РУССКО-КАЛМЫЦКИЙ СЛОВАРЬ

СОСТАВИЛ
Б. Б. БАСАНГОВ

ОТВЕТСТВЕННЫЙ РЕДАКТОР
Л. С. САНГАЕВ

Словарь содержит около 25 000 слов

ГОС. ИЗД-ВО ИНОСТРАННЫХ И НАЦИОНАЛЬНЫХ СЛОВАРЕЙ
МОСКВА 1940

4 (С) калм.
Б 27

Б. Б. Басангов. РУССКО-КАЛМЫЦКИЙ СЛОВАРЬ. Государственное издательство иностранных и национальных словарей. 1940 г. С-2в. Изд. зак. 3.

Научный редактор *Б. Л. Харитон.* Технический редактор *И. Ф. Егорова.* Ответственный корректор *Э. А. Вебер.*

Сдано в набор 23/VI-39 г. Подписано к печати 29/I-40 г. Формат 84×108/32. Объем 5,8 бум. л., 20,5 печ. л., 31,2 авт. л., 32,7 уч.-изд. л., 63840 тип. знаков в печ. листе. Тираж 5000 экз. Бумага № 1 Вишерского бумкомбината.

Уполномоченный Главлита № А-23871.

17-я ф-ка национальной книги Огиза РСФСР треста „Полиграфкнига", Москва, Шлюзовая наб., дом № 10.

Цена книги 12 р. 50 к. переплета 1 р. 50 к.

ПРЕДИСЛОВИЕ

Калмыки — народ монгольского происхождения. В пределы бывшей царской России калмыки перекочевали в XVII столетии. До этого они жили в Зюнгарии (Синь-Цзян). Основными причинами их ухода из Зюнгарии были многолетние междоусобия и угнетения, которым калмыки подвергались со стороны феодальной знати императорского Китая.

Но их надеждам сохранить свою государственную независимость и свободу, ради которых они покинули Зюнгарию и ушли на Волгу, не суждено было сбыться. В Приволжьи калмыки попали под гнет царизма, своей феодальной знати и буддийского духовенства. Это они выразили в образной поговорке: «лунь вырвался из пасти дракона, но попал в цепкие когти двуглавого орла».

В 1771 году, не выдержав жестоких притеснений царского правительства и потеряв всякую надежду на сохранение своей национальной самостоятельности, большинство калмыков покинуло пределы России и ринулось обратно, в далекую Зюнгарию. Из 33 000 семейств, ушедших с Волги, в Синь-Цзян прибыло всего около 15 000; остальные погибли. Достигшие же пределов Китая очутились в еще худшем положении, чем были в России. И тогда то ими и было изречено: «были у нас путы войлочные, мы променяли их на железные».

Но в Китай ушли не все калмыки. В Приволжьи осталось около 13 000 кибиток, кочевавших на правом берегу Волги и не успевших присоединиться к бежавшим из-за неожиданного вскрытия Волги.

Так, гонимые историческими обстоятельствами, калмыки оказались в двух разных частях света: одни — в далекой Азии, другие — в Европе.

С этого момента их историческая судьба складывается по разному: синьцзянские калмыки и поныне влачат жалкое существование, а приволжские, под руководством партии Ленина—Сталина, сбросили со своих плеч ненавистный гнет царизма, и в братском союзе с народами СССР строят коммунистическое общество.

«Калмыки — народ кочевой, но далеко не первобытный; они пережили много с того момента, как исторические обстоятельства вывели их на арену истории. Они знали и условия жизни отдельными, раздробленными племенами, они проходили стадию образования государства — племенного союза и делали попытки создания крепкого кочевого государства. Пришлось им в своих обширных кочевках видеть много земель, сталкиваться с разными народами: с китайцами, с киргизами, кавказскими горцами. Калмыки так же, как и другие монголы, в свое время подверглись влиянию буддийской, тибетско-индейской культуры, они сумели вместе с кочевым бытом соединить известные культурные приобретения, напр. национальную письменность, начатки образованности»,— пишет академик Б. Я. Владимирцов.

Время появления первой письменности у калмыков пока не установлено. Известно только то, что предки одного из калмыцких племен торгоутов — кереиты — задолго до образования Чингиз-хановской империи (начало XIII в.) имели свою письменность, основанную на уйгурском алфавите,

и что она была заимствована у них Чингиз-ханом для своей державы. В XIV в. пятый монгольский хан Хубилай ввел так называемое квадратное письмо, а в конце XVI в. у монголов появляется новая письменность, которою они пользуются до наших дней. Этой письменностью до середины XVII столетия пользовались и калмыки.

В 1684 г. они приобретают уже свою собственную письменность, известную под названием «тодо-бичиг» (ясное письмо) или зая-пандитской. Ею калмыки пользовались вплоть до 1927 года и, нужно сказать, что, несмотря на свое почти трехвековое существование, зая-пандитская письменность распространения в массах не получила. Она оставалась письменностью только класса феодалов и духовенства.

После Великой Октябрьской Социалистической Революции образование в Калмыкии получает широкое распространение. Старое несовершенное письмо уже не отвечает потребностям дня. И в 1927 г. была выработана новая калмыцкая письменность, основанная на русском алфавите.

В 1930 г. был введен латинизированный алфавит, которым пользовались до 1938 г. В 1938 г. для калмыцкой письменности был принят алфавит, составленный на основе русской графики.

Бурное развитие экономики и культуры в Калмыкии за последние 20 лет повлекло за собой и небывалое развитие языка и литературы как оригинальной, так и переводной. В язык хлынули тысячи новых слов и терминов. Но одни и те же понятия переводчики часто переводили по разному, и это вносило в переводную литературу большой разнобой и путаницу. Огромным затруднением для переводчика являлось отсутствие русско-калмыцкого словаря, причем в нем нуждались не только переводчики, но и учителя, агитаторы, работники печати, работники культурного и хозяйственного строительства. Ранее вышедшие справочники, небольшие по объему лексического материала, не могли уже удовлетворить растущие с каждым днем потребности. И тогда то зародилась мысль о создании данного словаря.

Основная задача словаря — дать возможность понимать современный русский язык и переводить с русского языка на калмыцкий. Словарь учитывает преимущественно интересы калмыков, овладевающих русским языком, но он будет не бесполезным и товарищам, изучающим калмыцкий язык.

В своей работе мы использовали всю имеющуюся литературу, как оригинальную калмыцкую, так и переводную, и учли опыт переводчиков общественно-политической литературы.

Автор и Редакция ставили своей задачей дать переводный словарь, но отнюдь не толковый: толкования даются только в отдельных случаях, преимущественно к терминам общественно-политическим.

Считаю своим приятным долгом принести мою искреннюю благодарность руководителю Редакции Национальных Словарей Т. Г. Брянцевой и научному редактору Б. Л. Харитон за неустанную помощь в работе над словарем, а также И. К. Ишкину, просмотревшему словарь и консультировавшему в вопросах орфографии.

Несомненно, данный словарь, как первая попытка наиболее полно отразить лексику современного русского языка в переводе на калмыцкий, не лишен ряда недостатков. Поэтому прошу всех лиц, которые будут пользоваться им указать на его пробелы и сообщить наиболее правильные и точные переводы, что будет учтено при последующем переиздании словаря.

Все замечания прошу направлять по адресу: г. Москва, Орликов пер., 3, Государственное Издательство Иностранных и Национальных Словарей.

Б. Басангов.

4С(Калм)(0)
Б-27.
113(00

РУССКО-КАЛМЫЦКИЙ СЛОВАРЬ

ГИС

РУССКО-КАЛМЫЦКИЙ СЛОВАРЬ

СОСТАВИЛ
Б. Б. БАСАНГОВ

ОТВЕТСТВЕННЫЙ РЕДАКТОР
Л. С. САНГАЕВ

Словарь содержит около 25 000 слов

ГОС. ИЗД-ВО ИНОСТРАННЫХ И НАЦИОНАЛЬНЫХ СЛОВАРЕЙ
МОСКВА 1940

4 (С) калм.
Б 27

Б. Б. Басангов. РУССКО-КАЛМЫЦКИЙ СЛОВАРЬ. Государственное издательство иностранных и национальных словарей. 1940 г. С-2в. Изд. зак. 3.

Научный редактор *Б. Л. Харитон.* Технический редактор *И. Ф. Егорова.* Ответственный корректор *Э. А. Вебер.*

Сдано в набор 23/VI-39 г. Подписано к печати 29/I-40 г. Формат 84×108/32. Объем 5,8 бум. л., 20,5 печ. л., 31,2 авт. л., 32,7 уч.-изд. л., 63840 тип. знаков в печ. листе. Тираж 5000 экз. Бумага № 1 Вишерского бумкомбината.

Уполномоченный Главлита № А-23871.

17-я ф-ка национальной книги Огиза РСФСР треста „Полиграфкнига", Москва, Шлюзовая наб., дом № 10.

Цена книги 12 р. 50 к. переплета 1 р. 50 к.

ПРЕДИСЛОВИЕ

Калмыки — народ монгольского происхождения. В пределы бывшей царской России калмыки перекочевали в XVII столетии. До этого они жили в Зюнгарии (Синь-Цзян). Основными причинами их ухода из Зюнгарии были многолетние междоусобия и угнетения, которым калмыки подвергались со стороны феодальной знати императорского Китая.

Но их надеждам сохранить свою государственную независимость и свободу, ради которых они покинули Зюнгарию и ушли на Волгу, не суждено было сбыться. В Приволжьи калмыки попали под гнет царизма, своей феодальной знати и буддийского духовенства. Это они выразили в образной поговорке: «лунь вырвался из пасти дракона, но попал в цепкие когти двуглавого орла».

В 1771 году, не выдержав жестоких притеснений царского правительства и потеряв всякую надежду на сохранение своей национальной самостоятельности, большинство калмыков покинуло пределы России и ринулось обратно, в далекую Зюнгарию. Из 33 000 семейств, ушедших с Волги, в Синь-Цзян прибыло всего около 15 000; остальные погибли. Достигшие же пределов Китая очутились в еще худшем положении, чем были в России. И тогда то ими и было изречено: «были у нас путы войлочные, мы променяли их на железные».

Но в Китай ушли не все калмыки. В Приволжьи осталось около 13 000 кибиток, кочевавших на правом берегу Волги и не успевших присоединиться к бежавшим из-за неожиданного вскрытия Волги.

Так, гонимые историческими обстоятельствами, калмыки оказались в двух разных частях света: одни — в далекой Азии, другие — в Европе.

С этого момента их историческая судьба складывается по разному: синьцзянские калмыки и поныне влачат жалкое существование, а приволжские, под руководством партии Ленина—Сталина, сбросили со своих плеч ненавистный гнет царизма, и в братском союзе с народами СССР строят коммунистическое общество.

«Калмыки — народ кочевой, но далеко не первобытный; они пережили много с того момента, как исторические обстоятельства вывели их на арену истории. Они знали и условия жизни отдельными, раздробленными племенами, они проходили стадию образования государства — племенного союза и делали попытки создания крепкого кочевого государства. Пришлось им в своих обширных кочевках видеть много земель, сталкиваться с разными народами: с китайцами, с киргизами, кавказскими горцами. Калмыки так же, как и другие монголы, в свое время подверглись влиянию буддийской, тибетско-индейской культуры, они сумели вместе с кочевым бытом соединить известные культурные приобретения, напр. национальную письменность, начатки образованности»,— пишет академик Б. Я. Владимирцов.

Время появления первой письменности у калмыков пока не установлено. Известно только то, что предки одного из калмыцких племен торгоутов — кереиты — задолго до образования Чингиз-хановской империи (начало XIII в.) имели свою письменность, основанную на уйгурском алфавите,

и что она была заимствована у них Чингиз-ханом для своей державы. В XIV в. пятый монгольский хан Хубилай ввел так называемое квадратное письмо, а в конце XVI в. у монголов появляется новая письменность, которою они пользуются до наших дней. Этой письменностью до середины XVII столетия пользовались и калмыки.

В 1684 г. они приобретают уже свою собственную письменность, известную под названием «тодо-бичиг» (ясное письмо) или зая-пандитской. Ею калмыки пользовались вплоть до 1927 года и, нужно сказать, что, несмотря на свое почти трехвековое существование, зая-пандитская письменность распространения в массах не получила. Она оставалась письменностью только класса феодалов и духовенства.

После Великой Октябрьской Социалистической Революции образование в Калмыкии получает широкое распространение. Старое несовершенное письмо уже не отвечает потребностям дня. И в 1927 г. была выработана новая калмыцкая письменность, основанная на русском алфавите.

В 1930 г. был введен латинизированный алфавит, которым пользовались до 1938 г. В 1938 г. для калмыцкой письменности был принят алфавит, составленный на основе русской графики.

Бурное развитие экономики и культуры в Калмыкии за последние 20 лет повлекло за собой и небывалое развитие языка и литературы как оригинальной, так и переводной. В язык хлынули тысячи новых слов и терминов. Но одни и те же понятия переводчики часто переводили по разному, и это вносило в переводную литературу большой разнобой и путаницу. Огромным затруднением для переводчика являлось отсутствие русско-калмыцкого словаря, причем в нем нуждались не только переводчики, но и учителя, агитаторы, работники печати, работники культурного и хозяйственного строительства. Ранее вышедшие справочники, небольшие по объему лексического материала, не могли уже удовлетворить растущие с каждым днем потребности. И тогда то зародилась мысль о создании данного словаря.

Основная задача словаря — дать возможность понимать современный русский язык и переводить с русского языка на калмыцкий. Словарь учитывает преимущественно интересы калмыков, овладевающих русским языком, но он будет не бесполезным и товарищам, изучающим калмыцкий язык.

В своей работе мы использовали всю имеющуюся литературу, как оригинальную калмыцкую, так и переводную, и учли опыт переводчиков общественно-политической литературы.

Автор и Редакция ставили своей задачей дать переводный словарь, но отнюдь не толковый: толкования даются только в отдельных случаях, преимущественно к терминам общественно-политическим.

Считаю своим приятным долгом принести мою искреннюю благодарность руководителю Редакции Национальных Словарей Т. Г. Брянцевой и научному редактору Б. Л. Харитон за неустанную помощь в работе над словарем, а также И. К. Ишкину, просмотревшему словарь и консультировавшему в вопросах орфографии.

Несомненно, данный словарь, как первая попытка наиболее полно отразить лексику современного русского языка в переводе на калмыцкий, не лишен ряда недостатков. Поэтому прошу всех лиц, которые будут пользоваться им указать на его пробелы и сообщить наиболее правильные и точные переводы, что будет учтено при последующем переиздании словаря.

Все замечания прошу направлять по адресу: г. Москва, Орликов пер., 3, Государственное Издательство Иностранных и Национальных Словарей.

Б. Басангов.

СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ

ав.— авиация
агр.— агрономия
анат.— анатомия
арх.— архитектура
астр.— астрономия
безл.— безличная форма
биол.— биология
бот.— ботаника
бухг.— бухгалтерия
вет.— ветеринария
воен.— военное дело
в разн. знач.— в разных значениях
геогр.— география
геод.— геодезия
геол.— геология
грам.— грамматика
дорев.— дореволюционное понятие
ж.-д.— железнодорожное дело
зоол.— зоология
ирон.— ироническое выражение
ист.— история
карт.— карточный термин
кто-л.— кто-либо
кулин.— кулинария
ласк.— ласкательная форма
лингв.— лингвистика
лит.— литературоведение
мат.— математика
мед.— медицина
мет.— металлургия
мин.— минералогия
миф.— мифология
мн. ч.— множественное число
мор.— морской термин
муз.— музыка
неперев.— непереводимое слово
охот.— охотничье выражение
перен.— переносный смысл
погов.— поговорка
полит.— политический термин
посл.— пословица
поэт.— поэтическое выражение
прил.— прилагательное
прям.— прямой смысл
радио — относящийся к радиотехнике
разг.— разговорный язык
рел.— религия
рыбол.— рыболовный термин
см.— смотри
сокр.— сокращение
спорт.— спортивное выражение
стр.— строительное дело
страд.— страдательный залог
сущ.— существительное
с.-х.— сельское хозяйство
театр.— театральное выражение
текст.— текстильная промышленность
тех.— техника
тип.— типографский термин
уменьш.— уменьшительное слово
уст.— устаревшее выражение
фам.— фамильярное выражение
фарм.— фармакология
физ.— физика
физл.— физиология
фил.— философия
фольк.— фольклор
фот.— фотография
хим.— химия
церк.— церковное выражение
что-л.— что-либо
шахм.— шахматный термин
эк.— экономика
эл.— электричество
юр.— юридический термин

А

а *союз (в калм. языке́ опускается)*: ма́льчику пять лет, **а** де́вочке три го́да ковӱнь тавта, кӱӱкнь гунта; не за́втра, **а** послеза́втра маньгъдур биш нөкадӱр.

абажу́р шаазин керсг.

абза́ц абзац; шин мөр.

Абисси́ния Абиссиния.

абонеме́нт абонемент [газет, дегтр, журнал тергӱтнд цаг урдас бичгдлгън].

абоне́нт абонент [газет, дегтр, журнал тергӱтнд цаг урдас бичгдсн кӱн].

абориге́н уул кӱн.

або́рт аборт; ург көндӓлгън; зуурмар кӱӱкд гаргългън.

абревиату́ра хасси ӱгмӱд, ӱлгӱрлхд: СССР, МТС, парторг.

абрико́с 1. *(плод)* өрг; 2. *(дерево)* өргин модн.

абсолюти́зм абсолютизм [эрк шилтӓ кемджӓн уга йосн].

абсолю́тный абсолютн; эрк шилтӓ; **абсолю́тная и́стина** абсолютн (эрк шилтӓ) ӱнн; **абсолю́тное большинство́** абсолютн ик зу; даргч ик зу.

абстра́ктный абстрактн.

абсу́рд эсв уга йовдл.

абсу́рдный эсв уга юмн.

абсце́сс *мед.* өөртдж бааллгън; хургъшлгъи.

абха́зец абхаз [кӱн].

Абха́зская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Абхазск Автономн Советск Социалистическ Республик.

аванга́рд маньна церг; **коммунисти́ческая па́ртия — аванга́рд рабо́чего кла́сса** коммунистическ партий — көдлмшч классин маньна церг.

аванга́рдный маньна цергин.

аванпо́ст аванпост [цергин тосуд тӓвсн харул].

ава́нс аванс; тосуд өггдгч мөнъгн.

авансйровать аванс өгх; тосуд мөнъг өгх.

авансце́на авансцен [наад гаргъдг газрин көшгин өмнк цол].

авантю́ра авантюр; **белогварде́йская авантю́ра** цагъачудин авантюр.

аварийный эвдрлгъна; **аварийный запа́с продово́льствия** эвдрхлӓ идх-уухар батлдж авсн кӱмсн; аварийн кӱмсн.

ава́рия апарий; эвдрлгън; **ава́рпя самоле́та** нисдг машинӓ аварий, эвдрлгън; **потерпе́ть ава́рию** аварий болх; эвдрлгънлӓ харгъх.

ава́рский аварск; **ава́рский язы́к** аварск келн.

а́вгуст август; *уст.* ноха сар.

авиаба́за авиабаз; нисдг машисин баз.

авиазаво́д авиазавод; нисдг машис кедг завод.

авиама́тка *см.* авианоссц.

авиамото́р авиамотор; нисдг машинӓ мотор.

авианоссц авианосец; нисдг машис зөөдг сав.

авиапа́рк авиапарк; нисдг машис бӓӓдг газр.

авиапромышленность нисдг машис кедг промышленность.

авиа́тор авиатор; нисдг маши залдг кӱн.

авиацио́нный авиационн; нисдг машисин; **авиацио́нная часть** нисдг машисин ӓнъг.

авиа́ция авиацнй; **сове́тская авиа́ция мощна́** советск авиацнй кӱчтӓ; **гражда́нская авиа́ция** гражданск авиацнй.

авиашко́ла авиашкол; нисдг машис залдг улс дасхдг школ.

авпе́тка авиетк [20 — 100 мӧрнӑ чидлтӑ гиигн гар нисдг машин].
авбсь болхла болтха; бӑӑхлӑ бӑӑтхӑ; **на авбсь** болхла болтха (бӑӑхлӑ бӑӑтхӑ) гигъӑд.
авра́л *мор.* аврал; цугъар гӱджрдж кӧдлгън.
Австра́лия Австралия [газрин 5 тӱвин нег тӱвнь].
Австрия Австрия.
автáркия автаркий.
автоба́за автобаз [автомобильс зогсдг газр].
автобиографи́ческий автобиографическ; эврӑ ӓмнӑ тӱӱкин.
автобиогра́фия автобиографий; эврӑ ӓмнӑ тӱӱк.
авто́бус автобус [олн кӱ зӧӧдг бӱркатӑ автомобиль].
автоге́нный *тех.* тӧмр, зес улалгъдж ганънуллгъна; **автоге́нная сва́рка** тӧмр, зес улалгъдж ганънуллгън.
авто́граф автограф [эвра́нинь гарар бичсн].
автозавбд автозавод; автомобиль кедг завод.
автокра́тия автократий [кемджӓнкерӑ уга эрк-шилтӑ йосн].
автома́т автомат; эврӑн кӧдлдг машин.
автомати́ческий автоматическ; эврӑн кӧдлдг; **автомати́ческая телефо́нная ста́нция** автоматическ (эврӑн кӧдлдг) телефонн станций.
автомоби́ль автомобиль; **грузово́й автомоби́ль** ачлгъна автомобиль; **легково́й автомоби́ль** гиигн автомобиль.
автомоби́льный автомобильн.
автоно́мия автономий [юн чигн хелн ӓмтн бииснь йосан бӑрлгън].
автоно́мный автономн; **автоно́мная респу́блика** автономн республик; **автоно́мная о́бласть** автономн область.
автопортре́т эврӑн зурсн бийин зург.
а́втор тӱӱрвдач [дегтр, туудж, тӱӱк тергӱтн бичсн кӱн].
авторите́т тоомср; кӱнд; **пользоваться авторите́том** тоомсрта (кӱндтӑ) болх.
авторите́тный тоомсрта; кӱндтӑ.
а́вторский тӱӱрвдачин; **а́вторское пра́во** тӱӱрвдачин зӧв йосн.
автоса́нн эврӑн йовдг цан.
автотра́кторный автотракторн; **автотра́кторный парк** автотракторн парк.
автотра́нспорт автотранспорт.
а́гент, аге́нт агент.
а́гентство, аге́нтсво агентств; **телегра́фное аге́нтство** сунъгъугин агентств.
агенту́ра агентур.
агита́тор агитатор.
агитацио́нный агитационн.
агита́ция агитаций.
агити́ровать агитировать кех.
ага́ния агоний; дотр ки.
агра́рный аграрн; газр-усна; **агра́рный вопро́с** аграрн (газр-усна) тӧр.
агрега́т агрегат [нег цӧн машисин нииддл].
агресси́вный агрессивн; дӓвргч; дӓӓсг; **агресси́вная поли́тика** агрессивн (дӓвргч, дӓӓсг) политик.
агре́ссия агрессий; дӓӓсг, дӓвргч йовдл.
агре́ссор агрессор; дӓврӓч; дӓӓсгч.
агрикульту́ра агрикультур; газр эдлгън.
агроми́нимум агроминимум [газр-усна туск сургъуль багъ-сагъар медлгън].
агроно́м агроном [газрин, селӓнӑ эдл-ахугъин туск сургъульта кӱн].
агрономи́ческий агрономическ.
агроно́мия агрономий [газрин, селӓнӑ эдл-ахугъин туск сургъуль].
ад там.
адвока́т харсач.
аджа́рец аджар [кӱн].
Аджа́рская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Аджарск Автономн Советск Социалистическ Республик.
администрати́вный административн.
администра́тор администратор.
администра́ция администраций.
а́дрес хайг; **по а́дресу** хайгар; **обрати́ться не по а́дресу** хаджгър хайгар одх.
адреса́т хайгч; хайгт заагдсн кӱн.
а́дресный: **а́дресный стол** хайгин ширӑ.
адресова́ть хайг бичх.
а́дский тамин.

адъютáнт адъютант.
адыгéец адыгейц.
Адыгéйская автонóмная óбласть Адыгейск автономи область.
азáрт иеклт; улмхдлгън; войти́ в азáрт улмхдх.
азáртный некмгъä; улмхдлгъта; азáртная игрá улмхдлгъта наадц.
áзбука азбук; ӱзгӱд; áзбука Мóрзе Морзен азбук (ӱзгӱд).
áзбучный азбучн; ӱзгӱдин.
азербайджáнец азербайджан кӱн.
Азербайджáнская Совéтская Социалистúческая Республúка Азербайджанск Советск Социалистическ Республик.
Áзия Азия [газрин 5 тӱвин иег тӱвнь].
Азóвское мóре Азовск тенъгс.
азóт *хим.* азот [бнъг, зӱси, амти, ӱнр уга газ].
азóтистый *хим.* азотта.
азóтная кислотá *хим.* азотц кислота.
áист *зоол.* ханджлд.
айвá *бот.* айва.
аймáк *(родовы́е подразделéния монго́льских наро́дностей; территориáльная единúца)* ааймг.
айрáн чигäн; ааърг.
академúк академик.
академúческий академическ.
академúя академий; Академúя нáук СССР СССР-ин науксин академий; Военная академúя Даана академий.
акáция *бот.* лир; агч.
акварéль 1. *(крáска)* акварсль; усн шнр; 2. *(картúна)* акварсль; усн ширäр зурсн зург.
акклиматизáция иджлдлгън; баäршӱллгъц.
акклиматизúроваться иджлдх; баäршх.
аккомпанемéнт *муз.* аккомпанемент [кӱгджмн дахул].
аккомпанúровать аккомпанировать кех.
аккóрд *муз.* аккорд.
аккóрдный: аккóрдная рабóта аккорди (нург) кöдлмш.
аккредитúв аккредитив.
аккумулятор *тех.* аккумулятор.
аккурáтно дигтäгъäр; алдл уга; аккурáтно посещáть алдл уга ирджäх.
аккурáтность диг-таг.
аккурáтный дигтä.
акробáт акробат.
акробатúческий акробатическ.
аксиóма магъд уга ӱнн.
акт 1. *(дéйствие)* акт; 2. *(докумéнт)* акт; 3. *театр.* ӱӱлдвр.
актёр актёр; наад гаргъдг эрдмтä кӱн.
актúв актив; партúйный актúв партийц актив; собрáние актúва активин хург.
активизáцня активизацийн; шунмгъалгън.
активизúровать активизировать кех; шунмгъаях.
активúст активист; шунмгъа кӱн.
актúвно *см.* актúвный; актúвно учáствовать шундж (активн квäр) орлцх.
актúвность активность; шунмгъа болх.
актúвный активн; шунмгъа; актúвный рабóтник шунмгъа (активн) кöдлäч.
актрúса актрис; наад гаргъдг эрдмтä кӱӱкд кӱц.
актуáльность актуальность [öдр зуур берк кергтä йовдл].
актуáльный актуальн [öдр зуур берк кергтä].
акýла *зоол.* акул [тенъгс, даласд бääдг махч ик загъсн].
акýстика акустик [ааръцн туск ном].
акушéрка акушерк [төрх наст дöнъ болдг эмч кӱӱкд кӱн].
акцéнт 1. *(удáрение)*: дéлать акцéнт ончлдж тсмдглх; 2. *(особенность в произношéнии)* аяглгъ.
áкция акцнй.
Албáния Албания.
áлгебра алгебр.
алгебрáический алгебраическ.
алебáстр джунъшу.
алéть улах.
Алжúр Алжир.
алимéнты алимент.
алкоголúзм äркин хорнд авлгдлгъц.
алкоголúк äркнч.
алкогóль *хим.* алкоголь; äркин хорц.
аллегóрия *лит.* аллегорий; бӱтӱ ӱг.
аллéя аллей.
аллюр алт тавлуллгъц.
Алма-Атá Алма-Ата [Казахстана хотл-балгъсн].

алма́з очр чолун.
алма́зный очр чолуна.
албэ *бот.* агъар.
Алта́й Алта.
алфави́т алфавит; ӱзгин даран.
алфави́тный алфавитн; ӱзгин дарана; в алфави́тном поря́дке ӱзгин дарагъар (алфавитар).
а́лчность хетрка́ ховдг йовдл.
а́лчный кетрка́ ховдг.
а́лый оошг улан.
альбино́с ко́ва́ лагъан.
альбо́м альбом.
альбуми́н *хим.* альбумин.
альпи́йский альпийск.
альпини́зм альпинизм [ӧндр уулс деер гарлгън].
альпини́ст альпинист [ӧндр уулс деер гардг кӱн].
А́льпы Альпс [уулс].
альт 1. *(го́лос)* альт; на́рхн дун; 2. *(смычко́вый инструме́нт)* альт.
альтруи́зм альтруизм [эргмтк ӓмтсдан тус кӱргхӓн хӓӓлгън].
а́льчик *(надкопы́тная кость, ба́бка)* шагъа.
алюми́ниевый алюминь.
алюми́ний алюминий.
аляпова́тый кев-яиз уга.
Аля́ска Аляск.
амба́р ажбар.
амбулато́рия амбулаторий [ирдж эмнӱлдг овчтӓ улс эмндг газр].
амёба амеб.
Аме́рика Америк [газрин 5 тӱвин нег тӱвнь].
америка́иец американц [кӱн].
америка́нский американ.
амнисти́ровать амнистировать кех; хӓӓрлх.
амни́стия амнистий; хӓӓрн.
амортиза́ция *эк.* амортизаций.
ампе́р *физ.* ампер [электричествин кӱч кемджӓлгч то].
амплуа́ *театр.* амплуа [актёрин мергшсн рольс].
ампута́ция ампутаций [гемтӓ мӧч тӓрдж авлгън].
ампути́ровать ампутаций кех [гемтӓ мӧч тӓӓрдж авх].
Аму-Дарья Аму-Дарья [гол].
амуле́т кӱзӱнд зӱӱдг бу.
амуни́ция *воен.* амуниций; дӓӓнӓ цергин хувц-хунр.
Аму́р *(река́)* Амур [гол].

амфи́бия 1. *зоол.* газр деер чиги усна чиги бӓӓдж чаддг адусн; 2. *бот.* газр деер чиги усна чиги ургъдг ургъмл; 3. *ав.* газрт чиги усна чиги буудг самолёт.
амфитеа́тр амфитеатр.
анабио́з *биол.* анабиоз [хорха-хот тӧрлгтнь кӧлдӓд, хагсад ӱкдж одчкад дӓкнӓс ӓмдрлгън].
ана́лиз шинджллгън; ана́лиз кро́ви пус шинджллгън.
анализи́ровать шинджлх.
аналоги́чный ӓдл; тӱдӱ мет.
анало́гия ӓдл; нег иджл.
анархи́ст анархист.
ана́рхия анархий; йосн, толгъа уга йовдл.
анатоми́ческий *мед.* анатомическ.
анато́мия анатомий.
анга́р *ав.* ангар [нисдг машис зогсадг бӱркя̈тя̈ бӱтӱ газр].
анги́на *мед.* ангин; хоолин гем.
англи́йский английск; англи́йский язы́к английск келн; ◇ англи́йская боле́знь адгър ӧвчн; англи́йская була́вка англйск кӧшӱр; англи́йская соль *фарм.* англйск давсн.
англича́нин англичан [кӱн].
Англия Англия.
анекдо́т анекдот; шогта ӱг.
анекдоти́ческий анекдотическ; шогта.
анестези́я *мед.* ӓм тасрлгън.
Анкара́ Анкара [Турцин хотл-балгъсн].
анке́та анкет; запо́лнить анке́ту анкет бичх.
анне́ксия аннексий [нег орн-нутг наатк оран, эс гидж нег захинь кӱчнӓс бийдӓн бакталгън].
аннули́ровать кӱч уга болгъх, уга кех.
аноними́ный нерн уга; нерӓн нуугсн.
ано́нс тосуд зар.
ансамбль ансамбль.
антагони́зм антагонизм; харш; со́рӱд.
Анта́рктика Антарктик [ӧмн полюсин эргмтк газр].
анте́нна *радио* антенн; радион суиъгъуг.
анти- анти- [ӱгин ӧмн ордг: харш, со́рӱд гисн ӱг].
антигигиени́чный цевр-цеерлӓ харш, со́рӱд.

антиква́рный: антиква́риый магази́н кезäнък хуучи юмс хулдг магазин.
антило́па *зоол.* гöрäсн; зеергн.
антиобще́ственный олнла харш; **антиобще́ственный посту́пок** олнла харш йовдл.
антипарти́йный партийла харш, сöрӱд.
антипати́чный дур уга болулгч.
антипа́тия дур уга боллгън.
антирелигио́зный антирелигиозн; шаджила харш; **антирелигио́зная пропага́нда** шаджила харш пропаганд.
антисанита́рный цевр-цер уга; бузр-була.
антисеми́т еврей улст дур уга кӱн.
антисемити́зм еврей улст дур уга боллгън.
антисове́тский совстин йосила харш, сöрӱд.
антифаши́ст фашизмла́ харш (сöрӱд) кӱн.
антифаши́стский фашизмла́ харш, сöрӱд.
антицикло́н *метеор.* антициклон; хӱ.
анти́чный античн; кезäнък цага; **анти́чный мир** кезäнък цага (античн) орчлнъ.
антра́кт наадн завср.
антраци́т *мин.* чолун нӱӱрснä кнг.
антрополо́гия антропологий [кӱмн ämтнь тöрлин туск сургъуль].
аншла́г *театр.* аншлаг; зар.
а́орта *анат.* аорт; зӱркнä гол, тольт.
апати́чный сӱлдрдсн.
апа́тия сӱлдр.
апелли́ровать гундл öргх.
апелляцио́нный: апелляцио́нная жа́лоба гундл öргдгънä эрлгъ (бичг).
апелля́ция гундл öргдгъи; **пода́ть апелля́цию** гундл öргх.
апельси́н апельсин [зсмш].
апендици́т *мед.* апендицит.
Апенни́нский полуо́стров Апеннинск тоха арл.
аплоди́ровать ӱрäддж альх ташх.
аплодисме́нты ӱрäддж альх ташлгън; **продолжи́тельные аплодисме́нты** утар татгсн альх ташлгъи; **гром аплодисме́нтов** кӱрджгндж альх ташлгъи.
аплбмб дегӱд бийдäн нааллгън.
апоге́й тулг; **апоге́й сла́вы** сäн нернь тулг.
аполити́чный политикт эс орлцгч.
апоплексия *мед.* апоплексий; сӱӱдр дäврлгън.
аппара́т *в разн. знач.* аппарат; **фотографи́ческий аппара́т** зург цокдг аппарат; **дыха́тельный аппара́т** ки авдг аппарат; **госуда́рственный аппара́т** государственн тöр гардгч аппарат.
аппети́т хот идхäн хääлгъи; джилв.
аппети́тный хотд дурлулгч; джилвтä.
апре́ль апрель; *уст.* мöрн сар.
апре́льский апрелин; *уст.* мöрн сарин.
апте́ка аптек.
апте́чка аптечк; **дома́шняя апте́чка** герин аптечк.
ара́б араб.
ара́бский араб; **ара́бский язы́к** араб келн; **ара́бская ло́шадь** араб тохмта мöрн; **ара́бские ци́фры** араб тоос: 1, 2, 3, 4...
Ара́вия Аравия.
ара́к *(спиртно́й напи́ток)* äрк.
Ара́льское мо́ре Аральск тенъгс.
арба́ хозлг тергн.
арби́тр арбитр.
арбитра́ж арбитраж [зӱтклдджäх хойр халхин тöр хагъулгч заргъ].
арбу́з тарвс.
Аргенти́на Аргентин [Öмн эах Америкин öмн зах газр].
аргуме́нт аргумент; иткӱлгч ӱнн; **в ка́честве аргуме́нта** иткӱлгч ӱнн (аргумент) болгч.
аргументи́ровать иткӱлгч ӱн (аргумент) ӱзӱлх.
аре́на арен; **аре́на политической борьбы́** политическ ноолдана арен.
аре́нда аренд; **сдава́ть в аре́нду** арендт öгх; **брать в аре́нду** арендт авх.
аренда́тор арендатор [газр, ус, фабрик колснд авгч кӱн].
аре́ндный арендин; **аре́ндный догово́р** арендин бооцан.
ареидова́ть арендовать кех.
аре́ст бäрäн; **быть под аре́стом** бäрäтä бääх; **налага́ть аре́ст** бäрх.
аресто́ванный бäрäтä кӱн.
арестова́ть бäрх.
аристокра́т аристократ; цагъан яста кӱн.

аристократи́ческий аристократическ.
аристокра́тия аристократий; цагъан яста улс.
арифме́тика арифметик.
арифмети́ческий арифметическ; **арифмети́ческая зада́ча** арифметическ. задач.
арифмо́метр *тех.* арифмометр [арифметическ тоос кедг машин].
а́рия *муз.* арий.
а́рка аарк.
арка́н аргъмдж.
А́рктика Арктик.
аркти́ческий арктикин.
армату́ра *тех.* арматур [ик машина ӱӱрмг хӱвс].
Арме́ния Армения.
а́рмия ааӕрм; **Рабо́че-крестья́нская Кра́сная А́рмия** Ко̆длмшч-Крестьянмудин Улан Ӑӑрм.
армяни́н эрмӑль.
Армя́нская Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Армянск Советск Социалистическ Республик.
арома́т кӱнъкнлт.
арома́тный кӱнъкнсн ӱнртэ̆.
арсена́л арсенал [дӑӑнӑ зер-зев кедг, хадгълдг гер].
арта́читься буцх.
артези́анский коло́дец ӑртизӑн шат; бургъу.
арте́ль ӑртӱл; **сельскохозя́йственная арте́ль** селӑн газрин эдл-ахуғъин ӑртӱл.
арте́льщик ӑртӱлин кӱн.
арте́рия *анат.* судцд; ◇ **во́дная арте́рия** усна голмуд.
артиллери́йский товта цергин; **артиллери́йский полк** товта цергин полк; **артиллери́йский снаря́д** товин сумн.
артиллери́ст товта цергин кӱн.
артилле́рия артиллерий; товта церг; **тяжёлая артилле́рия** кӱнд артиллерий; кӱнд товта церг.
арти́ст артист; наад гаргъдг кӱн; **заслу́женный арти́ст** ачта артист (наад гаргъдг кӱн); **наро́дный арти́ст** народн артист (наад гаргъдг кӱн).
артисти́ческий артистическ; наад гаргъдг кӱӱнӑ.
а́рфа *муз.* аарф.
архаи́зм архаизм; хуучрсн үг.
архаи́ческий хуучрсн.
археоло́гия археологий.
архи́в архив.
архи́вный архивин.
архипела́г архипелаг; баг арлмуд.
архите́ктор архитектор.
архитекту́ра архитектур [тосхлгън-бӑрлгънь туск эрдм].
архитекту́рный архитектурн.
аршин *уст.* арчм.
ары́к зесг; гӱртцн.
арьерга́рд арьергард; сӱл церг.
асбе́ст асбест; уулин лен.
аске́т даянч.
а́спидный занур; **а́спидная доска́** занур чолун.
аспира́нт аспирант [гӱн сургъуль эрдмин ко̆длмшд биллан белдджӑх кӱн].
аспирантура аспирантур.
аспири́н аспирин [эм].
ассигнова́ть мөнъг гаргъдж өгх.
ассимиля́ция ассимиляций.
ассисте́нт ассистент [профессорин ко̆длмшдиь нөкд болгч кӱн].
ассортиме́нт зӱсн-зӱӱл эд.
ассоциа́ция ассоциаций [нег ӱӱлдвртэ̆ улсин нийцлн].
А́страхань Ӑӑдрхн [балгъсн].
астроно́м астроном; *уст.* зурхач.
астроно́мия астрономий; *уст.* зурха [тенъгрин сар, нарн, оддудин туск сургъуль].
асфа́льт асфальт.
асфальти́ровать асфальтировать кех.
атави́зм атавизм [холтк тохминнь авц татлгън].
ата́ка атак; дӑврлгън; **га́зовая ата́ка** газин атак; **нтти́ в ата́ку** атакд орх; дӑврх.
атакова́ть атаковать кех; дӑврх.
атама́н одмн.
атеи́зм атеизм [бурхн уга гигч хӑлац].
атеи́ст атеист [бурхн уга гисн ухата, бурхдг шӱтдг уга кӱн].
ателье́ ателье.
Атлантический океа́н Атлантическ дала.
а́тлас *геогр.* атлас [газрин зургуд дегтр].
атла́с *текст.* яшль.
атле́т атлет.
атлети́ческий атлетин; баатр; **челове́к атлети́ческого сложе́ния** баатр ургъцта кӱн.

атмосфе́ра атмосфер; газр бүслгч агъар; *перен.* эргмтк бәәдл.
атмосфе́рный атмосферн; агъарин; **атмосфе́рные оса́дки** чиг-боран.
а́том атом.
а́томный атомн; **а́томное ядро́** атомн бурцг.
АТС(автомати́ческая телефо́нная ста́нция) АТС (автоматическ телефонн станцин).
атташе́ атташе; **вое́нный атташе́** дәәнә атташе [посольств дахгч дәәнә күн].
аттеста́т аттестат [сургъуль дуусв гигч герч цаасн].
аттеста́ция аттестацин.
аттестова́ть аттестовать кех.
аттракцио́н аттракцион [наад гаргъгч үзгдлин сән нөөмрнь].
аудие́нция баралхлгън.
аудито́рия 1. *(помеще́ние)* аудитори; 2. *(слу́шатели)* аудиторийд бәәх улс.
ау́каться хоорндан дуудлцх.
аукцио́н аукцион [торгар эдл-аху хулдлгън]; **продава́ть с аукцио́на** аукционас (торгас) хулдх.
ау́л авл.
ау́льный авлин; **ау́льный сове́т** авлин совет.
Афганиста́н Афганистан.
афе́ра афер; мек.
аферйст аферист.
Афи́ны Афин.
афи́ша зар; афиш.
афиши́ровать зарлх.
афори́зм афоризм; топчта хурц билг.
Африка Африк [газрин 5 түвин нег түвнь].
аффе́кт аффект [гемтки седклин дининг авлгддж көл алдлгън].
а́хнуть чочх.
Ашхаба́д Ашхабад [Туркменийин хотл-балгъси].
аэробо́мба нисдг машинәс хайдг бомб.
аэродро́м *ав.* аэродром [нисдг машинә́ ирдж буудг, гарч нисдг бәәрн].
аэромая́к аэромаяк.
аэрона́вт агъарар нисдг күн.
аэропла́н аэроплан.
аэропо́рт аэропорт.
аэропо́чта аэропошт.
аэроста́т аэростат.
аэрошко́ла аэрошкол.

Б

б *см.* бы.
ба́ба I *(же́нщина)* баавгъа; ◇ **ка́менная ба́ба** көшүн чолун [кү дурал-гъдж кесн чолун].
ба́ба II *тех. (подвесно́й мо́лот)* баба; дүүджлә́тә алх.
ба́бка I *(ба́бушка)* эмг эк *(со стороны́ отца́)*; нагъц эк *(со стороны́ ма́тери)*; ◇ **повива́льная ба́бка** цилх күүкдт эк болдг күүкд күн.
ба́бка II аару, аату *(у лошаде́й и рога́того скота́)*; белвцг, шиивнъхә́ *(у ове́ц и коз)*; **игра́ть в ба́бки** ааругъар (аатугъар) наадх.
ба́бочка эрвә́кә́.
ба́бушка эмг эк *(со стороны́ отца́)*; нагъц эк *(со стороны́ ма́тери)*.
бага́ж багаж; хош-хора; **ручно́й бага́ж** гарт бәрдг хош-хора (багаж); **сдава́ть в бага́ж** багажд өк; **отпра́вить багажо́м** багажар йовулх; **у́мственный бага́ж** *перен.* ухана медрл.
бага́жный хош-хоран; **бага́жный вагон** хош-хоран вагон; **бага́жная квита́нция** хош-хоран хвитанцин.
багор шивкәндг; гох.
багро́вый хар-күрнъ.
бадья́ бадья; далгъа суулгъ.
ба́за 1. *(основа́ние, осно́ва)* ул; сүүр; **подвести́ ба́зу** ул (сүүр) тәвдж өгх; **на ба́зе социали́зма** социализмин ул (сүүр) дсер; 2. баз; **сырьева́я ба́за** түүкә́ эд-таврин баз; **авиацио́нная ба́за** авиационн баз; **экскурсио́нная ба́за** экскурсионн баз.
база́р базр.
база́рный базрин; **база́рный день** базр өдр; **база́рная пло́щадь** базр гардг газр (площадь).
бази́роваться *(на чём-л.)* бәритглх; түүшх.
ба́зис ул; девснъ; сүүр.
бай бай; байн.
байда́рка *спорт.* байдарк; хоогъш.
ба́йка *текст.* байк [бумазн татлгъта эд].
Байка́л Байкал нур.
ба́йковый байк; **ба́йковое одея́ло** байк хонджл.
бак бак [ус хадгълдг бүтүү сав].

бакале́йный бакалейн; **хот-хоолин**; **бакале́йный магази́н** бакалейн (хот-хоолин) магазин; **бакале́йный това́р** бакалейн хот-хол.

бакале́я бакалей; хот-хол [цӑ шикр, ков, гуйр, тутргъ, хагсаси земш тергӳтн].

ба́кен *мор.* бааки [голин хӑр газриньтемдглдж тӑвси джахрта ба́, темдг].

баке́нба́рды томгъ; томгъ сахл.

баклажа́н *бот.* баклажан [земш].

бакла́н *(пти́ца)* хар галун [шовун].

бакла́ши: **бить бакла́ши** хара бӑӑх.

бактерио́лог бактериолог; бактерийин туск сургъульта хӳн.

бактериологи́ческий бактериологическ.

бактериоло́гия бактериологий; бактерийин туск сургъуль.

бакте́рия бактерий [садв, маальг, онъгъадг, халун гем тергӳтнӑ экн хорха].

Баку́ Баку [балгъсн].

бал бал [тооврта, биилдӑтӑ ик нӑр].

балабо́н *зоол. (вид со́кола)* итлг.

балага́н 1. *(строе́ние)* балаган [паг зуур ба́рсн сара]; 2. *(зре́лище)* балаган [ӑмтн хурсн газрт ӳзӳлдг ноодн].

балагу́р хӧкр, шогч кӳн.

балагу́рить хӧкрлх; шоглх.

балала́ечник домбрч.

балала́йка домбр.

бала́нс баланс; **подводи́ть бала́нс** баланс диглх; **акти́вный бала́нс** активн баланс; **пасси́вный бала́нс** пассивн баланс.

балансси́ровать *(сохраня́ть равнове́сие)* тенъшӑрӳлх.

балери́на балерина; балетд биилдг кӳӷкд кӳн.

бале́т балет.

бале́тный балетин.

ба́лка I *тех.* балк; теег.

ба́лка II *(овра́г)* сала, зуух газр.

Балка́ны Балкан.

балко́н балкон.

балл 1. балл [сӑлкнӑ, газр кӧндрлгънӑ кӳч кемджӑлдг то]; **урага́н си́лой в 11 ба́ллов** 11 балл кӳчтӑ галв сӑлкн; 2. *(отме́тка)* балл; темдг.

балла́да 1. *лит.* баллад [легендарн эс гидж тууль ӳндстӑ шӳлг]; 2. *муз.* баллад [хӳгджмн зокал].

балла́ст *(груз)* балласт; тенъ; ацан; *перен.* олз тус уга ацан.

балли́стика *воен.* баллистика [товсин сумсин нислгънӑ туск ном].

балло́н баллон [газ хадгълдг сав].

баллоти́ро́ваться сунъгьгдх.

баллоти́ро́вка сунъгългън.

балова́ть 1. *(кого́-л.)* эркӳлх; 2. *(ша́лить)* альвлх.

балова́ться альвлх.

ба́ловень, баловни́к 1. *(шалу́н)* альвн; 2. *(избало́ванный)* эрк.

баловство́ 1. *(потака́ние)* эркӳллгън; альвдуллгън; 2. *(ша́лость, прока́зы)* альвллгън.

Балти́йское мо́ре Балтийск тенъгс.

балы́к мӑӑлсн загъсн.

бальза́м бальзам [техник болн медицинд олзлгддг (керглгддг) модна мокн татврта юмн].

бальзами́ровать бальзамлх.

бамбу́к *бот.* хан хулсн.

бана́н *бот.* банан [ӑмтӑхн гуйршнъг темстӑ халун газра ургъмл].

ба́нда баанд.

банда́ж 1. *мед.* элквч; гесвкч [гемтӑ элк-бӧӧр бӳслдг ӧргн бӳс]; 2. *тех.* бандаж [вагона, эс гидж паровозин тӧгӑн шил].

бандеро́ль бандероль; **посыла́ть бандеро́лью** бандероляр илгӑх.

банди́т бандит.

банди́тизм бандитизм.

банди́тский баандин.

банк 1. *(учрежде́ние)* банк; **Госуда́рственный банк** Государственн банк; 2. *(в карт. игре́)* банк [кӧзрин ноодн гал деерк мӧнъгн].

ба́нка 1. *(сосу́д)* банк; 2. *мед.* лонъх; **ста́вить ба́нки** лонъх тӑвх.

банке́т банкет; гнинчлӳллгън.

банки́р банкир; банкта кӳн.

ба́нковский банкин.

банкро́т банъкруд; угарсн кӳн.

банкро́тство банъкрудллгън; угарлгън.

бант бант; **завяза́ть ба́нтом** баантлдж боох.

ба́нщик бӑӑнд кӧдлдг кӳн.

ба́ня бӑӑн.

бараба́н 1. *муз.* кенъкрг; 2. *тех. (в револьве́ре, в часа́х и т. п.)* барабан [пистӳл, час тергӳтнд бӑӑдг бедр].

бараба́нить кенъкрг цокх.

бараба́нный кенкъргъин; ◇ **бараба́нная перепо́нка** *анат.* чикна́ хāрг; чикна́ хулх.
бараба́нщик кенъкргч.
бара́к бараг [цаг зуур бāāдг гер].
бара́н хуц; **бара́н холощёный** ирг; **бара́н годова́лый** тōлг; **бара́н двухгодова́лый** зусг; **бара́н трехгодова́лый** гуни ирг.
бара́ний хōōна́; **бара́нья шу́ба** хōōна́ арси девл; ◇ **согну́ть в бара́ний рог** хуцин ōвр мет мошкх.
бара́нина хōōна́ махн.
бара́нка тогъш.
барахло́ *разг.* 1. *(скарб)* хуучн-саачн; 2. *(хлам)* керг уга юмн.
бара́хтаться сарвлэх.
бара́шек сагсг хургън.
бара́шки 1. *(на воде́)* кōōста́ дольган; 2. *(облака)* ӯӯрмг овхр цагъан ӯӯлмӯд.
бара́шковый сагсг; **бара́шковая ша́пка** сагсг махла.
ба́ржа́ баарж.
ба́рин *уст.* барин.
баритон 1. *(голос)* баритон; бōдӯн нāрн хойран хоорндк дун; 2. *(певе́ц)* баритон; бōдӯнчн биш нāрнчи биш дуугъар дуулдг кӯн.
баркас *мор.* баркас.
барометр барометр [сāлкн, боран орхнг заадг прибор].
баррикада баррикад [уульнц болгч ноолданд харслт кедж эӯсн-зӯӯл юмсар уульнц боодж тāвсн хашх].
баррикади́ровать баррикадар хашлх.
барс *зоол.* барс.
барсу́к *зоол.* зорхн.
бархан улан [шора].
ба́рхат килиъ.
бархати́стый килиъшиъг.
ба́рхатный 1. килиъ; **ба́рхатное пла́тье** килиъ хувцн; 2. *перен.* килиъшиъг джōōлкн.
ба́ршина *ист.* баршин [нōтчин йосна цагт тāра́чир помещикд бнъгāр кӯчнāс нōдлглгъи].
ба́рыня *уст.* барина́ герги.
бары́ш барш.
бары́шничать баршлх.
ба́рышня *уст.* гиджгта́ кӯӯкн.
барье́р зесг; **взять барье́р** *спорт.* зесг дсерāгъāр гāрāддж гарх.
бас 1. *(голос)* бас; бōдӯн дун; 2. *(певе́ц)* бас; бōдӯн дуугъар дуулдг кӯн; 3. *(музыка́льный инструме́нт)* бас; бӯра́.
баси́ть бōдӯн ду гаргъх; бōдӯн дуугъар келх.
басма́ч басмач.
басма́чество басмачеств.
баснопи́сец баснь бичдг кӯн.
басносло́вный ōгджāгдсн.
ба́сня 1. *лит.* баснь; 2. *разг. (вы́думка, вы́мысел)* худл; **расска́зывать ба́сни** худл келх.
бассе́йн бассейн; **бассе́йн реки́** голин бассейн; **каменноу́гольный бассе́йн** чолун нӯӯрсна́ бассейн.
ба́ста! *разг.* болх!
бастова́ть буцх; нōдлмшāн хайх.
батальо́н *воен.* батальон [Новгъи цергин нег цōōкн роотсас тогтгч полкик āнъг].
батальо́нный *воен.* батальона; **батальо́нный командир** батальона командир.
батаре́я 1. *воен.* батарей [нег гардирт бāāх цōн тов]; 2. *тех.* батарей; **батаре́я парово́го отопле́ния** уурлр халуллгъна батарей; **электри́ческая батаре́я** электрическ батарей.
батист *текст.* батист; индст.
бато́н *(бӯлка)* батон; буулк.
батра́к батрак; яльч; зарц.
батра́цкий батракмудин; яльчнрин; зарцнрин.
батра́чество батрачестл; яльчнр; зарцнр.
батра́чить батрак болх; яльчлх; зргдх.
батра́чка батрак (зарц) кӯӯкд кӯн.
бау́л баул [гарт бāрдг моди хāāриг].
бахва́литься бинāн буульх.
бахва́льство бинāн буульлгъи.
бахрома́ цацг.
бахча́ багц.
бахчево́дство багц тāрлгъи.
бацилла бацилл.
башка́ *фам.* толгъа.
башки́р башкир; *уст.* ишгг.
Башки́рская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Башкирск Автономн Советск Социалистическ Республик.
башлы́к баслг.
башма́к башмг.
ба́шня бāāшнъг; **сторожева́я ба́шня** харулин бāāшнъг.
баштан *см.* бахча́.

баю́кать *(кого-л.)* саагулх.
бая́н *муз.* баян; ик гармонь.
баяни́ст баян татдг кӱн.
бди́тельность саг-сергг болдгън; повы́сить бди́тельность саг-сергга́н икдӱлх (өөдлӱлх).
бди́тельный саг-сергг.
бег гӱӱдл; бег на ме́сте *воен., спорт.* дорк орндан гӱӱлгън; состяза́ние в бе́ге урлдлгън.
бега́ урлдан.
бе́гать гӱӱх.
бегемо́т *зоол.* бегемот [адусн].
бегле́ц оргъдул.
бе́гло гӱӱлга́д; чита́ть бе́гло гӱӱлга́д умшх.
бе́глый I *(беглец)* оргъач; оргъдул.
бе́глый II *(поверхностный)* зервк; бе́глый взгляд зервк хаалц; бе́глый просмо́тр зервк хаалт; ◇ бе́глый ого́нь *воен.* тархадж халгън.
беговой урлдана; бегова́я доро́жка урлдана хаалгъ; бегова́я ло́шадь урлдана морн.
бегом ӱкм гӱӱхарн.
беготня́ гӱӱлдан; беготня́ взад и вперёд нар-цар гӱӱлдан.
бе́гство 1. *(отступление)* зуллгън; обраща́ть в бе́гство зулгъах; 2. *(побег)* оргългън; спастись бе́гством зулдж гарх; оргъдж гарх.
беда́ гӱрм; муута йовдл; не беда́! гем уга!
бе́дно 1. угатагъар; тӱрӱгъар; 2. *(скудно)* ядугъар.
бе́дность 1. уга боллгън; 2. *(скудность)* яду боллгън.
беднота́ угатнр.
бе́дный 1. *(неимущий)* угата; 2. *(жалкий, несчастный)* көөрк.
бедня́га хаамнь; көөрк.
бедня́к угата кӱн.
бедня́цкий угата кӱӱна́.
бедня́чество угатнр.
бедо́вый *разг.* кецӱ; шудрмг.
бе́дренный *анат.* ташан; бе́дренная кость ташан ясн.
бедро́ таша *(бок)*; гуй *(ляжка)*; сӱӱдж *(часть туши)*.
бе́дственный аамшгта́; тӱрӱта́; зӱдвртә.
бе́дствие аюл.
бе́дствовать тӱрх-зӱдх.
бежа́ть 1. *(быстро передвигаться)* гӱӱх; бежа́ть впереди́ всех шуган ӧмн гӱӱх; 2. *(спасаться бе́гством)* оргъх; бежа́ть из пле́на кел бәрәна́с оргъх; 3. *разг. (ли́ться че́рез край)* деврх; молоко́ бежи́т ӱсн деврч одв; 4. *(течь, ли́ться)* гооджх; вода́ бежи́т из кра́на кранас усн гоодждана; 5. *перск. (о вре́мени)* уралан гӱӱх; часы́ бегу́т час уралан гӱӱдж йовна.
бе́женец бежнц.
без уга; без сомне́ния магъд уга; без ве́дома зөв уга; без пяти́ мину́т де́сять тавн мӱч уга арвн; без че́тверти пять арвн тавн мӱч уга тавн.
безалабе́рный эх-толгъа уга.
безалкого́льный аркин хорн уга.
безбе́дно тӱрӱ угагъар; жить безбе́дно тӱрӱ угагъар баах.
безбе́дный тӱрӱ уга.
безбиле́тный бесла́д уга; безбиле́тный пассажи́р беела́д угагъар йовх кӱн.
безбо́жник бурхнд шӱтдг уга кӱн.
безболе́зненно зөвӱр-зовлнъ угагъар.
безболе́зненный зөвӱр-зовлнъ уга.
безбоя́зненно ааладан угагъар.
безбре́жный көвә-зах уга; безбре́жное мо́ре көвә-зах уга тенъгс.
безве́рие эс шӱтлгън; эс итклгън.
безве́стный заньг-за́ уга.
безве́тренный *(о погоде)* салькн уга.
безвку́сие шиндж, кев-янз уга.
безвку́сица кев-янз уга; шиндж уга.
безвку́сный 1. *(о еде́)* амтн уга; 2. *перен.* кев-янз уга.
безво́дный усн уга; безво́дная пусты́ня усн уга көдә.
безвозвра́тный 1. *(данный навсегда)* харӱ өггдш уга; безвозвра́тная ссу́да харӱ өггдш уга дөнъгин мөнъгн; 2. *(безвозвратно ушедший)* харӱ ирш уга.
безвозду́шный агъар, кн уга; безвозду́шное простра́нство агъар (кн) уга газр.
безвозме́здно өнъгар; өр-төлә́сн угагъар; получи́ть что-л. безвозме́здно өнъгар (өр-төлә́сн угагъар) авх
безво́лие зөрг уга; заньбаар уга. йовдл.
безволо́сый тӱджгр.
безво́льный зөрг уга; заньбаар уга; безво́льный челове́к зөрг уга, джөөлн занъта кӱн.

безвре́дный му уга; хоран халдаш уга; **безвре́дное сре́дство** му уга (хоран халдаш уга) юмн.
безвре́менно цагаси урд; **безвре́менно погибнуть** цагаси урд ӱкх.
безвре́менный цагаси урд.
безвы́ездно гарч йовл уга; **жить на одно́м ме́сте безвы́ездно** гарч йовл уга нег ормдан бӓӓх.
безвы́ходный аргъ, ӱӱдн уга; **оказа́ться в безвы́ходном положе́нии** аргъ (ӱӱдн) уга болх.
безгра́мотность 1. *(неграмотность)* бичг эс медлгън; 2. *(невежественность, малограмотность)* олн эндӱ гаргългън.
безгра́мотный 1. *(неграмотный)* умшдж бичдж чаддг уга; 2. *(невежественный, малограмотный)* олн эндӱтӓ.
безграни́чный энъ-зах уга; **безграни́чная любо́вь к ро́дине** төрскидӓн энъ-зах уга дурта боллгън.
безда́рность эрдм-билг уга кӱн *(о челове́ке)*; керг уга, му юмн *(о кни́ге и т. п.)*.
безда́рный эрдм-билг уга; **безда́рная кни́га** керг уга, му деетр.
безде́йствие хара бӓӓлгън.
безде́йствовать хара бӓӓх.
безделу́шка керг уга юмн.
безде́лье хара бӓӓлгън.
безде́льник хара бӓӓдг кӱн.
безде́льничать хара бӓӓх.
безде́нежье мөнъгн уга боллгън.
безде́тный ӱрн уга; кӱӱкд уга.
безде́ятельность керг-ӱӱл уга хара бӓӓлгън.
безде́ятельный керг-ӱӱл уга хара бӓӓх кӱн.
бе́здна 1. *(пропасть)* йорал уга там; 2. *(множество)* то уга.
бездо́мный гер уга.
бездо́нный йорал уга; **бездо́нная бо́чка** *перен.* йорал уга бочк.
бездоро́жье хаалгъ уга.
безду́шный өр-өвч биш.
бездымный утан уга; **бездымный по́рох** *воен.* утан уга дӓр.
бездыха́нный кн уга.
безжа́лостный хӓӓрлт уга.
безжи́зненный 1. *(мёртвый)* ӓмн-шир уга; **безжи́зненное те́ло** ӓмн-шир уга цогц; 2. *перен. (невырази́тельный)* ӓмн уга.

беззабо́тный хӓлдмдж уга.
беззаве́тно, беззаве́тный хӓӓр-бӓӓр уга; нер уга.
беззако́ние йосна нинцӓн уга йовдл.
беззако́нный йосн уга; йосн биш; **беззако́нный посту́пок** йосн биш йовдл.
беззасте́нчивость эмӓлт уга йовдл.
беззасте́нчивый эмӓлт уга; **беззасте́нчивая ложь** эмӓлт уга худл.
беззащи́тность бийӓн харсдг аргъ уга боллгън.
беззащи́тный бийӓн харсдг аргъ уга.
беззве́здный одн уга; **беззве́здное не́бо** одн уга тенгр.
беззву́чный ӓ уга; **беззву́чный плач** ӓ уга уульлгън; **беззву́чный смех** ӓ уга инӓдн.
безземе́лье газр уга боллгън.
безземе́льный газр уга.
беззу́бый шӱдн уга; амха.
безле́сный ӧ модн уга; **безле́сная ме́стность** ӧ модн уга газр.
безли́чный эврӓ чирӓ уга; эврӓ гих юмн уга; нилч уга.
безлоша́дный мөрн уга.
безлу́нный сар уга; **безлу́нная ночь** харнъгъу (сар уга) сӧ.
безлю́дный кӱн уга; эджго; **безлю́дная ме́стность** кӱн уга (эджго) газр.
безме́н безмӓн; чинъчӱр.
безме́рный кемджӓ-керӓ уга.
безмо́зглый экн уга.
безмо́лвие дун-шун уга; дӱнъ-дӱлӓ.
безмо́лвный дун-шун уга; дӱнъ-дӱлӓ.
безмяте́жный *(беззаботный)* санамр.
безнаде́жно өнъгӓлт угагъар; нӓ угагъар.
безнаде́жный эрм уга; нӓ уга; өнъгӓлт уга; **безнаде́жный больно́й** өнъгӓлт (нӓ) уга гемтӓ кӱн.
безнадзо́рный хӓлӓвр уга.
безнака́занность цаадж, засгла эс харгългън.
безнака́занный цаадж, засгла эс харгъгч.
безнали́чный далд; **безнали́чный расчёт** далд тоощан.
безнача́лие эк-толгъа уга.
безно́гий кӧл уга.
безнра́вственность нравственность (шиндж) уга йовдл.
безнра́вственный [redacted]ность (шиндж) уга.

безобйдный хор уга; **безобйдная** шӱ́тка хор уга шог.
безо́блачный 1. ӱӱлн уга; **безо́блачное не́бо** ӱӱлн уга тенъгр; 2. *перен.* товхнӱн; амулнъ.
безобра́зие 1. *(некраси́вая вне́шность)* дӱр уга; 2. *(беспоря́док, бесчи́нство)* тесдж болш уга; йосн биш йовдл.
безобра́зный 1. *(некраси́вый, уро́дливый)* дӱр уга; 2. *(возмути́тельный)* тесдж болш уга му.
безоговоро́чно ӱг угагъар; харӱ́цлт угагъар; **вы́полнить безоговоро́чно** ӱг (харӱ́цлт) угагъар кӱцах.
безоговоро́чный ӱг уга; харӱ́цлт уга; **безоговоро́чное соглаше́ние** ӱг уга зөвшарклгън.
безопа́сность аамшг уга боллгън.
безопа́сный аамшг уга; **безопа́сная бри́тва** аамшг уга ханур; **укры́ться в безопа́сном ме́сте** аамшг уга газрт булах.
безору́жный зер-зев уга.
безотве́тный харӱ уга.
безотве́тственность зем уга йовдл; эрм уга йовдл.
безотве́тственный зем уга; эрм уга.
безотлага́тельно саалтг угагъар; цаг эс тӱдэлгън.
безотлага́тельный саалтг уга; цаг тӱдэл уга.
безотлу́чно гарл уга; шилджрл уга.
безотра́дный байр-бах уга.
безотчётный 1. *(бесконтро́льный)* тоошан (өггдг) уга; 2. *(бессозна́тельный)* аюдан; **безотчётный страх** аюдан аалгън.
безоши́бочный эндӱ уга.
безрабо́тица кех көдлмш уга.
безрабо́тный көдлмш уга.
безразли́чие цөкрлгън; йилгъл уга боллгън.
безразли́чно йилгъл уга; **мне безразли́чно** намд йилгъл уга.
безразли́чный йилгъл уга.
безрассу́дный тоолвр уга.
безрассу́дство тоолвр уга йовдл.
безрезульта́тный аш уга.
безро́гий овр уга; **безро́гий бара́н** овр уга хуц.
безро́потный харӱцан уга.
безру́кий гар уга.
безубы́точный гару уга.
безу́держный хөрлг уга.
безукори́зненный дуту уга сан; **безукори́зненная рабо́та** дуту уга сан көдлмш.
безу́мец тоолвр алдсн; кӱн.
безу́мие тоолвр алдлгън; ганьдгллгън.
безу́мно уха алдтлан.
безу́мный уха алдсн; ганьдглсн.
безу́молку зогслт угагъар.
безупре́чный кир уга; ӱлӱ чик.
безусло́вно ӱг уга; **безусло́вно ве́рно** ӱг уга чик.
безуспе́шно кӱцлт угагъар; йовуд угагъар.
безу́стали цуцрлг уга.
безу́сый сахл уга.
безуте́шный хөрлт уга; хөөгълт уга.
безуча́стно төрт эс орлцлгън.
безуча́стный төрт эс орлцгч.
безымя́нный: **безымя́нный па́лец** нерн уга хургън.
безыскхо́дный кемджан уга.
белизна́ цагъан.
белила цагъан церд.
белить цагъалгъх.
бе́личий кермна; **бе́личий мех** кермнә арсн.
бе́лка *зоол.* кермн.
беллетри́стика беллетристик.
белобры́сый көвә цагъан.
белогварде́ец белогвардейц; цагъан.
белогварде́йский белогвардейск; цагъачудин.
Бе́лое мо́ре Цагъан тенъгс.
белок 1. *хим.* альбумин; 2. *(яйца)* өндгнә цагъан уург; 3. *(глаза)* нӱдна цагъан.
белоку́рый цагъан шаргъ.
белору́с белорусс.
Белору́ссия Белоруссия.
Белору́сская Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика (БССР) Белорусск Советск Социалистическ Республик (БССР).
белорыби́ца цевн [загъсн].
белосне́жный цасн цагъан.
белошве́йка дотр ӱмсдг хувц уйдг кӱӱкд кӱн.
белу́га хорв [загъсн].
бе́лый цагъан; **бе́лый хлеб** цагъан өдмг; ◇ **бе́лые но́чи** цагъан сөөс; **бе́лые стихи́** *лит.* дарцллгъи (рифм) уга шӱлг; **на бе́лом све́те** алти орчлнъ дээр; **средь бе́ла дня** эрм цагъан өдрәр.
бельги́ец бельгиц.

Бе́льгия Бельгия.
бельё дотр ӱмсдг хувцш.
бельево́й дотр ӱмсдг хувцна; бельево́й шкаф дотр ӱмсдг хувцна шкаф.
бельмо́ хонц; ◇ быть бельмо́м на глазу́ нӱдид хонц болх.
бельэта́ж бельэтаж.
бенефи́с *театр.* бенефис [наадгч кӱӱнә төлә тәвгч наади].
бензи́н *хим.* бензин.
бе́рег эрг.
берегово́й эргин; берегово́й лёд эргин мөсн; береговая оборо́на *воен.* эргин харслт.
бережли́вость ӓрвллгън.
бережли́вый ӓрвн.
бе́режно болгъадж; киндж.
берёза хусм [модн].
берёзовый хусмин.
бере́менная саата; хойр давхр; гестә.
бере́менность саатлгън; гестлгън; хойр давхр боллгъч; кеслтлгън *(у животных)*.
берёста ӱӱси хусм модна дурси.
бере́чь ӓрвлх; саглх; бере́чь коня́ мөрӓн ӓрвлх; бере́чь от огня́ галас саглх; бере́чь си́лы чидлӓн ӓрвлх.
бере́чься саглх.
бе́ркут *зоол.* бӱргд [шовун].
Берли́н Берлин [Германя хотл-балгъсн].
берло́га кевтр.
бертоле́товая соль *хим.* бертолетов давсн; баргъин давсн.
берцо́вый *анат.*: берцо́вая кость шагъа чимгн.
бес шулм.
бесе́да кӱӱндвр.
бесе́дка бесседк; сег.
бесе́довать кӱӱндх.
беси́ть галзурулх.
бескла́ссовый класс уга; бескла́ссовое коммунисти́ческое о́бщество классмуд уга коммунистическ обществ (олн).
бесконе́чно чиллт уга; бесконе́чно ма́лый *мат.* чиллт уга багъ.
бесконе́чный чиллт уга; бесконе́чный винт *тех.* чиллт уга эрӓсн.
бесконтро́льно хӓлӓвр-шӱӱвр угагъар.
бесконтро́льный хӓлӓвр-шӱӱвр уга.
бескормица малд идг-ууш уга боллгън; зуд.
бескоры́стие ховдг уга боллгън.
бескоры́стный ховдг уга.
бескро́вный 1. *(без пролития крови)* цус асхлдан уга; 2. *(лишённый крови, бледный)* цусн уга; бескро́вные гу́бы цусн уга урл.
бескры́лый дживр уга.
беснова́ться ганьдглх.
беспа́мятство сегӓн-серл уга; впасть в беспа́мятство сегӓн-серлӓн алдх.
беспартийный партийн биш.
беспа́спортный паспорт уга.
бесперебо́йно тасллт угагъар.
бесперебо́йный тасллт уга; бесперебо́йное снабже́нне тасллт уга тетклгън.
беспереса́дочный селвг уга, шуд йовгч.
беспе́чность анъхун йовдл.
беспе́чный анъхун.
беспла́новость план уга боллгън.
беспла́новый план уга.
беспла́тно өнъгӓр; өр-төлӓсн угагъар.
беспла́тный өнъгӓр; өр-төлӓсн уга; беспла́тный биле́т өнъгӓр бесләд; беспла́тное обуче́нне өнъгӓр (өр-төлӓсн угагъар) сургългън.
бесплодие кӱӱкд эс гаргългън.
бесплодный 1. *(о женщине)* ӱр гаргъдг уга кӱӱкд кӱн; 2. *(о почве)* ургъмл ургъдг уга; 3. *перен. (напрасный)* олз уга.
бесповоро́тный харӱ эрглт уга.
бесподо́бный ӱлгӱрлш уга.
беспозвоно́чный *зоол.* нугърсн уга.
беспоко́нть 1. *(мешать)* амр өгл уга бӓӓх; 2. *(волновать)* ӱӱмӱлх; ӓӓлгъх; 3. *(стеснять)* ӱӱтрӱлх.
беспоко́иться ӓӓх; сана зовх; не беспоко́йтесь! санагъан бичӓ зовтш (бичӓ ӓӓтн)!
беспоко́йный амр уга; беспоко́йный челове́к амр уга кӱн.
беспоко́йство 1. *(волнение)* амр угадлгън; причиня́ть беспоко́йство амр эс бк; 2. *(озабоченность)* ӓӓлгън.
бесполе́зный тус уга.
беспо́лый *биол.* белг-бск уга.
беспо́мощность аргъ уга боллгън.
беспо́мощный аргъ уга.
беспоря́дки *дорев. (волнения)* ӱӱмӓн.

беспоря́док эк толгъа уга; у нас в до́ме **беспоря́док** мана гер дотр эк-толгъа уга.
беспоря́дочность эк-толгъа уга йовдл.
беспоря́дочный эк-толгъа уга.
беспо́чвенный ул уга.
беспо́шлинный пошлин уга.
беспоща́дный аврлт уга.
беспра́вие 1. *(бесправность)* зӧв уга; 2. *(беззако́ние)* йосн уга.
беспра́вный зӧв уга.
беспреде́льный энъ-эах уга.
беспрекосло́вный хӑрӱцлгън уга; **беспрекосло́вное повинове́ние** хӑрӱцлгън уга эркд орх.
беспрепя́тственно боог угагъар.
беспреры́вно сава угагъар.
беспреры́вный сава уга; **беспреры́вный дождь** сава уга хур.
беспреста́нно тасрха угагъар.
беспреста́нный тасрха уга.
беспризо́рность асрмдж угадлгън; хӑлӑмдж угадлгън.
беспризо́рный тарха; асрмдж уга; хӑлӑмдж уга.
беспримерный ӱлгӱрлдж болш уга.
беспринципный принцип уга; бат хӑлӑц уга.
беспристра́стный тачал уга; чик.
беспричи́нный учр уга; шалтг уга.
беспри́ютный ӧвӱ; бӑӑдг газр уга; хоргъ уга.
беспробу́дный серлт уга; **беспробу́дный сон** серлт уга нӧр.
беспро́волочный сунъгъуг уга; **беспро́волочный телегра́ф** сунъгъуг уга телеграф.
беспро́игрышный шӱӱгдвр уга.
беспросве́тный гегӑн-герл уга; **беспросве́тная тьма** гегӑн-герл уга харнъгъу.
беспроце́нтный тӧрлгън (процент) уга; **беспроце́нтный заём** тӧрлгън (процент) уга заем (өгйӑ).
бессвя́зный ни уга.
бессемя́нный *бот.* экн уга.
бессерде́чность ӧршӑнъгъӱ уга йовдл.
бессерде́чный ӧршӑнъгъӱ уга.
бесси́лие 1. *(слабость)* чинӑн-чидл угадлгън; 2. *перен.* аргъ чидл уга боллгън.
бесси́льный 1. *(слабый)* чинӑн-чидл уга; 2. *перен.* аргъ чидл уга.
бессисте́мный дав-даран уга.
бесславный гутмджта; му нерта.
бесслéдно темдг-мӧр угагъар; **пропа́сть бесслéдно** темдг угагъар геедрх.
бесслéдный темдг-мӧр уга.
бессме́нный селгӑн уга.
бессме́ртный ӱкл уга; **бессме́ртная сла́ва** ӱкл уга алдр нерн.
бессмы́сленно 1. *(лишено́ смы́сла)* эсв уга; 2. *(бесце́льно)* өнъгӑр.
бессмы́сленный эсв уга.
бесснéжный цасн уга.
бессо́вестный ичр уга; **бессо́вестный челове́к** ичр уга кӱн; **бессо́вестный посту́пок** ичр уга йовдл.
бессодержа́тельный хоосн; утх-ухан уга; **бессодержа́тельная кни́га** утх-ухан уга (хоосн) дегтр; **бессодержа́тельная речь** утх-ухан уга (хоосн) үг.
бессозна́тельно медл уга.
бессозна́тельный 1. серл уга; **быть в бессозна́тельном состоя́нии** серл уга бӑӑх; 2. *(безотчётный)* медл уга; аюдан; **бессозна́тельный посту́пок** медл уга кеси йовдл.
бессо́нница нӧр эс кӱрлгън.
бессо́нный нӧр уга; **бессо́нная ночь** нӧр уга сӧ.
бесспо́рный магъд уга; **бесспо́рная и́стина** магъд уга үнн.
бессро́чный болзг уга; **бессро́чный о́тпуск** болзг уга султхвр.
бесстра́стность джилв бах угадлгън.
бесстра́стный джилв бах уга.
бесстра́шие зӧрг.
бесстра́шный зӧргтӑ.
бесты́дный ичр-гутр уга.
бесты́дство ичр-гутр уга йовдл.
беста́ктность шиндж уга йовдл.
беста́ктный шиндж уга.
бестова́рье эд-тавр угадлгън.
бестолко́вый тома уга; тольк уга.
бесфо́рменный кев-янз уга.
бесхара́ктерный занъ-бӑӑр уга.
бесхи́тростный мек-тах уга.
бесхозя́йственность самгъа йовдл; эдл-аху залдж эс чадлгън.
бесхозя́йственный самгъа; эдл-аху залдж эс чадгч.
бесцве́тный өнъг уга; **бесцве́тный газ** өнъг уга газ.
бесце́льный олз уга.

бесце́нный *(неоцени́мый)* ӱн уга; **бесце́нные сокро́вища** ӱн уга зӧӧр; **бесце́нный друг** ӱн уга ӱр.
бесце́нок: прода́ть за бесце́нок ӱн угагъар хулдх (ӧнъгӓр ӧгчкх).
бесцеремо́нный бермслгън уга.
бесчелове́чный кӱн биш.
бесче́стный ичр уга; **бесче́стный посту́пок** ичр уга йовдл.
бесче́стье ичр уга йовдл.
бесчи́нство йоси биш йовдл.
бесчи́нствовать йоси биш йовдл гаргъх.
бесчи́сленный то уга.
бесчу́вственный 1. *(сопровождающийся поте́рей чувств)* ӓмн уга; **бесчу́вственное те́ло** ӓмн уга махмд; 2. *(безучастный, жесто́кий)* киитн зӱркгӓ; **бесчу́вственный челове́к** киитн зӱркгӓ кӱн.
бесчу́вствие 1. *(поте́ря сознания)* ӓм-арс алдлгън; **пить до бесчу́вствия** ӓм-арсан алдтлан уух; 2. *(равноду́шие, хо́лодность)* киитрклгън.
бесшу́мный шууган уга.
бето́н бетон.
бетони́ровать бетонар цутхк.
бечева́ олсн.
бечёвка шидмсн.
бе́шенство *мед.* галзурлгъш; **приходи́ть в бе́шенство** *перен.* галзурх.
бе́шеный *мед.* галзу; **бе́шеная соба́ка** галзу ноха; ◇ **развить бе́шеную ско́рость** газрт уга хурдар гӱӱлгх; **бе́шеные це́ны** иср уга ӱнтӓ.
библиографи́ческий библиографическ.
библиогра́фия библиографи [шишлнъ иск тӧрин туск дегтр, статьясин заапр].
библиоте́ка библиотек; **публи́чная библиоте́ка** олна библиотск; **передви́жна́я библиоте́ка** нӱӱдг библиотск.
библиоте́чный библиотекин; **библиоте́чный катало́г** библиотекин каталог.
бо́бовый соя.
бив(у)а́к цергин зогсал.
бидо́н бидон; **бидо́н для молока́** ӱс кедг бидон (сав).
бие́ние цоклгъш; **бие́ние се́рдца** зӱркнӓ цоклгъш; **бие́ние пу́льса** судина цоклгъш.

биле́т беелӓд; **чле́нский биле́т** членӓ беелӓд; **партийный биле́т** партийн беелӓд; **профсою́зный биле́т** профсоюзн беелӓд; **театра́льный биле́т** театрин беелӓд; **лотере́йный биле́т** лодин беелӓд.
биле́тный беелӓдин; **биле́тная ка́сса** беелӓдин касс.
биллио́н дунъшиур.
билья́рд бильярд; **игра́ть на билья́рде** бильярд наадх.
билья́рдный бильярдин; **бильярдный шар** бильярдин шар.
бино́кль дурнава; **полево́й бино́кль** хола дурнава.
бинт бинт; боодгъа.
бинтова́ть бинтӓр боох.
биографи́ческий биографическ; кӱӱнӓ тӱӱкин.
биогра́фия биографий; кӱӱнӓ тӱӱк.
био́лог биолог.
биологи́ческий биологическ; **биологи́ческая ста́нция** биологическ станций.
биоло́гия биологий.
бипла́н *ав.* биплан [хойр давхр дживртӓ аэроплан].
би́ржа бирж; **това́рная би́ржа** эдтаврин бирж.
бирюза́ ойн чолун.
бис бис; дӓкн давтулх; **исполня́ть на бис** дӓкн даптх.
би́сер ӱӱрмг сувсн.
би́серный ӱӱрмг; **би́серный по́черк** *перен.* ӱӱрмг ӱзгӱдӓр бичсн бичг.
бисквит бисквит; джӧӧлкн гиикн балта.
би́тва бӓӓр.
битко́м: битко́м набитый иг-чиг уга чикӓтӓ.
биток *кулин.* биток; чавчад болгъсн могълцг махн.
бить 1. *(наноси́ть удары)* цокх; 2. *(убива́ть)* алх; **бить скот** мал алх; 3. *охот. (стреля́ть):* **он бьёт без про́маха** тер алдл уга хана; 4. *(разбива́ть):* **бить посу́ду** аагъ-сав хамхлх; 5. *(причиня́ть ущёрб):* **бить рублём** мӧнъгӓр гӱвдх; **бить по карма́ну** хавтхар цокх; 6. *(о воде́ и не́фти):* **нефть бьёт фонта́ном** газра тосн хагдад голгъалдж бӓӓнӓ; ◇ **бить шерсть** ноос савх; **бить ма́сло** ӱс цокх; ӱс цокдж ттос авх; **часы́ бьют** час цокджана.

би́ться 1. *(сража́ться, дра́ться)* ноолдх; **партиза́ны би́лись геро́йски** партизанмуд баатр кевәр ноолдцхав; 2. *(о се́рдце и пу́льсе)* цокх; **се́рдце бьётся учащённо** зүркн шулу-шулугъар цокдж бәәнә; 3. *(ударя́ться)*: **пти́ца бьётся в кле́тке** шовун клесткдән телүркджәнә; **би́ться голово́й об сте́ну** *перен.* толгъагъарн эрс цокх; **би́ться как ры́ба об лёд** мөс гүвдсн загъсн мет; 4. *(о посу́де)* хамхрх; ◇ **би́ться над реше́ннем зада́ч** задачла ноолдх; **би́ться об закла́д** толгъагъан тәвдж маргъх.

бич 1. *(плеть)* аратньг; **хло́пать бичо́м** аратньг тачгнулх; 2. *перен. (бе́дствие)* аюл.

бичева́ть илткх.

бичёвка *см.* бечёвка.

бла́го сән; **о́бщее бла́го** олна сән.

благови́дный сән дүрта; ◇ **под благови́дным предло́гом** сән шалтг олдж авад.

благогове́ние бишрлгън; күндллгън.

благодари́ть ханх; ханлт өргх; **благодарю́!** ханджанав!

благода́рность ханлт.

благода́рный ханлтта.

благодаря́ *(кому́, чему́)*: **благодаря́ его́ прису́тствию** зуг тер бәәсн учрар; **мы спасли́сь благодаря́ самооблада́нию маши́ниста** бидн зуг машинист эс әәмсн учрар әмд менд гарв бидн.

благода́тный амулнъта.

благоде́нствие амулнъта бәәлгън.

благоде́нствовать амулнъ төвкнүн бәәх.

благоде́тель ачта, туста күн.

благодея́ние сән үүлдвр; ач-тус.

благоду́шие төвкиллгън; джөөлн занъ.

благоду́шный төвкнүн; джөөлн занъта.

благожела́тельный сән-саната.

благозву́чный сән, джөөлн дуута; **благозву́чный го́лос** сән, джөөлн дун.

благо́й сән; **блага́я мысль** сән ухан.

благополу́чие амулнъ бәәлгън.

благополу́чно амулнъ менд.

благополу́чный амулнъта.

благопри́ятный таалмджта; сән; **благопри́ятные ве́сти** таалмджта (сән) зәньгс.

благопри́ятствовать таалмджта болх.

благоразу́мие тоолвр; болгъамдж.

благоразу́мный тоолврта; болгъамджта.

благоро́дный әрүн цевр.

благоскло́нный сән таалмджта.

благосостоя́ние дуту-дунд уга; элвг.

благотво́рный туста; сән.

благоустро́енный дуту уга таалта.

благоустро́йство ясруллгън; дуту уга таалта келгън; **благоустро́йство го́рода** балгъс ясруллгън (дуту уга таалта келгън).

благоуха́ние күнъкниллгън.

благоуха́ть күнъкнх.

блаже́нство амулнъ-джиргъл.

блаже́нствовать амулнъта джиргъх.

бланк бланк.

бледне́ть цәәх.

бле́дность цәәлгън.

бле́дный цәәвр.

блёклый өнъг алдсн.

блёкнуть өнъг алдх; **цветы́ блёкнут** цецгс өнъг алдджацхана.

блеск гилвклт.

блесну́ть гилвс гих; **блесну́л ого́нь** гал гилвс гив.

блесте́ть гилвкх; **блесте́ли огни́ го́рода** балгъсна галмуд гилвкад бәәцхәв; **блестя́т звёзды** оддуд гилвкдж бәәцхәнә; **не блести́т умо́м** *перен.* ухагъар оньчрдж бәәхш; **не всё то зо́лото, что блести́т** *погов.* гилвксн тоот цугъар алтн биш.

блестя́щий 1. гилвкгч; **блестя́щие глаза́** гилвкгч нүддүд; 2. *перен.*: **блестя́щие спосо́бности** әврта билг; **блестя́щий успе́х** авр күцлт.

блея́ние маальлгън.

блея́ть маальх.

ближа́йший өөрхн гисн; **ближа́йшее почто́вое отделе́ние** өөрхн гисн поштин әнъг; **ближа́йший друг** өөрхн гисн үр.

близ өөр; **близ него́** түүнә өөр.

бли́зкий өөрхн; **бли́зкое расстоя́ние** өөр газр; **бли́зкий ро́дственник** өөрхн садн.

бли́зко өөр; **я живу́ от вас бли́зко** би тана өөр бәнәв; **до го́рода бли́зко** балгъсн күртя хоя биш; **бли́зко познако́миться** өөрддж танлдх.

близлежа́щий өөрхн; хоша.

близнецы́ икр; **Близнецы́** *астр.* Хурцуль.

близору́кий холин харан тату.
близору́кость холин харань татудлгьн; *перен.* хол тоолвр угадлгьн.
бли́зость ӧӧрхн боллгьн; бли́зость расстоя́ния газр ӧӧрхн боллгьн; бли́зость сме́рти ӱкл ӧӧрхн боллгьн.
блин целвг.
блинда́ж *воен.* блиндаж [десрӓсн бӱркӓтӓ окоп].
блиста́ть *см.* блесте́ть.
блок I *тех.* блок.
блок II *полит.* блок; блок коммуни́стов и беспарти́йных коммунистнр боли партийн биш улсин блок.
блока́да *полит.* блокад.
блокирова́ть 1. *полит.* блокад кех; 2. *ж.-д.* блокировкар хаалгъ хаах.
блокирова́ться 1. *полит. (вступа́ть в блок)* блокд орлцх; 2. *воен. (находи́ться в блока́де)* блокадт бӓӓх; 3. *ж.-д.* блокировкар хаагдх.
блокиро́вка *ж.-д.* блокировк [тӧмр хаалгъ сул эс гидж хаалгъатагьинь ӱзӱлгч докъяс].
блокно́т блокнот.
блонди́н цегӓн ӱстӓ.
блонди́нка цегӓн ӱстӓ кӱӱкд кӱн.
блоха́ бӱӱрг.
блужда́ть тӧӧрх; тенх; он до́лго блужда́л в степи́ тер кесгтӓн теегӓр тӧӧрӓд йовв; блужда́ть по све́ту орчлнъ эргӓд тенӓд йовх.
блу́за блуз; бӱс уга у кинлг.
блю́дечко тавг.
блю́до 1. *(посу́да)* тӓрлк; 2. *(ку́шанье)* тавг хот; обе́д из трёх блюд гурвн зӱсн хот.
блю́минг *тех.* блюминг.
блюсти́ сӓкх; хӓлӓх; блюсти́ зако́н йос сӓкх.
боб *бот.* боб; ◇ оста́ться на боба́х хооси ӱлдх.
бобёр, бобр *зоол.* халюн.
бо́брик *текст.* бобрик; ӧрмг.
бобро́вый халюнӓ.
бобы́ль *разг.* хооси ганц кӱн.
бог бурхн.
богате́ть байджх.
бога́тство зӧӧр.
бога́тый байн; ◇ бога́тый урожа́й ик ургъц.
богаты́рский баатрин; богаты́рский рост баатр нургьн.
богаты́рь баатр.
бога́ч байн.
бода́ть мӧргх.
бода́ться мӧрглдх.
бодливый мӧргӓч; бодли́вая коро́ва мӧргӓч ӱкр.
бодри́ть чанъгърах.
бодри́ться чанъгърх.
бо́дрость чанъгърлт.
бо́дрствовать унтл уга бӓӓх.
бо́дрый чанъгъ; заглюн; несмотря́ на свой го́ды он ещё бо́дрый дала наста биһнь чанъгъ (заглюн) юмн.
боево́й дӓӓнӓ; боева́я дружи́на дӓӓнӓ дружин; боево́й конь дӓӓнӓ мӧрн; боевы́е припа́сы дӓӓнӓ зер-зев; па́ртия — боево́й штаб пролетариа́та партиһ — пролетариатин дӓӓч штаб.
боеспосо́бность дӓӓлддж чади белн боллгьн.
боеспосо́бный дӓӓлддж чадм белн.
бое́ц дӓӓч.
божество́ бурхн.
бой 1. *(борьба́)* ноолдан; революцио́нный бой революционн ноолдан; у́личные бои́ уульницд болгч ноолдан; кула́чный бой чичлда́н; 2. цоклгьн; бой часо́в часин цоклгьн; бараба́нный бой кенъкрг цоклгьн.
бо́йкий 1. *(ло́вкий)* шамдгъа; 2. *(оживлённый, лю́дный)* кӱӱтӓ; бо́йкая у́лица кӱӱтӓ уульнц.
бойко́т бойкот.
бойкоти́ровать бойкотировать кех.
бо́йня 1. *(скотобо́йня)* мал алдг газр; 2. *(резня́)* бойнь; империалисти́ческая бо́йня империалистическ бойнь.
бок хӓврг; лежа́ть на боку́ хӓврг'ъӓрн кевтх; ◇ бок-о́-бок хӓврг'ъ-хӓврг'ъӓрн; ла́вка под бо́ком лавк хаджуд бӓӓнӓ.
бока́л бокал; чирк.
боково́й хӓвргьин; боково́й ве́тер хӓврг'ъӓс ӱлӓгч салькн.
бо́ком хӓврг'ъӓрн.
бокс *спорт.* бокс; чичлда́н.
боксёр боксёр; чичлда́ч.
болва́нка *тех.* болванк.
болга́рин болгар [кӱн].
Болга́рия Болгария.
бо́лее ӱлӱ; бо́лее того́ тӱӱнӓс ӱлӱ; всё бо́лее и бо́лее улм-улм.
боле́зненный 1. (*прил. от* боле́знь) шалтгта; боле́зненное состоя́ние шалтгллгьн; бий эвгӓ боллгьн;

2. *(склонный к болéзням)* шалтгсг; нáрлгъ; болéзненный ребёнок шалтгсг (нáрлгъ) кӧвӱн; 3. *(вызывающий боль)* ӧвдкӱртӑ; болéзненное прикоснове́нне юмнла харгъхларн ӧвдкӱртӑ.

болéзнь ӧвчн; гем; **тяжёлая болéзнь** кӱнд ӧвчн (гем); **зарáзная болéзнь** халдврта гем; **болéзни рóста** *перен.* ӧслтин ӧвчн.

болéть овдх; гемнх; **болéть тúфом** халун гемáр ӧвдлгън (гемиллгън); **у меня́ болúт голова́** мини толгъа ӧвддж бääнä.

болóтистый улмта; **болóтистая мéстность** улмта газр.

болóтный улмин; **болóтная птúца** улмта газрт бääдг шовун; **болóтный газ** улмин газ.

болóто улм.

болт *тех.* болт.

болтáть 1. *(языкóм)* бурх; 2. *(ногáми, рукáми)* наадх; сарвлзх.

болтáться 1. *(висéть)* шавшх; 2. *разг. (слоня́ться)* хара бääх.

болтлúвый бурмха.

болтовня́ бурлт.

болтýн сава алдрсн бурмха кӱн.

боль ӧвдлгъи; **головна́я боль** толгъан ӧвдлгън.

больни́ца больниц.

больни́чный больницин; **больни́чный листóк** ӧвчнä бюллетень.

бóльно 1.: **бóльно уда́рить** ӧвдкӱртäгъäр цокх; **мне бóльно дыша́ть** кингъäн авхлам ӧвднä; 2. *разг. (óчень)* дегӱд.

больнóй ӧвчтä; гемтä; **уходóд за больны́м** ӧвчтä (гемтä) кӱ халäдж асрлгъи; ◇ **больнóе мéсто** ӧвдкӱртä газр.

бóльше 1. (*сравн. степ. от* большóй) ик; **метр бóльше арши́на** метр арчмас ик; **гора́здо бóльше** зӧвäр ик; 2.: **бóльше я не бу́ду кури́ть** дäкдж би тäмк татш угав.

большевúзм большевизм; **овладéть большевúзмом** большевизм сурдж меддж авх.

большевúк большевик.

большевúстский большевистск; **большевúстская самокри́тика** большевистск самокритик (бнйäн шӱӱдж-шалгъилгъи).

бóльший ик; **бóльшая часть** ик зунь; **са́мое бóльшее** ик гисн бийнь; **бóльшею ча́стью** икнъкнь.

большинствó ик зунь; **большинствó голосóв** дуунь ик зунь; **подавля́ющее большинствó** даргч ик зунь.

большóй ик; **у негó большáя семья́** тӱӱнä бӱлнь олн; **большáя скóрость** ик хурдн; **большóе собы́тие** ик йовдл; **большóй челове́к** ик кӱн; ◇ **большáя дорóга** ик (кӱртä) хаалгъ; **большóй па́лец** эркä (хургъи).

боля́чка шарх.

бóмба бомб.

бомбардúровать, бомбардирова́ть 1. *воен.* бомбардировать кех; **бомбардúрова́ть гóрод** балгъс бомбардировать кех; 2. *перен.* дарад хайх; **бомбардúрова́ть пúсьмами** бичгӱдäр дарад хайх.

бомбардирóвка бомбардировать келгъи.

бомбовóз *ав. воен.* бомб хайдг аэроплан.

бомбомёт *воен.* бомб хайдг тов.

бóндарь боондарь кӱн; бочк кедг кӱн.

бор *(лес)* шугъу модн.

бордóвый *(цвет)* кӱрнъ.

борéц 1. *спорт.* бӧх; 2.: **борéц за** что-л. ноолдач.

борзáя шург ноха.

бормота́ть бӱргх.

бóрный *хим.* борн; **бóрный вазели́н** борн вазелин; **бóрная кислота́** борн кислота.

бóров *зоол.* бодмъ.

борода́ (бргнä) сахл.

борода́вка гӱ; ӱйн.

борода́тый сахлта.

борозда́ хагълчксн газр.

борозди́ть хагълх; **борозди́ть зéмлю** газр хагълх; ◇ **морщúны борозди́ли** его́ лоб хӱрнясн тӱӱнä манънагъинь хагълав (керчв).

борона́ *с.-х.* мааджур.

боронúть мааджурдх.

бороновáнне мааджурдлгън.

боронова́ть *см.* боронúть.

бороньба́ мааджурдлгън.

борóться ноолдх; **борóться с врага́ми** нарóда ämтнä хортсла ноолдх; **борóться за побéду** коммунúзма коммунизмин диилятин төлä ноолдх.

борт 1. *мор. (боковáя сторонá сýдна)* борт; **выбро́сить за́ борт** бортас гаргъдж хайх; 2. *(плáтья)* зах.

бортмеха́ник бортмеханик.
борщ борщ.
борьба́ ноолдан; борьба́ за свобо́ду султхврин тӧлӓ кегч ноолдан; борьба́ кла́ссов классмудин ноолдан; борьба́ за существова́ние ӓмнань тӧлӓ ноолдлгъы.
боснко́м кӧл нӳцкӓр.
босо́й кӧл нӳцкн; на босу́ю но́гу хӧнъглдгӓр (нӳцкн кӧлдӓн).
бота́ника ботаник [ургъмлин туск сургъуль].
ботани́ческий ботаническ; ботани́ческий сад ботаническ сад.
ботва́ ботва.
боти́нок башмг.
бо́ты бот.
бо́чка бочк.
бочо́нок бсдр.
боязли́вый ӓӓмтхӓ.
боя́знь ӓӓлгън.
боя́ться ӓӓх.
бра́во браво; ӓвр; хӓрс.
бра́вый сӳртӓ ӳзлтӓ; ӓвртӓ.
бразды́: взять бразды́ правле́ния в свои́ ру́ки йос гартан авх.
Брази́лия Бразилия.
брак I гер авлгън; состоя́ть в бра́ке *(о мужчи́не)* гергтӓ болх; *(о же́нщине)* залута болх; вступи́ть в брак гер мал болх.
брак II шаг; брак — бич произво́дства шаг — производствин аюл мӧн.
брако́ванный шаглгдсн.
бракова́ть шаглх.
бракоде́л шаг юм кегч кӳн.
брандспо́йт брандспойт [ус хадг голгъа].
брани́ть керлдх.
брани́ться керлдцхӓх.
бра́нный *(руга́тельный)* бузр; харалин; бра́нные слова́ бузр ӳгмӳд.
брань *(ру́гань)* керлдаш; харал.
брасле́т бугъу.
брат: ста́рший брат ах; мла́дший брат дӳ; двою́родный брат ӳй ах (дӳ).
брата́нье ах-дӳ болдж ӳӳрлгън.
брата́ться ах-дӳ болдж ӳӳрлх.
бра́тский ах-дӳӳнрин; бра́тский привет ах-дӳӳнрин менд; бра́тские компа́ртии ах-дӳӳгъӓ кели ӓмтнӓ компартийс.
бра́тство ахнр-дӳӳнр боллгън; бра́тство наро́дов СССР СССР-ин кели ӓмтсин ахнр-дӳӳнр боллгън.
брать авх; брать биле́т бселя́д авх; брать кре́пость шивӓ авх; брать поруче́ние даалгъвр авх; ◇ брать уро́ки урок авх; брать за осно́ву кӧрнъг кедж авх; брать приме́р ӳлгӳр авх; брать нача́ло эклх; брать на себя́ бнй деерӓн авх; брать в свои́ ру́ки эврӓнь гарт авх.
бра́ться авлдх; бра́ться за ору́жие бу авлдх; бра́ться за рабо́ту кӧдлмш эклх.
бра́тья (*множ. число от* брат) ахнр; дӳӳнр.
бра́унинг браунинг.
бра́чный гер-мал авлгъна.
бревно́ бахнин модн.
бред зӳӳллгън.
бре́дить зӳӳлх.
бре́згать джигшӳрлх.
брезгли́вость джигшӳрллгън.
брезгли́вый джигшӳртӓ.
бре́зговать *см.* бре́згать.
брезе́нт брсзент.
бре́мя ацан.
бренча́ть джинънӳлх.
брести́ ӳрвх.
брешь 1. *воен.* цоорха; 2. *(ущерб, недоста́ча)* дуту.
бре́ющий: бре́ющий полёт *ав.* элкдлж нислгън.
брига́да бригад; уда́рная брига́да удари бригад.
бригади́р бригадир.
брига́дный бригадн.
бриль я́нт бриллянт; эрдэнь чолун.
бриль я́нтовый бриллянтта; эрдэнь чолута.
Брита́ния Британия.
бри́тва ханур; тонъгърг; безопа́сная бри́тва ӓӓмшг уга ханур; ӓӓмшг уга тонъгърг.
бри́тый хусата.
брить хусх.
бритьё хуслгън.
бри́ться хусх.
бровь кӧмсг; не в бровь, а в глаз *погов.* кӧмсгӓрнь биш цецга́гъӓрнь.
брод гатлгън.
броди́ть I кедх; броди́ть по степи́ тссг кедх.
броди́ть II *хим.* исх.
броди́льня елднъ кӳн.
броди́жничать газр эргх; елднъних.
броди́чий газр эргтч; елднъ.

брожéние 1. ислгън; брожéние кумы́са чигáна ислгън; 2. *перен.* ӱӱмáн; средú солдáт началóсь брожéние салдсмуд дунд ӱӱмáн эклв.
бром *хим.* бром.
броневúк *воен.* броневик [болд хуйгар бӱркáтă дăăнă автомобиль].
броневóй *воен.* броньта; болд хуйгта.
броненóсец *воен.* броненосц [болд хуйгар бӱркáтă дăăнă керм].
бронепóезд *воен.* бронепоезд [болд хуйгар бӱркáтă дăăнă поезд].
брóнза кӱрл.
брóнзовый кӱрл мӧнъги; брóнзовый век кӱрл мӧнъгнă цаг.
бронúрованный 1. болд хуйгар бӱркáтă; 2. батлчксн; бронúрованное мéсто батлчксн зă.
бронúровáть 1. *(покрывáть брóней)* болд хуйгар бӱркх; 2. *перен.* батлх.
брóнхи *анат.* бронх.
бронхúт *мед.* бронхит.
брóня 1. *ист.* хуйг; 2. *воен.* болд хуйг; 3. *перен.* бронь.
броса́ть *см.* брóсить.
броса́ться 1. *(кидáть друг в дрýга)* шивлдх; броса́ться снежка́ми цасар шивлдх; 2. *(пры́гать)* кимсх; 3. *(наки́дываться)* дăврх; соба́ки броса́ются на прохóжих нохас хаджугъар йовсн улсур дăврцхăнă; ◇ броса́ется в глаза́ нӱднд ӱзгдх.
брóсить *в разн. знач.* хайх; брóсить ка́мень чолу хайх; брóсить кури́ть тăмк татдган хайх; брóсить оружие бу, зер-зевáн хайх; брóсить семью́ гер бӱлăн хайх; ◇ брóсить тень сӱӱлр тусхах; брóсить взгляд халăх; брóсить обвине́ние гемшăх.
брóситься кимсх; брóситься в вóду усна кимсх.
брошúровáть дегтрлх.
брошúрóвка брошировк; дегтрлт.
брóшка, брошь брошк.
брошю́ра брошюр [бичкн дегтр].
брус брус.
брусни́ка *бот.* брусник.
брусóк бӱлӱ.
бру́ствер *воен.* бруствер [окопин газад амнтк шавр].
бры́згать *см.* бры́знуть.
бры́згаться ус цацлдх.
бры́зги *мн. ч.* ӧсрсн усн; усна умш.
бры́знуть цацх.
брыкáть, брыкáться ишклх *(о лóшади)*; хăйрх *(о корóве, верблю́де)*.
бры́нза ээзгă.
брюзжáть хӱӱкрлх; сава уга уурлдж бӱргх.
брю́ки деер ӱмсдг шалвр.
брюнéт хар ӱстă кӱн.
брюнéтка хар ӱстă кӱӱкд кӱн.
Брюссéль Брюссель [Бельгин хотл-балгъсн].
брю́хо гесн.
брюши́на *анат.* брюшин.
брюшнóй геснă; ◇ брюшнóй тиф халун гем.
бряцáние джинъняллгън; бряцáние шпор шпорсин джинъняллгън; бряцáние кандалóв тӧмр чӧдрсин джинъняллгън.
бряцáть джинънӱлх; поэ́т на ли́ре вдохновéнной рукóй рассéянной бряцáл кӱнъкигсн ятхнг поэт салнъ гарарн джинънӱлв; бряцáть оружи́ем *перен.* зер-зевăн шарджгнулх.
бу́бен хавал.
бубенцы́ шарка; ярка.
бу́блик тогъш.
бубнóвый бӱӱмнă; бубнóвый туз бӱӱмнă туз.
бубóн *мед.* бульчрха чочлгън.
бубóнный бубонн; бульчрха чочлгъна; бубóнная чума́ бубонн маальг.
бугóр толгъа.
бугри́стый толгъата.
Будапéшт Будапешт [Венгрин хотл-балгъсн].
буддúзм буддизм.
буддúйский буддийск.
будúльник будильньг; хонъхта час.
будúть серӱлх.
бу́дка бӱгнг; железнодорóжная бу́дка тӧмр-хаалгъин бӱгнг.
бу́дни кодлмшин ӧдр.
бу́дничный кодлмшин.
будора́жить бутхачх.
бу́дущее хӧӧтк; иргч.
бу́дущий 1. ирх цага; бу́дущее поколéние ирх цага ӱйнр; 2. *(слéдующий)* хӧӧтк; бу́дущий год хӧӧтк джил; на бу́дущей недéле хӧӧтк долан хонгт; 3. *грам.*: бу́дущее врéмя ирх наг.
бу́дущность хӧӧтк; ирх цаг.
будь! бол!; будь готóв! белн бол!
буера́к бӧӧрг.
буй *мор.* буй.

бу́йвол *зоол.* усна ӱкр; хаӣнугъ.
бу́йный догшн; **бу́йное помеша́тельство** догшн доиллгън; **бу́йный рост** тӱргн ӧслт.
бу́йство догшрхлгън.
бу́йствовать догшргъх.
бук *бот.* хар агъар.
бука́шка хорха.
бу́ква ӱзг.
бу́ква́льно 1. *(дослóвно)* ӱгиг ӱг кевтнь; 2. *(действи́тельно)* Ӣоста; чик.
буква́льный 1. *(дослóвный)* ӱгиг ӱг кевтнь; **буква́льный перево́д** ӱгиг ӱг кевтнь кесн орчуллгън; 2. *(прямо́й, то́чный)* Ӣоси; чик.
буква́рь букварь.
бу́квенный ӱзгӱдин; **бу́квенное обозначе́нне** ӱзгӱдӓр темдгллгън.
буке́т атх цецг.
букини́ст букинист [хуучн ховр дегтрмӱд хулддг кӱн].
букси́р буксир; ◇ **взять на букси́р** буксирд авх; **обще́ственный букси́р** олна буксир.
букси́ровать буксирд авх.
буксова́ть хальтрад ки эргх.
була́вка кӧшӱр.
була́ный халюн.
бу́лка буулк.
бу́лочная ӧдмг хулддг лавк.
булы́жник бӓӓвнъ чолун.
булы́жный бӓӓвнъ чолуна; **булы́жная мостова́я** бӓӓвнъ чолун тагт.
бульва́р бульвар.
бу́лькать бульджгнх.
бульо́н шим шӧлн.
бума́га цааси; **папиро́сная бума́га** папиросин цааси; **пи́счая бума́га** бичдг цааси; **це́нная бума́га** ӱнтӓ цааси.
бумагопрядильня цааси утц эзрдг фабрик.
бума́жка цааси.
бума́жник харлдш.
бума́жный цааси; **бума́жные де́ньги** цааси мӧнъгн; **бума́жная мате́рия** цааси эд.
бумазе́я *текст.* бумазл.
бунт бунт.
бунта́рь *см.* бунтовщик.
бунтова́ть бунт кех.
бунтовщи́к бунтд орлцгч кӱн.
бур *тех.* бургъу машин.
бура́в *тех.* бургъу.
бура́вить бургъудх.
бура́ш шуургън.
бурдю́к бортх; архд.
буреве́стник *зоол.* буревестник [галв дуудач шовун].
буре́нне *тех.* бургъудлгън.
буржуа́ буржуа; баӣн.
буржуази́я буржуазий; баячуд.
буржуа́зный буржуазн; баячудин.
буржу́й *см.* буржуа́.
бури́льный *тех.* бургъудлгъна; **бури́льные маши́ны** бургъудлгъна машис.
бури́ть бургъудх.
бу́рка занч.
бу́ркнуть бурд гих.
бурла́к бурлак.
бурли́вый буслгч.
бурли́ть буслх; **мо́ре бурли́т** тснъгс буслдж бӓӓна.
бу́рно *см.* бу́рный.
бу́рный догшн; **бу́рное мо́ре** догшн тснъгс; **бу́рные аплодисме́нты** догшн альх ташлгън.
буровбй *тех.* бургъудси; **буровáя скважи́на** бургъудси газр.
бурча́ть бурджгнх.
бу́рый буурл; **бу́рая лиси́ца** буурл арат; **бу́рый у́голь** *тех.* буурл нӱӱрсн.
бурья́н шарлджн.
бу́ря галв-салькн; **подняла́сь бу́ря** галв-салькн кӧдлв.
буря́т бурят.
Буря́т-Монго́льская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Бурят-Монъгъллн Автономн Советск Социалистическ Республик.
буря́тский бурятин.
бу́сы буус [кӱзӱнд зӱӱдг кӱӱкд кӱӱнӓ кесрӱл].
бутафо́рия бутафорий.
бутербро́д бутерброд.
буты́лка шил.
буты́ль ик шил.
бу́фер 1. *тех.* буфер; 2. *перен.* буфер; хоорнд бӓӓх.
бу́ферный буферн; хоорндк; **бу́ферное госуда́рство** буфери (хоорндк) государств.
буфе́т буфет.
буфе́тчик буфетд кӧдлдг кӱн.
бухга́лтер бухгалтер; ах тооч.
бухгалте́рия бухгалтерий.
бу́хта цекӓ.

бушева́ть догдлх; бушева́л ве́тер сальки догдлв.
буя́н аксм.
буя́нить аксмнх.
бы *части́ца* 1. *(выражает предположи́тельную возмо́жность де́йствия)* билӓ; он бы пришёл, е́сли бы был здоро́в бнӣнь эвгӓ эс болсн болхла, ирх билӓ тер; он бы спел нам, е́сли бы был здесь ӯнӯнд бӓӓсн болхла, манд дуулдж ӧк билӓ тер; 2. *(выражает пожела́ние)* билӓв; я бы попгра́л ещё немно́го би бас невчкн зуур наадх билӓв; я бы охо́тно почита́л би бас чиги умшх билӓв; 3. *(выражает мя́гкое и́ли ве́жливое предложе́ние)* болзат; вы бы присе́ли та суухм болзат; вы бы сосну́ли немно́го та невчкн зуур унтхм болзат.
быва́ло болдг билӓ; как ни в чём не быва́ло то́рӯц юмн эс болсн мет.
быва́лый му ӯзсн; ол ӯзсн; быва́лый челове́к му ӯзсн (ол ӯзсн) кӯн.
быва́ть один бӓӓх; я ча́сто быва́ю в теа́тре би хара бнш театрт однав.
бы́вший урдиь бӓӓсн.
бык I *зоол.* бух; племенно́й бык тохмта бух.
бык II *арх. (усто́й моста́)* бахн.
былина *лит.* баатрмудин туск мактал дун.
быль болсн йовдлин туск туудж.
бы́стро тӯргнӑр.
быстроно́гий хурдн кӧлтӓ; тӯргн кӧлтӓ.
быстрота́ тӯргдлгън.
быстрохо́дный тӯргн йовгч.
бы́стрый тӯргн; хурдн; бы́строе тече́ние тӯргн (хурдн) урсхул.
быт бӓӓлгън; дома́шний быт гертк бӓӓлгън; в на́шем быту́ мана бӓӓлгънд.
бытне́ бӓӓлгън; бытие́ определя́ет созна́ние бӓӓлгън хӓлӓц йилгъдг.
бы́тность бӓӓхд; в бы́тность мою́ намаг бӓӓхд.
бытово́й бӓӓлгънӓ; бытовы́е усло́вия бӓӓлгънь бӓӓдл.
быть бӓӓх; я был бо́лен би гемтӓ билӓв; я был в Москве́ би Москвад одлав; я бу́ду у вас сего́дня в 5 часо́в би танад эндр 5 часла одхв; у него́ была́ дочь тер кӯӯктӓ билӓ; быть в отсу́тствии гертӓн уга болх; как быть? яахм болхвн?; так и быть тиим чигн болтха; быть мо́жет болвза; бу́дьте так добры эрсв; будь что бу́дет болснь болг; должно́ быть болх зовтӓ.
бытьё: житьё-бытьё бӓӓлгън.
бычачий, бы́чий бухин; парин.
бычо́к бӯрӯ́ бух.
бюдже́т бюджет; ору-гару; госуда́рственный бюдже́т государственн бюджет (ору-гару).
бюдже́тный бюджетин; ору-гаругъин.
бюллете́нь бюллетень; бюллете́нь о боле́зни ӧпчнӓ туск бюллетень; избира́тельный бюллете́нь сунъгъврин бюллетень.
бюро́ бюро; спра́вочное бюро́ справочн бюро; бюро́ жа́лоб гундл ӧргдг бюро.
бюрокра́т бюрократ.
бюрократи́зм бюрократизм.
бюрократи́ческий бюрократическ.
бюрокра́тия бюрократий.
бюст бюст; кӧврдг.
бязь *текст.* бӧс.

В

в *предло́г* 1. *(при обозначе́нии направле́ния)* ордж *или* тал оч; я иду́ в шко́лу би школ ордж (тал оч) йовнав; они́ иду́т в колхо́з теди колхоз ордж (тал оч) йовцханӓ; 2. *(внутри́ чего́-л.)* дотр; в сундуке́ авдр дотр; в до́ме гер дотр; 3. *(тече́ние)* дотр; я э́то сде́лаю в 2 ме́сяца ӯӯг би 2 сарин дотр кечихв; 4. *при определе́нии сро́ка, моме́нта соверше́ния чего́-л. передаётся фо́рмой* ла, лӓ; в 2 часа́ 2 часла; в по́лдень ӯдлӓ; 5. *при указа́нии места передаётся фо́рмой* д, т; в Москве́ Москвад; в Кита́е Китдт; ◇ включи́ть в комиссию комисс д орулх; вступи́ть в колхо́з холхозд орх; во-вторы́х хойрдвар; в-тре́тьих гурвдвар; в пяти́ а́ктах тавн ӯӯлдвртӓ (актта); быть в шу́бе девлтӓ болх.
ваго́н вагон; бага́жный ваго́н хошхоран вагон; служе́бный ваго́н ӯӯлин вагон; ваго́н-рестора́н вагон-

-ресторан;пассажи́рский ваго́н кӱн йовдг вагон; това́рный ваго́н товари (эд-таврин) вагон; спа́льный ваго́н унтдг ормста вагон; ваго́н для куря́щих (некуря́щих) тӓмк татдг (татдг уга) улсин вагоч; мя́гкий ваго́н джӧӧли вагон; же́сткий ваго́н хату вагон.

вагоновожа́тый ваго йовулдг кӱн.

вагонострои́тельный: **вагоностроительный заво́д** вагос кедг завод.

ва́жничать икркх; цорхах; ямтархк.

ва́жно ик чинртӓ; **э́то о́чень ва́жно** энтн йир ик чинртӓ юмн.

ва́жный ик чинртӓ; **ва́жное собы́тие** ик чинртӓ йовдл; **ва́жное откры́тие** ик чинртӓ илтклт; ◇ **ва́жный челове́к** ямта кӱн.

ва́за ваз; бумб.

вазели́н вазелин.

вака́нсия вакансий; сул (орм) зӓ.

вака́нтный сул (ормин) зӓӓгъин.

ва́кса вакс [госнд тӱркдг мазь].

вакци́на *мед.* вакцин.

вал I *(волна)* ик дольган.

вал II *(земляная насыпь)* вал; зесг; хаш; шивӓ.

вал III *тех.* вал.

вале́жник газрт унсн модн.

ва́ленки баальньг.

вале́т *(в картах)* китд.

вали́ть унъгъах; **ве́тер ва́лит дере́вья** сӓлкн моддуд унъгъана; ◇ **дым вали́т из трубы́** турвагъас утан цуунгларжана.

вали́ться 1. *(падать)* унх; 2. *(разрушаться)* бмкрх; ◇ **у него́ всё из рук ва́лится** тӱӱнӓ гартнь юмн бӓргдджӓхш; **вали́ться от уста́лости** цуцрад кинсх.

валово́й цуг оругъин; **валово́й дохо́д** цуг ору.

валу́н хад чолуна тасрха.

вальдшне́п *зоол.* шаньшма.

вальцова́ть *тех.* вальцовать кех; вал хооридагъар орулад гаргъх.

валю́та валют; мӧнъгн; **золота́я валю́та** алтн валют (мӧнъгн); **иностра́нная валю́та** газад орна валют (мӧнъгн).

валю́тный валютн; мӧнъгнӓ.

валя́ть 1. *(в чём-л.)* кӧлврӱлх; **валя́ть в снегу́** цаснд кӧлврӱлх; 2. *(войлок, сукно)* зулх; цокх; ◇ **валя́ть дурака́** *фам.* гӓрглх.

валя́ться 1. *(о вещи)* кевтх; 2. *(о человеке и животных)* кӧлвӓдх.

вам (*дат. пад. от* вы) танд.

ва́ми (*твор. пад. от* вы) танар.

вампи́р 1. *зоол.* ик бавгуха; 2. *перен.* кӱӱнӓ цус шимгч кӱн.

вандали́зм вандализм [хаарта юмсуд эвдлгън].

ва́нна 1. ванн; тевш; 2. *мед.* цур; **грязева́я ва́нна** бальчгин цур; **се́рная ва́нна** серн цур; **со́лнечная ва́нна** нарна цур; **приня́ть ва́нну** цур бӓрх.

ва́нная *(комната)* цур бӓрдг өрӓ; ваннд бийӓн угъадг өрӓ.

ва́рвар варвар; зерлг, мӧдрӱн кӱн.

ва́рварский варварск; зершг; мӧдрӱн.

ва́рварство варварств; зерлг, мӧдрӱн йовдл.

ва́режки эркӓ бесӓ.

варе́ние *(ва́рка)* чанллгън.

варёный чансн; **варёная ры́ба** чансн загъсн.

варе́нье варень.

вариа́нт вариант; хӱвлт.

вари́ть чанх; **вари́ть обе́д** ӱдӓн хот чанх.

вари́ться чаигдх; ◇ **вари́ться в со́бственном соку́** эврӓнь шӱӱсндӓн шаргдх.

Варша́ва Варшав [балгъсн].

вас (*род., вин. и предл. пад. от* вы) таниг; **благодарю́ вас** танд хандженав.

василёк *бот.* василёк.

вассал вассал.

ва́та көвнъг.

вата́га ватаг; баг.

ватин ватин; **пальто́ на ватине** ватин дотрта пальто.

ва́тный 1. *(из ваты)* көвнъгин; 2. *(на вате)* көвнъгтӓ; **ва́тное одея́ло** көвнъгтӓ көнджл.

ватт *эл.* ватт.

ва́хта *мор.* ваахт [керм деср дежурить кслгън]; **стоя́ть на ва́хте** вахтд зогсх.

ваш тана; **ва́ша кни́га** тана дегтр; **пусть бу́дет по-ва́шему** танагъар чиги болтха.

Вашингто́н Вашингтон [США-н хотл-балгъсн].

вбега́ть, вбежа́ть гӱӱдж ордж ирх.

вбива́ть, вби́ть цокдж орулх; хадх.

вблизи́ өөр шидр.

вброд: переходи́ть ре́ку вброд гатлгъ гатлх.
ввáливаться, ввалúться 1. *(стать впáлым)* онькъах; дотаран орх; у больно́го ввалúлись глазá гемтá кӱӱнэ нӱднь онъгъагъад орад йовдж оч; 2. *фам. (войти́)* гентки ордж ирх.
введе́ние 1. оруллгъи; введе́нне всеоб́щего обуче́ния цуг делгӱ сургъуль сурлгъ оруллгьи; 2. *(вступле́ние в кни́ге)* эки ӱг; оршл.
ввезти́ орулдж авч ирх.
ввек: ввек э́того не забу́ду эн насндан ӱнъгнг мартшгов.
ввéрить, вверя́ть даалгъх; нцх.
вверх деегшáн; подня́ть ру́ки вверх гаран деегшан ӧргх; вверх дном йоралнь деегшáн; вверх по реке́ голар деегшáн.
вверху́ деер.
ввести́ 1. *(привести́)* орулх; ввести́ войскá в го́род цергӱд балгьсур орулх; 2. *(установи́ть закóн и т. п.)* тогтах; ◇ ввести́ в заблужде́ние тенӱлх; ввести́ в расхóд гаруд орулх.
ввиду́: ввиду́ того́, что учр деерӓс.
ввинти́ть, ввúнчивать эрӓслӓд орулх.
вводи́ть *см.* ввести́.
вво́дный орулгч; вво́дное сло́во *грам.* орулгч ӱг; вво́дное предложе́ние *грам.* орулгч зӓнъг.
ввоз газад орнас орулдж авч ирлгъи.
ввози́ть *см.* ввезти́.
ввозно́й газад орнас орулдж авч ирсн; ввозно́й това́р газад орнас орулдж авч ирсн эд-тавр.
вво́лю дурндан; дала.
ввысь ӧдӓндӓн.
ввяза́ться, ввúзываться оралдх.
вглубь гӱн тал; вглубь чего́-л. гӱдӱ тал.
вгляде́ться, вгля́дываться ширтдж халáх.
вгоня́ть *см.* вогна́ть.
вдалеке́, вдали́ холд.
вдаль ход; смотре́ть вдаль холд халáх.
вдвóе хойр дӓкдж; хойр холва; вдвóе бóльше хойр дӓкдж (холва) ик; вдвóе ме́ньше хойр дӓкдж багъ; увели́чить вдвóе хойр дӓкдж (холвдж) нкдгх.
вдвоём хойрулн.
вдвойне́ хойр дам; хойр холва.
вдева́ть, вдеть зӱӱх; вдева́ть ни́тку в иго́лку утц зӱӱнд сӱвлх; вдева́ть но́гу в стре́мя колӓн дӧрӓд дӧрӓлх.
вдоба́вок деернь.
вдова́ белвсн кӱӱкд кӱн.
вдове́ц белвсн хӱн [залу].
вдо́воль дурндан.
вдого́нку ардаснь; крича́ть кому́-л. вдого́нку ардаснь хӓӓкрх; пусти́ться вдого́нку ардаснь кӧӧлдх.
вдоль утднь; вдоль и поперёк утднь болн кӧндлнъгднь; вдоль стены́ эрсни утднь; вдоль бе́рега эрг кӧвӓлдж.
вдох кн дотаран авлгъи.
вдохнове́ние ӱдр; улнъх.
вдохнове́нный улнъхдгсн; ӱдрдгсн; вдохнове́нная речь улнъхдгсн ӱг.
вдохнови́ть улнъхдах; ӱдрдӓх.
вдохнови́ться улнъхдх.
вдохновля́ть(ся) *см.* вдохнови́ть(ся).
вдохну́ть 1. книлх; кн дотаран авх; вдохну́ть све́жий во́здух цевр агъар книлх; 2. *перен. (внуши́ть, возбуди́ть)* орулх; вдохну́ть в кого́-л. му́жество зӧрг орулх; вдохну́ть жизнь в како́е-л. де́ло ӓм орулх.
вдре́безги: разби́ть вдре́безги ӱ цокх; ◇ вдре́безги пья́ный ӧн уга сохту.
вдруг гентки.
вдува́ние *мед.* ӱлӓлгъи; ӱлӓлгъӓд кн оруллгъи.
вдува́ть *см.* вду́нуть.
вду́маться сӓнӓр ухалх; тоолх.
вду́мчивый ухарльг.
вду́мываться *см.* вду́маться.
вду́нуть ӱлӓгъӓд ки орулх.
вдыха́ние книгъӓн дотаран авлгъи.
вдыха́ть дотаран книгъӓн авх.
вегетариа́нский вегетарианск; махн уга хотта.
ве́дать медх.
веде́ние заллгъи; веде́ние собра́ния хург заллгъи.
ве́дение медл; подлежа́ть ве́дению медлд орх.
ве́домость ведомость.
ве́домство ведомств.
ведро́ суулгъ.
ве́дро *разг.* ээвр.

веду́щий 1. *(руководя́щий, головно́й)* толгъалгч; **веду́щие гру́ппы рабо́чих** кӧдлмшчнрин толгъалгч багмуд; **веду́щие о́трасли промы́шленности** промышленностин залгч аңъгснь; **веду́щий самоле́т** толгъалгч самолёт; 2. *тех.* йовулгч; **веду́щее колесо́** йовулгч тӧгә.

ведь: ведь я вам говори́л би танд кслл̈ӱслм; **ведь я вас давно́ зна́ю** би таниг кезәнәс нааран тәниәлм; **ведь не ребёнок же я, сам понима́ю** би бичкн кӱӱкд биш, эврән мсдджәнәв; **ведь он бо́лен?** тертн гемтә эсйн?

ве́дьма алмс.

ве́ер сәвӱр; **обма́хиваться ве́ером** сәвурәр сәвх.

ве́жливо гольшгар.

ве́жливость гольшгллгън.

ве́жливый гольшг.

везде́ хама болв чнги; әлд болв чнги *(повсеме́стно)*.

везти́ 1. *(кого́-л., что-л.)* зӧӧх; кӱргх; 2. *(тяну́ть — о ло́шади и т. п.)* чирх; татх; ◇ **ему́ везёт** тӱӱнә хишгнь ирджәнә; тӱӱна мӧрнь гӱӱджәнә.

век 1. *(столе́тие)* зун джил; 2. *(эпо́ха)* цаг; **ка́менный век** чолуна цаг; 3. *(жизнь)* наси; **на своём веку́** эврәнь насндан; **век живи́, век учи́сь** *погов.* наснь турш бә, наснь турш уха сур.

ве́ко нӱднә зуувк.

вековой́ мӧнък наста; **вековой́ дуб** мӧнък наста хар моди.

ве́ксель вексель; **вы́дать ве́ксель** векссль өгх.

веле́ние заквр.

вели́ть закх.

велика́н ик өндр нургъта, цогцта кӱн.

вели́кий алдр ск; **вели́кий челове́к** алдр ск кӱн; **Вели́кая Октя́брьская Социалисти́ческая Револю́ция** Алдр ек Октябрьск Социалистическ Революцнй.

Великобрита́ния Великобритания.

великодержа́вный великодержавн; **великодержа́вный шовини́зм** великодержавн шовинизм.

великоду́шие цагъан седкл.

великоду́шный цагъан седклтә.

великоле́пный йир, кецӱ сән.

велича́вый эк.

вели́чественный алдр ск.

вели́чие алдр ек.

величина́ кемджәп.

велосипе́д велосипед.

вельмо́жа тӱшмл.

ве́на *анат.* судцн.

Ве́на Вена [балгъсн].

Вене́ра *миф., астр.* Венер; Басн̈ одн.

венери́ческий *мед.* нпз (хорха) гемнн; **венери́ческая боле́знь** нпз (хорха) гем.

ве́ник бннг; сәвӱр.

вено́к титм; венок; цецгәс гӱрдж кесн ксерӱл.

вентили́ровать вентилировать кех; өрән агъар селвх.

вентиля́тор вентилятор.

вентиля́ция вентиляцнй; агъар селвлгън.

ве́нчик *(цветка́)* цецгин хамтхсн.

вепрь *зоол.* боднъ-гаха.

ве́ра 1. *(рели́гия)* шӱтлгън; 2. *(уве́ренность)* нцл; **ве́ра в свои́ си́лы** бнйнь чидлдән нцлгън; 3. *(дове́рие)* итклгън.

вера́нда веранд.

ве́рба *бот.* бургъсн.

верблю́д темән; маһ темән *(одногорбый)*; буур *(саме́ц)*; атн *(кастри́рованный)*; торм *(годова́лый)*; таальг *(двухле́тний)*; шар шилв *(трехле́тний)*; шӱдлнъ темән *(четырехле́тний)*.

верблю́дица инъгн; **сужере́бая верблю́дица** хәәмл нпъгн.

верблю́жий темәнә; **верблю́жий горб** темәнә бӧкн; **верблю́жья шерсть** темәнә зогдр.

верблюжо́нок ботхн; торм *(годова́лый)*.

вербова́ть нуглулх.

вербо́вка нуглуллгън.

верёвка дсесн.

верёвочный дсеснә; **верёвочная ле́стница** дсесн дөрә.

верени́ца цувг; **двигаться верени́цей** цувдж йовх; **журавли́ летя́т верени́цей** тогъруд цувдж нисдж йовнхана.

ве́реск *бот.* санъгнн идәнә моди.

веретено́ иг.

вери́тельный — нткӱлнн; **вери́тельная гра́мота** верительн грамот [талдан орнд илгәгдгч кӱӱнд өгсц нткӱлнн цацсн].

ве́рить итгх; **я ве́рю его́ слова́м** бн тӱӱнә ӱг итгджәнәв.
вермише́ль вермишель [машидсн шавдурин гуйр].
ве́рно 1. *(пра́вильно)* чик; **э́то ве́рно** эн чик; **что ве́рно, то ве́рно** чик юмн чик; 2. *(пре́данно)* ӱнн седкләрн; 3. *(вероя́тно)* кевтә; **он, ве́рно, бо́лен** тер гемтә кевтә; **он, ве́рно, забы́л** тертн мартчкдж кевтә.
ве́рность 1. *(пре́данность)* итклтә болх; 2. *(пра́вильность)* чик болх.
верну́ть 1. *(возврати́ть кому́-л.)* хәрӱ өгх; **верну́ть долг** өр хәрӱ өгх; **верну́ть кни́гу в библиоте́ку** дегтр библиотекд хәрӱ өгх; 2. *(возврати́ть себе́)* хәрӱ авх; 3. *(кого́-л. с доро́ги)* хәрӱ авхулх; **верни́ его́ пока́ он далеко́ не ушёл** цааткан холд гарад уга деернь хәрӱ авч ир.
верну́ться хәрӱ ирх; **верну́ться домо́й** гәрәдән хәрӱ ирх; **верну́ться к пре́жней рабо́те** урдк ко́длмшдән хәрӱ ирх.
ве́рный 1. *(пре́данный, наде́жный)* итклтә; **ве́рный друг** итклтә инг; **ве́рная опо́ра** итклтә тӱшг; 2. *(пра́вильный)* чик; **ве́рный перево́д** чик орчуллгън; **ве́рный взгляд** чик хәләц; 3. *(неизбе́жный, несомне́нный)* алдш уга; **ве́рная смерть** алдш уга ӱкл; ◇ **ве́рный своему́ сло́ву** ӱгдән кӱрдг.
ве́рование сӱджг; шӱтлгън.
ве́ровать сӱджглх; шӱтх.
вероисповеда́ние сӱджгллгън; шӱтлгън; **буддийское вероисповеда́ние** буддан номд шӱтлгън (сӱджгллгън).
веролю́мство ӱгән, андгъаран эвдлгън.
веролю́мный ӱгән, андгъаран эвдгч.
вероя́тно дӱнъихд; шаху; **э́то вполне́ вероя́тно** энтн магъд угадан шаху.
вероя́тный магъд угадан шаху.
ве́рсия зәнъг; нег юмна учриг олн зӱсәр тәәллгън; **но́вая ве́рсия** шин зәнъг; **по одно́й ве́рсии он был уби́т, по друго́й — ко́нчил самоуби́йством** нег зәнъгәр болхла тӱӱг алсн билә, наатк зәнъгәр болхла — биһнь биһән алсн болна.
верста́ *уст.* дууна.
верста́к *тех.* верстак [модна ко́длмш кедг станок].
верста́ть *тип.* верстать кех [газет, дегтрин бариг даралдулдж рамд тәвх].
ве́ртел шор; **мя́со жа́рится на ве́ртеле** шорт хатхата махн шаргджана.
верте́ть эргӱлх; дугърулх.
верте́ться 1. *(кружи́ться, верте́ться)* эргх; **колесо́ ве́ртится** тогә эргджәнә; **что он здесь ве́ртится?** тер ю хәәгъәд ӱнӱнд эргәд бәәнә?; 2. *разг. (изворачиваться)* мошкрх; **что ты ве́ртишься, скажи́ пра́вду** юугъинь мошкрад бәәнәч, ӱнинь келхичн.
вертика́ль вертикаль; деерәс доргшан татсн; **по вертика́ли** деерәс доргшандан.
вертика́льный вертикальн; деерәс доргшан татсн, босхсн; **вертика́льная ли́ния** деерәс доргшан татсн татасн.
вертля́вый тогтур уга; гөрвксн.
верфь верфь [кери, усна савс кедг, ясдг газр].
верх 1. *(верши́на)* ора; **верх горы́** уулин ора; **верх сла́вы** алдр нерн ора; 2. *(ве́рхняя часть)* деер бий; **они́ занима́ют весь верх до́ма** тедн герин деер бийднь (өрәлднь) бәәцхәнә; 3. *(у экипа́жа)* бӱгнг; бӱркә; ◇ **одержа́ть верх над кем-л.** динлх; деерлкх.
ве́рхний деерк; **ве́рхний эта́ж** деерк этаж; **ве́рхнее тече́ние** *(реки́)* деерк урсхул; **ве́рхнее пла́тье** деер ӱмсдг хувцн.
верхо́вный деед; **Верхо́вный Сове́т Сою́за ССР** ССР-ин Союзин Верховн Совет; **верхо́вный о́рган** деед мөч.
верхово́й 1.: **верхова́я езда́** мөр ундж йовлгън; **верхова́я ло́шадь** ундг мөрн; 2. *сущ.* мөртә күн.
верхо́вье голин деед экн; **верхо́вье Во́лги** Иджлин деед экн.
верхо́м ундж; **верхо́м на ло́шади** мөр унсн.
верху́шка 1. *(верши́на)* деерк ӱзүрнь; **верху́шка де́рева** модна ора; **верху́шка лёгкого** оошгин деерк захнь; 2. *перен. (руководя́щие ли́ца)* толгъачнр.
верши́на ора; **верши́на горы́** уулин ора.

вершо́к *уст.* бершг [метрин 0,04].
вес: на вес зо́лота алтна чинртӓ; **ве́сом в 5 кило́** кӱндӓрн 5 кило; **челове́к с ве́сом** *перен.* чинртӓ кӱн.
весели́ть сергӓх.
весели́ться сергх.
ве́село сергмджтӓ.
весёлый сергмджтӓ.
весе́лье сергмдж.
весе́нний хавра; **весе́нний сев** хавра тӓрӓн.
ве́сить татх; **я ве́шу 62 килогра́мма** би 62 килограмм татнав.
ве́ский *(влия́тельный)* чинртӓ; **ве́ское сло́во** чинртӓ ӱг.
весло́ хӓӓв.
весна́ хавр; **весно́й** хаврт.
весну́шка севг; **лицо́ покры́лось весну́шками** чирӓд севг ундж.
весну́щатый ссвгтӓ.
вести́ 1. кӧтлх; **вести́ слепо́го** сохр кӱ кӧтлх; 2. *(су́дно, по́езд)* залх; 3. *(куда́-л., к чему́-л.)* кӱргх; ◇ **вести́ разгово́р** кӱӱндх; **вести́ себя́** бийӓн бӓрх; **вести́ войну́** дӓ кех; **вести́ борьбу́** ноолда кех.
вестибю́ль вестибюль; ӧмн ӧрӓ.
ве́стник эӓнъгч.
весть эӓнъг; **получи́ть весть** эӓнъг авх; **пропа́сть бе́з вести** эӓнъг угагъар геедрх.
весы́ безмӓн; чинӊнӱр; **то́чные весы́** чик безмӓн (чинънӱр).
весь (вся, всё, все) цугъар; цуг; **весь мир** цуг делкӓ; **вся страна́** цуг орн; **все мы** бидн цугъар; **всё челове́чество** цуг кӱми ӓмтн; **са́хар весь вы́шел** шикр цугъар гарад хуурв; ◇ **весь день** ӧдрин дууси; **весь ме́сяц** бӱкл сар; **весь год** бӱкл джил.
весьма́ йир; **весьма́ стара́тельный челове́к** йир кинмгъӓ кӱн; **весьма́ удовлетвори́тельно** йир сӓн.
ветви́стый бӱчртӓ; **ветви́стый дуб** бӱчртӓ хар моди.
ветвра́ч малин эмч.
ве́твь 1. *(ве́тка)* бӱчр; 2. *перен.* судл.
ве́тер сӓлкн; салькн; **попу́тный ве́тер** хаалгъ аю сӓлкн.
ветера́н ветеран; дӓӓнь кӧлд йовсн кӧгшн кӱн *(воин)*; нсг халхар кӧгшртлӓн кӧдлсн кӱн.
ветерина́р малин эмч.
ветерина́рия ветеринарий [малин гсм шинджлгч болн эмнгч ном].
ветерина́рный мал эмнллгъӓ.
ве́тка 1. *см.* ветвь 1; 2. *ж.-д.* вгтк.
ветла́ *бот.* удн [моди].
ве́тошь хуучн-саачн юмн.
ве́треный *прям. и перен.* сӓлктӓ; **ве́треный день** сӓлктӓ ӧдр; **ве́треный челове́к** сӓлктӓ кӱн.
ве́тряный сӓлкн; сӓлкӓр кӧдлдг; **ве́тряная ме́льница** сӓлкн тсерм; ◇ **ве́тряная о́спа** *мед.* цагъан алхц.
ве́тхий хуучн.
ветчина́ встчина; утата гахан махн.
ве́ха бӓ; темдг; **ста́вить ве́хи** бӓ (темдг) тӓвх.
ве́чер 1. асхн; **сего́дня ве́чером** эндр асхн; **к ве́черу** асхлад; 2. *(литерату́рный, воспомина́ний и т. п.)* хург; нӓр.
вечере́ть бӱрӱл тасрх; асхн болх.
вечери́нка нӓр.
вече́рний асхна; **вече́рняя заря́** асхнь цолвнъ.
ве́чно мӧнъкнн; бндии.
вечнозелёный мӧнъкинд кӧкӓри бӓдг.
ве́чность мӧнък.
ве́чный мӧнъкнн; **ве́чное перо́** мӧнъкин ӱзг.
ве́шалка ӧлгӱр.
ве́шать 1. ӧлгх; **ве́шать карти́ну** зург ӧлгх; **ве́шать бельё** кир хагсах; 2. *(казни́ть)* цааджлх; дӱӱджлх; 3. *(взве́шивать)* чинъӱрдх; безмӓтх.
ве́шаться 1. *(конча́ть самоуби́йством)* бийӓн дӱӱджлдж алх; 2. *страд.* ӧлггдх; хагсагдх; ◇ **ве́шаться кому́-л. на ше́ю** кӱӱнӓ кӱзӱнд дӱӱджлгдх.
вещание *радио* кслягъи.
вещево́й ӧлг-эдин; хош-хораи; **вещево́й мешо́к** ӧлг-эд (хош-хора) дӱрдг мишг; **вещево́й склад** ӧлг-эд (хош-хора) хадгълдг газр.
вещь 1. ӱв, ӧлг-эд, хувщн-хунр *(носи́льные)*; хош-хора *(дорожные)*; 2. *(во всех остальны́х значе́ниях)* юмн; **стра́нная вещь** ӓӓлтӓ юмн; **великоле́пная вещь** ӓпртӓ, ксцӱ юмн.
ве́ялка *с.-х.* вейлк [буудя кинсгдж бог тооснас цсрткдг машин].
ве́яние 1. *(течение)* хӓлӓн; 2. *с.-х. (ве́ялка)* цсвртклж ссргӓлгъи.

ве́ять 1. *с.-х. (зерно́)* книскдж цеврткх; 2. *(о ве́тре)* севшх; 3. *безл.:* **ве́ет прохла́дой** серӱн бӧрдджӓнӓ; **ве́ет весно́й** хавр бӧрдджа́нӓ.

взад: ни взад ни вперёд хооран чиги уга, уралан чиги уга; **ходи́ть взад и вперёд** нар-цар йовх.

взаи́мность: отвеча́ть взаи́мностью зӧвшӓркдж хӓрӱ бгх; **люби́ть без взаи́мности** хӓрӱ угагъар дурлх.

взаи́мный нег-негӓн; **взаи́мная по́мощь** нег-негӓн дӧнъняллгън; **взаи́мное согла́сие** нег-негнань ӱгд орлгън.

взаимоде́йствие ни залгъа.

взанмоотноше́ние ни бӓӓлгън.

взаимопо́мощь дундин дӧнъ; демнӱл; нег-негӓн дӧнъняллгън (демняллгън); **ка́сса взанмопо́мощи** демнӱлин касс.

взайме́: дать **взайме́** бгнӓгъӓр бгх; **взять взайме́** бгнӓгъӓр авх.

взаме́н дольгтнь; ормднь.

взаперти́ хаалгъата.

взапуски: бе́гать взапуски урлдх.

взба́лмошный донта; акад; аальта.

взба́лтывать *см.* взболта́ть.

взбега́ть, взбежа́ть гӱӱгъӓд деегшӓн гарч ирх.

взбеси́ть галзурулх.

взбеси́ться адрх; галзурх; ганьдглх.

взбешённый адрсн; галзурсн; ганьдглсн.

взбива́ть *см.* взбить.

взбира́ться *см.* взобра́ться.

взбить 1. *(сли́вки, белка́)* бӱлх; цокх; 2. *(поду́шки)* овхалгъх.

взболта́ть зӓӓлх.

взбрести́: взбрести́ в го́лову толгъад орлж ирх.

взва́ливать, взвали́ть 1. *(навали́ть)* ачх; 2. *(вину́ и т. п.)* унъгъах.

взве́сить, взве́шивать 1. чинънӱрдх; безмӓдх; 2. *перен. (оцени́ть, обду́мать)* тоолх.

взвива́ться *см.* взви́ться.

взви́згивать, взви́згнуть чишкх; ганнъньх *(о соба́ке).*

взви́ться: над ба́шней взвило́сь кра́сное зна́мя бӓӓшиъ деер гентки улан туг книсв; **орёл взвился́ под облака́** гӓрд гентки тенъгра́д хагдад гарад одв.

взвод *воен.* взвод.

взволно́ванный ӱӱмсн.

взволнова́ть ӱӱмӱлх.

взволнова́ться ӱӱмх.

взгляд *в разн. знач.* хӓлӓц; ◇ **с пе́рвого взгля́да** тӱрӱн хӓлӓцӓс авн; **на мой взгляд** мини хӓлӓцӓр болхла.

взгля́дывать, взгляну́ть хӓлӓх.

вздор керг уга юмн; **моло́ть вздор** керг уга юм келх.

вздо́рный 1. *(о де́ле, предме́те)* керг уга; 2. *(о челове́ке)* гӓргтӓ.

вздорожа́ние ӱнтӓрлгън.

вздорожа́ть ӱнтӓрх.

вздох ӓмсхл.

вздохну́ть 1. саналдх; 2. *(передохну́ть)* сана авх.

вздра́гивать *см.* вздро́гнуть.

вздремну́ть хум гих.

вздро́гнуть чочх.

вздо́тие 1. *мед.* хавдлгън; кӧӧлгън; **вздо́тие живота́** гссн кӧӧлгън; 2. *перен.* ӱнинь дегӱд өсклгън.

вздуть 1. *(це́ну)* ӱн өргх; 2. *безл.:* **у меня́ вздо́ло щёку** мини халхм хавддж одв; 3. *разг. (отколоти́ть)* нанчх.

вздо́ться 1. *(о реке́ и т. п.)* кӧӧх; 2. *(то́лько о щеке́)* хавдх; 3. *(о це́нах)* ӱн өрггдх.

вздыха́ть саналдх; саначрхк *(по комли́бо, по чём-ли́бо).*

взима́ние авлгън.

взима́ть авх; **взима́ть нало́ги** алв авх.

взима́ться авгдх.

взира́ть хӓлӓх; **не взира́я на ли́ца** чира́ хӓлӓл уга.

взла́мывать *см.* взлома́ть.

взлёт өдӓн нислгън.

взлета́ть, взлете́ть нисдж өдӓн гарх; ◇ **взлете́ть на во́здух** *(взорва́ться)* тенъгра́д деегшӓн өсрх.

взлом хамхллгън.

взлома́ть хамхлх; **взлома́ть дверь** ӱӱд хамхлх; **взлома́ть лёд** мӧс хамхлх.

взмах дайллгъш; **взмах кры́льев** дживрыӱдни дайллгън.

взма́хивать, взмахну́ть дайлх.

взмо́рье тенъгс кӧвӓ.

взмы́ленный кӧӧс-кӧлс цахрсн.

взмы́литься кӧӧс-кӧлс цахрх.

взнос тӓвц мӧнъгн; **орулдж** өггч мӧнъгн; **чле́нский взнос** члена́ тӓвц мӧнъгн.

взобра́ться деегшӓн гарх; давшх; **взобра́ться на́ гору** уул деер гарх.
взойти́ 1. гарх; **со́лнце взошло́** нарн гарв; **взойти́ на трибу́ну** трибун деер гарх; 2. *(о семенах)* ургъх; гарх.
взор хӓлӓц; ◇ **вперя́ть взор в кого́-л.** шнртх; **потупи́ть взор** газр шагъах.
взорва́ть 1. *(произвести́ взрыв)* хагълх; 2. *перен. (возмути́ть)* теч алдулх.
взорва́ться хагърх.
взро́слый бӧдӱн; **взро́слый челове́к** бӧдӱн кӱн; **взро́слая де́вушка** гиджгтӓ кӱӱкн.
взрыв хагърлт; ◇ **взрыв хо́хота** биш хагърад инӓлгън.
взрыва́ть(ся) *см.* взорва́ть(ся).
взры́вчатый хагърдг; **взры́вчатое вещество́** хагърдг юмн.
взъерошить сӧрсӓлгъх.
взъерошиться сӧрсӓх; ӧрвӓх.
взыва́ть 1. *(о чём-л., к кому́-л.)* эрх; 2. *(призыва́ть)* дуудх; дурдх.
взыска́ние 1. *(наказа́ние)* засгллгън; 2. *(принуди́тельное получе́ние)* бӓрдж авлгън.
взыска́ть, взы́скивать 1. *(получи́ть)* бӓрдж авх; 2. *(наказа́ть)* засглх.
взя́тие авлгън.
взя́тка 1. *(по́дкуп)* идг; авлгъ; **дать взя́тку** идг (авлгъ) ӧгх; 2. *(в ка́ртах)* идг.
взя́точник идгч; авлгъч.
взять авх; **взять взаймы́** кӧлсинь авх; **взять в плен** кел бӓрдж авх; ◇ **взять себя́ в ру́ки** биӈӓн гартан авх; **взять приме́р** ӱлгӱр авх; **взять сло́во** ӱг авх; **взять на себя́ ответственность** земинь даах.
взя́ться: взя́ться за рабо́ту кӧдлмш эклх; **взя́ться за́ руки** гар-гаран бӓрлдх; **взя́ться написа́ть статью́** статья бичх болх; **отку́да взяла́сь э́та кни́га?** эн дегтр ӓлдӓс гарч ирв?
вибра́ция чичрлгън.
вибри́ровать чичрх.
вид 1. *(вне́шность)* дӱрсн; бӓӓдл; **по ви́ду** бӓӓдлӓрн (дӱрсӓрн) болхла; **име́ть подозри́тельный вид** харта дӱртӓ (бӓӓдлтӓ, ӱзлтӓ) болх; 2. *(ме́стности)* ӱзл; **прекра́сный вид** йир сӓӓхн ӱзл; ◇ **вид на жи́тельство** бӓӓх зӧв; **быть на виду́** ил бӓӓх; **име́ть в виду́** санн бӓӓх; **име́ть ви́ды на кого́-ли́бо, что́-ли́бо** сана тӓвх.
вида́ться *см.* ви́деться.
виде́ние ӱзгдл.
ви́дение ӱзлгън.
ви́деть ӱзх; **ви́деть сон** зӱӱд ӱзх.
ви́деться ӱзлцх.
ви́димо *см.* ви́дно.
ви́димость ӱзгдлгън.
ви́диый ӱзгдгч.
вид не́ться ӱзгдх.
ви́дно 1. *(мо́жно ви́деть)* ӱзгдна; **несмотря́ на су́мерки бы́ло ещё доста́точно ви́дно** бӱрӱл тасрджасн биӈнь му бнш ӱзгдджӓлӓ; 2. *(по-ви́димому)* квтӓ; **ви́дно он заболе́л** тер гемндж квтӓ.
ви́дный 1. *(ви́димый)* ӱзгдгч; 2. *(значи́тельный, выдающийся)* ӱзлтӓ.
видоизмене́ние ӱзл хӱврӱллгън.
видоизмени́ть ӱзл хӱврӱлх.
видоизмени́ться ӱзл хӱврх.
видоизменя́ть *см.* видоизмени́ть.
ви́за виз; **получи́ть ви́зу** виз авх.
визг чишклт.
визжа́ть чишкх; гинъшх; ганъньх *(то́лько о соба́ках)*.
визи́ровать виз тӓвх.
визи́рь тӱшмл.
визи́т золгългън.
ви́лка 1. хатхур; 2. *(электри́ческая, ште́псельная)* серӓ.
ви́лы бинл; ценг.
виля́ние 1. шарвадлгън; 2. *перен.* арагллгън.
виля́ть 1. шарвадх; **виля́ть хвосто́м** сӱӱлан шарвадх; 2. *перен. (уклоня́ться, лукавить)* араглх.
вина́ 1. гем; буру; **прости́ть вину́** гем тӓвдж ӧгх; 2. *(причи́на)* кӧлтӓ; **по его́ вине́** тӱӱнӓс кӧлтӓ.
вини́тельный паде́ж *грам.* гемнгч киисквр.
вини́ть гемшӓх; бурушах.
ви́нный чагърин; ӓркин; **ви́нный за́пах** чагърин (ӓркин) ӱнр.
вино́ чагър; ӓрк; **кра́сное вино́** улан чагър (ӓрк); **бе́лое вино́** цагъан чагър (ӓрк).
винова́т гемтӓ; бурута; **я винова́т** би гемтӓв (бурутав); **винова́т! мини** гем (буру)!
винова́тый гемтӓ; бурута.

винóвник гемтӑ (бурута) кӱн; **винóвник торжествá** нӑр келгъсн гемтӑ (бурута) кӱн.
винóвный гемтӑ; бурута.
виногрáд уста ӱзм.
виногрáдный уста ӱзмин.
виноделéние чагър, ӑрк келгън.
винокурéнне ӑрк нерлгън.
винт эрӑсн.
винтóвка винтовк.
виолончéль *муз.* виолончель.
виртуóз виртуоз [нег зӱсн урн-аргъд мергджгсн кӱн].
вúселица цааджин дӱӱджнъг.
висéть 1. *(быть повéшенным)* ӧлгӑтӑ баӑх; 2. *(свисáть)* унджх; шавшх; ◇ **висéть на волоскé** ӱсн деер торх; **висéть на шéе у когó-л.** кӱзӱнд дӱӱджлгдх.
вúснуть шавшх; дӱӱджлгдх.
висóк цох.
високóсный: **високóсный год** сар олн джил; ӱлӱ ӧдртӑ джил.
висóчный цохин.
витамúн витамин; шим.
витóй тогъшлата.
витрúна витрин.
вить гӱрх; **вить гнездó** ӱр ясх; **вить венкú** венокс гӱрх; титм гӱрх.
вúться 1. *(вокрýг чегó-л.)* мошкрх; 2. *(завивáться—о волосáх)* тогъшлх; отхрх; 3. *(извивáться)* матьгълзх; готьгълзх; 4. *(поднимáться вúхрем)* пӱргх; цуунглх; вьётся пыль из под копы́т турунаснь тооси пӱргӑд (цуунглад) одв.
вúтязь баатр.
вихрь хӱ.
вишнёвый чиигъин; **вишнёвый цвет** кӱрнъ ӧнъгтӑ; **вишнёвый сирóп** чиигъин унди.
вúшня 1. *(плод)* чи; 2. *(дéрево)* чингъин модн.
вкáпывать *см.* вкопáть.
вклад тӑвсн мӧнъгн.
вклáдчик мӧнъг тӑвсн кӱн.
вклáдывать *см.* вложúть.
вклéивать, вклéить наалдулх.
включáть *см.* включúть.
включáться *см.* включúться.
включéние негдӱллгън; орлцуллгън.
включúтельно тоод орулад.
включúть негдӱлх; орулх; **включúть свет** герл орулх.
включúться орлцх; **включúться в соцсоревнováние** социалистическ дӧрлдӑнд орлцх.
вколáчивать, вколотúть докдж орулх; шаах.
вкопáть булх.
вкоренúть сӱӱрлӱлх.
вкоренúться, вкорéняться сӱӱрлх.
вкрáдчивый эс медсн болсн.
вкрáдываться, вкрáсться медгдл уга орх; **в статью вкрáлись опечáтки** статьяд медгдл уга хаджгър ордж оч; **вкрáсться в довéрие** иткл орх.
вкрáтце ахрар.
вкривь и вкось кингъс-киизнъ хойр.
вкус 1. амтн; **пробовать на вкус** амсдж ӱзх; 2. юмна шиндж, кев-янз медлгън; **со вкýсом** янзтагъар.
вкусúть амт медх.
вкýсный сӑн амтта.
вкушáть *см.* вкусúть.
влáга чиг; ур.
влагáлище *анат.* ома.
владéлец эзн.
владéние медл; алвт.
владéть 1. *(обладáть)* эзлх; 2. *перен.* чадх; **владéть оружием** бу хадж чадх; **владéть собóй** бийӑн бӑрдж чадх; **владéть какúм-л. языкóм** кел медх; келдж чадх.
владúчество эзрклгън; нойрхлгън.
влáжность умсртлгън; ӧлвртлгън.
влáжный *(сырóй)* умср; чиинктӑ; ӧлвр *(тóлько о бельé)*.
влáствовать нойлх; нойрхк.
властелúн эзн; нойн.
властúтель *см.* властелúн.
влáстный нойрхг; эзрхг.
властолюбúвый нойрхкдан, эзрхкдӑн дурта.
власть йосн; **Совéтская власть** Советин йосн; **вся власть Совéтам!** йосиг цугтнь Советмӱдт!; **законодáтельная власть** зака гаргъдг йосн; **исполнúтельная власть** кӱцӑгч йосн; ◇ **имéть власть над кем-л.** медх.
влéво зӱн тал.
влезáть, влезть 1. *(проникнуть)* орх; **влезть в окнó** терзӑр орх; **влезть в чужóй карман** кӱӱнá хавтхд орх; **влезть в довéрие** иткл орх; **влезть в долгú** ӧрнд орх; 2. *(взобрáться на что-л.)* давшх; **влезть**

на де́рево модн деер давшдж гарх; 3. *(умести́ться)* бактх; всё э́то в чемода́н не вле́зет эдн цугъар чемоданд бактш уга.

влета́ть, влете́ть 1. нисдж орх; **ла́сточка влете́ла в откры́тое окно́** харада секя́тя терзя̈р нисдж ордж ирв; 2. *перен. (вбежа́ть)* гӱӱдж ордж ирх; **он влете́л в ко́мнату, как бе́шеный** тер брӓд адта юмн кевтя̈ гӱӱдж ордж ирв; 3. *разг. (доставаться)* тусх.

влече́ние ав; сӱзг.

влечь авлх; ◇ **влечь за собо́й** ардан дахулх.

влива́ть(ся) *см.* **влить(ся)**.

влить кех; нсгдӱлх.

влить(ся *в разн. знач.* нсгдх.

влия́ние нилч; нигъӱр; блмя̈; **име́ть большо́е влия́ние** ик нилчтя̈ (нигъӱртя̈, блмятя̈) болх; **челове́к с большим влия́нием** ик нилчтя̈ (нигъӱртя̈, блмятя̈) кӱн.

влия́тельный блмятя̈; нилчтя̈-нигъӱртя̈; **влия́тельный челове́к** нилчтя̈-нигъӱртя̈ (блмятя̈) кӱн.

влия́ть нилчлх; нигъӱрлх; блмялх.

ВЛКСМ (Всесою́зный Ле́нинский Коммунисти́ческий Сою́з Молодёжи) ВЛКСМ (Багъчудин Цугсоюзин Ленинск Коммунистическ Союз).

вложе́ние тя̈влгън; **вложе́ние капита́ла** капитал (мӧнъг) тя̈влгън.

вложи́ть тя̈вх.

влюби́ться дурлх.

влюблённый дурлсн.

влюбля́ться *см.* **влюби́ться**.

вмени́ть, вменя́ть: вмени́ть в вину́ гемшя̈х; бурушах; **вмени́ть в обя́занность** даалгъх.

вме́сте хамдаи; **рабо́тать вме́сте** хамдаи кӧдлх; ◇ **вме́сте с тем** тӱнля̈ хамдаи.

вмести́тельный 1. ик зя̈лтя̈ *(о помеще́нии)*: **вмести́тельная ко́мната** ик зя̈лтя̈ бря̈; 2. ик хотта *(о посу́де)*; **вмести́тельный котёл** ик хотта хя̈лсн.

вмести́ть баттах.

вмести́ться багтх.

вме́сто орчд; **вме́сто того́, что́бы** тиикин орчд (ормд).

вмеша́тельство орлцлгън.

вмеша́ться, вме́шиваться оряцх.

вмеща́ть(ся) *см.* **вмести́ть(ся)**.

вмиг агчмин зуур; нӱдн чирытл.

вна́ём, вна́ймы́: сдава́ть вна́ём кӧлсинь бгх.

внача́ле экн авгтан.

вне: вне до́ма гертя̈сн талдан газрт; **вне пла́на** планас наагъур; **вне зако́на** заканас гаргъх; **вне сомне́ния** магъд уга; **вне подозре́ния** хар уга; **вне опа́сности** я̈мшгя̈с гарх.

внедре́ние оруллж батллгън.

внедри́ть орулх; батлх.

внедри́ться батрх.

внедря́ть(ся) *см.* **внедри́ть(ся)**.

внеза́пно генткн.

внеза́пный гент; **внеза́пная смерть** гент ӱкл.

внема́точный: внема́точная бере́менность *мед.* ург маткин газа ӧслгън.

внеочередно́й чесрӱд уга; цагаси урд.

внепла́новый планд уга.

внесе́ние оруллгън.

внести́ орулх; **внести́ чемода́н в дом** чемода герт орулх; **внести́ де́ньги** мӧнъг оруллж ӧгх; **внести́ попра́вки** чиклц орулх; **внести́ в спи́сок** списк орулх.

внешко́льный школас газа.

вне́шний газад; **вне́шний вид** газад ӱзлнь; **вне́шняя поли́тика** газад политик; **вне́шняя торго́вля** газад хулд-хура.

вне́шность газад бий; газад ӱзл.

внешта́тный штатд уга.

вниз доргшан; **спуска́ться вниз** доргшан буух; **вниз по Во́лге** Иджля̈р доргшан.

внизу́ дор; **внизу́, у подно́жья горы́** дор, уулин шиирд.

вника́ть, вни́кнуть ухагъан тя̈вдж меддж авх.

внима́ние оньг; **обрати́ть внима́ние** оньган тя̈вх; **приня́ть во внима́ние** оньгтан авх; **не обрати́ть внима́ния** оньгтан эс авх; **не обраща́й внима́ния** кергт бича́ ав.

внима́тельно оньглдж; оньгтагъар.

внима́тельный 1. оньгта; 2. *(любе́зный)* гольшг.

внима́ть оошах.

вничью́: око́нчиться вничью́ хя̈мицх; хям гарх.

вновь шинэс; дакнэс.

вноси́ть *см.* **внести́**.

вноси́ться орулдж бггдх.
внук ач *(от сы́на)*; зе *(от до́чери)*.
вну́тренний дотр; **вну́тренние боле́зни** дотр гемс.
вну́тренности дотр бий.
внутри́ дотр.
внутрипартийный партий дотрк.
внутрисою́зный союз дотрк; **внутрисою́зная демокра́тия** союз дотрк демократий.
внутрь дотр; дотаран.
внуша́ть *см.* внуши́ть.
внуше́ние *прям. и перен.* бӧнд орулгън.
внуши́тельный *(значи́тельный)* барата; бӧнд орулгч; **внуши́тельная речь** бӧнд орулгч үг.
внуши́ть бӧнд орулх.
вня́тный тодрха.
внять сонъсх; анъхрх.
во́бла башанъгъ; хадрн.
вовлека́ть *см.* вовле́чь.
вовлека́ться орлцулгдх.
вовлече́ние орлцуллгън.
вовле́чь орлцулх.
во́все тӧрӱц; мел; **я во́все не говори́л** би мел (тӧрӱц) келсн уга билав.
во-вторы́х хойрдвар.
вогна́ть 1. *(гнать внутрь)* дотаран орулх; 2. *(вбить гвоздь)* хадх; *(вбить кол)* шаах.
во́гнутый хотгър; гудгър.
вогну́ть хоталгъх; гудилгъх.
вода́ усн; ◇ **вы́вести на чи́стую во́ду** илтгх; цеган усид гаргъдж авч ирх.
водворе́ние 1. *(поселе́ние, помеще́ние)* орулгън; 2. *(поря́дка и т. п.)* тогталгън.
водвори́ть 1. *(засели́ть, помести́ть)* орулх; 2. *(установи́ть поря́док и т. п.)* тогтах.
водвори́ться 1. *(засели́ться, помести́ться)* орх; 2. *(о поря́дке и т. п.)* тогтх.
водворя́ть(ся) *см.* водвори́ть(ся).
води́ть *см.* вести́; ◇ **води́ть за́ нос** бурнтгас кӧтлх.
во́дка бӧтк; цагъан ӑрк.
во́дный усна; **во́дный тра́нспорт** усна транспорт (кӧлгн-кӧс).
водоворо́т урсхулин бургъу.
водоём усар теткдг газр.
водока́чка ус татдг гер.
водола́з будхач; усн дор кӧдлдг кӱн.
водола́зный усн дор кӧдлдг кӱӱнӑ; **водола́зный костю́м** усн дор кӧдлдг кӱӱнӑ хувцн.
Водоле́й *астр.* Бульба.
водолече́бница усар эмндг газр.
водолече́ние усар эмллгън.
водонепроница́емый усн эс нвтрдг.
водопа́д усн ундлгън.
водопо́й услур.
водопрово́д ус гӱӱлгд турва.
водоразде́л голмуд анъглгч бӧдм.
водоро́д *хим.* водород.
во́доросль *бот.* замг.
водоснабже́ние усар теткдгън.
водосто́к усн тогтдг газр.
водосто́чный усн гоодждг; **водосто́чная труба́** усн гоодждг турва.
водохрани́лище ус хадгълдг газр.
водружа́ть, водрузи́ть тогтах; кинсгх *(знамя, флаг)*.
водрузи́ться тогтх.
водя́нка *мед.* усн батх.
воева́ть *прям. и перен.* дӓӓлдх.
военизация дӓӓнӑ кӧлд белдлгън.
военизи́ровать дӓӓнӑ кӧлд белдх.
военко́м (*вое́нный комисса́р*) дӓӓнӑ комиссар.
вое́нно-возду́шный агъарин-дӓӓнӑ; **вое́нно-возду́шные си́лы** агъарин-дӓӓнӑ пергӱд.
вое́нно-морско́й успа-дӓӓнӑ; **вое́нно-морско́й флот** усна-дӓӓнӑ флот.
военнообя́занный дӓӓнд мордх наста кӱн.
военноплéнный дӓӓнд кел бӑргдсн кӱн.
военнослу́жащий цергч.
военноуче́бный: военноуче́бное заведе́ние дӓӓнӑ сургъуль сурдг газр.
вое́нный I *прил.* дӓӓнӑ; **вое́нное вре́мя** дӓӓнӑ цаг; **вое́нный суд** дӓӓнӑ заргъ; **вое́нный коммуни́зм** дӓӓнӑ коммунизм.
вое́нный II *сущ.* дӓӓнӑ кӱн.
вожа́тый 1. *(вагоновожа́тый)* ваго йовулдг кӱн; 2.: **вожа́тый пионе́рского отря́да** пионеротрядин вожатый.
вождь вождь.
вбжжи джола.
воз ацата тергн; **купи́ть воз дров** тергн мод хулддж авх; **я привёз воз новосте́й** *перен.* тергӑр негн зӑнъгс авч ирӱв.

возбраня́ться зӧв эс ӧггдх.
возбуди́ть, возбужда́ть: возбуди́ть удивле́ние алнътрулх; **возбуди́ть жа́лость** ӧр ӧвткӓх; **возбуди́ть аппети́т** хотд дур кӱргх; **возбуди́ть де́ло** ӱӱл кех.
возбужде́ние халлгън.
возведе́ние *мат.* тоог бийӓрнь холвулдж ӧсклгън.
возвести́ 1. *(вы́строить)* босхк; **возвести́ зда́ние** гер босхк; 2. *(подня́ть)* ӧргх *(рӱки)*; десгшӓн хӓлӓх *(глазл)*; 3. *мат. (в сте́пень)* холвх.
возвести́ть, возвеща́ть сонъсгъх; зарлх.
возвра́т 1. *(иму́щества, су́ммы де́нег)* хӓрӱ ӧглгън; 2. *(боле́зни)* хӓрӱ гемнллгън; ӱгдрлгън.
возврати́ть *(де́ньги, иму́щество)* хӓрӱ ӧгх.
возврати́ться хӓрӱ ирх.
возвра́тный хӓрӱ; **возвра́тный путь** хӓрӱ хаалгъ; ◇ **возвра́тный тиф** *мед.* халун гем.
возвраща́ть *см.* возврати́ть.
возвраща́ться *см.* возврати́ться.
возвраще́ние хӓрӱ ӧглгън; хӓрӱ ирлгън *(домо́й и т. п.)*.
возвы́сить ӧӧдлӱлх.
возвы́ситься ӧӧдлх.
возвыша́ть(ся) *см.* возвы́сить(ся).
возвыше́ние 1. *(де́йствие)* ӧӧдлӱллгън; 2. *(возвы́шенность)* ӧӧдм газр; эрги.
возвы́шенность *прям. и перен.* ӧӧдм газр; эрги.
возвы́шенный *прям. и перен.* ӧӧдм.
возгла́вить, возглавля́ть толгъалх.
во́зглас хӓӓкрлгън; **во́зглас ра́дости** баӈрин хӓӓкрлгън.
возгордиться караглх.
воздвига́ть *см.* воздви́гнуть.
воздвига́ться босхгдх; делдгдх.
воздви́гнуть босхк; делдх; **воздви́гнуть зда́ние** гер босхк (делдх).
возде́йствовать ӧлмӓдӓн орулх; кӱч ӱзӱлх *(си́лой)*.
воздела́ть, воздела́ывать ясх; **воздела́ть зе́млю** газр ясх.
воздержа́вшийся гаран ӧргхӓсн тотхсн.
воздержа́ние бийӓн бӓрлгън; цеерллгън.
воздер(ан)ный бийӓн бӓрсн; цеерлсн.
воздержа́ться бийӓн бӓрӓд зогсах; тотхк; **воздержа́ться от голосова́ния** гаран ӧргхӓсн тотхк.
во́здух агъар; **све́жий во́здух** цевр агъар; **на во́здухе** агъарт.
воздухопла́вание агъарар нислгън.
воздухопла́ватель агъарар нисӓч.
возду́шный агъарин; **возду́шное сообще́ние** агъарар залгълдлгън; **возду́шный пото́к** агъарин урсхул; **возду́шный шар** нисдг шар; **возду́шный флот** агъарин флот; **возду́шная оборо́на** агъарин харслт; **возду́шное нападе́ние** агъарас дӓврлгън.
воззва́ние дуудлгън.
воззре́ние хӓлӓц.
вози́ть *см.* всзти́.
вози́ться 1. *(занима́ться кропотли́вым де́лом)* оралдх; **вози́ться с детьми́** кӱӱкдлӓ оралдх; 2. *(шу́мно игра́ть)* шуугдж наадх; 3. *(ме́длить)* удх.
возлага́ть *см.* возложи́ть.
возлага́ться даалгъгдх.
во́зле ӧӧр.
возложи́ть 1. *(поручи́ть)* даалгъх; 2. *(вено́к)* тӓвх.
возлю́бленная дурлсн (седкл тӓвсн) кӱӱкд кӱн.
возлю́бленный дурлсн (седкл тӓвсн) кӱн.
возме́здие ӧшӓн; засг.
возмести́ть, возмеща́ть даах; **возмести́ть убы́ток** гаругъинь даах.
возмо́жно 1. *(наре́чие; употр. при сравн. ст.)* аргъта болхла; **возмо́жно скоре́е** аргъта болхла шулугъар; **возмо́жно лу́чше** аргъта болхла сӓӓнӓр; 2. (*вво́дное сло́во:* мо́жет быть) кӱн мсддж болх уга; **возмо́жно, меня́ не бу́дет до́ма в э́то вре́мя** кӱн меддж болх уга, тер цагла би гертӓн уга чигн болад бӓӓхв.
возмо́жность: есть возмо́жность уе́хать йовдж оч болм эв бӓӓнӓ; **возмо́жность тако́го реше́ния весьма́ сомни́тельна** тиим шиидвр гарх магъдта; ◇ **по возмо́жности, по ме́ре возмо́жности** аргъ чидлинь кирӓр.
возмо́жный кӱцӓдж, кедж болм; **де́ло возмо́жное** кедж (кӱцӓдж) болм керг.
возмужа́лый идр настӓ.

возмужа́ть идр наста болх.
возмути́тельный тесдж болш ута; ӱӱмäгч.
возмути́ть 1. *(привести́ в негодова́ние)* ӱӱмäх; 2. *(побуди́ть к восста́нию)* хутхк.
возмути́ться эс тесх; ӱӱмх.
возмуща́ть *см.* возмути́ть.
возмуща́ться *см.* возмути́ться.
возмуще́ние эс теслгън; ӱӱмлгън.
возмущённый ӱӱмгсн; тесдж эс чадсн.
вознагради́ть, вознагражда́ть шанъних.
вознагражде́ние 1. *(награ́да)* шанъняллгън; 2. *(пла́та)* шанъ.
вознаме́риваться, вознаме́риться седх; шиндх.
возненави́деть дур ута болх; ӱзхлä нӱдынь бвддг болх.
возника́ть *см.* возни́кнуть.
возникнове́ние эклц.
возни́кнуть: у меня́ возни́кла мысль намд санан ордж ирв; **возни́к вопро́с** тӧр гарч ирв; **за вре́мя после́дних двух пятиле́ток в СССР возни́кло мно́го но́вых городо́в** сӱӱлин хойр тавн джилин дотр ССРР-т дала шин балгъсдуд босв.
возни́ца *уст.* джолач.
возня́ 1. *(хло́поты)* оралдан; чиргӱл; 2. *(шум)* шууган.
возобнови́ть шинäс эклх; шинткх.
возобнови́ться шинäс эклгдх.
возобновле́ние шинäс экллгън; **возобновле́ние разгово́ра** кӱр шинäс экллгън; **возобновле́ние пье́сы** наад шинäс тавлгън.
возобновля́ть(ся) *см.* возобнови́ть (-ся).
возомни́ть: возомни́ть о себе́ бийäн икд санх.
возража́ть *см.* возрази́ть.
возраже́ние харӱцлгън; харӱ өглгън.
возрази́ть харӱцх; харӱ өгх.
во́зраст насн; **в во́зрасте** наста.
возраста́ть, возрасти́ өсх; **шум возраста́л** шууган өсв.
возроди́ться, возрожда́ться шинäс ясрх; шинäс цецглх.
возрожде́ние шинäс ясрлгън; шинäс цецгллгън; ◇ **эпо́ха Возрожде́ния** Возрождена цаг.
во́зчик зӧӧгъäч.
во́ин дääч; цергч.
во́инский дääнä; **во́инская обя́занность** цергт мордх йосн; **во́инская слу́жба** цергт церглгън.
войнственный дääч.
войнствующий дääчрхгч.
вой уульлгън.
во́йлок ишкä.
война́ дäн; **гражда́нская война́** гражданск дäн; **империалисти́ческая война́** империалистическ дäн.
во́йско церг.
войсково́й цергин.
войти́ 1. *(прони́кнуть внутрь, вступи́ть)* орх; **войти́ в ко́мнату** бӧрд орх; **войти́ в дове́рие** иткля орх; 2. *(умести́ться)* багтх; ◇ **войти́ в привы́чку** даслт болх; **войти́ в употребле́ние** келгдх.
вока́льный *муз.* дууна; дууллгъна.
вокза́л вокзал.
вокру́г эргмд.
вол цар.
Во́лга Иджл; *уст.* Иджл мӧрн гол.
волды́рь устсн газр.
волейбо́л *спорт.* волейбол.
во́лей-нево́лей аргъ уган тӧлäд.
во́лжский Иджлин.
волк чон.
волкода́в *(соба́ка)* барг; чон ба́рдг ноха.
волна́ *прям. и перен.* дольган; **морска́я волна́** тенъгсин дольган; **звукова́я волна́** *физ.* ääгъин дольган; **революцио́нная волна́** *перен.* революционн дольган.
волне́ние 1. *(на воде́)* дольгаллгън; 2. *перен. (беспоко́йство, трево́га)* ӱӱмлгън.
волни́стый уульгъата; **волни́стые во́лосы** уульгъата ӱсн.
волнова́ть 1. дольгалулх; 2. *перен. (беспоко́ить)* ӱӱмäх.
волнова́ться 1. дольгалх; 2. *перен. (трево́житься)* ӱӱмх.
волоки́та чиргӱл; **без волоки́ты** чиргӱл угагъар; **канцеля́рская волоки́та** канцелярин чиргӱл.
волокни́стый волокнота.
волокно́ волокно.
во́лос ӱсн *(на голове́ челове́ка)*; нооcн *(на те́ле челове́ка и у живо́тных)*; килгъсн *(ко́нский)*; ◇ **рвать на себе́ во́лосы** ӱсän ӱмтäх; **до корне́й во́лос** ӱснäнь унъг кӱртл.
волоса́тый нооста.

волосо́к *в разн. знач.* килгъсн; держа́ться на волоске́ *перен.* килгъснд торх.
волостно́й *уст.* боолстин.
во́лость *уст.* боолст.
волосяно́й *(сде́ланный из волос)* килгъсн.
волочи́ть чирх.
волочи́ться чиргдх.
во́лчий чонин.
волчи́ца кӱӱкн (эм) чон.
волчо́к *(игру́шка)* дунъгъраг.
волчо́нок бслтрг; чонин кичг.
волше́бник бӧ; удгън.
волше́бный 1. *(чудоде́йственный)* сидтӓ; бӧ; удгъш; 2. *(чару́ющий)* авлгч.
волшебство́ 1. *(колдовство́)* сидт; бӧӧллгъш; удгъллгън; 2. *(очарова́ние)* авллгъш.
во́льно сул; дурарн бӓӓх; во́льно! *воен., спорт.* сул!
во́льный 1. *(свобо́дный)* сул; 2. *(разва́зный, нескро́мный)* дурндан бӓӓх.
во́ля 1. *(жела́ние, тре́бование)* дурн; ва́ша во́ля тана дурн; по до́брой во́ле эврӓнь сӓн дурар; 2. *(свобо́да)* сул; отпусти́ть на во́лю сул тӓвх; султхк.
вон! I *(прочь)* ӓрл!; ута бол!
вон II *(там)* тер; вон там лежи́т тер кевтнӓ; вон он идёт тер аашна.
вонза́ть, вонзи́ть шаах.
вонзи́ться шаагдх.
вонь ӱмкӓ ӱнр.
вонючий ӱмкӓ.
воня́ть ӱмкӓ ӱнр гарх.
вообража́емый сангч; вообража́емая ли́ния сангч татасн.
вообража́ть, вообрази́ть санх; санандан ӱзх.
вообще́ йирнн; вообще́ он тако́й челове́к тертн йирнн тнм кӱн; ◇ вообще́ говоря́ йирдӓн келхд.
воодушеви́ть *(кого́-л.)* ӱдрдӓх.
воодушеви́ться ӱдрдх.
воодушевле́ние ӱдрдлгън.
воодушевлённый ӱдрдсн.
воодушевля́ть(ся) *см.* воодушеви́ть(ся).
вооружа́ть(ся) *см.* вооружи́ть(ся).
вооруже́ние зер-зев; го́нка вооруже́ний зер-зев кедж гаргъалгъарн дӧрлдлгън.
вооружённый 1. зертӓ-зевтӓ; вооружённые си́лы зертӓ-зевтӓ кӱчн; 2. *перен.* агсгсн; вооружённый зна́ниями медрлӓр бийӓн агсгсн; вооружённый те́хникой техникӓр агсгсн.
вооружи́ть 1. *(снабди́ть ору́жием)* зер-зевӓр агсх; вооружи́ть войска́ церг зер-зевӓр агсх; 2. *(восстанавливать про́тив кого́-л.)* зӧрӱлх.
вооружи́ться 1. зер-зевӓр агсх; 2. *перен.* агсх.
во-пе́рвых негдвӓр.
вопи́ть эҥсх; уульх.
вопию́щий тесдж болш уга.
воплоти́ть, воплоща́ть ӱзӱлх; хӱвлгъх.
воплоще́ние хӱвлгън.
воплощённый хӱвлгъгдсн.
вопль энллгън.
вопреки́ сӧрӱд.
вопро́с 1. сурвр; зада́ть вопро́с сурвр өгх; 2. *(пробле́ма)* тӧр; поста́вить вопро́с на обсужде́ние тӧр кӱӱндвртӓвх; по вопро́су тӧрӓр; кни́ги по ра́зным вопро́сам зӱсн-зӱӱл тӧрнн дегтрмӱд; спо́рный вопро́с зӱткӓтӓ тӧр; ◇ э́то ещё вопро́с, придёт ли он тертн ирх угань медгдӓд уга.
вопроси́тельный сургч; вопроси́тельный взгляд сургч хӓлӓц; вопроси́тельный знак *грам.* сургч темдг.
вор хулхач.
ворва́ться *(к кому́-л. си́лою)* кӱчнӓс ордж ирх.
воркова́ние кӧгледжргъынн дун.
воркова́ть *прям. и перен.* кӧгледжргън ду гарх.
воробе́й богшургъа; стре́ляный воробе́й *разг.* хагддж дасси богшургъа.
ворова́ть хулхалх.
воровско́й хулхачнрин; воровско́й язы́к хулхачнрин келн.
воровство́ хулха.
ворожба́ удгъллгън.
ворожея́ удгъш.
ворожи́ть удгълх.
во́рон хар керӓ.
ворона́ алг керӓ.
ворона́ка бурнък.
вороно́й хар кер; вороно́й ло́шадь хар кер мӧрн.
во́рот зах.
воро́та хашан ӱӱдн.

воротить *см.* верну́ть 3.
воротиться *см.* верну́ться.
воротни́к *см.* во́рот.
ворочать 1. *(сдвига́ть с ме́ста)* кӧндӓх; 2. *(перевёртывать)* кӧлврӱлх; 3. *(верте́ть, приводи́ть в движе́ние)* эргӱлх; 4. *перен. (управля́ть)* залх.
ворочаться 1. *(враща́ться)* эргх; 2. *(перевёртываться с бо́ку на бок)* кӧлврх; тинрчх; 3. *(дви́гаться)* кӧндрх.
ворс ӱсн; **ковёр с во́рсом** ӱстӓ кевс.
ворча́ние гуньшлгън.
ворча́ть гуньшх.
ворчли́вый гуньшгсн.
восемна́дцатый арвн нӓӓмдгч.
восемна́дцать арвн нӓӓмн.
во́семь нӓӓмн.
восемьсо́т нӓӓмн зун.
воск балус; хоргън.
воскли́кнуть бахтдж хӓӓкрх.
восклица́ние хӓӓкрлгън; бахтлгън.
восклица́тельный хӓӓкргч; **восклица́тельный знак** *грам.* хӓӓкргч темдг (ңсг).
восклица́ть *см.* воскли́кнуть.
восково́й балус; хоргън; **воскова́я свеча́** балус (хоргън) шам.
воскреса́ть *см.* воскре́снуть.
воскресе́ние ӓмдрлгън.
воскресе́нье *(день)* Нарн [бдр].
воскреси́ть 1. *(оживи́ть)* ӓмдрӱлх; 2. *перен. (возроди́ть)* ӓм орулх.
воскре́снуть 1. *(ожи́ть)* ӓмдрх; 2. *перен.* ӓмн орх.
воскреша́ть *см.* воскреси́ть.
воспале́ние *мед.* дӧргялгън; хавдлгън.
воспалённый дӧргясн; хавдсн.
воспали́ться, воспаля́ться дӧргялх; хавдх.
воспева́ть *см.* воспе́ть.
воспева́ться мактдж, буульдж дуулгдх.
воспе́ть мактдж, буульдж дуулх.
воспита́ние сургъмдж; асрмдж; **коммунисти́ческое воспита́ние** коммунистическ сургъмдж (асрмдж).
воспи́танник сургъгдгч; асргдгч.
воспи́танный сургъмджта; асрмджта.
воспита́тель сургъач; асрач.
воспита́тельный сургъгч; асргч.
воспита́ть, воспи́тывать сургъх; асрх.
воспи́тываться сургъгдх; асргдх.
воспламене́ние аслгън; шатлгън.
воспламени́ть асах; шатах.
воспламени́ться *прям. и перен.* асх; шатх.
воспламеня́ть(ся) *см.* воспламени́ть (-ся).
воспо́лнить, восполня́ть дӱӱргх; **воспо́лнить проба́лы** дутугъинь дӱӱргх.
воспо́льзоваться олзлх.
воспомина́ние санл.
воспрепя́тствовать хаг болх.
воспрети́ть, воспреща́ть бокрах.
воспреща́ться бокрагдх; **кури́ть воспреща́ется** тӓмк татлгъп бокрагдсмн.
воспреще́ние бокрлгън.
воспри́имчивый 1. *(легко́ усва́ивающий что-л.)* ӧӧтӓ; билгтӓ; **воспри́имчивый ребёнок** ӧӧтӓ (билгтӓ) кӧвӱн (кӱӱкн); 2. *(к боле́зням)* гемтмгъӓ.
воспринима́ть, воспря́ть ӧӧндӓн орулдж авх; меддж авх.
воспри́ятие ӧӧндӓн орулдж авлгън; меддж авлгън.
воспроизвести́, воспроизводи́ть 1. *(производи́ть вновь)* шинӓс кех; гаргъх; 2. *(воссоздава́ть в па́мяти)* ӱзӱлх.
воспротиви́ться сӧрӱцх.
воспыла́ть шатх.
восседа́ть суух.
воссоздава́ть, воссозда́ть шинӓс босгъх.
восстава́ть *см.* восста́ть.
восстана́вливать *см.* восстанови́ть.
восста́ние бослгън.
восстанови́тельный босхгч; **восстанови́тельный период** босхгч цаг.
восстанови́ть *в разн. знач.* босгъх; ясх; **восстанови́ть в па́ртии** партьд босгъх (хӓрӱ орулх).
восстанови́ться босх; ясрх.
восстановле́ние босхлгън; ясруллгън; **восстановле́ние на рабо́те** кӧдлмшд хӓрӱ босхлгън (оруллгън).
восста́ть босх.
восто́к нарн ургъх (гарх) зӱг; дорд бий; **на восто́ке** нарн ургъх зӱгд.
востокове́дение нарн ургъх зӱгин ордудин туск ном.
восто́рг бах; **приводи́ть в восто́рг** бахтах; **быть в восто́рге** бахтх.
восторга́ть бахтах.
восторга́ться бахтх.
восто́рженный бахтгсн.

восторжествова́ть *(над кем-ли́бо, чем-ли́бо)* динлх.
восто́чный нарн ургъх зӱгин.
востре́бование неклгън; до востре́бования нскдж автл.
востре́бовать некдж авх.
восхвале́ние буульлгън; мактлгъш.
восхваля́ть буульх; мактх.
восхити́тельный бахмджта.
восхити́ть, восхища́ть бахтах.
восхища́ться бахтх.
восхище́ние бахтлгън; прийти́ в восхище́ние бахтх.
восхо́д гарлгън; восхо́д со́лнца нарн гарлгън.
восходи́ть 1. *(подниматься на высоту́)* бӧдӓн гарх; восходи́ть на верши́ну горы́ уулин ора деер гарх; со́лнце восхо́дит нарн гарчана; 2. *(име́ть нача́ло)* экта́ болх.
восхожде́ние бӧдӓн гарх.
во́сьмеро нӓӓмн.
восьмигра́нный нӓӓмн талта.
восьмидеся́тый найдгч.
восьмидне́вный нӓӓмн бдрӓ.
восьмиле́тний нӓӓмн джилӓ.
восьмиуго́льный нӓӓмн бицгтӓ.
восьмо́й нӓӓмдгч.
восьму́шка нӓӓмнӓ.
вот эн; вот он идёт эн аашна; вот э́тот минь эн; вот как! нам тиимй!
воткну́ть шаах; воткну́ть кол гас шаах; воткну́ть в зе́млю газрт шаах; воткну́ть була́вку кӧшӱр хатхк.
воцари́ться 1. *уст. (стать царём)* хан ширӓд суух; 2. *(наступи́ть)* тогтнх; в за́ле воцари́лась тишина́ злалд шууган тогтнв.
вошь бӧӧсн.
впада́ть 1. *(о реке́)* урсх; Во́лга впада́ет в Каспи́йское мо́ре Иджл Кӧк тенъгсӓд урсдг; 2. *см.* впасть.
впа́дина онъгърха; глазны́е впа́дины нӱдтӓ онъгърха.
впа́лый онъгъасн; впа́лые глаза́ онъгъасн нӱдтӓ; впа́лые щёки хавчгдсн шаната.
впасть онъгъах; шаша хавчгдх *(о щеках)*; ◇ впасть в бе́дность угаррьх; впасть в сомне́ние алнътрх; впасть в отча́яние цӧкрх.
впервы́е тӱрӱн.
вперегонки́ урлдан; бе́гать вперегонки́ урлдх.
вперёд уралан; вперёд к но́вым побе́дам! шин дииврмӱдӱр уралан!; плати́ть вперёд мӧнъг урдаснь бгх; ◇ часы́ иду́т вперёд час бмн Новна.
впереди́ 1. бмн; впереди́ всех цугтаннь бмн; 2. *(в бу́дущем)* хӧӧннь.
впива́ть *(в себя́)* уух.
впива́ться *см.* впи́ться.
писа́ть, впи́сывать заагурнь орулдж бичх.
впита́ть 1. *(вобра́ть, всоса́ть)* уух; 2. *перен. (воспри́нять и усво́ить)* меддж авх.
впита́ться уугдх; ивтрх.
впи́тывать *см.* впита́ть.
впи́тываться *см.* впита́ться.
впи́ться шигдх; зууньрх *(зубами)*.
вплавь бӧмӓд; усджад; перепра́виться че́рез ре́ку вплавь голиг бӧмӓд (усджад) гатлх.
вплести́, вплета́ть 1. гӱрх; 2. *(впу́тать кого́-л. во что́-л.)* хутхад орулх.
вплоть кӱртл; вплоть до отделе́ния ондрад гарх кӱртл.
вполго́лоса бӓрӓл дуугъар.
вползти́ мӧлкдж ордж нрх.
вполне́ ӱнндӓн; я в э́том вполне́ убеждён би ӱнӱнд ӱнндӓн нткджӓнӓв.
вполови́ну бӓрӓл.
впопыха́х адгъджагъад; впопыха́х я забы́л де́ньги адгъджагъад мӧнъгӓн мартчкджв.
впо́ру *в разн. знач.* дигтӓ; пришёл впо́ру дигтӓ цагла ирв; э́ти сапоги́ ему́ впо́ру эн госн тӱнӱнд дигтӓ.
впосле́дствии хӧӧннь.
впотьма́х харнъгъуд.
впра́ве: быть впра́ве зӧвтӓ болх.
впра́вить, вправля́ть *мед.* булгърсн гар кӧл орулх.
впра́во барун тал.
впредь хӧӧннь; впредь бу́дьте осмотри́тельнее хӧӧннь саг болтн.
вприпры́жку гӓрӓддж; тогльдж; бежа́ть вприпры́жку гӓрӓддж (тогльдж) гӱӱх.
впро́голодь: жить впро́голодь харгънхин наагъур бӓӓх.
впросо́нках нӧӧрмӱгъӓр.
впро́чем болв.
впры́гнуть гӓрӓддж орх; впры́гнуть в ло́дку онъгъцд гӓрӓддж орх.
впры́скивание цацлгън.

впры́скивать, впры́снуть арсн дорагъар орулдж эм цацх.
впряга́ть, впрячь зӱӱх.
впуска́ть, впусти́ть 1. *(дать войти́)* тӓвх; орулх; 2. *(вонзи́ть жало)* шигдӓх.
впусту́ю бнъгӓр.
впу́тать оралдулх.
впя́теро *(в пять раз)* тав дӓкдж.
впятеро́м тавулн.
враг хортн; дӓӓсн; **кла́ссовый враг** классов хортн; **враг наро́да** ӓмтнӓ хортн.
вражда́ дӓӓсрхлгън.
враждебный дӓӓсрхгсн; хорта; **враждебные элеме́нты** дӓӓсрхгсн (хорта) элементс (ӓмтс).
враждова́ть *(с кем-л.)* дӓӓсрхк.
вра́жеский дӓӓснӓ; хортна.
вразби́вку таслад.
вразре́з *(против)* сӧрӱд; **вразре́з с о́бщим мне́нием** олна уханла сӧрӱд.
вразуми́тельный меддж болм; тодрха *(я́сный)*.
вразуми́ть уха орулх; медӱлх.
врасплох гентки.
врассыпну́ю тарад.
врастание 1. дотаран ургългън; 2. *перен.* ӧслгън.
врасти́ 1. дотаран ургъх; 2. *перен.* ӧсх.
врать худл кслх.
врач эмч; **зубно́й врач** шӱдна эмч.
врачебный эмчин.
враща́тельный эргч; **враща́тельное движе́ние** эргч джисӓн.
враща́ть эргӱлх.
враща́ться *пряж. и перен.* эргх.
враще́ние эрглгън; **враще́ние земли́** газрин эрглгън.
вред хорлт.
вреди́тель *в разн. знач.* хортн; хорлач.
вреди́тельский хорлтта; **вреди́тельская де́ятельность** хорлтта ӱӱлдвр; **вреди́тельская организа́ция** хорлачнрин бӱрдӓц.
вреди́тельство хорллгън.
вреди́ть хорлх.
вре́дно: вре́дно влия́ть на что-л. му болх.
вре́дный хорта; муута.
вре́за́ться керчгдх.
временами́ зӓридӓн.
вре́менно цаг зуур; **вре́менно исполня́ющий обя́занности** ӱӱл цаг зуур дааги.
вре́менный цаг зуурин; **вре́менное правительство** цаг зуурин правительств.
вре́мя *в разн. знач.* цаг; **прие́хать в ука́занное вре́мя** зааси цагла ирх; **вре́мя поко́са** хадлгъна цаг; **послеобе́денное вре́мя** ӱд кецӓси цаг; **в коро́ткое вре́мя** ахр цагин эуур; **в настоя́щее вре́мя** ода цагт (минь ода); **четы́ре вре́мени го́да** джилин дӧрвн цаг; **в своё вре́мя** эврӓ цагтнь; **в ско́ром вре́мени** удл уга: **настоя́щее вре́мя** *грам.* ода цаг; **проше́дшее вре́мя** *грам.* бнъгрси цаг; **бу́дущее вре́мя** *грам.* ирх цаг.
время(пре)провожде́ние цаг бнъгрӱллгън.
вро́вень *(с чем-л.)* цацу.
вро́де мет; тӱӱшнъг.
врождённый тӧрхӓрӓгъӓ.
вро́зницу *ком.* онц-онцднь.
врозь салу.
врукопа́шную гар бӓрлдӓд.
вруча́ть *см.* вручи́ть.
вруча́ться бггдх; бӓрӱлгдх.
вруче́ние бглгън.
вручи́ть бгх.
врыва́ться *см.* ворва́ться.
вряд ли хӓ Ниг.
вса́дник мӧртӓ кӱн.
вса́сывание кӧклгън; шимлгън.
вса́сывать *см.* всоса́ть.
вса́сываться *см.* всоса́ться.
все *мн. ч. от* весь.
всё I *сред. род от* весь.
всё II *наре́чие* 1. *(до сих пор)* ода чиги; ода кӱртл; **он всё се́рдится** тер ода чиги (кӱртл) уурлата; **он всё ещё спит** тер ода чиги (кӱртл) унтата; 2. *(пе́ред фо́рмой сравн. сте́пени)* улм; **всё да́льше** улм цаарандан; **всё бо́льше** улм икӓр; ◇ **всё же** болв чиги; **всё вре́мя** оньдин.
всеве́дущий цугтнь медлг.
всевозмо́жный зӱсн-зӱӱл.
всегда́ кезӓд боли чиги.
всего́ ут тоодан; **всего́ лишь ме́сяц** наза́д зуг нег сар урд.
всезна́йство цугтнь медлгън.
вселе́ние орлгън.
вселе́нная йиртмдж.

вселя́ть *прям. и перен.* орулх; **вселя́ть в но́вый дом** шин герт орулх; **вселя́ть наде́жду** нӑ орулх.
вселя́ться орх.
вселя́ть(ся) *см.* **вселя́ть(ся)**.
всеме́рный: оказа́ть всеме́рную по́мощь кӱргдж болм дӧнъ цугтнь кӱргх.
всеми́рный цуг делкӕн.
всенаро́дный цуг ӓмтнӑ; **всенаро́дное достоя́ние** цуг ӓмтнь эдл.
всеоо́бщий цуг-делгӱ; **всеоо́бщее избира́тельное пра́во** цуг-делгӱ сунъгъч зӧв.
всеобъе́млющий цугтнь багтагч.
всероссе́йский цуг Россиин.
всерьёз: принима́ть всерьёз ӱнн болгъх.
всеси́льный кӱчтӑ.
всесою́зный цуг союзин; **Всесою́зная Коммунисти́ческая Па́ртия (большевико́в), ВКП(б)** Цугсоюзин (большевикӱдин) Коммунистическ Партиӣ, ВКП(б).
всесторо́нний зӱсн-зӱӱл.
всё-таки болв чигн.
всеце́ло цугтнь; бӱтиднь.
вси́лу кӱчӑр; **вси́лу э́того** тӱӱна кӱчӑр.
вска́кивать *см.* **вскочи́ть**.
вскараба́каться давшдж гарх.
вска́рмливание теджӑлгън.
вска́рмливать *см.* **вскорми́ть**.
вскачь довтлад.
вскипа́ть, вскипе́ть *прям. и перен.* буслх.
вскипяти́ть буслгъх.
вскла́дчину хӱв-хӱвӑн тавӑд.
всколыхну́ть кӧндӑх; дӑӑвлӱлх.
всколыхну́ться кӧндрх; дӑӑвлх.
вскользь зервк.
вскоре дарунь; удл уга.
вскорми́ть теджӑх.
вскочи́ть 1. *(бы́стро подня́ться)* бсрдж босх; 2. *(прыгнуть)* гӑрӑдх; 3. *(образоваться—о ши́шке и т. п.)* гарх; **на лбу вскочи́л прыщ** маньпад бусрг гарч.
вскри́кивать, вскри́кнуть чочдж хӑӑкрх.
вскружи́ть: вскружи́ть го́лову толгъа эргӱлх (диинрӱлх).
вскружи́ться: у него́ вскружи́лась голова́ тӱӱна толгъынь эргдж (диинрч) одв.
вскрыва́ть(ся) *см.* **вскры́ть(ся)**.
вскры́тие 1. *(письма́ и т. п.)* сӑклгън; 2. *мед.* бвчлгън *(тру́па)*; хагъллгън *(нары́ва)*; 3. *(причи́ны и т. п.)* илтклгън.
вскрыть 1. *(письмо́ и т. п.)* сӑкх; 2. *мед.* бвчх *(труп)*; хагълх *(нары́в)*; 3. *(причи́ну и т. п.)* илткх.
вскры́ться 1. *(о нары́ве и т. п.)* хагърх; 2. *(о причи́не, злоупотребле́ниях)* илдх; ◇ **река́ вскры́лась** гол илдв.
всласть хантлан; **пое́сть всласть** хантлан иддж авх.
вслед 1. *(сле́дом)* дахлдн; 2. *(вдогонку)* ардаснь.
вследствие кӧлтӑ.
вслепу́ю дӱнънс гигъад.
вслух соңъсхад.
вслу́шаться, вслу́шиваться чинънх.
всма́триваться, всмотре́ться халах; ширтх.
всо́вывать *см.* **всу́нуть**.
всоса́ть уух; ◇ **всоса́ть с молако́м ма́тери** экиннь ӱснлӑ хамдан кӧкдж авсн.
всоса́ться 1. *(о жи́дкости)* уугдх; 2. *(о пия́вке и т. п.)* шигдх.
вспаха́ть, вспа́хивать хагълх.
вспа́шка хагъллгън.
вспле́скивать, всплесну́ть ус бсргх; ◇ **всплесну́ть рука́ми** альхан ташх.
вплыва́ть, вплыть 1. кӧвх; 2. *перен. (обнару́житься)* илдх.
вспомина́ть *см.* **вспо́мнить**.
вспомина́ться сананд орх; сангдх.
вспо́мнить сашх; сергӑх.
вспомога́тельный дӧнъингч.
вспорхну́ть сард гих.
вспоте́ть кӧлрх.
вспугну́ть ӱргӑх.
вспуха́ть, вспу́хнуть кӧӧх; хавдх.
вспыли́ть килнъгъних.
вспы́льчивый килнъгътӑ; уурта.
вспы́хивать, вспы́хнуть 1. *(воспламени́ться)* асх; 2. *перен. (покрасне́ть)* улах.
вспы́шка аслгън.
вставание бослгъи; **почти́ть па́мять** кого́-л. **вставанием** босдж уктх.
встава́ть *см.* **встать**.
вста́вить, вставля́ть тӑвх; **вста́вить** окна терзс тавх; **вста́вить зу́бы** шӱдс тавх; **вста́вить замеча́ние** селвг орлцулх.

встать босх; ◇ **пе́ред на́ми встал вопро́с** мана ӧмн сурвр босв; **встать на рабо́ту** кӧдлмшд гарх.
встревո́жить ӱргӓх; ӓӓшах.
встревո́житься ӱргх; ӓӓшх.
встре́тить харгъх; тосдж харгъх *(прийти́ навстре́чу)*.
встре́титься харгъх.
встре́ча харгългън; тослгън; уктлгън.
встреча́ть(ся) *см.* встре́тить(ся).
встре́чный 1. *прил. (иду́щий навстре́чу)* зӧрлцгч; **встре́чный по́езд** зӧрлцгч поезд; 2. *сущ.* харгьсн; ◇ **пе́рвый встре́чный** тӱрӱн харгъсн.
встря́хивать, встряхну́ть саджх.
вступа́ть *см.* вступи́ть.
вступи́тельный тӓвцин; **вступи́тельный взнос** тӓвцин мӧнъгн.
вступи́ть орх; **вступи́ть в па́ртию** партьд орх.
вступи́ться 1. *(вмеша́ться)* орлцх; 2. *(защити́ть кого́-л.)* харсх.
вступле́ние 1. *(де́йствие)* орлгън; 2. *(предисло́вие)* эклц үг.
всу́нуть чикх; атхулх.
всухомя́тку: **есть всухомя́тку** хӱӱрӓгъӓр идх.
всхли́пнуть экрх; экрдж уульх.
всхли́пывание экрдж уульлгън.
всхли́пывать *см.* всхли́пнуть.
всходи́ть *см.* взойти́.
всхо́ды *с.-х.* ургългън.
всю́ду ӓлд болв чигн.
вся *женск. род от* весь.
вся́кий 1. *(ка́ждый, любо́й — о человеке)* кен болв чигн; 2. кезӓ болв чигн; **во вся́кое вре́мя** кезӓ болв чигн; дурта цаглагъан; **вся́кий раз** кезӓд болв чигн; 3. *(ра́зный)* зӱсн-зӱӱл; 4. *(како́й-л.)*: **без вся́кой жа́лости** тӧрӱц хӓӓр угагъар; ◇ **во вся́ком слу́чае** ягъв чигн; **на вся́кий слу́чай** батлад.
вся́чески зӱсн-зӱӱлӓр.
вта́йне 1. *(скры́тно)* нуувчинӓр; 2. *(про себя́)* дотран; **смея́ться вта́йне** дотран инӓх.
вта́лкивать *см.* втолкну́ть.
вта́птывать *см.* втопта́ть.
вта́скивать, втащи́ть чирдж орулх.
втере́ть тӱркх; ◇ **втере́ть очки́** меклх.
втере́ться: **втере́ться в толпу́** олн ӓмтн заагъур орх; **втере́ться в дове́рие** меклад кӱӱнӓ нӣклд орх.
втира́ть(ся) *см.* втере́ть(ся).
втихомо́лку ӓ угагъар.
втолкну́ть тӱлкдж орулх.
втолкова́ть бӧнднь орулх.
втопта́ть ишкх; **втопта́ть в грязь** *перен.* бальчгт ишкдж орулх.
вторга́ться, вто́ргнуться кӱчнӓс ордж ирх.
вторже́ние кӱчнӓс ордж ирлгън.
вто́рить *прям. и перен.* давтх.
втори́чно хойрдад.
втори́чный хойрдгч.
вто́рник Мигмр.
второ́й хойрдгч.
второпя́х адгън-шидгън.
в-тре́тьих гурвдхла.
втро́е 1. *(брать, дава́ть)* гурви холва; 2. *(сложи́ть, согну́ть)* гурв давхрлх.
втрое́м гурвулн.
втуз (вы́сшее техни́ческое учёбное заведе́ние) втуз (ах техническ сургъуль).
вту́лка 1. *тех.*: **вту́лка колеса́** тӧгӓп тулк; 2. *(про́бка, затычка)* бӧгла.
втупи́к: **поста́вить кого́-л. втупи́к** мухрдах; тулах.
втыка́ть *см.* воткну́ть.
втя́гивать(ся) *см.* втяну́ть(ся).
втяну́ть 1. *(втащи́ть)* сорх; дотарандан татх; 2. *перен. (вовле́чь)* орулх.
втяну́ться шилтх; **втяну́ться в рабо́ту** кӧдлмшдӓн шилтх.
вуз (вы́сшее учёбное заведе́ние) вуз (ах сургъуль).
вулка́н хагърдг (гал цацдг) уул.
вулкани́ческий хагърдг (гал цацдг) уулин.
вульга́рный ке биш; бузр; шӱвтр.
вход 1. *(дверь, воро́та)* ӱӱдн; ордг газр; 2. *(де́йствие)* орлгън; **пла́та за вход** орлгънд ӧггч мӧнъги.
входи́ть *см.* войти́.
входно́й ордг; **входно́й биле́т** ордг бӧелад.
ВЦИК (Всероссийский Центра́льный Исполни́тельный Комите́т) ВЦИК (Цуг Российск Центральн Кӱдӓгч Комитет).
ВЦСПС (Всесою́зный Центра́льный Сове́т Профессиона́льных Сою́зов) ВЦСПС (Профессиональн Союзмудин Цугсоюзин Центральн Совет).
вчера́ оцклдӱр.
вчерне́ хард.

вчéтверо дӧрвн холва; дӧрв давхрлх *(сложи́ть, согну́ть)*.
вчетверо́м дӧрвӱ́лн.
вшива́ть *см.* вшить.
вши́вый бӧӧста́.
вширь ӧргнднь.
вшить бӑ́рлдӱ́лдж уӀх.
въезд орлж ирлгън.
въезжа́ть, въе́хать ордж ирх.
вы та.
выба́лтывать *см.* вы́болтать.
выбега́ть, вы́бежать гӱ́ӱдж гарх.
вы́белить цагъалгъх.
выбива́ть(ся) *см.* вы́бить(ся).
выбира́ть *см.* вы́брать; 12-го декабря́ 1937 г. мы выбира́ли депута́тов в Верхо́вный Сове́т СССР 1937 джилин декабрин 12 ӧдр СССР-ин Верховн Советд депутатмуд сунъгълавдн; я вы́брал себе́ кни́гу би бийда́н дегтр шӱ́ӱдж авбув.
выбира́ться 1. *средн. см.* вы́браться; 2. *страд.* шӱ́ӱгдх; сунъгъгдх.
вы́бить 1. *(вы́шибить)*: вы́бить стекло́ шил цокдж хамхлх; вы́бить зу́бы шӱ́динь кӱ́ цокх; вы́бить дверь ӱ́ӱд цокдж хамхлх; вы́бить из рук гартаснь цокдж алдулх; вы́бить из седла́ эмӑ́лӑснь кӧмлх; вы́бить из колей хаалгъаснь гаргъх; вы́бить из око́пов окопаснь гаргъх; 2. *(выкола́чивать пыль)* гӱ́вх; 3. *(штамповать)* дарх; тамгълх.
вы́биться: вы́биться из сил чидл чилх; вы́биться в лю́ди кӱ́н болх; вы́биться из колей хаалгъаснь гарх.
вы́болтать нуувчин юмиг гаргъад келчкх.
вы́бор шӱ́ӱлгън.
вы́борность сунъгъгдлгън.
вы́борный 1. *(и́збранный)* сунъгъгдсн; 2. *(относя́щийся к вы́борам)* сунъгъврин.
вы́боры сунъгългън; вы́боры в Верхо́вный Сове́т СССР СССР-ин Верховн Советд сунъгългън.
вы́брать 1. *(отобра́ть)* шӱ́ӱх; 2. *(избра́ть)* сунъгъх.
вы́браться гарх; вы́браться на доро́гу хаалгъд орх; вы́браться из затрудне́ний *перен.* тӱ́рӱ́гъас гарх.
вы́брить хусх.
вы́бросить, выбра́сывать гаргъдж хайх; вы́бросить в окно́ тераӑр гаргъдж хаӀх; вы́бросить зря де́ньги мӧнъг ӧнъгӑр гаргъдж хаӀх; вы́бросить на у́лицу уульнцд гаргъдж хаӀх; ◇ вы́бросить ло́зунг лозунг хаӀх.
вы́броситься гӑрӑ́ддж унх; вы́броситься в окно́ терэ́ас гӑрӑ́ддж унх.
выбыва́ть *см.* вы́быть.
вы́бытие Ӏовдж одлгън; гарлгън.
вы́быть Ӏовдж одх; гарх; вы́быть из стро́я зерглдӑна́с гарх; вы́быть из игры́ нааднас гарх.
выва́ливать(ся) *см.* вы́валить(ся).
вы́валить уиъгъах; хольвлх.
вы́валиться уих.
вы́ведать, выве́дывать 1. *(разузна́ть, разве́дать)* меддж авх; 2. *(допыта́ться)* келӱ́лдж авх.
вы́везти зӧ́ӧдж гаргъх; вы́везти на та́чке таачкар зӧ́ӧдж гаргъх.
вы́верить хӑлӑ́дж чиклх; вы́верить часы́ часан хӑлӑ́дж чиклх.
вы́вернуть 1. *(вы́винтить)* хӑ́рӱ́ эрӑ́слдж гаргъх; 2. *(вы́вихнуть)* булгълх; мошгх; 3. *(перелицева́ть)* кӧлврӱ́лх.
вы́вернуться 1. *(вы́винтиться)* хӑ́рӱ́ эрӑ́слгддж гарх; 2. *(вы́скользнуть; вы́йти из затрудни́тельного положе́ния)* билтрх.
вывёртывать(ся) *см.* вы́вернуть(ся).
выверя́ть *см.* вы́верить.
вы́весить ӧлгх.
вы́веска хайг; вывеск.
вы́вести гаргъх; вы́вести войска́ на пара́д цергӱ́д парадт гаргъх; вы́вести из за́ла залас гаргъх; вы́вести пя́тна тосна орм гаргъх; ◇ вы́вести в лю́ди кӱ́ кех; вы́вести цыпля́т гууджах; вы́вести из терпе́ния теч алдулх; вы́вести из затрудне́ния кӱ́чрдджӑ́сн юмнаспь гаргъх; тӱ́рӱ́гъӑс гаргъх.
вы́вестись 1. *(исче́знуть)* уурх; чилх; 2. *(о птенцах)* гууджх.
вывё́шивать *см.* вы́весить.
вы́винтить, вывй́нчивать хӑ́рӱ́ эрӑ́слдж гаргъх.
вы́вих булгърлгън.
вы́вихнуть булгълх.
вы́вод 1. *(удале́ние)* гаргългън; 2. *(заключе́ние, итог)* аш; товч.
выводи́ть(ся) *см.* вы́вести(сь).
вы́водок экӑ́сн салад уга шовудин эс гидж малиц тӧл.

вы́воз газаран гаргъ.лгън.
вывози́ть *см.* вы́везти.
вывози́ться газаран гаргъгдх.
выворáчивать(ся) *см.* вы́вернуть (-ся).
вы́гадать, выгáдывать олз орш кех; олзлх.
выгибáть *см.* вы́гнуть.
вы́гладить *(бельё)* илӱ́рдх.
вы́глядеть 1. *(вы́смотреть)* халáх; халáдж олх; 2. *(име́ть вид)* ӱ́злтä болх; вы́глядеть плóхо ну ӱ́злтä болх.
выгля́дывать, вы́глянуть бултах; шагъах.
вы́гнать кӧ́дж гаргъх.
вы́гнутый гудилгъсн.
вы́гнуть гудилгъх.
выговáривать *см.* вы́говорить.
выговáриваться келгдх.
вы́говор 1. *(произноше́ние)* келнь айлгъ; 2. *(порица́ние)* шоодвр; сде́лать вы́говор шоодх.
вы́говорить 1. *(произнести́, сказа́ть)* келх; 2. *(обеспе́чить за собо́й)* бооцх.
вы́года олз.
вы́годный олэта.
вы́гон *(па́стбище)* малин бäзрн.
выгоня́ть *см.* вы́гнать.
выгорáживать *см.* вы́городить.
выгорáть, вы́гореть шатдж одх.
вы́городить халхлх.
выгружáть, вы́грузить ачлгъ буулгъх.
выдавáть *см.* вы́дать.
выдавáться 1. *(выделя́ться)* йилгърх; 2. *(выступа́ть вперёд)* ураландан гарх; шовах *(о зубáх)*; 3. *страд.* бггдх.
вы́давить, выдáвливать шахдж гаргъх; билцлх.
вы́дать 1. *(отпусти́ть что-л.)* бгх; 2. *(престу́пника и т. п.)* гаргъдж, бäрӱ́лдж бгх 3. *(донести́)* келäд бгчкх; 4. *(сообщи́ть, обнару́жить)* медӱ́лчкх; ◇ вы́дать за́муж кӱ́ӱнд бгх.
вы́даться 1. *(торча́ть, выступа́ть)* шовах; 2. *(случи́ться, найти́сь)* олдх; вы́далось не́сколько часо́в свобо́дного вре́мени нег цӧ́кн сул час олдва.
вы́дача бглгън.
выдаю́щийся 1. (*причáстие от* выдаваться) шовагч; 2. *(выделя́ющийся)* йилгъргч; гаруд.
выдвигáть *см.* вы́двинуть.
выдвигáться 1. *(быть выдвижны́м — о я́щике)* татгдх; 2. *страд.* уралан гаргъгдх.
выдвижéнец выдвиженец; уралан гаргъгдгч кӱ́н.
выдвижéние уралан гаргългън.
вы́двинуть 1. *(я́щик и т. п.)* татх; 2. *(на до́лжность)* уралан гаргъх; вы́двинуть на руководя́щую рабóту гардгч кӧ́длмшд бӧ́длӱ́лдж тäвх; ◇ вы́двинуть обвинéние гемшáх.
вы́двинуться 1. *(о я́щике и т. п.)* татгдх; 2. *(вы́делиться)* уралан гарх.
вы́делить *в разн. знач.* йилгъх; шӱ́ӱх *(отобра́ть)*.
вы́делиться йилгърх; онцрх.
вы́делка келгън; идáллгъш, элдлгън *(кож)*.
выдéлывать кех; идáлх, элдх *(кóжу)*.
выделя́ть(ся) *см.* вы́делить(ся).
вы́дергать, выдёргивать *см.* вы́дернуть.
вы́держанный 1. бийäн бäрдж чаддг; боомтгта; бат *(после́довательный)*; 2. *(о проду́ктах)* удан бäрсн.
вы́держать, выдéрживать даах; тесх; вы́держать испытáние шӱ́ӱвр даах; ◇ вы́держать характéр занъ даах (тесх).
вы́держка I цитат; тасрха.
вы́держка II *(самообладáние)* бийäн бäрлгън; теслгън.
вы́дернуть сугълх; султхк.
вы́доить саах.
вы́долбить 1. *(сде́лать углубле́ние)* цоолх; 2. *разг. (вы́учить)* дасдж авх.
вы́дох *см.* вы́дых.
вы́дохнуть ки тӱ́лкдж гаргъх.
вы́дохнуться 1 *(о паху́чих веществах)* ӱнрäн алдх; 2. *(о вине́ и т. п.)* амтан алдх; 3 *перен.* аргъх; муурх.
вы́дра *зоол.* сув; бӧ́ӧлцн *(мех)*.
вы́думанный уханасн гаргъсн.
вы́думать уханасн гаргъх.
вы́думка 1. *(зате́я)* зог; уханасн гаргъсн юмн; 2. *(непра́вда)* худл.
выду́мывать *см.* вы́думать.
вы́дых киигъäн тӱ́лкдж гаргългън.
выдыха́ть(ся) *см.* вы́дохнуть(ся).

выеда́ть *см.* вы́есть.
вы́еденный идгдсн; ◇ вы́еденного яйца́ не сто́ит идгдсн бндгнд кӱрш ӱга.
вы́езд гарч йовлгън.
вы́ездить *(ло́шадь)* ундг дасхк (сургъх).
выезжа́ть 1. *см.* вы́ехать; 2. *см.* вы́ездить.
вы́емка *(углубле́ние)* нӱкн.
вы́есть *(о хими́ческих веществах)* идх.
вы́ехать гарч йовх.
вы́жать 1. *(лимо́н и т. п.)* шахк; 2. *(бельё)* мошгх.
вы́ждать кӱлӓх.
вы́жечь 1. *(уничто́жить огнём, жа́ром и́ли е́дким вещество́м)* шатах; 2. *(сде́лать каки́е-л. рису́нки раскалённым желе́зом)* хӓӓрх; вы́жечь клеймо́ хӓӓрӓд тамгъ дарх.
выжива́ть *см.* вы́жить.
выжига́нне шаталгън.
выжига́ть *см.* вы́жечь.
выжида́тельный кӱлӓгч.
выжида́ть *см.* вы́ждать.
выжима́ть *см.* вы́жать.
вы́жить 1. *(оста́ться в живы́х)* ӓмд ӱлдх; 2. *(заста́вить уйти́)* кӧӧдж гаргъх.
вы́звать 1. дуудх; вы́звать на соревнова́ние дӧрлдӓнд дуудх; 2. *(возбуди́ть)*: вы́звать аппети́т хотд дур кӱргх; вы́звать слёзы нӱлмс гаргъх; вы́звать подозре́ние харлулх.
вы́зваться дур сунъгъх.
выздора́вливать *см.* вы́здороветь.
выздора́вливающий *сущ.* эдггч.
вы́здороветь эдгх.
выздоровле́ние эдглгън.
вы́зов дуудлгън; вы́зов по телефо́ну телефогъар дуудлгън.
вызрева́ть, вы́зреть болх.
вы́зубрить цседжӓр дасх.
вызыва́ть *см.* вы́звать; дурдх *(арти́стов по́сле спекта́кля)*.
вызыва́ться дуудгдх.
вы́играть, вы́игрывать 1. шӱӱх; 2. *перен. (вы́гадать)* олзлх; вы́играть вре́мя цаг олзлх.
вы́игрыш шӱӱвр.
вы́игрышный 1.: вы́игрышный заём шӱӱврта́ заём (огна́); 2. *(вы́годный)* олзта.
вы́йти *в разн. знач.* гарх; вы́йти на рабо́ту ко́длышд гарх; у меня́ вы́шли все де́ньги мини мӧнъгн цугъар гарч одв; ◇ вы́йти за́муж кӱӱнд одх; вы́шла но́вая кни́га шин дегтр гарв; вы́йти из себя́ тсч алдх; посмо́трим, что из э́того вы́йдет юн болдгинь хӓлӓй.
выка́лывать *см.* вы́колоть.
выка́пывать *см.* вы́копать.
выка́рмливать *см.* вы́кормить.
вы́кат: глаза́ на вы́кате бнлтхр нӱдтӓ.
вы́кидывать *см.* вы́кинуть.
вы́кидыш зуурм гаргългън; ург кӧндрлгън.
вы́кинуть *в разн. знач.* хайх.
выкипа́ть, вы́кипеть буслх.
вы́клевать, выкле́вывать чошъкх.
выкрика́ть дуудх.
выключа́тель выключатель.
выключа́ть, вы́ключить салгъх.
вы́ковать, выко́вывать *прям. и перен.* цутхк.
выкола́чивать, вы́колотить *(вы́бить пыль и т. п.)* цокх; гӱвх.
вы́колоть хатхк; вы́колоть глаза́ нӱд хатхк (сохлх).
вы́копать малтх.
вы́кормить теджӓх.
вы́корчевать, выкорче́вывать *прям. и перен.* тӱнъг таслх.
вы́косить хадх.
выкра́ивать *см.* вы́кроить.
вы́красить ширдх.
вы́красть хулхалдж авх.
вы́крик хӓӓкрлгън.
выкри́кивать, вы́крикнуть хӓӓкрх.
вы́кроить ишгх.
вы́кройка ӱлгӱр.
вы́крошиться ӱӱрх.
вы́крутить *(вы́винтить)* эргӱлдж гаргъх.
вы́крутиться *перен.* мӧлтрх; алдрх.
выкру́чивать *см.* вы́крутить.
вы́куп 1. *(де́йствие)* дольгтнь мӧнъг бгч авлгън; 2. *(плата)* дольг.
вы́купать бӧмӱлх; угъах.
выкупа́ть, вы́купить дольгтнь мӧнъг бгч авх.
выку́ривать, вы́курить 1. *(табак и т. п.)* татх; 2. *разг. (вы́гнать)* утх; вы́курить лису́ из норы́ аратнг утдж нӱкнӓснь гаргъх; 3. *(спирт и т. п.)* нерх.

выля́вливать *см.* **вы́ловить.**
вы́лакать долах.
выла́мывать *см.* **вы́ломать.**
вылеза́ть, вы́лезти 1. *(лезть отку́да-л.)* гарх; **вы́лезти из я́мы** нӱкнӑс гарх; 2. *(выпада́ть — о волоса́х)* унх.
вы́лепить, вылепля́ть наах.
вы́лет *(аэропла́на и т. п.)* нисдж гарлгън; ◇ **он был ра́нен на вы́лет** сумн гатлад гарч одсн шавта биля́.
вылета́ть, вы́лететь 1. нисдж гарх; 2. *перен. (быть вы́гнанным)* кӧӧгдх; ӧсрх; ◇ **вы́лететь из головы́** мартгдх.
вылеч́ивать(ся) *см.* **вы́лечить(ся).**
вы́лечить эдгӑх.
вы́лечиться эдгх.
вылива́ть *см.* **вы́лить.**
вылива́ться *см.* **вы́литься; вылива́ться че́рез край** деегъӑрнь асхрх.
вы́лизать, вылиза́ть долах.
вы́линять хӱврх.
вы́литый: вы́литый отец цутхчксн эцг.
вы́лить 1. асхк; 2. *(отли́ть из ме́талла и т. п.)* цутхк.
вы́литься 1. *(вы́течь)* асхрх; 2. *(вы́разиться)*: **вы́литься во что-л.** бодлж гарх.
вы́ловить бӑрдж авх.
вы́ломать, вы́ломить хамхлх.
вы́лупить: вы́лупить глаза́ нӱдӑн бӱлтӑлгъх.
вы́лупиться, вылупля́ться гууджх.
вы́мазать *(вы́пачкать)* будх.
вы́мазаться бийӑн будх; будгдх.
вымо́ливать *см.* **вы́молить.**
вымéнивать, вы́менять сольх.
вы́мереть ӱкӑд чилх.
вы́мерить, вымеря́ть кемджӑлх.
вы́мести савӱрдх.
вы́местить: вы́местить зло́бу ууран гаргъх.
выметá́ть *см.* **вы́мести.**
вымеща́ть *см.* **вы́местить.**
вымира́ть *см.* **вы́мереть.**
вымока́ть, вы́мокнуть норх.
вы́молвить келх; **вы́молвить сло́во** ӱг келх.
вы́молить *(вы́просить)* эрдж сурдж авх.
вы́молотить тӑрӑ цокдж авх.
вы́мостить тактлх.
вы́мочить норгъх.
вы́мпел вымпел; маань.
вы́мысел уханасн гаргъсн юмн *(вы́думка)*; худл *(враньё)*.
вы́мыть угъах.
вы́мышленный уханасн гаргъсн *(вы́думанный)*; хуурмш, худл *(фикти́вный)*.
вы́мя делнъ.
вына́шивать *см.* **вы́носить.**
вы́нести 1. *(нести́ отку́да-л.)* газаран гаргъх; 2. *перен.* даах *(перенести́)*; тесх *(вы́терпеть)*; ◇ **вы́нести резолю́цию** резолюций гаргъх; **вы́нести приго́вор** засг шиидвр гаргъх.
вынима́ть *см.* **вы́нуть.**
вы́нос авч гаргългън.
вы́носить *прям. и перен.* теех.
выноси́ть *см.* **вы́нести.**
вы́носка *(примеча́ние)* темдг.
выно́сливый чндмгъӡ; чиирг.
вы́ношенный *перен. (обду́манный, зре́лый)* теегдсн.
вы́нудить, вынужда́ть кӱчнӑс келгъх; **вы́нудить согла́сие** кӱчнӑс зов бгӱлх.
вы́нужденный аргъ уга болад.
вы́нуть гаргъдж авх.
вы́нырнуть булхдж гарч ирх.
выню́хивать шинъшдж ӱзх.
вы́пад даврлгън.
выпада́ть *см.* **вы́пасть.**
выпаде́ние уннлгън; **выпаде́ние воло́с** ӱсн уннлгъи; **выпаде́ние зубо́в** шӱдн уннлгъи.
выпа́рывать *см.* **вы́пороть.**
вы́пасть 1. *(упа́сть)* унх; 2. *(доста́ться)* кӱртх; тусх.
вы́пачкать будх.
вы́пачкаться будгдх.
вы́печь болгългън.
выпива́ть *см.* **вы́пить.**
выпи́ливать, вы́пилить кӧра́дх.
вы́писать 1. *(списа́ть)* бичдж авх; **вы́писать не́сколько цита́т** нег цӧӧкн цитат бичдж авх; 2. *(написа́ть)* бичх; 3. *(кни́гу, журна́л)* бичгдх; 4. *(больно́го из больни́цы)* гаргъх; 5. *(вы́звать письмо́м кого́-л.)* дуудулх; **вы́писать бра́та из дере́вни** селӑнӑс ахан (дӱӱгъӑн) дуудулх.
выписаться гарх; **вы́писаться из больни́цы** больницас гарх.
выпи́сывать(ся) *см.* **вы́писать(ся).**

вы́пить уух.
вы́плавка хаалл.
вы́плата өглгън; **вы́плата зарпла́ты** джалв өглгын.
вы́платить, выпла́чивать өгх; **вы́платить долги́** өра́н өгх.
выплёвывать *см.* **вы́плюнуть**.
вы́плеснуть цальгрулх *(разли́ть)*; асхк *(вы́лить)*.
выплыва́ть, вы́плыть 1. уседжх; 2. *(всплыть)* көвх; 3. *перен. (обнару́житься, появи́ться)* гарч ирх.
вы́плюнуть нүүлмх.
выпола́скивать *см.* **вы́полоскать**.
выползти́, вы́ползти мөлкдж гарч ирх.
выполне́ние күцәлгън; **выполне́ние пла́на** пла күцәлгън.
вы́полнить, выполня́ть күцәх; **вы́полнить план** пла күцәх.
выполня́ться күцәгдх.
вы́полоскать заалх.
вы́пороть I *(распоро́ть)* удрх.
вы́пороть II *(вы́сечь)* гүвдх.
вы́потрошить нүүлх.
вы́править, выправля́ть 1. *(вы́прямить)* гоолх; 2. *(исправить)* чиклх; ясх.
выпра́шивать эрх; сурх.
выпрова́живать, вы́проводить гаргъх; ярлгъх.
вы́просить сурдж авх; эрдж авх.
вы́прыгнуть гарадх.
выпряга́ть *см.* **вы́прячь**.
вы́прямить гоолх.
вы́прямиться гоорх.
выпрямля́ть(ся) *см.* **вы́прямить(ся)**.
вы́прячь таалх.
вы́пуклый монтхр; күмпкр.
вы́пуск 1. *(де́нег, това́ров, изда́ний и т. п.)* гаргългън; 2. *(учащихся)* гаргъдж тавлгън.
выпуска́ть, вы́пустить *в разн. знач.* гаргъх; **вы́пустить заём** өгйа гаргъх.
вы́пучить: вы́пучить глаза́ нүдэн бүлтәлгъх.
вы́пытать, выпы́тывать *(что-л. у кого́-л.)* мөшгх.
выраба́тывать *см.* **вы́работать**.
выраба́тываться кедж гаргъгдх.
вы́работать 1. *(производи́ть)* кедж гаргъх; 2. *(составить)*: **вы́работать резолю́цию** резолюцийг бичх; **вы́работать план** пла гаргъх; 3. *(зарабо́тать)* олх; **сего́дня я вы́работал 20 рубле́й** би энэдр хөрн арслнъ шинъгавүв.
выра́внивать *см.* **вы́ровнять**.
выража́ть, вы́разить 1. *(вы́сказать)* келх; 2. *(дать поня́ть)* медүлх; үзүлх.
вы́разиться 1. *(вы́сказаться)* келх; 2. *(прояви́ться)* болдж гарх; **расхо́ды вы́разились...** гару... болдж гарв.
выраста́ть, вы́расти өсх.
вы́растить, выра́щивать өсгх.
вы́рвать I буладж авх *(из рук)*; авч хаих *(зуб)*; сөнъглх *(де́рево)*; шуулх *(страни́цу из кни́ги)*.
вы́рвать II *(стошни́ть)* бөөлджүлх.
вы́рваться алдрх.
вы́рез тесркә; **пла́тье с вы́резом** тесркәтә хувцн.
вы́резать, выреза́ть 1. керчх; тәәрх; 2. *(уби́ть)* алх; кудх.
вы́резка 1. *(де́йствие)* хәәчллгън 2. *(газе́тная)* хәәчлдж авсн юмн.
выре́зывать *см.* **вы́резать** 1.
выре́зываться тәәргдх; керчгдх; кудгдх.
вырисо́вываться үзгдх.
вы́ровнять цацурулх; тегшлх *(доро́гу и т. п.)*; әдлцүлх *(уравня́ть)*.
вы́ровняться цацурх; әдлцх.
вы́родиться, вырожда́ться тохм муурх; адгърх.
вырожде́ние тохм муурлгън; адгърлгън.
вы́ронить ушъгъах.
выруба́ть, вы́рубить чавчх.
вы́ругать керлдх; му келх *(вы́бранить)*.
вы́ругаться бузр үг келх.
выруча́ть, вы́ручить 1. *(помо́чь)* авч гарх; 2. *(получи́ть при́быль)* барцн. авх.
вы́ручка орш.
вырыва́ть I *см.* **вы́рвать** I.
вырыва́ть II *см.* **вы́рыть**.
вырыва́ться *см.* **вы́рваться**.
вы́рыть малтх.
вы́садить буулгъх; **вы́садить из трамва́я** трамвайас буулгъх; **вы́садить деса́нт** десант буулгъх.
вы́садиться буух.
выса́живать(ся) *см.* **вы́садить(ся)**.
выса́сывать *см.* **вы́сосать**.
вы́свободить султхк.

вы́свободиться сулдх; мӧлтрх.
высвобожда́ть(ся) *см.* **вы́свободить (-ся)**.
высека́ть *см.* **вы́сечь** I.
выселе́ние нӱӱлгъ лгън.
вы́селить, выселя́ть нӱӱлгъх.
вы́сечь I *(ста́тую и т. п.)* пӓкх; ◇ **вы́сечь ого́нь** пӓкӱр цӓкдж гая авх.
вы́сечь II шилврдх.
вы́сидеть, высижива́ть 1. тесӓд суух; сӓкх; 2. *(о ку́рице)* дарх.
вы́ситься дӱнъгӓх.
выска́бливать *см.* **вы́скоблить**.
вы́сказать келх.
вы́сказаться эврӓнь хӓлӓцӓн келх.
выска́зывание 1. *(де́йствие)* келлгън; 2. *(суждение)* келси ӱг; хӓлӓц.
выска́зывать(ся) *см.* **вы́сказать(ся)**.
выска́кивать *см.* **вы́скочить**.
выска́льзывать *см.* **вы́скользнуть**.
вы́скоблить хусх.
вы́скользнуть алдрх; билтрх.
вы́скочить 1. *(вы́прыгнуть отку́да-ли́бо)* генткн гарч ирх; 2. *(вы́пасть)* унх.
вы́слать 1. *(посла́ть)* илгӓх; 2. *(административно)* туух.
вы́следить мӧрдн орх; гетх.
выслéживать *(исподтишка́ следи́ть)* гетх.
вы́слушать сонъсх.
выслу́шивание *мед.* сонъслгън.
выслу́шивать *см.* **вы́слушать**.
высма́тривать *см.* **вы́смотреть**.
высме́ивать, вы́смеять наад-элг бӓрх.
вы́сморкаться, вы́сморкнуться нусан ниих.
вы́смотреть хӓлӓх; шинджлх.
высо́вывать(ся) *см.* **вы́сунуть(ся)**.
высо́кий ӧндр; **высо́кая гора́** ӧндр уул; ◇ **высо́кая температу́ра** ик халун; **высо́кие побужде́ния** сӓн седкл; **высо́кий лоб** ик манъна; **высо́кий го́лос** нӓрхн дун.
высокока́чественный сӓн идтӓ.
высококвалифици́рованный ик дамшлгъта.
высоко́ме́рие деегӱрдлгън; ик сана зӱӱлгън.
высоко́ме́рный деегӱр.
вы́сосать 1. кӧкх; 2. *перен.* шимх.
высота́: **высота́ до́ма** 10 ме́тров гер ӧндртӓн 10 метр; **самолёт лете́л на высоте́** 1000 ме́тров самолёт 1000 метрт деер нисв; **полк за́нял высоту́** 47 полк 47-гч ӧӧдм авб.
вы́сохнуть хагсх.
вы́спаться хантлан унтдж авх.
выспра́шивать, вы́спросить сурдж меддж авх.
вы́ставить гаргъдж тӓвх; **вы́ставить кандидату́ру** кандидатур гаргъдж тӓвх.
вы́ставка гӓӓхӱл; **Всесою́зная сельскохозя́йственная вы́ставка** Цуисоюзин селӓнӓ эдл-ахугъин гӓӓхӱл.
выставля́ть *см.* **вы́ставить**.
вы́стирать угъх.
выстра́ивать(ся) *см.* **вы́строить(ся)**.
вы́стрел халгън; ӓ *(звук от вы́стрела)*; **пу́шечный вы́стрел** товин ӓ.
вы́стрелить хах.
вы́строгать зорх.
вы́строить 1. *(око́нчить постро́йку)* бӓрх; тосхк; 2. *(в ряды́)* зерглӱлдж зогсах.
вы́строиться *(стать в ряды́)* зерглдж зогсх.
вы́строчить шаглдж уйх.
вы́стругать *см.* **вы́строгать**.
вы́студить кӧргӓх.
выстýкивание *мед.* цокдж ӱзлгън.
выстýкивать цокдж ӱзх.
вы́ступ кердг.
выступа́ть 1. *см.* **вы́ступить**; 2. *(выдава́ться)* кердгтх; 3. *(итти́)* йовх.
вы́ступить 1. *(вы́йти)* гарх; **вода́ вы́ступила из берего́в** усн эргӓсн гарв; **ка́пли по́та вы́ступили на лбу** манъна деерн кӧлснь умш гарв; 2. *(публи́чно)*: **вы́ступить про́тив прое́кта** проектин ӧмнӓс босх; **вы́ступить защи́тником на суде́** заргъд харсач болдж босх.
выступле́ние 1. бослгън; **пе́рвое выступле́ние** тӱрӱн, боелгън; **выступле́ние масс** ӓмтнӓ бослгън (ӱӱмлгън); 2. *(отправле́ние)* зӧрлгън; **выступле́ние в похо́д** зӧрӓд гарх.
вы́сунуть гаргъх; булталгъх; **вы́сунуть язы́к** келӓн балдалгъх (гаргъх).
вы́сунуться булгах; толгъагъан гаргъх.
вы́сушить 1. хагсах; 2. хатах *(челове́ка)*.
вы́сушиться хагсх.

вы́сший ах; **вы́сшее образова́ние** ах сургъуль; **вы́сшая шко́ла** ах школ; **вы́сшая ме́ра наказа́ния** ах засг.
высыла́ть *см.* **вы́слать.**
вы́сылка 1. *(администрати́вная)* туувр; 2. илгӓлгън.
вы́сыпать 1. асхк; 2. *мед. (о сы́пи)* кӧртглх.
вы́сыпаться, высыпа́ться I *(о мукé и т. п.)* асхрх; цӱврх.
высыпа́ться II *см.* **вы́спаться.**
высыха́ть *см.* **вы́сохнуть.**
выта́лкивать *см.* **вы́толкать.**
вы́таращить: вы́таращить глаза́ нӱда́н гилилгъх.
вы́тащить 1. *(вы́нуть)* гаргъдж авч ирх; 2. *(укра́сть)* татад авч одх.
вытека́ть *(ли́ться)* гооджх; гарх; **вода́ вытека́ет из кра́на** кранас усн гоодждана (гарчана); эк авх *(о реке́ и т. п.)*; ◇ **из э́того вытека́ет** болдж гарчана.
вы́тереть арчх.
вы́тереться 1. арчх; 2. *(изна́шиваться — о мате́рии)* зӱлггддж элх.
вы́терпеть тесх.
вытесне́ние шахдж гаргъгън.
вы́теснить, вытесня́ть *в разн. знач.* шахдж гаргъх.
вытесня́ться шахдж гаргъгдх.
вы́течь гооджж гарх.
вытира́ть(ся) *см.* **вы́тереть(ся).**
вы́ткать некх.
вы́толкать, вы́толкнуть тӱлкдж гаргъх.
вы́топить I *(печь и т. п.)* тӱлх.
вы́топить II *(са́ло и т. п.)* хӓӓлх.
вы́точить 1. *(на тока́рном станке́)* кех; зорх; 2. *(наостри́ть)* бӱлӱдх; ир гаргъх.
вы́требовать авхулх.
вы́трезвиться сергх.
вытрезвле́ние сергӓлгън.
вы́трясти саджх; сегсрх; **вы́трясти пыль** тоосинь саджх.
вытря́хивать, вы́тряхнуть *см.* **вы́трясти.**
вы́ть уульх.
выта́гивать(ся) *см.* **вы́тянуть(ся).**
вы́тянуть 1. *(что-л. из чего́-л.)* татх; 2. *(рези́ну)* сунъгъх; 3. *(но́гу, сухожи́лие)* сунъгъах; 4. *(про́волоку)* тинилгъх.
вы́тянуться сунх; **мате́рия по́сле стирки вы́тянулась** эд угъасна хӧӧн сундж оч; **ма́льчик за ле́то вы́тянулся** кӧвӱн зунин дотр сундж.
вы́утюжить иляӱрдх.
вы́учить 1. *(что-л.)* дасх; сурх; 2. *(кого́-л. чему́-л.)* дасхк; сургъх.
вы́учиться дасдж авх; **вы́учиться чита́ть** умшдг дасдж авх.
выха́живать *см.* **выходить.**
вы́хватить, выхва́тывать 1. *(вы́рвать, отня́ть)* буладж авх; 2. *(бы́стро вы́тащить)* шӱӱрч авх; **вы́хватить нож** утх шӱӱрч авх.
вы́хлопотать зӧв авх.
вы́ход 1. *(де́йствие)* гарлгън; 2. *(ме́сто, че́рез которое выхо́дят)* гардг газр; ӱӱдн; ◇ **вы́ход за́муж** кӱӱнд одлгън.
вы́ходец гарсн кӱн.
выходи́ть *см.* **вы́йти.**
вы́ходить асрдж кӱ кех; **вы́ходить больно́го** гемтӓ кӱӱг асрад кӱ кех.
вы́ходка гарлгъ.
выходно́й амрдг; **выходно́й день** амрдг ӧдр.
вы́холостить хоосрулх; ядурулх; ясх, чимкх *(живо́тных)*.
вы́хухоль *зоол.* хальун.
вы́царапать мааджх.
вы́цвести, выцвета́ть ӧнъгӓн барх; хумхарх.
вычёркивать, вы́черкнуть хусх.
вы́черпать, вычёрпывать утхк.
вы́честь 1. *мат. (отня́ть)* авх; 2. *(удержа́ть)* бардж ӱлдӓх.
вычисле́ние тоолдж гаргъгън.
вы́числить, вычисля́ть тоолдж гаргъх.
вы́чистить арчх.
вычита́емое *мат.* авгдгч.
вычита́ние *мат.* авлгън.
вычита́ть *см.* **вы́честь.**
вы́читать умшх.
вычища́ть *см.* **вы́чистить.**
вы́швырнуть 1. *(вы́бросить)* гаргъдж шивх; 2. *(прогна́ть)* гаргъдж хайх.
вы́ше 1. ӧӧдӓн; **вы́ше ро́стом** нургънь ӧндр; **поднима́ться вы́ше** ӧӧдӓн гарх; **семи́ лет и вы́ше** долатагъас авн ӧӧдӓн наста кӱӱкд; **10° вы́ше нуля́** нууляс 10° ӧӧдӓн; 2. *(свы́ше, бо́лее)* даву; **э́то вы́ше мои́х сил** энтн мини чидлӓс даву; ◇ **как ска́зано вы́ше** деер келсн.

вышензлóженный деер келгдсн.
вышеукáзанный дéер заагдсн.
вышеупомя́нутый деер нерáдгдсн.
вышибáть, вы́шибить 1. цокдж хамхлх *(дверь; зуб)*; гартас алдулх *(из рук)*; 2. *перен. (вы́гнать)* кöдж гаргъх.
вышива́льщица хатхмр хатхдг кӱӱкл кӱн.
вышива́ние хатхмр хатхлгън.
вышивáть *см.* вы́шить.
вы́шивка хатхмр.
вышúна 1. öндрнь; **вышúной в 100 ме́тров** öндртэн 100 метр; 2. *(высь)* - ики деер; **орёл паря́л в вышине́** гáрд ики деер цервджáлá.
вы́шить хатхмр хатхк.
вы́шка биишк.
вы́щипать, выщи́пывать ӱмтáх.
вы́явить илткх.
вы́явиться илдх.
выявле́ние илтклгън.
выявля́ть *см.* вы́явить.
выявля́ться илткгдх.
выясне́нне цääлгългън.
вы́яснить цääлгъх.
вы́ясниться цääлгъгдх.
выясня́ть *см.* вы́яснить.
выясня́ться *см.* вы́ясниться.
вью́га шуургън.
вьюк ацан.
вью́чить ацa ачх.
вью́чный ацa ачдг; **вью́чный верблю́д** ацa ачдг темáн.
вьющийся отхта; **вьющиеся во́лосы** отхта ӱсн.
вяза́льный öлгдг; **вяза́льная спи́ца** öлгдг зӱн.
вяза́нка *(дров, се́на и т. п.)* ӱӱрг.
вя́заный öлгсн.
вяза́нье 1. *(чуло́к и т. п.)* öлглгън; 2. *(снопо́в)* бооолгън.
вяза́ть 1. *(чулки́ и т. п.)* öлгх; 2. *(снопы́)* боох.
вя́зка 1. *(де́йствие)* бооолгън; 2. *(свя́зка чего́-л.)* бoодг.
вя́зкий 1. *(ти́нистый)* улмта; 2. *(ли́пкий)* наалдгсн.
вя́знуть улмдх *(в грязи́)*; наалдх.
вя́лить хатах *(ры́бу, о́вощи и т. п.)*; борцлх *(то́лько мя́со)*.
вя́лость сӱлдрдлгън.
вя́лый сӱлдр.
вя́нуть хумхарх.

Г

га *(гектáр)* га.
Гаáга Гаага [Голландийнн балгъсн].
гáвань керм зогсдг шугъу-булнъ газр.
гагáра *зоол.* ахун [шовун].
гад хортн.
гадáние 1. *(ворожбá)* белг бäрлгън; **гадáние на кáртах** кöзрäр белг бäрлгън; 2. *(догáдка)* бодлгън.
гадáть 1. *(ворожи́ть)* белг бäрх; 2. *(предполагáть)* бодх.
гáднна *см.* гад.
гáдить 1. *(пáчкать)* бузрдхк; 2. *(вреди́ть)* муугъан, хоран халдах.
гáдкий бузр-була; му.
гáдость бузр; **какáя гáдость!** ягъсн бузр юмб!
гадю́ка хорта огътр бор могъа.
газ газ; **отравле́нне гáзами** газар хордалгън.
газе́ль *зоол.* зесргн.
газе́та газет; **стенна́я газе́та** эрсни газет.
газе́тный газетин; **газе́тная статья́** газетин статья.
газирóванный: **газирóванная водá** газта усн.
гáзовый газин; **гáзовый завóд** газин завод; **гáзовая атáка** газ тäвäд däврлгън.
газогенерáтор *тех.* газогенератор [газ татврта тӱлä кедж гаргъдг аппарат].
газообрáзный газ татврта; газшнъг; **газообрáзные телá** *физ.* газ татврта махмд.
газоубе́жище газас булгдг газр.
гáйка гайк; эрäсн.
галантере́йный галантерейн; **галантере́йный магази́н** галантерейн магазин.
галантере́я галантерей [ке, цер-цеврин эд тавр].
галдёж нирглгън.
галде́ть ниргх.
галере́я галерей; **карти́нная галере́я** зургин галерей.
галёрка *театр.* ар зах [наадн гардг газрин ар зах кӱн суудг газр].
гáлка чонънун.
галлюцинáция галлюцинацийй; ӱзгдл.

галбп алт тавллгън; галбпом алт тавллгъарнь.
галбша *см.* калбша.
гáлстук галстуг [кӱзӱнд зӱӱдг боодгъа]; пионéрский гáлстук пионерск галстуг.
галӱ́н кӱсм; зег.
гáлька бӧкн чолун.
гам нирга́н; шум и гам шууган-нирга́н.
гамáк дӱӱджнъ.
гáмма *муз.* гамм [даран-дарандан гаргч кесг ӓ̈ӓс]; мажóрная гáмма мажорн гамм; гáмма крáсок *перен.* ширмӱдин гамм (зӱӱцӓ́н).
гангрéна *мед.* такрлгън [цогц махмудин мочин ӓмн тасрлгън].
гарáж гараж.
гарантúйный даврта; бӓргтӓ; гарантúйный договóр даврта (бӓргтӓ) боодан.
гарантúровать даах; бӓрглх.
гарáнтия даавр; бӓрг.
гардерóб 1. *(шкаф)* шкаф; хувц-хунр ӧлгдг газр; 2. *(раздевáлька)* хувц тӓ́ӓлдг газр; 3. *(одéжда)* нег кӱӱнӓ хувцн-хунр.
гардúна гардин [терзд тӓвдг ик сериджл].
гарéм гарем.
гармóника гармуль; хур.
гармонúровать зӱӱцх.
гармонúст хуурч; гармульч.
гармонúческий, гармонúчный зӱӱднъгъӱ.
гармóния 1. *(благозвýчие)* зӱӱцӓ́н; 2. *перен.:* гармóния крáсок ширмӱдин зӱӱцӓ́н.
гарнизóн *воен.* гарнизон; бӓ́ӓрн церг.
гарнúр *кулин.* земшӓр кесн дахуль шӱӱсн.
гарцовáть цервх.
гарь кӧнъшӱ́н, шатсн ӱнр.
гасúть унтрах.
гáснуть унтрх; *рел.* бӧкх *(тóлько о светúльниках пéред образáми).*
гастролёр гастролёр [нег газрт пӧӧкӓ́х дӓ́кдж наад гаргъдг кӱ́н].
гастролúровать гастролировать кех [эргдж йовад наад гаргъх].
гастрóль гастроль [ирӱ́д улсин ӱзӱлгч наади].
гастронóм гастроном; хот-хол хуллдг газр.
гастрономúческий гастрономин; хот-хол хулддг; гастрономúческий магазúн гастрономическ (хот-хол хулддг) магазин.
гать тагт.
гáубица *воен.* гаубиц; нк тов.
гауптвáхта *воен.* дӓ́ӓнӓ тӱ́ӱрм.
гашéнне унтралгън.
гвáрдия гвардий; сунъгъвр церг; Крáсная гвáрдия *ист.* Улан гвардий.
гвоздúка I *(цветóк)* лиш.
гвоздúка II *(прянóсть)* хальмпр.
гвоздь хадасн.
где ӓ́лд; где ты был? ӓ́лд билӓ́ч?; гдé-бы ни было ӓ́лд бӓ́ӓв чигн.
гдé-лúбо, гдé-нибýдь нег газрт; гдé-нибýдь в другóм мéсте талдан нег газрт.
гегемóн гегемон; толгъач; гардач.
гегемóния гегемоний; толгъалдгън; гардлгън.
гектáр *см.* га.
гемоглобúн гемоглобин [улан цусна бурдгудт бӓ́ӓдг будлг юмн].
геморбй *мед.* шамргъ [бӧвчн].
генерáл инрл.
генералитéт генералитет.
генерáльный генеральн; генерáльный секретáрь генеральн секретарь; генерáльная лúния пáртии партин генеральн линий.
генерáтор *тех.* генератор [газар кӧдлдг машинӓ нӱ́ӱрс тӱ́лдж газ хурадг газр].
гениáльность эрдм-бнлг алдршлгън.
гениáльный эрдм-билгнь алдршгсн.
гéний гений [эрдм билгнь алдршгсн кӱ́н].
генштáб (генерáльный штаб) генштаб (генеральн штаб).
географúческий географическ.
географúя географий.
геодéзия геодезий [газр кемджӓ́лгънӓ сургъуль].
геологúческий геологическ.
геолóгия геологий [газрин ургъцнн болн тӱ́ӱнӓ хӱ́врлтин туск сургъуль].
геометрúческий геометрнческ.
геомéтрия геометрий.
герб герб; титм; серп и мблот — гербóв Совéтского Сóюза хадур алх хойр Советск Союзнн гербó (титм).

гéрбовый гербтӑ; **гéрбовая бумáга** гербтӑ цааси; **гéрбовая мáрка** гербтӑ марк.
герлы́га *(пóсох пастухá с деревя́нным крю́ком на конце́ для ловли овéц за зáднюю нóгу)* гирлг.
Герма́ния Германия.
герма́нский германи.
гермафроди́т цаням; хойр белгтӑ.
гермети́ческий ки угагъар; **гермети́чески заку́поренный** ки угагъар бӧглäтӑ.
геройзм баатр йовдл.
геро́йческий баатр; **геро́йческий посту́пок** баатр йовдл.
геро́й баатр; герой; **Геро́й Сове́тского Сою́за** Советин Союзин Герой.
ге́тры гестр.
ги́бель ӱкл.
ги́бельный ӱклтӑ.
ги́бкий уйн.
ги́бкость уйн боллгън.
ги́блый ӱрäд хуурсн; **ги́блое де́ло** ӱрäд хуурсн керг.
ги́бнуть ӱкх.
гибри́д гибрид; балдр.
гига́нт гигант; агъу ик; **индустриа́льные гига́нты** индустриальн гигантмуд.
гига́нтский гигантск; агъу ик; **гига́нтскими шага́ми** *перен.* гигантск алхцар.
гигие́на гигиен [цевр-цеерäр бääлгънä туск сургъуль]; **гигие́на труда́** кӧдлмшин гигиен.
гигиени́ческий гигиенческ; цер-цеврин.
гидра́влика гидравлик [шалдрнъ юмна тенъшäрлгънä болн кӧндрлгънä туск сургъуль].
гидравли́ческий гидравлическ [усн кӱчäр кӧндрдг].
гидроплáн гидроплан [усид буудг эврäн нисдг машин].
гие́на *зоол.* шар ӧтг.
ги́льза гильз; **патро́нная ги́льза** патрона гильз (хала); **папиро́сная ги́льза** папиросин гильз (цааси).
гимн мактал дун.
гимна́зия *дорев.* гимназий [хуучна цага дунд сургъуль].
гимна́стика гимнастик; **занима́ться гимна́стикой** гимнастик кегъäд бääх.
гимнасти́ческий гимнастикин.
гинеко́лог гинеколог [кӱӱкд кӱүнä ӧвчнä туск сургъульта эмч].
гинеколо́гия гинекологий [кӱӱкд кӱүнä ӧвчнä туск сургъуль].
гипе́рбола гипербол; ӧгджäлгън.
гипно́з гипноз; авлдж унтуллгън; **находи́ться под гипно́зом** гипноздд авлгддж унтлгън.
гипо́теза гипотез; магъдта бодвр.
гипотену́за *мат.* гипотенуз [го булнъгста гурвн талтин, го булнъгин бии бийд бääгч халх].
гипс гипс; цагъан мокн.
ги́псовый гипсин; цагъан мокна.
гирля́нда гирлянд; оралднъгъу цецг кеерӱл.
ги́ря гиир.
гита́ра гитар.
глава́ 1. *(гла́вное лицо́)* толгъач; **глава́ правúтельства** правительствин толгъач; **глава́ семьи́** бүлин толгъа; 2. *(отде́л кни́ги)* бӧлг; ◇ **стоя́ть во главе́ движе́ния** джисäнä толгъад йовх.
главáрь толгъач.
главе́нство толгъаллгън.
главе́нствовать толгъалх; ахлх.
гла́вное эркн; **са́мое гла́вное** äмтин эркнь.
главнокома́ндующий цергин ах толгъач.
гла́вный ах; **гла́вный штаб** ах штаб; ◇ **гла́вные о́трасли промы́шленности** промышленностин толгъа отрасль; **гла́вным о́бразом** икнъкнь.
глаго́л *грам.* глагол.
гладиа́тор *ист.* гладиатор [кезäнк Римин äмтнь зоогин тӧлä äмндäн кӱрч циркд ноолддг кӱн].
гла́дить 1.*(утю́жить)* илӱрдх; 2. *(ласка́ть)* илх; **гла́дить по щеке́** халх илх.
гла́дкий тингр; **гла́дкий лоб** тингр маньна; **гла́дкая доро́га** тингр хаалгъ.
гла́женье илӱрдлгън.
глаз нӱдн; **глаза́ на вы́кате** бӱлтгър нӱдтä; ◇ **на мои́х глаза́х** намаг ӱзä бääтлм; **в глаза́** нӱднд; **за глаза́** нӱдн далд; **не спуска́ть глаз** ширтх; тäвл уга хäлäх.
глазе́ть гääхк.
глазно́й нӱднä; **глазно́й врач** нӱднä эмч.

глазомéр нӱдӓрн кемджӓллгън.
глазӱ́рь гилнъшӱр.
глáнды хоолин бульчрха.
гласи́ть зарлх.
глáсность ил; предáть глáсности илткх.
глáсный I *(откры́тый, публи́чный)* ил.
глáсный II *грам.* эгшг; глáсные звӱ́ки эгшг ӓс.
глашáтай зарлач.
глúна шавр; мокн.
глúнистый шаврта; мокта; глúнистая пóчва шаврта (мокта) газр.
глинозём шаврта (мокта) газр.
глúняный шавр; мокн; глúняная посӱ́да мокар кесн сав.
глúссéр глиссер; моторта хурдн хоогъш (онъгъц).
глист мецкӓ.
глóбус глобус.
глодáть 1. *(грызть)* мӧлджх; кемлх; собáка глóжет кость ноха яс кемлджанӓ; 2. *перен. (мӱ́чить)* зовах.
глотáть зальгх.
глóтка хол; во всю глóтку хоолинь кӱчӓр.
глотнӱ́ть *см.* глотáть.
глотóк зальгц; балгъц.
глóхнуть 1. *(теря́ть слух)* дӱлӓрх; танъхрх; 2. *(о саде, парке и т. п.)* эджгӓрх; хаксх.
глубúна *прям. и перен.* гӱ́нь кемджӓн; глубúна рекú голин гӱ́нь кемджӓн; глубúна мы́слей гӱн ухан.
глубóкий гӱн; ◇ с глубóким уваже́нием ик кӱндтӓгъӓр; глубóкое невéжество цань уга харнъгъу йовдл; глубóкая стáрость цань уга кӧгшн.
глубокó гӱ́нӓр.
глубокомы́сленный гӱн ухата.
глубокомы́слие гӱн ухан.
глубокоуважа́емый ик кӱндтӓ.
глумúться дӧ́глх.
глумлéние дӧ́глгън.
глупéц мунъхг; тенъ.
глуповáтый мунъхгвр.
глу́пость мунъхг, тенъ йовдл; дéлать глу́пости мунъхг (тенъ) йовдл гаргъх.
глу́пый мунъхг; тенъ.
глухóй 1. *прям. и перен.* танъх; дӱлӓ; глухóй старúк танъх (дӱлӓ) ӧвгн; глухáя мéстность танъх-дӱлӓ газр; глухáя ночь танъх-дӱлӓ сӧ; 2. *(о зву́ках)* бӱтнъкӱ; глухóй гóлос бӱтнъкӱ дун; ◇ глухáя стенá бӱтӱ эрс.
глухонемóй дӱлӓ болн кезн уга.
глухотá дӱлӓ; танъх.
глушúтель *тех.* глушитель; машинӓ ӓ даргч турва.
глушь танъх-дӱлӓ шугъу.
глы́ба 1. *(ледяна́я)* сӧнъ мӧсн; 2. *(каменная)* тасрха хад чолун.
глядéть хӓлӓх.
глянец юм онъглдг гилнъгшӱр.
гнать 1. *(преследовать, прогоня́ть)* кӧӧх; 2. *(ста́до и т. п.)* туух; 3. *(спирт и т. п.)* нерх; 4. *(торопи́ть)* адгъах.
гнáться кӧлдх; гнáться за неприя́телем дӓӓсӓн хӧлдх; гнáться за слáвой *перен.* алдршхан хӓӓх; нер хӧлдх.
гнев уур; килнъгъ; урнь.
гнéваться уурлх; килнъгънх; урньх.
гнéвный уурта; килнъгътá.
гнедóй кер; гнедáя лóшадь кер мӧрн.
гнездúться ӱ́ӱрлх.
гнездó ӱр; свить себé гнездó бийдӓн ӱр ясх.
гнёт даран.
гнетýщий даргч.
гнúда хуурсн.
гниéние 1. ӱмкӓрлгън; 2. *перен.* ӧмкрлгън.
гнилóй 1. ӱмкӓ; 2. *(только о де́реве)* ӱвсн; ӧмкрсн; 3. *перен.* ӧмкрсн.
гниль ӱмкӓ.
гнить 1. ӱмкӓрх; 2. *(только о де́реве)* ӱнх; ӧмкрх; 3. *перен.* ӧмкрх.
гнои́ть *прям. и перен.* ӱмкӓрӱлх.
гнои́ться ӧ́рлх; герлх; глазá гноя́тся нӱдн ӧ́рлнӓ; ра́на гнои́тся шав герлджӓнӓ.
гной ӧ́р.
гнойни́к *прям. и перен.* герлсн шарх.
гнóйный ӧ́ртӓ.
гнусáвый гунъньу; гнусáвый гóлос гунъньу дуута.
гнýсность бузр-була, му йовдл.
гнýсный ичр уга; му; гнýсный постýпок ичр уга (му) йовдл.
гнуть матилгъх; нугълх; гудилгъх; ◇ гнуть спи́ну нургъан гудилгъх (бӧкилгъх).

гну́ться матих; нугърх; гудих.
гнуша́ться джигшх.
говори́ть келх; ◇ откро́венно говоря́ илднь келхд; со́бственно говоря́ кевтнь келхд.
говя́дина ӱкра́ махи.
говя́жий ӱкра́ махна.
год джил; три го́да наза́д гурвн джил хооран; из го́да в год джила́с джилд; в про́шлом году́ нидннн, бнъгрсн джил; но́вый год шин джил; уче́бный год сургъулин джил.
годи́ться кергта́ болх.
годи́чный джила́; годи́чный отчёт джила́ то; годи́чный срок джила́ болзг.
го́дность кергта́ боллгън.
го́дный: го́дный к вое́нной слу́жбе даана́ ко́длмшд цергладж чадм; вода́, го́дная для пить я́ уудж болм усн; го́дный к употребле́нию эдлдж болм.
годова́лый негта́; нег наста.
годово́й джила́; годово́й дохо́д джила́ олз-ору.
годовщи́на бо́н; годовщи́на Вели́кой Октя́брьской Социалисти́ческой Револю́ции Алдр Октябрьск Социалистическ Революцин бо́н.
голени́ще тӱра́.
го́лень *анат.* шилв.
голла́ндец голландц [кӱн].
Голла́ндия Голландия.
голла́ндский голландин.
голова́ *в разн. знач.* толгъа; у меня́ боли́т голова́ мини толгъа бвча́на; голова́ отря́да отрядин толгъа; голова́ са́хару толгъа шикр; сто голо́в скота́ зун бод мал; ◇ теря́ть го́лову толгъа геех; вы́кинуть из головы́ толгъагъасн гаргъдж хаях; с головы́ до ног толгъагъасн авн ко́л кӱртла́н; вскружи́ть го́лову толгъагъинь эргӱ́лх.
голова́стик *зоол.* шангъ загъсн.
голо́вка *в разн. знач.* толгъа.
головно́й толгъан; головно́й уббр толгъан кеерӱ́л; головна́я боль толгъан бвдлгън; головно́й отря́д толгъа церг.
головня́ I *(поле́но)* бахр; галд тӱ́лдг модн.
головня́ II *(боле́знь хле́бных зла́ков)* буудян гем; головня.
головокруже́ние толгъа эрглгън; диинрлгън; головокруже́ние от успе́хов *перен.* кӱцлта́с толгъа эрглгън (диинрлгън).
головокружи́тельный толгъа эргӱ́лгч.
головолóмный толгъа хамхрм; головолóмная зада́ча толгъа хамхрм задач.
головотя́п головотяп; тенъ толгъа.
головотя́пство головотяпств; тенъ толгъатагъар кесн ӱӱлдвр.
го́лод 1. *(потре́бность в пи́ще)* блн; утоли́ть го́лод бл хаӱлх; блг авх; 2. *(бе́дствие)* харгънлт; 3. *(недоста́ток)* тӱрӱ́; това́рный го́лод эд-таврин тӱрӱ́.
голода́ние блслт; харгънат.
голода́ть 1. *(испы́тывать го́лод)* харгънх; 2. *(воздержи́ваться от пи́щи)* блсх.
голода́ющий харгънгч.
голо́дный блн.
голодо́вка харгънлгън.
гололе́дица мөстлгън.
го́лос *в разн. знач.* дун; потеря́ть го́лос дун соблнъка́дх; реша́ющий го́лос сунъгъгч дун; совеща́тельный го́лос совещательн дун; большинство́ голосо́в дуусин ик зунь; пода́ть го́лос за... тола́ дуугъан бгх; ◇ крича́ть во весь го́лос баа́сн чидла́рн хаа́крх; в оди́н го́лос нег дуугъар; дегц.
голоси́стый ик дуута.
голоси́ть хаа́крдж уулых.
голосло́вно, голосло́вный хоосн, ба́рмтг уга.
голосова́ние ду сунъгългън; всеобщее голосова́ние цугъар ду сунъгългън; та́йное голосова́ние нуувчина́р ду сунъгългън; поста́вить вопро́с на голосова́ние тӧр ду сунъгългънд та́вх.
голосова́ть ду сунъгъх.
голосово́й хоолин; голосовы́е свя́зки бахлур.
голуби́ный ко́гледжргъна́; голуби́ная по́чта ко́гледжргъна́ пошт.
голубогла́зый ценъкр нӱдта́; ко́к нӱдта́.
голубо́й ценъкр.
голу́бчик хаамнь; ко́орк.
го́лубь ко́гледжргън; почто́вый го́лубь поштин ко́гледжргън.

голубя́тня кӧгляджргъна́ гер.
го́лый 1. *(обнажённый)* нӱцкн; го́лые но́ги нӱцкн кӧл; 2. *(лишённый расти́тельности)* халцгъа; го́лая степь халцгъа теег; ◇ го́лая и́стина нӱцкн ӱнн.
гомеопа́тия гомеопатий.
гомери́ческий *(о сме́хе)* элкн кӧштл инӓлгън.
гондо́ла *ав.* гондол [аэростат, стратостатин кӱн суудг хоогъшнь].
гоне́ние кӧӧвр.
гоне́ц элч.
го́нка 1. *(спе́шка)* адгълдан; 2. *(сплав)* урсхлгън; го́нка плото́в салмуд урсхлгън; 3. *(перего́нка)* нерлгън.
го́нки *спорт.* урлдан; автомоби́льные го́нки автомобильмӱдин урлдан.
гонокО́кк *мед.* гонококк; джинъндг гемин хорха.
гонора́р гонорар; шанъ мӧнъгн.
гонорре́я *мед.* гонорреей; джинъндг өвчн.
го́ночный урлдана; го́ночная ло́дка урлдана хоогъш.
гончА́р бугъщч.
гончА́рный бугъш; шавр аагъ савин; гончА́рные изде́лия шавр аагъ-сав.
го́нчая шург ноха.
гоня́ть *в разн. знач.* кӧӧх.
гоня́ться *(за кем-л.)* кӧӧлдх.
гора́ уул.
гора́здо зӧвӓр; гора́здо бо́льше зӧвӓр их.
горб бӧкн.
горба́тый бӧкн.
го́рбиться бӧкнх.
горбу́н бӧкн; нургънь гарсн кӱн.
горбу́шка өнцг; горбу́шка хле́ба өдмгин өнцг.
горде́ц караг кӱн.
горди́ться караглх; омглх.
го́рдость карагллгън; омг(ллгън).
го́рдый караг; омгта.
го́ре гашу.
горева́ть гашудх.
горе́лка горелк.
горе́лый шатнъха.
горе́ние шатлгън.
го́рестный гашута.
горе́ть шатх; дом гори́т гер шатджана; глаза́ его́ горя́т тӱӱна́ нӱднь шатад бӓӓна́.
го́рец уулин кӱн.
го́речь 1. *(го́рький вкус, что-л. го́рькое)* гашун; 2. *перен.* гашу.
горизо́нт шавшлгъ.
горизонта́льный горизонтальн; шавшлгъта.
гори́лла *зоол.* горилл; кӱн татврта сар-мӧчн.
гори́стый уулта; гори́стая ме́стность уулта газр.
горко́м (городско́й комите́т) горком; балгъсна комитет.
го́рло хол.
горлово́й хоолин; горло́ва́я чахо́тка хоолин садв.
го́рлышко хол; го́рлышко буты́лки шилин хол.
горн I *тех.* кӧргта́ бєш; горн до́мны цӧ буслгъдг бєш (домн); кузне́чный горн дархна кӧргта́ бєш.
горн II *муз.* бишкӱр.
горнораба́чий горняк; уулин кӧдлмшч.
горноста́й *зоол.* оюн.
го́рный уулин; го́рный хребе́т уулин зо; го́рная промы́шленность уулин промышленность.
горня́к *см.* горнораба́чий.
го́род балгъсн.
городско́й балгъсна; городско́й сове́т балгъсна совет; городско́й жи́тель балгъснд бӓӓдг кӱн.
горожа́нин балгъсна кӱн.
горо́х бурцг.
горо́шина бурцгин идӓн.
горсове́т (городско́й сове́т) горсовет; балгъсна совет.
горсть атх.
горта́нный хоолин; горта́нный звук хоолас гаргч а.
горта́нь *анат.* бахлур.
горчи́ть гашу дӧрх.
горчи́ца гӧрдс; горчиц.
горчи́чник хатхлана цур [хатхланд цур бӓрдг горчицта́ цаасн].
горчи́чный горчицин; горчи́чный газ горчицин газ.
горше́чник бугъшч.
горшо́к бугъш.
го́рький гашун.
горю́чее өр.
горя́чий *прям. и перен.* халун; горя́чая печь халун бєш; горя́чая любо́вь халун дурн; по горя́чим следа́м халун мӧрӓрнь.

горячи́ться халучрхк.
горя́чка 1. *мед.* халун өвчн; роди́льная горя́чка ургин халун; бе́лая горя́чка ӓркин шандгъц; 2. *(спе́шка)* адгълт.
горя́чность халун.
горячо́ халун.
го́спиталь госпиталь; даа́на́ больниц.
господи́н 1. *дорев.* зерг; нойн; 2. *(хозя́ин)* эзн.
госпо́дство нойрхлгън; эзрклгън.
госпо́дствовать нойрхк; эзркх.
госпо́дствующий нойрхгч; господствующий класс нойрхгч класс.
госпожа́ *дорев.* агъ.
гостеприи́мный гничлӱ́лмг; бнъгрхг.
гостеприи́мство гничлӱ́лгън; бнъгрхлгън.
гости́нец белг.
гости́ница гостиниц.
гости́ть гнич болх.
гость гнич.
госуда́рственный государствени; госуда́рственная со́бственность государствени эдл-аху; госуда́рственный бюдже́т государствени бюджет (ору-гару).
госуда́рство государств; СССР есть социалисти́ческое госуда́рство рабо́чих и крестья́н СССР ко́дямшчнрин болн крестьянмудин социалистическ государств мӧн.
гото́вить *в разн. знач.* белдх; гото́вить обе́д хот белдх; гото́вить уро́ки урок белдх; гото́вить ка́дры каадр бслдх.
гото́виться белн болх.
гото́вность белн боллгън; боева́я гото́вность даа́нд белн боллгън.
гото́вый *в разн. знач.* белн; всегда́ гото́в кезад болв чигн белн.
грабёж тонул; деерм.
граби́тель тонач; деермч.
гра́бить тонх; деермчлх.
гра́бли маадж ур.
гравёр синлврч.
гравирова́ть синлх.
гравю́ра синлвр.
град мӧндр; ◇ с него́ пот гра́дом ка́тится тӱ́ӱнӓс ко́лсн мӧндр метӓр асхрад баана́.
гра́дус градус (°); жара́ в 40 гра́дусов 40 градус халун.
гра́дусник *разг.* градусник; *см.* термо́метр.
граждани́н гражданин; сове́тский граждани́н советск гражданин.
граждан ка гражданк.
граждан ский гражданск; граждан ская война́ гражданск дан; дотр дӓн.
граждан ство гражданств; приня́ть сове́тское граждан ство советск гражданствд орх.
грамм грамм [килограммин минъгъна кесн нег хӱвнь].
грамма́тика грамматик.
грамматический грамматикин.
граммофо́н граммофон.
граммофо́нный граммофона; граммофо́нная пласти́нка граммофона пластинк.
гра́мота 1. *(уме́нье чита́ть и писа́ть)* сургъуль; учи́ться гра́моте сургъуль сурх; 2. *(докуме́нт)* грамот; получи́ть гра́моту грамот авх; верительные гра́моты итклин грамот.
гра́мотность бичг медлгън; добиться всеобщей гра́мотности цугъар делгӱ́ бичг медлг болгъх.
гра́мотный бичг меддг; сургъульта.
грана́т *бот.* аньр.
грана́та *воен.* гранат; хагърдг бомб; ручна́я грана́та гарар хайдг гранат.
грандио́зный агъу их; грандио́зная демонстра́ция агъу их демонстраций.
гранёный талта; гранёный стака́н талта чирк.
грани́т хад чолун.
грани́тный хад чолуна.
грани́ца границ; зах; за грани́цей газад ордудт (границ ца); за грани́цу газад орнур; грани́ца на замке́ границ бнстӓ.
грани́чить захлх.
грань 1. тал; 2. *перен.* зах; на гра́ни сме́рти ӱклин наад захд кӱ́рх.
графа́ татасн.
гра́фик зура; гра́фик движе́ния поездо́в поездмӱ́дин йовлгъиь зура.
графи́н графин.
графи́т *мин.* графит [карндаш кедг минерал].
графи́ть татаслх.
грацио́зный ке.
гра́ция граций; кев-яиз.
грач хар кера́.

гребёнка *см.* **гре́бень** 1.
гре́бень 1. *(гребёнка)* сам; шӱр *(частый)*; 2. *(волны́, горы́)* зо; 3. *(у пти́цы)* зала; **петуши́ный гре́бень** эр такан зала.
гребе́ц хӓӓвч.
гре́бля хӓӓвлягън.
гребно́й хӓӓвин; **гребно́й спорт** хӓӓв татлгънь спорт.
гре́за кӱсл; **гре́зы ю́ности** багъ пагин кӱсл.
гре́зить кӱсх; эӱӱдлх.
грек грек [кӱн].
гре́лка грелк; шур.
греме́ть 1. кӱрджгнх; **гром греми́т** огътргъун дун кӱрджгнджӓнӓ; 2. *преен.* шуугх; **его́ и́мя греме́ло по всей стране́** тӱӱнӓ нернь бӱкл орнд шуугв.
грему́чий ширджнъндг; **грему́чий газ** *хим.* ширджнъндг газ; **грему́чая ртуть** *хим.* ширджнъндг мӧнъгн усн; **грему́чая змея́** ширджнъндг могъа.
Грендла́ндия Гренландия [Америкин дорд ар бийд бӓӓдг ик арл].
грести́ 1. *(весло́м)* хӓӓв татх; 2. *(се́но и т. п.)* хамх.
греть 1. *(нагрева́ть)* халулх; **греть во́ду** ус халулх; 2. *(согрева́ть)* дулатхк; **греть ру́ки** гаран дулатхк.
гре́ться 1. *(нагрева́ться)* халулгдх; 2. *(согрева́ться)* дулатхк; колчӓх.
грех килнц; нӱл.
Гре́ция Греция.
гре́цкий оре́х шитлг.
гре́ческий греческ; **гре́ческий язы́к** грек келн.
гречи́ха *бот.* зарм.
гре́чневый зармин; **гре́чневая ка́ша** зармин хаш.
греши́ть килнц кех.
гриб тенъгрин кн.
гри́ва дел; зогдр *(верблю́да)*.
гри́венник арвн деншг; *уст.* гучн тавн мӧнъгн.
грим грим; чирӓн будг.
грима́са бирчилгън.
грима́сничать чирӓгъӓн бирчилгъх; му чирӓ гаргъх.
гримирова́ть чирӓгъӓн буддж хӱврӱлх.
гримирова́ться чирӓгъӓн буддж хӱврӱлх.
грипп *мед.* грипп.
гри́фель занур.
гроб ӱксн кӱӱнӓ цогц тӓвдг хӓӓрцг; кӱӱрин хӓӓрцг.
гроза́ зад.
грози́ть 1. *(угрожа́ть)* завдх; 2. *перен.* болх; **ему́ грози́т опа́сность** тӱӱнд му болн гиджӓнӓ.
гро́зный сӱркӓ.
гром огътргъун дун; **уда́р гро́ма** огътргъун дун гарлгън; **гром аплодисме́нтов** *перен.* огътргъун дун мет кӱрджгндж альх ташлгън.
грома́дный ӓврта ик.
громи́ть 1. *(разбива́ть, разоря́ть)* кӱӱчх; 2. *перен. (броня́ть, обли-ча́ть)* керлдх.
гро́мкий чаньгъ; ик дуута; **гро́мкие кри́ки** чаньгъ дуус.
гро́мко чаньгъур.
громкоговори́тель *радио* громкоговоритель.
громово́й огътргъин дууншнъг.
громогла́сный ик дуута.
громозди́ть овалгдулх.
громозди́ться овалгдх.
громо́здкий овгър; ик барата; **громо́здкий груз** *ж.-д.* овгър (ик барата) ацан.
громоотво́д громоотвод; цӓклгънӓ хӧрлт.
громыха́ть кӱрджгнх; харджгнх.
гросме́йстер *шахм.* гросмейстер [агъу ик дамшлтта шатрч].
грот нӱкн.
грбхнуть нурд гидж унх.
грбхнуться нурд гидж унх.
гро́хот кӱрджгнлягън.
грохота́ть кӱрджгнх.
грош *уст.* бульшг; ◇ **ни гроша́** нет бульшг чигн уга; **ни в грош не ста́вить** бульшгт чигн эс тоолх.
грубе́ть шӱрӱдх.
груби́ть шӱрӱлкх; мундгълх.
грубия́н шӱрӱн, мундгън кӱн.
гру́бость шӱрӱн йовдл; мундгън йовдл.
гру́бый шӱрӱн; **гру́бый челове́к** шӱрӱн (мундгън) кӱн; **гру́бая оде́жда** шӱрӱн хувцн; **гру́бая ко́жа** шӱрӱн арсн; ◇ **гру́бая рабо́та** бодӱн кӧдлмш; **гру́бая оши́бка** (ик эндӱ) хаджгър; **гру́бый подсчёт** наагъур тоолхд.
гру́да ова; **гру́да камне́й** ова чолус.

грудйнка ӧвцӯн.
грудно́й 1. цеджин; грудна́я кле́тка кенъкрг; 2. кӧкар; грудно́й ребёнок кӧкар кӯӯкд; грудно́й во́зраст кӧкар цаг.
грудобрю́шный: грудобрю́шная пре́гра́да *анат.* ӧрч.
грудь 1. цеедж; 2. *(же́нская)* кӧкн.
груз ацан.
груздь тенъгрин ки.
грузи́н грузин [кӯн]; *уст.* гӯрдж.
Грузи́нская Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Грузинск Советск Социалистическ Республик.
грузи́нский грузин; *уст.* гӯрджин.
грузи́ть ачх.
Гру́зия Грузия.
гру́зный кӯнд; ошл.
грузови́к ачлгъна автомобиль.
грузово́й ачлгъна; грузово́й автомоби́ль *см.* грузови́к.
грузообор о́т ачлгънь эргц.
гру́зчик грузчик.
грунт газр.
грунтова́ть газр ясх.
грунтово́й газрин.
гру́ппа баг.
группирова́ть баглх.
группирова́ться баглрх.
группиро́вка баглрлгън.
групповод баг толгъалгч кӯн.
групповой багин.
грусти́ть саначрхк; гейӯрх.
гру́стный гейӯрлгъта́.
грусть гейӯрлт.
гру́ша *бот.* кедмн.
гры́жа *мед.* ӧмркл; емрг.
грызня́ кемклда́н.
грызть кемлх; грызть оре́хи шитлг яньгъуг кемлх.
гры́зться кемклдх.
грызу́н *зоол.* мера́ч.
гряда́ 1. дел; 2. *(ряд гор)* зо.
гря́дка *уменьш. к* гряда́ 1.
грядущий иргч; грядущий день иргч ӧдр.
грязево́й бальчгин; грязева́я ва́нна бальчгин цур.
грязелече́бница бальчгин цурар эмидг газр.
гря́зный 1. *(засаженный)* кирта́; 2. *(о доро́ге и т. п.)* бузр; бальчгта; гря́зный двор бузр хаша; гря́зная доро́га бальчгта хаалгъ.
грязь бальчг.
гря́нуть гентки кӯрджгнх; гря́нула му́зыка кӯгджм кӯрджгнв; гря́нул вы́стрел буугъин а гарв.
ГСО (гото́в к санита́рной оборо́не) ГСО (санитари харслтд бели); значо́к ГСО ГСО-н значок.
ГТО (гото́в к труду́ и оборо́не) ГТО (кӯч-кӧлснд, харслтт бели); значо́к ГТО ГТО-н значок.
губа́ I урл; куса́ть гу́бы урлан зуух.
губа́ II *геогр.* цека́.
губерна́тор *ист.* гувр.
губе́рния *ист.* губернь.
губе́рский *ист.* губернск.
губи́тельный аллгъта; ӯра́лгъта́.
губи́ть алх; ӯрах.
гу́бка губк.
губно́й урлин; губна́я пома́да урл будлг помад.
гуде́ние дӯӯглгън.
гуде́ть 1. *(о гудке́)* чншх; 2. *(о мото́ре и т. п.)* дӯӯгх.
гудо́к гудок; фабри́чный гудо́к фабрикин гудок.
гужево́й газр хаалгъин; гужева́я тра́нспорт газра кӧлги-кӧс; гужева́я доро́га газра хаалгъ.
гул дӯӯган; бӯтӯ дун.
гу́лкий дӯӯгата́; бӯтӯ дуута.
гуля́ть сергдж йовх.
гума́нность кӯмнд дурта йовдл.
гума́нный кӯмнд дурта.
гумно́ тог.
гурт сӯрг.
гурто́м сӯргарнь; гӯртмднь.
гуртопра́в гуртоправ.
гурьба́ цуг; гӯрти; гурьбо́й цугъар дарцад.
гуса́к эр галун.
гу́сеница *зоол.* ноога хорха.
гу́сеничный гусеничн; гу́сеничный тра́ктор гусеничн трэктор.
гуси́ный галуна.
густе́ть *см.* ӧткрх; нигтрх.
гу́сто *см.* густо́й.
густо́й ӧткн; нигт; густы́е во́лосы нигт ӯсн.
густота́ ӧткн, нигт юмн.
гусы́ня кӯӯкн галун.
гусь галун.
гусько́м цувад; цӯвра́д; зеллдж.
гу́ща 1. *(кофе́йная)* аг; ӧткн ӯлдл; 2. *(лесна́я)* нигт; гӯдӯ.

Д

да I 1. *(утвердительная частица)* э; 2. *(при выражении удивления или недоверия)* ӀнаргӀий?

да II *союз* 1. *(соединительный)* болн; хоӀр; **он да я** тер бидн хоӀр; 2. *(противительный)* зуг, **я пошёл бы, да нет времени** би одх билӕв, зуг цаг уга.

да III *(пусть)* болтха; **да здравствует** менд болтха.

давать 1. *см.* дать; **давать лекарство** эм өгх; **давать клятву** андгъар өгх; **давать отбой** хӕрӯ дока өгх; 2. *(приносить)*: **земля даёт хорший урожай** газр сан ургъэлт өгна; ◇ **давайте пойдём гулять** йовдж сергицхӕй.

даваться *(удаваться)* өггдх; **учение даётся ему с большим трудом** сургъуль тӯнд ик зовлнътагъар дасгдджана.

давить 1. боох; дарх; **воротник давит шею** зах кӯзӯ боогъад (дарад) бӕӕна; 2. алх; **лиса давит кур** арат такас ална.

давиться хахк; **собака давится костью** ноха яснд хахджана; ◇ **давиться от смеха** элкӕн кӧштя инӕх.

давка дарцлгън.

давление 1. *физ.* дарлгън; 2. *перен.* шахлгън; **под давлением** шахлгънд.

давний кезӕнък; **с давних пор** кезӕнӕс нааран.

давнишний ики кезӕнък.

давно кезӕна; **давным-давно** ики кезӕнӕ.

давность цаг өнъгрлгън; **за давностью лет** цаг өнъгрсн учрар.

Дагестанская Автономная Советская Социалистическая Республика Дагестанск Автономн Советск Социалистическ Республик.

даже нам чнг.

далай-лама дала-лам.

далее хооран; цааранднь; **не далее как вечером** асхнас цааран (хооран) биш; **и так далее (и т. д.)** тергӯтн (тингӕд цааранднь).

далёкий *в разн. знач.* хол; **далёкий путь** хол хаалгъ (газр); ◇ **не очень далёкий человек** ик хол ухата кӯн биш.

далеко холд; **далеко не заходите** холд бичӕ орти; **далеко за полночь** сӧӧнь өрӕл хол давх; ◇ **далеко зайти** дегӯд давх.

даль хол; **такая даль** ним хол газр.

дальневосточный дальневосточи; хол нарн гарх ӯзгин.

дальнейший цааранткнь; **в дальнейшем** цааранднь.

дальний *в разн. знач.* хол; **дальний путь** хол хаалгъ; ут хаалгъ; **дальний родственник** хол төрл; ◇ **без дальних слов** утар татгси ӯг угагъар (олн ӯг угагъар).

дальнобойный *воен.* холд хадг; **дальнобойное орудие** холд хадг тов.

дальновидность холд тооллгъи.

дальновидный хол тоолврта.

дальнозоркий холд ӯзгч.

дальнозоркость холд ӯзлгън.

дальность хол; **дальность выстрела** халгънь холнь; **дальность полёта** инслгънь холнь; **за дальностью расстояния** газр хол болсн учр деерӕс.

дальше 1. цааран; 2. *(потом)* дакад; ◇ **дальше!** цаграндиь!

дама 1. кӯӯкд кӯн; 2. *(в картах)* керл.

дамба баал.

дамский кӯӯкд кӯӯнӕ; **дамская обувь** кӯӯкд кӯӯна колд ӯмсдг хувцн.

Дания Дания.

данник *ист.* алв өгдг кӯн.

данные *сущ.* лавта ил баргуд; **документальные данные** лавта ил барг бичгуд.

данный эн; ◇ **в данный момент** минь ода; ода деерӕн.

дань *ист.* алвн.

дар 1. *(подарок)* белг; 2. *(способность)* билг; **дар слова** келнь билг.

дарить белг өгх.

дармоед өнъгӕр идгч; ацан болгч.

дарование билг.

даровать хӕӕрлх; **даровать жизнь** ӕм хӕӕрлх.

даровитый билгтӕ.

даровой өнъгӕр.

даром 1. *(бесплатно)* өнъгӕр; 2. *(напрасно)* хара.

дата цагин теидг.

да́тельный паде́ж *грам.* өггч кийсквр.
датиро́вать цагинь тэмдглх.
дать өгх; **дать взаймы́** көлсинь өгх; **дать сло́во** үг шимнх; **дать доро́гу** хаалгъ өгх; **дать знать** медүүлх; **дать течь** усн шимнх; **дать ход де́лу** үүлд хаалгъ өгх; **дать о́тпуск** султхпр өгх.
дацан *(буддийская моле́льня)* дээцнъ.
да́ча дач; зуна цагт бээдг гер.
дачевладе́лец дач эзлгч күн.
да́чник дачд бээгч күн.
да́чный дачин; **да́чный по́езд** дачин поезд.
два хойр.
двадцатиле́тие хөрн джилә бөн.
двадцатиле́тний хөрн джилә; хөртә; хөрн наста.
двадца́тый хөрдгч.
два́дцать хөрн.
два́жды хойр дәкдж; **два́жды два четы́ре** хойр дәкдж хойр дөрвн.
двена́дцатый арвн хойрдгч.
двена́дцать арвн хойр.
две́рца хасвч.
дверь үүдн; **при закры́тых дверя́х** хаалгъата үүдн гатц.
две́сти хойр зун.
дви́гатель 1. *тех.* двигатель; мотор; **дви́гатель вну́треннего сгора́ния** дотраси гал авдг двигатель; 2. *перен.* түлкәч; йовулач.
дви́гать көндәх; **дви́гать па́льцами** хургъсан көндәх; **дви́гать вперёд** уралан йовулх (түлкх, көндәх).
дви́гаться *см.* дви́нуться.
движе́ние джисән; көндрлгън; **лежа́ть без движе́ния** көндрл уга кевтх; **у́личное движе́ние** уульщин джисән; **слу́жба движе́ния** *ж.-д.* йовуллгъна көдлмш; **революцио́нное движе́ние** революцион джисән; **стаха́новское движе́ние** стахановск джисән; **приходи́ть в движе́ние** көндрх.
дви́жущий йовулгч; **дви́жущие си́лы революции** революцинг йовулгч күчс.
дви́нуть йовулх; көндәх.
дви́нуться йовх; көндрх.
две́ хойр.
двоето́чие хойр тоочк; хойр цег.
двои́ться: у меня́ двои́тся в глаза́х нүдм минь арвн хөри болад бәәнә.
двоя́ хойр.
двоя́йка хойр.
двойни́к икрин бәәси.
двойно́й хойр давхр; хойр энътә. **в двойно́м разме́ре** хойр холвадньдво́йня икр.
двоя́йственный хойр талгшан татгч **двоя́йственная игра́** хойр нилчтә наадн.
двор *в разн. знач.* хотн-хаша; **постоя́лый двор** йовдцн улс зогсдг гер; **на дворе́** хаша дотр; газа; **колхо́зный двор** колхозн хаша.
дворе́ц өргә; орд-харш; **Дворе́ц Труда́** Куч-Көлсн Оргә.
дво́рник хаша ха́ла́дж арчдг күн.
дворня́жка барг ноха.
дворо́вый хотн-хашан.
дворцо́вый өргән; **дворцо́вый перево́рот** *ист.* өргән хүвсхл.
дворя́нин зәәснъ; цагъан яста күн.
дворя́нский зәәснъгин; цагъан ястнрин.
дворя́нство зәәснъ тохмта улс; цагъан ястнр.
двою́родный: двою́родный брат үй ах *(старший)*; үй дү *(младший)*; бөл *(со стороны матери)*.
двоя́кий хойр әнъг; хойр зүсн.
двубо́ртный хойр захта.
двугла́вый хойр толгъата.
двугро́бый хойр бөктә; **двугро́бый верблю́д** хойр бөктә тэмән.
двугри́венный хөрн дөншг; *уст.* дални мөнъгн.
двукопы́тные *зоол.* салата турута.
двукра́тный хойр дәксн; хойр холва.
двули́чие хойр чирә; хойр нүүр.
двули́чный хойр чирәтә; хойр нүүртә.
двуно́гий хойр көлтә.
двуру́шник хойр гарч.
двуру́шничать хойр гарчах.
двуру́шничество хойр гарчллгън.
двусмы́сленность хойр тәәлвртә; хойр ухата үг.
двусмы́сленный хойр тәәлвртә; хойр ухата.
двуспа́льный хойр күн унтдг.
двухгоди́чный, двухгодова́лый хойр джилә.
двухдне́вный хойр өдрә.
двухколёсный хойр төгәтә.
двухле́тний хойр наста; хөөмстә *(о детях)*.

двухме́стный хойр зӓӓтӓ; хойр сӱӱртӓ; хойр ормта.
двухме́сячный хойр сара; **в двухме́сячный срок** хойр сара болзгт.
двухсо́тый хойр зуудгч.
двухцве́тный хойр өнъгтӓ.
двухэта́жный хойр давхр.
двучле́н *мат.* хойр мөч.
дебати́ровать дебат кех; кӱр кех.
деба́ты дебат; кӱр.
дебо́ш агсмнллгън; аздллгън; керӱл; цӱӱгӓн.
дебоши́рить агсмнх; аздлх; керӱл гаргъх; цӱӱгӓ гаргъх.
де́бри *прям. и перен.* гӱдӱ.
дебю́т нӱр хагълц.
дебюти́ровать нӱр хагълх.
дева́ть кех; **куда́ я дева́л книгу?** дегтрӓн ӓлдӓрӓн кесн би?
дева́ться кегдх; **куда́ дева́лась книга?** дегтр ӓлдӓрӓн кегдсн би?
девиз девиз [ахр товчта үг]; **девиз пионе́ров: «всегда́ гото́в!»** пионермӱдин девиз: «кезӓдчи бсли!».
де́верь көвӱн дӱ.
де́вочка бичкн кӱӱкн.
де́вственный эмнг; **де́вственный лес** эмнг ӧ модн.
де́вушка гиджгтӓ кӱӱкн.
девча́та бичкн кӱӱкд.
девчо́нка бичкн кӱӱкн.
девяно́сто йирн.
девя́тка йисн нӱдн.
девятна́дцатый арвн йисдгч.
девятна́дцать арвн йисн.
девя́тый йисдгч.
де́вять йисн.
девятьсо́т йисн зун.
дегенера́т дегенерат; адгърдгч.
дегенера́ция дегенераций; адгърлгън.
де́готь салм; дөгд.
деграда́ция деградаций; буурлгън; дор орлгън.
дегтя́рный салмин; дөгдин.
дед 1. бвк эцг *(со стороны отца́)*; нагъц эцг *(со стороны ма́тери)*; 2. *(в обраще́нии к старику́)* бвгн; эцг.
де́душка *см.* дед.
деепричастие *грам.* деепричастий.
дееспосо́бный чидмг.
дежу́рить манх.
дежу́рный манач.
дежу́рство манллгъ.
дезертир оргъдул.
дезерти́ровать оргъх.
дезерти́рство оргъллгън.
дезинсе́кция дезинсекций; хорха-хот хоралгън.
дезинфе́кция дезинфекций [халдвртӓ гемин хорхаст эм пацдж аллгън].
дезинфици́ровать дезинфекций кех.
дезоргани́зация дезорганизаций; эвдлгън; хутхлгън.
дезориента́ция дезориентаций; салврулллгън.
де́йствие 1. *(де́ятельность)* йовдл; 2. *(маши́ны, аппара́та и т. п.)* көдллт; 3. *(в пье́се и́ли в повество́вании)* үүлдвр; 4. *(влия́ние)*: **оказа́ть благотво́рное де́йствие** олз-тус кӱргх; ◇ **вое́нные де́йствия** дӓӓнӓ йовдл.
действи́тельно лавта.
действи́тельность лавта, үнн йовдл; **в действи́тельности** үннднн болхла.
действи́тельный лавта; үнн; **действи́тельный член** лавта член.
де́йствовать 1. *(поступа́ть)* кех; **де́йствовать сообра́зно зако́ну** йоснла нинтӓгъӓр кех; 2. *(функциони́ровать)* көдлх; **телефо́н не де́йствует** телефон көдлджӓхш.
де́йствующий орлцгч; **де́йствующие ли́ца** орлцгч улс; **де́йствующая а́рмия** *воен.* дӓӓнд орлцгч ааарм.
декабри́ст *ист.* декабрист [1825 джилин декабрин 14-д болсн восстаньд орлцсн кӱн].
дека́брь декабрь; *уст.* бар сар.
дека́брьский декабрин; *уст.* бар сарин.
дека́да арвн хонг; **за пе́рвую дека́ду** тӱрӱн арвн хонгин зуур.
дека́дник декадник; арвн хонг.
дека́дный арвн хонга; **в дека́дный срок** арвн хонга болзгт.
дека́н декан.
деклама́ция деклмаций.
деклами́ровать деклмировать; дарагъин үлмар умшх; цееджӓр келх.
деклара́ция деклараций; герчллгън.
деклассси́рованный деклассировани; эврань классаси холджсн.
декора́ция декораций; нлдн гардг газрин өнъгвч, кесрӱл.
декре́т декрет; закан.

декре́тный декретн; закана; декре́тный о́тпуск декретн (закана) султ-хвр.
де́ланный худл, хуурмг; кегдсн.
де́лать кех; де́лать опера́цию операцийн кех; де́лать вы́вод товчлх; де́лать вы́говор шоодх; де́лать поса́дку тәрлгъ кех; де́лать вид бәәдл гаргъх; де́лать не́чего! кедг аргъ уга!
де́латься 1. *(становиться)* кегдх; 2. *(происходить)* болх; что у вас де́лается? танад юн болджахмб?
делега́т делегат; сунъгъвр кӱн.
делега́тский делегатск; сунъгъврин кӱүнә.
делега́ция делегацийн; сунъгъгдсн улс.
делеги́ровать делегировать кех; сунъгъх.
делёж хувалгън.
деле́нне хувалгън.
деле́ц үүлдврч.
деликатность гольшглгън.
деликатный гольшг.
дели́мое *мат.* хувагдгч.
дели́тель *мат.* хувагч.
дели́ть хувах.
дели́ться 1. *мат.* хувагдх; дели́ться без оста́тка үлдл угагъар хувагдх; 2. *(давать часть)* хуващх; 3. *(сообщать)* хуващх.
де́ло 1. керг; үүл; заня́ться поле́зным де́лом туста керг кех; «Освобожде́нние рабо́чего кла́сса есть де́ло рук самого́ рабо́чего кла́сса» (Маркс) «Көдлмшч классин сулдлгъи көдлмшч классин бийинь гара керг (үүл) мөн» (Маркс); 2. *юр.* үүл; 3. *(отрасль):* морско́е де́ло усна керг; ◇ де́ло в том, что... тиим болджана; на де́ле үннда́н болхла; йосндаи болхла; по де́лу кергәр; үүлә́р; де́ло идёт к концу́ керг-үүл чилджәнә; како́е ему́ де́ло до...? түүнә юн кергв?
деловйтый үүлнч.
делово́й керг-үүлин; делово́й челове́к керг-үүлин кун.
делопроизво́дство делопроизводств; үүл залгън.
де́льный үүлдврч.
де́льта дельт; голин бахлур.
деля́чество ямтархлгън.
демаго́гия демагогий [олн-әмтнә серя багъинь олзлдж, меклгъи].
демисезо́нный демисезонн; серүнә.
демобилиза́ция демобилизацийн; әәрмас буулгългъи.
демобилизо́ванный демобилизованн; әәрмәс буусн.
демобилизова́ть демобилизовать кех; цергәс буулгъх.
демокра́т демократ.
демократи́ческий демократическ; демократи́ческие вы́боры демократическ сунъгъвр.
демократи́чный демократичн.
демокра́тия демократийн; пролета́рская демокра́тия пролетарск. демократийн.
демонстра́нт демонстрант.
демонстрати́вный демонстративн.
демонстра́ция 1. *полит.* демонстрацийн; 2. *(показ)* үзүүлгъи; демонстра́ция фи́льма фильм үзүүлгъи.
демонстри́ровать 1. *(устраивать демонстрацию)* демонстрировать кех; 2. *(показывать)* үзүүлх.
де́мпинг демпинг [нег орн нутг эд тавран талин орн нутгт гаргъдж киврәр хулдлгъи].
денатура́т денатурат [спирт].
де́нежный мөнъгнә.
денни́ца *поэт.* бәәи цолвнъ.
денщи́к *дорев.* көтч.
день өдр; семичасово́й рабо́чий день долан часа көдлмшин өдр; выходно́й день амрлгъиь өдр; в тече́ние одного́ дня нег өдрин зуур; на днях шидрхи; изо дня́ в день өдрәс өдрт; среди́ бе́ла дня гегән-цагъан өдрәр.
де́ньги мөнъги; бума́жные де́ньги цааси мөнъги; ме́лкие де́ньги үүрмг мөнъги; быть при деньга́х мөнъгтә болх.
депо́ депо; пожа́рное депо́ түүмрин депо; паровозное депо́ паровозн депо.
депре́ссия 1. *эк.* депрессий [орн-нутгин эдл-ахуу осдгән уурч, доргшан орлгъи]; 2. *мед.* гемәс көлтә седкл ухагъарн үүтрлгъи.
депута́т депутат; сунъгъгдсн кӱн; депута́т Верхо́вного Сове́та Верховн Советин депутат.
депута́тский депутатин.
депута́ция депутацийн; сунъгъгдсн улс.

дёргать *см.* дёрнуть.
дёргаться татгълзх.
деревéнский ар газра.
деревéвня деревнь.
дéрево (*мн. ч.* дерéвья) модн.
деревя́нный модн; модар кесн.
держа́ва держав; **великая социалистическая держа́ва** алдр ик социалистическ держав.
держа́тель бáргч кýн; **держа́тель облига́ций** облигацс бáргч кýн.
держа́ть бáрх; ◇ **держа́ть путь** халгъ бáрх; **держа́ть сло́во** ýгдáн кýрх; **держа́ть в рука́х** гартан бáрх; **держа́ть пари́** маргъх; **держа́ть у́хо востро́** чикáн цонънх; **держа́ть себя́** бийáн бáрх.
держа́ться *в разн. знач.* бáрх; ◇ **держа́ться взгля́да** хáлáц бáрх.
держа́ние зöрлт.
держа́ть *см.* держну́ть.
дéрзкий зöрмг; мöдрýн.
держну́ть зöрх.
дéрзость мöдрýн йовдл.
дёрн газрин кöрсн.
дёрнуть татх; амр öгл уга бááх.
дёрнуться чочх; таттъязх.
деса́нт *воен.* десант [дááнá газрт усар эс гидж агъарар авч ирдж буулгъсн церг].
десна́ *анат.* бýýл.
дёсны *мн. ч. от* десна́.
дéспот деспот; эрк-шилтá кýн.
деспоти́зм деспотизм; эрк шиллгън.
дéсятеро арвулн.
десятидне́вка арвн хонг.
десятидне́вный арвн хонгин; **в десятидне́вный срок** арвн хонгин болзгт.
десятиле́тие арвн джил.
десятиле́тний арвн джилá; **десятиле́тнее обуче́ние** арвн джила сургъуль.
десяти́на *уст.* десятин.
десяти́чный десятичн; арвн áнъг кесн хýв.
деся́тка арвн.
деся́тник десятник; арвнь ах.
деся́ток арвн.
деся́тый арвдгч.
дéсять арвн.
дета́ль ýýрмг хýвс, мöчс; **дета́ли маши́н** машинá хýвс, мöчс.
дета́льный цуг; кýтц; бýтн.
детвора́ бичкн кýýкд.
детдóм (дéтский дом) дстдом; бичкн кýýкдин гер.
детёныш ýрн.
дéти (*ед. ч.* дитя́) бичкн кýýкд.
дети́шки *разг.* бичкн кýýкд.
дéтище ýрн.
деторожде́ние кýýкд гаргългън; исл; цагъан тöр.
дéтский бичкн кýýкдин; **дéтская площа́дка** бичкн кýýкдин асрулин гер; **дéтский сад** бичкн кýýкдин сад.
дéтство бичкнтк цаг; **с дéтства** бичкнас нааран (авн).
дéть(ся) *см.* девáть(ся).
дефе́кт дефект; дуту-дунд; кýтц бýтн биш.
дефекти́вный дефективн; дуту-дундта; кýтц бýтн биш.
дефици́т дефицит; оруг гару диилгън; тату́-тартг йовдл.
дефици́тный дефицитн; тату-тартг.
дешеве́ть килврдх; кимдрх.
дешеви́зна килвр, кимд ýн.
дёшево кимд; килвр; **дёшево отде́латься** кимдáр гарх.
дешёвый килвр; кимд.
дешифри́ровать теджгáр бичсн бичг цááлгъх.
дея́ние ýýлдвр.
дéятель ýýлдврч; **госуда́рственный дéятель** государственн ýýлдврч; **общéственный дéятель** олна төрин ýýлдврч; **политический дéятель** политическ ýýлдврч; **нау́чный дéятель** гýн номин ýýлдврч; **дéятель иску́сства** урн эрдмин ýýлдврч.
дéятельность кöдлмш; ýýлдвр; **общéственная дéятельность** олна ýýлдвр (кöдлмш).
дéятельный шунмгъа; ýýлркг.
джаз джаз.
джигúт джигит; мöрид гавшун кýн.
джигитовáть джигитовать кех; мöрн дeер ааль гаргъх.
джигитóвка джигитовк; мöрн деер ааль гаргългън.
джут джут [ургъмл].
диáгноз *мед.* диагноз; гем йилгългън; **ста́вить диáгноз** диагноз тáвх; гем йилгъх.
диагрáмма диаграмм.
диале́кт диалект; келн.
диале́ктика *фил.* диалектика.

диалекти́ческий *фил.* диалектическ; **диалекти́ческий материали́зм** диалектическ материализм.
диало́г кӱр; кӱӱндвр.
диама́т (диалекти́ческий материали́зм) диамат (диалектическ материализм).
диа́метр диаметр [тӧгргиг хойр аньглгч зурасн].
диафра́гма *анат.* диафрагм; ӧрч; ханчр.
дива́н диван.
диверсио́нный диверсионн; **диверсио́нный акт** диверсионн акт.
дивёрсия диверсий [орн-нутгин кӱчн-чидлинь багърулхар седдж дӓӓнӓ болн промышленн заводмуд, склад-муд шаталгън, хагъралгън].
дивизио́н дивизион [церг].
диви́зия дивизий [церг].
диви́ться ӧврх; гӓӓхк.
ди́вный гаахмджтӓ; соньн; ӧвӓрц.
ди́во соньн; ӧвӓрц.
ди́зель *тех.* дизель [газра тосар кӧдлдг дотран шатдг двигатель].
дизентери́я *мед.* дизентерий; цуси туулдг.
дика́рь зерлг кӱн.
ди́кий зерлг; зершг.
ди́кость зерлг, зершг йовдл.
дикта́нт диктант; келдж бичӱллгън.
дикта́тор диктатор.
диктату́ра диктатур; **диктату́ра пролетариа́та** пролетариатин диктатур.
диктова́ть 1. диктант келдж бичӱлх; **диктова́ть письмо́** бичг келдж бичӱлх; 2. *перен. (предписывать, внушать)* закх.
диктова́ться 1. келдж бичӱлгдх; 2. *перен.* закгдх.
дикто́вка *см.* дикта́нт.
ди́ктор диктор.
ди́кция дикций [ӱг сӓӓнӓр, тодрхагъар келлгън].
дилета́нт дилетант [иш ул угагъар сургъуль, эрдмин, урн аргъин ӱӱлдвр кӧӧгч кӱн].
дилета́нтский дилетантск [иш ул угагъар сургъуль, эрдмин, урн, зргъин ӱӱлдвр кӧӧлгън].
дина́мика динамик.
динами́т динамит.
динами́ческий динамическ; кӱчнь.
дипкурье́р дипкурьер; дипломатическ элч.
дипло́м диплом [сургъуль чила́сн иткл цааси].
дипломат дипломат.
дипломати́ческий дипломатическ.
дипло́мный дипломн; **дипло́мная рабо́та** дипломн кӧдлмш.
директи́ва директив; ах йоснь заавр.
директи́вный директивн.
дире́ктор дирэктор.
дире́кция дирекций.
дирижаблестрое́ние дирижабль бӓрлгън.
дирижа́бль дирижабль.
дирижёр дирижёр [оркестр эс гидж олар дуулгч ду гардгч кӱн].
дирижи́ровать дирижировать кех.
диск диск; таава.
дисквалифика́ция дисквалификаций; дамшлтан мартлгън.
дискредити́ровать кӱ мууруллх; кӱ барх.
дискуссио́нный дискуссионн; зӱткӓтӓ.
диску́ссия дискуссий [олар шӱӱвр цӓӓлгъвр келлгън].
диспансе́р *мед.* диспансер.
диспе́тчер диспетчер [тӧмр хаалгънн йовлгъ гардгч кӱн].
ди́спут диспут.
диссерта́ция диссертаций.
диссона́нс диссонанс [айс эс ниицлгън].
диста́нция дистанций [хойр баӓрнӓ хоорндг газр; бӓӓгъин кемджӓн].
дисципли́на дисциплин; **трудова́я дисципли́на** кӧдлмшин дисциплин.
дисциплина́рный дисциплинарн; **дисциплина́рное взыска́ние** дисциплинарн засг.
дисциплини́рованность дисциплитӓ боллгън.
дисциплини́рованный дисциплитӓ.
дитя́ (*мн. ч.* де́ти) бичкн кӱӱкд; ӱрн.
диференциа́ция диференциаций; йилгългън.
дифтери́т *мед.* дифтерит.
дичи́ться зерлглх; боргъшх.
дичь 1. *(ди́кие пти́цы)* шовун; 2. *(ди́кое ме́сто)* эджгӓ газр.
диэ́та диэт; хотин цеер.
диэти́ческий диэтическ; цеерин хот.
длина́ ут; **во всю длину́** утдиь; **ме́ры длины́** ут юмс кемджӓллгънь кемджӓн.
длинноше́рстый ут нооста.
дли́нный ут.

дли́тельность утар татлгън.
дли́тельный утар татсн; **дли́тельная боле́знь** ут гем.
дли́ться удх; утар татх.
для төлә; **для того́ что́бы** тиикин төлә; **представле́ние для дете́й** күүкдин төлә гаргъджах наади; **шкаф для белья́** хувц-хунр дүрдг шкаф.
дневно́й манач.
дневни́к дневник [өдр бирин йовдл, ю-бис темдглдж бичдг дегтр].
дневно́й өдрин; **дневно́й сеа́нс** өдрәр үзүүлгч наади.
днём өдрәр.
Днепр Днепр [гол].
дно йорал; **пуска́ть ко дну́** йоралдиь тавх; **на дне** йоралдиь; **вверх дном** йораларн өөдән; комрү; итти́ ко дну чивх.
до *предлог* күртл; **до ве́чера** асхн күртл; **до моего́ прихо́да** намаг иртл; **до Октя́брьских пра́здников** Октябрьск сән өдрмүдәс урд (күртл).
доба́вить немх.
доба́вка немр.
добавле́ние немлгън; немр.
добавля́ть *см.* доба́вить.
доба́вочный немр.
добежа́ть гүүдж күрх.
до́бела цагъатлиь; цаатлиь; **раскадённый до́бела** цаатлиь улалгъсн.
добива́ться *см.* доби́ться.
добира́ться *см.* добра́ться.
доби́ться күцәх; **доби́ться це́ли** сан-сан күцәх.
до́блестный зөргтә; күчтә.
до́блесть зөрг, баатр йовдл.
добра́ться күрх.
добрести́ әрә күрх.
добро́ 1. сән үүлдвр; **жела́ть добра́ кому́-л.** күүнд сә санх; 2. *(имущество)* үв; эдл-ахуй.
доброво́лец сән дурар орсн; дур сунъгъгсн.
доброво́льно сән дурар, эврән.
доброво́льный сән дурна; **доброво́льное о́бщество** эврә дурар ордг олн.
доброде́тель цагъан седкл.
доброде́тельный цагъан седклтә.
доброду́шие цагъан саната.
доброду́шный цагъан саната.
доброжела́тель сән седклтә.
доброжела́тельный сән седклтә.
доброжела́тельство сән седкл.
доброка́чественный сән чинртә.
добро́м *(по-хорошему)* керүл-цүүгән угагъар, эвәр.
добросерде́чный өр джөөлн.
добросо́вестный үнн седклтә.
добрососе́дский сән хошан.
доброта́ сән седкл.
до́брый сән; өр джөөлн; ◇ **бу́дьте до́бры** эрсв; **до́брое у́тро** менд хонвт; **до́брый день** менд бәәнәт; **до́брый ве́чер** сән бәәнәт; **всего́ до́брого** менд бәәтн.
добуди́ться: **едва́ добуди́ться** әрән гидж серүүлх.
добыва́ть, добы́ть 1. олх-зөөх; **добыва́ть сре́дства к жи́зни** бийән теджах үүд олх; 2. *(руду́ и т. п.)* малтдж авх.
добы́ча 1. олвр; зөөвр; 2. *(угля́ и т. п.)* малтдж авлгън.
доведе́ние күрглгън; **доведе́ние до всео́бщего све́дения** әмтнд пугтадиь сонъсхлгън.
довезти́ күргх.
дове́ренность итхл бичг; **по дове́ренности** итклин бичгәр.
дове́ренный итклгтә күн; **дове́ренное ли́цо** итклтә күн.
дове́рие итхл.
дове́рить итхх.
дове́риться итхх; нәәлх.
до́верху деерәгъәрнь асхртлнь.
дове́рчивость иткмтхә йовдл.
дове́рчивый иткмтхә.
довершать *см.* довершить.
доверше́ние: **в доверше́ние всего́** десрнь.
довершить тулгтнь күргх.
доверять(ся) *см.* дове́рить(ся).
довести́ күргх; сонъсгьх.
до́вод бәрг; **приводи́ть до́воды** иткүүлх юмс келагън (бәрмтклдж келлгън).
доводи́ть *см.* довести́; **доводи́ть до конца́** чилгч күртлиь күргх; **доводи́ть до бе́шенства** галзурхдиь күргх; **доводи́ть до слёз** уульхдиь күргх; **доводи́ть до кра́йности** адгтнь күргх; **доводи́ть до све́дения** зәнъг күргх, сонъсхх.
доводи́ться болх; **доводи́ться кому́-ли́бо бра́том** күүнд ах-дүнь болх.
довое́нный дәәнәс урдх.

довóльно 1. *(хвáтит)* болх; с менé довóльно нанас болдм тернь; 2. зöвăр; довóльно хорошó зöвăр сăн; довóльно свéжий зöвăр шин.
довóльный ханси; у негó довóльный вид тер ханси дӳртă; я довóлен рабóтой би кöдлмшăн таасджанав.
довóльствие тетхӳл.
довóльство элвг; жить в довóльстве элвгăр бăăх.
довóльствоваться *(быть довóльным)* ханх.
догадáться олх; боддж, кирцдж медх.
догáдка бодвр; таавр.
догáдливый олмгъа; сӳврхг.
догáдываться *см.* догадáться.
доглядéть кӳтц хăлăх; не доглядéть дуту хăлăх.
дóгма догма.
догнáть кӳцх; догнáть и перегнáть кöбдж кӳцдж давдж гарх.
договáривать *см.* договорúть; не договáривать чегó-л. *(скрывать)* кӳтц эс келх.
договáриваться *см.* договорúться.
дóговóр бооцан; гарантúйный дóговóр баргтă бооцан; тáйный дóговóр нуувчин бооцан; дóговбр по соцсоревнováнию социалистическ дöрлдăнă бооцан; по (соглáсно) дóговóру бооцагъар.
договорённость ӳгтă юмн; бооцчксн юмн.
договорúть кӳцăдж келх.
договорúться *(условиться с кем-л. о чём-л.)* бооцх; ӳгцх.
договóрный бооцана; на договóрных начáлах бооцата.
головá нӳцкртлнь; раздéть головú нӳцклдж тăăлх.
догонáть *см.* догнáть.
догорáть, догорéть шатдж чилх; унтрх; асх.
додáть кӳцăдж бгх.
доделáть, доделывать кӳцăдж кех.
додýматься ухалдж кӳрх.
доедáть *см.* дость.
доéние саалгън.
дость бардж идх; барх.
доезжáть, доéхать кӳрх.
дождáться кӳлăх.
дождевóй хурин; дождевáя водá хурин усн.
дождлúвый хурта.
дождь хур; дождь идёт хур орджана; под дождём хур дотр; посы́паться дождём хур мет асхрх.
доживáть *см.* дожúть.
дождáться *см.* дождáться.
дожúть кӳртл бăăх; дожúть до глубóкой стáрости ӳнндăн көгшртлăн бăăх.
дóза доз; эмин кемджăн.
дозвóлить, дозволя́ть зöв бгх.
дозвонúться джинънӳлдж кӳрх.
дознáние *юр.* мöшклгън.
дозóр *воен.* харул.
дозóрный харул.
дозревáние кӳтц боллгън.
дозревáть, дозрéть кӳтц болх.
доигрáть, дойгрывать кӳцăдж наадх.
доискáться, дойскиваться тулгинь хăăх; ӳндсинь хăăх.
доисторúческий тууджас урд; доисторúческая эпóха человéчества кӳмнь тууджас урд цаг.
дойть саах.
дóйный саадг; дóйная корóва саадг ӳкр.
дойтú кӳрх; дойтú до дóму гертăн кӳрх; дойтú до крáйности аргъан барх; до менá дошлó намд сонъсгдв.
док док; кермс ясдг газр.
доказáтельство иткӳлгч; вещéственное доказáтельство иткӳлгч юмн; приводúть доказáтельства иткӳлгч юмс авч ирх.
доказáть, докáзывать иткăх.
докáнчивать *см.* докóнчить.
докапиталистúческий капитализмăс урд.
докáпываться *см.* докопáться.
доклáд доклад; сдéлать доклáд доклад кех; ◇ войтú без доклáда сурл уга орх.
докладнóй докладной; докладнáя запúска докладной бичг.
докладчик доклад кегч кӳн.
докладывать *см.* доложúть.
докóнчить чилăх; төгсгх.
докопáться *перен.* малтх; я докопáлся до настоя́щей причúны лавта учринь малтдж олув.
докрасна́ улатлнь; докрасна́ раскалённый улатлнь халулсн.
дóктор доктр.
докумéнт документ.
документáльный документальн; до-

кументáльный фильм докумен-тальи фильм.
докупáть, докупúть кӯцадж хулддж авх.
долбúть 1. *(клю́вом)* чонъкх; 2. *перен. (повторя́ть кому́-л. что-л.)* давтх.
долг 1. *(обя́занность)*: счита́ть свои́м до́лгом эврáнь кергт тоолх; защúта оте́чества есть свяще́нный долг ка́ждого гражданúна СССР тӧрскáн харслгън СССР-ин граждании болгъна кӯцах арӯн керг мӧн; ◇ пе́рвым до́лгом юмнь тӯрӯнд; отда́ть после́дний долг поко́йному ӧнъгрсн кӯӯнд оч сӯӯл мендáн ӧргх; 2. *(взя́тое взаймы́)* ӧрн; верну́ть долг ӧрáн ӧгх.
до́лгий ут; до́лгое вре́мя удан; ◇ откла́дывать в до́лгий я́щик чиргӯл татх; до́лгий гла́сный удан эгшг.
до́лго удан.
долгове́чный ут наста; мӧнък.
долгово́й ӧрнá; долгово́е обяза́тельство ӧрнá боопан.
долговя́зый унджгър.
долгожда́нный удан кӯлáгдсн.
долголе́тний ут наста.
долгопо́лый ут хормата.
долгосро́чный удан болзгта.
долгота́ *геогр.* долгота.
доле́зть мордх; давшх.
долета́ть, долете́ть нисдж кӯрх.
должáть ӧгнáлх; ӧр кех; он мне до́лжен 10 рубле́й тер намд арвн арслнъ ӧртá.
долженствова́ть болх зӧвтá; я до́лжен э́то сде́лать би ӯнъгиг кех зӧвтáв.
должни́к ӧртá; ӧгцтá; я ваш должни́к би танд ӧртá (ӧгцтá) кумб.
должно́ быть болх-зӧвтá.
должностно́й даад ӯӯлин; должностно́е лицо́ ӯӯлнч кӯн.
до́лжность даад ӯӯл; занима́ть до́лжность ӯӯлд бáах; вступи́ть в до́лжность ӯӯлд орх.
до́лжный зӧвтá; до́лжным о́бразом зӧвтá кевáр.
доliва́ть *см.* доли́ть.
Доли́на гу.
доли́ть дӯӯргдж, немдж кех.
до́ллар доллар.
доложи́ть доклад кех.
долбо́й! ута бол!
долото́ шӯӯнц.
до́льше уданар.
до́ля *в разн. знач.* хӯв; хӯвáр; кни́га в восьму́ю до́лю листа́ баáрин нáамнá хӯв дегтр; приходи́ться на до́лю хӯвднь кӯртх; на на́шу до́лю вы́пала честь мана хӯвд тусв.
дом гер; де́тский дом кӯӯкдин гер; дом о́тдыха амрлин гер.
до́ма *наре́чие* гертáн.
дома́шний 1. герин; дома́шняя хозя́йка герин эзн кӯӯкд кӯн; дома́шняя рабо́тница герин кӧдлмшч кӯӯкд кӯн; мой дома́шние мини герткс; 2. *(о животных и птицах)* асрмр.
до́менный *тех.*: до́менная печь цӧ болн зӯсн зӯӯл зес болгъдг беш.
домкра́т *тех.* домкрат [кӯнд юм ӧргдг машин].
до́мна домна [цӧ болн зӯсн зӯӯл зес болгъдг их беш].
домови́тый ахуч.
домовладе́лец герин эзн.
домовладе́ние гер эзлгън.
домо́вой герин; домо́вая кни́га герин дегтр.
домога́тельство юм авхар зӯткгън.
домога́ться юм авхар зӯткх; амр ӧгл уга бáах.
домо́й герáдáн; герӯрн.
доморо́щенный бӧдӯн-хадун.
домосе́д гертáсн гардго кӯн.
домоуправле́ние гер заалгън.
домохозя́ин герин эзн.
Дон Тенъ [гол].
дона́шивать *см.* доноси́ть I.
доне́льзя дже болтлнь.
донесе́ние соньсхвр; сде́лать донесе́ние соньсхвр кех.
донести́ кӯргх.
донести́сь соньсгдх.
до́низу: све́рху до́низу деерáс авн дор кӯртл.
донима́ть *см.* доня́ть.
доно́с хов.
доноси́ть I элáдж ӯмсх.
доноси́ть II *см.* донести́.
доноси́ться *см.* донести́сь.
доно́счик ховч.
доны́не ӧдгá кӯртл.
доня́ть муудиь кӯрх.
допива́ть *см.* допи́ть.
дописа́ть, допи́сывать кӯцагъад бичх.
допи́ть бардж уух.

доплáта кӱцäдж, немдж бӧглгън.
доплатúть, доплáчивать немдж, кӱцäдж бӧгх.
доплывáть, доплы́ть усчад кӱрх.
допóдлинно эхäт кеварнь.
доползти́ мӧлкдж кӱрх.
дополнéние немр.
дополни́тельный немр; **дополни́тельный курс лечéния** немр эмнллгъна́ курс; **дополни́тельная плáта** немдж кӱцäдж бӧглгън; **дополни́тельная плóщадь** немр площадь.
допóлнить, дополня́ть немх; дӱргх; кӱцäх.
допотóпный хуучна; усн галвас ураланък.
допрáшивать *см.* допроси́ть.
допризы́вник *воен.* допризывник.
допрóс сурлгъан; мӧшкäн.
допроси́ть сурлгъа авх; мӧшкх.
дóпуск оруллгън.
допускáть *см.* допусти́ть.
допускáться орулгдх; зӧвшäркгдх.
допусти́мый зӧвшäркдж боли.
допусти́ть зӧвшäл бӧгх; **допусти́ть ошúбку** эндӱ гаргъх; **я э́того не допущу́** би тиим юм гаргъуляш угав; **допу́стим, что э́то так** тиим чигн гий.
допущéние зӧвшäрлгън.
допытáться, допытываться ул-мӧринь цääлгъхин аргъ ядх.
допьянá согтлан.
дорасти́ кӱцдж ургъх; бӧсх.
дореволюцио́нный революцäс ураланък.
дорóга хаалгъ; **желéзная дорóга** тӧмр хаалгъ; **по дорóге** хаалгъар; **нам по дорóге** мана хаалгъ негн; **уступи́ть дорóгу** хаалгъ гаргъдж бӧгх; **сбúться с дорóги** хаалгъасн гарх; тӧӧрх; **собира́ться в дорóгу** хаалгъд бӧсдрх; **пробива́ть себе́ дорóгу** *перен.* бийдäн хаалгъ гаргъдж авх.
дóрого ӱнтä.
дороговúзна ӱнтäрлгън.
дорогóй 1. *(дóрого стóящий)* ӱнтä; 2. *(мúлый, любúмый)* хääртä; **дорогóй друг** хääртä инг.
дорожáть ӱнтäрх.
дорожúть хääрлх; **я бчень дорожу́ твоéй дру́жбой** чини ӱӱрллгъинг йир икäр хääрлнäв.
дорóжка 1. *(тропúнка)* хаалгъ; мӧр; 2. *(коврик)* маральджи.
дорóжный хаалгъин; **дорóжный мáстер** *ж.-д.* хаалгъин урн; **дорóжное строи́тельство** хаалгъ келлгън.
досáда гундл; гацан.
досáдно гундлта; гацата.
досáдный гундлта; гацата.
досáдовать гацх; гундх.
досаждáть хордхах; шӱӱдäх.
доскá доск; **клáссная доскá** классн доск; **чёрная доскá** хар доск; ◇ **от доски́ до доски́** доскас доск кӱртл.
досказáть кӱцäдж келх.
досконáльно улдань кӱргдж.
дослóвный ӱгчлгсн; **дослóвный перевóд** ӱгчлгсн орчуллгън.
дослу́шать, дослу́шивать кӱтц сонъсх.
досмáтривать *см.* досмотрéть.
досмотрéть кӱтц халäх; **не досмотрéть чего́-л.** *(не замéтить)* эс ӱзх.
доспéхи *уст.* лӱбц.
досрóчно болзгаснь урд.
досрóчный болзгаснь урд; **досрóчное выполнéние** болзгаснь урд кӱцäлгън.
доставáть(ся) *см.* достáть(ся).
достáвить 1. кӱргх; **достáвить нá дом** гертнь кӱргх; **достáвить домóй** гертнь кӱргх; 2. *(причинúть):* **достáвить беспокóйство** зӱдäх.
достáвка кӱрглгън; **достáвка нá дом** герт кӱрглгън.
доставля́ть *см.* достáвить.
достáток эдл-теджäл; зоол.
достáточно болх.
достáточный болман.
достáть 1. *(до чего́-л.)* кӱрх; 2. *(быть достáточным)* кӱртх; 3. *(вы́нуть)* гаргъх; 4. *(взять)* авх.
достáться *в разн. знач.* кӱртх.
достигáть, достúгнуть *см.* достúчь; **достúгнуть цéли** сансндан кӱрх.
достижéние кӱрлт; кӱцлт; **достижéние совершеннолéтия** залу наснд кӱрлт; **достижéние цéли** сансндан кӱрлгън; **нáши достижéния** мана кӱцлтс.
достижúмый кӱрч болм.
достúчь кӱрх.
достовéрность лавта ӱнн.
достовéрный лавта ӱнн; магъд уга.
достóинство чинр; идл.

достóйный зӧвтӓ.
достопáмятный мартгдш уга.
достопримечáтельный ончта; темдгтӓ.
достоя́ние эдл; нарóдное достоя́ние олн ӓмтнӓ эдл; сдéлать нау́ку достоя́нием масс гӯн номиг олна эдлвр кех.
дóступ олдж болм зӧв.
досту́пно, досту́пный амрхн; кимд *(о цéнах)*.
досу́г цол; зав; на досу́ге сул (завта, цолта) цагтан.
дóсуха хагстлнь; вы́тереть дóсуха хагстлнь арчх.
досчитáться: не досчитáться дутх.
дóсыта цадтлан; наéсться дóсыта цадтлан идх.
дотáция дотаций; государственн дӧнъ.
дотлá орм-цох уга; сгорéть дотлá төрӯц юмн ӯлдл уга шатх.
дотрáгиваться, дотрóнуться гар кӯрх; кӧндӓх.
дотя́гивать(ся) *см.* дотяну́ть(ся).
дотяну́ть татдж кӯргх.
дотяну́ться татдж кӯрх; сундж кӯрх.
доупáду унтлан; киистлӓн.
доу́чиваться, доучи́ться кӯцдж сурх.
дохá девл.
дóхлый 1. *(мёртвый—о животном)* ӯксн; 2. *разг. (хи́лый)* турнъха.
дóхнуть ӯкх.
дохну́ть ки авх.
дохóд олз-ору; чи́стый дохóд цевр олз-ору; валовóй дохóд гаругъинь гаргъад уга цуг ору-олз.
доходи́ть *см.* дойти́.
дохóдный олзта; орута.
доцéнт доцент.
дочéрний кӯӯкнӓ.
дóчиста ху; цеврдтлнь.
дочитáть, дочи́тывать кӯтцднь умшх; умшдж чилӓх.
дóчка кӯӯкн.
дочь *см.* дóчка.
дошкóльник школд орхас багъ наста.
дошкóльный школд орхас багъ.
дощáтый доскар кесн.
дощéчка дощечк.
доя́рка саальч; мал саадг кӯӯкд кӯп.
драгоцéнность ӯнтӓ юмн; эрднь.
драгоцéнный ик ӯнтӓ; эрднь; драгоцéнный кáмень ик ӯнтӓ чолун (джиндмн, эрднь); драгоцéнный металл ик ӯнта зес (эрднь).
дразни́ть наадлх; наад бӓрх.
дрáка ноолдан.
дракóн лу.
дрáма драм.
драмати́ческий драматическ.
драмату́рг драматург [драм бичдг бичӓч].
драмкружóк драмкружок.
дрáный шуурха; буурха.
драп дарав.
драпирóвка драпировк; эдӓр хугъс орулдж юм бӯрлгън.
дрáповый дарав; дрáповое пальтó дарав пальто.
дрáтва гос уйдг цалмдчксн олсн утцн.
драть *разг.* 1. ӧвчх; драть шку́ру арс ӧвчдж авх; 2.: драть за́ уши (за́ волосы) чикинь (усинь) татх; 3. *(дóрого брать)* шувтлх.
дрáться гӯвдлдх; ноолдх.
драчу́н *разг.* гӯвдлдӓч; ноолдач.
дребеде́нь *разг.* олз тус уга юмн.
дребезжáть чичрх; дагджх.
древеси́на модна дурсн.
древéсный модна; древéсный у́голь модна нӯӯрсн.
древкó *(знамени и т. п.)* иш модн.
дре́вний кезӓнък.
дре́вность кезӓнък цага.
древонасажде́ние мод тарлгън.
дреднóут *мор.* дредноут [хол хадг товта дӓӓнӓ керм].
дрези́на дрезин.
дрейф *мор.* дрейф [сальк эс гидж урсхул дахдж киислгън].
дрейфовáть киисх; дрейфу́ющая стáнция «Сéверный Пóлюс» «Ар Полюс»-гидг киисгч станций.
дремáть ӯрглх.
дремóта ӯргллгън.
дрему́чий: дрему́чий лес бӯтӯ б шугъу моди.
дренáж *тех.* улмта газр хагсалгън.
дренáжный *тех.* улмта газр хагсалгъна.
дрессирóванный сургъгдсн адусн.
дрессировáть сургъх.
дрессирóвка адус сургългън.
дрессирóвщик адус сургъдг кӯн.
дроби́ть ӯӯлх.
дроби́ться ӯӯлгдх.
дрóбный 1. *мат.* дробн; 2. *(мéлкий)* ӯӯрмг-заармг.

дробь 1. *(для ружья)* бурцг; 2. *мат.* дробь; 3.: барабáнная дробь кенъкргин тарджгнллгън.
дровá тӱлáнä модн.
дровосéк тӱлáнä мод чавчач, хамхлач.
дровянóй тӱлáнä моднь; дровянóй склад мод хурадг газр.
дрóги дорашк; похорóнные дрóги ӱксн кӱӱнä цогц зббдг дорашк.
дрóгнуть I *(вздрóгнуть)* чочх.
дрóгнуть II *(дрожáть)* дагджх.
дрожáть чичрх; дагджх; дрожáть от хóлода даарч чичрх.
дрожáщий чичргч.
дрóжжи бдмгин экн.
дрóжки дорашк.
дрожь чичрлгън.
дрозд дрозд [шовун].
дрóтик *уст.* арм.
друг ӱр; ◇ друг дрýга нег негáн; друг с дрýгом хоорндан; друг за дрýгом нег негнáнь ардас.
другóй онъдан; талин; ктó-то другóй талдан нег кӱн; на другóй день дарук бдрнь; манъгъдуртнь; одйн за другйм нег-негнáнь ардас.
дрýжба ӱӱрллгън.
дружелюбный ӱӱрсг.
дрýжеский ӱӱрин; дрýжеские отношéния ӱӱрлдж бääлгън.
дрýжественный ӱӱрин.
дружúна дружин.
дружúть ӱӱрлх.
дрýжно ни-негн; жить дрýжно ни-негн бääх.
дрýжный ни-негн; дрýжный коллектúв ни-негн коллектив.
друзья́ *мн. ч. от* друг.
дрыгáть *разг.* агдгълзх.
дряблый зӱгдг.
дрязги керӱл.
дряннóй му.
дрянь му.
дряхлéть земрх.
дрáхлый земрсн; зӱгдг.
дуб хар модн.
дубúльный *тех.* арс будцг; дубúльное вещество будцг юмн.
дубúна ходжул; тайг.
дубúнка тайг.
дубúть арс будх.
дублéнне арс будлгън.
дубликáт дубликат.
дубóвый хар модар кесн.
дубрáва ó хар модн.
дугá дугъу.
дýдка зурн; модн бишкӱр.
дýло буугъин амн.
дýма 1. санл; 2. *ист.* хӱӱв; государственная дýма государственн хӱӱв; городскáя дýма балгъснь хӱӱв.
дýмать ухалх; санх; он мнóго о себé дýмает тер бийäн йир икд тäвнä; не дóлго дýмая удан ухалл уга; я дýмаю пойтú би йовх санатав.
дýматься: мне дýмается наид ухалгдна.
дуновéнне ӱлäлгън; серджгнллгън; дуновéние вéтра сäлкнь ӱлäлгъш (серджгнллгън).
дýнуть ӱлäх.
дуплúстый кондáтä; онъгърхата.
дуплó модна кóндä.
дýра гäргтä; эргӱ.
дурáк гäргтä; эргӱ; остáться в дурáках *разг.* гäргläд ӱлдх.
дурáчить гäрглӱлх; гäрглх.
дурáчиться гäрглх; альвлх.
дурмáн манг; религиóзный дурмáн шаджнь манг.
дурмáнить мангрулх.
дурнéть мунъхгрх.
дýрно му; дýрно обращáться с кемлúбо муугъар бääлгъх; ей дýрно тӱӱнд му болджана.
дурнóй му.
дуршлáг шӱр.
дýтый ӱлäгдсн; ӱрнъкä.
дуть ӱлäх; дýет ӱлäджанä.
дýться енъих.
дух 1.: в марксúстском дýхе марксистск халацлä таастагъар; 2. *(бодрость)* бӧн-ухан; собрáться с дýхом бӧн-ухагъан цуглулдж авх; 3. *(дыхáние)* ки; испустúть дух ки тасрх; перевестú дух кингъäн авх; единым дýхом нег кингъäр; ◇ бóто в моём дýхе энти мини таасдгинäгъäр кегддж; быть не в дýхе таас уга болх.
духú духн.
духовéнство хуврггуд.
духóвный 1. ухан-седклин; духóвная блúзость ухан-седклин ни; 2. *(церковный)*: духóвное лицо хуврг кӱн.

духово́й кингъин; духово́й оркéстр кингъин оркестр.
ду́хом *разг.* агчмин эуур; агчмин дотр.
духота́ бӱтӱ.
душ душ.
душа́ 1. ухан; седкл; **всей душо́й** бääсн седкларн; **в глубине́ души́** ухашань (седклинь) булнъд; ◇ **душа́ в пя́тки ушла́** ухам (сӱмсм) гарч одв; 2. *(едини́ца населе́ния)* ämи; 3. *рел.* сӱмсн.
душе́вно седклäр.
душевнобольно́й седклин гемтä.
душе́вный седклин; **душе́вная боле́знь** седклин гем.
души́стый сäн ӱнртä.
души́ть 1. боорлх; бӱтäдж, боодж алх; 2. *перен. (подавля́ть, угнета́ть)* дарх.
души́ться духи, одеколо цацх.
ду́шно бӱтӱ; **мне ду́шно** намд бӱтӱ болджана.
ду́шный бӱтӱ; цумцг; **ду́шный день** бӱтӱ халун ӧдр; цумцг халун ӧдр.
дуэ́ль дуэль [хойр кӱн цӱӱгäн дерäс зӧв гингъäд бääр бäрлдлгън].
дуэ́т дуэт; хойр дун.
ды́бом: **во́лосы ста́ли ды́бом** ӱсн босв.
дыбы́: **встать на дыбы́** *(преимущ. о ло́шади)* ар хойр кӧлäрн босдж зогслгън.
дым утан.
дыми́ть ута бӱргӱлх.
ды́мный утата.
дымово́й утана; **дымова́я труба́** утана турва; **дымова́я заве́са** *воен.* ута тäвлгън.
ды́ня гу.
дыра́ хагърха.
дыря́вый хагърхата.
дыха́ние ämсхлгън; **затайть дыха́ние** кингъäн авл уга бääх.
дыша́ть кингъäн авх; **тяжело́ дыша́ть** ämсхк; кӱндäр кингъäн авх.
ды́шло арш.
дья́вол эрлг.
дья́вольский эрлгин.
дю́жий дегӱд; маш.
дю́жина дюжин; арвн хойр.
дя́дюшка *см.* дя́дя.
дя́дя авгъ.
дя́тел шонтл [шовун].

Е

евре́й еврей.
евре́йский еврейск.
Евро́па Европ.
европе́ец европеец.
европе́йский европейск.
Еги́пет Египет.
еги́петский египетск.
его́ 1. (*род. пад. от* он *и* оно́) тӱӱнä; э́то моя́ кни́га, а э́то его́ энн мини дегтр, терн тӱӱнä; 2. (*вин. пад. от* он *и* оно́) тӱӱг.
еда́ хот; хол; **во вре́мя еды́** хот ууджагъад.
едва́ äрäн гидж хä; **едва́ ли** хä йир; **я едва́ не упа́л** би унн алдув; **я едва́ успе́л на по́езд** би äрäн гидж поездд кӱрч суувув.
единé́нне негдлгън; нинцлгън.
едини́ца неги; **едини́цы** *(немногие)* цӧӧкäхäн улс.
единственный ганц *(еди́нственный)*; ховр, бсрк *(ре́дкий)*.
единовре́менно нег цаг; нег газр.
единовре́менный нег цага; **единовре́менное посо́бие** нег цага дӧнъ мӧнъгн.
единогла́сно нег дуугъар.
единогла́сный нег дуута.
единоду́шие ни-негтä Новдл.
единоду́шно ни-негтäгъäр.
единоду́шный ни-негтä.
единоли́чник онц эдл-ахута кӱн; единоличник.
единоли́чный онц эдл-ахута; единоличн.
единомы́шленник нег хäлäцтä кӱн; хäлäц хувацгч кӱн.
единонача́лие нег толгъата, нег ахлачта Новдл.
единообра́зие нег иджл боллгън.
единообра́зный нег-иджл.
единоутро́бный нег экин.
еди́нственно ганцхкн; ор ганц.
еди́нственный ганцхкн; ор ганцхкн; **еди́нственное число́** *грам.* ганцхкн то; ор ганц то.
еди́нство ни-негн боллгън; **еди́нство рабо́чего кла́сса** кӧдлмшч класс ни-негн боллгън.
еди́ный 1. *(объединённый)* ни-негн; **еди́ный фронт** ни-негн фронт; 2. *(одинаковый)* нег иджл; 3. *(еди́н-*

ственный) негкн; ганцхкн; ни еди́ный негкн (ганцхкн) чигн биш; все до еди́ного цугъар негн кӱртла́н.
е́дкий идмтха́; гашун *(о ды́ме)*.
едо́к бӱл; кӱн; амн; семья́ из пяти́ едоко́в тавн кӱӱта́ (амта) бӱл.
её 1. (*род. пад. от* она́) тӱӱна́; 2. (*вин. пад. от* она́) тӱӱг.
ёж *зоол.* зара.
ежеви́ка *бот.* бӧӧлджргън.
ежего́дно джил болгън.
ежего́дный джил болгън.
ежедне́вно, ежедне́вный өдр болгън.
ежеме́сячно, ежеме́сячный сар болгън.
ежеминӱ́тно, ежеминӱ́тный агчм болгън.
еженеде́льно, еженеде́льный долан хонг болгън.
ежеча́сно час болгън.
ёжиться бӧгчих; гувчих; агдих; ёжиться от хо́лода даарад бӧгчих.
ежо́вый: держа́ть кого́-л. в ежо́вых рукави́цах *перен.* зара бееларъар бӑрх.
езда́ йовлгън; езда́ верхо́м мӧр унад йовлгън; в двух часа́х езды́ хойр часа йовдл.
е́здить йовх.
ездо́к көлг унгч кӱн.
е́зженый *(о дороге)* царадсн.
е́ле ара́; е́ле-е́ле ара́н гидж; е́ле живо́й ара́ а́мта.
ёлка, ель джӧӧлн цагъан.
ёмкий заата́; а́рвн; ик хотта.
ему́ *(дат. пад. от* он *и* оно́) тӱӱнд.
ено́т *зоол.* улвн.
Ерева́н Ереван [Армянск ССР-ин хотл-балгъсн].
еретик терс.
ёрзать хӱӱхлзх.
еро́шить *(волосы)* сӧрсалгъх; сӧрх.
ерунда́ *разг.* хара юмн; керг уга юмн; говори́ть ерунду́ хара (керг уга) юм келх.
е́рш шӧрг [загъсн].
е́сли кемр; е́сли он придёт, то... тер кемр ирхла́; ёсли бы он знал тер медсн болхла; е́сли бы не он тӱӱнӓс биш.
есте́ственно, есте́ственный естественн; заяна.
естествове́дение естествоведень.
есть I идх.
есть II (*наст. вр. от глагола* быть) баа́на́; ◇ так и есть терлм-тер.
е́хать йовх.
ехи́дный хар саната; дуукр.
ехи́дство хорллгън; хар санллгън.
ещё бас; ◇ всё ещё ода чигн.

Ж

ж *см.* же.
жа́ба 1. *зоол.* мекла́; 2. *мед.*: грудна́я жа́ба цееджин өвчн.
жа́бры загъсна бахлур.
жа́воронок (бра́н) торгъа.
жа́дничать 1. *(желать захвати́ть возмо́жно бо́льше)* ховдглх; 2. *(скупи́ться)* хатурхк.
жа́дность 1. *(алчность)* ховдг седкл; 2. *(скупость)* хатуч йовдл.
жа́дный 1. *(алчный)* ховдг; 2. *(скупо́й)* хатуч.
жа́жда ундаслгън; цӧлдлгън; цанъгългън; утоля́ть жа́жду унд харӱлх; жа́жда уче́бы *перен.* сургъуль сурх кӱсл.
жа́ждать 1. ундасх; цӧлдх; цанъгъх; 2. *перен.* кӱсх.
жаке́т жакет.
жале́ть 1. *(кого́-л.)* хармлх; 2. *(бере́чь, щади́ть)* а́рвлх; жале́ть здоро́вье мендан халах; ничего́ не жале́ть юм эс а́рвлх; 3. *(сожале́ть)* гундх.
жа́лить хатхк.
жа́лкий 1. *(вызывающий жалость)* санан зовм; жа́лкий вид санан зовм дӱртӑ; 2. *(ничто́жный)*: жа́лкий трус зута аамтха́ кӱн.
жа́лко 1. харм; мне его́ жа́лко нанд тер харм; 2. зута; жа́лко вы́глядеть зута дӱртӑ болх.
жа́ло хорта келн.
жа́лоба гундл; пода́ть жа́лобу гундл өргх; кассацио́нная жа́лоба гундл өрглгън.
жа́лобный гундлин; жа́лобная пе́сня гундлин дун; жа́лобная кни́га гундл өргдг дегтр.
жа́лобщик гундл өргач.
жа́лованье джалав.
жа́ловаться 1. *(на кого́-л.)* заргъ бӑрх; гундл өргх; жа́ловаться в суд заргъд оч гундл өргх; 2. *(на что́-л.)* ярвглх.

жа́лостливый өр өвдмтхә.
жа́лость өр өвдлгън; кака́я жа́лость! мууха гундлта юмби!
жаль *см.* жа́лко; мне жаль его́ түүнд санам зовджана; жаль де́нег мөнъгн харм.
жандарм *дорев.* жандарм.
жанр жанр; үзл.
жар 1. *(повышенная температу́ра)* халун; жар спал халунь тогтив; ◇ меня́ бро́сило в жар бийм нрвәтрәд одв; 2. *(ре́ние)* халх; говори́ть с жа́ром халдж келх; 3. *(горя́чие у́голья)* цог; выгреба́ть жар из пе́чи цог бешәс гаргъх.
жара́ халун; нестерпи́мая жара́ тесдж болш уга халун.
жа́реный шарсн; жа́реный карто́фель шарсн боднцг.
жа́рить шарх.
жа́риться шаргдх.
жа́ркий *прям. и перен.* халун; жа́ркий день халун өдр; жа́ркий спор халун зүүтклдән.
жа́рко *прям. и перен.* халун; сего́дня о́чень жа́рко эндр йир халун болджана; жа́рко спо́рить халурхлддж зүүтклдх.
жаркбе шүүсн, шарсн хот.
жаро́вня хот шардг таава.
жаропонижа́ющее халу дор орулдг эм.
жа́тва хадлгън.
жа́твенный хадлгъна; жа́твенная маши́на тәрә хаддг машин.
жать I хадх; жать рожь хар гуйр хадх.
жать II атхк; жать ру́ку гар атхк; сапоги́ мне жмут госм хавчад бәна́.
жа́ться шахлдх; жа́ться друг к дру́гу нег-негнлләгъән шахлдх.
жбан домб; донджг.
жва́чка кевлгъ.
жва́чное *(животное)* кевлгъән кевдг адусн.
жгут олсн.
жгу́чий *прям. и перен.* цонасн; жгу́чее со́лнце цонасн нарн; жгу́чие слёзы халун нүлмсн.
ждать күлә́х; вре́мя не ждёт цаг күләджәхш.
же 1. *сою́з (при противоположе́нии)* болхла; я остаю́сь здесь, това́рищ же мой уезжа́ет за́втра би үнүнд үлдджәнәв, нөкдм болхла маньгъдур йовджана; 2. (*в смы́сле* «ведь») бәәнәлм; он же до́ктор терти доктр бәәнәлм; 3. бийдн; в э́тот же день пое́дем да́льше тер өдрин бийдн царан йовнав бидн; ◇ говори́те же! келхнтн ода!; пойдём же! йовйла ода!
жева́ть джаджлх.
жезл мутр; мотьр; тайг.
жела́ние седкл; дурн; по жела́нию эврән дурар (седкләр); про́тив жела́ния дурн уга бийнь.
жела́нный күсл болгч; жела́нный гость күсгсн гнич.
жела́тельно сән болх; кергтә болх.
жела́ть 1. *(хоте́ть)* седх; кого́ вы жела́ете ви́деть? кениг үзхәр седджәнәт?; я жела́л бы знать би медхәр седлә́в; 2. *(кому́-л. чего́-л.)* санх; жела́ю тебе́ добра́ чамд сә санджанав.
жела́ющий дурта; седджәх; саната.
желва́к бәдәр.
железа́ *анат.* бульчрха.
желе́зная доро́га төмр хаалгъ.
железнодоро́жник төмр хаалгъч.
железнодоро́жный төмр-хаалгъин; железнодоро́жный путь төмр-хаалгъ; железнодоро́жная ве́тка төмр-хаалгъин судл.
желе́зный *прям. и перен.* төмр; желе́зная руда́ төмр руд; желе́зная дисциплина төмр хату дисциплин.
желе́зо төмр; куй желе́зо пока́ горячо́ *погов.* төмриг халун деернь давт.
жёлоб джолв.
желте́ть шарлх.
желтизна́ шарньху.
желто́к *(яйца)* өндгнә шар уург.
желту́ха *мед.* шарлдг [өвчн].
жёлтый шар.
желу́док гесн; элкн; расстро́йство желу́дка элкн тууллгън.
желу́дочный элкнә; геснә; желу́дочные боле́зни элкнә (геснә) өвчн.
жёлчный цөснә; жёлчный пузы́рь *анат.* цөсн; жёлчная речь *перен.* цөстә үг.
жёлчь цөсн.
жема́нный хантхлзур.
жема́нство хантхлэлгън.
же́мчуг сувсн.

жемчу́жница *вет. (туберкулёз коро́в)* цоорха гем.
жемчу́жный сувсна; **жемчу́жная боле́знь** *см.* жемчу́жница.
жена́ гергн.
жена́тый гергтӑ.
Жене́ва Женева [балгъсн].
жени́ть гер авч ӧгх.
жени́тьба гер авлгън.
жени́ться гер авх.
жени́х кӱргн.
же́нский кӱӱкд улсин; ◇ **же́нский род** *грам.* эм род.
же́нственность кӱӱкшг гарлгъ.
же́нственный кӱӱкшг.
же́нщина кӱӱкд кӱн.
жердь шовльг; уньн.
жерёбая кеелтӑ гӱн *(о лошади)*; хӑӑмл инъгн *(о верблюдице)*.
жеребёнок унгън; сарва *(шестимесячный)*; даагън *(годовалый)*.
жеребе́ц аджргъ.
жереби́ться унгълх.
же́рех *(ры́ба)* хӧӧндӑ [загъсн].
жерло́ амн; **жерло́ пу́шки** товин амн.
жёрнов цар чолун; теермин чолун.
же́ртва 1. *рел.* тӑкл; 2. *(страдающее лицо́)* зовлнъ ӱзгч кӱн; **стать же́ртвой** зовлнъгла харгъх.
же́ртвовать ӧргх; бӑрх; **же́ртвовать собо́й** бийнь ӑмӑн ӧргх.
жест докъя.
жестикули́ровать докъялх.
жестикуля́ция докъяллгън.
жёсткий хату.
жесто́кий 1. *(безжалостный)* ӧршӑнъгъӱ уга; **жесто́кое обраще́ние** эрк шиллгън; 2. *(си́льный)* кӱчр; докшн; **жесто́кий моро́з** кӱчр (тачкисн) кинти; **жесто́кое сопротивле́ние** кӱчр кевӑр хӑрӱцлгън.
жесто́кость ӧршӑнъгъӱ уга йовдл.
жесть хала.
жестяно́й халагъар кесн.
жето́н жетон [металлическ значок].
жечь шатах; тӱлх; **жечь дрова́** мод тӱлх; **жечь бума́гу** цаас шатах.
жже́ние шаталгън.
живи́тельный ӑм залгъгч.
жи́во шулугъар; тӱргӑр.
живо́й ӑмд; **жива́я ры́ба** ӑмд загъсн; **жив и здоро́в** ӑмд-менд; **оста́ться в живы́х** ӑмд ӱлдх; ◇ **ни жив ни мёртв** ӑмд чигн биш; ӱксн чигн биш; **живо́й язы́к** ӑмд кели; **живы́е цветы́** ӑмд цецгс.
живопи́сец зурач.
живопи́сный сӑӑхн.
жи́вопись зург зурлгъпь эрдм.
жи́вость шулун; шамдгъа.
живо́т гесн.
животновод́ мал ӧсгӑч.
животновод́ство мал ӧсклгън.
животновод́ческий мал ӧсклгъна; **животновод́ческий совхо́з** мал ӧскдг совхоз.
живо́тное мал; адусн.
живо́тный 1. *(о ми́ре животных)*: адусна *(о копы́тных)*; анъгудин *(о зверя́х)*; дживрӧн *(о перна́тых)*; кинтя махмдт *(о пресмыка́ющихся)*; 2. *перен.*: **живо́тный страх** адуснагъар ӑӑлгън.
животрепе́щущий эрк.
живу́честь бат ӑмн.
живу́чий бат ӑмтӑ.
жи́дкий шалдрнъ; таджрха; шинъгн *(не густо́й)*; **жи́дкий чай** шинъгн цӑ.
жи́дкость шалдрнъ юмн.
жи́зненный ӑмнь.
жизнера́достность серглнъ, байрта боллгън.
жизнера́достный байрта-бахта; тингр.
жизнеспосо́бный бат ӑмтӑ.
жизнь ӑмн; бӑӑлгън; **жизнь челове́ка** кӱӱнӑ ӑмн; **всю мою́ жизнь** наснь туршарт; **при жи́зни** ӑмд цагтан; **лиши́ть себя́ жи́зни** эврӑн бийӑн хорах; **обще́ственная жизнь** олна бӑӑлгън; **о́браз жи́зни** бӑӑлгънь кевр.
жи́ла 1. *(сухожи́лие)* шӱрӱсн; 2. *(кровено́сный сосу́д)* сутцн; 3. *горн.* сутцн; **золотоно́сная жи́ла** алтн сутцн.
жиля́т камзал.
жиле́ц герт бӑӑгч кӱн.
жи́листый шӱрӱслнъ.
жили́ще гер; бӑӑрн.
жили́щный гер бӑӑрин; **жили́щное строи́тельство** бӑӑх газрин гермӱд бӑрлгън.
жи́лка 1. (*уменьш. от* **жи́ла** 1, 2) судл; 2. *(скло́нность)* авцта.
жило́й бӑӑрн; **жила́я пло́щадь** бӑӑх газр.
жильё бӑӑдг газр.
жир ӧӧкн; **бара́ний жир** хӧӧнӑ ӧӧкн; **ры́бий жир** загъсна тоси.

жире́ть таргълх.
жи́рный таргън.
жиры́ ööкн; тосн.
жите́йский бааλгънь.
жи́тель бääгч кӯн; городско́й жи́тель балгъснд баадг кӯн; дерев́енский жи́тель селäн газрт баадг кӯн.
жи́тельство бääрн; ме́сто жи́тельства баадг газр.
жить бääх.
житьё́ бааλгън; житьё́-бытьё́ бааλгън.
жму́рить аньх; жму́рить глаза́ нӯдäн аньх.
жне́йка *с.-х.* жнейк; *см.* жа́твенная маши́на.
жнец тäрä хадач.
жо́лоб *см.* же́лоб.
жо́лудь хар модна товриг.
жре́бий джирв; броса́ть жре́бий джирв хайх; тяну́ть жре́бий джирв татх; жре́бий вы́пал джирв тусв.
жрец лам.
жужжа́ние дӯӯглгън.
жужжа́ть дӯӯгх.
жук цогц хорха.
жу́лик джуульг.
журавль 1. *(пти́ца)* тогърун; 2. *(шест у колодца)* занъгъ.
жури́ть *разг.* шоодх.
журна́л журнал.
журналист журналист.
журча́ние шорджгнлгън.
журча́ть шорджгнх.
жу́ткий ааамшгтä.
жу́тко сӯрдлгън; ааλгън; мне жу́тко би сӯрдджäнäв (ааджäнäв).
жуть ааамшг.
жюри́ жюри [гääхӯлин эс гидж маргъана мора́ гаргъдг комиссий].

З

за *предло́г* 1. *(сза́ди)* ард; за шка́фом шкафин ард; за крова́тью орна ард; 2. *(сле́дом)* ардас; гна́ться за во́ром хулхачин ардас кӧдлдх; бежа́ть за кем-л. ардас гӯӯх; 3. *(по ту сто́рону)* гатц; ца; цаад бийднь; за гора́ми уулс гатц (ца, цаад бийднь); за реко́й гол гатц (ца, цаад бийднь); 4. *(ра́ньше на)* ӧмн; урд; за два дня до Октя́брьских пра́здников Октябрьск сан ӧдрмӯда́с хойр хонг ӧмн (урд); за ме́сяц до э́того тӯӯна́с сар ӧмн (урд); 5. *(в тече́ние)* эргцд; за два́дцать лет хо́рн джилин эргцд; за после́дние пять лет сӯӯлин тавн джилин эргцд; за́ зиму я ни ра́зу не был бо́лен ӯвлин дууси би нег дäкдж чигн гемнси угав; э́то мо́жно сде́лать за час ӯӯг нег часин дотр кедж болхмн; 6. *(вме́сто)* төлä; расписа́ться за негра́мотного сургъуль уга кӯӯнä төлä гаран тäвх; 7. *(чтобы принести́, привезти́ и т. п.)* илгäх; посла́ть за водо́й, за биле́тами, за до́ктором уснд, бесäлдт, доктрт илгäх; 8. *(вследствие)* учр деерäс; за отсу́тствием уга болсн учр деерäс; за вы́ездом Новдж одсн учр деерäс; ◇ ей за́ сорок терти до́ч гарчксн кӯн; за́работок за ме́сяц сардан шинъгäдг мӧнъгн; уха́живать за больны́м гемтä кӯ халäх; заложи́ть ру́ку за́ спину нургъан ӯӯрх; за по́дписью гарта; за чьей-ли́бо по́дписью кӯӯнä гарта; я купи́л кни́гу за пять рубле́й тавн арслнъгар дегтр хулддж авбув; за исключе́нием гаргъчкад; ни за что́ ӧнъгäр; за здоро́вье кого́-л. мендин төлä; боро́ться за коммуни́зм коммунизмин төлä ноолдх.
заарта́читься буцх *(о животных)*; гацх *(о челове́ке)*.
заба́ва зоог.
забавля́ть 1. *(развлека́ть)* наадулх; сергäх; 2. *(быть предме́том насме́шки)* зоог болх.
забавля́ться 1. наадх; 2. зоог кех.
заба́вный зоогта.
заваллотирова́ть сунъгългън деер унъгъах; эс сунъгъгдлгън.
забаррикади́ровать боох; бӧглх.
забаррикади́роваться боох; бӧглх.
забастова́ть бастовать кех.
забасто́вка забастовк.
забасто́вочный забастовкин.
забасто́вщик забастовщик.
забве́ние мартлгън; преда́ть забве́нию мартад хуурх.
забе́гать нар-цар гӯӯх.
забега́ть, забежа́ть 1. орн гарх; забежа́ть на мину́ту агчмин зуур орн гарх; 2. *(побежа́ть вперед)* уралан гӯӯх; 3. *перен.* адгъх.

забере́менеть саатх.
забива́ть *см.* забить.
забива́ться *см.* забиться 2, 3.
забинтова́ть серндж*л*а́р боох.
забира́ть *см.* забра́ть.
забира́ться *см.* забра́ться.
забитый даджргдгч *(угнетённый)*; тӯнг *(отупе́вший)*.
забить 1. *(вколоти́ть, вбить)* хадх; **забить гвоздь** хадас хадх; 2. *(наполнить)* дӯӯргх; чикх; 3. *(заде́лать)* хаах; бӧглх; **забить о́кна до́сками** терзсд доскс хаддж хаах; **забить ще́ли** шуурхас бӧглх; ◇ **заби́л фонта́н воды́** усн голгъ-алдж хав.
забиться 1. *(о се́рдце)* цокх; 2. *(спря́таться)* бултх; 3. *(запо́лниться)* чикгдх.
заблаговре́менно урдасн; **о дне собра́ния извести́те меня́ заблаговре́менно** хург болх ӧдрэн намд урдасн сонъсхчкти.
заблесте́ть гилвкх.
заблуди́ться тӧӧрх.
заблужда́ться тенх.
заблужде́ние тенллгън; **ввести́ в заблужде́ние** тенӯлх.
забода́ть моргх.
забо́й 1. *тех.* забой [чолун нӯӯрс гаргъдж авдг газр]; 2.: **забо́й скота́** мал аллгън.
забо́йщик забойщик [чолун нӯӯрс гаргъдж авдг кӯн].
заболева́емость гемнллгън.
заболева́ние гемиллт.
заболева́ть *см.* заболе́ть.
заболе́ть 1. гемнх; 2. *(о како́м-л. органе)* ӧвдх; **не чита́й в темно́те — глаза́ заболя́т** харнъгъуд бичка́ умш — нӯднч ӧвднэ.
заболта́ться бурх; **заболта́ться до утра́** ӧр цаатл бурх.
забо́р хаша.
забо́та *(о ком-л., о чём-л.)* халамдж; килмдж; аргьинь хаалгьн; **забо́ты о бу́дущем** хӧӧткинь аргьинь халгьн; **забо́та о лю́дях** амтнь тускар килмджллгън.
забо́титься халах; килмджлх; аргьинь хаах.
забо́тливый халамджтэ; килмджтэ; ахуч.
забракова́ть шаглх; **рабо́та была́ забракова́на** кӧдлмш шаглгдла.
забра́сывать 1. *см.* забросать; 2. *см.* забро́сить.
забра́ть авх.
забра́ться орх *(проникнуть)*; гарх *(наве́рх)*.
забре́зжить ӧр гегэх; **чуть забре́зжило, мы отпра́вились в путь** ӧр гегэлгънлэ гарад йовбв бидн.
забрести́ *разг.* ордж ирх.
забронирова́ть бронировать кех; баглх.
забросать дарад хайх.
забро́сить хайх; **забро́сить у́дочку** гахуль хайх.
забро́шенный хайгдсн.
забры́згать ӧсргх.
забушева́ть буслх; догдлх.
забыва́ть *см.* забы́ть.
забыва́ться 1. *см.* забы́ться; 2. *страд.* мартгдх.
забы́вчивый мартмгъа.
забы́тый мартгдсн.
забы́ть мартх.
забы́ться 1. *(задремать)* ӯрглх; 2. *перен.* ухагъан геех.
зава́ливать *см.* завали́ть.
зава́ливаться *см.* завали́ться.
завали́ть 1. *(засы́пать)* дӯӯргх; **завали́ть я́му** нӯк дӯӯргх; 2. *(загромозди́ть)* овалдж бӧглх; 3. *перен.* дарх; **завали́ть рабо́той** кӧдлмшэр дарх.
завали́ться 1. *(упасть)* унх; **кни́га завали́лась за по́лку** дегтр тавцин ардагъар ундж одв; 2. *(лечь)* кинсх; **он завали́лся на дива́н** тер диван дээр кинсдж одв.
зава́ривать *см.* завари́ть.
зава́риваться *см.* завари́ться.
завари́ть чанх; буслгъх; **завари́ть чай** цэ буслгъх (чанх).
завари́ться буслгъгдх.
зава́рка: ча́ю оста́лось на одну́ зава́рку нег чанх цэ ӯлдв.
заведе́ние газр; **учёбное заведе́ние** сургъуль сурдг газр.
заве́домо мед*э* бэдж.
заве́дующий толгъач.
заве́дывание толгъаллгън.
заве́дывать толгъэлх.
завезти́ 1. *(мимое́здом)* хаалгъ аю кӯргх; 2. *(привезти́ куда́-л.)* авч ирх; кӯргх.
завербова́ть цуглулх.
завере́ние иткӯллгън.

заве́рить иткӱлх; **заверя́ю тебя́ чамаг** иткӱлджанав; **заве́рить по́дпись** гар иткӱлх.
завернӱть 1. *(оберну́ть)* орах; 2. *(свернӱть в сторону)* эргад гарх; **завернӱть за́ угол** онцг эргад гарч одх; 3. *(зайти́ куда́-л.)* хаалгъаси хаджигъад орх; 4. *(винт, гайку и т. п.)* эräслх; эргӱлх.
завернӱться 1. *(укутаться)* бийан орах; 2. *(залгну́ться)* шармгдх; **у вас завернӱлась пола́** хормати шармгддж оч.
завертє́ть *прям. и перен.* эргӱлх.
завёртывать *см.* завернӱть 1, 4.
завершА́ть *см.* заверши́ть.
завершА́ться тӧгсгдх.
завершє́ние тӧгсглгъи.
заверши́ть тӧгсгх; **завершить пятиле́тку** тавн джила пла тӧгсгх.
завершИться тӧгсх.
заверя́ть *см.* заве́рить.
завє́са хаац; **дымова́я завє́са** *воен.* утана хаац.
завє́сить халхлх; **завє́сить о́кна** терзс халхлх.
завести́ 1. *(куда́-л.)* авч ирх; **куда́ ты завёл нас?** алдаран авч ирвч маниг?; 2. *(часы́ и т. п.)* йовулх; ◇ **завести́ хозя́йство** мал-гер цуглулх; **завести́ разгово́р** кӱӱр эклх; **завести́ знако́мство** таилдх.
завє́т гераc; **завє́ты Ле́нина** Ленина гераc.
завє́тный кӱсгсн; **завє́тное жела́ние** кӱсгсн санан.
завє́шивать *см.* завє́сить.
завеща́ние гераслгъи.
завеща́ть гераслх.
завива́ть(ся) *см.* зави́ть(ся).
зави́вка отхруллгъи.
зави́дно ӱлӱ ӱзгдджана.
зави́дный ӱлӱ ӱзгдм.
зави́довать ӱлӱ ӱзх.
завизжа́ть чишкх; ганъньх *(о собаке)*.
завинти́ть, зави́нчивать эраслх.
зави́сеть кӱӱна олмад багтх; **кӱӱнас** дӧнъ хааx.
зави́симость олмад багтлгъи.
зави́симый кӱӱна олмад багтгч; **кӱӱнас** дӧнъ хаагч.
зави́стливый ӱлӱ ӱзмтха.
за́висть ӱлӱ ӱзлт.
завито́й отхрулси ӱста.
зави́ть отхрулх.
зави́ться отхрулгдх.
завко́м (заводско́й комите́т) завком (заводин комитет).
завладева́ть, завлада́ть 1. *(чем-л.)* буладж авх; эзлх; 2. *(вниманием и т. п.)* авлх.
завлека́тельный авлгч.
завлека́ть, завле́чь авлх; авдан орулх.
заво́д I завод; **тра́кторный заво́д** трактор кедг завод; **кирпи́чный заво́д** чолу кедг завод; **ко́нный заво́д** тохмта аду ӧскдг завод.
заво́д II *(у часо́в)* йовулдг эраси.
заводи́ть *см.* завести́.
заво́дский, заводско́й заводин; **заводско́й комите́т** *см.* завко́м.
завоева́ние 1. даалдж авлгъи; 2. *перен. (приобрете́ние)* диилдж авлгъи.
завоева́тельный даалдж авхан хаагч.
завоева́ть даалдж авх; **завоева́ть дове́рие** *перен.* иткид орх.
завоёвывать *см.* завоева́ть.
завоёвываться даалдж авгдх; диилдж авгдх.
завози́ть *см.* завезти́.
завози́ться I сӱлдих; зӱдх; *см.* вози́ться.
завози́ться II кӱрггдх.
заворА́чивать *см.* завернӱть 1, 2.
за́втра маньгъдур.
за́втрак орӱн хот.
за́втракать орӱнь хот ууx.
за́втрашний маньгъдурк; **за́втрашний день** маньгъдурк одр.
завхо́з завхоз [эдл-аху гардг кӱн].
завыва́ть, завы́ть ууль.
завяза́ть I 1. боох; **завяза́ть глаза́** нӱд боох; **завяза́ть га́лстук** галстук боох; **завяза́ть узло́м** занъгдх; 2. *перен.:* **завяза́ть разгово́р** кӱӱндх; **завяза́ть перестре́лку** халда татх.
завяза́ть II *см.* завя́знуть.
завяза́ться 1. халдан болх *(о перестре́лке)*; ноолдан болх *(о дра́ке)*; 2. *(о бесе́де)* кӱӱр болх; 3. *(о веревке, га́лстуке и т. п.)* боогдх.
завя́зка 1. *(у оде́жды и т. п.)* бич; 2. *(коме́дии, рома́на)* занъгда.
завя́знуть: завя́знуть в боло́те шигдх; улмдх; **завя́знуть в зуба́х** шӱднла наалдх; **завя́знуть в долга́х** *перен.* орнд даргдх.

завя́зывать *см.* завяза́ть I.
завя́нуть хатх; хумхарх.
загада́ть: загада́ть зага́дку таалвртә́ тууль келх.
зага́дка таалвртә́ тууль; ахр тууль.
зага́дочный аалтә́; акад; зага́дочный челове́к аалтә́ кӯн; акад кӯн; зага́дочное явле́ние аалтә́ юмн; акад юмн.
зага́дывать *см.* загада́ть.
зага́р нарнд шатсн; хар.
загиб 1. нугэллгън; 2. *полит.* хаджилгэлт.
загиба́ть(ся) *см.* загну́ть(ся).
загла́вие толгъа нерн; загла́вие кни́ги дегтрин толгъа нерн.
загла́вный нертә́; загла́вный лист нертә́ цаасн; ◇ загла́вная бу́ква нк ӱзг.
загла́дить, загла́живать 1. илх *(во́лосы)*; тинилгъх *(скла́дки)*; 2. *перен.* чиклх; загла́дить вину́ гсман чиклх.
заглаза́ 1. *(в отсу́тствии кого́-л.)* нӯдн далд; чирә́ далд; 2. *(вполне́, довольно)*: э́той су́ммы на год ему́ заглаза́ хва́тит эн мөнъгн тӯӯнд джилдә́н элвг кӯрх.
заглохнуть намшрх; танъхрх; де́ло заглохло ӱӱл намшрад хуурв.
заглуша́ть, заглуши́ть дарх; заглуши́ть звук а́ дарх; заглуши́ть боль өвдкӱр дарх; заглуши́ть за́пах ӱнр дарх.
загляде́нье гаахмдж.
загляде́ться *(на что-л., на кого́-л.)* гаахк.
загля́дывать *см.* заглянӯть.
заглянӯть 1. халәх; өнъгәдж халәх; шагъах *(в щель, в отве́рстие, в окно́)*; 2. *(зайти́ куда́-ли́бо)* золгъх; орад гарх.
за́гнанный 1. *(утомле́нный)* муурсн; за́гнанная ло́шадь муурсн мөрн; 2. *(запу́ганный, заби́тый)* аадж дасн; ◇ как за́гнанный зверь көгдсн анъ мет.
загна́ть 1. *(скот и т. п.)* туудж орулх; загна́ть во двор хаша дотр туудж орулх; 2. *(утоми́ть)* муурах; 3. *охот.* көдж орулх.
загнива́ние ӱмкәрлгън; өмкрлгън *(де́рева и т. п.)*.
загнива́ть, загни́ть 1. ӱмкәрх; ры́ба загнива́ет с головы́ загъсн толгъасн эклдж ӱмкәрдг; 2. *перен.* ӱвх; өмкрх.
загнои́ться өөрлх.
загну́ть матьилгъх; хугъслх, нугълх *(страни́цу в кни́ге)*; хургъ дарх *(па́лец)*.
загну́ться матьих; нугърх.
заговаривать *см.* заговори́ть.
за́говор заговор; цөн улсин нуувчин зөвшәл.
заговори́ть 1. *(нача́ть говори́ть)* эклдж келх; 2. *(с кем-л.)* эклдж кӯӱндх; 3. *(утоми́ть разгово́ром)* ут кингъәри муурах.
заговорщик заговорщик; нуувчин зөвшәлд орлцгч кӯн.
за́головок толгъа нерн.
загон *(загоро́дка)* хаша; шитм; ◇ быть в загоне басгдх.
загоня́ть *см.* загна́ть.
загора́живать *см.* загороди́ть.
загора́ть *см.* загоре́ть.
загоре́лый шатсн.
загоре́ть шатх.
загоре́ться шатх; дом загоре́лся гер шатв; глаза́ загоре́лись нӯдн шатв.
загороди́ть 1. *(перегороди́ть)* хашалх; 2. *(заслони́ть)* халхлх; загороди́ть свет герл хаах; загороди́ть доро́гу хаалгъ хаах (боох); 3. *(загромозди́ть)* дӯӱргх; бөглх.
загоро́дка хаша.
за́городный балгъсна газа; за́городный дом балгъсна газа бәәх гер.
заготавливать *см.* заготовить.
заготавливаться белдгдх.
заготовитель белдәч.
заготови́тельный белдгч.
заготовить белдх.
заготовка белдлгън.
заградитель *мор.* боогъач.
заградительный боогч.
заградить, заграждать боох; заградить доро́гу хаалгъ боох.
заграждение боодг; про́волочное заграждение сунъгъуг боодг; ми́нное заграждение минн боодг.
загранице́й газад ордудт.
загранично́й газадин; газад орна; загранично́й па́спорт газад орна паспорт.
загреба́ть хамх; ◇ загреба́ть большие де́ньги дала мөнъг олх; загреба́ть жар чужи́ми рука́ми *погов.* кӯӱнә гарар гал бәрх.

загреме́ть кӱрджгнх.
загри́вок дел кӱзӱн *(у лошади)*; шил кӱзӱн *(у челове́ка)*.
загро́бный хӧӧт тӧрлин; загро́бный го́лос *ирон.* ӱкӓрин дун.
загроможда́ть, загромозди́ть дӱӱргх; дала юмсуд тӓвдж-тӓвдж оркх.
загружа́ть, загрузи́ть 1. ачх; 2. *перен.* кӧдлмш ӧгх.
загрыза́ть, загры́зть 1. хазх; алх; 2. *перен.* зовах.
загрязне́ние киртӓлгън.
загрязни́ть киртӓх; будх.
загрязни́ться киртх.
ЗАГС (Отде́л за́писи а́ктов граждан-ского состоя́ния) ЗАГС (Гражданск состояня ахт бичдг отдел).
загуби́ть ӱрӓх.
загуде́ть дӱӱгх.
зад 1. *(у челове́ка и у живо́тных)* бӧгс; 2. *(за́дняя часть чего́-л.)* ар бий; он наде́л руба́шку за́дом наперёд тер книлгӓн ар бийинь ӧмӓрӓн халӓлгъӓд ӱмсв; 3. *(у теле́ги)* тонъгъаг.
задава́ть *см.* зада́ть.
задави́ть дардж алх; билцлх; нислх.
зада́ние даалгъвр.
зада́тки *(скло́нность)* темдг; тачал.
зада́ток задатк.
зада́ть *в разн. знач.* ӧгх; зада́ть рабо́ту кӧдлмш ӧгх; зада́ть вопро́с сурх.
зада́ться седх; зада́ться це́лью дости́чь... ...кӱрхӓр седх.
зада́ча 1. *(пробле́ма)* кех-кӱцӓх керг-ӱӱл; на́ши зада́чи мана кех-кӱцӓх керг-ӱӱл; 2. *мат.* задач; реши́ть зада́чу задач кех; 3. *(цель)*: поста́вить себе́ зада́чу задач тавх.
зада́чник задачник.
задви́гаться кӧндрх.
задви́жка тег.
задереве не́ть кӧшх.
задержа́ть *в разн. знач.* бӓрх; задержа́ть упла́ту до́лга ӧрӓн ӧгл уга бӓрх; задержа́ть на ме́сте преступле́ния гем гаргъсн ормдн бӓрх.
задержа́ться торх.
задёрживать(ся) *см.* задержа́ть(ся).
задёржка торг; без задёржки торг уга.
заде́ть 1. торгъх *(за гвоздь и т. п.)*; ширвх; пу́ля слегка́ заде́ла кость сумн яснлань ӓрӓ ширвӓд гӓрв; 2. *перен. (затро́нуть)* кӧндӓх; ӧӧлӱлх; гундах.
за́дний ар; за́дние мо́зги ар кӧлмӱд; за́дняя мысль ар ухан; дать за́дний ход хооран цухрулх; поме́тить за́дним число́м хӧӧн ӧдр тӓвх.
за́дник *(у о́буви)* зууза.
задо́брить джӧӧлтхк.
задо́лго ик хол урдасн.
задолжа́ть ӧрнд орх.
задо́лженность ӧрн.
задо́рный халун; ӧгджм; дӧгӓтӓ.
задохну́ться бӱтх.
задра́ть 1. ӧргх; задра́ть го́лову толгъагъан ӧргх; задра́ть но́гу ко́ля́н ӧргх; задра́ть нос *перен.* хамран ӧргх; 2. *(овцу́, ягнёнка и т. п.)* бу татх; во́лки задра́ли овцу́ чонмуд хӧ бу татчкдж.
задрема́ть ӱрглх.
задрожа́ть чичрх.
заду́мать 1. *(вознаме́риться)* седх; я заду́мал жени́ться би гер авхар седджанав; 2. *(что-л.)* санх; заду́мать како́е-ли́бо число́ нег то санх.
заду́маться 1. уха тунъгъах; 2. *(ме́длить)* тотхк.
заду́мчивость уха тунъгъалгън.
заду́мчивый уха тунъгъагсн.
заду́мывать(ся) *см.* заду́мать(ся).
заду́ть 1. *(нача́ть дуть)* ӱлах; салкн кӧдлх; 2. *(погаси́ть)* ӱлаӓдж унтрах; 3. *тех.* шатах.
задуше́вный 1. *(интимный)* энъкр; задуше́вные друзья́ энъкр ӱрмӱд; 2. *(искренний)*: задуше́вный разгово́р ня седклин кӱӱр.
задуши́ть 1. бӱтӓдж алх; 2. *перен.* бӱтӓх.
задыми́ть ута гаргъх, бӱргӱлх.
задыми́ться утан гарх, бӱргх.
задыха́ться *см.* задохну́ться.
заезжа́ть *см.* зае́хать.
заём ӧгнӓ; заем; госуда́рственный заём орн-нутга ӧгнӓ; вы́игрышный заём шӱӱвртӓ ӧгнӓ; заём второ́й пятиле́тки хойрдгч тавн джилӓ ӧгнӓ.
зае́сть 1. *(закуса́ть чем-л.)* амтинь дардж идх; 2. *перен.* мууд орх.
зае́хать 1. орх; зае́хать во двор хашя дотр орх; 2. *(за кем-л.)* орад

авн гарх; 3. *(приéхать ненадóлго)* хаалгъ аю орад гарх; 4. *перен.* дегӱд холд орх.
зажáрить шарх.
зажáриться шаргдх.
зажáть 1. *(стúснуть)* хавчх; атхк *(в руке́)*; 2. *(закры́ть)*: **зажáть нос** хамран бӱтӱлх; **зажáть ӱши** чикäн бӧглх; **зажáть рот** аман бäрх; *перен.* ам бäрх.
зажéчь 1. шатах; асах; 2. *перен.* халу дӧргх.
зажéчься 1. шатх; асх; 2. *перен.* халурхк.
заживáть *см.* **зажúть** I.
зáживо амдäр.
зажигáлка зажигалк.
зажигáтельный 1. шатагч; **зажигáтельное стекло́** гал шил; 2. *перен.* халурхгч.
зажигáть *см.* **зажéчь**.
зажигáться шатагдх; асагдх.
зажúм 1. *тех.* хавчур; чимкӱр; 2. *(де́йствие)* хавчлгън; чимклгън; 3. *перен.* шахлгън; **зажúм самокрúтики** самокритик шахлгън.
зажимáть *см.* **зажáть**.
зажúточно: **жить зажúточно** бääхтäгъäр бääх.
зажúточный бääхтä; **кáждый колхóзник дóлжен стать зажúточным** колхозник болгън бääхтä болх зӧвтä.
зажúть I *(зарубцева́ться)* эдгх; бӱрлдх.
зажúть II *(нача́ть жизнь)* эклдж бääх; **зажúть нóвой жúзнью** шин бääлгъäр эклдж бääх.
зажмýрить: **зажмýрить глазá** нӱдäн бӱрлзӱлх (бӱрилгъх).
зазенéть *см.* **звенéть**.
зазвучáть *см.* **звучáть**; ä гарх; айс гарх.
заздрáвный: **заздрáвный тост** мендин йӧрäл.
зазеленéть *см.* **зеленéть**.
заземлéние *рáдио* газрла негдӱлгън.
заземлúть, заземля́ть *рáдио* газрла негдӱлх.
зазимовáть *см.* **зимовáть**.
зазнавáться *см.* **зазнáться**.
зазнáйство бийрклгън.
зазнáться бийркх.
зазубрúть цееджäр дасдж авх.
зазýбриться адрутх.
заигрáть эклдж наадх; эклдж татх.
заигрáться шилтдж наадх.
зайгрывать хатхлдх.
зайка келкä кӱн.
зайкáние келкäрлгън.
зайкáться, зайкнýться 1. келкäрх; 2. *перен.* тулх.
заимодáвец өгйä өгäч.
заимообрáзно өгйäгъäр; көлснь.
займствование авлгън; **займствование слов** үгмӱд авлгън.
займствовать авх.
зайндевелый цанътсн.
зайндеветь цанътх.
заинтересóванный бийнь олз сä хäлäгч.
заинтересовáть соньмсах.
заинтересовáться соньмсх.
зайскивать сäн нӱднд үзгдхäн хääх; зугъудх.
зайскивающий сäн нӱднд үзгдхäн хääгч; зугъу.
зайтú 1. *(к кому́-л., куда́-л.)* орх; 2. *(уходи́ть далеко́)* ууджх; холд гарх; 3. *(о со́лнце и т. п.)* суух; 4. *(о разгово́ре и т. п.)* гарх; эклгдх.
зáйчик 1. туулан кӱӱкн; ногъала *(весе́ннего приплóда)*; девäлä *(ле́тнего приплóда)*; кирӱхä *(осе́ннего приплóда)*; 2. *(световóй)* нарна толян.
закабалúть *перен.* оосрлх; **закабалúть себя́** бийäн оосрлх.
закáз даалгъвр *(поруче́ние)*; уюлх, келгъӱлх *(о пла́тье, о́буви и т. п.)*.
заказáть келгъӱлх *(поручи́ть сде́лать)*; уюлх *(сшить)*; авхулх *(поручи́ть доста́вить)*.
заказнóй уюлгдсн; келгъӱлгдсн; **заказно́е письмó** заказной бичг.
закáзчик уюдач; келгъӱлäч.
закáзывать *см.* **заказáть**.
закáл 1. болгългън; 2. *перен.* бат.
закалённый 1. болгъгдсн; **закалённая сталь** болгъгдсн болд; 2. *перен.* батрсн; **закалённая в клáссовых боя́х большевúстская пáртия** классов ноолданд батрсн (тулäд бääсн) большевистск партий.
закáливать *см.* **закалúть**.
закалúть 1. *(о стали)* болгъх; **закалúть сталь** болд болгъх; 2. *перен.* дасхк.

закали́ться 1. болгъгдх; 2. *перен.* дасх; батрх; **а́рмия закали́лась в бою́** ӓӓрм дӓӓнд батрв.
зака́лка болдрлгън; даслт.
зака́лывать *см.* заколо́ть.
закаля́ть *см.* закали́ть.
закаля́ться *см.* закали́ться.
зака́нчивать *см.* зако́нчить.
зака́нчиваться *см.* зако́нчиться.
зака́т 1. *(со́лнца)* суулгън; сӱӱрялгън; 2. *перен.* шинъглгън; **на зака́те жи́зни** шинъгсгч насндан.
закати́ть төгӓлӱлх; долдалулх; **закати́ть глаза́** нӱдӓн цӓӓлзӱлх.
закати́ться 1. *(о со́лнце)* суух; сӱӱрлх; 2. *(о мя́чике и т. п.)* долдарх; ◇ **закати́ться сме́хом** кӧшдж инӓх.
зака́шлять ханях.
заква́сить исгӓх.
закида́ть 1. *(запо́лнить)* хайдж дӱӱргх; **закида́ть я́му песко́м** нӱкнд элс хайдж дӱӱргх; 2. дарад хайх; **певца́ закида́ли цветами́** дуучиг цецгӱдӓр дарад хайчкв; **вновь прибы́вшего закида́ли вопро́сами** шин нрсн кӱӱг сурвармудар дарад хайчкв.
закидывать 1. *см.* закида́ть; 2. *см.* заки́нуть.
заки́нуть хаӣх; **де́ти заки́нули мяч за забо́р** кӱӱкд меечг хашагъас гаргъад хайчкдж (шивчкдж); **заки́нуть не́вод** шӱӱгӱл хайх; **заки́нуть у́дочку** гахуль хайх.
закипа́ть, закипе́ть буслх.
заклад 1. тӓвх; 2. маргъан; **би́ться об заклад** маргъх.
закла́дка 1. *(зда́ния и т. п.)* ул тӓвх; 2. *(для кни́ги)* дегтрт халх темдглдж цаас, лент тавлгъи.
закла́дывать 1. *(за что-л.)* далдлдж оркх; 2. *(в ломба́рд)* дольгтнь өгх; 3. *(запря́чь)* татх.
заклева́ть 1. *(о ры́бе)* мөнънх; 2. *(о пти́це)* цокх; 3. *перен.* цокх.
заклёпывать, заклепа́ть наах.
заклейми́ть харах; андрулх.
заклина́ние 1. *(де́йствие)* тӓрндлгън; 2. *(слова́, обря́д)* тӓрн.
заклина́ть 1. *(кого́-л., что-л.)* тӓрндх; 2. *(кем-л., чем-л.)* дурдх.
заключа́ть *см.* заключи́ть.
заключе́ние 1. *(тюре́мное)* баргдлгън; суудгългън; 2. *(до́говора и т. п.)* бооца тергӱт кех; 3. *(оконча́ние, вы́вод)* товч.
заключённый бӓрӓтӓ кӱн.
заключи́тельный товчлгч; сӱл; **заключи́тельное сло́во** товч (сӱл) үг.
заключи́ть 1. *(в тюрьму́)* дӱрх; суулгъх; 2. *(зако́нчить)* товчлх; 3. *(до́говор и т. п.)* бооца тергӱт кех; **заключи́ть мир** эвцӓ кех.
заклятый андгъарлсн; **закля́тый враг** андгъарлсн хорти.
заковать чӧдр зӱӱх; **заковать в кандалы́** төмр чӧдр зӱӱх.
заколоти́ть 1. хадх; **заколоти́ть дверь** ӱӱд хадх; **заколоти́ть гвоздь** хадас хадх; 2. *(застуча́ть)* цокх; 3. *разг. (заби́ть до сме́рти)* ӱктлнь гӱвдх.
заколоти́ться бульглх *(о се́рдце)*.
заколо́ть 1. *(уби́ть)* шаах; шаадж алх; алх, гаргъх *(живо́тных)*; **заколо́ть овцу́ хо́** алх (гаргъх); 2. *(укрепи́ть булавкой)* хатхк; ◇ **у него́ заколо́ло в боку́** тӱӱнӓ хавргънь хатхлджана.
зако́н закан; йосн; **по зако́ну** закагъар (йосар).
зако́нный 1. *(согла́сный с зако́ном)* заканла (йосила) нинтӓ; 2. *(справедли́вый)* чик.
законода́тельный зака гаргъдг; **законода́тельный о́рган** зака гаръдг мөч.
закономе́рный законла (йосла) нинтӓ.
законопро́ект законопроект; йосна, закана проект.
законсерви́ровать консервлх.
законспири́ровать нуух.
зако́нченный чилӓгдсн; бүтн.
зако́нчить көтрӓх; чилӓх; дуусх.
зако́нчиться чилх; көтрх.
закопа́ть 1. булх; 2. *(я́му и т. п.)* малтх.
закопте́ть харлүлх.
закоренело́й хатурад бӓӓсн.
закоу́лок шугъу.
закоченеть беерх; **у меня́ ру́ки закоченели́** гарм минь беерч одв.
закра́сить ширдх.
закра́шивать *см.* закра́сить.
закрепи́ть *в разн. знач.* батлх; **закрепи́ть гвоздь** хадас батлх; **закрепи́ть за собо́й ме́сто** орман бийдӓн батлх.

закрепи́ться батрх.
закрепле́ние батруллгън.
закрепости́ть 1. кӧтч кех; 2. *перен.* оосрлх.
закрепоще́ние 1. кӧтч келгъи; 2. *перен.* оосрллгън.
закрича́ть хӓӓкрӓд оркх.
закро́йщик хувц ишкя̈ч.
закругле́ние тӧгргллгън.
закругли́ть, закругля́ть тӧгрглх.
закружи́ть дугърулх; эргӱлх.
закружи́ться эргх; **закружи́лась голова́** толгъа эргв.
закрути́ть 1. мошгх; **закрути́ть ру́ки наза́д** гаринь ардаранднь мошгх; **закрути́ть усы́** сахлан мошгх; 2. эргӱлдж чанъгъах; **закрути́ть кран** кран эргӱлдж чанъгъах; **закрути́ть винт** эрӓс эргӱлдж чанъгъах; 3. *разг. перен.* эргӱлх.
закрыва́ть *см.* закры́ть.
закры́тие хаалгън.
закры́тый хаагъата; **закры́тая дверь** хаагъата ӱӱдн; **закры́тое заседа́ние** хаагъата сӱӱр; ◇ **при закры́тых дверя́х** *юр.* ӱӱди хаагъата.
закры́ть хаах; **закры́ть дверь** ӱӱд хаах; **закры́ть лицо́ рука́ми** чирӓгъӓн гарарн бӱтӱлх; **закры́ть заседа́ние** сӱӱр хаах.
закры́ться халгдх.
закули́сный кулисин ардк.
закупа́ть, закупи́ть хулддж авх.
заку́пка хулддж авлгън.
заку́порить бӧглх.
заку́порка бӧгллгъи.
закури́ть татх; **закури́ть тру́бку** ганз татх.
закуси́ть I *(прикуси́ть)* зуух; **закуси́ть удила́** амгъагъан (ууданн) зуух.
закуси́ть II 1. идх; 2. *(что-л. чем-л.)* амт дарх.
заку́ска хот.
заку́тать бӱмнх.
заку́таться бийӓн бӱмнх.
зал, за́ла зал.
зала́ять хушх.
залега́ть кевтх.
залежа́ться 1. *(пролежа́ть сли́шком до́лго)* удан кевтх; 2. *(испо́ртиться)* удан кевтӓд ӱрх.
за́лежи кевтх юмн.
залеза́ть, зале́зть 1. *(наве́рх)* дашдж гарх; 2. *(забра́ться)* орх; **зале́зть под стол** стол дор орх; **зале́зть в карма́н** хавтхд орх; **зале́зть в долги́** бӧрнд орх.
залепи́ть *(заклеи́ть)* наах.
залете́ть нисдж ордж ирх.
зале́чивать, залечи́ть эмидж эдгӓх.
зале́чь кевтх.
зали́в залив; *уст.* кӧл усн.
залива́ть(ся) *см.* зали́ть(ся).
заливно́й *(затопля́емый)* усн авдг.
зали́ть 1. асгъх; **зали́ть ска́терть** черни́лами бӱркӓ деер бск асгъх; 2. *(затопи́ть)* усн авх; 3. *(потуши́ть)* ус асхдж унтрах; 4. *(галоши и т. п.)* нутхк.
зали́ться *прям. и перен.* асхрх; **зали́ться сме́хом** инӓгъӓд киисдж одх.
залог 1. дольг; 2. *перен.* бӓрц; тӓвц; **в хорошей рабо́те залог на́ших успе́хов** мана кӱслтсин ӱндсн-сӓн кӧдлмшд.
заложи́ть 1. *(положи́ть куда́-л.)* оркх; 2. *(загромозди́ть)* дӱӱргх; 3. *(лошаде́й)* татх; зӱӱх; 4. *(закры́ть)* бӧглх; **заложи́ть у́ши ва́той** чикӓн ковнъгӓр бӧглх; **заложи́ть дыру́ камня́ми** нӱк чолугъар бӧглх; 5. *(дверь)* хаах; 6. *(зда́ние и т. п.)* тӓвх; **заложи́ть фунда́мент** ул тӓвх; 7. *(страни́цу в кни́ге)* темдглх; 8. *(вещь)* тӓвх; ◇ **заложи́ть ру́ку за́ спину** нургъан ӱӱрх; **заложи́ло грудь** цеедж бӓрлддж оч.
залого́жник дольгтнь бӓргдсн кӱн.
залп дегц; **дать залп** дегц хах; **вы́пить за́лпом** нег киигъӓр ух.
залюбова́ться гӓӓхк.
замазать 1. шавх; шалдх; ширдх *(краской)*; 2. *(запачкать)* будх; 3. *перен.* дарх.
замазка шалдар.
замазывание шалдлгъи; шавлгън.
замазывать *см.* замазать.
замалчивать нуух.
замани́вать, замани́ть мекӓр өөрдӱлх; меклх.
замани́чивый авлгч.
замаскирова́ть(ся) бултх.
замахиваться, замахну́ться дайлх.
замашка авц.
замедле́ние ӱрвлгъи; аргъулдлгъи; удлгъи *(опоздание)*.
заме́дленный ӱрвгсн; аргъул.
заме́длить, замедля́ть 1. ӱрвӱлх; аргъулдулх; 2. *(запозда́ть)* удх.

заме́на сельг; сольг.
заменить, заменя́ть 1. сольх; 2. *(на рабо́те)* селвх.
заменя́ться 1. сольгдх; 2. селвгдх.
замере́ть 1. зогсх; 2. *перен.* менрх.
замерза́ние кӧрлгън.
замёрзнуть кӧрх.
замести́ 1. *(метлой и т. п.)* савӯрдх; 2. *(сне́гом и т. п.)* дарх; ◇ замести́ следы́ мӧр дарх.
замести́тель заместитель; гиджгвч.
замести́ть ормдинь ӯлдх.
замета́ть *см.* замести́.
заме́тить 1. *(уви́деть)* ӯзх; 2. *(сказа́ть)* темдглдж келх.
заме́тка темдг.
заме́тный темдгтӓ.
замеча́ние темдгллгън.
замеча́тельный ӓвртӓ.
замеча́ть *см.* заме́тить.
замечта́ться кӯсл кӯсх.
заме́шанный орлцгсн.
замеша́тельство ӯӯмлгън; прийти́ в замеша́тельство ӯӯмх.
замеша́ть *(кого́-л. во что́-л.)* хутхк; орлцулх.
замеша́ться 1. *(в толпу́ и т. п.)* хутхлдх; 2. *(быть заме́шанным)* хутхгдх; орлцулгдх.
заме́шкаться *разг.* торх.
замеща́ть *см.* замести́ть.
замо́нка торвр.
замира́ние менрлгън; замира́ние се́рдца зӯркн менрлгън.
замира́ть *см.* замере́ть.
за́мкнутый 1. ӧнслӓтӓ; 2. *перен.* бӯтӯ; за́мкнутый челове́к бӯтӯ кӯн.
замкну́ть ӧнслх.
замнарко́м (замести́тель нарко́ма) замнарком; наркомин дарух (гиджгвч).
за́мок ӧргӓ.
замо́к ӧнсн; чавг *(у ружья́)*.
замолка́ть, замо́лкнуть ду тасрх.
замолча́ть *см.* замолка́ть.
заморо́женный кӧргӓгдсн.
заморо́зить кӧргӓх.
за́морозки кору.
замота́ть 1. *(обмота́ть)* орах; 2. *(голово́й)* толгъагъан нӓӓхлӯлх (зӓӓлх); 3. *фам. (утоми́ть)* мууpах.
замочи́ть норгъх.
за́муж: вы́йти за́муж кӯӯнд одх; вы́дать за́муж кӯӯнд ӧгх; хӓрд мордулх.
замужняя залута; кӯӯнд одсн.
замурова́ть: замурова́ть в стене́ эрс дотр тӓвчкӓд наагъасн хаачкх.
замучить зовх.
замучиться зовх.
за́мша джову.
за́мшевый джову.
за́мысел санси санан; седвӓр.
замы́слить седх; белдх *(подготовить)*.
замысловатый *(сложный)* ораядата.
замышля́ть *см.* замы́слить.
замя́ть дарчкх; замя́ть разгово́р кӯр таслх.
замя́ться хӯӯхлзх; тӯдх.
за́навес кӧшг.
занаве́сить хаагъулар хаах; кӧшгӓр хаах.
занаве́ска терзин серинджл.
занаве́шивать *см.* занаве́сить.
занести́ 1. *(отнести́)* асрдж ӧк; кӯргдж ӧк; 2. *(внести́, записа́ть)* орулдж бичх; занести́ на кра́сную до́ску улан доскд бичх; 3. *безл.*: занесло́ песко́м элсн дарчкдж; 4. *(подня́ть но́гу, ру́ку и т. п.)* ӧргх.
занима́тельный зоогта; соньн.
занима́ть *см.* заня́ть I, II.
занима́ться 1. *(рабо́тать)* кӧдлх; я занима́лся всю ночь би со́нь дусн кӧдлӯв; де́ти не дают мне занима́ться кӯӯкд намд кӧдллгъ ӧкш; 2. сурх; занима́ться с уча́щимися сургъульчнр сургъх; ◇ занима́ться собо́й бийӓн кеерӯлх.
за́ново шиннс.
зано́за гар кӧлд орсн модн; хатханч.
зано́зить гар кӧлд модн орх; хатханчд хатхулх.
зано́сы кӧр; сне́жные зано́сы цасна кӧр; песча́ные зано́сы элсна́ кӧр.
зано́счивый караг.
заня́тие 1. *(рабо́та, де́ло)* кӧдлмш; 2. *(уче́бные заня́тия)* сургъуль сурлгън; 3. заня́тие го́рода войска́ми цергӯд балгъс авлгъи.
заня́тный зоогта.
занято́й цол уга; зав уга.
за́нятость цол уга боллгън; зав уга боллгъи.
заня́ть I *(в долг)* ӧгйӓгъӓр авх.
заня́ть II 1. авх; заня́ть мно́го ме́ста их орм авх; заня́ть пе́рвое ме́сто тӯрӯн мӧрӓ авх; 2. ӧнъгрӯлх;

заня́ть вре́мя наг өнъгрүүлх; 3. *(развлека́ть)* сергäх.
заня́ться кех.
заоблачный үүлн гатц.
заодно́ 1. *(одновре́менно)* нег газр; нег аю; 2. *(единодýшно, согла́сно)* нег күүнла негдх; нн-неги болх; быть заодно́ с кем-л. хүн тал болх.
заостри́ть 1. үзүр гаргъх; заостри́ть каранда́ш карандашт үзүр гаргъх; 2. *перен.* хурцдах; заостри́ть бдительность саг-сергäн хурцдхк.
заостри́ться хурцдх.
забчнык чира́ далд сургъуль сурчах күн.
забчный чира́ далд; забчное обуче́ние чира́ далд сургъуль сурлгън.
за́пад нарн суух зүг; нарн шинъгх зүг; деед бий.
за́падно-европе́йский деед-европин.
за́падный деед зүгин; нарн шинъгх зүгин; нарн суух зүгин; За́падная Еврбпа Деед зүгин Европ.
западня́ хавх; попа́сть в западню́ хавхд торх.
запа́здывание оратлгъи.
запа́здывать *см.* запозда́ть.
запа́ивать *см.* запаять.
запаковáть орах.
запали́ть *(зажéчь)* шатах.
запа́льчивый үүрта; халун.
запа́с 1.: запа́с бума́ги урдаснь батлдж (белддж) авсн шаасн; запа́с дров урдаснь батлдж (белддж) авсн модн; большо́й запа́с ча́ю и са́хару урдаснь батлдж (белддж) авсн дала цä, шикр; 2. *воен.* запас [султхврт бääх цергчир].
запаса́ть *см.* запасти́.
запаса́ться белдгдх.
запа́сливый бат.
запасно́й, запа́сный батлдж авсн.
запасти́ белддж батлдж авх.
запасти́сь белддж авх.
за́пах үнр.
запахну́ть *(оде́жду)* задгъалх.
запа́чкать будх.
запа́чкаться будгдх.
запа́шка *с.-х.* хагъллгън.
запая́ть ганънх.
запева́ла ду өргäч.
запева́ть *(в хóре)* өргдж дуулх.
запека́ть *см.* запе́чь.
запека́ться *см.* запе́чься,
запе́кшийся: запе́кшаяся кровь хатсн цусн.
запелена́ть өлгäдх.
запере́ть хаах; өнслх *(замкóм)*; запере́ть ко́мнату замко́м өрä өнслх.
запере́ться хаагдх; үүдäн хаачкад өнслх.
запе́ть эклдж дуулх.
запечáтать тнизлх.
запечатле́ть *(в пáмяти)* мартгдш уга кех.
запечатле́ться уханд седкад үлдх; эс мартгдх.
запечáтывать *см.* запечáтать.
запе́чь болгъх.
запе́чься 1. болх; 2. *(о крови)* хатх; 3. *(о губáх)* сöркäтх.
запива́ть *см.* запи́ть.
запина́ться тулдж келх.
запи́нка: без запи́нки тулл уга.
запира́тельство гöрдлгъи; нуулгъи.
запира́ть *см.* запере́ть.
записа́ть *в разн. знач.* бичх.
записа́ться бичгдх.
запи́ска записк; бичг; докладна́я запи́ска докладной бичг.
запи́ски *(воспоминáния)* санл.
записна́я кни́жка темдгин дегтр.
запи́сывать(ся) *см.* записа́ть(ся).
за́пись 1. *(запи́сывание)* бичлгъи; за́пись к врачу́ эмчд бичгдлгъи; 2. *(заме́тки)* темдг.
запи́ть 1. *(начáть пья́нствовать)* арк икäр уух; 2. *(что-л. чем-л.)* уух.
запла́канный үульсн; запла́канные глаза́ үульсн нүдн.
запла́кать үульх.
запла́та халасн; наложи́ть запла́ту халас тавх.
заплата́ть халаслх.
заплати́ть мöнъг өгх; заплати́ть по счёту счетäр мöнъг өгх.
заплева́ть нүлмдж-нүлмджкх.
заплéсневелый көгджрсн.
заплéсневеть көгджрх.
заплести́, заплета́ть гүрх.
заплета́ться 1. оралдх; у него́ язы́к заплета́ется түүна келнь оралдджана; у него́ заплета́ются но́ги түүна көлнь оралдджана; 2. *страд.* гүргдх.
заплыва́ть, заплы́ть усчх; он заплы́л далеко́ в мóре тер усчад тенъгсäд холд йовдж одв; ◇ заплы́ть жи́ром өөкäр көөх.

заподо́зрить харлх; заподо́зрить в чём-л. нег юмнд харлх.
запозда́лый оратгсн.
запозда́ние хоцрлгън; ӱлдлгън; удлгън.
запозда́ть оратх.
запо́лнить дӱӱргх; запо́лнить анке́ту анкетд хӑрӱ бгх; запо́лнить пробе́л дутугъинь дӱӱргх.
запо́лниться дӱӱрх.
заполня́ть(ся) *см.* запо́лнить(ся).
запомина́ть(ся) *см.* запо́мнить(ся).
запо́мнить сандж авх.
запо́мниться ухаид ӱлдх.
за́понка запонк.
запо́р I хаалгън; дверь на запо́ре ӱӱдн хаагъата.
запо́р II *мед.* алвн хаагдлгън.
запоте́лый *(о стекле́)* ко́лрсн.
запоте́ть ко́лрх.
запре́т хаавр.
запрети́ть хаах.
запре́тный хаагъата.
запреща́ть *см.* запрети́ть.
запреще́ние хаалгън.
заприхо́довать *бухг.* олзд орулдж бичх.
запроки́дывать, запроки́нуть хайх; запроки́нуть го́лову толгъагъан гедалгъх.
запро́с 1. *(вопро́с)* сурвр; сде́лать запро́с сурвр ӧк; 2. *(тре́бование)* эрлт.
запроси́ть 1. *(кого́-л. о чём-л.)* сурулх; 2. *(спра́шивать дорого́ю це́ну)* сурх.
за́просто шуд.
запро́сы *(потре́бности)* эрлт.
запротоколи́ровать тогтаврт орулдж бичх.
запруди́ть боох.
запряга́ть зӱӱх.
запря́тать булгулх.
запря́таться булгулгдх.
запря́чь *см.* запряга́ть.
запу́ганный ааӓсн; ааӓдж дасси.
запуга́ть ааӓлгъх.
запу́гивание ааӓлгъӓлгън.
запу́гивать *см.* запуга́ть.
запусте́ние эджгӓрлгън.
запусте́ть эджгӓрх.
запусти́ть 1. *(бро́сить)* шивх; запусти́ть ка́мнем чолугъар шивх; 2. *(засу́нуть)*: запусти́ть ру́ку в чужо́й карма́н хӱӱна хавтхд орх; 3. *(переста́ть забо́титься)*: запусти́ть хозя́йство мал-гера́н хӑлӑл уга тарах; запусти́ть боле́знь гема́н хӑлӑл уга икдӱлх.
запу́танный оралдата.
запу́тать оралдулх.
запу́таться оралдх.
запу́щенный хӑлӑвр уга; запу́щенная боле́знь хӑлӑл уга давулчксн (икдӱлчксн) гем; запу́щенный сад хӑлӑвр уга сад.
запылиться тооснд даргдх.
запыха́ться кӧӧрх.
запята́я цег.
зараба́тывать, зарабо́тать 1. олх; шинъгӓх; зарабо́тать мно́го де́нег дала мӧнъг олх (шинъгӓх); 2. *(нача́ть рабо́тать)* эклдж кӧдлх; маши́на зарабо́тала машин эклдж кӧдлджӓнӓ.
за́работная пла́та кӧлснӓ мӧнъгн; шинъгӓгч мӧнъгн.
за́работок шинъгӓсн мӧнъгн.
зараżáть(ся) *см.* зарази́ть(ся).
зараже́ние хӓлдлгън.
зара́за халдвр; хӓлдвр.
зарази́тельный хӓлдвртӓ.
зарази́ть *прям. и перен.* хӓлдӓх.
зарази́ться *прям. и перен.* хӓлдх.
зара́зный халдврта; хӓлдвртӓ; зара́зная боле́знь хӓлдвртӓ гем.
зара́нее урдаснь; зара́нее обду́манный урдаснь ухалчксн.
зарасти́ть, зарасти́ ургъх; бӱркгдх; тропи́нка заросла́ траво́ю джим ӧвсӓр бӱркгддж оч.
зарде́ть(ся) улах.
зареве́ть орклх.
за́рево хооврдлгън.
зарегистри́ровать бичх; тоод орулх; регистрировать кех.
зарегистри́роваться бичгдх; регистрироваться кех.
заре́зать боорлх; керчх.
заре́заться бийӓн боорлдж ӱкх.
зарекомендова́ть ӱзӱлх; зарекомендова́ть себя́ бийӓн ӱзӱлх.
заржаве́лый *см.* заржа́вленный.
заржа́веть зеврх.
заржа́вленный зеврсн.
заржа́ть инцгъӓх; цуурдх.
зарисова́ть зурх.
зарни́ца асхнь полвнъ.
зароди́ться торх; ӱӱдх.
заро́дыш ӱӱдгчург;ург.

зарождáться *см.* зародúться.
зарождéние ӱӱдлгън; төрлгън.
зарони́ть унъгъах; ◇ зарони́ть мысль уха орулх.
зáросль шагшг.
зарпла́та *см.* зáработная пла́та.
зарубéжный газад ордин.
заруби́ть чавчх; заруби́ть топоро́м сӱкäр чавчх.
зарубцева́ться бӱрлдх.
заручи́ться авчкх; заручи́ться согла́сием зӧв авчкх.
зарыть булх.
заря́ ӧр; шар дӱнъ *(ӱтренняя)*; хо бӱрӱд *(вечéрняя)*; на зарé ӧрла; шар дӱнъла́.
заряди́ть сумлх.
заря́дка 1. сумлгън; 2. *спорт.* зарядк.
заряжа́ть *см.* зарядúть.
заряжа́ться сумлгдх.
заса́да гетвр.
засади́ть 1. *с.-х. (чем-л.)* тäрх; 2. засади́ть за рабóту кӧдлмшин ард суулгъх.
заса́ленный тостсн; киртсн.
заса́лить тостах; киртäх.
зáсветло гегäтä деер.
засвидéтельствовать герч болх, батлх.
заседа́ние заседань; сӱӱр; закры́тое заседа́ние хаалгъата сӱӱр.
заседа́ть заседать кех; сӱӱрлх.
заселéние бӱӱрллгън *(мéстности)*; орлгън *(помещéния)*.
заселúть, заселя́ть бӱӱрлӱлх *(мéстность)*; орулх *(помещéние)*.
засéсть *в разн. знач.* суух.
засéять тäрх.
засидéться нег ормдан удан суух.
засúлье хӱч ӱзӱллгън.
заслони́ть, заслоня́ть *в разн. знач.* бӱтӱлх; хаах.
заслу́га ач; имéть большúе заслу́ги ик ачта болх.
заслу́женный ачта; заслу́женная награ́да зӧвтä ачллгън; заслу́женный дéятель нау́ки, иску́сств гӱн номин (искусствин, нäрн эрдмин) ачта кӱн.
заслу́живать, заслужúть ачта-туста болх.
заслу́шать сонъсх.
заслу́шаться сонъсгдх.
засмея́ть наад бäрх.
засмея́ться инäх.
засмотре́ться ширтх.
засну́ть унтх.
засня́ть цокдж авх; засня́ть фильм фильм цокдж авх.
засóв тег.
засóл давсллгън.
засоли́ть давслх.
засоре́ние бузрдалгън; ◇ засоре́ние желу́дка *мед.* элкн кӧндрлгън.
засори́ть хог-богар бузрдах; засори́ть глаза́ нӱднд бог орулх.
засори́ться бӧглрх; бузрдх.
засóхнуть хагсх; хатх *(зачерствéть)*.
зáспанный унтсн; зáспанный вид унтсн дӱр.
застáва застав; харул; погранúчная застáва пограничн застав (харул).
заставáть *см.* застáть.
застáвить, заставля́ть кӱчнäс келгъх; застáвить сесть кӱчнäс суулгъх; застáвить себя́ ждать бийäн кӱлäлгъх.
застаре́лый хуучрсн.
застáть: застáть на мéсте преступле́ния дорх ормднь бäрх; я застáл его́ в посте́ли тӱӱг орндан кевтä кевттлнь бäрдж авбув.
застёгивать *см.* застегнýть.
застёгиваться товчлгдх.
застегнýть товчлх.
застегнýться товчлх.
застёжка бӱтӱ; өнсн *(на кнúгах, портмонé и т. п.)*.
застекли́ть шиллх.
застéнок застенк [тӱӱрмд баалгъдж зовадг газр].
застéнчивость хäргллгън; зеергллгън.
застéнчивый хäрг; зеерг.
застига́ть, застúгнуть кӱцх.
застила́ть, застла́ть бӱркх; делгх, девсх *(пол и т. п.)*.
застóй нег ормдан зогслгън.
застрели́ть хадж алх.
застрели́ться бийäн хадж алх.
застре́льщик эк татач.
застрóить дӱӱргäд тосхчкх.
застря́ть торх; шигдх.
застуди́ть царцах; застуди́ть гóрло хоолан царцах.
заступа́ться, заступúться харсх; татх.
засту́пник харсач; татач.
засту́пничество харслгън; татлгън.

застыва́ть *см.* засты́нуть.
засты́нуть, засты́ть царцх; кӧрх.
за́суха ганъ.
засучи́ть шамлх; засучи́ть рукава́ ханцан шамлх.
засу́шивать, засуши́ть хагсах.
засу́шливый ганъшг.
засчита́ть орулдж тоолх.
засыпа́ть I *см.* засну́ть.
засыпа́ть II 1. *(я́му и т. п.)* дӱ́ргх; 2. *(подарками, цветами и т. п.)* дарад хайх.
засы́пать *см.* засыпа́ть II; засы́пать свса́, муки́ суль, гуйр бк.
засыха́ть *см.* засо́хнуть.
затаи́ть: затаи́ть дыха́ние книгъан авл уга бӓ́ӓх; затаи́ть злобу бшӓ́ркх.
зата́пливать *см.* затопи́ть.
зата́птывать *см.* затопта́ть.
затверде́ние хатурлгън.
затверде́ть хатурх.
затверди́ть 1. *(вы́учить)* дасдж авх; 2. *(нача́ть повторя́ть)* давтх.
затво́р 1. *(в огнестре́льном ору́жии)* чавг; 2. *(у воро́т)* хаагъул.
затвори́ть хаах.
затева́ть *см.* зате́ять.
зате́йливый 1. *(сло́жный)* оралдата; 2. *(занима́тельный)* зоогта.
зате́м 1. *(по́сле)* хӧ́ннь; дӓкӓд; 2. *(для э́того, потому́ что)* тинкин тӧлӓ.
затемне́ние хариъгъутруллгън.
затемни́ть хариъгъутрулх.
зате́рянный геедрсн.
затеря́ть геех.
затеря́ться геедрх.
затеса́ться *(куда́-л.)* хӓвдх.
зате́я эк татсн йовдл; ааль.
зате́ять 1. *(предприня́ть)* эклх; я затева́ю путеше́ствие би зӱучллгъ эклджӓна́в; 2. *(нача́ть)* эк татх; зате́ять спор зӱткӓна́ эк татх; зӱткӓ татх.
затиха́ть, зати́хнуть тогтнх; номгърх.
затишье номгърлгън; тогтнллгън.
заткну́ть 1. *(закры́ть отве́рстие и т. п.)* бӧглх; 2. *(куда́-л.)* чикх; ◇ заткну́ть за по́яс кого́-л. бӱсдӓн хавчулх.
затме́ние хаагдлгън; *уст.* араха бӓрлгън; затме́ние луны́ сар хаагдлгън (араха бӓрлгън).
затми́ть 1. *(заслони́ть)* бӱ́ркх; 2. *(превосходи́ть кого́-л., что-л.)* сӱр дархх.
зато́ боля чигн.
затова́ривание эд-тавр хулдгдл уга кевтлгън.
затону́ть чивх.
затопи́ть I *(пе́чку)* тӱлх.
затопи́ть II *(зали́ть водо́й)* уси авх; Йӱр авх *(от паводка)*.
затопта́ть ишкх; давтих.
заточе́ние суулгългън.
заточи́ть *(заключи́ть)* суулгъх; заточи́ть в тюрьму́ тӱ́ӱрмд суулгъх.
затошни́ть бӧӧлди хутхк.
затрави́ть 1. *охот.* тукрх; 2. *перен.* хордах.
затра́гивать *см.* затро́нуть.
затра́та гаргългън; бо́льшие затра́ты их гару; затра́та сил чидлӓн барлгън.
затра́тить *прям. и перен.* гаргъх; затра́тить мно́го вре́мени делкӓн цаг ӱрӓх.
затра́чиваться гаргъгдх.
затре́бовать авхулх.
затро́нуть кӧндӓх; затро́нуть вопро́с тӧр кӧндӓх.
затрудне́ние кӱчрдлгън; быть в затрудне́нии тӱрх; вы́йти из затрудне́ния тӱрвӓс гарх; натолкну́ться на затрудне́ние тӱрвӓлӓ харгъх.
затруднительный кӱчрдӓгч; поста́вить в затруднительное положе́ние тӱрӓх.
затрудни́ть кӱчрдӓх; е́сли э́то вас не затрудни́т эн таниг тӱрӓш уга болхла.
затрудни́ться кӱчрдх.
затрудня́ть(ся) *см.* затрудни́ть(ся).
затрясти́сь чичрх; дагджх.
затума́ниться буднъгътрх.
затупи́ть мухах.
затупи́ться мухк.
затуха́ние унтрлгън.
затуха́ть, зату́хнуть унтрх.
за́тхлый ӱмкӓ.
затыка́ть *см.* заткну́ть.
заты́лок гиджг.
затя́гивать(ся) *см.* затяну́ть(ся).
затяжно́й утар татсн; удан.
затяну́ть 1. *(у́зел и т. п.)* татдж боох; 2. *(о ту́че)* бӱ́ркх; 3. *(о ра́не)* бӱрлдх; 4. *(пе́сню)* утар татх; 5. *(задержа́ть)* утар татх.

затянýться 1. *(об узлé и т. п.)* татдж боогдх; 2. *(о нéбе)* бӱркгдх; 3. *(о рáне)* бӱрлдх; 4. *(задержáться)* удар татх; 5. *(о курящем)* кинлх.
зауны́вный уйдврта; гашута; **зауны́вная пéсня** гашута дун; уйдврта дун.
зауря́дный збвин дундин.
зау́чивать, заучи́ть цееджăр дасх.
захáживать ирн бăăх.
захвали́ть дсгӱд давулдж мактх.
захвáт буладж авлгън; **захвáт земéль** газр буладж авлгън; **захвáт влáсти** йос буладж авлгън.
захвати́ть 1. *(взять)* авх; 2. *(завладéть)* буладж авх; 3. *(застáть)* бăрх; **захвати́ть дóма** гертнь бăрх; 4. *перен. (плени́ть)* авлх; ◇ **захвати́ть дух, дыхáние** ки давхцх.
захвáтнический буладж авхан хаăгч.
захвáтчик булагъач.
захвáтывающий авлгч.
захвора́ть гемнх; **бий** эвгă болх; **бий** таас уга болх.
захлебну́ться, захлёбываться цахх; цăăлзх.
захлóпать *(в ладóши)* альх ташх.
захлóпнуть чанъгъур хаах; **захлóпнуть дверь** ӱӱд чанъгъур хаах.
захлóпнуться хаагдх.
захóд 1. *(сóлнца)* нарн суулгън; 2. *(куда-л.)* орх.
заходи́ть *см.* зайти́.
захрома́ть догълх.
захуда́лый муухн; муурсн.
зацвести́, зацвета́ть цецглх.
зацепи́ть 1. торгъх; 2. *перен. (заде́ть)* хатхк.
зацепи́ться торх.
зацепля́ть(ся) *см.* зацепи́ть(ся).
зачарóванный авлгдсн.
зачастýю хара биш.
зача́тие саатлгъи; ургллгън.
зача́тки эклцнь.
зача́точный эклгч; шинкн эклджăх.
зача́ть саатх.
зача́хнуть хатх.
зачéм юнъгад.
зачёркивать, зачеркну́ть биллх.
зачерпну́ть утхк.
зачерствéлый *прям. и перен.* хатсн.
зачерстве́ть *прям. и перен.* хатурх.
зачеса́ть самлх; **зачеса́ть вóлосы квéрху** ӱсăн хоорандан самлх.
зачéсть тоодх.
зачéсться тоолгдх.
зачёсывать *см.* зачеса́ть.
зачёт 1. тооллгън; 2. *(испыта́ние)* шӱӱвр.
зачи́нщик эх татач.
зачисле́ние орулдж авлгън; **зачисле́ние на слу́жбу** кбдлмшд орулгън.
зачи́слить, зачисля́ть орулх; **зачи́слить в штат** штатд орулх.
зачита́ть, зачи́тывать умшх.
зачита́ться шилтдж умшх.
зачи́тываться I тоолгдх; **э́то вам зачи́тывается** эн таня тоолгддм.
зачи́тываться II умшгдх.
зашата́ться даăвлх.
зашива́ть, зашить уйх.
защемúть, защемля́ть хавчх.
защи́та харслт; харсвр; **защи́та оте́чества есть свяще́нный долг ка́ждого граждани́на СССР** тӧрскăн харслгън СССР-ин гражданин болгъна кӱцăх ӓрӱн керг мӧн; **защи́та диссерта́ции** диссертацин харслгън; **свиде́тели защи́ты** *юр.* харслгънь герчс.
защити́тельный харсгч; **защити́тельная речь** харсгч ӱг.
защити́ть халхлх; харсх; **защити́ть диссерта́цию** диссертацин харсх.
защи́тник *в разн. знач.* харсач.
защища́ть *см.* защити́ть.
защища́ться харслдх.
заяви́ть герчлх.
заявле́ние эрлгъ; **пода́ть заявле́ние** эрлгъ бк.
заявля́ть *см.* заяви́ть.
за́яц туул.
за́ячий туулан.
зва́ние нерн; **зва́ние Геро́я Сове́тского Сою́за** Советск Союзин Геройин нери.
зва́тельный *грам.:* **зва́тельный паде́ж** дуудгч киисквр.
звать 1. дуудх; 2. *(называ́ть)* нерăдх; **как вас зову́т?** тана нернти кемб?; **меня́ зову́т Ива́ном** мини нери Иван; 3. *(приглаша́ть)* наар гих *(к себе́)*; **звать в теа́тр** театрт одй гих.
зва́ться нерăдгдх.
звезда́ *в разн. знач.* одн; **пятиконе́чная звезда́** тавн талта одн; **о́рден Кра́сной Звезды́** Улан Одн орден.

звёздный одта; звёздное нёбо одта тенъгр.
звездочёт *уст.* зурхач.
звёздочка один; тобол *(на лбу у животных).*
звенёть джинъих.
звено́ звено.
зверинец анъгуд хадгълдг газр.
зверйный анъгин.
зве́рский бршанъгъу уга.
зверь анъ.
звон джинълт; звон в ушáх чикид джинълагън.
звони́ть хонъх цокх *(в колокол);* джинъну́лх *(в звоно́к);* звони́ть по телефо́ну сунъгъугар кӳндх.
зво́нкий джинъисн; зво́нкий го́лос джинъиси дун.
звоно́к хонъх.
звук а.
звуково́й: звуково́й фильм келдг, ду гардг фильм.
звуча́ть 1. *(о зву́ке)* а гарх; 2. *(о мотиве)* айс гарх.
зву́чный айста; аата *(далеко́ звуча́щий).*
звя́кать, звя́кнуть шарджгих.
зда́ние гер.
здесь энд; ӳнд.
здешний баа́рн; эн газра; энд баа́дг.
здорова́ться мендлх; мендлихах.
здо́рово *разг. (хорошо́)* аврта; здо́рово сде́лано аврта́гъар кегддж.
здорово́! *(здравствуй)* менд!
здоро́вый эрӳл-дорул; гем уга; бу́дьте здоро́вы! менд баа́тн! *(при прощании);* бурхн о́рш! *(при чихании).*
здоро́вье менд; как ва́ше здоро́вье? мендти ямаран баа́на?; за здоро́вье кого́-л. мендин тола.
здравомы́слящий чик тооларта.
здравоохране́ние эрӳл-дорул хаалгън; Наро́дный Комиссариа́т Здравоохране́ния Эрӳл-дорул хаалгънь Народи Комиссариат.
здра́вствовать менд баах; да здра́вствует! менд болтха!; здра́вствуй! менд!
здра́вый тооларта; чик; здра́вый ум сарул ухан.
зев хоол.
зева́ть, зевну́ть эвшах.
зево́та эвшалгън.
зелене́ть ногъатрх; кокрх.
зелёный ногъан; кок.
зе́лень ногъан.
земе́льный газрин.
землевладе́лец газрин эзн.
землевладе́ние газр эзллгън.
земледе́лие газр эдллгън.
земледе́льческий газр эдллгъна.
землемер газр кемджала́ч.
землепа́шество газр хагъллгън.
землепа́шец газр хагълач.
землеро́йка *зоол.* сохр нумн.
землетрясе́ние газр кондрлгън; газр догдллгън.
землеустро́йство газр эдллгъна туск тор.
землечерпа́лка *тех.* газр малтач.
земли́стый: земли́стый цвет лица́ газр онъгта чира.
земля́ *в разн. знач.* газр.
земля́к нег газра ку́н.
земляни́ка газр боояджргън.
земля́нка газр гер; шавр гер; магазинъх.
земля́чество нег газрас ирдж сургъуль сурчах улсин бӳрда́ц.
земно́й газрин; земно́й шар газрин шар.
зени́т *астр.* ора; тус ора деер; со́лнце нахо́дится в зени́те нарн тус ора деер баана.
зени́тный *воен.* зенити [нисдж йовсн самолёт дегшандан хадг]; зени́тное оруди́е зенити тов.
зени́ца: бере́чь как зени́цу ока нӳднань цецга мет хадгълах.
зе́ркало толь; нӳр ӳздг гер.
зерка́льный толин; нӳр ӳздг герин; зерка́льный шкаф тольта (нӳр ӳздг герта) шкаф.
зерни́стый умшта; зерни́стая икра́ умшта тӳрсн.
зерно́ 1. буудя; бӳда; 2. умш; жемчу́жное зерно́ сувснь умш.
зерново́й зармин.
зерносовхо́з зерносовхоз; бӳдан совхоз.
зернохрани́лище бӳда́ хадгълдг газр.
зигза́г матьхлзлгън.
зигзагообра́зный матьхлзгсн.
зима́ ӳвл; зимо́й ӳвлар.
зи́мний ӳвла; зи́мняя спа́чка нчан.
зимова́ть ӳвлзх.
зимо́вка 1. *(действие)* ӳвлзлгън; оста́ться на зимо́вку ӳвлзад ӳлдх; 2. *(место, где зимуют)* ӳвлзнъ.

зимо́вщик ӱвлзӑч.
зимо́вье ӱвлзнъ.
зия́ть анъгъах; онъгъах.
зия́ющий анъгъагч; онъгъагч.
зла́ки злаки [суль, шишӑ, со́г, зарм тергӱтниг тигдж нерӑддг].
злить хордхах.
зли́ться хордх.
зло: меня́ зло бере́т хорн минь буслад ба́ӑна́; на зло кому́-л. гацанднь; причини́ть зло хоран халдах; со зла хордад.
зло́ба хорн; уур.
зло́бный хорта.
злободне́вный ӧдр бирӑ ӓмт соньмсагч юмн; злободне́вные собы́тия ӧдр бирӑ ӓмт соньмсагч йовдл; злободне́вная те́ма ӧдр бирӑ ӓмт соньмсагч тем.
зло́бствовать хордх.
зловре́щий му йорта.
зловро́ние ӱмкӑ ӱнр.
зловро́нный ӱмкӑ ӱнртӑ.
зловре́дный хорта; зловре́дный челове́к хорта кӱн.
злоде́й хорта кӱн.
злоде́йский хорта; злоде́йский посту́пок хорта йовдл; злоде́йское уби́йство хорта аллгън.
злодея́ние хорта йовдл.
злой хорта; злой язы́к хорта кели.
злока́чественный *мед.* ик ӓӓмштгтӑ.
злонаме́ренный хорта ухата.
злополу́чный муульта; хӱв уга.
злора́дный тавлгч.
злора́дство тавллгън.
злора́дствовать тавлх.
злосло́вие му келлгъи.
злосло́вить му келх.
злость хордлгън.
злоумы́шленный хар саната.
злоумышля́ть хар санх.
зло́стный хорта; зло́стные наме́рения хорта ухан.
злоупотребле́ние бийинь сӓӓгъни тӧлӑ йос олзллгън.
злоупотребля́ть: злоупотребля́ть вла́стью бийинь сӓӓгъин тӧла́ йос олзлх.
змеи́ный могъан.
змея́ могъа.
знава́ть *см.* знать.
знак темдг; дать знак темдг ӧк; знак препина́ния цег; темдг; вопроси́тельный знак сургч цег; сургч темдг; знак отли́чия ончрулгч темдг; ◇ де́нежный знак мӧнъги.
знако́мить 1. *(с кем-ли́бо)* тӑнлдӱлх; 2. *(с чем-ли́бо)* медӱлх; дасхк; тӑнлдӱлх.
знако́миться 1. *(с кем-л.)* тӑнлдх; 2. *(изуча́ть)* меддж авх.
знако́мство тӑнл.
знако́мый 1. мсддг *(с чем-л.)*; тӑндг *(с кем-л.)*; 2. *сущ.* тӑнл.
знамена́тель *мат.* знаменатель.
знамена́тельный темдгтӑ.
знамени́тость алдр нертӑ кӱн.
знамени́тый нер гарсн; знамени́тый писа́тель нер гарсн бичӑч.
знаменосец тугч.
зна́мя туг.
зна́ние медрл.
зна́тный кӱндтӑ; зна́тные лю́ди кӱндтӑ улс.
знато́к меддг кӱн.
знать мсдх; тӑнх *(быть знакомым)*; знать в лицо́ чирӑгъӑрнь тӑнх; знать по и́мени нерӑрнь тӑнх; знать сво́ё де́ло эврӑнь керӑн медх; дать о себе́ знать бийинь тускар медӱлх.
зна́харь бӧ.
значе́ние 1. *(смысл)* утх ухан; 2. *(важность)* чинр.
зна́чит *вводное слово* тинклӑ; тиим болхла.
значи́тельный 1. зӧвӑр; значи́тельный разме́р зӧвӑр ик; в значи́тельной сте́пени икнъкнь; 2. *(важный)* чинртӑ; значи́тельный челове́к чинртӑ хӱн.
зна́чить: что э́то зна́чит? эн юн гисн юмб?; э́то ничего́ не зна́чит энтн кергтӑ юмн бнш.
зна́читься бӓӓх; зна́читься в спи́ске спискд бӓӓх.
значо́к 1. *(поме́тка)* темдг; 2. *(нагру́дный)* значок.
зна́ющий меддг.
зноби́ть заратрулх.
зно́й ганъ халун.
зно́йный ганъ халун; зно́йный ве́тер халун салкн; зно́йное со́лнце халун нарн.
зов дуудлгъи.
зодиа́к *астр.* гер.
зо́дчий архитектор; урн.
зола́ ӱмсн.

золо́вка хадм эгч *(старшая)*; кӱӱкн дӱ *(младшая)*.
золоти́стый алтрсн.
золоти́ть алтлх.
золоти́ться алтрх.
золотни́к мисхл.
зо́лото алтн; зо́лото в слитках шухмр алтн.
золотоиска́тель алт хаагъач.
золото́й *прям. и перен.* алтн.
золотонбсный алтта.
золоту́ха *мед.уст.* булг; илджрл шарх.
золоту́шный *мед. уст.* булгта; илджрл шархта.
зо́на зона.
зонди́ровать *прям. и перен.* аджгах; шинджлх.
зонт, зо́нтик 1. чачр; 2. *бот.* шӱкр.
зоо́лог зоолог [анъ-адус, мал хааладжшинджлдг номта кӱн].
зоологи́ческий зоологическ; зоологи́ческий сад зоологическ сад.
зооло́гия зоологий [анъ-адусс, мал халадж шинджлдг ном].
зоопа́рк зоопарк [зӱсн-зӱӱл, анъ-адусс, мал гаахдг газр].
зоотехник зоотехник [анъ адусс, мал өсклгъна туск сургъульта (номта) кӱн].
зооте́хника зоотехника [анъ-адусс, мал өсклгъна туск ном].
зо́ркий *прям. и перен.* хурц нӱдта.
зо́ркость *прям. и перен.* хурц нӱдта боллгън.
зрачо́к *анат.* цецга.
зре́лище халагч юмн; гаахгч юмн.
зре́лость 1. залу наснд кӱрлгън; 2. *перен.* саанар теегдлгън.
зре́лый 1. болсн; зре́лый плод болсн темс; 2. *перен.*: зре́лый во́зраст залу насн; зре́лая мысль теегддж ухалгдсн ухан; зре́лое реше́ние теегддж ухалгдсн шиидвр.
зре́ние харан; үзлгън; нӱдн; лиши́ться зре́ния үздган уурх; нӱдн уга үлдх; моё зре́ние ослабе́ло нӱднам минь харан хардж одв; сла́бое зре́ние харан тату нӱдн; ◇ то́чка зре́ния халац; поле зре́ния нӱдна харан кӱрм газр.
зреть *(расти, созревать)* болх.
зри́тель халагъач; халагч кӱн.
зри́тельный халадг; зри́тельный зал халадг зал.
зря бнъгар.
зря́чий үзгч.
зуб шӱдн; пере́дние зу́бы гер шӱдн; ◇ зуб му́дрости адг аран; име́ть зуб про́тив кого́-л. шӱд хазх.
зубе́ц шӱдн; аран *(стены, башни)*.
зубно́й шӱдна; зубна́я боль шӱдн овдлгън; зубно́й врач шӱдна эмч; зубна́я щётка шӱдна шотк.
зубоврачебный шӱд эмндг.
зуболечебница шӱд эмндг газр.
зубочи́стка шӱдна щигшлӱр.
зубрёжка цееджар даслгън.
зубри́ть цееджар дасдж авх.
зубча́тый шӱдта; арата *(о стене, башне)*.
зуд джахчнлт.
зуде́ть джахчнх.
зы́бкий *прям. и перен.* тогтур уга.
зыбь дольган.
зя́бкий даармтха.
зя́блевый: зя́блевая вспа́шка *с.-х.* хаврлдж тарх газриг намрлдж хагъллгъи.
зя́бнуть даарх.
зябь *с.-х.* зябь; хаврлдж тарх газриг намрар хагъллгъи.
зять кӱргн.

И

и *союз* болн; я и вы би болн та; и так да́лее (и т. д.) болн тергӱтн; и тому́ подо́бное (и т. п.) болн тӱдӱ мет.
и́бо *союз* юнъгад гихла.
и́ва *бот.* удн [модн].
игла́ 1. зӱн; граммофо́нная игла́ граммофона зӱн; 2. *(шип у расте́ний)* хатханч.
игнори́ровать басх; кергт эс авх.
и́го дарлт; све́ргнуть и́го капита́ла капиталин дарлт хольвлх.
иго́лка *см.* игла́; ◇ сиде́ть как на иго́лках зӱн деер суух мет.
иго́льный зӱӱна; иго́льное ушко́ зӱӱна сув.
игра́ наадн.
игра́ть 1. наадх; игра́ть в ша́хматы шатр наадх; игра́ть в ша́шки дӧӧв наадх; игра́ть в жму́рки бултач наадх; 2. татх *(на смычко́вых инструме́нтах)*; игра́ть на скри́пке хуур татх; 3. цокх *(на щипко́вых и*

клавишных инструме́нтах); игра́ть на гита́ре гитар цокх; игра́ть на роя́ле рояль цокх; ◇ румя́нец игра́ет на щека́х халхнь улах; игра́ть роль кӱн болх (наадх); игра́ть пе́рвую скри́пку негдгч хуурнь татх.

игре́ний *(ко́нская масть)* цӓвдр.

игри́вый ора.

игро́к наадач.

игру́шечный наадгъан; наадна; **игру́шечный магази́н** наадгъасин магазин.

игру́шка наадгъа.

идеа́л идеал.

идеализа́ция идеализаций.

идеализи́ровать идеализировать кех.

идеали́зм идеализм.

идеалисти́ческий идеалистическ.

идеа́льный идеальн.

иде́йный идейн.

идео́лог идеолог.

идеологи́ческий идеологическ.

идеоло́гия идеологий.

иде́я идей.

иди́ллия идиллий; амулнъ тӧвкнӱн баадл.

идио́т тӱнг.

и́дол шӱтан.

идти́ *см.* итти́.

иждиве́нец асрулач.

иждиве́ние асрул; **состоя́ть на чьём-ли́бо иждиве́нии** кӱӱнә асрулд бӓӓх.

из *предлог:* **вы́тащить из воды́** уснас татдж авх; **вы́пустить из рук** гартаси алдх; **из де́рева** моднас; ◇ **из любопы́тства** соньмсад; **из ко́жи лезть** арсиаси гарх.

изба́ изба; **изба́-чита́льня** изба читальнь.

изба́вить аврх; сулгхк.

изба́виться хӧӧгъх; сулдх; мӧлгрх; **мы от него́ изба́вились** тӱӱнӓс хӧӧгъвдн.

избавле́ние аврлт; сулгхвр.

избало́ванный эрк.

избалова́ть эрклӱлх.

изба́ч избач.

избега́ть зулх.

избежа́ние: во избежа́ние гетлхин кергт.

избива́ть *см.* избить.

избира́тель сунъгъач.

избира́тельный сунъгъврин; **избира́тельный уча́сток** сунъгъврин участок; **избира́тельное пра́во** сунъгъврин зӧв; **избира́тельный о́круг** сунъгъврин округ.

избира́ть *см.* избра́ть.

избира́ться сунъгъдх.

изби́тый 1. гӱвдгдсн; 2. *перен.* ол давтгдсн; **изби́тое выраже́ние** ол давтгдсн ӱг.

изби́ть гӱвдх.

избра́ние сунъгългън.

избра́нник сунъгъдсн кӱн.

и́збранный 1. сунъгъдсн; 2. *перен.* шӱӱдж авсн; **и́збранные сочине́ния** шӱӱдж авсн зокалмуд.

избра́ть 1. *(произвести́ вы́боры)* сунъгъх; **избра́ть депута́том в Верхо́вный Сове́т** Верховн Советд депутат кедж сунъгъх; 2. *(отда́ть предпочте́ние)* шӱӱдж авх.

избы́ток ӱлӱ; **избы́ток хле́ба** ӧдмгин ӱлӱ; **от избы́тка сил** идлнь дегӱд ӱлӱдӓд.

извая́ние бурхн.

изве́дать ӱзх; **изве́дать го́ре** зовлнъ ӱзх.

и́зверг орлнъ.

изверга́ть хагърдж асхк; **вулка́н изверга́ет ла́ву** хагърдг уул хагърдж халун бӓльчг хадж гаргъджана.

изверга́ться хагърдж асхрх.

изверже́ние хагърдж асхрлгън; **изверже́нне ла́вы** халун бӓльчг хагддж гарлгън.

изве́риться *(в ком-л.)* иткдгӓн уурх.

извести́ *разг.* 1. *(истра́тить)* гаргъх; 2. *(изнура́ть)* мууpах; 3. *(раздража́ть)* уурлулх; 4. *(уничто́жить)* уга кех.

изве́стие зӓнъг.

извести́ть зӓнъг өк; сонъсгъх.

Изве́стия Сове́тов депута́тов трудя́щихся СССР *(газе́та)* СССР-ин Кӱч-колсчнрин депутатнрин Советмӱдин Известий.

изве́стный 1. *(знако́мый)* меддг; тӓндг; 2. *(знамени́тый)* нертӓ; **изве́стный писа́тель** нертӓ бичӓч; 3. *(определённый)* темдгтӓ; 4. *(не́который):* **в изве́стных слу́чаях** темдгтӓ саамсднь.

и́звесть известь.

извеща́ть *см.* извести́ть.

извеще́ние 1. *(де́йствие)* зӓнъг өглгън; сонъсгългън; 2. *(докуме́нт)* зӓнъг цаасн.

извива́ться матьгълзх; готьгълзх; тогъруучлх; **доро́га извива́ется** хаалгъ матьгълздж йовна; **змея́ извива́ется** могъа матьгълздж йовна; **он извива́ется от бо́ли** тер зӧвӯрнь ик болад мошкрджана.

изви́лина матьгълзлгън; **изви́лина реки́** голин матьгълзлгън.

изви́листый матьгълзсн; **изви́листые у́лицы** матьгълзсн уульнцс.

извине́ние гем тавдж ӧглгън; геман эрлгън; **проси́ть извине́ния** геман (буругъан) тавдж ӧкнг эрх.

извини́ть геминь ӧнъгрӯлх; геминь тавдж ӧк; **извини́те!** буругъим тавдж огтн!

извини́ться геман тавдж ӧкнг эрх; буругъан эрх.

извлека́ть, извле́чь *прям. и перен.* гаргъдж авх; **извле́чь пу́лю из ра́ны** шавас сум гаргъдж авх; **извле́чь уро́ки из чего́-л.** уха авх; ӯлгӯр авх; **извле́чь по́льзу** олз гаргъдж авх.

извне́ газад бнйас.

изводи́ть *см.* **извести́.**

изворачиваться готьгълзх;матьгълзх.

изворо́тливый гавшун; **изворо́тливый челове́к** гавшун кӯн.

изврати́ть, извраща́ть ӯрӓх; эвдх; хаджилгъх.

извраще́ние 1. *(искаже́ние)* ӯралгън; 2. *(противоесте́ственное)* хаджилгългън; йосн бишар келгън.

извращённый 1. *(искажённый)* ӯрӓсн; 2. *(противоесте́ственный)* хаджгър; йосн биш.

изга́дить 1. *(испачкать)* будх; 2. *(испортить)* ӯрӓх.

изги́б тоха.

изгла́дить ууруулх; билрӓх; **изгла́дить неприя́тное впечатле́ние** му сана илркалх.

изгла́диться уурх; билрх; **воспомина́ния изгла́дились** саня мартгдв.

изгна́ние 1. андрулдж кӧӧлгън; **подве́ргнуть изгна́нию из преде́лов госуда́рства** государствас кӧӧх; 2. андрулдж кӧӧлгънд бӓӓлгън; **жить в изгна́нии** кӧӧгдӓд кӯӯна газрт бӓӓх.

изгна́ть андрулдж кӧӧх; ◇ **изгна́ть плод** *мед.* зуурм хаюлх.

изголо́вье дерндг; толгъа бий; **стоя́ть у изголо́вья** толгъа бийдн зогсх.

изголода́ться менъ алдх; хот холдх.

изгоня́ть *см.* **изгна́ть.**

и́згородь хаша.

изгото́вить кех; белдх.

изготовле́ние келгън; белдлгън.

изготовля́ться кегдх; белдгдх.

издава́ть 1. *см.* **изда́ть**; 2. **издава́ть** за́пах ӯнр гаргъх.

издава́ться гаргъгдх.

и́здавна кезӓнас нааран; авн.

издалека́, и́здали холас.

изда́ние гаргългън; **изда́ние зако́на** зака гаргългън; **академи́ческое изда́ние Пу́шкина** Пушкина зокъялмудиг академическ кевӓр гаргългън.

изда́тельство издательств.

изда́ть *в разн. знач.* гаргъх; **изда́ть кни́гу** дегтр гаргъх; **изда́ть зако́н** зака гаргъх; **изда́ть звук** ӓ гаргъх.

издева́тельский наад бӓргч; дӧӧглгч.

издева́тельство наад бӓрлгън; дӧӧглгън.

издева́ться наад бӓрх; дӧӧглх.

изде́лие ӧлг-эд; **трикота́жные изде́лия** трикотажн (неквр) эд-тавармуд.

издержа́ть гаргъх; **издержа́ть все де́ньги** монъган цугтнь гаргъх.

издержа́ться гарч одх; эдлгддж одх.

изде́ржка гару; **суде́бные изде́ржки** заргъин гару.

изжива́ть, изжи́ть гетлх; **изжи́ть недоста́тки** дутугъасн гетлх.

изжо́га шар.

из-за *предлог* 1. цаагъас; гатцас; **из-за мо́ря** тенъгс гатцас; **из-за стола́** стол гатцас; **из-за угла́** өнцгин цаагъас; 2. *(по причи́не)* кӧлтӓ; **из-за него́** тӯӯнас кӧлтӓ.

излага́ть *см.* **изложи́ть.**

излече́ние 1. *(лече́ние)* эмиллгън; 2. *(выздоровле́ние)* эдглгън.

излечи́мый эдгӓдж болм.

излечи́ть эдгӓх.

излечи́ться эдгх.

излива́ть, изли́ть асхк; **изли́ть свои́ чу́вства** бӓӓсн седклӓн гаргъдж келх; **изли́ть гнев** ууран гаргъх.

изли́шек ӯлӯ.

изли́шество ӯлӯдлгън.

изли́шний дегӯд ӯлӯ.

излия́ние илдн келлгън; **излия́ние чувств** седклӓн гаргъдж келлгън.

изложи́ть бӓрдж авх.

изложе́ние 1. *(де́йствие)* тӱӱкин янз; 2. *(переска́з)* келлгън; **в его́ изложе́нии де́ло представля́лось так** тӱӱна келӓр болхла тӧр ним болдж гарв; **кра́ткое изложе́ние** ахрар келлгън.
изложи́ть келх; **изложи́ть в немно́гих слова́х** цӧн ӱгӓр келх.
изло́м хугълсн газр.
излуча́ть герл гаргъх.
излуча́ться герл гарх.
излуче́ние герл гарлгън.
излю́бленный дурта; дур тӓвгсн.
измельча́нне ӱӱрмгдлгън; адгърлгън.
измельча́ть ӱӱрмгдх; адгърх.
изме́на урвлгън; **изме́на ро́дине** тӧрскн орн-нутгтан урвлгън.
измене́ние хӱврлгън.
измени́ть 1. *(перемени́ть)* хӱврӱлх; сольх; **измени́ть пре́жнее реше́ние** урдк шиндвра́н хӱврӱлх (сольх онъдарулх); 2. *(преда́ть)* урвх; **измени́ть прися́ге** андгъартан урвх.
измени́ться хӱврх; **пого́да измени́лась** цаг хӱврв; **измени́ться в лице́** чира́ хӱврх; **измени́ться к лу́чшему** ясрх талан хӱврх.
изме́нник урвач.
изме́нчивый *(непостоя́нный)* хӱврмг.
измена́ть *см.* **измени́ть.**
измере́ние кемджӓлгън.
измери́тельный кемджӓлгънӓ.
изме́рить, измеря́ть кемджӓлх.
измеря́ться кемджӓлгдх.
изможде́нный дегӱд муурсн; **изможде́нное лицо́** муурсн чира́.
измӱ́чить *(утоми́ть)* муурах; зовах.
измӱ́читься *(утоми́ться)* муурх; зовх.
измышле́ние *(ложь)* му нер бглгън; худл; **гнӱ́сные измышле́ния враго́в** хортдин нчр уга худлмуд.
измышли́ть му нер ок.
изма́ть умгх.
изма́ться ӱмглдх.
изна́нка: **на изна́нку** кӧлврӱлдж; дотад бийинь газаран хӓлалгъдж.
изнаси́лование кӱч ӱзӱллгън.
изнаси́ловать кӱч ӱзӱлх.
изна́шивать *см.* **износи́ть.**
изна́шиваться *см.* **износи́ться.**
изне́женный нӓрн, эркӓр өссн.
изне́жить эркӓр бсгх.
изне́житься эркӓр өсх.
изнемога́ть муурх; сӱлдрдх; **я изнемога́ю от уста́лости** би дуцрад ӱкджанав.
изнеможе́ние муурлгън; сӱлдрдлгън.
изнемо́чь *см.* **изнемога́ть.**
износи́ть *(пла́тье, о́бувь)* элӓх.
износи́ться элх.
изно́шенный элнъкӓ.
изнуре́ние дже болтлан муурлгън.
изнурённый дже болтлан муурсн; **изнурённый челове́к** муурсн (эцсн) кӱн.
изнури́тельный чилвртӓ; муурагч; **изнури́тельная рабо́та** чилвртӓ кӱнд кӧдлмш.
изнуря́ть дже болтлнь муурах.
изнутри́ дотраснь; дотр бийӓснь.
изныва́ть зовх.
изоби́лие элвг; **в изоби́лии** элвг болх.
изоби́ловать элвх.
изоби́льный элвг.
изоблича́ть *см.* **изобличи́ть.**
изобличе́ние илтклгън.
изобличи́ть илткх; **изобличи́ть в преступле́нии** гемнь илткх.
изобража́ть *см.* **изрази́ть.**
изображе́ние 1. *(де́йствие)* дуралгългън; ӱзӱллгън; 2. *(карти́на)* зург.
изрази́ть 1. *(кого́-л.)* дурах; ӱзӱлх; 2. *(нарисова́ть)* зурх.
изобрести́ олх.
изобрета́тель изобретатель [шин юм ухальдж гаргъгч кӱн].
изобрета́тельный олигъа; **с таки́м изобрета́тельным челове́ком** скуча́ть нельзя́ ним олигъа кӱӱтӓ кӱн ӱӱддж болш уга.
изобрета́ть *см.* **изобрести́.**
изобрете́ние олдл; олдж авсн юмн.
изо́гнутый матьгър.
изогну́ть матилгъх.
изогну́ться матих; уйдх.
изоли́рованный, изолиро́ванный онцлгдсн.
изоли́ровать онцлх; **изоли́ровать больно́го** бвчтӓ кӱ онцлх; **изоли́ровать престу́пника** буру гаргъсн кӱ онцлх.
изоля́тор изолятор.
изоля́ция 1. онцллгън; 2. *тех. (обмо́тка)* ораш.
изорва́ть шуулх.
изорва́ться шуурх.
изощри́ть хурцдхк; **изощри́ть ум** уха хурцдхк.

изощри́ться хурцдх; нӑрдх.
изощря́ть(ся) *см.* изощри́ть(ся).
изра́нить шавтах; шархтах.
израсхо́довать гаргъх.
и́зредка хая-хая.
изре́зать керчх; утлх; **изре́зать на куски́** сан-сарвч кедж хаӓчлх.
изрече́ние ӱлгӱр.
изря́дно зӧпӓр.
изуве́ченный мӧч уга.
изуве́чить мӧч таслх.
изуми́тельный ӧзрм; алнътрм.
изуми́ть ӧврӓх; алнътрах.
изуми́ться ӧврх; алнътрх.
изумле́ние ӧврлг; алнътрлгън.
изумлённый алнътрсн.
изумля́ть(ся) *см.* изуми́ть(ся).
изумру́д бадм рагӓ.
изумру́дный бадм рагӓн.
изуро́дованный ӱрсн; эвдрсн.
изуро́довать ӱрӓх; эвдх; дӱр таслх; **изуро́довать лицо́** чирӓгъинь дӱр таслх.
изуча́ть *см.* изучи́ть.
изуча́ться сургдх; дасгдх.
изуче́ние сурлгън; даслгън.
изучи́ть сурх; дасх.
изъе́здить газр эргх.
изъяви́ть дур сунъгъх; **изъяви́ть жела́ние** дур сунъгъх; **изъяви́ть согла́сие** зӧв ӧгх.
изъявле́ние дур сунъгългън.
изъявля́ть *см.* изъяви́ть.
изъя́н 1. *(о вещах)* цав; 2. *(недостаток — у челове́ка)* дуту.
изъя́тие гаргългън.
изъя́ть, изыма́ть гаргъх; **изъя́ть из употребле́ния** эдлврэс авх (гаргъх).
изыска́ние хаӓлгън; хаӓдж оллгън; **изыска́ние средств** эв-аргъ хаӓлгън; **геологи́ческие изыска́ния** геологическ хаӓлгън.
изы́сканный нарн; **изы́сканный вкус** нарн шинджтӓ.
изыска́ть хаӓх; хаӓдж олх.
изю́м ӱам.
изя́щество кесрӱл.
изя́щный ке.
ика́ть зогъдх.
ико́на шӱтӓн.
ико́та зогъдлгън.
икра́ *(рыбья и т. п.)* тӱрсн; **па́юсная икра́** шахчксн тӱрсн; **зерни́стая икра́** умшта тӱрсн; **мета́ть икру́** тӱрсӓн асхк, хайх.
и́кры *(ног)* ко́лин бульчнъ.
ил ла; улм.
и́ли *союз* 1. *(разделительный)* эс гидж; **на дне рек, озёр и́ли море́й** гол, нур, эс гидж тенъгсин йоралд; **меня́ и́ли его́** намаг эс гидж тӱӱг; 2. *(вопроси́тельный)* аль; **и́ли вы э́того не зна́ете?** аль та ӱӱг медхшйт?; **ча́ю вам и́ли ко́фе?** цай аль ковй?
иллю́зия иллюзий; илв.
иллюмина́ция иллюминаций [саӓхн герл гаргългън].
иллюминова́ть иллюминовать кех.
иллюстра́ция иллюстраций [дегтрт зург зурдж пӓӓлгългън].
иллюстри́ровать иллюстрировать кех.
име́ние имень.
имени́тельный паде́ж *грам.* нерӓлгч.
и́менно шишлнъ; **и́менно о нём мы и говори́ли** минь тӱӱнанти тускар келджӓлавдн; **а и́менно** *(при перечисле́нии)* неринь келхлӓ.
именно́ванный: именно́ванное число́ *мат.* нерӓдгсн то.
именова́ть нерӓдх.
именова́ться нерӓдгдх; келгдх.
именуемый нерӓдгдгч.
име́ть болх; **име́ть де́ньги** мӧнъгтӓ болх; **име́ть основа́ние** иштӓ (зӧвтӓ) болх; **име́ть пра́во** зӧвтӓ болх; **име́ть значе́ние** чинртӓ болх; **име́ть ме́сто** гардг болх; **име́ть в виду́** сани баӓх.
име́ться баӓх; **в э́той библиоте́ке име́ется мно́го книг** эн библиотекд дала дегтрмӱд баӓнӓ; **у нас име́ются все возмо́жности** эв-аргъс цугъар манд баӓнӓ.
и́ми (*твор. пад. от* они́) теднӓр.
имита́ция имитаций; дуралгългън.
имити́ровать имитировать кех; дуралгъх.
иммигра́нт иммигрант [кӱӱнӓ орид оч мӧнъкинд баагч кӱн].
иммунитет иммунитет.
империали́зм империализм; **империали́зм есть после́дняя ступе́нь в разви́тии капитали́зма** империализм капитализмин ӧслтд сӱл девснъгнь болдми.
империалисти́ческий империалистическ; **империалисти́ческая война́** империалистическ дӓн.

империали́сты империалистмӱд.
импе́рия империй.
и́мпорт импорт [газад ордудас эд-тавр орулдж авч ирлгъи].
импорти́ровать импортировать кех [газад ордудас эд-тавр орулдж авч ирх].
импоте́нт *мед.* импотент [чидл тату].
импровиза́ция импровизаций.
импровизи́ровать импровизировать кех.
иму́щество блг-эд; ӱв; всё моё иму́щество мини ӱвм цугъар; госуда́рственное иму́щество государственн ӱв, блг-эд.
и́мя нерн; (по) и́мени нертӓ; завбд и́мени Ста́лина Сталина́ нертӓ завод; и́мя существи́тельное *грам.* бӓӓх юмна нерн; и́мя прилага́тельное *грам.* чинр ӱзӱлгч нерн.
и́наче, ина́че 1. *(по другбму)* онъданар; 2. *(а то)* эс гидж; и́ная́че плбхо бу́дет эс гидж му болх; ◇ так и́ли и́ная́че тигв эс тигв.
инвали́д инвалид.
инвали́дность инвалид боллгън; кбдлдж чадш уга боллгън.
инвента́рь инвентарь.
ингу́ш ингуш.
Ингуше́тия Ингушетия.
инде́ец индейц.
инде́йка шарсн немш така.
индивидуа́льный индивидуальн; онц; индивидуа́льное хозя́йство индивидуальн (онц) брк (эдл-аху).
индиви́дуум индивидуум; онц.
Инди́йский оке́ан Индийск дала.
Индия Индий; *уст.* Эндкг.
Индо-Кита́й Индо-Китай.
Индоста́н Индостан; *уст.* Эндстн.
индӱс индус.
индустриализа́ция индустриализаций.
индустриализи́ровать индустриализировать кех.
индустриа́льный индустриальн; СССР из страны́ агра́рной стал страно́й индустриа́льной СССР аграрн орн-нутгасн, индустриальн орн-нутг болв.
индӱстрия индустрий; лёгкая индӱстрия гинги индустрий; тяжёлая индӱстрия кӱнд индустрий.
индю́к эр немш така.
и́неЙ цанъ; кирӱ.
ине́ртный инертн; сулдр.
ине́рция *физ., перен.* инерций; по ине́рции инерцарн (шӱрӱндан).
инжене́р инженер.
инжене́рно-техни́ческий инженерн-техническ.
инжи́р инжир.
инициа́лы инициалс.
инициати́ва инициатив; седвар; Сове́ту Сою́за и Сове́ту Национа́льностей в одина́ковой ме́ре принадлежи́т законода́тельная инициати́ва Союзни Совет, Национальностьсин Совет хоюрн зака гаргъх адл инициативтӓ мбн.
инициа́тор инициатор; эк татач.
инквизи́ция инквизиций.
инко́гнито инкогнито [кӱӱнӓ нерар бӓӓлгън].
инкуба́тор *с.-х.* инкубатор.
иногда́ 1. *(вре́мя от вре́мени)* хая-хая; 2. *(в не́которых слу́чаях)* эрмдан.
иногоро́дний талдан балгъсна.
ино́й 1. *(другбй)* онъдан; по ино́му онъданар; 2. *(не́который, како́й-нибу́дь)* эрм.
инороднЫЙ онъдан; ниицан уга; иноро́дное те́ло онъдан (ниицан уга) махмуд (цоги).
иносказа́тельный бутӱ ӱг; иносказа́тельное выраже́ние бутӱгъар келсн ӱг.
иностра́нец талдан орна кӱн.
иностра́нный талдан орна; иностра́нные языки́ газад орна келдӱд.
иноходец джора.
и́ноходь джораллгън; бежа́ть и́ноходью джоралх.
инспе́ктор инспектор.
инста́нция *юр.* инстанций; вы́сшая инста́нция ах инстанций.
инсти́нкт инстинкт.
институ́т институт; иссле́довательский институ́т исследовательск институт.
инструкта́ж инструктаж; заавр.
инструкти́ровать инструктировать кех; заадж бк.
инстру́ктор инструктор.
инстру́кция инструкций; заавр.
инструме́нт инструмент; зер-зев; рабо́чий инструме́нт кбдлмшин зер-

-зев; **музыка́льный инструме́нт** кӯгджмин инструмент.
инсцени́ровать инсценировать кех.
инсцениро́вка инсценировк.
интелле́кт интеллект; тооллр; ухан.
интеллектуа́льный интеллектуальн.
интеллиге́нт интеллигент.
интеллиге́нтный интеллигентн.
интеллиге́нция интеллигенций; **сове́тская интеллиге́нция** советск интеллигенций.
интенси́вный интенсивн; **интенси́вное хозя́йство** интенсивн (ик орута-олзта) мал гер.
интерва́л интервал; заг; завср.
интерве́нт интервент.
интерве́нция интервенций [кӯӯна орна дотр тӧрт талдан орн зер-зевин кӯчӓр орлцлгън].
интервью́ интервью.
интере́с соньмслгън; **прояви́ть интере́с** соньмсх.
интере́сный соньн; **интере́сный расска́з** соньн келвр.
интересова́ть соньмсах.
интересова́ться соньмсх.
интере́сы *(вы́годы, ну́жды)* сӓ; олз; **интере́сы рабо́чего кла́сса** кӧдлмшч классин сӓ.
Интернациона́л 1. Интернационал; **Коммунисти́ческий Интернациона́л** Коммунистическ Интернационал; 2. *(гимн)* Интернационал.
интернационали́зм интернационализм.
интернациона́льный интернациональн.
инти́мный интимн; ӧӧрхн; **инти́мный друг** ӧӧрхн ӯр.
интона́ция интонаций; айлгъ.
инфекцио́нный *мед.* халдвртӓ; **инфекцио́нная боле́знь** халдвртӓ ӧвчн.
инфе́кция *мед.* инфекций; халдвр.
инфля́ция *эк.* инфляций [орн дотран гӯӯгч цааси мӧнъгд кимдрӓгч цааси мӧнъгд дегӯд икӓр гаргъялгън].
информа́тор зӓнъгч.
информа́ция информаций; зӓнъг.
информи́ровать зӓнъглх; сонъсхк.
инциде́нт инцидент; йовдл.
ио́д *хим., мед.* иод.
ипподро́м ипподром; урлдан гардг газр.
ипри́т *хим.* иприт [хорн].
Ира́н Иран.
ира́нец иранец.
Ирла́ндия Ирландия.
иронизи́ровать хӧхрлх; наад-элг бӓрх.
иронlíческий наад-элг бӓрсн.
иро́ния наад-элг бӓрлгън.
иррига́ция ирригаций [усн уга хагсу газрт ус оруллгън].
иск *юр.* неквр.
искажа́ть *см.* искази́ть; **искажа́ть действи́тельность** ӯниг хаджилгъх.
искажа́ться *см.* искази́ться.
искаже́ние хаджилгъялгън.
искажённый хаджилгъгдсн; **искажённое лицо́** хаджилгъгдсн (бирчисн) чирӓ.
искази́ть хаджилгъх.
искази́ться хаджих.
искале́чить 1. *(изувечить)* мӧч таслх; 2. *перен.* ӯрӓх.
иска́ние хӓӓлгън.
иска́ть хӓӓх.
исключа́ть *см.* исключи́ть.
исключа́ться гаргъгдх.
исключе́ние *в разн. знач.* гаргъялгън; **исключе́ние из сою́за** союзс гаргъялгън; ◇ **за исключе́нием** тӯнъгиг гаргъчкад; **без исключе́ния** йилгъл уга; гаргъл уга; **в ви́де исключе́ния** йилгъӓд; ончлад.
исключи́тельно 1. *(лишь, только)* ганцхкн; 2. *(очень, особенно)* йир; кӯчр; **исключи́тельно вку́сно** йир (кӯчр) ӓмтӓхн.
исключи́тельный 1. *(представля́ющий собо́й исключе́ние)* ончта; берк; **исключи́тельные права́** берк зӧвтӓ; **исключи́тельный слу́чай** берх (ончта) йовдл; 2. *(очень хоро́ший)* йир сӓн; **това́р исключи́тельного ка́чества** йир сӓн эд.
исключи́ть гаргъх; **исключи́ть из спи́сков** тоогъас гаргъх; **исключи́ть из шко́лы** школас гаргъх.
искове́ркать хаджилгъх.
исколеси́ть тӧгӓлх.
иско́мое *мат.* хӓӓгч.
ископа́емые малтгдгч; **поле́зные ископа́емые** малтдж авдг олзта юмс.
искорене́ние унъг тасллгън.
искорени́ть, искоренять унъг таслх.
и́скоса бӧӧрддж халӓх.

и́скра очи; ◇ и́скры из глаз посы́пались нӱднӓсм гал гарад одв.
и́скренне ӱнн седклӓр.
и́скренний ӱнн гол седклтӓ.
и́скренность ӱнн седкл.
искриви́ть хаджилгъх.
искриви́ться хаджих *(о лице́)*.
искривле́ние хаджилгън.
искривля́ть(ся) *см.* искриви́ть(ся).
искри́стый очта.
и́скриться очн гарх.
искромса́ть *разг.* ӱр-мӓр кех.
искупа́ть I *(вы́купать)* угъах.
искупа́ть II *см.* искупи́ть.
искупи́ть хӓрӱлх; искупи́ть свою́ вину́ гемӓн (буругъан) хӓрӱлх.
искуса́ть зуудж-зуучкх.
иску́сный нӓрн; иску́сная рабо́та нӓрн кӧдлмш.
иску́сственный 1. искусствен; иску́сственный шёлк искусствен торгън; 2. *(притво́рный)* худл; хуурмг; иску́сственный смех худл (хуурмг) инӓдн.
иску́сство искусств; эрдм.
искуша́ть джилвдӓх.
искуше́ние джилв.
Исла́ндия Исландия.
испа́нец испанец.
Испа́ния Испания.
испа́нский испанск; испа́нский язы́к испанск келн.
испаре́ние ур гарлгън.
испари́ться, испаря́ться 1. *(обрати́ться в пар)* ур болх; 2. *(исче́знуть)* гентки ура болдж одх.
испа́чкать будх.
испа́чкаться будгдх.
испепели́ть чиндрлх.
испечённый болгъгдсн.
испе́чь болгъх.
испещри́ть, испещря́ть цоохрдах.
исписа́ть 1. *(запо́лнить писа́нием)* дӱӱргх; 2. *(истра́тить на писа́ние)* ӱрӓх.
и́споведь исповедь; седклӓн илткдж келлгън.
исподло́бья: смотре́ть исподло́бья дорагъур шагъадж хӓлӓх.
исподтишка́ дорагъур; ӓ угагъар.
исполи́н арг; алдр ик.
исполи́нский арг; алдр ик.
исполко́м (исполни́тельный комите́т) кӱцӓгч комитет.
исполне́ние кӱцӓлгън; вступи́ть в исполне́ние обя́занностей ӱӱлдӓн ордж кӧдлмшӓн эклх; привести́ в исполне́ние (приго́вор) шиидвр кӱцӓх; пе́сня в исполне́нии ... дууг дуулгч кӱн...
испо́лненный 1. *(вы́полненный)* кӱцӓгдсн; 2. *(по́лный чего́-л.)* дӱӱрнъ; пе́сня, испо́лненная ра́дости бӓйрта-бахта дун.
исполни́мый кӱцӓдж болн.
исполни́тель кӱцӓгч кӱн; кӱцӓгъӓч.
исполни́тельный кӱцӓгч; исполни́тельный челове́к кӱцӓнъгъӱ кӱн; исполни́тельный лист *юр.* кӱцӓгч цааси.
испо́лнить 1. *(осуществи́ть)* кӱцӓх; испо́лнить про́сьбу сурвриш кӱцӓх; 2. дуулдж ӧк *(спеть)*; келдж ӧк *(рассказа́ть)*; наадх *(сыгра́ть)*; испо́лнить роль роль наадх.
испо́лниться 1. *(осуществи́ться)* кӱцх; 2. *(о года́х)* кӱрх; мне испо́лнилось три́дцать лет би гуч кӱрчкӱв (наста болчкув).
исполня́ть *см.* испо́лнить; исполня́ть обя́занности кого́-л. кӱӱна́ кӧдлмш даах.
исполня́ться *см.* испо́лниться.
испо́льзование эдллгън.
испо́льзовать эдлх; испо́льзовать все сре́дства бӓӓсн эв-аргъан цугтнь гаргъх.
испо́ртить 1. эвдрӓх; 2. *(вкус и т. п.)* ӱрӓх.
испо́ртиться 1. эвдрх; 2. *(нравственно)* ӱрх.
испо́рченный 1. *(о механи́зме и т. п.)* эвдркӓ; 2. *(развращённый)* ӱрнъкӓ; ӱрсн.
исправи́тельно-трудово́й *юр.* чиклгъна́ кӱч-кӧлсна́; исправи́тельно-трудовы́е рабо́ты чиклгч кӱчнь кӧдлмшс.
испра́вить 1. чиклх; 2. *(почини́ть)* ясх.
испра́виться чикрх.
исправле́ние чикллгън.
исправля́ть *см.* испра́вить.
исправля́ться чиклгдх.
испра́вность бӱтн-бӱрн боллгън; инструме́нты в по́лной испра́вности зер-зев бӱтн-бӱрн.
испра́вный 1. *(в хоро́шем состоя́нии)* бӱтн-бӱлӓ; бӱрн; 2. *(исполни́тельный)* кӱцӓнъгъӱ.

испражне́ние кеер одлгън; мӧрӓн ӯзлгън.
испражня́ться кеер одх; мӧрӓн ӯзх.
испра́шивать эрх.
испро́бовать *см.* про́бовать; я испро́бовал все сре́дства би бӓӓсн эв-аргъан цугтиь гаргъув.
испроси́ть сурх.
испу́г ӓӓлгън; в испу́ге ӓӓчкӓд; с испу́гу ӓӓхлӓрн.
испу́ганный ӓӓсн.
испуга́ть ӓӓлгъх; он испуга́л меня́ тер намаг ӓӓлгъв.
испуга́ться ӓӓх.
испуска́ть, испусти́ть гаргъх; испусти́ть крик хӓӓкрӓд одх (чочх).
испыта́ние 1. *(про́ба)* хӓлӓвр; 2. *(экза́мен)* шӯӯвр; 3. *(несча́стье)* зовлнъ.
испы́танный итклтӓ; ицгтӓ.
испыта́ть *(испро́бовать)*: испыта́ть свои́ си́лы чидлӓн (сӧрх) кирцх; испыта́ть удово́льствие ханх; амрх.
испыту́емый шӯӯдж-шалгъгдгч.
испы́тывать *см.* испыта́ть.
иссле́дование шинджллгън; аджглгън; иссле́дование больно́го ӧвчтӓ ку́ӯг шинджллгън; нау́чное иссле́дование гӯн номин шинджллгън.
иссле́довательский шинджллгънӓ; аджглгъна; нау́чно-иссле́довательский институ́т гӯн номин шинджллгънӓ институт.
иссле́довать шинджлх; аджглх.
иссо́хнуть хагсх.
и́сстари кезя̈нӓс нааран.
исступле́нне цаӓлзлгън; прийти́ в исступле́ние кӧшх; цаӓлзх.
исступле́нный цаӓлзсн.
иссуши́ть хагсах.
иссяка́ть, исся́кнуть чилх; байджх; кӧтрх; буйсх.
иста́сканный 1. *(об оде́жде)* элнъкӓ; 2. *(о лице́)* ӯмггдсн; кӧгшн.
истаска́ть *разг.* элӓх.
истаска́ться *разг.* элх.
истека́ть *см.* исте́чь.
исте́кший ӧнъгрсн; исте́кший год ӧнъгрсн джил.
истере́ть зӯлгх.
истере́ться зӯлггдх; элх.
исте́рика истерик; кӧшдж уульлгън.
истери́ческий истерическ.
истери́чный истеричн.
истери́я *мед.* истерий [ур гемтӓ].
исте́ртый элнъкӓ.
исте́ц *юр.* некгч кӯн.
истече́ние 1. нуси гарлгън; 2. *(окончание)* ӧнъгрлгън; по истече́нии не́которого вре́мени невчкн цаг ӧнъгрхлӓ (давхла).
исте́чь чилх; исте́чь кро́вью пус алдх; срок исте́к болзгнь чилх.
и́стина ӯнн.
истлева́ть, истле́ть 1. *(сгнить)* хумхарх; 2. *(сгоре́ть)* унтрх.
исто́к экн.
истолкова́ние цӓӓлгългън; тӓӓлвр.
истолкова́ть цӓӓлгъх; тӓӓлх.
исто́ма сӯлдрдлгън.
истоми́ть муурах.
истоми́ться муурх; истоми́ться в ожида́нии кӯлӓн гидж мууран бӓӓх.
истомлённый цань угагъар мууран.
истопта́ть 1. ишкх; истопта́ть траву́ ӧвс ногъа ишкх; 2. *разг. (износа́ть ӧбувь)* дальджилгъх; элӓх.
исторга́ть, исто́ргнуть гаргъх; исторга́ть зву́ки ӓ гаргъх.
исто́рик тууджч.
истори́ческий тууджин; истори́ческий материали́зм историческ материализм.
исто́рия тууджс; исто́рия СССР СССР-ин тууджс; исто́рия па́ртии партин тууджс.
истосковаться саначрхк.
источи́ть *(изъе́сть)* мерх.
исто́чник экн; буяг.
истоще́ние эцлгън.
истощённый эцсн; ӧяг алдсн; менъ алдсн *(то́лько о живо́тных)*.
истощи́ть эцӓх.
истощи́ться эцх.
истра́тить 1. гаргъх; 2. *перен.* ӯрӓх; истра́тить си́лы чидлӓн чилӓх (барх).
истребитель хог таслач; кудач; *воен., мор., ав.* истребитель.
истреби́ть уга кех; хог таслх; кудх.
истребле́ние уга келгън; хог тасля-гън; кудлгън.
истребля́ть *см.* истреби́ть.
истука́н 1. *уст. (идол)* махмдта бурхн; 2. *перен.* гонджих; стоя́ть как истука́н гонджидж зогсх.
истяза́ние зовалгън.
истяза́ть зовах.
исхлопота́ть кӧӧлдх.

исхо́д чилгч; **исхо́д вы́боров** сунъгъврин аш; **де́ньги на исхо́де** мӧнъги чилӓд хуурчана; **на исхо́де дня** ӧдрин чилгчлӓ.
исходи́тайствовать кӧӧлдх; некх.
исходи́ть *(происходи́ть, выходи́ть)* эклдж гарх; ◇ **исходи́ть кро́вью** цуси икӓр гарх; **я исхожу́ из сле́дующих соображе́ний** би ним тоолврас иш авчанав.
исхо́дный эки; **исхо́дный пункт** эки газр; **исхо́дный паде́ж** *грам.* гаргч киисквр.
исхуда́лый эцсн.
исхуда́ть эцх; ӧлг алдх *(о челове́ке)*; менъ алдх *(о живо́тных)*.
исцара́пать зурх; мааджх.
исцеле́ние эдгӓлгън; бӯрлдлгън.
исцели́ть эдгӓх; бӯрлдӓх.
исцели́ться, исцеля́ться эдгх; бӯрлдх.
исчеза́ть *см.* исче́знуть.
исчезнове́ние уга болдж одлгъи.
исче́знуть уга болдж одх.
исче́рпать, исче́рпывать кӧтрӓх; чилах; **вопро́с исче́рпан** тӧрмӯд кӧтрв.
исче́рпывающий цань уга тодрха; **дать исче́рпывающий отве́т** цань уга бӯтн хӓрӯ бгх.
исчисле́ние тооллгън.
исчи́слить, исчисля́ть тоолх.
исчисля́ться тоолгдх.
ита́к тегӓд.
Ита́лия Италия.
италья́нец итальянц.
италья́нский итальянск; **итальянский язы́к** итальянск кели.
ито́г ут то; **подводи́ть ито́ги** диглх; ут то кех; **в ито́ге** уг сӯулдн.
итого́ ут тонь.
ито́говый ут тоогъин.
итти́ 1. йовх; **итти́ пешко́м** йовгъар йовх; **по́езд идёт в пять часо́в** поезд тавн часла йовджана; 2. *(пойти́ куда́-л.)* одх; **итти́ в го́сти** гиичд одх; ◇ **идёт дождь (снег, град)** хур (цасн, мӧндр) орджана; **шёл дождь (снег, град)** хур (цасн, мӧндр) орла; **за́втра в теа́тре идёт «Фауст»** маньгъдур театрт «Фауст» гарчана; **итти́ на у́быль** *(о воде́)* татх; хӓрх; **итти́ в сравне́ние** ӯлгӯр болх; **итти́ на ум** уханд орх; **итти́ ко дну** чивх; **кто идёт?** кемби?; кен йовна?; **письмо́ идёт отту́да два дня** бичг хойр хонгт йовна тендӓс; **из ра́ны идёт гной** шавас ӧӧр гарчана; **часы́ иду́т ве́рно** час чнк йовдж йовна; **го́ды иду́т** наср-ирӓд бӓӓнӓ; **итти́ навстре́чу** ӧмнӓснь тосх; **разгово́р идёт о ...** туск кӯр...
их 1. (*вин. пад. от* они́) тегнинг; 2. (*род. пад. от* они́) тегна; **э́то их кни́ги** энти тегнӓ дегтрмӯд.
ище́йка ищейк; шинъгшӓч ноха.
ию́ль июль; *уст.* така сар.
ию́льский июльск; *уст.* така сарин.
ию́нь июнь; *уст.* мӧчн сар.
ию́ньский июньск; *уст.* мӧчн сарин.

К

к *предло́г* 1. *(по направле́нию)* тал; **прибли́зиться к столу́** стол тал шидрдх; 2. *в остальны́х значе́ниях* огус.детсн: **подозва́ть к себе́** бийӓдӓн дуулдж авх; **к ве́черу** асхлдж; **к несча́стью** му хӯвӓр; **к сча́стью** хӯвӓр; **вперёд, к но́вым побе́дам!** шин днилврмӯдӯр, уралан!
каба́к хавг.
кабала́ кабала; ооср.
каба́льный кабальн; бийӓн оосрлгч.
каба́н боднъ *(саме́ц)*; зерлг гаха *(дика́я свинья́, вепрь)*; шовшур *(трехле́тний каба́н)*.
Кабарди́но-Балка́рская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Кабардино-Балкарск Автономн Советск Социалистическ Республик.
ка́бель кабель.
кабе́льтау кабельтов.
каби́на кабин; бӯгнг.
кабине́т кабинет; кӧдлмш кедг бӓ.
каблу́к давхргъ.
кавалери́йский мӧртӓ цергин.
кавалери́ст 1. *воен.* мӧртӓ цергч; 2. *(опытный нае́здник)* мӧр ундж дасси кӯн.
кавале́рия *воен.* мӧртӓ церг; **лёгкая кавале́рия** гиикн церг.
ка́верза *разг.* ааль.
ка́верзный джанъгърта; аальта *(о челове́ке)*; **ка́верзный вопро́с** джанъгърта сурвр.
каве́рна *мед.* каверн; ӯксн цусн.
Кавка́з Кавказ.
кавка́зский кавказск.

кавы́чки кавычк [пст: «»].
ка́дка кадк; бочк.
каёмка кӧва
кадр *в разн. знач.* кадр.
ка́дровый *воен.* кадрт перглгч.
ка́дры кадрмуд; **ка́дры реша́ют всё** цугиг купахнь кадрмуд; негиднь тохрагч юмн кадрмуд.
ка́ждый болгън; **в ка́ждом го́роде** балгъсн болгънд.
ка́жется 1. *см.* **каза́ться**; 2. *вво́дное сло́во* эс менй; **вы, ка́жется, из Москвы́?** та Москвагъас эс менйт?
каза́к хазг.
Каза́нь Казачь; *уст.* Хазн [Манъгъд АССР-ин хотл-балгъсн].
каза́рма казарм.
каза́ться 1. *(кем-л., чем-л., каки́м-л.)* болдж медгдх; **каза́ться ста́рше свои́х лет** эврань наснасн медата болдж медгдх; 2. *безл. (представля́ться):* **мне ка́жется, что я вас где́-то уже́ ви́дел** таниг ӱзси болад баӓдм.
каза́х казах.
Каза́хская Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Казахск Советск Социалистическ Республик.
каза́хский казахск; **каза́хский язы́к** казах келн.
каза́чество хазгуд.
казема́т *уст.* казамд.
казённый шанъгъа.
казна́ 1. *дорев.* шанъ; 2. *(о финансах)* хазн.
казначе́й хазнч; *уст.* нирв.
казни́ть цааджлх; хӓӓчлӓ харгъуллгън; **смертная казнь** хӓӓчлӓ харгъуллгън.
кайма́ кӧвӓ.
как 1. *(вопро́с)* ягъдж; **как вы живёте?** ягъдж бӓӓнӓт?; **как вы нашли́ нас?** маниг ягъдж олвт?; 2. *(во́зглас недоуме́ния)* юн!; **как! они уе́хали?** юн! теди йовдж одва?; 3. *(сравне́ние)* ӓдл; **широ́кое как мо́ре** тенъгслӓ ӓдл бӧрги; **вот как э́тот дом** минь эн герлӓ ӓдл; 4. *(с тех пор как)* нааран; **с тех пор как мы с ним познако́мились** ман хойриг танлднӓс нааран; 5. *(когда):* **как то́лько его́ уви́дите** тӱӱг ӱзн; **как то́лько они́ пока́жутся** тедниг ӱзгдлгънлӓнь; ◇ **как?** *(когда переспра́шивают)* юн?; **как бу́дто (как бы)** кевтӓ; **как бы то ни́ было** ягъдг-кегдг болв чигн; **как же так?** ягъад тигджӓхмб?; **как знать?** ягъдж медхв?; **как раз** дигтӓ; **как ва́ше и́мя?** тана нернти кемб?; **как мо́жно бо́льше** аргъта болсн хӧӧнь икӓр; **как попа́ло** эв болсарнь.
как-нибу́дь 1. *(каки́м бы то ни́ было о́бразом)* ягъад болв чигн; 2. *(когда́-нибу́дь в бу́дущем)* нег эвинь олад; 3. *(небре́жно)* нгс-тигс гигъӓд.
каково́ ямаран.
како́й ямаран; **каки́м о́бразом** ямаран кевӓр; **каки́х ма́ло** тинмс ховр; **каку́ю кни́гу ни возьмёшь** дегтр авбас; **како́й бы ни́ был** ямаран болв чигн.
како́й-нибу́дь ямаран болв чигн.
како́й-то нег; **прие́хал како́й-то челове́к** нег кӱн ирв.
ка́к-то 1. *(неопределённым о́бразом):* **он улыба́ется ка́к-то стра́нно** тер нег аӓлтагъӓр мусхлзна; **мне ка́к-то не по себе́** биӣм минь невчк эвгӓ болад баӓнӓ; 2. *(когда́-то)* нег дӓкдж.
кал алвн.
кала́ч хальш; пагъан ӧдмг.
кале́ка 1. мӧч тату; 2. *перен.* ӓвд.
календа́рный календари; литин; **календа́рный план** календарн (литин) план.
календа́рь календарь; лит.
калёный 1. *(разожжённый)* улалгъсн; **калёное желе́зо** улалгъсн тӧмр; 2. *(поджа́ренный)* хуурсн; **калёные оре́хи** хуурсн шитлг.
кале́чить 1. *(изуве́чить)* мӧч таслх; 2. *перен.* ӓвдлх; ӱрӓх.
кали́бр *воен., тех.* калибр.
ка́лий *хим.* калий.
кали́тка калитк; хашан бичкн ӱӱдн.
кали́ть улалгъх.
каллиграфи́ческий каллиграфическ.
каллигра́фия каллиграфий [сӓӓхнӓр, кеегъӓр бичдг эрдм].
калмы́к хальмг.
Калмы́цкая Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Хальмг Автономн Советск Социалистическ Республик.
калмы́цкий хальмг; **калмы́цкий язы́к** хальмг келн.
кало́рия *физ.* калорий.

калóша калош.
калькуля́ция калькуляцин; хулддж авлгъна, хулдлгъна ӳи гаргългън.
кальсóны дотадж.
ка́льций *хим.* кальцин.
каме́дь модна мокн.
каменéть чолутрх.
камени́стый чолута; камени́стая по́чва чолута газр.
каменноу́гольный чолун нӳӳрсн; каменноу́гольная промы́шленность чолун-нӳӳрснь промышленность.
ка́менный чолун; ка́менный у́голь чолун нӳӳрсн; ка́менное се́рдце *перен.* чолун зӳркн.
ка́менщик чолуч.
ка́мень чолун; драгоце́нный ка́мень эрднь чолун; подво́дный ка́мень уси дор бааддг хад чолун.
ка́мера *в разн. знач.* камер; одино́чная ка́мера ганцхн кӳн суудг камер (бра); ка́мера хране́ния юм-кӳм хадгълдг камер (газр).
ками́н камин; беш.
кампа́ния кампаний.
Камча́тка Камчатк.
камы́ш хулсн.
кана́ва йот; канав.
Кана́да Канад.
кана́л *в разн. знач.* канал.
канализацио́нный канализационн.
канализа́ция канализаций.
кана́т олсн аргъмдж.
кана́тный олсн аргъмджин.
канва́ канва.
кандалы́ тӧмр чӧдр; шинджиргъ; ручны́е кандалы́ гарт зӳӳдг тӧмр чӧдр.
канделя́бр канделябр.
кандида́т кандидат; кандида́т в чле́ны па́ртии партин членд орх кандидат; кандида́т нау́к наукин кандидат.
кандида́тский кандидатин; кандида́тский стаж кандидатд баах болзг.
кандидату́ра кандидатур; вы́ставить чью-л. кандидату́ру кӳнә кандидатур тавх.
кани́кулы каникул.
каникуля́рный каникулярн.
каните́ль *перен.* джанъгър; оралдан.
канифо́ль мокн.
канона́да *воен.* канонад; товсар дегц халгън.
каноне́рка *мор.* канонерк; даана керм.
кант эег; чимкар.
кану́н ӧмн ӧргн.
ка́нуть уга болдж одх; как в воду ка́нуть уснд чивсн мет уга болдж одх.
канцеля́рия канцелярий.
канцеля́рский канцелярск; канцеля́рские принадле́жности канцелярск юмс.
ка́пать 1. *(стекать)* дусх; 2. *(лить по ка́пле)* дусах.
капита́л капитал.
капитали́зм капитализм.
капитали́ст капиталист.
капиталисти́ческий капиталистическ; капиталисти́ческие страны капиталистическ ордуд.
капиталовложе́ние капитал тавлгън; мӧнъг тавлгън.
капита́льный капитальн; капита́льный ремо́нт капитальн ясвр.
капита́н капитан.
капита́нский капитана; «Капита́нская до́чка» (по́весть Пу́шкина) «Капитана кӳӳкн» (Пушкина тӳӳк); капита́нский мо́стик капитана такт.
капитули́ровать ордж ӧгх.
капитуля́ция капитуляций; ордж ӧглгън.
капка́н хавх.
ка́пля дусал; по ка́пле дусалар; до после́дней ка́пли кро́ви цуснань сӳл дусал кӳртл; они́ похо́жи как две ка́пли воды́ теди хойр дусал усн мет адл.
ка́пнуть *см.* ка́пать.
капри́з ааль.
капри́зничать аальлх; акадлх; будглх *(о детях)*.
капри́зный акад; аальта; будгта *(о детях)*.
капсю́ля билтр.
капу́ста хавстн.
ка́ра эасг.
кара́бкаться давшх.
карава́н цувг.
каракалпа́к каракалпак; хар-халвгън.
Кара-Калпа́кская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Республика Кара-Калпакск Автономн Советск Социалистическ Республик.
кара́кулевый хӳрсх; кара́кулевая ша́пка хӳрсх махла.

кара́куль хӱрсх.
карамéль карамель.
карандáш карандаш; харндш.
карантúн карантин.
карáсь кет балг [загъсн].
карáть засглх.
караýл харул; стоя́ть на караýле харулд зогсх; почётный караýл кӱндтä харул; караýл! *(на пóмощь)* караул!
караýлить 1. *(охраня́ть)* манх; 2. *(подстерега́ть)* гетх.
караýльный харулин; манулин.
карбóлка карболк; ӧтнä хорн.
карбýнкул *мед.* хар сӧв; хар гуй; шумя́щий карбýнкул *вет.* хар сӧв.
кардинáльный *(важне́йший)* эркн; кардинáльный вопрóс эркн тӧр.
карéл карел.
Карéльская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Карельск Автономн Советск Социалистическ Республик.
карéта терги; карéта скóрой пóмощи шулун дӧнъ ӧглгънä карет.
кáрий хар; хар кер *(о ма́сти ло́шади)*; кáрие глазá хар нӱдн.
карикатýра карикатур.
кáрканье баӓглгън.
кáркать, кáркнуть 1. *(о воро́не)* бӓгх; 2. *перен. (предсказывать несча́стье)* карджгнх; йорлх.
кáрлик гав кӱн.
кáрликовый гав кӱүнä.
кармáн хавтх; дагъм; хор *(ве́рхний)*; ◇ э́то мне не по карма́ну энтн мини хавтхас болш уга.
карма́нный хавтхин; карма́нные часы́ хавтхин час; карма́нный вор хавтхд ордг хулхач.
карнавáл карнавал.
карни́з кердг.
карп бӧрг [загъсн].
кáрта 1. *геогр.* карт; йиртмджин толь бичг; 2. *(игра́льная)* кӧзр.
картáвить хоолдан шахдж келх.
картáвый хоолдан шахдж келдг.
картёжник кӧзрч.
картéчь 1. *(артиллери́йский снаря́д, напо́лненный пу́лями)* картечь; товин сумн; 2. *(кру́пная дробь для охо́тничьего ружья́)* элäд гар бурцг.
карти́на *в разн. знач.* зург.
карти́нный зургин; карти́нная галере́я зургудин галерей.
карто́н картон.
карто́нный картонар кесн.
картоте́ка картотек.
карто́фель боднцг.
карто́фельный боднцгин; карто́фельная мукá боднцгин гуйр.
кáрточка 1. *фот.* зург; 2. *в остальны́х знач.* карточк.
карто́шка боднцг.
картýз картуз.
карусéль карусель.
кáрцер карцер [нег кӱн суудг барäнä ӧрä].
карьéр *(галóп, скáчка)* довтллгън; пусти́ть ло́шадь карьéром мӧрäн довтлулх; ◇ с ме́ста в карьéр шуудтнь.
карьéра карьер; ӧӧдäн гарлгън.
карьери́зм карьеризм; ӧӧдäн гарх седкл, зӱткл.
карьери́ст карьерист; ӧӧдäн гархар зӱткгч кӱн.
каса́тельство: име́ть каса́тельство тӧртä болх.
каса́ться 1. ширвх; каса́ться руко́й столá гарарн столла ширвх; ло́шадь мчáлась едвá касáясь земли́ мӧрн газрла ӓрä ширвäд одв; 2. *перен.* туск; ◇ э́то меня́ не каса́ется энтн намла тӧр уга юмн; что каса́ется меня́ мини тускар болхла.
кáска каск; дуулх.
Каспи́йское мóре Кӧк тенъгс.
кáсса касс; сберега́тельная кáсса мӧнъг хадгълдг касс; биле́тная кáсса беелäд хулддг касс; кáсса взаимопóмощи нег-негäн хооридан дӧнъндг касс.
кассацио́нный *юр.*: кассацио́нная жáлоба гундл ӧргдгън; кассацио́нный суд ӧргсн гундл хäлäдг заргъ.
кассáция *юр.* кассаций.
кассúр кассир.
кáста каст.
кастóрка *фарм.* касторк; дор авхулдг эм.
кастрáт асмлгдсн кӱн.
кастрáция чимклгън; агтллгън, асмлгън *(лошаде́й)*.
кастри́ровать чимкх; агтлх, асмлх *(то́лько лошаде́й)*; кастри́рованный жеребéц асмн аджргъ.
кастрю́ля кастрюль.

каталóг каталог.
Каталóния Каталония.
катáнье серглгън *(прогýлка)*; **катáнье на конькáх** конькагъар тошдж наадх, дöшдж наадх; **катáнье с гор** уулас тошдж наадх.
катáрр *мед.* катарр.
катастрóфа катастроф; аюл.
катастрофúческий катастрофическ; аюлта.
катáть 1. *(кого-л.)* сергäх; 2. *(тáчку и т. п.)* тýлкх; 3. *(бельё)* тинилгъх.
катáться 1. долдарх *(напр. о яблоке)*; кöлврх; **катáться от бóли пó полу** öвдлгън (зöвур) ик болад пол деегъäр кöлвäдх; ◇ **катáться сó смеху** инäгъäд кöлврäд кинсдж одх; 2. *(прогýливаться)* сергх; **катáться верхóм на лóшади** мöр ундж сергх; 3.: **катáться на конькáх** конька цокдж (конькагъар тошдж) наадх.
категорúчески, категорúческий категорическ; тöрýц; **категорúчески отрицáть** тöрýц гöрдх.
категóрия категорий.
катéр *мор.* катер.
катúть 1. тýлкх *(тáчку, колáску и т. п.)*; долдалулх *(шар и т. п.)*; 2. *разг. (éхать)* йовх.
катúться тöгäлх; долдалх; гооджх *(о слезáх; о ручьé)*.
катóк *в разн. знач.* каток.
кáторга 1. *дорев.* каторг; 2. *перен.* там.
кáторжник каторгд туугдсн кýн.
кáторжный каторгин; **кáторжные рабóты** каторгии кöдлмш.
катýн-трава́ хамхул.
катýшка тöгä; **катýшка нúток** модта утцин; тöгäтä утцин.
Кáунас Каунас [Литвин хотл-балгъсн].
каýрый *(о масти лошади)* шар-зеерд.
каучýк каучук; моки.
каучýковый каучукта; мокта; **каучýковые растéния** каучукта (мокта) ургъмл.
кафé кафе.
кáфедра кафедр.
кафтáн бишмд.
качáнне нар-цар кöндрлгън.
качáть 1. кöндäх; **качáть колыбéль** дýýджиъ кöндäх; **егó качáло из стороны́ в стóрону** тýýг нар-цар дääвлýлв; **качáть головóй** толгъагъан нääхлх (зääлх); 2.: **качáть вóду из колóдца** худгас ус (бýлдж) татдж авх.
качáться далвлзх; нääхлх; дääвлх.
качéли дýýджиъ.
кáчественный качественн; идл-чинрин.
кáчество качеств; идл-чинр; ◇ **в кáчестве** орчд.
кáчка *мор.* дольгаллгън; дääвллгън.
кáша хаш.
кáшель хäнядн.
кáшлянуть ханях; хоолан ясх.
кáшлять ханях.
каю́та кают.
кáяться геман медх; бийан гемшäх.
квадрáт дöрвлджн; ◇ **в квадрáте** хойр холва.
квадрáтный дöрвлджн.
квáканье: квáканье лягýшек меклäс ду гарлгън.
квáкать меклä ду гарх.
квалификáция квалификацин.
квалифицúрованный квалифицирован; ик дамшлтта; **квалифицúрованный рабóчий** квалифицированн (ик дамшлтта) кöдлмшч.
квартáл 1. *(часть гóрода)* квартал; балгъсна нег äнъгнъ; 2. *(чéтверть гóда)* квартал; джилнн дöрвнä кесн нег хýв.
квартéт *муз.* квартет.
квартúра бäтр.
квартирáнт бäтрлгч кýн.
квартúрный бäтрин; **квартúрная плáта** бäтрин кöлсн.
квас квас.
квáсить искäх.
квасцы́ бääвнъ.
квéрху дсегшäн; öдäн.
квит *разг.*: **мы с вáми квúты** бидн данъцад хуурввдн.
квитáнция квитäнц.
кедр *бот.* янъгъугин модн; хошуи модн.
кедрóвый янъгъугин модна; хошун модна; **кедрóвые орéхи** янъгъуг.
кéлья келий; хош.
кем (*твор. пад. от* кто) кенäр.
кенгуру́ *зоол.* зýр.
кéпи кепи.
кéпка кепк; картуз.
керáмика керамик [мокар кесн сав].
керамúческий керамическ.

керосúн керосин.
керосúнка керосинк.
керосúновый керосинă.
кефúр кефир; ăйрг.
кнóйтка ишкă гер.
кивáть, кивнýть гекх.
кнвóк гекц.
кидáть 1. *(бросáть)* шивх; кидáть кáмни чолус шивх; кидáть дéньги мóнъг шивх; 2. *(оставлáть)* хайх; ◇ кидáть жрéбий джирв хайх.
Кúев Киев [Украинск Советск Социалистическ Республикин хотл-балгъсн].
кизя́к аргъсн.
кило́ кило.
киловáтт киловатт.
килогрáмм килограмм.
километр километр.
КИМ (Коммунистúческий Интернационáл Молодёжи) КИМ (Багъчудин Коммунистическ Интернационал).
кинематóграф кинематограф.
кинематографúческий кинематографическ.
кинематогрáфия кинематографий.
кинжáл ханджал.
кино́ кино.
киноаппарáт киноаппарат.
киноартúст киноартист; кинод наадг кýн.
кúноварь алтн шнр.
кинокартúна кино наадн; кино зург.
киноопера́тор кинооператор.
кинорежиссёр кинорежиссер.
киносценáрий киносценарь.
кинотеáтр кинотеатр; кино гардг гер.
кúнуть *см.* кидáть.
кио́ск киоск; газéтный кио́ск газет хулдг киоск.
кúпа баг; орац.
кипарúс *бот.* цагъан занд; арц.
кипéние буслгън.
кипéть буслх; кипéть гнéвом ур буслх.
кипятúть буслгъх.
кипятúться 1. *(нагревáться до кипéния)* буслгъгдх; 2. *перен. (горячáться)* буслх.
кипятóк буслгъсн усн.
кипячéние буслгългън.
кипячёный буслгъсн; кипячёная водá буслгъсн усн.
киргúз хасг.
Киргúзская Совéтская Социалистúческая Республúка Киргизск Советск Социалистическ Республик.
киргúзский хасгин; киргúзский язы́к хасг келн.
киркá чавчур.
кирпúч тоосх чолун.
кирпúчный тоосх-чолуна; кирпúчный завóд тоосх-чолу кедг завод.
кисéль кисель.
кисéт тунъгърцг.
кисéй индстн; кисей; нимгн сегркă эд.
Кисловóдск Кисловодск; Ишкăнъ-усн.
кислорóд кислород.
кислотá 1. ишкăнъ амтта; 2. *хим.* кислота.
кúслый ишклнъ.
кúснуть 1. *(дéлаться кáслым)* исх; 2. *разг. перен.* сýлдрдх.
кистá *мед.* устдж билхăлгън.
кúсточка 1. *(для рисовáния и т. п.)* амсур; кисточх; 2. *(на шáпке)* зала; цацг.
кúсть 1. *(рукú)* багълцг; 2. *(в живопúси)* кисть.
кит тул.
китáец китд кýн.
Китáй Китд.
китáйский китдин; китáйский язы́к китд келн.
китобóйный: китобóйное сýдно тул загъс анъндг сав; китобóйный промысел тул загъс анъндг салг.
китóвый тулин; китóвый ус тулин сахл.
кичúться омглх; бардмнх.
кичлúвый омгта; бардмнмг.
кишéть 1. *(копошúться)* бигшх; нврджгнх; 2. *перен.* дала болх.
кишéчник гесн; элкн-бóбр.
кишéчный гесна; элкн-бóбрин; кишéчное заболевáние гесна гем.
кишкá 1. *анат.* гесн; тóнкие кишкú нари гесн; прямáя кишкá цагъан махн; тóлстая кишкá голгъа; 2. *(рукáв для воды́ и т. п.)* голгъа.
кишлáк кишлак [Дунд Азийд-селăн].
кишмúш ӱзм.
клавиатýра *муз.* клавиатур; бери.
клáвиш, клáвиша клавиш; берн.
клад булата зóбр.
клáдбище ӱкăр.
клáденый чимксн; яссн; асмлсн, агтлсн *(о лошади)*.

кла́дка 1. *(де́йствие)* тӓвлгън; кла́дка пе́чи бсш тӓвлгън; 2. *(стена́)* эрс; ка́менная кла́дка чолун эрс.
кладова́я хот-хол, юм-кӱм хадгълдг газр.
кла́дь ацан.
кла́няться 1. *(здоро́ваться)* мендлх; мӧргх *(де́лать покло́н; проси́ть)*; 2. *(передава́ть приве́т от кого́-л.)* менд келх.
кла́пан *в разн. знач.* хавхуг.
класс *в разн. знач.* класс; рабо́чий класс кӧдамшч класс.
кла́ссик классик.
классифика́ция классификаций; йилгългън.
классифици́ровать классифицировать кех; йилгъх.
классси́ческий классическ.
кла́ссный класси; кла́ссная ко́мната класси ӧра́.
кла́ссовый классин; кла́ссовая борьба́ классин ноолдан; кла́ссовый враг классов хортн.
класть 1. тӓвх; класть на стол стол деер тӓвх; класть в карма́н хавтхдан тӓвх; класть фунда́мент ул тӓвх; 2. *(печа́ть, клеймо́ и т. п.)* дарх; 3. класть я́йца ӧндглх.
клева́ть 1. *(о пти́цах)* чонъкх; чӧлмх; 2. *(о ры́бе)* чимклх.
кле́вер *бот.* клевер.
клевета́ хов; худл.
клевета́ть ховлх; худл зӓнъг гаргъх.
клеветни́к ховч; худл зӓнъг гаргъач.
клеветни́ческий ховин; худлин.
клеёнка клеёнк.
кле́нть наах.
кле́нться 1. наагдх; 2. *перен.*: разгово́р не кле́нтся кӱӱр гарч эс ӧк.
клей зусн.
кле́йкий наалдмгъа.
клейме́ние тамгългън.
клеймёный тамгъта.
клейми́ть 1. *(ставить клеймо́)* тамгълх; 2. *перен.* андрулх.
клеймо́ тамгъ.
клён *бот.* агч.
кленовый агчин; агчар кесн.
кле́тка *в разн. знач.* клетк.
кле́тчатый терм эрӓтӓ.
клешня́ цаяхан кӧл.
клещ *зоол.* шалз.
клещи́ *тех.* чимкӱр.
клие́нт клиент.
кли́зма *мед.* клизм.
кли́кать, кли́кнуть дуудх.
кли́мат климат; *разг.* газр уси; э́тот кли́мат вре́ден для него́ эн газр уси тӱӱнд таас уга.
климати́ческий климатическ.
клин 1. шаанг; 2. *портн.* хувцнд орулдж ӧгсн кингъс эд.
кли́ника клиник.
клини́ческий клиническ.
клино́к ир; клинок са́бли ӱлдин ир.
кли́тор *анат.* чочг.
клич дуудлгъи.
кли́чка нерн; дать кли́чку нер ӧк.
клише́ *тип.* клише.
клок чимк; клок ше́рсти чимк ноосн.
клокота́ние бульглгън.
клокота́ть бульглх.
клони́ть 1. *(нагиба́ть что-л.)* ӧкалгъх; 2. *(ко сну)* нӧр кӱрх; 3. *(речь, де́ло)* залх.
клони́ться 1. ӧкӓх; гекх; 2. *перен.* залгдх; болдж гарх; день клони́лся к ве́черу ӱд кецадж йовла.
клоп клоп.
клоун клоун [циркд инадта наад гаргъдг кӱн].
клочо́к тасрха; клочо́к бума́ги цаасна тасрха; клочо́к земли́ чимкӓхи газр.
клуб клуб.
клуби́ться *(о дыме и т. п.)* цуунглх.
клубни́ка клубник.
клубо́к: клубо́к ни́ток могълцглдж орасн утцн; размо́тывать клубо́к утц цуцлх; ко́шка свернулась клубко́м мис тогъшлдж кевтнӓ.
клу́мба клумб.
клык 1. *(бивень)* соя; 2. *(зуб)* аран.
клюв шовуна хоньшар.
клюка́ тайг.
клю́ква цанъкс; клюкв.
клю́нуть *см.* клева́ть.
ключ I тӱлкӱр.
ключ II *(источник)* булг.
ключево́й *(о воде́)* булгин.
ключи́ца *анат.* кенъкрг ясн.
кля́кса клякс; дуссн бек.
кля́нчить ээрх; сурх.
клясть харах.
кля́сться андгъарлх.
кля́тва андгъар; дать кля́тву андгъар ӧк.

клятвопреступле́ние андгъартан эс кӱрлгън.
кля́ча адсх; дӓнъгл.
кни́га дегтр.
книгоизда́тельство дегтр барлдж гаргългън.
книгопеча́тание дегтр барллгън.
книгохрани́лище дегтрмӱд хадгълдг газр.
кни́жка книжк; сберега́тельная кни́жка мӧнъг хадгълдг книжк; записна́я кни́жка темдгин дегтр.
кни́жный дегтрин; кни́жный магази́н дегтрин магазин.
кни́зу доргшан.
кно́пка кнопк.
кнут шилвр.
княги́ня *ист.* нойна агъ.
кня́жество *ист.* нойн медл.
княжна́ *ист.* нойна кӱӱкн.
князь *ист.* нойн.
коалицио́нный коалиционн; негдлгъна́.
коали́ция коалиций; негдлгън.
кобе́ль эр нохa; гендн.
ко́бра *зоол.* козлдурта могъа.
кобура́ 1. *(для револьвера)* пистӱлин гер; 2. *(у седла́)* дӓӓлнъ.
ко́бчик *зоол.* загълма.
кобы́ла гӱн; бӓӓсн *(двухле́тняя)*; гунджн гӱн *(трехле́тняя)*; дӧнджн гӱн *(четырехле́тняя)*; тууллджн гӱн *(пятиле́тняя)*.
кобы́лий гӱӱна́.
кобыли́ца *см.* кобы́ла.
кова́рный дуукр; хар саната.
кова́рство дуукрллгън; хар санан.
кова́ть 1. *(желе́зо)* давтх; 2. *(подко́вывать)* тахлх.
ковёр кевс.
кове́ркать эвдх; ӱрӓх.
ко́врик бичкн кевс.
ковш шангъ; савл.
ковы́ль цагъан бвсн.
ковыля́ть догълэх.
ковыря́ть хучлх; ковыря́ть в носу́ хамран хучлх; ковыря́ть в зуба́х шӱдӓн шигшлх.
ковы́чки *см.* кавы́чки.
когда́ 1. *(вопро́с)* кезӓ; когда́ ты прие́хал? кезӓ ирвчи?; когда́ бу́дет собра́ние? хург кезӓ болхмб?; 2. цагт; э́то бы́ло, когда́ ты был ма́леньким эн чамаг бичкн цагт болсн мӧн.
когда́-нибу́дь кезӓ болв чигн иск цагт.
когда́-то 1. *(в отноше́нии к про́шлому)* кезӓнӓ иск цагт, 2. *(в отноше́нии к бу́дущему)* кезӓ иск цагт.
кого́ (*род. и вин. пад. от* кто) кениг.
ко́готь хумсн.
ко́декс кодекс [закасин хуранъгъу]; ко́декс зако́нов о труде́ ку́ч ко́лсна туск закасин кодекс; уголо́вный ко́декс уголовн (цааджин) кодекс.
ко́е-где́ энд-тенд.
ко́е-ка́к 1. *(е́ле-е́ле)* ӓрӓн гидж; 2. *(небре́жно)* иге-тиге гигъӓд.
ко́е-како́й ним-тим.
ко́е-кто́ зӓрмсн.
ко́е-что́ зӓрм-зӱрм.
ко́жа арсн; хӓлсн *(у фру́ктов)*.
ко́жаный арсна.
кожве́нный: кожве́нный заво́д некагъӓр эд кедг завод; арсар эд кедг завод.
ко́жный: ко́жные боле́зни махмдт гардг гемин.
кожура́ *(плода)* хӓлсн.
кожу́х 1. *(оде́жда)* девл; дах; 2. *тех.* бурка.
коза́ яман.
козёл тек; серк *(холощёный)*.
Козеро́г *астр.* Матар.
ко́зий ямана; ко́зья шку́ра ямана арсн, илгн *(вы́деланная)*; ко́зий пух ковлгъ.
козлёнок ямана ишк.
козли́ный ямана.
ко́злы джолачин суудг сӱӱр.
ко́зни хор халдалгън.
козово́дство яма бсклгън.
козырёк саравч; картусин нӱр.
ко́зырь 1. гарц; гарц кӧзр; ходи́ть с ко́зыря гарц кӧзрӓр йовх; 2. *перен.* кӧзр; я пусти́л в ход свой после́дний ко́зырь би сӱӱлин кӧзрӓн гаргъув.
козя́вка хорха.
ко́йка орндг.
кокаи́н кокаин; диинрӱлдг эм.
кокетка дживснъ.
кокетливый дживснътӓ.
кокетничать дживсӓдх.
коклю́ш *мед.* кӧшдг ханядн.
кокон кокон.
кокс кокс [шатачксн чолун нӱӱрсн].
кол гасн.
колбаса́ колбаса; геслгдсн махн.

колба́сный колбасан; геслгдсн махна.
колдова́ть тӑрндх.
колдовство́ тӑрндлгън.
колдо́гово́р (коллекти́вный до́гово́р) колдоговор; коллективн бооцан.
колду́н тӑрич.
колеба́ние 1. нӑӑхлу́лгън; 2. *перен.* соньджлгън; алгъялзлгън.
колеба́ть кӧндӑх.
колеба́ться 1. кӧндрх; 2. *перен.* алгъялзх.
коленко́р *текст.* килнъкр.
коле́нный ӧвдгин; коле́нная ча́шка *анат.* ӧвдгин нудн.
коле́но 1. ӧвдг; стать на коле́ни ӧвдглх; 2. *(в родосло́вии)* ӱй.
коленопреклоне́ние сӧгдлгън.
колеси́ть газр тӧгӑлх.
колесо́ тӧгӑ.
колея́ 1. тӧгӑн мӧр хаалгъ; 2. *ж.-д.* тӧмр хаалгъ; ◇ вы́йти из колеи́ хаалгъас гарх.
коли́чественный тоогъын.
коли́чество то.
ко́лка хамхллгън; шууллгън; ко́лка дров мод хамхллгън (шууллгън).
ко́лкий 1. *(легко́ колю́щийся)* кӱӱрг; хамхрмха; 2. *(колю́чий)* хатханчта; 3. *перен.* хорта; ко́лкие слова́ хорта үг.
колле́гия коллегий.
коллекти́в коллектив.
коллективиза́ция коллективизаций.
коллективизи́ровать коллективизировать кех; негдӱлх.
коллекти́вный коллективн; коллекти́вное хозя́йство коллективн эдл-ахү.
колле́кция коллекций; цуглулсн; колле́кция ма́рок марксин коллекций; цуглулсн маркс.
холо́да *в разн. знач.* холод.
колодец худг; шат.
колодка *в разн. знач.* кев.
ко́локол хонъх.
колоко́льня чондж.
колоко́льчик бичкн хонъх; шарка *(у скота)*.
колониа́льный колониальн; колониа́льные наро́ды колониальн келн ӓмтс.
колониза́ция колонизаций.
колони́я 1. колоний [империалистическ государствд даа́лгда́д булагддж одчкад терӱ́нд даджрлгънд баа́х, ташр тиигӑн тер империалистическ государств эд тавр болн капиталмуд зӧӧдж орулад болн тендӑс кимд сырьё (туӱ́кд эд) зӧӧдж гаргъдг область эс гидж орн-нутг]; 2. колоний [кӱӱнд орн-нутгт баа́х талдан орн-нутгин нег баг улс].
коло́нна *в разн. знач.* колонн.
колори́т 1. колорит [зургин ширин нийцӑн]; 2. *перен.* колорит [нег юмна ончта үзл].
колори́тный колоритн.
ко́лос тӑрӑнд бӱр.
колоси́ться бӱрлх; бӱр ургъх.
колосс колосс; маш ек.
колосса́льный маш ек,
колоти́ть 1. *(бить)* гӱвдх; 2. *(ударя́ть)* цокх; 3. *(разбива́ть)* хамхлх.
колоту́шка 1. *(деревя́нный молото́к)* шаавр; 2. *(для выбива́ния пы́ли)* сава.
ко́лотый: ко́лотый са́хар хамхлсн шикр; ко́лотые дрова́ шуулсн (хамхлсн) модн.
коло́ть 1. хатхк; 2. *(убива́ть скот)* алх; мад гаргъх; 3. *(раскалыва́ть)* хамхлх; коло́ть са́хар шикр хамхлх.
коло́ться хатхк.
колпа́к бӱркд.
колту́н *мед.* даакрлгън.
колхо́з колхоз.
колхо́зник колхозник.
колхо́зный колхозн.
колча́н саадгии сумна гер.
колыбе́ль дӱӱджнъ; ӧлгд.
колыбе́льный дӱӱджнъгин; ӧлгӑн; колыбе́льная пе́сня дӱӱджнъгин (ӧлгӑн) дун.
колыха́нье ганъхлгън; нӑӑхлгън; серджгнллгън.
колыха́ть, колыхну́ть ганъхк; нӑӑхлх; серджгнх.
ко́лышек бичкн гасн.
кольцо́ *в разн. знач.* билцг; тӧӧлг.
кольчу́га хуйг.
колю́чий *прям. и перен.* хатхгч.
колю́чка хатханч; цегра́ч.
колиска гиигн тергн.
ком шовхаг; могълцг.
кома́нда *в разн. знач.* команд; по кома́нде командар; под кома́ндой командта.
командарм командарм.
командир командир.

командирова́ть командировкд йовулах, илгах.
командиро́вка командировк.
командиро́вочный командировчн.
кома́ндный командн; кома́ндный соста́в командн состав.
кома́ндовать 1. *воен.* командовать кех; команд бк; 2. *(быть начальником)* толгъадх; закрх *(распоряжаться, приказывать)*.
кома́ндующий командовать кегч кӱн.
кома́р бокӱн.
комба́йн *с.-х.* комбайн.
комба́йнер комбайнер.
комбина́т комбинат.
комбина́ция *в разн. знач.* комбинаций.
комбинезо́н комбинезон; ко́длмшин хувцн.
комбини́ровать ниицӱлх.
комбри́г *воен.* комбриг.
комву́з комвуз.
комди́в *воен.* комдив.
коме́дия комедий; инадта наадн.
комендант комендант.
комендату́ра комендатур.
коме́та сӱӱлтә одн.
ко́ми коми кӱн.
Ко́ми Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Коми Автономн Советск Социалистическ Республик.
Коминте́рн (Коммунисти́ческий Интернациона́л) Коминтерн (Коммунистическ Интернационал).
комисса́р комиссар; наро́дный комисса́р народи комиссар.
комиссариа́т комиссариат; наро́дный комиссариа́т народи комиссариат.
комиссио́нный комиссионн.
коми́ссия комиссий; Коми́ссия Парти́йного Контро́ля Партийн Контролин Комиссий; Коми́ссия Сове́тского Контро́ля Советск Контролин комиссий.
комите́т комитет; Исполни́тельный Комите́т Кӱцәгч Комитет; Центра́льный Комите́т Центральн Комитет; парти́йный комите́т партийн комитет; Всесою́зный Комите́т по дела́м Иску́сств Искусствин төрин Цугсоюзин Комитет; Всесою́зный Комите́т по дела́м Фи́зкульту́ры и Спо́рта Физкультурин болн Спортин төрин Цугсоюзин Комитет; Всесою́зный Комите́т по дела́м Вы́сшей шко́лы Ах школи́н төрин Цугсоюзин Комитет.
коми́ческий комическ; инадта.
коми́чный комичн; инадта.
ко́мкать 1. *(мять)* ӱмгх; 2. *перен.* адгъдж кех; хасх.
коммента́рий цәәлгъвр; комментарий.
коммента́рировать цәәлгъх; комментарий өгх.
коммерса́нт коммерсант; арсмч.
комме́рческий коммерческ; арсм-кӧрсмн.
комму́на коммун; Пари́жская Комму́на Парижск Коммун.
коммуна́льный коммунальн.
коммуна́р коммунар.
коммуни́зм коммунизм.
коммуни́ст коммунист.
коммунисти́ческий коммунистическ; Коммунисти́ческий Интернационна́л Коммунистическ Интернационал; коммунисти́ческая па́ртия коммунистическ партий; коммунисти́ческое о́бщество коммунистическ общества (олн).
ко́мната өрә; хора.
ко́мнатный хоран; өрән.
комо́к могъцг; комо́к бума́ги могъцг цааси.
компа́ктность никт боллгън.
компа́ктный никт.
компа́ния *в разн. знач.* компаний; ◇ за компа́нию хамдн; в компа́нии хамдан.
компа́ртия (коммунисти́ческая па́ртия) компартий (коммунистическ партий).
ко́мпас компас [зӱг заадг прибор].
компенса́ция компенсаций; шанъ.
компенси́ровать компенсировать кех.
компете́нтный медлг; компете́нтный челове́к медлг кӱн.
компете́нция медрл; медл; э́то не в мое́й компете́нции энтн мини медлин төр биш.
компле́кт комплект; бӱрн.
компле́кция комплекций; ургъц.
компли́мент комплимент; мактлгън.
компози́тор композитор [кӱгджмин зокъял тӱӱрвдач].
компо́т компот.
компре́сс компресс.
компромети́ровать му нер өк.
компроми́сс компромисс; зөвшәл.

компромиссный компромисс; зөвшәлгч.
комптометр комптометр.
комсод (комиссия содействия) комсод.
комсомол (Коммунистический Союз Молодёжи) комсомол (Багъчудин Коммунистическ Нийдән).
комсомолец комсомолец.
комсомолка комсомолк.
комсомольский комсомольск.
комсорг комсорг.
кому (*дат. пад. от* кто) кенд.
комфорт комфорт [эвтәгъәр, тохнятагъар бәәлгънд кергтә юмс].
конармия мөртә әәрм.
конвейер *тех.* конвейер.
конвейерный конвейерн.
конверт конверт.
конвой сәкүл.
конвойный сәкүлин.
конвульсия агдгълзлгън; шүрүси татлгън.
конгресс конгресс; хурлдан.
кондитер кондитер.
кондитерский кондитерск; кондитерские изделия кондитерск эдтаврмуд.
кондуктор кондуктор.
коневодство аду өсклгън.
коневодческий аду өскгч.
конец чилгч; конец дорөги хаалгъин чилгч; конец дня өдрин чилгч; конец романа романа чилгч; ◇ концә краю нет чилгч уга (энъ-зах уга); в конце концов уг сүүлднь; под конец уг сүүлд; палка о двух концах хойр үзүртә модн; со всех концов үзг болгънас; положить конец чилах; тнигад болгъх; приходить к концу чилх; көтрх.
конечно 1. *утвердительная частица* болл уга; тиим болл уга; 2. *вводное слово (в калмыцком языке опускается)*: конечно, вы можете не согласиться зөвшәркл уга чигн бәәдж чадджанат.
конечность мөч.
конечный сүүлин; конечная станция сүүлин станций; в конечном счёте уг сүүлднь.
конина мөрнә махн.
конкретизировать конкретизировать кех; шишлнъткх.
конкретный конкретн; шишлнъ.
конкурент ата булалдач; мөнәрклдач.
конкуренция ата булалдлгън; мөнәрклгън.
конкурировать ата булалдх; мөнәркх.
конкурс конкурс; дөрлдән; атан.
конкурсный конкурсин.
конница мөртә церг.
коннозаводство тохмта аду өсклгън.
конный мөрнә; адуна.
коновод мөрч.
конокрад мөр хулхалдг күн.
конокрадство мөр хулхаллгън.
конопатить олс цокх.
конопля олсн.
конопляный олсна; конопляное масло олсна тосн.
консервативный консервативн; хуучниг татгч; шинд дур уга.
консерватор консерватор; хууч татгч күн.
консерватория консерваторий [күгджмин ах школ].
консервировать консервировать кех; консервлх.
консервы консерв.
консилиум *мед.* консилиум; эмчнрин сүв-селвг.
конский мөрнә; конский волос мөрнә килгъсн.
конспект конспект; гол ухана ахр хайг.
конспектировать конспектлх; гол ухагъинь ахрар хайглх.
конспиративный нуувчин; конспиративная квартира нуувчин бәтр.
конспирация нуулгън.
констатировать констатировать кех; магъд уга юм батлдж герчлх.
конституционный конституционн.
конституция конституций; гол закон; Сталинская Конституция Сталинск Конституций; 5 декабря — день Конституции декабрин 5 шин— Конституцин өдр.
конструктор конструктор.
конструкция конструкций; кев-янз.
консул консул.
консульство консульство.
консультант консультант; сүв-селвг өгдг күн.
консультация 1. *(действие)* консультаций; сүв-селвг өглгън; 2. *(учреждение)* сүв-селвг өгдг газр.

консульти́ровать 1. *(спра́шивать сове́та)* консультаций авх; сӳв-селвг авх; 2. *(дава́ть сове́т)* консультаций ӧк; сӳв-селвг ӧк.
конта́кт 1. *(соприкоснове́ние, соедине́ние)* негдлгън; 2. *перен. (связь, взаимоде́йствие)* залгълдан; **быть в конта́кте с кем-л.** кӳӳнлӓ контактта (неги) болх.
контине́нт континент; тӳв.
континента́льный континентальн; тувин.
конто́ра контор; хантур.
контраба́нда контрабанд [талдан орнас пошлин тӓвгдсн, эс гидж хаагдсн эд-тавр нуувчинӓр зӧӧлгън].
контрабанди́ст контрабандист.
контра́кт контракт; бооцан.
контра́ст контраст; сольу.
контрата́ка хӓрӳ дӓврлгън.
контрибу́ция контрибуций; алвн.
контроле́р контролёр.
контроли́ровать контролировать кех.
контроли́роваться контрольта болх; хӓлӓгдх.
контро́ль контроль; хӓлӓвр.
контро́льный контрольн.
контрразве́дка контрразведк.
контрреволюционе́р контрреволюционер.
контрреволюцио́нный контрреволюционн.
контрреволю́ция контрреволюций.
контузи́ть контузить кех.
контузи́я контузий; шавталгън.
ко́нтур контур; баран.
конура́ 1. нохан гер; 2. *разг. перен.* турлушк.
ко́нус *мат.* конус.
конфере́нция конференций; хург; парти́йная конфере́нция партийн конференций.
конфе́та конфет; цааста шикр.
конфиденциа́льный нуувчин; конфиденциа́льный разгово́р нуувчин кӳӳндвр; конфиденциа́льное сообще́ние нуувчин соньсхвр.
конфиска́ция конфискаций [государственн йосна тогтаврар мӧнъг, эс гидж эдл-агърус кӳчнӓс авлгън].
конфискова́ть конфисковать кех.
конфли́кт конфликт; керӳл; цӳӳгӓн.
конфли́ктный конфликтн; конфли́ктная коми́ссия конфликтн комиссий.
конфу́зить гутах; ичӓх.
конфу́зиться гутх; ичх.
концентрацио́нный: **концентрацио́нный ла́герь** концентрационн лагерь.
концентра́ция концентраций; луглуллгън; хуралгън; баглялгън.
концентри́ровать концентрировать кех; цуглулх; хурах; баглх.
конце́рт концерт.
конце́ссия *эк.* концессий.
конча́ть(ся) *см.* ко́нчить(ся).
ко́нчик ӱзӱр.
ко́нчить тӧгсгӓх; чилӓх; дуусах; **ко́нчить постро́йку до́ма** гер тосхдж дуусх (чилӓх, тӧгсгӓх); **он ко́нчил университе́т** тер университет чилӓв (тӧгсӓв).
ко́нчиться чилх; тӧгсх; дуусх.
конъюнктиви́т *мед.* кӧшӓ.
конь мӧрн; *воен., поэт.* кӳлг; агт; *шахм.* мӧрн.
конько́ коньки; **ката́ться на конька́х** конькагъар тошдж наадх.
конькобе́жец конька дохдг кӳн.
конья́к коньяк [уста ӱзмин усар кесн ӓрк].
ко́нюх мӧрч.
конюшня конюшнь.
кооперати́в кооператив.
кооперато́р кооператор.
кооперация кооперацин.
координа́ция координацин; зӳӳцӓн.
копа́ть малтх.
копа́ться *разг.* 1. *(ры́ться)* булхчх; 2. *перен. (ме́длить)* удх.
копе́ечный 1. деншгӓ; 2. *перен.* бульшга; нег деншгӓ.
копе́йка деншг; *уст.* гурвн мӧнъгн.
ко́пи копь; **каменноу́го́льные ко́пи** чолун нӳӳргс малтдж авдг копь.
копи́лка копилк; мӧнъг хоршулдг хала, яршг.
копирова́льный: **копирова́льная бума́га** копировать кедг; хар буулгъдг; копировать кедг (хар буулгъдг) цаасн.
копи́ровать *(подража́ть)* дурах.
копи́ть хоршулх; **копи́ть де́ньги** мӧнъг хоршулх.
ко́пия копий; хар; ◇ **то́чная ко́пия отца́** *(о ребенке)* эцклӓгъӓн сӓӓхн ӓдл.
копна́ ковньг; ова.
ко́поть утан.

копоши́ться бигшх.
копте́ть 1. *(дыма́ть)* утан гарх; 2. *перен.*: копте́ть над чем-л. хӱчрдх.
копти́ть утх; утанд орулх.
копче́ние утлгън; ута оруллгън.
копчёный утсн; ута орулсн.
ко́пчик I *анат.* охр сӱл.
ко́пчик II *зоол. см.* ко́бчик.
копы́тные *зоол.* турутнр.
копы́то турун.
копьё джид.
кора́ дурсн *(древе́сная)*; ко́рсн *(земна́я)*; ха́лсн *(мозгова́я)*.
кораблекруше́нне керм чнвлгън.
кораблестрое́ние керм ба́рлгън.
кора́бль керм; вое́нный кора́бль дӓнӓ керм.
кора́лл шур.
кора́лловый шурин.
корде́н кордон; пограничн манулин отряд.
коре́ец кореец.
корена́стый лиглгър; корена́стый мужчи́на лиглгър кӱн.
корени́ться ӱндслх; йозурлх.
коренни́к *(ло́шадь)* гол мӧрн.
коренно́й 1. *(основно́й)* гол; 2. *(тузе́мный, прирождённый)* ӱул; 3. *(существе́нный)*: коренны́м о́бразом ӱндсӓрнь; ◇ коренно́й зуб аран; коренна́я ло́шадь гол мӧрн.
ко́рень 1. *(расте́ния)* тӱнъг; йозур; унъг; 2. *(воло́с, зу́ба)* унъг; 3. *перен.* ӱндсн; вы́рвать с ко́рнем ӱндс таслх.
коре́нья тӱнъг.
коре́шок 1. *(небольшо́й ко́рень)* ӱндсн; 2. *(зу́ба)* унъг; 3. *(переплёта, квитанцио́нной кни́жки)* корешок.
Коре́я Корея.
корзи́на, корзи́нка корзинк.
коридо́р коридор.
кори́ть шоодх.
кори́чневый шархл; шарвтр.
ко́рка 1. *(кожура́)* хӓлсн; 2. *в друг. знач.* ко́рсн.
корм теджӓл; хот; ндг *(подно́жный)*.
корма́ *(у су́дна)* бӧкс.
корми́лица асргч, теджӓгч кӱӱхд кӱн.
корми́ть 1. *(пита́ть)* хот ӧк; 2. *(гру́дью)* кӧк ӧк; 3. *(содержа́ть)* теджӓх; асрх.
кормле́ние 1. хот ӧглгън; 2. *(гру́дью)* кӧк ӧглгьн.
кормово́й *(для ко́рма)* хот-хоолин; кормово́е расте́ние идгин ӧвсн.
корму́шка малд хот ӧгдг идш.
ко́рмчий сӱӱлч; залач.
кормя́щий: кормя́щая мать кӧкар кӱӱкд кӱн.
корноу́хий *разг.* кӱлмн; хулгър чиктӓ.
коробить 1. *(де́лать неро́вным)* ӱмилгъх; 2. *перен.* эвгӓ болх; меня́ коро́бит от его́ слов тӱӱнӓ ӱг бийим мааджад бӓӓнӓ.
коро́биться ӱмих.
коро́бка коробк.
коро́ва ӱкр; гунджн *(трёх лет)*; дӧнджн *(четырёх лет)*; тууладжн ӱкр *(пяти́ лет)*; до́йная коро́ва сааль-ин ӱкр; сте́льная коро́ва кеелтӓ ӱкр; я́ловая коро́ва хусрнъ (сувр-ха, ӱӱс) ӱкр; коро́ва, оста́вшаяся без теле́нка хӓӓдӱл ӱкр.
коро́вник ӱкрин хаша.
короле́ва 1. хатн; 2. *шахм.* берсн.
коро́ль 1. хан; 2. *(в ка́ртах)* кӱрл.
коромы́сло *в разн. знач.* карамс; ус ӱӱрдг модн *(для ве́дер)*.
коро́на корон; тнтм.
коро́ста *мед.* кӧрсн.
короста́ть: короста́ть вре́мя цаг ахрдулх.
коро́ткий ахр; ахрхн.
ко́ротко 1. *(вкра́тце)* ахрар; 2. *(бли́зко, инти́мно)* ӧӧрхн; сӓн тӓнл.
коротковолновый переда́тчик *радио* ахр дольгата передатчик.
ко́рпус 1. *(ту́ловище)* кӧврдг; 2. *в друг. знач.* корпус.
корре́ктный гольшг; корректн.
корре́ктор корректор; чиклач.
корректу́ра *тип.* корректур.
корреспонде́нт 1. *(газе́ты)* корреспондент; зӓнъгч; 2. *(лицо́, находя́щееся с кем-л. в перепи́ске)* корреспондент; бичг бичгч кӱн.
корреспонде́нция 1. корреспонденций [газетд барлгдгч ар газрас ирсн зӓнъг]; 2. корреспонденций [онц улсин, эс гидж учрежденьмӱдин хооридан бичлдгч цаасн].
корса́к *(вид лисы́)* ӱнгн.
ко́рточки: присе́сть на ко́рточки йоигън суух.
корчева́ние тӱнъгинь сӧнъглгън; ӱндсинь сӧнъглгън.
корчева́ть тӱнъгинь (ӱндсинь) сӧнъглх.

кóрчиться мошкрх; кóрчиться от бóли зӧвӯрäс мошкрх.
кóршун *зоол.* ээлä [шовун].
корúстный ховдг; с корúстной цéлью ховдг седкл деерäс.
корыстолюбúвый бӧкрдмг.
корыстолю́бие ховдг седкл.
корúсть ховдг седкл; бӧкрдлгън.
корúто идш.
корь *мед.* уламд; торгън киилг.
коря́вый ӯмгр; коря́вое дéрево ӯмгр моди; коря́вая кóжа ӯмгр арсн.
косá I *(о волосáх)* кӯкл.
косá II *с.-х.* хадж; шалгъ.
косá III *геогр.* цекä.
косáрь хаджар хадгч кӯн; хадач.
кóсвенный ташулсн; кóсвенный намёк ташулдж келси ӯг.
косúлка *с.-х.* косилк.
косúть I *(быть косúм)* солих; косúть глáзом нӯдäн солидж хäлäх.
косúть II *с.-х.* хадх; косúть сéно ӧвс хадх.
косúться *(поглáдывать úскоса, недружелю́бно)* нӯднäнь булнъгар хäлäх; сольидж хäлäх.
космáтый савгър; космáтый зверь савгьр анъ.
космéтика косметик [духи, одеколон, пудр тергӯти].
коснýться 1. *(притрóнуться)* гар кӯрх; 2. *перен. (затрóнуть)* кӧндäх.
косоворóтка бӧӯрдäн захта киилг.
косоглáзый сольр; дольр.
косогóр уулин ташг; уулин бел.
косóй 1. *(наклóнный)* киигъс; 2. *(о глазáх, о взглядé)* сольр.
косолáпый мääгъг кӧлтä.
костёр гал.
костлявый ирзисн яста.
кóстный ясна; кóстный мозг ясна чимгн.
кóсточка *в разн. знач.* ясн.
костúль тайг.
кость ясн.
костю́м костюм.
костянóй ясар кесн.
косúнка толгъад боодг альчур.
косьбá хадлгън.
кося́к I *(дверно́й)* эркн.
кося́к II аджргъ адун *(лошадéй)*; сӯрг *(стáдо, стáя)*.
кот эр мис.
котёл хääси.
котёнок миисин кичг.
котúроваться ӯнлгдх.
котлéта котлет.
котловúна хотхр.
котóмка ээмд ӯӯрдг мишг.
котóрый 1. *вопрос. местоимéние (какóй по порядку)* кедӯ; котóрый час? кедӯ час болдж?; котóрый раз? кедӯ дäкдж?; 2. *вопрос. местоимéние (какóй úменно)* äлк; котóрый вы предпочитáете? äлкдн дуртавта?; котóрый из них? тедна äлкнь?; 3. *относ. местоимéние (в калм. языкé опускáется)*: человéк, котóрый приходúл вчерá ӯцклдӯрк ирсн кӯн; дом, в котóром мы жúли мана бääсн гер.
кóфе ков; кóфе с молокóм ӯстä ков.
кофéйник ков чандг чеенг.
кóфта, кóфточка кофт.
кочевáть нӯӯх.
кочёвка нӯӯлгън.
кочéвник нӯӯдг кӯн.
кочевóй нӯӯлгънä; нӯӯдг; кочевóй народ нӯӯдг келн äмтн.
кочéвье нутг.
кочегáр кочегар.
коченéть кӧрх; беерх.
кочергá кочерга; шилäвр.
кóчка довун.
кошáра *(овéчий загóн)* хӧӧнä хаша; шитм.
кошáчий миисин.
кошелёк тунъгърпг; харлдш.
кóшка кӯӯкн мис.
кошмá *(войлок)* ишкä.
кошмáр хар дарлгън; во сне давúл егó кошмáр нӧр дотрнь тӯӯг хар дарв.
кошмáрный 1. *(о сне)* хар дарлгън; 2. *перен. (отвратúтельный)* йир му.
краб краб; цаяха.
крáденый хулхалдж авсн.
краевóй крайин.
крáжа хулха.
край 1. *(конéц)* зах; 2. *(одéжды)* хорма; 3. *(грань)* ирмäг; край столá столин ирмäг; мáльчик упáл и удáрился о край сундукá кӧвӯн унад авдрин ирмäгт толгъагъан цокв; 4. *(стакáна и т. п.)* амн; 5. *адм.* край; ◇ слы́шать крáем у́ха зервк соиъсх; концá-крáю нет энъ-зах (кӧвä-зах) уга; быть на краю́ гúбели ӯклин наад бргнд кӯрх.

крайко́м крайком.
кра́йне цань уга.
кра́йний 1. *(находя́щийся с кра́ю)* захин; кра́йняя ко́мната захин брӓ; 2. *(преде́льный)* адг; цань аргъ уга; кра́йняя сте́пень истоще́ния цань аргъ угагъар эцлгън; кра́йнее напряже́нние сил адг чидлӓн гаргългън; кра́йний срок сӱл болзг; по кра́йней ме́ре адг ядхдан; в кра́йнем слӱчае аргъан бархла; кра́йняя необходи́мость аргъан барсн; цань аргъ уга болад.
кра́йность адг; зах.
кран кран.
крапи́ва *бот.* кбгсн; халухн.
краса́ кеерӯл.
краса́вец саахн кӱн.
краси́во *см.* краси́вый.
краси́вый саахн.
краси́льня хувц будгт орулдг газр.
кра́сить ширдх; будгт орулх *(волосы, мате́рию и т. п.)*.
кра́ска 1. шир; 2. *перен.* кеерӯл; сгуща́ть кра́ски кеерӯлдж келх.
красне́ть улах.
красноарме́ец улан цергч.
красноарме́йский улан цергчин.
краснова́тый улавтр.
красногварде́ец *ист.* красногвардейц.
Кра́сное мо́ре Улан тенъгс.
краснознаме́нный улан тугта.
краснопёрка *(ры́ба)* уланджа [загъсн].
красноречи́вый 1. келнь биягтӓ; красноречи́вый ора́тор ке келтӓ оратор; 2. *перен.* иткӯлгч, ил ӯзӯлгч *(показа́тельный)*; медӯлгч *(вырази́тельный)*.
красноре́чие келнь билг.
красноту́ улаан орм.
краснофло́тец усна улан цергч.
краснощёкий улан халхта.
кра́сный улан; Кра́сная Армия Улан Аарм; Кра́сное зна́мя Улан туг; Кра́сный крест Улан кирс; кра́сная доска́ улан доск; кра́сный уголо́к улан шугъу; ◇ кра́сная строка́ улан строк [абзацин цухрдж бичгдсн тӯрӯн строк].
красова́ться дӯнъгӓх.
красота́ ӯзӯсклиӊ; саӓхн.
кра́сочный *перен.* ке; ӯзӯсклиӊтӓ.
красть хулхалх.
кра́тер кратер; хагърдг уулин амн.
кра́ткий ахр; в кра́тких слова́х цбн ӯгӓр.
кра́тко ахрар.
кратковре́менный баахн зуур.
краткосро́чный ахр болзгта.
крах кӯӯрлт.
краха́ль *см.* кроха́ль.
крахма́л цавг.
крахма́лить цавглх.
кра́шеный ширдгдсн, ширтӓ *(о кры́ше и т. п.)*; будата *(о лице́; о мате́рии и т. п.)*.
креди́т кредит; далд.
кредитова́ть далдар.
кредито́р кредитор; далдар бггч кӯн.
кре́йсер *мор.* крейсер; даана керм.
крем крем.
кремато́рий крематорий; ӯксн кӯ чиндрлдг газр.
крема́ция чиндрлх.
креме́нь *мин.* цакӯр.
кремлёвский кремлин; *уст.* шивӓн.
кремль кремль; *уст.* шивӓ; Моско́вский Кремль Москван Кремль.
кре́мовый *(цвет)* хо бнъг.
кре́ндель тогъш; свернӯться кре́нделем тогъшлх.
крени́ться *мор.* келтӓх.
крепи́ть *в разн. знач.* батлх.
крепи́ться батрх.
кре́пкий 1. *(про́чный)* бат; 2. *(ёмкий)* чинрг; чанъгъ; 3. *(о напи́тках)* гашун; кӱчтӓ.
кре́пнуть чанъгърх; чидл орх *(после боле́зни)*.
крепостно́й I 1. *сущ.* кӧтч; 2. *прил.* кӧтчин; крепостно́е пра́во кӧтчин йосн.
крепостно́й II *воен.* шивӓн.
кре́пость I *воен.* шивӓ.
кре́пость II 1. *(про́чность)* бат; 2. *(си́ла)* чидл; 3. *(насы́щенность напи́тков)* гашун; кӱчтӓ.
кре́сло кресл.
крест кирс.
крестёц *анат.* уул.
крести́ться кирслх.
крестья́нин крестьянин.
крестья́нский крестьянск.
крестья́нство крестьянств.
кре́чет *зоол.* начн; шонъхр [шовун].
крещение кирслгън.
криви́ть: криви́ть лицо́ чирӓгъӓн хаджилгъх; криви́ть рот аман коочилгъх.

кривúться 1. *(становúться кривúм)* хаджих; келтáх *(нá бок)*; 2. *(искажáться)* хаджих; коочих *(о рте)*.
кривлянúе коочгълзлгън.
кривляться коочгълзх.
кривóй 1. мăтхр; гилджр; мăăгър *(о ногáх)*; 2. *(одноглáзый)* нег нӳднь сохр; хальр; дольр; ◇ **кривóе зéркало** хаджгър толь.
кривоногúй мăăгър колтă.
крúзис кризис; **крúзис капитализмá** капитализмин кризис.
крик хăăкрлгън.
крикли́вый 1. чишкси; гашун дуута; хăăкрсн; 2. *перен.* чишкси; хăăкрсн.
крúкнуть хăăкрх.
криминáльный криминальн [уголовн, буругъин].
кристáлл кристалл.
кристáльный кристальн.
крúтик критик.
крúтика критика; шалгългън-шӳӳлгън.
критиковáть критиковать кех; шалгъх-шӳӳх.
критúческий критическ.
кричáть *см.* крúкнуть.
кричáщий хăăкргч; *см.* **крикли́вый**.
кров хоргъ.
кровáвый цусн; **кровáвый понóс** *мед.* цусн туулвр.
кровáть орн; орндг.
крóвля деевр.
крóвный 1. *(о рóдстве)* цусн неги; 2. *(о живóтных — породúстый)* тохмта; ◇ **крóвная обúда** ик гундл.
кровожáдный цусрхг.
кровоизлúяние *мед.* цусн деврлгън.
кровообращéние цуснь селвлт.
кровопúйца цус уугъач; цус шимăч.
кровоподтёк махмд кӧкрлгън; нӧджг.
кровопролúтие цус асхлгън.
кровопролúтный цус асхгч.
кровопускáние цус авлгън; цус гаргългън.
кровотечéние цусн гарлгън; **кровотечéние из нóса** хамрас цусн гарлгън.
кровоточúть цусн гарх.
кровохáркание цусар хăнялгьн.
кровь цусн.
кровянóй цусна; **кровянúе шáрики** цуснь шарикмӳд.
кройть ишкх.
крóйка ишклгън.
крокодúл *зоол.* крокодил.
крóлик *зоол.* чиндгън.
кролиководство чиндгъ өсклгън.
крóличий чиндгънă; **крóличий мех** чиндгънă арсн.
крóме нань; **крóме негó** никогó не вúдел тӳӳнăс нань кӳ ӳзсн угав; **крóме вас** танас нань; **крóме тогó** тӳӳнăс нань.
кропотлúвый нк суудлта; оралдата; **кропотлúвая рабóта** нк суудлта (оралдата) кӧдлмш.
крот *зоол.* сохр нуми.
крóткий номгън.
крохá ӳӳрмг хог.
крохáль *зоол.* хонъхта алг [щовун].
крóхотный, крóшечный чимк; бичкн.
крошúть ӳӳлх; ишкх *(рéзать на мéлкие кускú)*; чавчх *(рубúть на мéлкие кускú)*.
крошúться ӳӳрх.
крóшка ӳӳрмг хог.
круг *в разн. знач.* эргц; ◇ **спасáтельный круг** уснд унси кӳӳнд хайдж өгдг тӧгă; **литератýрные кругú** литературт өөрхн ăмтс; **партúйные кругú** партийн ăмтс; **круг знáний** медрлин кемджăн.
крýглый тӧгрг; ◇ **крýглые сýтки** бӳкл өдр-сӧ хойр; **для крýглого счёта** бӳкл тоогъин тӧлă.
круговорóт эргц.
кругозóр медрлин кир-кемджăн.
кругóм 1. *(вокрýг)* тӧгалиъдăн; эргмдăн; 2. *(целикóм)* цугтаднь; **кругóм винóват** цугтаднь гемтă; ◇ **напрáво кругóм** *воен.* барун бийдăн эргăд.
кругооборóт эргц.
кругосвётный газр эрглгънă; **кругосвётное путешéствие** газр эргдж зуучллгън.
крýжево серинджл.
кружúть 1. *(кого-л.)* эргӯлх; дугъруулх; 2. *(плутáть)* эргх; ◇ **кружúть голóву кому́-л.** толгъа эргӯлх.
кружúться эргх; **у менá кружится головá** толгъам эргджăнă.
крýжка кружк; савл.
кружóк 1. *(из дéрева, металла и т. п.* билцг зоргъсн; 2. *(грýппа)* кружок баг.
круп *(лошади)* сăăр.
крупá курпа; зарм.
крупúнка *прям. и перен.* учш.

кру́пный 1. *(рослый)* ик оврта; 2. *(большой)* ик; **кру́пные я́блоки** ик альмс; **кру́пная ссо́ра** ик керӱл; ◇ **кру́пные де́ньги** бӱкл мӧнъгн; 3. *(о скоте́)* бод мал; 4. *(значи́тельный)* зӧвар элӓд нертӓ; **кру́пный писа́тель** зӧвӓр элӓд нертӓ бичӓч; **кру́пный тала́нт** зӧвӓр элӓд билгтӓ кӱн.

крутизна́ чагчм.

крути́ть 1. эргӱлх; **крути́ть ру́чку** бӓрӱлинь эргӱлх; 2. мошкх; **крути́ть усы́** сахлан мошкх; **крути́ть ру́ки кому́-л.** гаринь мошкх; 3. *(свивать)* томх; **крути́ть верёвку** деес томх; ◇ **крути́ть папиро́су** папирос орах.

крути́ться эргх.

круто́й 1. *(о спу́ске)* чагчм; 2. *(внезапный)* генткн; 3. *(суро́вый)* хату; хӓӓр уга; ◇ **круто́е я́йцо́** акуиар болгъсн бӧндгн.

кру́ча чагчм эрг.

кручёние томлгъи *(верёвки)*; ээрх *(ни́тки)*.

кручёный томсн *(о верёвке)*; ээрсн *(о ни́тке)*.

крушёние крушень; **крушёние по́езда** поездин крушень.

крыжо́вник ӱкр бӧӧлджргън.

крыла́тый дживртӓ.

крыло́ дживр.

крыльцо́ кирлцӓ.

Крым Харм; Крым.

Кры́мская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Хармин (Крымск) Автономн Советск Социалистическ Республик.

кры́мский хармин.

кры́са кӱшл; мӧрн-кӱшл.

крыть бӱркх.

кры́ша деевр.

кры́шка хавхуг; бӱркӓсн.

крюк 1. дегӓ; горьг; 2. *разг. (окольный путь)* эргц.

крючо́к дегӓ; чӧӧдж.

кряж *(горный)* зо.

кста́ти нег аю; **кста́ти зайди́те в апте́ку** нег аю аптекӓр орад гартн; **кста́ти сказа́ть** ӱгин аюгъар келх.

кто кен; **кто э́то?** кемб эн?; **кто кого́** кен кениг; **кто не рабо́тает, тот не ест** эс кӧдлсн кӱн хот идлг уга.

кто́-ли́бо, кто́-нибу́дь кен болв чигн.

кто́-то нег кӱн.

куб *в разн. знач.* куб.

ку́барем долдардж.

ку́бик кубик.

куби́ческий кубическ; **куби́ческий ко́рень** кубическ ӱндсн.

ку́бок кубок.

кубоме́тр кубометр.

кувши́н домб; енъг.

кувырка́ться, кувыркну́ться тонъгърцглх.

кувырко́м онъхлдж; тонъгърцглдж.

куда́ хааран; хамаран; ӓлдаран; **куда́ идёте?** ӓлдаран (хааран, хамаран) оч йовнат?

куда́-ли́бо, ку́да-нибу́дь хааран (хамаран, ӓлдаран) болв чиги.

кудёсник удгън.

ку́дри отх.

кудря́вый отхта.

кузне́ц дархн.

кузне́чик *зоол.* мӧрн париаха.

кузне́чный дархна; **кузне́чный мех** кӧӧрг.

ку́зница дархна гер.

ку́зов кузов; бӧкс.

ку́кла наадгъа.

кукуру́за шишӓ; эрднь шишӓ.

кукушка хуцач; шонтл [шовун].

кула́к I нудрм.

кула́к II *полит.* кулак.

кула́цкий кулакин.

кула́чество кулачеств; **ликвиди́ровать кула́чество как класс** кулачествиг класс болдгинь уга кех.

кула́чный нудрмин.

кули́к *зоол.* адуч; гохг [шовун].

кулина́рия кулинарий [хот кедг эрдм].

кулина́рный кулинарн.

кули́сы *театр.* кулис; **за кули́сами** кулис гатц.

куль мишг.

культ культ; кӱндлгън; сӱзглгън.

культиви́ровать бсгх; делгрӱлх.

культу́ра культур; **кормовы́е культу́ры** малин кӱмсна культурмуд.

культу́рный культури; эрдмтӓ-сургъульта *(образованный)*.

кума́ч балм улан.

кумы́с гӱӱна чигӓн.

кумысолече́ние гӱӱна чигӓгъӓр эмнлгън.

куни́ца *зоол.* субсур.

купа́льный: **купа́льный костю́м** уснд бӧмхлӓрн ӱмсдг хувцн.

купа́ть угъах; бӧмӱлх.

купа́ться бӧмх; угъах *(в ванне)*.
купе́ купе.
купе́ц кувц.
купе́чество кувцир.
купи́ть хулддж авх.
ку́пля хулддж авлгън.
ку́пол ора; бумб.
купо́н *в разн. знач.* купон.
купоро́с *хим.* зенъкр; ӱр.
курга́н толгъа.
курдю́к тавг сӱл.
курдю́чный тавг сӱӱлтӓ; курдю́чная овца́ тавг сӱӱлтӓ хӧн.
куре́ние татлгън.
кури́ный такан.
кури́тельный татдг; кури́тельный таба́к татдг тӓмк; кури́тельная ко́мната тӓмк татдг ӧрӓ.
кури́ть татх; кури́ть тру́бку ганз татх; кури́ть воспреща́ется тӓмк татдж болш уга.
ку́рица кӱӱкн така.
курно́сый корнус; котгър; корсхр.
куро́к чавг; спусти́ть куро́к чавг дарх; взвести́ куро́к чавг татх.
куропа́тка *зоол.* гургълу; йотун [шовун].
куро́рт курорт.
куро́ртный курортн.
курс *в разн. знач.* курс; курс лече́ния эмиллгънь курс; студе́нт 3-го ку́рса 3-гч курсин студент.
курса́нт курсант.
курси́ровать нар-цар йовх.
ку́рсы курс.
ку́ртка кӱлт.
курча́вый отхта.
курьёзный зоогта.
курье́р курьер.
курье́рский: курье́рский по́езд курьерск поезд.
курятник такан гер.
куря́щий тӓмк татдг;ваго́н для куря́щих тӓмк татдг улсин вагон.
куса́ть зуух; хазх *(о насеко́мых)*.
кусо́к 1. зӱсм; керчм; 2. *(мате́рии)* тасрха.
куст ац.
куста́рник шагшг.
куста́рный: куста́рная промы́шленность кустарн промышленность.
куста́рь кустарь.
ку́тать бӱмнх; цуглх.
ку́таться бийӓн бӱмнх; бийӓн цуглх.
кути́ть ӓркдх.
куха́рка кухарк.
ку́хня хот кедг газр.
ку́цый *прям. и перен.* огътр.
ку́ча ова.
ку́чер джолач.
куша́к кенчр бӱс.
ку́шанье хот.
ку́шать зооглх; идх.

Л

лабири́нт лабиринт; оралдата тӧр.
лабора́нт лаборант.
лаборато́рия лабораторий.
ла́ва ла; нург [хагърдг уул хагърхларн гаргъси галта шалдргъ ла].
лави́на нург [уулас унгч нург цасн]; сне́жная лави́на цасн нург.
лави́ровать дӓлтрх; билтрх; эвнн олх.
ла́вка I *(скаме́йка)* лавк; ку́н суудг доск.
ла́вка II *(магази́н)* лавк; *уст.* кивд.
лавр *бот.* зӓт ургъдг модн; ◇ почива́ть на ла́врах кӱцлтӓн ханад тӧвкнллгън.
лавро́вый зӓтин; лавро́вый лист зӓтин хамтгъсн.
ла́герь лагерь; пионе́рский ла́герь пионермӱдин лагерь; расположи́ться ла́герем лагерлдж буух.
лад 1. *(согла́сие, мир)* ни-негн; жить в ладу́ ни-негн бӓӓх; 2. *муз.* бери; 3. *(спо́соб, мане́ра)*: на все лады́ зӱсн-зӱӱлӓр; де́ло идёт на лад керг эвӓн олдж йовна.
ла́дить *(не ссо́риться)* зӧвтӓн багтх; керӱл-цӱӱгӓн уга бааx.
ла́дно зӧвтӓ; болтха.
ладо́нь альхн; ◇ быть (ви́дным), как на ладо́ни альхн деер бӓӓх ӓдл ил (ӱзгдх).
ладо́ши: бить в ладо́ши альх ташх.
ладья́ 1. *поэт. (ло́дка)* онъгъц; 2. *шахм.* терги.
ла́зать давшх; мӧлкх.
лазе́йка заг; оставля́ть лазе́йку *перен.* заг ӱлдӓх.
ла́зить *см.* ла́зать.
лазу́рный *поэт.* ценъкр.
лазу́рь лазурь; ценъкр.
лазу́тчик *воен.* лазутчик; харулч.
лай хуцлгън.

лак лак.
лака́ть долах.
лаке́й зарц; сӧвнъ.
лаке́йский *прям. и перен.* зарцин; сӧвнъгин.
лакирова́ть лак тӱркх.
ла́комиться тамшах; ӓмтӓхн; хот идх.
ла́комка ӓмтӓхн юмид дурта кӱн.
ла́комство ӓмтӓхн идӓн.
ла́комый ӓмтӓхн; **ла́комый кусо́к** ӓмтӓхн зӱсм.
лаконѝчный товчта ӱг.
лама́ I *(духовное лицо)* лам.
лама́ II *зоол.* лам [Ӧмн Америкд бӓӓдг аца ачдг адусн].
ла́мпа шам.
лампа́да зул.
ла́мповый шамин; **ла́мповый приёмник** шамта приемник.
ла́мпочка шам; шумр; **электри́ческая ла́мпочка** электрическ шам.
ла́ндыш *бот.* ландш [цецг].
лань *зоол.* лань [бугънн татврта адусн].
ла́па тавг; хавтнъ; савр; **попа́сть в ла́пы** *перен.* гарт орх.
ла́поть буршмг.
лапша́ шавдур.
ларёк ларёк.
ларь гуйр асхдг яршг.
ла́ска I иллгън; бкӓрллгън.
ла́ска II *зоол.* ӱйн.
ласка́тельный: ласка́тельное и́мя бкӓрлгч нерн.
ласка́ть бкӓрлх; илх; **ласка́ть себя́ наде́ждой** бийан саатулх.
ласка́ться энъкрлх *(о челове́ке)*; шарвадх *(о соба́ке)*; шӧргӓх *(о ко́шке и др. живо́тных)*.
ла́сковый бкӓрлмг; джӧӧлн; **ла́сковый взгляд** энъкр хӓлӓц.
ла́ссо цалм.
ла́сточка харада.
лата́ть халас тӓвх.
Ла́твия Латвия.
лату́нь латунь [цагъан хоргъльджнла нинлдсн шар зес].
ла́ты *ист.* кӧ-хуйг.
латы́нь латынь келн бичг.
латы́ш латыш.
лауреа́т лауреат [мӧрӓ авсн зурач, кӱгджмч, гӱн номта кӱн].
лачу́га ууриц.
ла́ять хуцх.
лгать худл келх.
лгун худлч.
лебеди́ный хунин; **лебеди́ная пе́сня** хунин дун.
ле́бедь хун.
лебези́ть *разг.* зугъудх; джилгъдх.
лев арслнъ.
левобере́жный зӱн эргин; зӱн амна.
левосторо́нний зӱн бийин.
левша́ солгъач.
ле́вый зӱн; **с ле́вой стороны́** зӱн бийас.
легализа́ция легализаций; ил кӧдлгън.
лега́льный легальн; заканла нинцӓтӓ; ил; нуувчин биш.
леге́нда 1. легенд; 2. *перен. (вы́мысел, вы́думка)* худл.
легенда́рный 1. легендарн; тууджд орсн; **легенда́рный геро́й** легендарн герой; 2. *(неправдоподо́бный)*: **легенда́рные слу́хи** бгджӓтӓ худл зӓнъгс.
легио́н легион.
ле́гкий 1. *(незначи́тельный по ве́су)* гиикн; 2. *(нетру́дный)* амр; гӧнъгн; 3. *(небольшо́й)*: **ле́гкий ветеро́к** серджгнсн салкн; ◇ **ле́гкая кавале́рия** гиикн церг; **ле́гкая промы́шленность** гиикн промышленность.
легко́ гиикн; амр.
легкове́рие амр иткллън.
легкове́рный амр иткгч; генн.
легкове́сный *перен. (пове́рхностный)* гиикн; сӧвкл; гӧнъгн.
легково́й гиикн; **легково́й автомоби́ль** гиикн автомобиль.
ле́гкое *анат.* оошг; **туберкуле́з ле́гких** оошгин садв.
легкомы́сленный гиикн толгъата.
легкомы́слие гиикн толгъата йовдл.
ле́гкость гиикн боллгън.
ле́гочный оошгин; **ле́гочный больно́й** оошгин гемтӓ (садвта) кӱн.
лёд мӧсн.
ледене́ть мӧстх; **ру́ки ледене́ют** гар кӧрч одна; **кровь ледене́ет** цусн кӧрчӓнӓ.
ледене́ц мӧсн шикр.
леденя́ть мӧстӓх.
ле́дник бихд.
ледни́к *геол.* мӧснӓ-нург.
леднико́вый: леднико́вый пери́од мӧст галв.
Ледови́тый: Се́верный Ледови́тый оке́ан Ар зӱгин Мӧст дала.

ледоко́л мөс хамхлдг керм.
ледохо́д мөсн нӳӳлгън.
ледяно́й мөсн; ледяна́я вода́ джинънсн кинтн усн; ледяно́й взгляд *перен.* мөсн кинтн хӑлӑц.
лежа́лый кевтсн; лежа́лый това́р удан кевтсн эд-тавр.
лежа́ние кевтлгън.
лежа́ть кевтх; лежа́ть в посте́ли орнд кевтх; го́род лежи́т на берегу́ мо́ря балгъсн тенъгсин ковӑд бӑӑна; на мне лежи́т ответственность ялинь (земинь) би даахм.
лежа́чий кевтгч; в лежа́чем положе́нии кевтджа́гъа́д.
лежебо́ка *разг.* залхурад хара кӧдлмш уга баалгън.
лезве́е, ле́звие ир.
лезги́н лезгин [кӳн].
лезги́нка 1. *(же́нщина)* лезгин кӳӳкд кӳн; 2. *(та́нец)* лезгинк.
лезть 1. *(наве́рх)* давшх; мордх; 2. *(вме́шиваться)* орлцх; 3. *(о волосах)* унх; 4. *(налезать)* багтх; сапоги́ не ле́зут госн багтхш.
лейбори́ст *полит.* лейборист.
ле́йка *(для поли́вки расте́ний)* утхур; утхц.
лейтена́нт лейтенант.
лейт-моти́в лейт-мотив; гол ухан.
лека́рственный эмд ордг.
лека́рство эм.
ле́карь эмч.
ле́ктор лектор; лекцин умшдг кӳн.
ле́кция лекцин; чита́ть ле́кцни лекцин умшх.
леле́ять энрх; энъкрлх; леле́ять наде́жду кӳсл кӳсх.
леме́х *с.-х.* лемех; андсхин утх шӳдн.
лён лён; олсна торгън.
Ле́на *(река́)* Лена [гол].
лени́вый залху.
Ленингра́д Ленинград.
ле́нинец ленинец.
ленини́зм ленинизм; ленини́зм есть марксизм эпо́хи империали́зма и пролета́рской революции ленинизм — империализмин болн пролетарск революцин эпохин марксизм мөн.
ле́нинский ленинск.
лени́ться залхурх.
ле́ность залхурлгън.
ле́нский ленск; ле́нские собы́тия ленск йовдл [ленск алтна уурхин товариществин кӧдлмшчнрнг хаана церг хадж алсн йовдл].
ле́нта лент; пулемётная ле́нта пулемётин сумна бӳс.
лентя́й залху кӳн.
лень залху.
леопа́рд *зоол.* ирвсг.
лепесто́к хамтхсн.
ле́пет бӳрглгън.
лепета́ть бӳргх.
лепёшка 1. *(из те́ста)* хавтха гуйр; 2. *(лека́рственная)* лепёшк.
лепи́ть *(бюст и т. п.)* элдх; шавх.
ле́пка мокар, гуйрар элддж юм келгън.
лепно́й элддж кссн юмн; лепны́е украше́ния элдсн кеерӳл.
лепрозо́рий *мед.* лепрозорий [проказта улс эмндг газр].
ле́пта хӳв; внести́ свою́ ле́пту эврань хӳвӑн тавх.
лес 1. *(расти́тельность)* ӧ; шугъу; 2. *(материа́л)* модн; строево́й лес тосхлгъна ӧ.
леса́ I *стр.* модн.
леса́ II *рыбол.* гахулин бӳч.
леси́стый ӧ модта; шугъу модта; леси́стая ме́стность ӧ модта газр.
лесни́к ӧ-шугъу хӑрӳлдг кӳн.
лесно́й 1. *(относя́щийся к ле́су)* ӧӧгъин; лесна́я промы́шленность ӧӧгъин промышленность; 2. *(относя́щийся к материа́лу)* модна.
лесово́дство ӧ өсклгън.
лесозагото́вки модна белдлгън.
лесонасажде́ние мод тӑрлгън.
лесопи́льный завод мод кӧрӑддг завод.
лесопромы́шленность ӧӧгъин промышленность.
лесору́б мод чавчач.
лесосплав мод урсхлгън.
ле́стница дӧрӑ; шат.
ле́стный джилгън.
лесть джилгън; зугъу.
лета́ *(возраст)* нсн; джил; ско́лько вам лет? та кеду́ наставт?; в лета́х наста кӳн; на ста́рости лет кӧгшрдж ирх насндан.
летаргический сон, летарги́я зуурм ӳкл.
лета́ть *см.* лете́ть.
лете́ть *прям. и перен.* нисх.
ле́тний зуна.

лётный нислгъна́; **лётная шко́ла** нислгъна́ школ.
ле́то зун.
ле́том зунар.
ле́тописец тууджч; тӯӯкч.
ле́топись тӯӯк.
летосчисле́ние джил тооллгън.
лету́н нисач.
лету́чий 1. *(летающий)* нисдг; 2. *хим. (испаряющийся)* тӯрги тольрдг; ◇ **лету́чая мышь** бавгуха.
лету́чка летучк.
лётчик лётчик; нисдг маши йовулдг кӯн.
лётчица лётчица; нисдг маши йовулдг кӯӯкд кӯн.
лечебница шалтгта, бӧвта́ улс эмндг газр.
лечебный эмнллгъна́; **лечебное учрежде́ние** эмнллгъна́ учреждень.
лече́ние эмнллгън.
лечи́ть эмнх.
лечи́ться эмнӯлх; **лечи́ться у кого́-л.** кӯӯнд эмнӯлх; **лечи́ться чем-л.** юмар эмнх.
лечь кевтх; **лечь на дива́н** диван дээр кевтх.
лещ цуув [загъсн].
лжесвиде́тель гӧр герч.
лжеуда́рник хуурмг ударник.
лжеуче́ние худл сургъуль.
лжец худлч.
лжи́вый худлч; хуурмг.
либерали́зм либерализм.
либера́льный либерални.
ли́бо эс гидж; **ли́бо сего́дня ли́бо за́втра** эс гидж ӧндр эс гидж маньгъдур.
либре́тто либретто.
ли́вень асхрдж орсн хур.
ли́га лиг; нииця́н; **Ли́га На́ций** Лига Наций.
ли́дер 1. *полит.* лидер [политическ партин толгъач]; 2. *перен.* лидер [мӧра́та́, маргъанд урлданд ӧмнь гарч арткдан кӧтлврч болгч кӯн].
лиза́ть, лизну́ть долах.
ликбе́з (ликвида́ция безгра́мотности) ликбез (бичг угаг ууруллгън).
ликвида́ция ууруллгън; **ликвида́ция кула́чества как кла́сса** кулачествиг класс болдгинь ууруллгън; **ликвида́ция негра́мотности** сургъуль угаг ууруллгън.
ликвиди́ровать уурулх.
ликова́ние джиргългън; байр-бах келгън.
ликова́ть джиргъх; байр-бах кех.
лилипу́т лилипут [бички цогцта гав улс].
ли́лия *бот.* бадм цецг.
лило́вый кӧглтр-ульнъгър.
лими́т *(предельная норма)* тулг; кемджа́н.
лимо́н лимон [ишклнъ земш].
лимо́нный лимона; **лимо́нная кислота́** *хим.* лимона кислота (шар усн).
лимфати́ческие же́лезы боолзур.
лингви́стика лингвистик [келна́ туск гӯн ном].
линева́ть шугъмдх; татаслх.
лине́йка *в разн. знач.* линейк; шугъм.
лине́йный *в разн. знач.* линейн; **лине́йные ме́ры** линейн кемджа́н; **лине́йный кора́бль** линейн кер.
ли́ния 1. татасн; зурасн; **пряма́я ли́ния** го татасн (зурасн); **крива́я ли́ния** киизнъ татасн (зурасн); **ло́маная ли́ния** хугърха татасн (зурасн); **провести́ ли́нию** татас (зурас) гаргъх; 2.: **ли́ния желе́зной доро́ги** тӧмр хаалгъин линий; 3.: **генера́льная ли́ния па́ртии** партин генералын линий (мӧр); ◇ **по ли́нии рабо́ты** кӧдлмшин халхар.
линчева́ть линчевать кех [бий дээра́сн засгла заргъла харгъулх].
линь ӯкрда́ [загъсн].
линю́чий хӯврдг; ӧнъг алддг.
линя́ть 1. *(о матери́и)* хӯврх; ӧнъг алдх; 2. *(о живо́тных)* хагэлх; кӧвх *(то́лько о козе́)*.
ли́па *бот.* цагъан харгъа.
ли́пкий наалдмг.
ли́пнуть *прям. и перен.* наалдх.
ли́повый 1. цагъан харгъагъар кесн; 2. *(фальши́вый)* хуурмш.
ли́ра *муз.* ятх.
ли́рика лирика.
лири́ческий лирическ.
лиса́ арат; ӯнгн.
ли́сий аратин; ӯнгна́.
лиси́ца *см.* лиса́.
лист 1. *бот.* хамтгъсн; 2. *(бума́ги)* бӑӑр; 3. *(желе́за)* бӑӑр; ◇ **исполни́тельный лист** *юр.* кӯцӑлгънь лист; **а́вторский лист** авторск (тӯӯрвчин) лист.
листва́ хамтгъсд.

листо́вка листовк [политическ бар цааси].
листово́й: листово́е желе́зо бааР хала.
листо́к листок.
листопа́д хамтгъсн унялгън.
лита́вры *муз.* цанъ.
Литва́ Литва.
лите́йный: лите́йный заво́д хаальдг завод; цутхдг завод.
лите́йщик литейщик.
литера́тор литератор.
литерату́ра литератур; худо́жественная литерату́ра урн-келнь литератур; техни́ческая литерату́ра техническ литератур.
литерату́рный литературин.
литовец литовец.
литовский цутхсн; литовское желе́зо цутхсн то́мр.
литр литр.
лить асгъх; кех; лить слёзы нүлсс асгъх; дождь льёт хур асхрджана.
литьё *тех.* цутхлгън.
ли́ться асхрх.
лифт лифт.
лихо́й гаиьдг.
лихора́дить безглх; заратрх.
лихора́дка 1. безг; 2. *перен.* шамдлгън.
лихора́дочный 1. безгин; 2. *перен.* шамдсн.
лицево́й нүр; о́нъг; лицева́я сторона́ о́нъг (нүр) бийнь.
лицеме́р чира́ халяг; нилч.
лицеме́рие чира́ халяглгън; нилч халяглгън.
лицеме́рить чира́ халях; нилч халях.
лицеме́рный чира́ халяг; нигъүрч.
лицо́ 1. нүр; чира́; краси́вое лицо́ сайхи чира́; э́то вам к лицу́ энтн танд зохджана; лицо́м к лицу́ чира́-чира́гъяр; ◇ знать в лицо́ чира́гъярнь танх; измени́ться в лице́ чира́ хүврх; 2. *(челове́к)* күн; де́йствующее лицо́ орлцгч күн; юриди́ческое лицо́ юридическ күн; от лица́ ... нери деерэс; не взира́я на ли́ца чира (нилч) халяя уга; ли́ца, покуша́ющиеся на обще́ственную, социалисти́ческую со́бственность, явля́ются врага́ми наро́да олна, социалистическ эдл-ахуд гар күрсн улс, амтна хортд мөн; 3. *(лицева́я сторона́ мате́рии)* о́нъг бий.
ли́чно эврэн; бийнь; нүүрарн.
ли́чность бий; күн.
ли́чный: ли́чный вопро́с эвра бийнн төр; ли́чный соста́в ко́длгч улс; ли́чная со́бственность эвра эдл-ахуг; в ли́чном по́льзовании эвра эдлврт.
лиша́й 1. *мед. (ко́жная боле́знь)* илдн; 2. *бот.* кок неткл.
лиша́ть(ся) *см.* лиши́ть(ся).
лише́ние 1. *(де́йствие)* хагъцуллгън; лише́нне свобо́ды султхвр хагъцуллгън (барлгън); 2. *(нужда)*: терпе́ть лише́ния түрх-зүдх.
лиши́ть: лиши́ть кого́-л. сло́ва күүнэ келджэсн үг таслчкад үг эс өгх; лиши́ть себя́ жи́зни эврэнь амндэн хорлх; лиши́ть возмо́жности аргъ таслх.
лиши́ться: лиши́ться чувств серл-сегэ алдх; лиши́ться роди́телей эк-эцг уга үлдх.
ли́шний үлү.
лишь зуг; лишь то́лько зуг тиглгънлэ; у меня́ лишь одна́ кни́га намд зуг негкн дегтр бэйнэ.
лоб манъна.
лов анъндлгън.
ловец аньгъуч.
лови́ть 1. *(ры́бу)* анънх; барх; 2. *перен.* барх; лови́ть взгляд хэлэц барх; лови́ть на сло́ве үг барх.
ло́вкий шамдгъа, гавшун; доклзсн; эвтэ.
ло́вкость шамдгъа, гавшун йовдл; ло́вкость рук гарин эв.
ло́вля анъиллгън; ры́бная ло́вля загъс анъиллгън.
ловушка хавх; урх; расста́вить ловушку хавх тавх; попа́сть в ловушку хавхд торх.
ло́гика логик.
логи́ческий, логи́чный логическ; логичн.
ло́говище, ло́гово анъгин кевтр.
ло́дка онъгъц; хоогъш; подво́дная ло́дка усн дорагъар йовдг онъгъц.
лодыжка шагъа.
ло́дырничать залхурад хара бэйх.
ло́дырь залхурад хара бэйлгън.
ло́жа *театр.* лож.
ло́же 1. *(у ружья́)* хундг (буугъин); 2. *уст. (посте́ль)* орн.
ложи́ться кевтх.
ло́жка ухр.

ло́жно: вы меня́ по́няли ло́жно та намаг хаджгър медвт.
ло́жный худл.
ложь худл; уличи́ть во лжи худлинь бӓрх.
лоза́ бура.
ло́зунг лозунг; вы́двинуть ло́зунг лозунг гаргъдж тӓвх.
локомоти́в локомотив.
ло́кон мошкдсн ӱсн.
ло́коть тоха.
лом 1. *(инструме́нт)* чичӱр; 2. *(ло́маное)* эвдркӓ, ӱӱрмг юмс.
ло́маный хамхрха; ◇ ло́маная ли́ния *мат.* хугърха татасн; э́то ло́маного гроша́ не сто́ит энтн кемтркӓ бульшг чигн кӱрш уга.
лома́ть хамхлх; ◇ лома́ть ру́ки гаран мошкх; лома́ть го́лову над чем-л. нег юмн деер толгъагъан хамхлх.
лома́ться 1. хамхрх; хугърх; 2. *перен. (криви́ться)* хантгълзх.
ломба́рд ломбард.
ломи́ть ярх; ӧвдх; шарклх.
ломи́ться 1. *(от чего-л.)* хамхрад гарх *(о шка́фе, сундуке́ и т. п.)*; хотах *(гну́ться)*; 2. *(стреми́ться проникнуть)* дӓврх; ◇ ломи́ться в откры́тую дверь сӓкӓта ӱӱд хамхлдж орх.
ло́мка эвдлгъч; ло́мка ста́рого бы́та хуучна авц эвдлгън.
ло́мкий эвдрмтхл̈; кӱӱрг.
ломо́та *мед.* шарклан.
ломо́ть зӱсм; тасрха.
Ло́ндон Лондон [Англин хотл-балгъсн].
ло́пасть альхн хӓӓв.
лопа́та кӱрз.
лопа́тка 1. *анат.* дал; 2. *см.* лопа́та.
ло́паться *см.* ло́пнуть.
ло́пнуть 1. тес тусх; бу тусх; шуурх *(о посу́де; о материи)*; тасрх *(о кана́те, струне́ и т. п.)*; хагърх *(о пузыре́, нары́ве)*; 2. *(о предприя́тии)* кӱ тусх.
лорд лорд; пала́та ло́рдов лордмудин палат.
лоск гилвлзлгън; тошилгън.
лоску́т земдг; кизя̈р.
лосни́ться гилих; тоших.
лосо́сь яргъа [загъсн].
лось *зоол.* бугъ.
лотере́йный лотерейн; лотере́йный биле́т лотерейн беелёд.
лотере́я лотерей.
лото́ лот [наадн].
лото́к ашлу.
ло́тос *бот.* бадм цецг.
лоха́нка юм угъадг сав; гадр.
лохма́тый савгър; сагсгър.
лохмо́тья сан-сарвч; в лохмо́тьях сан-сарвч болсн хувцта.
лошади́ный мӧрнӓ; лошади́ная е́йла *тех.* мӧрнӓ чидлтӓ (кӱчтӓ).
ло́шадь мӧрн; ӱрä *(двух лет)*; гунн мӧрн *(трёх лет)*; дӧнн мӧрн *(четырёх лет)*; туулн мӧрн *(пяти́ лет)*; верхова́я ло́шадь ундг мӧрн; бегова́я ло́шадь урлданд тавдг мӧрн.
лощи́на даврнъ хотхр газр.
лубо́к модна дурсн.
луг хадлгъна газр.
луговодство хадлгъна газр ясрулгън.
луди́ть зесиг цагъан хоргълджар бнъглгън.
лу́жа цандг; чальчаг.
лужа́йка царнъ.
лук I *(расте́ние)* мӓнъгърсн.
лук II *(ору́жие)* саадг.
лука́ *(седла́)* бӱӱрг.
лука́вить дадмглх.
лука́вство дадмглгън.
лука́вый дадмг.
лу́ковица кӧк манъгърсн.
луна́ сар.
луна́тик нобрмӱлдг гемтӓ кӱн.
лу́нный сарин; лу́нный свет сарин герл; лу́нное затме́ние сариг араха бӓрлгън; сар хаагдлгън.
лунь *зоол.* хулд [шовун].
лу́па гал шил.
лупи́ться 1. *(шелуши́ться)* хуурх; дурслх; 2. *(о цыпля́тах)* гууджх.
луч толян; чӧлӓн; луч наде́жды кӱслин чӧлӓн.
лучеза́рный мандлгсн.
лучи́на шумрлдж шатдг дурсласн модн.
лучи́стый *прям. и перен.* бнъгтӓ; герлтӓ.
лу́чше деер; мне станови́тся лу́чше нанд деер болджана; лу́чше не спра́шивать эс сурсн деер.
лу́чший деер гиснь; айтань; лу́чшего ка́чества сӓн гар; измени́ться к лу́чшему ясрх талан хӱврх; са́мое лу́чшее амтин сӓн.

лы́жа лыж [цасн деерӑгъӑр кӧлдӑн зӯӯчкӑд дӧшдг модн].
лы́жник лыжник.
лы́жный лыжин [цасн деерӑгъӑр дӧшдг модна].
лысе́ть галзрх; манъхрх.
лы́сина галзн; мянъхн.
лы́сый галзн; манъхн.
льви́ный арслиъгин; льви́ная до́ля *перен.* арслнъгин хӯв.
льви́ца кӯӯкн (эм) арслнъ.
льго́та льгот; султхвр *(привиле́гия)*; олз *(вы́года)*.
льго́тный льготта; султхврта; льго́тный прое́зд льготта йовдл; на льго́тных усло́виях льготн ӯгцӑтӑ.
льди́на мӧсн.
льново́дство льноводств; олсна торгъ тӑрлгън.
льнуть 1. *(прижима́ться)* нааддх; 2. *перен. (иска́ть сближе́ния)* бӧрдхӑн хӑӑх.
льняно́й олсна торгъар кесн; льняно́е се́мя олсна эхн; льняна́я промы́шленность олсна промышленность.
льстец зугъу; джилгън.
льсти́вый зугъудмг; джилгъдмг.
льстить зугъудх; джилгъдх; льстить себя́ наде́ждой кӯслӑр биӣӑн саатулх.
любе́зный аю дахсн; эйлдг; энджӯр.
люби́мец энъкр; доталгдгч.
люби́мый 1. энъкр; 2. *(предпочита́емый)* дурта; моя́ люби́мая кни́га мини дурта дегтр.
люби́тель дурта кӯн.
люби́ть дурлх.
лю́бо таалмджта; бахта; лю́бо смотре́ть хӑлӑхд сӑн (таалмджта).
любова́ться *(кем-л., чем-л.)* гӑӑхк; бахтх.
любо́вник инг; амрг.
любо́вница инг, амрг кӯӯкд кӯн.
любо́вный дурллгъна; инг-амргин.
любо́вь дурн; материнская любо́вь эхин дурн; любо́вь к социалисти́ческой ро́дине социалистическ торскндӑн дурллгън.
любозна́тельность соньмсглгън.
любозна́тельный соньмсг.
любо́й ӑлкинь болв чигн; дуртагъан; в любо́е вре́мя дурта цагтан.
любопы́тный 1. сенркмг; 2. *(интере́сный)* сенр; соньн.
любопы́тство сенркмгллгън.
любопы́тствовать сенркмглх.
лю́бящий дурта; лю́бящая мать дурта эх.
лю́ди улс; ӓмтн; молоды́е лю́ди багъ улс.
лю́дный олн ӓмттӑ; олн улста; лю́дная у́лица олн улста уульнц.
людое́д кӯ идач.
людско́й кӯмн-ӓмтнь; род людско́й кӯмн-ӓмтнь тохм.
люк лӯг [онъгъцин].
лю́лька дӯӯджнъ.
лю́тня *муз.* товшур.
лю́тый догшн; хӑӑрлт-аврлт уга; лю́тый моро́з *перен.* тачкнсн кинтн.
люце́рна *бот.* серкӑнг.
лягА́вый: лягА́вая соба́ка (шовучин) анъгъуч ноха; тӑӑгън.
лягА́ть, лягну́ть ишклх *(о лошади)*; хӑӑрх *(о корове)*; девсх *(о верблюде)*.
лягу́шка мекла́.
ля́жка гуй.
лязг джинънллгън.
ля́згать: ля́згать зуба́ми шӯдӑн хӑврх.
ля́мка шальшг; ээмч; тяну́ть ля́мку *перен.* шальшг татх.

М

мавзоле́й мавзолей.
магази́н магазин; универса́льный магази́н универсальн магазин; писчебума́жный магази́н бичлгъна́ юмс хуллдг магазин.
магистра́ль *тех.* магистраль; водопрово́дная магистра́ль ус гӯӯлгдг магистраль.
маги́ческий магическ; нлвтӑ; тӑрнтӑ.
ма́гний *хим.* магний.
магни́т сорнч.
магни́тный сорнчта; магни́тная стре́лка сорнчта стрелк.
магомета́нин магометанин кӯн.
магомета́нство магометанств.
Мадри́д Мадрид [балгъсн].
мадья́р мадьяр [кӯн].
маёвка *полит.* маёвк [Росси́йд революцӑс урд майин сӑн бӧдр дорагъар, нуувчинӑр келгън].
ма́зать 1. *(сма́зывать колёса и т. п.)* тослх; 2. *(намА́зывать)* тӯркх;

ма́зать ма́слом тос түркх; **ма́зать вазели́ном** вазели түркх; 3. *(пачкать)* будх.
ма́заться *в разн. знач.* будгдх.
мазну́ть *см.* ма́зать.
мазо́к амсур.
мазу́т *тех.* мазут.
мазь мазь; **колёсная мазь** төгән мазь.
май май; *уст.* хөн сар; **Пе́рвое ма́я** Майин нег шин.
ма́йка майк [зуна цагт үмсдг ханцн уга нсквр кинлг].
майо́р *воен.* майор.
ма́йский май сарин; **ма́йские торжества́** майин сән өдрмүд.
мак *бот.* мак; *уст.* солом бад.
макаро́ны макарон; шавдур гүйр.
мака́ть шүүслх.
маке́т макет; үлгүр.
максима́льно максимальн; икәр гисн.
максима́льный максимальн; нк гисн; **максима́льное коли́чество** нк гисн тонь.
ма́ксимум максимум; нк гиснь.
макулату́ра хайг, хог-бог цааси.
маку́шка ора; **маку́шка голово́й** толгъан ора.
Ма́лая Азия Багъ Азия.
малева́ть будх; ширдх.
мале́йший арвдж угахн; үчүкн чинән; **он не име́ет ни мале́йшего поня́тия** тер нам үчүкн чинәнчн юм медхш.
ма́ленький бичкн.
мали́на хөн бөөлджргън.
мали́новый хөн бөөлджргънин; **мали́нового цве́та** хөн бөөлджргънин өнъгтә.
ма́ло багъ; **сли́шком ма́ло** дегүд багъ.
мало-ма́льски багъ-сагъар.
маломо́щный багъ күчтә.
малонасели́нный әлгн багъар бәрлсн.
ма́ло-пома́лу бичкн-сичкнәр.
малоси́льный багъ чидлтә.
малосодержа́тельный яду чинртә; яду ухата.
малосо́льный экл давста.
малоупотреби́тельный хая-хая келгддг.
малоце́нный нк керг уга; үн багъта.
малочи́сленный цөөкн.
ма́лый 1. *прил.* багъ; **с ма́лых лет** багъасн авн; 2. *сущ. разг.*: **до́брый ма́лый** гаагъа залу.
малы́ш бичкн көвүн.
ма́льчик көвүн.
мальчи́шество бичкн күүкдшнъг юм гаргългън.
мальчи́шка бичкн көвүн.
малю́тка бальчгър; нилх.
маля́р маляр; будгч; ширдәч.
маляри́йный *мед.* безгин; **маляри́йный больно́й** безгтә күн.
маляри́я *мед.* безг.
ма́ма баав; ээдж.
ма́монт *зоол.* мамонт [мөст галвин цагт бәәгсн, ода малтдж олгддг занин татврта агъу нк адусн].
мандари́н *бот.* мандарин [темсн].
манда́т мандат; **депута́тский манда́т** депутатск мандат.
манда́тный мандатн; **манда́тная коми́ссия** мандатн комиссий.
мандоли́на *муз.* мандолин.
мане́вр маневр.
маневри́ровать маневрировать кех.
мане́вры, мане́вры *воен.* маневр.
мане́ж манеж.
мане́ра манер; кев-бәрц; заң-бәәр.
манже́та манжет; нудрм [ханцн].
маникю́р маникюр [гарин хумсд ясдж кеерүллгън].
мани́ть 1. *(звать кого-л.)* дуудх; 2. *(привлекать)* биһәдән өөрткх.
мани́фест манифест; **Коммунисти́ческий Мани́фест** Коммунистическ Манифест.
манифеста́ция манифестаций.
ма́ния *мед.* седклин гем; **ма́ния пресле́дования** бер ад.
манки́ровать күцәх кергтән седклән эс тавлгън; хоомагъар күцәлгън.
ма́нный манн; **ма́нная крупа́** манн крупа.
ма́нтия мантий; ханцн уга ут көдргл.

манускри́пт манускрипт [гарар бичсн цааси, дегтр].
мануфакту́ра мануфактур; эд.
мануфакту́рный мануфактурн; эдин; **мануфакту́рная промы́шленность** мануфактурн (эд кедж гаргъдг) промышленность.
Манчжу́рия Манчжурия.
мара́л *зоол.* марл.
мара́ть будх.
ма́рганец *хим.* марганец.
маргари́н маргарин.
мари́ец марийц кӱн.
Мари́йская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Марийск Автономн Советск Социалистическ Республик.
маринова́ть 1. мариновать кех; 2. *перен. (заде́рживать)* удан татх.
марионе́тка марионетк; наадгъа.
ма́рка *в разн. знач.* марк; **почто́вая ма́рка** поштин марк; **фабри́чная ма́рка** фабричн марк.
ма́ркий будач *(пачкающий)*; будгдмг *(пачкающийся)*.
маркирова́ть тамгъ, темдг тавх.
маркита́нт *ист.* маркитант [аармд хот-хол хулддг кӱн].
маркси́зм марксизм.
маркси́ст марксист.
маркси́стский марксистск.
маркси́стско-ле́нинский марксистск-ленинск.
ма́рля серинджл.
мармела́д мармелад.
Марокко Марокко.
Марс *астр.* Марс; *уст.* Мягмр.
март март; *уст.* могъа сар.
марте́новский мартена; тӧмр хаалдг; **марте́новская печь** мартена (тӧмр хаалдг) беш.
мартышка сар мӧчн.
марш марш.
ма́ршал маршал; **ма́ршал Сове́тского Сою́за** Советск Союзин маршал.
марширова́ть тавшх.
марширо́вка тавшлгън.
маршру́т маршрут; хаалгъин зура.
ма́ска маск; **противога́зовая ма́ска** противогазин маск; **сбро́сить ма́ску** *перен.* маскинь (халхцинь) авч хайх.
маскара́д маскарад.
маскирова́ть булгулх.
маскирова́ться булгх.
маскиро́вка булглгън.
маслёнка *тех.* тосна сав.
масли́на *бот.* маслин.
ма́сло тосн; **расти́тельное ма́сло** ургъмл тосн; **сли́вочное ма́сло** ӧрмин тосн; ◇ **подли́ть ма́сла в ого́нь** гал деер тос кех; **идёт как по ма́слу** тосар тослсн ӓдл.
маслобо́йка тос цокдг сав.
масляни́стый тоста.
ма́сляный тоста; **ма́сляные кра́ски** тосн шир.
ма́сса 1. *(мно́жество)* дала; **ма́сса хлопо́т** дала оралдан; **ма́сса наро́ду** дала ӓмтн; 2. (*чаще* ма́ссы) олн ӓмтн; **трудя́щиеся ма́ссы** кӱч кӧлсӓрн баадг олн ӓмтс.
массаж массаж; нялгън.
масси́в *геол.* массив [ӧӧдм ӧндр газр]; **го́рный масси́в** уулин массив.
масси́вный ик барата; кӱнд.
массови́к массовик.
массо́вка массовк; олна хург.
ма́ссовый 1. *(относя́щийся к ма́ссам)* олна; **ма́ссовая организа́ция** олна бурдац; 2. *(ма́ссами)* олар; **ма́ссовое произво́дство** олар гаргългън.
ма́стер урн; эрдмтӓ кӱн; **оруже́йный ма́стер** зер-зевин урн; **мастера́ иску́сств** искусствин эрдмтнр; ◇ **де́ло ма́стера бои́тся** *погов.* кӧдлмш урнас ӓӓдг; **он ма́стер на все ру́ки** тер олн эрдмтӓ кӱн.
мастери́ть урлх.
мастерска́я урлдг гер.
мастерски́ урн кевӓр.
мастерство́ урн эв.
масти́тый темдгтӓ; барата.
масть зӱсн; **ло́шадь гнедо́й ма́сти** кер (зӱстӓ) мӧрн.
масшта́б масштаб [кемджӓн].
мат *шахм.* мад.
матема́тик математик; эсвтӓ кӱн.
матема́тика математика; эсв.
математи́ческий математическ; эсвин.
материа́л 1. материал; **строи́тельный материа́л** тосхлгъна материал; **материа́лы газе́тной статьи** газети статьян материалс; 2. *(ткань, мате́рия)* эд.
материали́зм материализм; **истори́ческий материали́зм** историческ материализм; **диалекти́ческий материали́зм** диалектическ материализм.

материалисти́ческий материалистическ.
материа́льно материальн.
материа́льный материальн; улучше́ние материа́льного положе́ния трудя́щихся в СССР СССР-ин кӱч-кӧлсчнрин материальн бӓӓлгъинь яслгън.
материк *геогр.* материк [эргмдан тенъгс, даласар бӱслӓтӓ ик газр].
материнский экин; материнская любо́вь экин дурн.
материнство экин туск.
мате́рия 1. *физ.* материй; 2. *текст. (ткань)* эд.
ма́тка 1. *анат.* ома; 2. *(самка животных)* кӱӱкн мал; эм.
ма́товый бӱтнъгӱ.
матра́с, матра́ц девскр.
матро́с матрос.
матро́сский матросск.
ма́тушка *уст.* эк.
матч *спорт.* матч.
мать эк.
маха́ть дайлх; маха́ть руко́й гарарн дайлх; маха́ть кры́льями дживрӓрн дайлх; маха́ть хвосто́м сӱӱлӓрн шавдад цохх; шарвадх.
махина́ция мек гаргъялгън.
махну́ть дайлх; занъгъх; махну́ть руко́й гарарн занъгъх; гарарн дайлх.
маховик *тех.* маховик; занъгъргч тӧгӓ.
махо́рка махорк.
махро́вый ноо́ста; цацгта; махро́вая гвозди́ка ноо́ста хальмпр.
ма́чеха хоӧт эк.
ма́чта харул.
ма́чтовый харулин; ма́чтовый лес харул кедг модн.
маши́на машин; пи́шущая маши́на бичдг машин.
машина́льный аюдан; айстан.
машини́ст машинист; машич.
машини́стка машинистк.
маши́нка машинк.
маши́нно-тра́кторная ста́нция (МТС) машинно-тракторн станций.
маши́нный машинӓ.
машинострое́ние маши келгън.
машинострои́тельный маши келгънӓ; машинострои́тельный завод маши кедг завод.
ма́як маяк; бӓ.
ма́ятник маятник.
маячить ӱзгдх.
мгла шора-буди.
мгнове́ние нӱдн чирмх зав.
мгнове́нно нӱдн чирмтл.
мгнове́нный нӱдн чирмх зуур.
ме́бель мебель; гер дотрк ӧлг-эд.
ме́бельный мебельн; герин ӧлг-эдин; ме́бельный магази́н мебельн магазин.
меблнрова́ть герин ӧлг-эд бӱрдӓлгън.
мёд бал.
меда́ль медӓл.
медве́дица кӱӱкн аю; Больша́я Медве́дица *астр. (созве́здие)* Долан одн.
медве́дь аю; бе́лый медве́дь цагъан аю.
медве́жий аюгъин.
медвежо́нок аюгъин кӱӱкн.
ме́дик эмч.
медикаме́нт эм.
медици́на медицин; кӱ эмнлгънӓ сургъуль.
медици́нский медицинск; кӱ эмнлгънӓ халхин; медици́нский факульте́т медицинск факультет; медици́нская сестра́ медицинск эгч.
ме́дленно аргъулхн; ӱрвӓд.
ме́дленный аргъул; ӱрвсн.
медли́тельный удан; медли́тельный челове́к удан кӱн.
ме́длить удатх.
ме́дный улан мӧнъгн; ме́дная моне́та улан мӧнъгн.
медо́вый балин; медо́вый пря́ник бал балта.
медпу́нкт (медици́нский пункт) медпункт; эмидг газр.
медфа́к (медици́нский факульте́т) медфак.
медь: кра́сная медь улан мӧнъгн; жёлтая медь шар зес.
медя́к шаальг.
меж *см.* ме́жду.
межа́ миджӓ.
междоме́тие *грам.* междометь.
ме́жду хоорнд; ме́жду тем тер хоорнд; ме́жду мной и бра́том ах (дӱ) ман хоорнд; ме́жду на́ми *разг.* ман хоорнд.
междугоро́дный балгъсдуд хоорндк; междугоро́дное телефо́нное сообще́ние балгъсдуд хоорнд кӱндг телефон (сунъгъуг).

международный международн; келн амтс хооридх; **Международный Коммунисти́ческий Же́нский день** Кӳӳкд улсин Международн Коммуннстическ өдр; **Международный Юношеский день (МЮД)** Багъчудин Международн өдр.
межева́ть миджа́лх.
межево́й миджа́н; **межево́й знак** миджа́н темдг.
Ме́ксика Мексик.
мел церд.
меле́ть ха́ӓрдх.
мелиора́ция *с.-х.* мелиораций; газр яслгън.
ме́лкий 1. *(некру́пный)* ӱӱрмг; **ме́лкие де́ньги** ӱӱрмг мөнъгн; **ме́лкий скот** ӱӱрмг мал; **ме́лкая буржуази́я** ӱӱрмг баячуд; **ме́лкое хозя́йство** ӱӱрмг мал-гер; **ме́лкий дождь** ӱсӓрдж орси хур; **ме́лкие расхо́ды** ӱӱрмг гару; 2. *(неглубо́кий)* хӓр; **ме́лкая река́** хӓр гол.
мелкобуржуа́зный мелкобуржуазн; ӱӱрмг баячудин.
мелково́дный хӓр уста; **мелково́дная река́** хӓр уста гол.
мелково́дье хӓр усн.
мелкозерни́стый ӱӱрмг умшта.
мелово́й цердта.
мелоди́чный айста; енъсг.
мело́дия айс.
мелочно́й: **мелочно́й това́р** ӱӱрмг эд-тавр; **мелочна́я торго́вля** ӱӱрмг эд-тазр хулдлгън.
ме́лочный: **ме́лочный челове́к** ӓрвдж уга юмнд тооцдг.
ме́лочь 1. *(ме́лкие ве́щи)* ӱӱрмг-юмс; 2. *(ме́лкие де́ньги)* ӱӱрмг мөнъгн; **дать сда́чи ме́лочью** ха́рӱгъинь ӱӱрмг мөнъгӓр өгх; 3. *перен. (о чем-л. несуще́ственном)* ӱӱрмг-заармг юмс.
мель хӓр газр; **сесть на мель** ха́ӓрдх.
мелька́ть, мелькну́ть торлзх; эрвлзх *(порха́ть)*; голнъ-голнъ гих *(об огне́)*.
ме́льком: **взглянну́ть ме́льком** голс гидж (зервк) ха́ӓлӓх.
ме́льник теермч.
ме́льница теерм.
мельча́ть ӱӱрмгдх.
мелюзга́ ӱӱрмг.
мемуа́ры *лит.* мемуар; тодлвр.
ме́на сольлцан; дольлцан.
ме́нее багъ; **бо́лее и́ли ме́нее** их багъ болв чиги; **ме́нее всего́** цуг-тагъаснь багъар; **тем не ме́нее** тиим болв чиги.
менинги́т *мед.* менингит [экна шар-ха́лсн дорглгън].
меновО́й сольлцана; дольлцана; **меновА́я сто́имость** сольлцана (дольлцана) ӱнинь.
менструа́ция *мед.* менструаций; ӱсна кир.
ме́ньше багъ.
меньшеви́к меньшевик.
меньшеви́стский меньшевистск.
ме́ньший багънь; **по ме́ньшей ме́ре** багъ гихда́н.
меньшинство́ багъ зунь.
меню́ меню.
меня́ (*род. и вин. пад. от я*) намаг.
меня́ть сольх *(обме́нивать)*; селвх; **меня́ть бельё** дотрк хувцан селвх.
меня́ться 1. *(обме́ниваться)* сольлцх; 2. *(изменя́ться)* хӱврх; **меня́ться в лице́** чира́ хӱврх.
ме́ра кемджа́н; **сверх ме́ры** кемджа́нас улӱ; **в ме́ру** кемджа́гъарнь; **не в ме́ру** йосн биш; **по кра́йней ме́ре** адг ядхда́н; **вы́сшая ме́ра наказа́ния** ах засг; **по ме́ре ро́ста** бслт дахулдж; **приня́ть ме́ры** эв-аргъинь ха́ӓх; **по ме́ре возмо́жности** эв-аргъинь кирӓр.
мере́щиться *(кому́-л.)* нӱднд үзгдх; нӱднд торлзх.
мерза́вец хар-саната, кишго кӱн.
ме́рзкий хар саната му кӱн.
мерзлота́ көрси газр.
мёрзлый көра.
мёрзнуть көрх.
ме́рзость хар-санан, му юмн.
меридиа́н *геогр.* меридиан.
мери́ло кемджа́лц; ӱлгӱр.
ме́рин агт, асмн.
мерино́с торгън носта хбн.
ме́рить кемджа́лх.
ме́риться кемджа́лгдх; **ме́риться си́лами** чидла́н кирилдх (сөрлдх).
ме́рка кемджа́лц; **снять ме́рку** ӱлгӱр авх.
ме́ркнуть харнъгъурх.
Меркурий *астр.* Меркурий; *уст.* Ӱлмдж.
мерлу́шка хӱрсх.
ме́рный кемджа́тӓ; нег кева́р; **ме́рный шаг** нег кева́р нашкдл.
мероприя́тие ӱӱлдвр; керг.

мёртвенный ӓмн уга.
мертвéц ӱксн кӱн.
мертвéцки: мертвéцки пьян ӱхӱд сокту.
мертворождённый ӓмн угагъар гарсн.
мёртвый ӱксн; ӓмн уга; ◇ спать мёртвым сном ӱксн ӓдлӓр унтх; мёртвый час танъх (амрлгънь) час; мёртвая пéтля *ав.* бӱтӱ занъда; мёртвая тишинá а уга намшрлгън; мёртвые дýши ӱксн улсин сӱмсдӱд.
мерцáние голнътрлгън.
мерцáть голнъ-голнъ гих; звёзды мерцáют оддуд голнъ-голнъ гиджӓцханá.
мéсиво будан.
месúть хутхх; хольх; зуурх.
местáми *нарéчие* зӓрм газртнь.
местéчко I (*уменьш. к* мéсто) бичкн газр.
местéчко II *(городóк)* бичкн балгъсн.
местú 1. *(очищáть от сóра)* савӱрдх; 2. *(о метéли)* шуурх.
месткóм (мéстный комитéт) местком.
мéстность газр; дáчная мéстность эуслнъ газр.
мéстный эврá бӓӓрн; бӓӓрн газра; мéстное врéмя бӓӓрн газра цаг; мéстные жúтели бӓӓрн улс.
мéсто 1. орм; не двúгаться с мéста ормасн эс кӧндрх; по местáм! орм-ормдан!; 2. *(пространство)* зӓ; не остáлось мéста зӓ ӱлдсн уга; 3. *(должность)* орм; 3.: местá *(периферúя)* дора (ар) газр; делегáты с мест дора (ар) газрас нрсн делегатс; ◇ мéсто заключéния бӓрӓнӓ улс суулгъдг газр; бóльнбе мéсто ӧвткӱртӓ газр; ýзкое мéсто ӱӱтхн (нӓрхн) газр; мéсто происшéствия йовдл болсн газр; мéсто дéйствия йовдл болджах газр; поймáть на мéсте преступлéния буру гаргъсн газртнь (дорк ормднь) бардж авх; не находúть себé мéста одх газр эс олдж чадх; прочтúте э́то мéсто ещё раз эн тускинь дӓкн нег умшлт.
местожúтельство бӓӓршсн газр.
местоимéние *грам.* орч нерн.
местонахождéние бӓӓх газр.
местопребывáние бӓӓх газр.
месторождéние 1. *(рóдина)* гарсв (тӧрсн) газр; 2. *геол.* газр.
месть ӧшӓн.
мéсяц *в разн. знач.* сар; в прóшлом мéсяце ӧмнк сард; ӧнъгрсн сард; раз в мéсяц сард нег; молодóй мéсяц шин сар; хавсн сар.
мéсячный сарын; в мéсячный срок сара болзгт.
металл металл; цветнóй металл ӧнъгтӓ металл.
металлúст металлист.
металлúческий металлическ; металлúческая промы́шленность металлическ промышленность; металлúческий гóлос *перен.* цӓнънсн дун.
металлопромы́шленность *см.* металлúческая промы́шленность.
металлýрг металлург.
металлурги́ческий металлургин; металлурги́ческий завóд металлургин завод.
металлурги́я металлургий; цветна́я металлурги́я ӧнъгтӓ металлургий; чёрная металлурги́я хар металлургий.
метáние 1. *спорт.* шивлгън; хайлгън; ◇ метáние жребúя джирв хайлгън; 2.: метáние икры́ тӱрс асхлгън.
метáть I 1. *спорт.* шивх; хайх; ◇ метáть жребúй джирв хайх; 2.: метáть икрý тӱрс асхк.
метáть II: метáть пéтли бӱтӱ гаргъх.
метáться шивгдх; метáться во все стóроны ингӓн тингӓн гӱӱх.
метёлка савӱр.
метéль шуургън.
метеóр метеор; мелькнýл как метеóр метеор мет торлзад одв.
метеорúт метеорит [йиртмджӓс унгч металлическ эс гидж чолун масс].
метеорологúческий метеорологическ; метеорологúческая свóдка метеорологическ сводк.
метеорологúя метеорологий.
метизáция *см.* метисáция.
метúс *биол.* балдр.
метисáция балдрлуллгън.
метúть I *(помечáть)* темдглх; нмнх *(животных)*.
метúть II *(в цель; стремúться к чемý-л.)* нӱдлх; тӧвлх.
мéтка 1. *(дéйствие)* темдглгън; нмнлгън *(животных)*; 2. *(знак)* темдг; им *(у животных)*.
мéткий мерги; цецн; мéткий стрелóк мерги хадг кӱн; мéткое сравнéние *перен.* цецн дӱнъцӱллгън.

ме́ткость мерги боллгън.
метла́ сäвӯр.
метну́ть *см.* мета́ть I 1.
ме́тод эв-аргъ.
мето́дика методик; эв-аргъ.
методи́ческий 1. *(после́довательный)* дарандиь; 2. *(относя́щийся к мето́дике)* эв-аргъин.
метр метр.
ме́трика метрик [кӯӯна гарсн бдр бичсн хадвр].
мстри́ческий метрическ [кӯӯна гарсн бдрин хадврин]; **метри́ческое свиде́тельство** метрик.
метро́ метро.
метрополите́н метрополитен.
метропо́лия метрополий [империалистическ государствсиг колоньсинь туст болхла тигдж нерäддг].
мех I *(живо́тного)* анъгин (адусна) арсн.
мех II *(прибо́р для нагнета́ния во́здуха)* кбборг.
мех III *(для вина́)* бортх.
механиза́ция механизаций.
механи́зм механизм.
меха́ник механик кӯн.
меха́ника механика.
механи́чески механическ; аюдан; **механи́чески заучи́ть что-л.** механическ цееджäр дасчкх.
механи́ческий 1. механическ; 2. *(машина́льный)* айстан; **механи́ческое запомина́ние** механическ цееджäр даслгън.
мехово́й анъгин (адусна) арсна; **меховбе пальто́** анъгин (адусна) арсн ӯч; **мехово́й воротни́к** анъгин (адусна) арсн зах.
мехови́к арсч-кбрсч.
меч ӯлд; **обнажи́ть меч** ӯлд гаргъх (илткх).
мече́ть мишд.
мечта́ кӯсл.
мечта́тель кӯсäч.
мечта́тельный кӯсл кӯсгч.
мечта́ть кӯсх.
меша́ть I *(препя́тствовать)* гä болх; дäн болх; харшлх; саалтг болх; **ты меша́ешь мне рабо́тать** чи намд кбдлхдм гä (дäн) болджанач.
меша́ть II *(разме́шивать, сме́шивать)* хольх; хутхк.
меша́ться 1. *(сме́шиваться)* хутхлдх; 2. *(вме́шиваться)* орлцх.
ме́шкать *(ме́длить, колеба́ться)* удх; алгълзх.
мешкова́тый мишквтр.
мешо́к мишг.
мещани́н мещанин кӯн.
мещанский мещанск.
мещанство мещанств.
мзда шанъ.
миг агчм; **в оди́н миг** агчмин зуур (нӯдн чирмтл); **ни на миг** агчмин зуур (нӯдн чирмтл) чигн.
мига́ние чирмлгън.
мига́ть, мигну́ть чирмх.
ми́гом агчмин зуур; агчмин дотр.
мизансце́на *театр.* мизансцен [наад тäвх цагтан актермӯдиг сцен деер орм-ормсарнь зогсалгън].
мизантро́пия мизантропий [кӯӯнд дур уга боллгън].
мизе́рный чимк; äрвджго.
мизи́нец чивчха́.
микро́б микроб.
микробиоло́гия микробиологий [микробсин туск ном-биологиин äнъг].
микроско́п микроскоп.
микроскопи́ческий микроскопическ; дегӯд ӯчӯкн.
микрофо́н микрофон.
микстӯ́ра *мед.* микстур [шалдрнъ эм].
ми́ленький энъкр.
милитариза́ция милитаризаций.
милитари́зм милитаризм [государственн политикд дääнь халхин сä хääлгън икдлгън].
милитаристи́ческий милитаристическ.
милиционе́р милиционер.
мили́ция милиций; **отделе́ние мили́ции** милиции отделень.
миллиа́рд миллиард; тер бум.
миллиме́тр миллиметр [метрин минъгънä кесн нег хӯв].
миллио́н миллион; сай.
миллионе́р миллионер.
миллио́нный миллионн; сайин.
ми́ло энъкр.
ми́ловать хääрлх.
милови́дный öкäр чирäтä; öкäр дӯртä; öкäр бääдлтä.
милосе́рдие öршäнъгъӯ.
милосе́рдный öршäнъгъӯтä.
ми́лостыня öглгъ.
ми́лость хääрн; **смени́ть гнев на ми́лость** ууран хääрäр сольх.

ми́лый 1. *(сла́вный)* энъкр; амрг; 2. *(хорбшенький)* бкар; кбркн.
ми́мика мимик.
ми́мо хаджугъарнь; пройти́ ми́мо хаджугъарнь гарх; нельзя́ пройти́ ми́мо тако́го фа́кта *перен.* ним фактд оньган тäвл уга хаджугъарнь гарч болх уга.
мимое́здом хаджугъарнь йовдж йовад.
мимолётный хаджугъарнь нисгч.
мимохо́дом 1. *(по пути́)* хаджугъарнь йовн; 2. *перен. (ме́жду про́чим)* дахулн; ӱгин аюгъар; мимохо́дом упомяну́ть дахулн келх.
ми́на I *воен., мор.* мин.
ми́на II *(гримаса)* бирчих; сде́лать ки́слую ми́ну чирагъäн бирчилгъх.
минера́л минерал.
минерало́гия минералогий [минералин туск ном].
минера́льный минеральн; минера́льные во́ды минеральн усдуд.
миниатю́рный миниатюрн; чнмкäхн чинäн.
минима́льный багъ гих(лäн); в минима́льный срок äмтин (хамгин) ахр болзгт.
ми́нимум минимум; багъ гихдäн.
мини́ровать *воен.* мин тäвх.
министе́рский министерск.
министе́рство министерств.
мини́стр министр.
ми́нный *воен.* мина́; ми́нное заражде́ние минäр боолгън.
минова́ть 1. *(прое́хать, пройти́ ми́мо)* давх; 2. *(избежа́ть)* гетлх; 3. *(оконча́ться)* бнъгрх; опа́сность миновала äмшг бнъгрв (давб).
минога *зоол.* могъа загъсн.
миноно́сец *мор.* миноносец.
Минск Минск [Белорусск ССР-ин хотл-балгъсн].
мину́вшее онъгрсн.
мину́вший бнъгрсн; мину́вшей зимо́й бнъгрсн ӱвл.
ми́нус 1. *мат.* минус; 2. *(недоста́ток)* дуту.
мину́та минут; агчм; сию́ мину́ту! агчмин зуур!
мину́тный минутин; агчмин; мину́тная стре́лка часо́в часин агчмин (минутин) стрелк; э́то мину́тное де́ло энтн агчмин зуур кечкдж болм керг.

ми́нуть, мину́ть бнъгрх; давх; мне ми́нуло 20 лет би хбр гарчкув; срок ми́нул болзгнь давб (бнъгрв).
мир I *(свет, вселе́нная)* делкä; да здра́вствует пролета́рская революция во всём ми́ре! цуг делкäд болх пролетарск революций менд болтха!
мир II 1. *(дру́жеские отноше́ния ме́жду кем-л.)*: жить в ми́ре ни-негн бääх; 2. *(споко́йствие)* эл; эвцнъгъӱ; тбвкнӱн; защи́та де́ла ми́ра эвцнъгъӱ, тбвкнӱн бääлгъиг харслгън.
мира́ж джирлгън; джирлгъäн.
мириа́ды то уга олн.
мири́ть эвцлдӱлх.
мири́ться 1. *(взаи́мно)* эвцлдх; 2. *(с чем-л.)* тогтнад зогсх.
ми́рно тбвкнӱнäр.
ми́рный 1.: ми́рный догово́р *полит.* эвцäна бооцан; 2. *(споко́йный)* тбвкнӱн; ми́рный хара́ктер тбвкнӱн занъ; ми́рным путём эвин аргъар.
мировоззре́ние хäлäц; марксистское мировоззре́ние марксистск хäлäц.
мирово́й делкäн; мирова́я революция делкäн революций; мирова́я война́ делкäн дäн; мирово́й кри́зис капитали́зма капитализмин делкäн кризис.
миролюби́вый тбвкнӱн бääхдäн дурта; эвцнъгъӱ.
миролю́бие эвцнъгъӱ йовдл.
миросозерца́ние йиртмдж хäлäлгън.
ми́ска миск.
ми́ссия 1. *(задание, поруче́ние)* даалгъвр; 2. *дипл.* миссий [элчнр].
мистифика́ция меклгън.
ми́тинг митинг.
миф 1. миф; хуучна туудж; 2. *перен.* худл.
мифи́ческий мифическ; хуучна туудж.
мише́нь мишень; пуд.
мишура́ 1. алтн утцн; мбнъгн утцн; 2. *перен.* худа бнъг.
младе́нец нилх; нилх кӱӱкд.
младе́нческий нилх кӱӱкдин; младе́нческий во́зраст нилх цагин насн.
младе́нчество нилх цаг.
мла́дший багъ; мла́дший брат дӱ кбвӱн; мла́дшая сестра́ дӱ кӱӱкн; мла́дший комсоста́в багъ комсостав.

млекопита́ющие *зоол.* ӳсн теджӓлта адусд.
мле́чный: мле́чный путь *астр.* тенъгрин уӣдл.
мне (*дат. пад. от* я) намд; обо мне мини тускар.
мне́ние халац, санан-седкл; обще́ственное мне́ние олна халац (санан-седкл); по моему́ мне́нию мини санагъар болхла; приде́рживаться мне́ния халац барх.
мни́мый ӳнн биш; худл.
мни́тельный 1. ик саната; мни́тельный челове́к ик саната кӳн; 2. *(подозри́тельный)* харч.
мнить: мнить себя́ кем-л. ик санатрхк.
мно́гие кесгснь; мно́гие из нас мана кесгсм биди.
мно́го олн.
многова́то олвтр; невчк олвцр.
многово́дный элвг уста; многово́дная река́ элвг уста гол.
многогра́нник *мат.* олн талт.
многоде́тный олн кӳӳкдтӓ; в СССР многоде́тным матеря́м выдаётся госуда́рственное посо́бие СССР-д олн кӳӳкдтӓ экирт государствсин дӧнъ өггднӓ.
мно́гое кесгнь; во мно́гом кесгтнь; мне на́до мно́гое сде́лать би кесг юмс кех кергтӓв.
многожёнство ол гер авлгън.
многоземе́льный ик газрта; многоземе́льные совхо́зы ик газрта совхозс.
многозначи́тельный олн ӳсн ухата; олн чинртӓ.
многозна́чный *мат.* олн тоота.
многокле́точный *биол.* олн клетхтӓ.
многокра́тный ол дӓкдж.
многоле́тний олн джилӓ.
многолю́дный олн ӓмттӓ; многолю́дная у́лица олн ӓмттӓ уульнц; многолю́дное собра́ние олн ӓмтстӓ хург.
многомилли́онный олн сай; многомилли́онная а́рмия трудя́щихся кӳч-ӧлсчнрин олн сай ӓарм.
многонациона́льный олн келн ӓмтстӓ.
многоно́жки *зоол.* джирн ӧлт.
многообра́зный олн дӳртӓ.
многопо́лье *с.-х.* тӓрӓ тӓрдг олн газр.
многосеме́йный олн бӳлтӓ.
многосло́вный олн ӳгтӓ.
многосторо́нний олн халхта.
многото́чие олн точкс.
многоты́сячный олн минъгън; многоты́сячный ми́тинг олн минъгън ӓмтсин митинг.
многоуважа́емый ик кӳндтӓ.
многоуго́льный *мат.* олн өнцгтӓ.
многочи́сленный олн тоота; хесг олн.
многоэта́жный олн давхр.
мно́жественный олн; мно́жественное число́ *грам.* олн то.
мно́жество олн; дала; мно́жество люде́й дала (олн) ӓмтс.
мно́жимое *мат.* холвгдгч.
мно́житель *мат.* холвгч.
мно́жить холвх; олдхах.
мной, мно́ю (*твор. пад. от* я) намар.
мобилиза́ция мобилизацин.
мобилизо́ванный мобилизованн.
мобилизова́ть мобилизацин кех.
моги́ла кӳӳнӓ догц оршасн газр.
моги́льщик догц оршадг кӳн.
могу́чий кӳчтӓ.
могу́щественный агъу кӳчтӓ.
могу́щество агъу кӳчн.
мо́да мод; кев-янз.
моде́ль модель; кев.
мо́дный моодн; кевтӓ-янзта; мо́дное пла́тье моодн (кевтӓ-янзта) хувцн.
мо́жет быть болад чиги бӓӓх.
можжеве́льник *бот.* санъгин идӓн.
мо́жно болх; как мо́жно скоре́е аргъта болсн хӧӧнь тӳргӭр; как мо́жно горяче́е аргъта болхла халугъар.
мозг 1. *(головно́й)* экн; 2. *(ко́стный)* ясна чимгн; 3. *(спинно́й)* нугърсн.
мозгово́й экнӓ.
мозо́листый ӓӓрстӓ; мозо́листые ру́ки ӓӓрстӓ гармуд.
мозо́лить: мозо́лить кому́-л. глаза́ кӳӳнӓ нӳднд ӳзгдӓд бӓӓх.
мозо́ль ӓӓрсн; өвр.
мой мини.
мо́йка угъалгън.
мо́кнуть норх.
мокро́та *мед.* хӓнӓдн.
мокрота́ чнг; боран.
мо́крый чинктӓ.
мол мол.
молва́ зан̈ъг.
мо́лвить келх.
молдава́нин молдаванин (кӳн).
Молда́вская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика

Молдавск Автономн Советск Социалистическ Республик.
моле́кула *биол.* молекул.
моли́тва мӧргӱл.
моли́ть мӧргх; эрх; моли́ть о пощаде аврлт эрх (мӧргдж сурх).
моли́ться мӧргх; зальврх.
моллю́ск *зоол.* джирмахӑ.
молниенбсный гал цӑкясн мет.
мо́лния гал цӑкялгън; мо́лния сверка́ет гал цӑкялдж бӑана; с быстрото́й мо́лнии гал цӑкясн мет хурдн.
молодёжный багъчудин.
молодёжь багъчуд.
моло́денький багъ наста.
молодёть багърх.
молоде́ц айта.
молоди́ться багърх.
молодня́к 1. *(молодые животные, приплод)* тӧл; 2. *перен. (молодёжь)* багъчуд.
молодожёны шин гер-мал болсн улс.
молодо́й багъ; залу.
мо́лодость багъ насн; залу (идр) насн.
молодцева́тый залу дӱрта́.
молодчи́на *разг.* сӑн.
моложа́вый багъ бӑа́длта́.
моло́зиво уург.
моло́ки загъсна дотр.
молоко́ ӱсн; ки́слое молоко́ иссн ӱсн; снято́е молоко́ ӧрминь авчксн ӱсн.
молокосо́с *разг.* кӧкӑр.
мо́лот алх.
молоти́лка *с.-х.* тӑра́ цокдг машин.
молоти́ть тӑра́ цокх.
молотобо́ец алхар цокач.
молото́к алх.
моло́ть 1. теермдх; 2. *перен. (болтать)* бурх.
молотьба́ *с.-х.* теермдлгън.
моло́чная ӱсна́.
моло́чница ӱс хулддг кӱӱкд кӱн.
моло́чный ӱсна́.
мо́лча *наре́чие* дун угагъар.
молчали́вый дун-шун уга; молчали́вое согла́сие дун угагъар авшарклгън.
молча́ние дун уга ба́алгън; храни́ть молча́ние ду гарл уга ба́ах; обойти́ молча́нием ду гарл уга бнъгрӱлх.
молча́ть ду эс гарх.
молчко́м *наре́чие* дун угагъар.
моль гӱӱр.
мольба́ эрлгън.

моме́нт 1. *(миг, мгновение)* агчм; в оди́н моме́нт агчмин зуур; в настоя́щий моме́нт минь ода; 2. *(обстоя́тельство):* положи́тельный моме́нт в э́той рабо́те эн кӧдлмшин са́н халхнь.
моментáльный агчмин зуур.
монáрх монарх.
монархи́ст монархист.
монáрхия монархий.
монасты́рь хурл.
монáх монах; гелнъ.
монго́л монъгъл.
Монго́лия Монъгъл.
Монго́льская Наро́дная Респу́блика Монъгъл Народи Республик.
монго́льский монъгъл; монго́льский язы́к монъгъл келн.
моне́та мӧнъгн; ◇ приня́ть за чи́стую моне́ту ӱнн болгъх.
моногáмия моногамий [негл дӑкдж гер авлгън].
монолúтный ни-негн.
монопла́н моноплан [хойр дживрта́ аэроплан].
монополиза́ция монополизаций.
монопо́лия *эк.* монополий [нег зӱсн юм кедж гаргъх, вс гидж хулдх эрх зӧв].
моното́нный нег зӱсн айста.
монта́ж монтаж; нинцӱллгън.
монтёр монтёр.
монти́ровать нинцӱлх.
моноумéнт бумблв; монумент.
монументáльный агъу ик; монументальн.
МОПР (Междунаро́дная организа́ция по́мощи борца́м революции) МОПР (Революцин тӧла́ ноолдгч улст дӧнъ хӱргдг делка дундин бӱрда́ц).
морáль мораль.
моráльный моральн.
морг морг [ӱксн улсин погцс тӑнӱлхин тӧла́ тӑвдг газр].
моргáть, моргнýть чирмх.
мóрда 1. хоньшар; 2. *вульг. (лицо)* чира́.
мордвúн мордвин [кӱн].
Мордо́вская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Мордовск Автономн Советск Социалистическ Республик.
мóре тенъгс.
мореплáвание тенъгсӑр йовлгън; усджлгън.

морепла́ватель тенъгсӓр йовгч хӱн; усджач.
морехо́дство тенъгсӓр йовлгън.
морж *зоол.* морж.
Мо́рзе: а́збука Мо́рзе Морзен үзгүд (азбук).
мори́ть 1. *разг. (му́чить)* харгънах; 2. *(уничтожа́ть)* тоньлгъах; буйсах.
морко́вный морковин.
морко́вь морковь.
моровО́й ширгин; **морова́я я́зва** ӧлд ӧвчн.
моро́женое мороженое [кӧргӓсн үсӓр кесн ӓмтӓхн хот].
моро́женый кӧргӓсн; **моро́женое мя́со** кӧргӓсн махн.
моро́з кинтн; **20 гра́дусов моро́за** хо́рн градус кинтн.
моро́зить кӧргӓх.
моро́зный кинтн; **моро́зный день** кинтн ӧдр.
мороси́ть чинглх; үсӓрх; **дождь моросит** хур үсӓрдж орджана; чиг-чингляжа́нӓ.
моро́чить *разг.* ээдрӱлх; **моро́чить го́лову** толгъа ээдрӱлх.
морско́й тенъгсин; **морска́я вода́** тенъгсин усн; **морско́й во́здух** тенъгсин агъар; **морско́й флот** тенъгсин флот.
мортИ́ра *воен.* мортир; тов.
мо́рфий морфий; диинрӱлдг эм.
морфоло́гия 1. *бот., зоол.* морфологий [махмдин бӱрдацин туск ном]; 2. *лингв.* морфологий [үгин кев шинджлдж аджглгч ном].
морщи́на хӱрнасн.
морщи́нистый хӱрнӓстӓ.
мо́рщить хӱрнӓслӱлх; **мо́рщить лоб** манънагъан хӱрнӓслӱлх; **мо́рщить нос** хамран корсилгъх.
мо́рщиться бирчих; хӱрнӓслӱлх.
моря́к тенъгсч.
Москва́ Москва.
москви́ч москвад баӓдг кӱн.
моски́т илӓсн.
моско́вский москван.
мост бурм; такт.
мо́стик: капита́нский мо́стик капитана такт.
мости́ть тактлх.
мостки́ до́рӓ.
мостова́я такт.
мот эдлврч; мӧнъг цацач; шаляг кӱн.
мота́ть 1. *(накру́чивать)* орах; 2. *(головО́й)* гекх; нӓӓхлх *(в знак согласия);* зӓӓлх *(в знак отка́за).*
мота́ться *фам. (таска́ться)* газр эргх.
моти́в 1. *муз.* айс; 2. *(причи́на)* учр-зӧв.
мотиви́ровать зӧв-учрин келх.
мотивиро́вка зӧв-учрин келлгън.
мотну́ть: мотну́ть головО́й *разг.* гекх.
мотня́ *рыбол.* ходад.
мотовство́ шаляглгън; мӧнъгцацлгън.
мото́к орац.
мото́р мотор.
моториза́ция *воен.* моторизаций.
мотори́ст моторист.
мото́рный моторин; **мото́рная ло́дка** моторта онъгъц.
мотоци́кл мотоцикл.
моты́га мотыг.
мотылёк эрвӓкӓ.
мох замг.
мохна́тый бавгър.
моцио́н йовдж-серглгън.
моча́ алви; шеесн.
моча́лка шитвр.
мочёный норгъсн.
мочи́ть норгъх.
мочи́ться 1. *(мо́кнуть)* норх; 2. алван ӱзх; шеех.
мо́чка *анат.* ашг.
мочь I *глаго́л* чадх; **я могу́ э́то сде́лать** би ӱӱг кедж чадхв; **кто бы э́то мог быть?** кен бӓӓсн болхв тер?; **мо́жет быть** кӱн меддж болх уга.
мочь II *сущ.:* **во всю мочь** бӓӓсн чидлӓрн; **мо́чи нет** чидл уга.
мошённик мекч; джуук.
мошённичать меклх; джууклх.
мошённичество мекллгън; джуукллгън.
мо́шка илӓсн.
мошкара́ илӓсн.
мощёный девсгсн; тактлсн.
мо́щность кӱчн-чидл; **мо́щностью в 1 миллио́н киловА́тт** нег миллион киловатт чидлтӓ.
мо́щный кӱчтӓ; чидлтӓ; **мо́щное госуда́рство** кӱчтӓ государств; **мо́щная демонстра́ция** кӱчтӓ демонстраций.
мощь кӱчн; чидл; **вое́нная мощь** дӓвнь кӱчн.
мрак харнъгъу.

мракобе́сие харнъгъурулдж мунъхгруллгън.
мра́мор хаш чолун.
мра́морный хаш чолуна.
мра́чно харнъгъу; бӱтнъкӱ.
мра́чность харнъгъу-бӱтнъкӱ болгън.
мра́чный харнъгъу-бӱтнъкӱ; бӱркг; манъср.
мсти́тельность бша́ неклгън.
мсти́тельный бша́ркг.
мстить бша́ некх.
МТС (маши́нно-тра́кторная ста́нция) МТС (машинно-трактор станций).
мудрёный 1. *(сло́жный)* оралдата; 2. *(стра́нный)* ӧврм; ничегӧ мудрёного ӧврм юмн уга; ◇ у́тро ве́чера мудрене́е *погов.* ӧрӱн асхнас мерги.
мудре́ц мерги; цецн.
мудри́ть 1. *разг. (поступа́ть мудрено́)* цецркх; 2. *(де́лать сло́жно)* оралдхк.
му́дро цецн.
му́дрость мерги, цецн ухан; ◇ зуб му́дрости адг аран.
му́дрый мерги; цецн.
муж залу.
мужа́ться зӧргдх.
му́жеский *уст. грам.:* **му́жеский род** эр род.
му́жественный залу кевӑр.
му́жество залу зӧрг.
мужско́й залу кӱӱнӑ; **мужско́й костю́м** залу кӱӱнӑ костюм; **мужско́й род** *грам.* эр род.
мужчи́на залу кӱн.
музе́й музей; **Музе́й Револю́ции** Революции Музей; **Музе́й изя́щных иску́сств** Нарн эрдмин музей.
музе́йный музейн.
му́зыка музык; кӱгджм.
музыка́льный музыкальн; кӱгджмин; **музыка́льный инструме́нт** музыкальн (кӱгджмин) инструмент; **музыка́льная шко́ла** музыкальн (кӱгджмин) школ.
музыка́нт музыкант; кӱгджмч.
му́ка зовлнъ.
мука́ гуйр.
мукомо́льный гуйр теермдлгънӑ.
мул мул.
мула́т мулат [цагъан кӱн негрла́ негдснас гарсн ӱрн].
мулла́ мол.
мультипликáция *кино* мультипликаций [зургуд эс гидж наадгъас кинод цокдж авлгън].
му́мия мумий.
мунди́р мундир.
мундшту́к 1. *(кура́тельный; у духовы́х инструме́нтов)* муштг; 2. *(удила́)* ууд.
муниципалите́т муниципалитет.
муниципа́льный муниципальн.
муравье́й шоргълджн.
муравье́йник шоргълджна ӱр.
муравьи́ный шоргълджна.
мура́шки ирвлзлгън; **мура́шки бе́гают** махмд ирвлзад баана.
мурлы́кать хорджгнх.
му́скул бульчнъ.
мускулату́ра бульчнъ.
мускули́стый бульчнъта.
му́скульный бульчнъгин; **му́скульная си́ла** бульчнъгин чидл.
му́сор хог-бог.
му́сорный хог-богин; **му́сорный я́щик** хог-богин яршг.
мусульма́нин мусульманин.
мути́ть бутхчах; **меня́ мути́т** намаг бутхчадж баана.
му́тный бутхагта.
муть бутхаг.
му́фта муфт.
му́ха батхн; ◇ **де́лать из му́хи слона́** батхнас зан кех.
мухолóвка батхн бӑрӑч.
мухомóр батхн алач.
мухóртый *(масть ло́шади)* халтр.
мучéнне зовлнъ.
му́ченик зовагдгч кӱн.
мучи́тель зовагч кӱн.
мучи́тельный зовлнъта.
му́чить зовах.
му́читься зовх; тӱрх; **он до́лго му́чился над э́тим вопро́сом** тер эн тӧр деер кесгтан тӱрв.
мучни́стый гуйрта.
мучно́й гуйрин.
му́шка *(на огнестре́льном ору́жии)* харул.
муштрова́ть муштровать кех.
муштро́вка муштровк.
мча́ться хурдлх.
мще́ние бша́ неклгън.
мы бидн.
мы́лить савнъдх.
мы́ло савнъ.
мыловаре́ние савнъ келгън.

мыловáренный савнъ кедг; мыловáренный завóд савнъ кедг завод.
мы́льница савнъ тавдг сав.
мы́льный савнъгин; мы́льный пузы́рь савнъгин бӧлвӓ (кӧӧсн).
мыс *геогр.* хамр; омг.
мы́сленно санагъарн.
мыслúтель ухата кӯн.
мы́слить ухалх; санх.
мысль ухан; санан; навестú на мысль уха (сана) орулх.
мы́слящий сангч; ухалгч.
мытáрство тӯрлгън-зӯдлгън; зовлгън.
мыть угъах.
мытьё́ угъалгън.
мы́ться бийӓн угъах.
мыча́ние мӧӧрлгън.
мыча́ть мӧӧрх.
мышелóвка хулгънин хавх.
мы́шечный бульчнъгин.
мышúный хулгънин.
мы́шление, мышлéние ухаалгън.
мы́шца бульчнъ.
мышь хулгън; ◇ летýчая мышь бавгуха.
мышья́к *хим.* мышьяк [хорн].
мя́гкий *в разн. знач.* джӧӧлкн; мя́гкий хлеб джӧӧлкн ӧдмг; мя́гкий характéр джӧӧлн занъта.
мя́гко джӧӧлн.
мягкосердéчный ӧр ӧвч; джӧӧлн зӯрктӓ.
мягкотéлый *перен.* нӓрлгъ; нӓрн.
мякúна *с.-х.* кевг; теермдсн гуйрин хӓлсн.
мя́коть бор махн.
мя́млить аман арӓ кӧндӓх.
мясúстый махта.
мясна́я *сущ. (магазúн)* мах хулдг магазин.
мясни́к хасвч; мах хулдач.
мясно́й махна.
мя́со махн.
мясорýбка мах чавчдг машин.
мятéж мятеж; зад; ӯӯмӓн.
мятéжник мятежник.
мятéжный мятежн; задин; ӯӯмӓнӓ.
мя́тный мӧсн шнкр.
мять 1. *(давáть)* ӯмгх; 2. *(топтáть)* ишгх.
мяýканье мӓӓллгъи.
мяýкать мӓӓлх.
мяч мечг; контав.
мя́чик мечг; контав.

Н

на I *предлóг* 1. *(навéрх, наверхý)* деер; на стол, на столé стол деер; на сундýк, на сундукé авдр деер; 2. *(на вопрóс «кудá?»)* тал *и иногдá передаётся фóрмой* ӯр, ур; на завóд завод тал (заводур); на ýлицу уульнц тал (уульнцур); 3. *(на вопрóс «где?») передаётся фóрмой* д, дт; на завóде заводт; на ýлице уульнцд; 4. *(для)* тӧлӓ; на всех трудя́щихся пуг кӯч-хӧлсчнрин тӧлӓ; 5. *(при обозначéнии срóка, сýммы) не переводится, передаётся фóрмой* ар; на два дня хойр хонгар; на мéсяц рáньше срóка болзгасн нег сар урд; на два рубля́ хойр арслнъгар; 6. *(на вопрóс «когдá?») не переводится;* на пя́тый день тавдгч хонгтнь; на другóй день манъгъдуртнь; на-днях даругъас; одахн *(недавно);* на мои́х глазáх намаг ӯзӓ баатлм; 7. *(во врéмя чегó-л.) не переводится;* на торжествáх байрт; на вéчере нӓӓрт; на рабóте кӧдлмшд; ◇ пальтó на вáте кӧвнъ дотрта пальто; на стрáже манх; хӓрӯлх; каад зогсх; взять на себя́ бий дееран авх; подпúска на заём өгнӓд бичгдх; вéрнть на слóво амн ӯгд нткх; перевестú на калмы́цкий язы́к хальмг келнд орчулх; на скóрую рýку адгън-шидгън; на бедý мууль; на голóдный желýдок хоосн (орӯн) элкнд; на пáмять бичкӓ мартхя гигъӓд.
на II *(возьмú)* мӓ.
набáвнть немх; набáвить цéну ӯнинь немх.
набáвка немр.
набавля́ть *см.* набáвить.
набальзамúровать бальзам шинъграх.
набáт хонъх; бить в набáт хонъх цокх.
набéг довтлат; совершúть набéг довтлх.
набéгаться гӯӯдж авх.
набедокýрить *разг.* шалта гаргъх.
набежáть 1. *(на что-л.)* гӯӯдж йовад даврх; 2. *(сбежáться)* цуглрх; 3. *(натéчь)* урсх.

набекре́нь *разг.* цохтх.
на́бело: перепи́сывать на́бело цевр̆а̄р бичх; цагъанд буулгъх.
на́бережная эрг.
набива́ть 1. *см.* наби́ть; 2. *текст.* нехх.
набива́ться *см.* наби́ться: ◇ набива́ться на знако́мство та̄нлдха̄н ха̄а̄х.
наби́вка чиклгън *(матра́са, дива́на, чу́чел)*; неклгън *(холста́)*.
набира́ть(ся) *см.* набра́ть(ся).
наби́тый чика̄та̄; ко́мната была́ наби́та людьми́ о̆ра̄ ӑмтӑр чика̄та̄ била̄; ◇ наби́тый дура́к *разг.* чика̄та̄ гӑрг.
наби́ть 1. *(наполнить)* чикх; 2. *(прикрепи́ть)* ўмскх; наби́ть о́бруч на бо́чку бочкд бус ўмскх; 3. *(настрела́ть)* хадж авх; наби́ть мно́го ди́чи дала шовус хадж авх; 4. *(наколо́ть)* цокдж орулх; наби́ть гвозде́й хадасс цокдж орулх; ◇ наби́ть це́ны ўн немх; наби́ть ру́ку дасх.
наби́ться чикгдх; в ко́мнате наби́лось мно́го наро́ду о̆ра̄д дала ӑмтн чикгдв.
наблюда́тель шинджла̄ч; ха̄ла̄гъа̄ч.
наблюда́тельность шинджла̄ч болгън.
наблюда́тельный 1. *(слу́жащий для наблюде́ния)* шинджлдг; ха̄ла̄дг; наблюда́тельный пост харул; 2. *(о челове́ке)* шинджла̄ч.
наблюда́ть 1. *(внима́тельно следи́ть)* шинджлх; 2. *(присма́тривать)* ха̄ла̄х.
наблюда́ться шинджлгдх.
наблюде́ние 1. шинджллгън; 2. ха̄ла̄лгън; под наблюде́нием врача́ эмчин ха̄ла̄вртэ̄.
на́божный бўрхнд шўтгч.
набо́йка давхргъ; резино́вая набо́йка резин давхргъ.
на́бок ха̄вргъа̄рн.
наболе́ть о̆вдх; цуглрх; наболе́вший вопро́с *перен.* цагнь болсн то̆р.
набо́р 1. *(компле́кт)* цуглур; набо́р инструме́нтов зер-зевин цуглур; ◇ набо́р слов ўгмўдин цуглур; 2. *тип.* набор; тўулгън.
набо́рщик наборщик; тўгъа̄ч.
набра́сывать *см.* набро́сить, набро́сать.
набра́сываться *см.* набро́ситься.
набра́ть 1. цуглулх; 2. *тип.* тўўх.
набра́ться 1. *(собра́ться)* хоршухурх; у него́ набра́лось пятьдеся́т рубле́й тўўна̄с хоршад та̄вн арсл̆ гарв; 2.: набра́ться сме́лости зо̆рглх; набра́ться сил чидл хоршўл
набрести́ харгъх.
наброса́ть 1. *(разброса́ть)* хайдхайджкх; 2. *(де́лать набро́сок)* ха̄кех.
набро́сить хайх.
набро́ситься да̄врх; книсх *(на пти́ц)*; набро́ситься на кого́-л. с бра́нью кў харагъад да̄врх.
набро́сок темдг; хайг.
набуха́ние ко̆о̆лгън.
набуха́ть ко̆о̆х.
нава́ливать(ся) *см.* навали́ть(ся).
навали́ть 1. *(ку́чу)* овалх; 2. *перен. (обремени́ть)* ачх; 3. *безл.*: сего́дня навали́ло мно́го сне́гу эндр дала цасн унв.
навали́ться 1. *(нале́чь)* нўрх; навали́ться гру́дью цееджа̄рн нўрх; навали́ться на ве́сла ха̄а̄вса̄н гўджрдж татх; 2. *(набро́ситься)* книсх.
нава́р шим.
наври́ть чанх.
нева́ть *см.* нове́ять 1.
нове́дать, нове́дываться *разг.* золгъх.
нове́к, нове́ки эн наснд(ан).
нове́рно 1. *(в то́чности)* дигта̄; 2. *(несомне́нно)* лавта; 3. *(вероя́тно)* дўнъта̄ болх.
наверну́ться олдх; слёзы наверну́лись на глаза́ нўндндь нўлмсн мелмлзв.
наверняка́ *разг.* лавта.
наверста́ть, наве́рстывать кўцдж авх.
наве́ртываться *см.* наверну́ться.
нове́рх деегша̄н.
наверху́ деер; там наверху́ тенд дсер.
нове́с сег.
на́веселе, навеселе́ *разг.*: быть на́веселе́ хальнъг болх.
нове́сить олгх.
навести́ 1. *(напра́вить)* зо̆рўлх; навести́ револьве́р писту́л зо̆рўлх; навести́ бино́кль дурнава зо̆рўлх; 2. *(привести́, натолкну́ть)* орулх; навести́ на след мо̆рт орулх; навести́ на мысль сана орулх; ◇ на-

вести́ красоту́ сӓӓхрӯлх; вести́ ску́ку ӯӯдӓх; вести́ страх ӓӓлгъх; вести́ спра́вку о ком-л. кӯӯна тускар медх.
навести́ть золгъх; навести́ть друзе́й ӯӯрӽдтӓн золгъх.
наве́чно мӧнъкинд; «Земля́, занима́емая колхо́зами, закрепля́ется за ни́ми в беспла́тное и бессро́чное по́льзование, то-есть наве́чно» (Конституция СССР) «Колхозмудин бӓӓх газр, тедниг, ӧнъгӓр болн болзг уга эдллгънд, талданар келхд мӧнъкинд ӧггдж батлгдджана» (СССР-ин Конституци́й).
навеща́ть *см.* навести́ть.
наве́ять 1. ӯлӓх; ве́тер наве́ял прохла́ду сӓлкн серӯ авч ирв; 2. *перен. (внуша́ть)* орулх.
на́взничь элк тӯргӯл; упа́сть на́взничь элк тӯргӯл кинсх.
навзры́д: пла́кать навзры́д бир тӓвдж уульх.
навига́ция навигаций; усна хаалгъ; откры́тие навига́ции навигаций сӓклгън (усна хаалгъ гарлгън).
наниса́ть, нави́снуть дӯӯджлгдх; кӯрих; ту́чи нави́сли над землёй ӯӯлс газр деер кӯрицхӓв.
навлека́ть, навле́чь дуудх; навле́чь на себя́ бийӓдӓн дуудх.
наводи́ть *см.* навести́.
навбдка *(орудия)* зӧрӯлгън.
наводне́ние усн орлгън; йӯр.
наводни́ть, наводня́ть 1. *(затопи́ть)* усн (йӯр) авх; 2. *перен.* дӯӯргх.
наводя́щий: задава́ть наводя́щие вопро́сы дӯсӯлдж сурх.
навбз ӧтг; шег.
навбзный ӧтгин; шеегин; навбзная ку́ча (ӧтг) шегин ова; навбзный жук цогц хорха.
на́волока, на́волочка дерин гадр.
навра́ть худл келх.
навреди́ть хоран халдах; хорлх.
навря́д: навря́д ли хӓ йир.
навсегда́ мӧнъкинд; мел.
навстре́чу ӧмнаснь тосуд; иттй навстре́чу ӧмнаснь тосх.
навы́ворот кӧлврӯлдж.
на́вык дамшлт; у него́ большо́й на́вык в перево́дах терти орчулгънд их дамшлтта кӯн.
навы́кат(е): глаза́ навы́кат(е) нӯднь билтхр.
навьючивать, навьючить тенъгх.
навяза́ть 1. *(связа́ть како́е-л. коли́чество)* боох; боодглх; 2. *(привяза́ть)* уйх; 3. *перен. (заста́вить приня́ть)* оралдулх.
навяза́ться *разг.* наалдх.
навя́зчивый оралдмг; наалдмг; навя́зчивый челове́к оралдмг кӯн.
навя́зывать(ся) *см.* навяза́ть(ся).
нага́йка маля.
нага́н наган.
нагиба́ть(ся) *см.* нагну́ть(ся).
нагишо́м *разг.* нӯцкӓр.
наглёц ичра́н барси кӯн; ичра́н геесн кӯн.
на́глость ичра́н барсн йовдл.
на́глухо таг-танъх кех.
на́глый ичра́н барсн; на́глый челове́к ичра́н барсн кӯн.
наглядеться халадж ханх; халадж авх; не наглядеться на кого́-л., на что-л. халадж эс ханх.
нагля́дный ил ӯзӯлгч; нагля́дный приме́р ил ӯлгӯр.
нагна́ть 1. *(догна́ть)* кӯцх; 2. *(сравня́ться с кем-л. в чём-л.)* зергглх; 3. *(собра́ть)* цуглулх; хурах; ве́тер нагна́л туч сӓлкн ӯӯлдӯд хурав; ◇ нагна́ть сон нор кургах; нагна́ть стра́ху ӓӓлгъх; нагна́ть це́ну ӯн ӧсгх.
нагное́ние ӧрлгън; герлгън.
нагну́ть ӧкӓлгъх.
нагну́ться ӧкӓх.
наговаривать, наговори́ть 1. *(наска́зать много чего́-л.)* дала юмс келх; 2. *(наклевета́ть)* ховлх; му келх.
наговори́ться хантлан келдж авх.
наго́й нӯцкн.
на́голо нӯцкӓр; стричь на́голо халцхалдж хаачлх; ша́шки на́голо! *воен.* чашксан нятктан!
на́голову: разби́ть на́голову толгъа таслдж тарах.
нагоня́й *разг.* шоодвр; получи́ть нагоня́й шоодгдх.
нагоня́ть *см.* нагна́ть.
нагора́ть, нагоре́ть *разг.* тусх; ему́ нагоре́ло тӯнӯнд тусв.
нагороди́ть *разг.* 1. *(нагромозди́ть)* овалх; 2. *(заборов, ко́мнат и т. п.)* кедж-кеджкх; 3. *перен. (наговори́ть вздора)* эс болх юмсуд келх.
нагота́ нӯцкн.
наготове: быть наготове белн бӓӓх.

наготбвить бел кех.
награ́бить тондж авх.
награ́да шанънлг; ачлг; высо́кая награ́да маш их шанъ.
награди́ть, награжда́ть шанънх; ачлх; награди́ть о́рденом Кра́сного Зна́мени Улан Тугин орденар ачлх.
награжде́ние шанънялгън; ачллгън.
нагрева́ние халуллгън.
нагрева́ть халулх; ээх.
нагрева́ться халулгдх; ээгдх.
нагре́ть *см.* нагрева́ть.
нагре́ться халх.
нагромажда́ть *см.* нагромозди́ть.
нагромажда́ться овалгдх.
нагромозди́ть овалх.
нагрубя́ть мӧдрӯлкх; шӯрӯлкх.
нагру́дник омрувч; цееджвч.
нагружа́ть, нагрузи́ть ачх.
нагрузи́ться ацагъар дӯӯрх.
нагру́зка 1. *(действие)* ачлгън; 2. *(то, что нагружено)* ацан.
нагря́нуть *разг.* гентки ордж ирх.
нагу́л *(у скота)* малин кӧг тавлгън.
над *предлог в разн. знач.* деер.
надави́ть, нада́вливать *см.* нажа́ть I 1.
надба́вить *см.* наба́вить.
надба́вка *см.* наба́вка.
надвига́ть(ся) *см.* надви́нуть(ся).
надви́нуть *(нахлобу́чить)* махлагъан манъна талан дардж ӯмсх.
надви́нуться *(приблизиться)* ӧбрдх; надви́нулись ту́чи ӯӯлс ӧбрдцхав.
на́двое хойр аньглх.
надгро́бный: надгро́бный па́мятник ясн деерх сувргън (бумб); надгро́бная речь цогц деер келгч ӯг.
надева́ть *см.* наде́ть.
наде́жда нә; ицг.
наде́жный нәәлвртә; ицгтә.
наде́л хӯв.
наде́лать татх; гаргъх; наде́лать хлопо́т оралда татх (гаргъх).
наделя́ть, наделя́ть *(кого-л. чем-л.)* кӯртәх.
наде́ть ӯмсх.
наде́яться нәәлх; ицх.
надзе́мный газр деерх; надзе́мная желе́зная доро́га газр деерәгъәр йовдг тӧмр хаалгъ.
надзира́тель надзиратель; хәләгъәч.
надзо́р хәләвр; прокуро́рский надзо́р прокурорин хәләвр.
надяви́ться: не́ могу́ надяви́ться бахтдж (гәәхдж) ханхшв.
надкуси́ть, надку́сывать хазх; надкуси́ть я́блоко альм хазх.
надлама́ывать(ся) *см.* надломи́ть(ся)
надлежа́ть зӧвтә болх; вам надлежи́т сего́дня же вы́ехать в Москву́ тэндрин бийдн Москва орх зӧвтәт.
надлежа́щий зӧвтә; надлежа́щим о́бразом зӧвтә; кевәр; в надлежа́щий срок зӧвтә соргтнь.
надло́м: надло́м в кости́ ясн хугърлгън.
надломи́ть 1. хугълх; 2. *перен.* уйдах.
надломи́ться 1. хугърх; 2. *перен.* уйдх.
надме́нно десгӯрддж.
надме́нный десгӯр.
на-дня́х 1. *(о предстоящем)* шидрәс; даругъас; 2. *(о прошедшем)* одахн; шидрхн.
на́до *см.* ну́жно; так ему́ и на́до сән болдж.
на́добно *см.* ну́жно.
на́добность керг; име́ть на́добность кергтә болх; по ме́ре на́добности кергин кевәр; в слу́чае на́добности кергтә болсн цагт.
надоеда́ть *см.* надое́сть.
надое́дливый сава алдрсн; сава тасрсн.
надое́сть амр эс бх.
надои́ть саах.
надо́лго кесгтән.
надорва́ть 1. таслх; надорва́ть конве́рт конверт шуулх; 2. *перен.*: надорва́ть си́лы чидлән чиләх; надорва́ть го́лос хоолан сӧӧлнькәдӯлх.
надорва́ться тасрх; тес тусх.
надоу́мить сана орулх.
надписа́ть, надпи́сывать деернь бичх.
на́дпись *(на чём-л.)* деернь бичсн бичг.
надра́ть *(кору́ и т. п.)* шулх; ◇ надра́ть у́ши чикнәснь татх.
надре́з керчәр.
надре́зать, надре́зывать керчх; хәәчлх.
надруга́тельство му нер бглгън; гуталгън.
надруга́ться гутах; нер бгх.
надрыва́ть(ся) *см.* надорва́ть(ся).
надста́вить, надставля́ть залгъх; уттхк *(удлинять)*.

надстра́ивать, надстро́ить деерн немдж бӑрх.
надстро́йка 1. *(де́йствие)* деерн немдж бӑрлгън; 2. *(то, что надстро́ено)* деерн бӑрсн немр; 3.: **идеологи́ческая надстро́йка** идеологическ надстройк.
надува́тельство *разг.* мекллгън.
надува́ть(ся) *см.* **наду́ть(ся)**.
наду́манный уханасн гаргъсн *(вы́думанный)*; ӯнн бишн *(иску́сственный)*.
наду́мать 1. *(что-л.)* ухалдж олх; 2. *(реши́ть)* шиндх; **он наду́мал пое́хать в экспеди́цию** терн экспедиц йовхар шиидчкв.
наду́тый 1. ӯлӑлгъӑтӑ; 2. *(о челове́ке)* хооси хӧндӑ кӯн.
наду́ть 1. ӯлӑх; ◇ **наду́ть гу́бы** енънх; 2. *разг. (обману́ть)* меклх.
наду́ться 1. ӯлӑгдх; **паруса́ наду́лись** джилкс ӯлӑгддхӑв; 2. *(обо́деться)* енънх.
надуши́ть духи тӯркх.
надуши́ться духи тӯркдж авх.
надыша́ться: надыша́ться во́здухом агъарт хантлан книгъӑн авх.
наеда́ться *см.* **нае́сться**.
наедине́ онц; аглгъ; ганц.
нае́здник мӧр унач.
наезжа́ть 1. *см.* **нае́хать**; 2. *(посеща́ть)* ири бӑӑх.
наём кӧлслгън; нӑӑмӑдлгън.
наёмник кӧлсна кӯн.
наёмный 1. *(взя́тый, отданный в наём)* кӧлслгдсн; 2. *(оплачиваемый)* кӧлсна; **наёмный рабо́чий** кӧлсна кӧдлмшч.
нае́сться ндх; **нае́сться до́сыта** цадтлан ндх; **нае́сться до отва́ла** *разг.* гесӑн хагъртл ндх.
нае́хать 1. дӑврх; **нае́хать на челове́ка** кӯ дӑврх; 2. *(съе́хаться)* хурх.
нажа́ть I 1. дарх; **нажа́ть кно́пку** кнопк дарх; 2. *разг. перен.* шахк.
нажа́ть II хадх; *см.* **жать** II.
нажи́ва олз-орш; **в пого́не за нажи́вой** олз кӧӧлдӑд.
нажива́ть(ся) *см.* **нажи́ть(ся)**.
нажи́м шахлгън.
нажима́ть *см.* **нажа́ть** I.
нажи́ть байджх; ◇ **нажи́ть состоя́ние** мал-гер хоршулх; **нажи́ть враго́в** хортста болх.
нажи́ться байджх.
наза́втра маньгъдуртнь.
наза́д харӯ; **пойти́, верну́ться наза́д** харӯ харх; **отда́ть наза́д** харӯ өгх; **год тому́ наза́д** джил хооран; **наза́д!** хооран!
назва́ние нерн.
назва́ть I *(дать и́мя)* нерӑдх; **назва́ть по и́мени** нерӑрнь дуудх.
назва́ть II *(пригласа́ть)* наар гих; **назва́ть госте́й** гиичс наар гих.
назва́ться нерӑн келх.
наземны́е: наземны́е войска́ газра церг.
на́земь газрт.
на́зло *(кому́-л.)* гапанднь.
назнача́ть *см.* **назна́чить**.
назначе́ние 1. *(установле́ние)* кех-кӯцах ӯӯлдвр; 2. *(на должность и т. п.)* тӑвх; 3. *(лечебное)* эмчин заавр; 4. *(цель, задача)* утх-ухан; кӯсл.
назна́чить 1. *(на должность и т. п.)* тӑвх; шиндх; 2. *(лека́рство, лече́ние)* заах.
назо́йливый амр эс өггч.
назревать, назре́ть болх.
называ́емый: так называ́емый тигдж нерӑдгдгч.
называ́ть *см.* **назва́ть** I; **называ́ть ве́щи свои́ми имена́ми** юмсиг эврсӑнь нердӑрнь дуудх.
называ́ться нерӑдгдх.
наибо́лее ик гисн.
наибо́льший хамгин икнькнь.
наи́вность гендлгън.
наи́вный генн.
наивы́сший хамгин өдӑнькнь; ах.
найгрывать наач өгх.
нанзна́нку буру; дотринь кӧлврӯлдж.
наизу́сть цееджӑр.
наилу́чший хамгин сӑн.
наиме́нее багъ гисн.
наименова́ние нерн; нерӑдлгън.
наименова́ть нерӑдх.
наиме́ньший хамгин багънькнь.
на́искось кӧндлнъднь.
нанху́дший хамгин му гисн.
найми́т хулдгдсн кӯн.
найти́ I 1. *(разыска́ть, откры́ть)* хӑӑдж олдж авх; 2. *(заста́ть)* харгъх.
найти́ II 1. *(наскочи́ть)*: **нашла́ коса́ на ка́мень** *погов.* хадж чолунла харгъв; 2. *(собра́ться)*: **нашло́ мно́го наро́ду** олн ӑмтн цуглрдж ирв.

найти́сь *в разн. знач.* олдх; **не найдётся ли у вас?** танад олдх угай?; **он не нашёлся, что отве́тить** юн хӓрӯ бӧкӓн олдж чадсн уга.
нака́з 1. даалгъпр; **нака́з депута́там** депутатмудт бӧггч даалгъэр (заквр); 2. *(приказа́ние)* заквр.
наказа́ние засг; **под угро́зой наказа́ния** засгла харгъулхарн ӓӓлгъӓд; **вы́сшая ме́ра наказа́ния** засгин ах цладж.
наказа́ть, нака́зывать 1. засгла харгъулх; 2. *(приказа́ть)* закх.
накалённый 1. *(раскалённый)* улалгъгдсн; 2. *перен. (напряжённый)* кӯчр.
нака́ливать *см.* накали́ть.
нака́ливаться улалгъгдх.
накали́ть улалгъх.
накали́ться улах.
нака́лывать *см.* наколо́ть.
накану́не бми бргиднь; **накану́не ве́чером** бмн бргиднь асхар.
нака́пать дусах *(лекарство)*; дусх *(закапать)*.
нака́пливать(ся) *см.* накопи́ть(ся).
накача́ть: **накача́ть во́ду** ус бӯлх; **накача́ть ши́ну** шинд ки орулх (бӯлх).
накида́ть хайдж-хайджкх.
наки́дывать, наки́нуть кӧдрх.
наки́нуться дӓврх *(на кого-л.)*; кинсх *(на что-л.)*.
накипа́ть буслдж агтарх.
на́кипь 1. *(пе́на)* кӧӧсн; 2. *(осадок)* хаг.
накладна́я немр.
накладно́й: **накладны́е расхо́ды** немр гару.
накла́дывать *см.* наложи́ть.
накле́ивать, накле́ить наах.
накле́йка наац.
накло́н кецӓлт; ташу *(склон)*.
наклони́ть кецалгъх; бкӓлгъх.
наклони́ться кецӓх; бкӓх *(к кому́-л., над кем-л.)*.
накло́нный кецӓгч; ташу.
наклоня́ть(ся) *см.* наклони́ть(ся).
наковальня дӧш.
нако́жный *мед.* арсн десрх.
наколо́ть хамхлх; **наколо́ть дров** мод хамхлх.
наконе́ц уг сӯӯлднь.
наконе́чник ӱзӱр.
накопи́ть хоршулх.
накопи́ться хоршх; цуглрх.
накопле́ние 1. *(действие)* хоршулгън; **первонача́льное накопле́ние капита́ла** *эк.* капиталин (зӧӧрин) экн тӯрӯн хоршлгън; 2. *(скопле́ние)* хурлгън; цуглрлгън.
накопля́ть(ся) *см.* накопи́ть(ся).
накорми́ть хот бк.
накра́пывать дуслх; **дождь на́чал накра́пывать** хур эклад дуслджана.
накрени́ть келтӓлгъх; кецӓлгъх.
накрени́ться келтӓх; кецӓх.
на́крепко батар; **кре́пко-на́крепко** батин-батар.
на́крест: **крест-на́крест** кирслдж тӓвх.
накрича́ть хӓӓкрх.
накрыва́ть(ся) *см.* накры́ть(ся).
накры́ть 1. бӯркх; **накры́ть стол** стол бӯркх; 2. *перен. (поймать)* бӓрх; **накры́ть на ме́сте преступле́ния** гем гаргъсн газртнь бӓрх.
накры́ться бӯркгдх.
накупа́ть, накупи́ть хулддж авх.
накури́ть тӓмк икӓр татх.
налага́ть *см.* наложи́ть 1.
нала́дить эвинь олх.
нала́диться эвӓн олх; тохньх.
нала́женность диглгдсн; тохньсн.
нала́живать(ся) *см.* нала́дить(ся).
нале́во зӯн бийд; **нале́во от меня́** мини зӯн бийд (гарт).
налега́ть *см.* нале́чь.
налегке́: **отправля́ться налегке́** гигӓр гарч йовх.
налепи́ть, налепля́ть шалдх; наалдулх.
нале́т 1. *воен.* дӓврлт; довтллт; 2. *(нападе́ние с це́лью грабежа́)* тонул; 3. *(слой)* кӧрсн; **нале́т пы́ли** торм-тоосна кӧрсн.
налета́ть, налете́ть дӓврх; довтлх.
налету́ нисдж йовтлнь.
нале́тчик довтлач.
нале́чь *прям. и перен.* кӯчлх.
наливать(ся) *см.* нали́ть(ся).
нали́вка наливк.
нали́пать, нали́пнуть наалдх.
нали́ть кех.
нали́ться кегдх; **нали́ться кро́вью** минчих; чингдх; **нали́ться слеза́ми** нӯлмсӓр дӯӯрх.
налицо́: **быть налицо́** ил чирӓгъӓри бӓӓх.
нали́чие ил.

нали́чный ил; **сто рубле́й нали́чными** зун арслнъ илāр; **нали́чные де́ньги** ил мӧнъгн.
нало́г алв; **подохо́дный нало́г** олз-оршин алв.
нало́говый алвин.
наложе́ние тāвлгъш; **наложе́ние печа́ти** тиниз дарлгъш; **наложе́ние резолю́ции** резолюций тāвлгън; **наложе́ние аре́ста на иму́щество** эдл-аху бāрлгън; **наложе́ние штра́фа** штраф тāвлгъш.
нало́женный: нало́женным платежо́м авхлари мӧнъгинь өгч авдг илгāц.
наложи́ть 1. тāвх; **наложи́ть повя́зку** боодгъа тāвх; **наложи́ть штраф** штраф тāвх; **наложи́ть резолю́цию** резолюций тāвх; 2. *(напо́лнить)* дӱӱргх; ачих *(нагрузи́ть)*; ◇ **наложи́ть на себя́ ру́ки** бийнь биймāн алх; **наложи́ть отпеча́ток** орм ӱлдāх.
налюбова́ться дурлдж гāāхдж авх.
нам (*дат. пад. от* мы) манд.
нама́зать тӱркх.
нама́заться будх.
нама́зывать *см.* нама́зать.
нама́тывать *см.* намота́ть.
нама́чивать *см.* намочи́ть.
намёк хальдульдж келсн ӱг.
намека́ть, намекну́ть хальдульдж келх
намерева́ться седх.
наме́рение седвāр; **име́ть наме́рение** седвāртā болх; **с зара́нее обду́манным наме́рением** урдаснь ухалчкси седвāртā.
наме́ренный седчксн.
наме́стник орч; тāāш.
наме́тить *в разных знач.* темдглх; **наме́тить кандида́та** кандидат темдглх.
наме́титься йилгърх; тодрх.
наме́тка 1. *(первонача́льный план)* темдг; 2. *(ни́тки)* шидлгън.
намеча́ть *см.* наме́тить.
намеча́ться 1. *(вырисо́вываться)* ӱзгдх; 2. *страд.* темдглгдх.
на́ми (*твор. пад. от* мы) манар.
намо́рдник 1. хонъшавч; **соба́ка с намо́рдником** хонъшавчта ноха; 2. *(у теля́ти)* шӧрг.
намо́рщить хӱрнāслӱлх.
намота́ть орах.
намочи́ть норгъх.

намо́лчаться зовдж авх.
намы́ливать, намы́лить савнъдх.
намя́ть ӱмгх; **намя́ть бока́** *фам.* хāвргъ-хавснь кӱ цокх.
нанесе́ние: нанесе́ние на ка́рту картд буулгългъш (темдглгъш); **нанесе́ние ущерба́** гаруд унъгъалгъш; **нанесе́ние уве́чья мо́чи** уга ӱлдāлгъш.
нанести́ 1. *(принести́)* зӧӧх; усн цокдж гаргъх; 2. *(яи́ц)* өндглх; 3. *(отме́тить)* буулгъх; темдглх; **нанести́ на ка́рту** картд буулгъх (темдглх); ◇ **нанести́ ра́ну** шавтах; **нанести́ пораже́ние** днилх.
нанизā́ть келкх.
нани́зывать *см.* нанизā́ть.
нанима́тель 1. *(кварти́ры)* кӧлслдж авгч кӱн; 2. *(работода́тель)* эзн.
нанима́ть *см.* наня́ть.
нанима́ться *см.* наня́ться.
на́ново шинāс; дāкнāс.
нано́с ӱрӱ.
носи́ть *см.* нанести́.
нано́сный 1. *(перенесённый)* уснд цокгддж гарсн; 2. *перен. (заи́мствованный)* талдан газрас авсн.
наня́ть кӧлслдж авх.
наня́ться кӧлслгдх.
наоборо́т 1. *(напра́вку)* хāрӱ эргӱлдж; буру; 2. *(противополо́жно)* хāрнь; тиик бāāтхā.
наобу́м дӱнънс гигъāд.
наотма́шь: уда́рить наотма́шь дайлджагъад цокх.
наотре́з тас; **отказа́ться наотре́з** тас гӧрдх.
нао́щупь илдж ӱзāд.
напада́ть *см.* напа́сть.
нападе́ние дāврлгъш.
напа́дки *(обвине́ния)* дāврлт; гемшāлгън.
напа́нвать 1. *см.* напоя́ть; 2. *см.* напои́ть.
напа́сть 1. *(набро́ситься)* дāврх; 2. *(найти́, встре́тить)* харгъх; орх; **напа́сть на след** мӧрт орх.
напоя́ть ганъих.
напе́в аiiс.
напева́ть гинъндж дуулх.
наперебо́й: говори́ть наперебо́й дӧрлддж келх.
напереве́с: держа́ть ружьё напереве́с бууғъан гартан белн бāрх.
наперегонки́ урлддж.

наперёд 1. *(сначала)* урлан; 2. өмӛран; **задом наперёд** ар бийинь өмӛран хӛлӛлгъӛд.
наперекóр гацандинь.
наперерыв урядж.
наперечёт: **знать всё наперечёт** цугтагъинь тоолдж медх.
напёрсток хурвч.
напечáтать барлх.
напéчь болгъх.
напивáться *см.* напúться.
напúлок, напúльник хӱӱрӛ.
напирáть 1. *(теснúть)* шахк; 2. *(подчёркивать)* ончадж заах.
написáть бичх.
напúток ундн; **спиртны́е напúтки** спиртгӛ ундс; **прохладúтельные напúтки** серӱн ундс.
напúться 1. *(выпить чего-л.)* уух; 2. *(утолúть жáжду)* унд хӛрӱлх; 3. *(стать пья́ным)* сокгдж уух.
наплáкаться уульдж авх.
наплевáть нӱлмх.
наплы́в *(пу́блики, посетúтелей и т. п.)* хӛрглгън; **дала́** ӛмтн ирлгън.
наповáл: **убúть наповáл** хадж унъгъах.
наподóбие ӛдл дӱртӛ.
напоúть 1. *(только животных)* услх; 2. ӛрк өгх *(винóм)*; цӛ өгх *(чáем)*.
напокáз: **выставля́ть напокáз** ӱзӱлдж тӛвх; гӛӛхӱлд тӛвх.
напóлнить дӱӱргх.
напóлниться дӱӱрх.
наполня́ть(ся) *см.* напóлнить(ся).
наполовúну өрӛлинь.
напоминáние сана оруллгън.
напоминáть, напóмнить сана орулх.
напóр шахц; **напóр воды́** усна кӱчн; **напóр толпы́** олн ӛмтнӛ шахлгън.
напóристый *разг.* гӱджриг; зӱткӛ.
напосле́док сӱл деернь.
направúть 1. зӧрӱлх; **направúть дýло ружья́ на кого́-л.** буугъин ам кӱн тал зӧрӱлх; 2. *(послáть)* илгӛх; 3. *(что-л. в определённое ру́сло)* залх.
направúться зӧрх.
направле́ние 1. *(на рабóту)* илгӛлт; 2. *(умá)* зӧрӱллт; 3. ӱзг; **направле́ние ве́тра** сӛлкнӛ ӱзг; **во всех направле́ниях** ӱзг болгънад; ◇ **по направле́нию к...** тал; **дать направле́ние де́лу** керг заалдж өгх.
направля́ть(ся) *см.* напрáвить(ся).
напрáво барун бийд; **напрáво от меня́** мини барун бийд.
напрáсно киидӛн.
напрáсный ки; **напрáсная надéжда** ки нӛ; **напрáсные уси́лия** ки кӱчллт.
напрáшиваться *см.* напроси́ться.
наприме́р дӱнъцӱлхд; ӱлгӱрлхд.
напрокáт цаг зуур көлсллгън.
напролёт: **всю ночь напролёт** сӧӧнь дуусн.
напроси́ться сургдх.
напрóтив 1. *(на противополóжной стороне́)* өмн бийд; 2. *(наоборóт)* тинк бӛӛтхӛ; хӛрнь.
напряга́ть *см.* напря́чь.
напряга́ться гӧткӛх; чирдӛх; чихтхлх.
напряже́ние кӱчллгън.
напряжённый *прям. и перен.* кӱчр.
напрями́к *прям. и перен.* гооднь; шуудтнь.
напря́чь: **напря́чь все си́лы** хамг чидлӛн гаргъх.
напу́ганный ӛӛлгъгдсн.
напуга́ть ӛӛлгъх.
напуга́ться ӛӛх.
напу́дриться пуудр тӱркх.
напуска́ть, напусти́ть 1. тӛвх; **напусти́ть воды́** куда́-л. ус тӛвх; **напусти́ть соба́к** нохас тӛвх; 2. *(на себя́ что-л.)* ик сана зӱӱх; деегӱрлх.
напу́тать оралдулх.
напу́тствие йовх деер тӛвгч йӧрӛл.
напы́щенный бахта чимгтӛ.
напя́ливать, напя́лить ӱмсх.
наравне́ ӛдл; «**Же́нщины по́льзуются пра́вом** избира́ть и быть **и́збранными наравне́ с мужчи́нами**» (Конститу́ция СССР) «Кӱӱкд улс, залу улсла ӛдл сунъгъх чиги сунъгъгдх чиги зӧвтӛ мӧн» (СССР-ин Конституцин).
нара́доваться: **не нара́доваться** байрлдж эс ханх.
нараспа́шку *разг.* задгъагъар.
нараспе́в дуулдж; **говори́ть нараспе́в** дуулдж келх.
нарастáние немлт; чанъгърлт.
нарастáть, нарасти́ немх; чанъгърх.
нарасхвáт: **товáр беру́т нарасхвáт** эд-тавриг булалддж авцхана.
нарва́ть I 1. *(цветóв и т. п.)* таслх; 2. *(бумáги и т. п.)* шуулх.

нарва́ть II *(о нарыве)* бөрлдж хавдх; бзалдж хавдх; герлх.
наре́зать, нарезáть 1. керчх; 2. *тех. (винт, гайку)* эрăс гаргъх.
нарека́ние шоодлгън.
наре́чие *грам.* наречий.
нарисова́ть зурх.
нарица́тельный нарицательн.
нарко́з наркоз; диинрүүлдг эм.
нарко́м (наро́дный комисса́р) нарком.
наркома́т (наро́дный комиссариа́т) наркомат.
наро́д улс; ăмтн; калмы́цкий наро́д хальмг (таньгъч) келн ăмтн.
наро́дничество *ист.* народничеств.
наро́дность кели ăмтн.
народнохозя́йственный: народнохозя́йственный план народнохозяйственн план; народи эдл-ахугъин план.
наро́дный народи; ăмтнă; улсин; наро́дный комисса́р народи комиссар; наро́дное хозя́йство народи эдл-ахуу; наро́дный арти́ст народи артист; наро́дная пе́сня народи дун; наро́дный суд народи заргъ.
народонаселе́нние бăăгч ăмтн.
наро́ст бөвр.
наро́чно зөрцăс; худлахар.
на́рочный шишлнъ нлгăси күн.
нарсу́д (наро́дный суд) нарсуд (ăмтнă заргъ).
на́рта нарт; ноха пан.
нару́жность газад бийнь; үзлнь.
нару́жный газакнь.
нару́жу газаран.
нарушáть *см.* нару́шить.
наруше́нне: наруше́ние зако́на зака эвдлгъи.
наруши́тель эвдăч; наруши́тель грани́цы границ эвдăч.
нару́шить эвдх; нару́шить договбр бооца эвдх; нару́шить зако́н йос (зака) эвдх.
на́ры тагъар.
нары́в бөртă хавдр; баата хавдр.
нарыва́ть I *см.* нарва́ть I.
нарыва́ть II *см.* нарва́ть II.
наря́д I *(оде́жда)* хувци; смешно́й наря́д инăдтă хувци.
наря́д II 1. *(поруче́ние)* даалгъвр; 2. *(отря́д)* наряд.
наряди́ть I *(оде́ть)* кеерүүлх.
наряди́ть II *(посла́ть)* илгăх.
наряди́ться кеерх.
наря́дный ке.
наряду́ хамдн; наряду́ с э́тим энүүнлă хамдн.
наряжа́ть(ся) *см.* наряди́ть(ся).
нас (*род., вин., предл. пад. от* мы) маниг.
насади́ть, насажда́ть *прям. и перен.* суулгъх.
насажде́ние тăрлгьи; суулгългън; зелёные насажде́ния көк моддуд суулгългън (тăрлгън).
наса́живать *см.* насади́ть.
насви́стывать айс ишкрх.
наседа́ть 1. *(о пы́ли и т. п.)* суух; 2. *(теснáть)* шахк.
насе́дка бидг дардг така.
насеко́мое хорха-хот.
населе́нние бăăгч ăмтн.
населённый ăмттă.
насели́ть, населя́ть ăмттă кех; ăмт бүүлгъх.
насе́сть *см.* насса́ть.
наси́лие күч үзүүллгън; примени́ть наси́лие күч үзүүлх.
наси́ловать күч үзүүлх.
наси́лу ăрăн гидж; наси́лу я нашёл ăрăн гидж олдж авбув.
наси́льник күч үзүүлăч.
наси́льно күчнăс.
наси́льственный күчнăс; наси́льственная смерть күч үзүүлдж аллгън.
наска́кивать *см.* наскочи́ть.
насквозь ивтдн; гатцдан; насквозь прогни́вший ивтдăн бмкрси; ◇ ви́деть кого́-л. насквозь күүг ивтдн (гатцдн) үзх.
наско́лько 1. кедү; 2. наско́лько я припомина́ю мини сананд орсар болхла; наско́лько мне изве́стно мини медсăр болхла.
на́скоро бачмар; сде́лать что-л. на́скоро юм бачмар кех.
наскочи́ть 1. даврх; наскочи́ть на ка́мень чолу даврх; 2. *разг. (неожи́данно встре́титься с кем-л.)* гентки харгъх.
наску́чить үүдүүлх.
наслади́ться, наслажда́ться бахан ханъгъадж авх.
наслажде́ние бах ханлгън.
насле́дие үв; бнчн; үлдл.
насле́дник үв идгч; бнч идгч.
насле́дование үвд орлгън; пра́во насле́дования ли́чной со́бствен-

ности граждан СССР охраняется законом СССР-ин гражданмудин бийсинь ӱвд орлцлгънь зӧв закана харслгта мӧн.
наследовать ӱвд орх; герӓсд орх.
наследственность тохмар.
наследственный тохма.
наследство ӱв; ӧнчн.
наслушаться сонъсдж авх.
наслышаться сонъсх.
наслышка: по наслышке сонъсврар.
насмерть ӱктлнь.
насмех наад бӓрх.
насмехаться наад бӓрдж инӓх.
насмешить инӓлгъх.
насмешка наад бӓрлгън; в насмешку наадлад; осыпать насмешками кого-л. наад бӓрх.
насмешливый наад бӓрсн.
насмешник наад бӓрач.
насмеяться 1. *(над кем-л.)* наад бӓрдж авх; 2. *(вдоволь посмеяться)* инӓдж авх.
насморк тома; хамр бӱтлгън; схватить насморк тома авх.
насмотреться хантлан халӓдж авх.
насолить *прям. и перен.* давслх.
насос голгъа.
насосаться кӧкдж авх.
наспех *см.* наскоро.
наставать *см.* настать.
наставить I 1. *(поставить)* тавх; 2. *(направить)* зӧрӱлх.
наставить II *(научить)* сургъх.
наставление сургъллгън.
наставлять I *см.* наставить I.
наставлять II *см.* наставить II.
настаивать I *(стоять на своем)* зӱткх.
настаивать II *(делать настойку)* *см.* настоять II.
настать цаг ирх, учрх, тогтнх *(о времени)*: ӓ тасрх *(о тишине, молчании)*.
настежь делгатӓ; сӓхатӓ; открыть настежь делгӓд хайчкх.
настигать, настигнуть *см.* настичь.
настил девскр.
настилать *см.* настлать.
настичь кӱцх.
настлать девсх; бӱркх; настлать пол пол девсх.
настой тунъгъвр.
настойка настойк; тунъгъвр.
настойчивость зӱтклгън.
настойчивый зӱткӓ; настойчивая просьба давтдж сурлгън; зӱткдж сурлгън.
настолько тӱдӱ кир; тӱдӱ дӱнъгӓ.
настольный стол деер бӓӓдг; настольная книга стол деер бӓӓдг дегтр.
настраивать(ся) *см.* настроить(ся).
настороже: быть настороже саг сергг бӓӓх.
насторожить: насторожить ӱши донъих.
насторожиться саг-сергглх; донъих.
настоянне зӱтклгън.
настоятельный зӱткгч.
настоять I *(добиться)* эврӓгъӓрн болгъх; настоять на своём зӱткӓд эврӓгъӓрн болгъх.
настоять II *(приготовить настойку)* настойк кех.
настоящее *сущ.* эн.
настоящий 1. *(теперешний)* ода; эн; настоящее время *грам.* ода (эн) цаг; в настоящее время ода деерӓн; в настоящую минуту эн минутд; 2. *(подлинный)* ӱнн; йостх; настоящий мужчина ӱнн (йоста) залу; ◇ по настоящему йоста кевӓр.
настраивать *см.* настроить I.
настрого догшар; строго-настрого чанъгъ-догшар.
настроение седкл-ухана бӓӓдл; весёлое настроение сергань седкл.
настроить I 1. *(внушать кому-л. что-л.)*: настроить в пользу кого-л. кӱн тал ээлтӓх; настроить против кого-л. кӱӱнд дур уга болгъх; 2. *муз.* кӧг орулх.
настроить II бӓрх; тосхк; *см.* строить.
настройка *муз.* кӧг оруллгън.
настройщик кӧг орулач.
наступательный даврг; наступательная тактика дӓврг тактик.
наступать I *см.* наступить I.
наступать II дӓврх; наступающая сторона дӓврг халх.
наступать III *см.* настать.
наступить I *(на что-л.)* нщгх.
наступить II *см.* настать.
наступление I *воен.* дӓврлгън; встречное наступление сӧрӱд дӓврлгън; перейти в наступление дӓврх.

наступле́ние II: с наступле́нием темноты́ харнъгъу болхла; с наступле́нием дня ӧр цаӓхлӓ; с наступле́нием но́чи бӱрӱл тасрхла.
насу́пить: насу́пить бро́ви ко́мсгӓн буулгъх.
насу́питься маңънагъан буулгъх; муңъсих.
на́сухо хагстлянь; вы́тереть на́сухо хагстлянь арчх.
насу́щный *(необходи́мый)* эрк кергтӓ.
насчёт тускар.
насчита́ть, насчи́тывать тоолх.
насчи́тываться тоолгдх; в э́том го́роде насчи́тывается милли́о́н жи́телей эн балгъсид миллион ӓмтн бӓӓнӓ гидж тоолгддг.
насы́пать, насыпа́ть 1. *(сы́пать)* асгъх; 2. *(наполнить)* кех.
на́сыпь ова.
насы́тить цатхк.
насы́титься цадх.
насыща́ть(ся) *см.* насы́тить(ся).
насы́щенный цадхгсн.
натáлкивать(ся) *см.* натолкну́ть(ся).
натвори́ть *разг.* йовдл гаргъх.
на́те *разг. (возьми́те)* автн; бӓртн.
нате́льный дотр ӱмсдг.
натере́ть 1. *(начи́стить, намазать)* зӱлгх; натере́ть пол пол зӱлгх; 2.: натере́ть себе́ мозо́ли ӧвр ургъах.
натерпе́ться ӱздж тесдж авх.
натира́ть *см.* натере́ть.
на́тиск шахлгън.
наткну́ть хатхк; наткну́ть на була́вку кӧшӱрт хатхк.
наткну́ться *прям. и перен.* тулх.
натолкну́ть 1. тӱлкх; 2. *перен. (внуши́ть что-л.)* уха орулх.
натолкну́ться харгъх.
натопи́ть тӱлх; халулх *(печь)*; натопи́ть ма́сло, жир тос, ӧӧк хаальх.
натопта́ть давтнх.
натоща́к ӧлн элкнд.
натр *хим.* натр; е́дкий натр идгч натр.
натравйть, натра́вливать 1. *(соба́к и т. п.)* тукрх; 2. *перен.* хордах.
нату́га кӱчрдлт.
нату́ра натур; занъ-бӓӓр *(хара́ктер)*.
натура́льный натуралын; натура́льное хозя́йство натуральн (эдл-аху эврӓн кедж бийӓн теткдг) мал-гер.
нату́рой натурар; бодар.
натыка́ть(ся) *см.* наткну́ть(ся).
натя́гивать *см.* натяну́ть.
натя́нутый татата; ◇ натя́нутая улы́бка ку́чнӓс мусхлзлгън.
натяну́ть 1. сунъгъдж кӱргх; татх; натяну́ть тетиву́ лу́ка саадгин кӧвч татх; натяну́ть стру́ны чивчхс татх; 2. *(наде́ть)* ӱмсх.
наугад бодад.
наудачу *см.* наугад.
нау́ка 1. гӱн ном; 2. *(уро́к, поуче́ние)*: э́то тебе́ нау́ка эн чамд ӱлгӱр болх.
наутёк: пусти́ться наутёк *разг.* гарад зулх.
научи́ть сургъх; дасгъх.
научи́ться сурч авх; дасдж авх.
нау́чный гӱн номин; нау́чный ра́бо́тник гӱн-номин халхд ӱӱлчлдг кӱн.
нау́шники чиквгч.
нафтали́н нафталин.
наха́л ичр-гутр уга кӱн.
наха́льный ичр-гутр уга.
наха́льство ичр-гутр уга йовдл.
нахлобу́чивать, нахлобу́чить махлагъан дардж ӱмсх.
нахлобу́чка ташлгън.
нахлы́нуть асхрх; деврх.
нахму́рить мунъсилгъх.
нахму́риться мунъсих.
находи́ть *см.* найти́ I.
находи́ться I 1. *(пребыва́ть)* бӓӓх; здесь нахо́дится мно́го книг энӱнд олн дегтрмӱд бӓӓнӓ; 2. *см.* найти́сь.
находи́ться II *(много ходи́ть)* икар йовх.
нахо́дка олвр; для меня́ э́то настоя́щая нахо́дка намд болхла энтн йоста олвр мӧн.
нахо́дчивость олмгъа болгън.
нахо́дчивый олмгъа.
нахожде́ние олдж авлгън.
нацепи́ть, нацепля́ть зӱӱх.
национа́л национал; багъ-кели ӓмтнӓ кӱн.
национализа́ция национализаций; государственн болгъгън; национализа́ция земли́ газр-усиг государственн болгъгън; национализа́ция фа́брик и заво́дов фабрик заводсиг государственн болгъгън.
национали́зм национализм.

национали́ст националист.
националисти́ческий националистический.
национа́льность национальность; келн амтн; **Сове́т Национа́льностей** Национальностьсин (Келн амтсин) Совет.
национа́льный национальн; келн ӓмтнӑ; **национа́льное меньшинство́** *см.* нацменьшинство́; **Ле́нинско-Ста́линская национа́льная поли́тика** Ленинск-Сталинск национальн политик; **национа́льный вопро́с** национальн (келн-ӓмтнӑ) тӧр.
на́ция нацй; келн ӓмтн.
нацме́н нацмен; багъ келн-ӓмтн кӱн.
нацменьшинство́ багъ келн ӓмтн.
нача́ла: **на сле́дующих нача́лах** ним эхтӑ.
нача́ло экн; эклц; **с са́мого нача́ла** экн авгас авн; **в нача́ле января́** январин эхлцӑр (шинӑр); **для нача́ла** эклцд; **брать нача́ло** эк авх; ◇ **быть под нача́лом кого́-л.** толгъалгдх.
нача́льник толгъач; начальпик.
нача́льнический толгъачин; начальникин.
нача́льный экн; **нача́льная шко́ла** экн школ; **нача́льные бу́квы** экн ӱзгӱд.
нача́льство толгъачир; начальств; **вы́сшее нача́льство** ах толгъачнр.
нача́ть эклх; **нача́ть рабо́ту** кӧдлмш эклх.
нача́ться эклх.
начеку́: **быть начеку́** белн бӓӓх.
на́черно: **написа́ть на́черно** хард бичх.
начерти́ть зурх.
начина́ние эклгън.
начина́ть(ся) *см.* нача́ть(ся).
начина́ющий эклгч.
начини́ть дӱӱргдх.
начи́нка дотрк юмнь.
начиня́ть *см.* начини́ть.
начисле́ние немр.
на́чисто 1. *(набело)* цеврт; цагъанд; 2. *разг. (окончательно)* тӧрӱц.
начи́танность умшврта боллгън.
начи́танный умшврта кӱн; икӑр умшсн кӱн.
наш мана; ◇ **по-на́шему** манагъар болхла; **и на́шим и ва́шим** *разг.* мана чиги тана чиги.
нашаты́рный спирт *хим.* лошлдурин спирт; нашатырн спирт.
нашаты́рь *хим.* лошлдур; джац; нашатырь.
нашепта́ть, нашёптывать *прям. и перен.* шимндх.
наше́ствие довтллгън; даврлгън; **наше́ствие неприя́теля** даӓсна довтллгън (даврлгън).
нашива́ть *см.* наши́ть.
наши́вка *воен.* хатхмр.
наши́ть уйх.
нашуме́ть шуугх.
нащу́пать *прям. и перен.* илдж олх.
нащу́пывать *прям. и перен.* илх; кирцдж ӱзх; хӓӓх *(искать)*.
наяву́ нӱднд ил ӱзгдх.
неаккура́тность диг-таг уга боллгън.
неаккура́тный 1. *(неисполни́тельный)* диг-таг уга; 2. *(неопря́тный)* татвр уга.
неаппети́тный дур эс кӱргч.
небезызве́стный темдгтӑ.
небеса́ *мн. ч. к* не́бо; ◇ **превозноси́ть до небе́с** тенъгрт кӱргдж мактх.
небе́сный тенъгрин.
неблагови́дный ӱзл уга; ӱзл тату.
неблагода́рность ханлт уга боллгън.
неблагода́рный ханлт уга.
неблагозву́чный му айста.
неблагонаде́жный нтхл уга.
неблагополу́чный 1. *(несчастли́вый)* хӱв уга; 2. *(где не все в поря́дке)* муута.
неблагоприя́тный таас уга; **неблагоприя́тный отве́т** таас уга харӱ.
неблагоразу́мный тоолвр уга.
не́бо тенъгр; ◇ **под откры́тым не́бом** кеер; **ме́жду не́бом и земле́й** тенъгр газр хойран хоорнд.
не́бо *анат.* танъна.
небога́тый байн биш.
небоеспосо́бный даалддж чадшго.
небольшо́й ик биш; **небольшо́е расстоя́ние** их хол биш газр; **три́ста с небольши́м** гурвн зун ӱлӱхн.
небосво́д огътргъу.
небоскло́н огътргъу.
небоскрёб тенъгрт кӱргсн бндр гер.
небре́жно салнъгар.
небре́жность салнъ йовдл.
небре́жный салнъ; **небре́жная рабо́та** салнъ кӧдлмш; **небре́жный тон** салнъ дун.

небри́тый хусад уга.
небыва́ло, небыва́лый болад уга; небыва́ло до́рого болад уга ӱнтӓ.
небылийца эс бӓӓсн юмн; худл.
небьющийся эс хамхрдг.
нева́жно керго юмн; чу́вствовать себя́ нева́жно бий эвгӓ болх.
нева́жный керг уга.
невдалеке́ хол биш.
неве́дение эс медлгън; по неве́дению медл уга.
неве́домо темдг уга; появи́лся неве́домо отку́да ӓлдӓс ирснь темдг уга ирв.
неве́домый темдг уга.
неве́жа мӧдрӱн; шӱрӱн кӱн.
неве́жда зӧнг; юм эс медлг кӱн; кру́глый неве́жда тӧрӱц юм эс медлг кӱн.
неве́жественный зӧнг; юм эс медгч.
неве́жество зӧнг; харицъгъу йовдл.
небре́жливо гольшг угагъар; мӧдрӱнӓр (*гру́бо*).
неве́жливый гольшг уга; мӧдрӱн (*гру́бый*).
невели́кий ик биш; он невели́к ро́стом ик нургъта кӱн биш; невелика́ беда́ ик кергтӓ юмн биш.
неве́рие эс итклгън.
неве́рно 1. (*нето́чно*) хаджгър; 2. (*ло́жно*) худл.
неве́рный 1. (*непра́вильный, нето́чный*) чик биш; хаджгър; 2. (*ло́жный*) худл; 3. (*веролО́мный, ненаде́жный*) иткл уга.
невероя́тный кецӱ; невероя́тное событие кецӱ йовдл.
невесёлый сергг биш.
неве́ста кӱн келсн кӱӱкн.
неве́стка бер.
невеще́ственный ил бӓрг уга.
невзго́да тӱрӱ-зӱдӱ.
невзира́я: невзира́я на ли́ца чирӓ хӓлӓл уга; невзира́я ни на что юм хӓлӓл уга.
невзлюби́ть дур уга болх.
невзнача́й генткн; анъхргъ уга бӓӓтл.
невзно́с орулдж эс ӧглгън.
невзра́чный ӱзл уга.
невзыска́тельный 1. (*нетре́бовательный*) йилгъсг уга; невзыска́тельный вкус ик кеемсг биш; 2. (*просто́й, скро́мный*) караг-дееӱр уга; невзыска́тельная обстано́вка гер дотркнь ик ке биш.
невйданный ӱзӓд уга.
невидимка ӱзгдлг уга.
невйднмый эс ӱзгдлг.
невйнность 1. (*невино́вность*) гем, буру уга боллгън; 2. (*чистота́, де́вственность*) ӓрӱн цевр; цевр боллгън.
невйнный 1. (*невино́вный*) гем, буру уга; 2. (*де́вственный, ча́стый*) ӓрӱн цевр.
невино́вность гем уга боллгън; невино́вность подсуди́мого заргъла харгъгч кӱн гем уга боллгън.
невино́вный гем, буру уга.
невключе́ние эс орулгън.
невку́сный амтн уга.
невменя́емость эс медлгън; серл уга боллгън.
невменя́емый серл уга.
невмеша́тельство *полит.* эс орлцгън; поли́тика невмеша́тельства эс орлцдг политик.
невнима́ние оньг угарлгън; анъхргъ угарлгън.
невнима́тельность оньг уга боллгън; анъхргъ уга боллгън.
невнима́тельный анъхргъ уга; оньг уга.
невня́тный эс медгдгч.
не́вод шӱӱгӱл.
невозврати́мый хӓрӱ босхдж болшго; хӓрӱ ирхӓсн давсн; невозврати́мая утра́та хӓрӱ босхдж болшго гсевр.
невозвра́тно хӓрӱ иршгогъар.
невозвра́тный хӓрӱ ӧгш уга.
невозвраще́ние 1. хӓрӱ эс ирлгън; 2. (*чего́-л.*) хӓрӱ эс ӧглгън.
невоздержанность боомтг уга боллгън.
невозде́ржанный боомтг уга; он невозде́ржан на язы́к тер келндӓн боомтг уга.
невозде́ржность *см.* невозде́ржанность.
невозде́ржный *см.* невозде́ржанный.
невозмо́жно болш уга.
невозмо́жность болш уга боллгън; в слу́чае невозмо́жности болш уга болад бӓӓхлӓ.
невозмо́жный 1. (*неосуществи́мый, невыполни́мый*) кӱцӓдж болшго; 2. (*невыноси́мый*) тесдж болшго.
невозмути́мость (*споко́йствие*) эс духлгън.

невозмути́мый *(споко́йный)* цухлгт ута.
невознагради́мый шанъидж, ачлдж ханш ута.
невоо́лить дурн седклин бмнас.
невоо́льник бара́тә ку́н.
невоо́льничество ба́ргдлгън.
невоо́льно эвра́нь дурн-седкл ута дееро́с.
невоо́льный 1. *(вы́нужденный)* эвра́ дурн-седкл ута; аргъ ута; 2. *(непроизвоо́льный)* эвра́н.
невоо́ля ба́ран; **содержа́ться в невоо́ле** ба́ра́нд ба́а́х; ◇ **воо́лей-невоо́лей** аргъ ута.
невооружённый зер-зев ута; ◇ **невооружённый глаз** хооси ну́дн.
невоспи́танность сургъмдж ута болгън.
невоспи́танный сургъмдж ута.
невосприи́мчивый тома ута.
невостре́бованный некдж эс авсн.
невпопа́д эс харгългън; эс ирлцлгън.
неврасте́ник неврастеник.
неврастени́я *мед.* неврастений [бизгъ гем].
невреди́мый а́мд-менд.
невы́года олз ута.
невы́годный 1. *(убы́точный)* олз ута; **невы́годная сде́лка** олз ута хулд; 2. *(неблагоприя́тный)*: **невы́годные климати́ческие усло́вия** таас ута газр.
невы́держанность тавтр ута боллгън; ба́рмтг ута боллгън.
невы́держанный тавтр ута; ба́рмтг ута.
невы́езд: подпи́ска о невы́езде йовш угав гисн гар цааси.
невыноси́мо, невыноси́мый тесдж болш ута.
невыполне́ние эс ку́цалгън.
невырази́мый келдж болш ута.
невысо́кий 1. *(на́зкий)* о́ндр биш; о́о́дан биш *(о зву́ке)*; 2. *(плохо́й)* му; сан биш; 3. *(о цене́)* у́нта́ биш.
невы́ход эс гарлгън; **невы́ход на рабо́ту́** ко́длмшт эс гарлгън.
невы́ясненный эс йилгъгдсн; **невы́ясненная ли́чность** темдг (негнь эс йилгъгдсн) ута кун.
не́га амулнъ.
негати́в негатив.
не́где: **не́где сесть** суудг газр ута.
негигиени́чный цевр-цер биш.
неглубо́кий *прям. и перен.* гу́н биш хар.
неглу́пый га́ргта́ биш.
него́дный керг ута; му.
негодова́ние килнъгъллгън.
негодова́ть килнъгълх.
негодя́й кишго ку́н.
негото́вый белн биш.
негр негр.
негра́мотность 1. бичг сургъуль эс медлгън; **ликвида́ция негра́мотности** сургъуль-бичг угаг ууруллгън; 2. *(неосведомлённость в чём-л.)* эс медлгън.
негра́мотный 1. *(неуме́ющий чита́ть и писа́ть; малогра́мотный)* бичг, сургъуль ута; 2. *(негра́мотно напи́санный)* алдшта бичг; 3. *(малоосведомлённый в чём-л.)* эс медгч.
неда́вний одахна; шидрхна́; **с неда́вних пор** одахнас (шидра́с) авн.
неда́вно одахн; шидрхн.
недалёкий *прям. и перен.* хол биш; **недалёкий челове́к** хол ку́н биш.
недалеко́ хол биш.
недальнови́дность хол эс у́злгън.
недальнови́дный хол эс у́згч.
неда́ром о́нъга́р биш.
недви́жимый эс ко́ндргч; **недви́жимое иму́щество** эс ко́ндргч о́лг-эд у́в.
недвусмы́сленный хойр та́а́лвр ута; ил.
недействи́тельный лавта у́нн биш; **призна́ть недействи́тельным** у́нн бишд тоолх.
недели́мый эс хувадг; хувагдлг ута.
неде́ля долан хонг; **че́рез неде́лю** дола хонад; **две неде́ли** хойр долан хонг.
недисциплини́рованность закрмдж ута йовдл; дисциплин ута йовдл.
недисциплини́рованный закрмдж ута; дисциплин ута.
недобо́р дуту; дуту авлгън.
недоброжела́тель хар сангч ку́н.
недоброжела́тельный са́ эс сангч; хар саната.
недоброжела́тельство са́ эс санялгън; хар санялгън.
недоброка́чественный хуурмг; му.
недобросо́вестный ичр ута.
недо́брый сан биш; му; **пита́ть недо́брые чу́вства к кому́-л.** му сана зу́у́х.

недове́рие эс итклгън; **пита́ть недове́рие к кому́-л.** эс иткх.
недове́рчивый иткл уга; эс иткач.
недове́с чинъну́рин дуту.
недове́сить, недове́шивать дуту чиньну́рдх.
недово́льный гурнисн; эс ханси; **име́ть недово́льный вид** гурнисн дурта болх.
недово́льство ханлт уга йовдл; дур уга йовдл.
недовыполне́ние дуту кушалгън.
недовы́работка дуту келгън.
недогляде́ть *разг. см.* недосмотре́ть.
недоговорённость 1. *(умолчание)* ку́тц эс келлгън; 2. *(неопределённость)* ку́тц эс ку́ндж авлгън.
недоде́ланный ку́тц эс ксн.
недосда́ние хот тату ндлгън.
недоеда́ть, недое́сть ку́тц эс идх.
недозво́ленный зовша́л эс бггдсн.
недозре́лый ку́тц болад уга; болвсрад уга.
недои́мка дуту.
недо́лго удан биш.
недолгове́чный ут наста биш *(о живых существах)*; бат биш *(о вещах)*.
недоле́т *воен.* тату туслгън.
недолю́бливать *разг.* дур уга болх.
недомога́ние чинан алдрлгън; су́лдрдлгън; бий эвга́ боллгън.
недомога́ть чинан алдрх; су́лдрдх; бий эвга́ болх.
недомо́лвка ку́тц эс келлгън.
недоноси́тельство *юр.* эс сонъсхлгън; ку́ргдж эс келлгън.
недоно́сок зуурм гарсн.
недооце́нивать, недооцени́ть басх.
недооце́нка баслт.
недополуча́ть, недополучи́ть дуту авх.
недопусти́мый зовша́рдж болш уга; тесдж болш уга.
недопуще́ние зов эс бглгън.
недора́звитый адгър; ку́тц эс бссн.
недоразуме́ние эндэ́.
недорого́й унта́ биш; кимд.
недоро́д дуту ургълт.
не́доросль адгър.
недосмо́тр дуту хялялгън.
недосмотре́ть 1. *(не присмотре́ть)* дуту хялях; 2. *(пропусти́ть)* алдх.
недоспа́ть дуту унтх.
недоставля́ть эс ку́рх; дутх; **недостаёт трёх рубле́й** гурвн арслнъ дутджана; ◇ **э́того ещё́ не доставя́ло!** эн дуту баасмб!
недоста́ток 1. *(изъя́н, погре́шность)* дуту; **у него́ мно́го недоста́тков** тер кесг дутута; 2. *(нехватка)* эс ку́рх; **за недоста́тком вре́мени** паг (эс ку́рсн учрар) бачм болад.
недоста́точно багъ; тату.
недоста́точный багъ; дуту.
недоста́ть *см.* недоставля́ть.
недоста́ча дутлгън; **недоста́ча де́нег в ка́ссе** кассин мбнъгн дутлгън.
недостове́рный лавтань медгдя́д уга; магъдта.
недосто́йный ку́рш уга.
недосту́пный 1. *(неприступный)* ку́рч болшго; 2. *(тру́дный, непоня́тный)* ку́чр, медгдш уга; 3. *(очень дорого́й)* дегу́д у́нта.
недосу́г *разг.* зав уга.
недосчита́ться, недосчи́тываться дутх.
недосыпа́ть *см.* недоспа́ть.
недосяга́емый ку́рч болш уга.
недотро́га *разг.* шидрддж болшго.
недоу́здок ногт.
недоумева́ть алнътрх.
недоуме́ние алнътрлгън.
недоуме́нный алнътрсн; **недоуме́нный вопро́с** алнътрсн сурвр.
недоу́чка ку́тц эс сурсн; дуту сурсн.
недочёт 1. *(нехватка)* эс ку́рлгън; дутлгън; 2. *(недостаток, ошибка)* дуту; эндэ́.
не́дра бр; **в не́драх земли́** газрин брднь.
не́друг дяасн.
недружелю́бный дяасна; хортна; му.
неду́г бвчн; хуучн *(хрони́ческий)*.
неду́рно му биш.
недурно́й 1. *(достаточно хоро́ший)* зовя́р сан; 2. *(обладающий привлека́тельной нару́жностью)* му биш у́злтя.
неесте́ственно йоси биш; заяна нинцан уга.
неесте́ственный 1. *(необы́чный, норма́льный)* заяна биш; 2. *(принуждённый)* ку́чнас.
нежда́нный эс ку́лягдджясн.
нежела́ние дурн седкл уга боллгън.
нежела́тельный керг уга; таалмдж уга.
не́жели орхнь.
нежена́тый герги уга.

нежилóй эджгă; кӯн бăăдг уга; **нежилóй дом** эджгă гер; кӯн бăăдго гер.
нéжиться таварлх; эрклх.
нéжно энъкрăр; эркăр.
нéжность эрк боллгън; нăрлгъ боллгън.
нéжный 1. *(ласковый)* энджӯр; энъкр; 2. *(приятный)* джөөлн; 3. *(хрупкий, невынóсливый)* нăрлгъ; эрк; булр.
незабвéнный мартгдш уга.
незавúдный кӯӯнă нӯдн кӯрм юмн уга.
незавúсимый онц; кӯӯнлă төр уга.
незадóлго: незадóлго до э́того тӯӯнă өмнхнь.
незакóнно йосн бишăр.
незакóнный йосн биш.
незамени́мый сольдж болш уга.
незамéтно медмдж угагъар.
незамéтный 1. *(плóхо ви́димый, тру́дно разли́чаемый)* эс ӯзгдсн; эс медгдсн; 2. *(незначи́тельный)* темдг уга; амрсн чинр уга.
незапа́мятный: с незапа́мятных времён кезăнăс нааран.
незаслу́женно зөв угагъар; ач угагъар.
незаслу́женный зөв уга; ач уга; **незаслу́женный упрёк** хара зөнъдăн шоодсн шоодвр.
незауря́дный *(выдающийся)* йнлгъргч; онцргч.
нéзачем керг уга.
незва́ный наар эс гисн; **незва́ный гость** наар эс гисн гнич.
нездорóвиться бий таас уга болх; бий эвго болх; **мне нездорóвится** мини бийм таас уга (бийм эвго) болджана.
нездорóвый 1. *(боле́зненный, больно́й)* шалтгта; бийнь эвго; 2. *(вре́дный)* му.
нездорóвье эвго; таас уга боллгън.
незнакóмец тăндго кӯн; эс тăндг кӯн.
незнакóмство эс тăнллгън; эс медлгън.
незнакóмый эс тăндг кӯп.
незна́нне эс медлгън; **по незна́нию** медл уга.
незначи́тельный багъ чинртă; ăрвдж угахн.
незре́лый кӯтц болад уга; кӯтц (сăăтр) ухалгдад уга *(непродӯманный)*.
незы́блемый мартдж болш уга; эвддж болш уга.
неизбе́жно алдш уга; гетлят уга; эрк биш.
неизбе́жность алдш уга юмн; гетлят уга юмн; эрк биш.
неизбе́жный эрк биш; алдш уга.
неизве́стно темдг уга; **он живёт неизве́стно где** тертн ăлд бăăхнь темдг уга.
неизве́стность темдг уга боллгън.
неизве́стный темдг уга; **никому́ неизве́стный** кӯӯнд темдг уга.
неизглади́мый мартгдш уга; билрш уга.
неизлечи́мый эдгăдж болш уга.
неизме́нный нег кевтăн бăăгч; хӯврлт уга.
неизмери́мый кемджăлдж болш уга.
пенме́ние: за неме́нием уга болсн учрар.
неимове́рный келдж болш уга; цаглш уга.
неиму́щий яду; мал-гер, эдл-ахуу уга.
неискорени́мый тӯнъг тасрдж чилш уга.
неискренний хуурмг; чирăсг.
неи́скренность хуурмгшллгън.
неисполне́ние эс кӯцăлгън.
неисправи́мый 1. *(о челове́ке)* ӯрăд хуурсн; 2. *(непоправи́мый)* ясдж болш уга.
неспра́вность *(поврежде́ние)* эвдрлт.
неспра́вный 1. *(испо́рченный, поврежде́нный)* ясдж болш уга; эд болхасн гарсн; ӯрăд хуурсн; 2. *(небре́жный, неаккура́тный, нестара́тельный)* диг-таг уга.
неиссяка́емый чиллт уга; **неиссяка́емый исто́чник** чиллт уга булг.
неи́стовство ганьдгллгън; галзурлгън; **прийти́ в неи́стовство** ганьдглх; галзурх.
неи́стовствовать ганьдглх; галзурх.
неистощи́мый чилш уга; **неистощи́мые бога́тства сове́тской страны́** советин орна чилш уга зөөрс.
неисчерпа́емый чилăдж болшго.
нейтралите́т кӯӯна (хоорнд) цӯӯгăнд эс орлцлгън; онцдан бăăлгън.
нейтра́льный кӯӯнă (хоорнд) цӯӯгăнд эс орлцгч; онцдан бăăгч.
неквалифици́рованный квалификацийн уга; дамшлт уга.
не́кий нег.

не́когда I *(нет вре́мени)* чӧлӓн уга; зав уга; цол уга; **мне не́когда** нанд чӧлӓн уга (зав уга, цол уга).
не́когда II *(когда́-то)* кезӓнӓ.
не́который 1. *(како́й-то)* зарм; **не́которые из них** тедна́ зӓрмснь; 2. *с не́которых пор* шидрӓс наарандан.
некраси́вый сӓӓхи биш.
некроло́г некролог [ӱксн кӱӱна деер келсн ӱг, тӱӱна тускар бичсн бичг].
некста́ти цаг биш цагла.
не́кто гидг кӱн; нег кӱн.
не́куда газр уга; **мне не́куда сесть** намд суудг газр уга; **мне не́куда положи́ть** намд оркдг газр уга.
некульту́рность культур уга йовдл; шиндж-янз уга йовдл; эрдм-сургъуль уга йовдл.
некульту́рный культур уга; шиндж-янз уга; эрдм-сургъуль уга.
некуря́щий тӓмк эс татдг.
нелады́ керӱл-цӱӱгӓн.
нелега́льный нуувчин.
нелепый аю-кею уга.
нелёстный му.
нело́вкий *в разн. знач.* эв уга; **нело́вкое положе́ние** эв уга боллгън.
нело́вко эв уга; **мне нело́вко** нанд эв уга болджана; **нело́вко лежа́ть** эв угагъар кевтх.
нело́вкость *в разных знач.* эв уга боллгън.
нельзя́ болш уга; **мне нельзя́ бы́ло** нанд болш уга била́; **ника́к нельзя́** йир болшго; мел болшго.
нелюби́мый дур уга.
нелюбо́вь дур уга боллгън.
нелюди́мый зершг.
нема́ло багъ биш.
неме́дленно, неме́дленный цаг тӱдл уга.
неме́ть 1. *(теря́ть речь)* келкӓрх; 2. *(о чле́нах те́ла)* менрх.
не́мец немш.
неме́цкий немшин.
немину́емый алдш уга; эрк биш.
немно́гие цӧн; цӧӧкн.
немно́го цӧн; цӧӧкн.
немногосло́вный цӧн үгтӓ.
немно́жко невчк.
немо́й кели уга.
немолодо́й залу наста биш.
не́мощный кӱчн уга.
не́мощь кӱчн уга боллгън.
немудрёный амр; оралдан уга.
Не́мцев Повóлжья Автонóмная Сове́тская Социалисти́ческая Республи́ка Иджл Ковӓн Немшмӱдин Автономн Советск Социалистическ Республик.
немузыка́льный музыкальн биш.
немы́слимый сандж болш уга.
ненави́деть нӱдн өвдх; дурго болх.
ненави́стный ӱзхлӓ нӱдн өвддг; дурго.
не́нависть нӱдн өвдх; дурго болх.
ненагля́дный хӓлӓдж ханш уга.
ненадёжный иткл уга.
нена́добность керг уга боллгън; **за ненадобностью** керг уга болад.
ненадо́лго удан биш.
нена́мере́нный эс седгсн; эс сангсн.
нападе́ние *полит.* эс дӓврлгън; **пакт о ненападе́нии** нег-негӓн дӓврш уга болсн бооцан.
нена́стный бората; **нена́стный день** бората өдр.
нена́стье боран.
ненасы́тный ханш уга; цадш уга.
ненорма́льный эрӱл биш; чик биш.
нену́жно керг уга.
нену́жный керг уга; кергтӓ биш.
необду́манный эс ухалсн; эс сансн.
необеспе́ченный эс тетгегдсн.
необита́емый кӱмн эс бӓӓх; эджго.
необозри́мый хардж хӓлӓдж болш уга.
необосно́ванный ул уга; ниш уга.
необрабо́танный кӱтц эс кегдсн; эс ясгдсн.
необразо́ванный сургъуль уга; ном уга.
необу́зданный амгъа уга; хӧрлт уга; ӱ-дӓ уга.
необходи́мо эрк биш кергтӓ; **мне необходи́мо** намд эрк биш кергтӓ.
необходи́мость эрк биш кергтӓ боллгън.
необходи́мый эрк биш кергтӓ.
необъясни́мый цӓӓлгъдж келдж болш уга.
необъя́тный кемджӓн-керӓн уга; энь-зах уга.
необыкнове́нно, необыкнове́нный өвӓрц; сольу; йосн биш.
необыча́йно йосн бишар.
необыча́йный өвӓрц.
неограни́ченный кемджӓн уга.
неоднокра́тно кесг дӓкдж.
неодноро́дный зӱсн-зӱӱл; олн-зӱсн.

неодобре́ние зӧвшӓл эс ӧглгън.
неодобри́тельный зӧвшӓл эс ӧггдсн.
неодушевлённый ӓмн уга; ки уга.
неожи́данно гентки.
неожи́данность гент йовдл; эс кӯлӓджӓсн юмн.
неожи́данный гентки; эс кӯлӓджӓсн.
неоко́нченный чилӓгдӓд уга; дуусгдад уга.
неологи́зм неологизм; шин ӯг.
неопису́емый келдж болш уга; нер уга.
неопределённый негн десрӓн гарад уга; темдг уга.
неопровержи́мый бишӈ гидж болш уга.
неопря́тность татвр уга боллгън.
неопря́тный татвр уга.
нео́пытность дамшлт уга боллгън.
нео́пытный дамшад уга.
неорганизо́ванный эс бӯрдӓгдсн; эс ниицӯлгдсн.
неосла́бный сулдан уга.
неосмотри́тельный болгъамдж уга.
неоснова́тельный иш, ул уга.
неоспори́мый харӯцдж болш уга; зӯтклддж болш уга.
неосторо́жность 1. саг уга боллгън; 2. *(необду́манность)* болгъамдж уга йовдл.
неосторо́жный 1. *(лишённый осторо́жности)* саг уга; 2. *(необду́манный)* болгъамдж уга.
неосуществи́мый кӯцӓдж болш уга.
неотврати́мый гетлгъдж болш уга.
неотдели́мый салгъдж болш уга.
не́откуда: мне не́откуда взять намд авдг газр уга.
неотло́жность саадж болш уга боллгън; тӯддж болш уга боллгън.
неотло́жный хооран саадж болш уга; **неотло́жная по́мощь** тӯддж болш уга до́нъ.
неотлу́чный заагрдж эс салгч.
неотрази́мый со́рлцдж болш уга; деньцлж болш уга.
неотсту́пно цухрлт угагъар.
неотъе́млемый салгъдж болш уга.
неофициа́льный официальн биш.
неохо́та: мне неохо́та мини дурм кӯрчӓхш.
неохо́тно ик дури угагъар.
неоцени́мый ӯн уга; ӯнндж болшго.
непартиа́йный: **непартиа́йный большеви́к** партийн биш большевик.
непереводи́мый эс орчулгдгч.
непередава́емый *(невырази́мый)* келлдж болш уга.
неплатёж мо́нъг эс ӧглгън; ӧрӓн эс харӯллгън.
непобеди́мый эс диилгддг; диилгддго.
непови́нный гем уга; буру уга.
неповиновре́ние эс сонъслгън; эс бактлгън; ӯгд эс орлгън.
неповоро́тливый оцл; удан; бока.
непого́да боран; му ӧдр.
неподале́ку шидр; ӧӧр.
неподви́жно ко́ндрл уга; **неподви́жно стоя́ть на одно́м ме́сте** нег ормдан ко́ндрл уга зогсх.
неподви́жный ко́ндрдг уга.
неподде́льный хуурмш биш.
неподку́пный хулддж авч болшго идг идш уга.
неподходя́щий *разг.* эс ирлцгч; таас уга.
неподчине́ние эс сонъслгън; эс бактлгън.
непоколеби́мо батар.
непоколеби́мый бат; хаджилгъдж болш уга; **непоколеби́мая уве́ренность** батар итксн йовдл.
непоко́рный даргдш уга.
непокры́тый бӯркӓ уга; бӯркӓтӓ биш; **с непокры́той голово́й** толгъа нӯцкн.
непола́дки эвтӓн эс орлгън.
неполнота́ дуту боллгън; тату боллгън; **неполнота́ све́дений** зӓнъгс дуту (тату) боллгън.
неполноце́нный кӯтц ӯн уга; дутудулыг.
непо́лный дӯӯрнъг биш *(о стака́не, буты́лке и т. п.)*; дуту *(о колле́кции и т. п.)*; кӯтц биш *(курс)*; **непо́лная сре́дняя шко́ла** кӯтц биш дунд школ.
непоме́рный дегӯд ӯлӯ.
непонима́ние эс медлгън.
непоня́тливый тома уга; бӯдӯ.
непоня́тно эс медгдлгън, медгдхш.
непоня́тный эс медгдгч.
непоправи́мый чиклдж болшго; **непоправи́мая оши́бка** чиклдж болшго энду.
непоря́док эк толгъа уга йовдл; дигтаг уга йовдл.
непосе́да *разг.* нег ормдан суудг (бӓӓдг) уга; ов уга.

непосильный чидлăс иршго; чидлăс даву; **непосильная работа** чидлăс иршго (даву) кӧдлмш.
непоследовательный нег сансан, ухалсан эс бăргч кӯн.
непослушание эс сонъслгъи.
непослушный эс сонъсгч; сонъсвр уга.
непосредственно шуудтан.
непосредственный шуд; **под непосредственным руководством** шишлнъ (шуд) гардврта.
непостижимый кӯрч болш уга.
непостоянный нег кевтăн эс бăăгч; тогтур уга *(о характере)*.
непостоянство нег кевтăн эс бăăлгъи; тогтур уга боллгъи.
непочатый *разг. (целый)* эн-зах уга; экляд уга; **непочатый край работы** энъ-зах уга кӧдлмш.
неправда ӯнн биш; худл.
неправдоподобный ӯнна дӯр уга.
неправильно хаджгър; буру.
неправильность чик биш; буру йовдл.
неправильный чик биш; буру; хаджгър.
неправый 1. *(несправедливый)* хаджгър; 2. *(виноватый)* гемтă.
непревзойдённый давдж гарад уга.
непредвиденный урдаснь эс ӯзгдсн; урдаснь эс медгдсн; **непредвиденный случай** урдаснь эс медгдсн йовдл.
непредусмотренный урдаснь эс халагдсн.
непреклонный зӯткă.
непременно эрк биш.
непреодолимый чидл кӯрш уга.
непрерывно тасрлт уга; сава уга.
непрерывный тасллт уга.
непрестанный зогслт уга.
привычка даслт уга йовдл.
привычный даслт уга.
приглядный ӯзл уга.
пригодный керг уга; аргъ уга *(неспособный)*.
приемлемый авч болш уга.
прикосновенность эс халдлгъи; эс кӧндăлгъи.
прикосновенный халддж болш уга; кӧндăдж болш уга.
прикрашенный эс кесрӯлгдсн.
приличие эвгă йовдл; ке биш йовдл.
приличный эвгă; ке биш.
приметный темдг уга.
примиримость эс эвцлгъи.
примиримый эвцш уга.
принужденный кӯчи деерăс биш.
приступный шидрлдж болш уга; **приступная крепость** авч болш уга шивă.
причастный эс орлцсн; тӧр уга.
приятель дăăсн.
приятельский дăăснă.
приятность му йовдл.
приятный тлас уга; муута.
пробудный: **пробудный сон** серш уга нӧр; **пробудный пьяница** серл уга ăркнч.
проглядный: **проглядная ночь** нӯд чичм харнъгъу сӧ; таг-сохр харнъгъу сӧ; **проглядный туман** таг сохр будн.
продолжительный удан биш.
производительный 1. *(малопродуктивный)* багъар кедж гаргъдг; 2. *(напрасный)* олз уга; **производительные расходы** олз уга гару.
произвольный айстан.
промокаемый ивтрдж нордг уга.
проницаемый ивтрдг уга.
просвещённый эрдм-сургъуль уга; харнъгъу.
простительный тăвдж бгч болш уга; **простительный поступок** тăвдж бгч болш уга буру.
проходимый гатлдж гарч болш уга.
прочный бат биш.
прочь: **он прочь** тер буру гиш уга.
прошенный эс сургсн; эс дуудгдсн; **прошенный гость** эс сургсн (дуудгдсн) гиич.
рабочий: **рабочий день** кӧдлмш кедго бдр.
равенство ăдл эс боллгъи; **равенство сил** чидл ăдл эс боллгъи.
равномерность тегш эс боллгъи; тегш биш боллгъи.
равномерный тегш биш.
равноправие зӧв ăдл биш йовдл.
равноправный ăдл зӧв уга.
равный ăдл биш.
радивый сӯзг уга; халдмдж уга.
разбериха *разг.* эк-толгъа уга йовдл.
разборчивый 1. *(неприхотливый)* эс йилгъгч; 2. *(нечёткий—о почерке)* тодрха биш; эс медгдгч.

неразговóрчивый ӱг-кӱр уга.
нераздéльный эс салгч.
неразличи́мый йилгъдж болш уга.
неразлу́чный эс салгч.
неразрешённый 1. *(нерешённый)* эс кегдсн; эс олгдсн; 2. *(недозволенный)* зӧв эс өггдсн.
неразреши́мый олдж, кедж болш уга.
неразры́вно тасрлт уга.
неразры́вный тасрш уга; **неразры́вная связь** тасллт уга залгъан.
неразу́мный гаргта.
нерасположéние седкл эс туслгън.
нерв керв; судл.
нéрвный нервн; уурта.
нереáльный хӱцадж болш уга.
нерéдкий ховр биш; хара биш харгъдг.
нерéдко хара биш.
нерентáбельный олз уга; ору уга.
нéрест тӱрсан асхлгън.
нерешúтельность хоомадлгън.
нерешúтельный зӧрг уга; хоома; хаам.
нерóвный 1. *(шероховатый)* ӧӧтӓ; 2. *(о дыхании, движении)* цацу биш.
нерушúмый бат; эвдрлт уга.
неря́ха татвр уга.
неря́шливый татвр уга.
несбы́точный кӱцш уга; **несбы́точные мечты́** кӱцш уга кӱсл.
несварéние: **несварéние желу́дка** хот эс шинъглгън.
несвéдущий эс медгч.
несвéжий шин биш; хуучн.
несвоевремéнный цаглань биш.
несвóйственный ирлцан уга.
несвя́зный ни, залгъа уга.
несгибáемый нугъглгддг уга.
несговóрчивый ӱгд эс бактгч; ӱгд эс оргч.
несгорáемый шатдго; эс шатдг; **несгорáемый шкаф** шатдг уга шкаф.
несдéржанный бинан бардж чаддг уга; боомтг уга.
нескладный эв уга.
нéсколько 1. *(слегка)* невчк; 2. *(немногие)* нег цӧӧкн; **в нéскольких словáх** нег цӧӧкн ӱгар.
нескончáемый чилдж өгш уга.
нескóро: **он вернётся нескóро** терти тиим шулун (тӱргн) иршго.
нескрóмный икркг; ик саната.
неслóжный оралдан уга; амр.
неслы́ханный сонъсгдад уга.
неслы́шный эс сонъсгдгч; **неслы́шными шагáми** а уга ишкдлар.

несмéтный то уга; дала.
несмолкáемый а эс тасргч.
несмотря́: **несмотря́ на то, что...** тиим болв чигн...; **несмотря́ ни на что** тӧрӱц юм халал уга.
неенóсный даадж болш уга; тесдж болш уга.
несоблюдéние эс халалгън.
несовершеннолéтне днгт кӱрад уга насн.
несовершеннолéтний нас кӱрад уга.
несовершéнный дуту-дундта.
несовершéнство дуту-дунд.
несовмести́мо иницӱлдж болш уга.
несовмести́мый иницӱлдж болш уга.
несовпадéние эс харгъцлгън.
несогласúе 1. *(отсутствие согласия, разногласие)* эс зӧвшӓрклгън; 2. *(разлад)* керӱл; 3. *(отказ)* зӧв эс өглгън.
несогласúсный ни уга; **быть несогласúсным с кем-л.** эс зӧвшӓрклгън.
несознáтельный серл, мсдрл уга; харнъгъу.
несокрушúмый эвдрш уга.
несомнéнно, несомнéнный магъд уга; лавта.
несоотвéтствие эс ирлцлгън.
несоразмéрный кемджанла эс нилгсн.
несостоя́тельный 1. *(бéдный)* угата; 2. *перен.* хоосн.
неспéлый болад уга.
неспокóйный амр уга; тогтур уга.
неспособность билг уга боллгън; аргъ уга боллгън.
неспособный аргъ уга; джидгъ уга; **неспособный ученúк** джидгъ уга сургъульч; **я неспособен на это** тиим юм кедг аргъ намд уга.
несправедлúво хаджгър; хара зӧнъдан.
несправедлúвость йосн биш йовдл.
несправедлúвый йосн биш.
несравнéнно адлцӱлдж болш уга; дӱнъцӱлдж болш уга.
несравнéнный дӱнъцӱлдж болш уга.
нестерпúмый тесдж болш уга.
нести́ 1. ӱӱрх; 2. *перен. (выполня́ть)* даах; **нести́ обя́занности** ӱӱл даах; **нести́ ответственность** ялинь даах; 3. *(о запахе, гари)* ӱнр гарх; 4. *(о кури́це)* өндглх; 5. **нести́ убы́тки** гарутх; 6. *(увлека́ть с собо́й)* тухх *(о ве́тре)*; урсх *(о воде́)*.

нести́сь 1. *(о ку́рах)* бидглх; 2. *(бы́стро дви́гаться)* нисх; хурдлх; 3. *(о зву́ках, за́паxе и т. п.)* сонъсгдх.
нестро́йный дегц биш; ни уга.
несуди́мость заргъла харгъад уга.
несудохо́дный сав (керм, онъгъп) йовдг уга.
несура́зный эв уга; кев-янз уга.
несуще́ственный гоя биш; эрх тату.
несхо́дный 1. *(непохо́жий)* адл дӳр уга; 2. *(невы́годный, неподходя́щий)* олз уга.
несхо́дство адл дӳртэ́ эс болягън.
несча́стный кишг уга; хӳв уга.
несча́стье му кишг; му хӳв; к моему́ несча́стью мини му ӳӳлни хӳвэ́р (хишгэ́р).
несчётный то уга.
несъедо́бный иддж болш уга.
нет уга; у меня́ нет кни́ги намд дегтр уга.
нетакти́чность гарягъ уга йовдл.
нетакти́чный гарягъ уга.
нетерпели́вый тесвр уга.
нетерпе́ние эс тесягън.
нетерпи́мый 1. *(недопусти́мый)* тесдж болш уга; 2. *(лишённый терпи́мости)* тесят уга.
нето́чность энду́; шав.
нето́чный диг уга; алдш; хаджгър; нето́чное выраже́нне алдш (хаджгър) ӳг.
нетре́бовательный эрят уга.
нетре́звый эрӳл биш.
нетрудово́й кӳч-хо́лсна биш; нетрудово́й элеме́нт кӳч-хо́лсэрн эс бэ́дг кӳн; нетрудовы́е дохо́ды эврэ́нь кӳч-хо́лсэрн эс олгч ору.
нетрудоспосо́бность ко́длдж чадш уга болягън.
нетрудоспосо́бный ко́длмш кедг идл-чидл уга.
неубеди́тельный иткмдж уга; бэ́рг уга.
неуваже́нне эс кӳндлягън.
неуважи́тельный кӳнд уга; учр уга; ач уга; неуважи́тельная причи́на кӳнд уга (ач уга) учр.
неуве́ренность ипя тату болягън.
неуве́ренный эс ишгч; неуве́ренный в себе́ бийдэн эс ишгч.
неувяда́емый эс буургч.
неувя́зка эс нинялгън.
неуго́дный керг уга.
неуда́ча эс кӳцят; потерпе́ть неуда́чу эс кӳцх.
неуда́чный эс кӳцсн *(неудавшийся)*; му *(плохо́й)*.
неудержи́мый бэ́рдж зогсадж болш уга.
неудо́бно, неудо́бный эвгэ́.
неудо́бство эв уга болягън.
неудовлетворённый эс хангсн.
неудовлетвори́тельно му; таас уга.
неудовлетвори́тельный хандж болш уга; таас уга.
неудово́льствие дур уга болягън.
неуже́ли болхий; неуже́ли он бо́лен? тер гемта болхий?; неуже́ли э́то пра́вда? эн ӳни болхий?
неужи́вчивый таар уга.
неузнава́емость: измени́ться до неузнава́емости тэ́ндж болш угагъар хӳврх.
неузнава́емый тэ́нгдш уга.
неукло́нно хаджия уга; кецэ́л уга.
неукло́нный эс хаджигч; эс кецэ́гч.
неуклю́жий аю-кею уга.
неукроти́мый дарнъх уга.
неуловимый эс бэ́ргдгч.
неуме́лый эс чадгч.
неуме́нье эс чадягън.
неуме́ренный зовиндс ӳлӳ; огтм.
неуме́стный газрин олдж эс келсн.
неумоли́мый сурдж-ядж болш уга.
неумы́шленный зӧрд биш.
неупла́та эс о́глгън; в слу́чае неупла́ты эс о́кла.
неупотреби́тельный эс келгдгч.
неурожа́й эс ургъягън.
неурожа́йный ургъц уга; неурожа́йный год ургъц уга джил; неурожа́йный райо́н ургъц уга район.
неуро́чный: в неуро́чное вре́мя цаг биш цагла.
неуря́дица хутхан.
неуста́нный цупрят уга.
неусто́йчивость тогтур уга болягън; тавтр уга болягън.
неусто́йчивый бат биш.
неступчивый пухрят уга.
неутоми́мый муурят уга.
нефтено́сный газра тоста; нефтьтэ́.
нефтепрово́д *тех.* газра тос гӳӳлгдг турва; нефть гӳӳлгдг турва.
нефтепромы́шленность газра тосна халхин промышленность; нефтепромышленность.
нефть газра тосн; нефть,

нефтяно́й газра тосна; нефтин.
нехва́тка *(в чём-л.)* эс кӱрлгън.
нехоро́шний сӓн биш.
нехорошо́ сӓн биш; **э́то нехорошо́ с твое́й стороны́** тигсичнь чини сӓн биш.
не́хотя дурн угагъар.
нецелесообра́зно олз уга.
нецелесообра́зный эс иргч *(неподходя́щий)*; олз уга *(бесполе́зный)*.
нечая́нно гентки.
не́чего юмн уга; керг уга; **тебе́ не́чего боя́ться** чамд ӓӓх юмн уга; **ему́ не́чего здесь остава́ться** терӱнд ӱнд ӱлдӓд керг уга; ◇ **не́чего де́лать!** аргъ уга!; **не́чего сказа́ть!** келдг ӱг уга!
нечелове́ческий кӱн биш.
не́чему: тут не́чему удивля́ться ӱнӱнд алнътрх юмн уга.
нече́стный буру седклтӓ; цевр биш.
нечёткий тодрха биш.
нечётный сольнъгъуд; **по нечётным чи́слам** сольнъгъуд ӧдрмӱдӓр.
нечистопло́тный цевр-цер биш.
нечи́стый цевр биш; **на́ руку нечи́ст** *перен.* гартан цевр биш.
не́что нег юмн; **во всём э́том есть не́что стра́нное** эн хамгт нег ӓӓлтӓ (акад) юмн баанӓ.
нечувстви́тельный 1. *(лишённый чувстви́тельности)* анъхарг уга; 2. *(незаме́тный)* эс меддг.
нешу́точный наадна биш.
неща́дно ӧршанъгъӱ угагъар.
нея́вка эс ирлгън.
нея́сно ил эс боллгън; бӱтнъгӱ.
нея́сный ил биш; тодрха биш.
ни́ва тӓрӓн.
нигде́ ӓлд-чигн уга.
ни́же *в разн. знач.* дор; **ни́же этажо́м** нег этаж дор; **смотри́ ни́же** дор хӓлӓ; **бу́дет сказа́но ни́же** дор келгдх.
нижеподписа́вшийся дор гаран тӓвгсн.
нижестоя́щий дор зогсгч.
ни́жний дорк; **ни́жний эта́ж** дорк этаж; **ни́жнее бельё** дотр ӱмсдг хувцн.
низ: с ни́зу до́ верху дорас авн деер кӱртл.
низверга́ть, низве́ргнуть *прям. и перен.* хольвлдж унъгъах.
низверже́ние хольвлдж унъгъалгън; **низверже́ние самодержа́вия** хаанӓ йос хольвлдж унъгъалгън.
низи́на далврнъ; дор газр.
ни́зкий 1. *(невысо́кий)* маштг; ◇ **ни́зкие це́ны** кимд ӱн; **ни́зкая температу́ра** халун багъ; 2. *(по́длый)* ичр-гутр уга; 3. *(о зву́ке)* бӧдӱн дун
ни́зко 1. дорагъар; **ни́зко лете́ть** дорагъар нисх; 2. *(по́дло)* гута.
низкоро́слый маштг нургьта; богънь
ни́зменность далврнъ; хавтгъа газр
ни́зменный 1. *геогр.* хавтгъа газрин; 2. *(по́длый)* ичр-гутр уга.
низово́й дора газра; ар газра; **низова́я рабо́та** дора (ар) газрин кӧдлмш.
ни́зость муугъин цаатк му йовдл; гута йовдл.
ни́зший дора; багъ; **ни́зшее образова́ние** багъ сургъуль.
никак тӧрӱц; **никак нельзя́** тӧрӱц болш уга.
никако́й ямаран болв чугн; тӧрӱц.
никогда́ кезӓд болв чигн; тӧрӱц.
нико́им о́бразом ягъдж чигн; тӧрӱц.
никуда́: я сего́дня никуда́ не пойду би энд юмнд одшгов; **никуда́ не го́дный** юмнд керг уга.
никчёмный юунд чигн керг уга.
ниоткуда ӓлдӓс чигн уга.
нисколько тӧрӱц.
ниспровига́ть, ниспрове́ргнуть хольвлх.
ниспровержение хольвллгън.
ни́тка утцн; ◇ **промо́кнуть до ни́тки** дже гитлӓн норх.
нить утцп.
ничего́ 1. гем уга; 2. *(довольно хорошо́)* му биш; **как вы поживаете? — ничего́** ямаран баанат? — му биш; ◇ **я ничего́ не могу́ поде́лать** би юм кедж чадшгов; **ничего́ подобного** мел тиим биш.
ничей кенӓ чигн биш.
ничко́м тӱргӱл.
ничто́ юн чигн биш.
ничто́жество чимк; керг уга.
ничто́жный 1. *(очень ма́лый)* ӱчӱкн; ӓрвдж угахн; **ничто́жное количество** ӓрвдж угахн (ӱчӱкн) юмн; 2. *(о челове́ке)* кӱнд керг уга.
ничу́ть тӧрӱц.
ничья́ *спорт.* хӓм; **сыгра́ть в ничью́** хӓӓмдх.

ни́щенский *прям. и перен.* гуульгън-чин.
ни́щенство гуульгъ гууягън.
ни́щенствовать гуульгъ гуух.
нищета́ хоосрлгън; ядурлгън.
ни́щий хооси; гуульгънч.
но зүгэр; болв.
новáтор шинлáч.
новéйший шин гиси.
новéлла *лит.* новел, түүк.
новизнá шин.
новúнка *(о книге)* шин-дегтр.
новичóк шин хүн.
новобрáчный шин гер-мал болси.
нововведéние шинэс оруллгън.
новогóдний шин джилин.
новоиспечённый шинкн кедж гаргъси; шинкн болгъси.
новолýние сарин шин.
новообразовáние шин токтгси.
новорождённый, новорóжденный шин төргси; шин гаргси; нилх.
новосéлье шин бүүр; справля́ть новосéлье шин бүүр йорэх.
нóвость 1. *(извéстие)* зэнъг; 2. *(новизнá)* шин юмн.
нóвшество шин юмн.
нóвый *в разн. знач.* шин.
ногá көл; с головы́ до ног толгъагъас көл күртл; ◇ итти́ в нóгу көлэн дегц ишгх; протяну́ть нóги көлэн джиих; *перен.* үкх; жить на широ́кую нóгу өргнэр бэдэх; постáвить нá ноги көл деернь босгъх; я остáлся без ног би көл уга үлдүв; вверх ногáми көл өөдэн.
нóготь хумси.
ногтоéда *мед.* килгъси хорха.
нож утх; перочи́нный нож тонъгърг; кýхонный нож балг.
нóжка 1. *уменьш. к* ногá; 2. *(мéбели и т. п.)* көл; ◇ подстáвить нóжку *прям. и перен.* дегэ тэвх.
нóжницы хӭч.
ножнóй көлин; ножнáя вáнна көлд бӭрх цур; ножнáя швéйная машúна көл машин.
нóжны утх, үлдин гер.
ноздрй́ хамрин нүкн.
ноль *см.* нуль.
номáды *уст.* нүүдг эмтс.
номенклатýра номенклатур.
нóмер *в разн. знач.* нөөмр; нóмер билéта бесэдин нөөмр; нóмер гостúницы гостиницин нөөмр; последним нóмером програ́ммы концéрта концертин сүүлин нөөмр болдж.
номерóк нөөмр.
номинáльный номинальн; неринь дагч.
нора́ нүхн; цоонг.
Норвéгия Норвегия.
нóрма норм; сверх нóрмы норм деер.
норма́льный нормальн; чик.
нормирова́ние кемджэллгън.
нормирóванный ноормлсн; нормирóванный рабóчий день ноормлсн көдлмшин өдр.
нормирова́ть кемджэлх.
норови́стый шувтрха.
нос хамр; показа́ть нос *разг.* хамран үзүүлх; ◇ говори́ть в нос гунъньдж келх; из под сáмого нóса хамр дораснь; остáвить с нóсом хооси үлдэх; води́ть зá нос хамраснь көтлх; задира́ть нос хамран өргх; нос корабля́ кермин хамр; кермин цеедж.
носи́лки носилк.
носи́льный умсдг; носи́льное бельё дотр умсдг хувцн.
носи́льщик носильщик.
носи́тель теегъч.
носи́ть 1. *(одéжду)* умсх; 2. *(что-л.)* зөөх; ◇ носи́ть и́мя нер зүүх; носи́ть на рукáх гар дээрэн бэрх.
носи́ться 1. *(об одéжде)* умсгдх; 2. *(бéгать)* хурдлх; 3. *перен. (о слýхах)* тарх.
носовóй хамрин; носовóй плато́к хамр арчдг альчур; носовáя часть сýдна савин хамр (цеедж) бий.
носóк 1. *(обуви)* хоньшар; 2. *(чулóк)* шагъвч; 3.: подня́ться на носки́ өскэгъэн өргх.
носорóг *зоол.* орнъгъ.
нóта I *муз.* нот.
нóта II *дипл.* нот [нег правительств талдан правительствд илгэсн элч бичг].
нотáция шоодлгън.
нóтный нотин; нóтная бумáга нотин цаасн.
ночевáть хонх.
ночёвка хонлгън; хонг.
ночлéг хонх газр; остановúться на ночлéг хонгт зогсх.
ночлéжный: ночлéжный дом хондг гер.

ночно́й сӧ̆гъин.
ночь сӧ̆.
нӧша ацан.
ноше́ние зӯ̈лгън.
ноя́брь ноябрь; *уст.* ӱкр сар.
ноя́брьский ноябрин; *уст.* ӱкр сарин.
нрав занъ-бӓ̆ӓр; авр.
нра́виться таасгдх.
нравоуче́нние сургъ̈лгън; сургъмдж.
нравоучи́тельный сургъ̈лгъна.
нра́вственность нравственность.
нра́вственный нравственн.
ну ня; ну, скоре́й! ня шулуд!; ну-ну, не бу́ду ня-ня, дӓкдж келхшв; ну так что ж ня ягъдж тегӓд; ну хорошо́! ня сӓн!; ◇ ну и день! ягъсн ӧдрв энчн!; да ну? ӱнӓрй?
нужда́ 1. *(потре́бность, необходи́мость)* кергта боллгън; в слу́чае нужды́ кергтӓ болсн пагт; без нужды́ керг угагъар; 2. *(бе́дность)* тӯ̈рлгън; быть в нужде́ тӯ̈рх.
нужда́ться *прям. и перен.* тӯ̈рх.
ну́жно кергтӓ.
ну́жный кергта; ну́жный челове́к кергтӓ кӯ̈н.
нулево́й нуулин.
нуль нуль.
ну́мер *см.* но́мер.
нумера́ция нӧ̆мрллгън.
нумерова́ть нӧ̆мрлх.
нутро́ дотр бий.
ны́не эндр.
ны́нешний эндрк; в ны́нешнем году́ эн джил.
ны́нче эндр.
нырну́ть булхк.
ныро́к *зоол.* булхач.
ныря́ние булхлгън.
ныря́ть *см.* нырну́ть.
ныть 1. *(боле́ть)* зовх; 2. *(жаловаться)* зовньх.
нытьё зовньлгън.
Нью-Йо́рк Нью-Йорк [балгъсн].
нюх ӱнрч; шиньшвр.
ню́хательный: нюхательный таба́к насва.
нюхать ӱярчлх; шиньшх; нюхать таба́к насва татх.
ня́нька *см.* ня́ня.
ня́ньчить нилх кӯ̈кд таалх.
ня́ньчиться 1. *(с детьми́)* бичкн кӯ̈кдлӓ оралдх; 2. *перен.* оралдх.
ня́ня няня.

О

о I *предлог* 1. *(относи́тельно)* туск; тускар; говори́ть о ком-л. кӯ̈нӓ тускар келх; 2. *в значе́нии «име́ющий» передаётся фо́рмой* та, тӓ; о двух голова́х хойр толгъата; 3.: уда́риться голово́й о сте́ну толгъгъарн эрс цокад авх; ◇ бок о́ бок бӧ̆р бӧ̆рӓрн.
о II *междоме́тие* 1. *(при обраще́нии и при восклица́тельных словах)* о; о, позо́р! о, нчквт!; 2. *(для выраже́ния удивле́ния)* о!, пӧ!
оа́зис оазис; арл.
об *см.* о I.
оба хойрулн; смотре́ть в оба *перен.* хойр талан хӓлах, сагlх.
обагри́ть: обагри́ть кро́вью цусар ула'-явр кех; обагри́ть ру́ки кро́вью гаран цуснд улан-явр кех.
обагри́ться: обагри́ться кро́вью цуснд улан-явр болх.
обагря́ть(ся) *см.* обагри́ть(ся).
обалдева́ть, обалде́ть *разг.* тевх; гӓргтх.
обанкро́титься банкруд тусх.
обая́ние эәлт.
обая́тельный эәлттӓ.
обва́л 1. *(паде́ние)* нурлгън; 2. *(ме́сто)* нурсн газр.
обва́ливать(ся) *см.* обвали́ть(ся).
обвали́ть 1. *(завали́ть кругом)* дарад хайчкх; 2. *(развали́ть)* нурах.
обвали́ться нурх.
обва́ривать(ся) *см.* обвари́ть(ся).
обвари́ть болгъх.
обвари́ться болгъгдх.
обверну́ть орах.
обвёртывать *см.* обверну́ть.
обве́сить *(обману́ть в ве́се)* хаджгър чинъну́рдх.
обвести́ 1. *(кого́-л. вокру́г чего́-л.)* эргӯ̈лх; 2. *(очерти́ть по ко́нтурам)* зурх.
обве́тренный сӓлкнд шатсн; сӧ̆ркӓдсн.
обве́триться сӓлк авх; сӧ̆ркӓдх.
обветша́лый элнькӓ; хуучн.
обветша́ть элх; хуучрх.
обве́шивать *см.* обве́сить.
обвива́ть *см.* обви́ть.
обвива́ться *см.* обви́ться.
обвине́ние гемшӓлгън.

обвини́тель гемшӓгч кӯн; общественный обвини́тель олна нерн деерӓс гемшӓгч кӯн.
обвини́тельный гемшӓгч; обвини́тельный акт гемшӓгч акт; обвини́тельная речь гемшӓгч үг.
обвини́ть гемшӓх.
обвиня́емый гемшӓгдгч хӯн.
обвиня́ть *см.* обвини́ть.
обвиня́ться гемшӓгдх.
обви́ть орах.
обви́ться *(вокру́г чего-л.)* оралдх.
обводи́ть *см.* обвести́.
обводня́ть ус орулх.
обвола́кивать бӯркх; хучх.
обворова́ть, обворо́вывать хуляхалад авчкх.
обворожи́тельно авлм.
обворожи́тельный авлгч.
обвяза́ть, обвя́зывать боох.
обгло́данный мӧлджгдсн.
обглода́ть мӧлджх.
обгоня́ть *см.* обогна́ть.
обгора́ть, обгоре́ть шатх.
обдава́ть, обда́ть цацх; обда́ть гря́зью бальчг цацх.
обде́лать *(о драгоце́нном ка́мне)* яслх; кех; ◇ обде́лать де́ло *разг.* керг кех.
обдели́ть *(лиши́ть кого́-л. при разде́ле)* хӯвӓс дутах.
обде́лывать *см.* обде́лать.
обделя́ть *см.* обдели́ть.
обдёрнуть *(платье и т. п.)* татх.
обдира́ть *см.* ободра́ть.
обду́манный ухаясн.
обду́мать ухалх; зара́нее обду́мать урдасн ухалх.
обду́мывать *см.* обду́мать.
о́бе хойрулн.
обе́гать, обега́ть эргдж гӯӯх.
обе́д ӯдӓн хот.
обе́дать ӯдӓн хот уух.
обе́денный ӯдин; обе́денный перерыв ӯднн завср; обе́денный стол ӯдин хотин стол; обе́денное вре́мя ӯдин хот ууцг цаг.
обедне́ть угарьх.
обежа́ть эргӓд гӯӯх.
обезбо́ливание ӧвдкӯр ууруллгън.
обезбо́ливать *см.* обезбо́лить.
обезбо́ливающий ӧвдкӯр ууруллг; обезбо́ливающее сре́дство ӧвдкӯр ууруллг эв.
обезбо́лить ӧвдкӯр ууруллх.
обезвре́дить, обезвре́живать хорнн таслх.
обезгла́вить толгъа уга ӯлдӓх.
обездо́ленный хӯв уга.
обездо́лить хӯв угарулх.
обезли́чить эзн уга болгъх.
обезли́чка обезличк; эзн угадлгън.
обезобра́живание дӯр уга болгъллгън.
обезобра́живать, обезобра́зить дӯр уга кех; ӯрӓх.
обезопа́сить *(от чего-л.)* аамшг уга кех.
обезору́живание зер-зевинь авлгън.
обезору́живать, обезору́жить зер-зевинь авх.
обезу́меть галзурх; ганьдглх.
обезья́на сар-мо́чн.
обезья́ний сар-мо́чна.
обезья́ничание сар-мо́ч дураллгън.
обезья́ничать сар-мо́ч дурах.
обели́ск обелиск; суврган.
обели́ть, обеля́ть *перен.* цеврдкх.
оберега́ть сӓкх; хадгълх.
оберега́ться сакгдх; хадгъллгдх.
оберну́ть орах.
оберну́ться 1. *(повернуться)* харӯ эргх; 2. *разг. (преврати́ться во что-л.)* хӯврх; 3. *разг. (успе́ть сде́лать)* кедж чадх.
обёртка орац.
обёртывать(ся) *см.* оберну́ть(ся).
обескро́вить цус угадулх.
обескро́вленный цусн угадсн.
обескура́жить алгъязулх.
обеспе́чение теткӯл; тетклгън; социа́льное обеспе́чение социальн теткӯл.
обеспе́ченность дуту уга боллгън.
обеспе́ченный дуту уга.
обеспе́чивать *см.* обеспе́чить.
обеспе́чиваться теткгдх; батлдж авх.
обеспе́чить тетгх; батлх.
обеспоко́ить тӯрӓх; ӯӯтрӓх.
обеспоко́иться сана зовх.
обесси́леть чидлӓн барх; чидл чилх.
обесси́лить *(кого́-л.)* чидлнн барх.
обессме́ртить мӧнъкрӯлх; ӯкл угарулх.
обесце́нить ӯн угарулх.
обесче́стить гутах.
обе́т сакл; санмр.
обеща́ние амлл; ӯг өглгън; андгъарллгън; дать обеща́ние амлх; ӯг өгх; андгъар өгх.
обеща́ть амлх; ӯг өгх; андгъарлх.

обжа́лование *юр.* гундл өрглгън.
обжа́ловать *(что-л.)* гундл өргх.
обже́чь шатах.
обже́чься шатах.
о́бжиг, обжига́ние шаталгън.
обжига́ть *см.* обже́чь.
обжига́ться шатагдх.
обжо́ра *разг.* хотрха; хотрхг; ик хотта кӳн.
обжо́рство хотрхлгън.
обзавести́сь, обзаводи́ться *(чем-л.)* олдж авх; бӳрдӓх; **обзавести́сь хозя́йством** мал гер бӳрдӓх; **обзавести́сь обстано́вкой** эдл-аху бӳрдӓх.
обзо́р харлт; шинджллт.
обзыва́ть *см.* обозва́ть.
обива́ть *см.* оби́ть.
оби́вка 1. *(де́йствие)* ширӓслгън; бӳрӓсллгън; 2. *(мате́рия)* бӳрӓсн.
оби́да ө; гундл.
оби́деть өөлӳлх; гундах; өөглх *(оскорби́ть)*.
оби́деться өөлх; гундх.
оби́дно гундлта.
оби́дный гундлта.
оби́дчивость өөч йовдл.
оби́дчивый өөч.
оби́дчик даджрач; өөгля́ч.
обижа́ть(ся) *см.* оби́деть(ся).
оби́лие элвг боллгън.
оби́льно элвгӓр.
оби́льный элвг.
обира́ть *см.* обобра́ть.
обита́емый кӳн бӓӓдг.
обита́тель бӓӓдг кӳн; эзн.
обита́ть бӓӓх; эзлх.
оби́тель *перен.* бӓӓрн; киид.
оби́ть ширх *(две́ри, сте́ны)*; гадрлх, бӳрӓслх *(ме́бель)*.
обихо́д кергсл; **дома́шний обихо́д** гер хоорнд кергтӓ юмс; **вы́йти из обихо́да** кергӓс гарх.
обихо́дный гер хоорндк; **обихо́дный язы́к** ӓмтн хоорнд келгддг келн.
обла́ва *охот.* авллгън; туулгън.
облага́ть *см.* обложи́ть 2.
облагора́живать харсх; кӧндӓлх.
обладание эдллгън; эзллгъи.
облада́тель эзн.
облада́ть эдлх; эзлх; **облада́ть тала́нтом** эрдмтӓ (билгтӓ) болх.
о́блако цагъан ӳӳлн; **кучевы́е облака́** овхр (ковкр) цагъан ӳӳлс; **пери́стые облака́** семджн цагъан ӳӳлс.
обласка́ть 1. илх; 2. *перен. (кого́-л.)* энъкрлх; бийӓдӓн унъгъадж авх.
областно́й областин; танъгъчин; **областно́й комите́т (обко́м)** областной комитет (обком).
о́бласть 1. *геогр.* область; танъгъч; 2. *анат.* туст; 3. *перен. (о́трасль нау́ки и т. п.)* медл.
облача́ть(ся) *см.* облачи́ть(ся).
облачи́ть *(кого́-л. во что-л.)* бигцлх; хуацлх.
облачи́ться бигцлх; хувцлх.
о́блачность ӳӳлтӓ боллгън.
о́блачный ӳӳлтӓ.
облега́ть *(о пла́тье и т. п.)* ургъц дахдж кевтх.
облегча́ть(ся) *см.* облегчи́ть(ся).
облегче́ние гиигрлгън; гӧнъгрлгън.
облегчи́ть гиигрӳлх; гӧнъгрӳлх.
облегчи́ться гиигрх; гӧнъгрх.
обледене́ть мӧстх.
облеза́ть, облезть хагзлх *(о живо́тном)*; хуурад унх, хуурх *(о ла́ке, кра́ске)*; ниитрх *(о ме́хе)*.
облека́ть *см.* облечь II.
облени́ться *разг.* залху болх.
облепи́ть, облепля́ть 1. *(обкле́ить)* наах; 2. *(окружи́ть)* бӳслх; дарх; хурх, бӳркх *(о му́хах и т. п.)*.
облета́ть, облете́ть 1. *(вокру́г чего́-л.)* эргдж нисх; **лётчик облете́л всю страну́** лётчик орн-нутг цугтнь эргдж нисв; 2. *(опа́сть)* унх; **ли́стья облете́ли** хамтхсс үндж-ундж одв.
облечённый: облечённый вла́стью йоснас ишта.
облечь I *см.* облега́ть.
облечь II өгх; **облечь вла́стью** йоснас иш өгх.
обливать *см.* обли́ть.
облива́ться *см.* обли́ться; ◇ **облива́ться слеза́ми** нӳлмсӓн асхк; **облива́ться по́том** кӧлсн асхрх.
облига́ция облигаций.
облиза́ть долах.
облиза́ться долах.
обли́зывать(ся) *см.* облиза́ть(ся).
о́блик дӳр.
облипа́ть, обли́пнуть наалдх.
обли́ть асхк; цутхк.
обли́ться дееран асхк.
облицева́ть өнъглх.
облицо́вка 1. *(де́йствие)* өнъгллгън; 2. *(вне́шний вид)* өнъг.

облицо́вывать *см.* облицева́ть.
облича́ть *см.* обличи́ть.
обличе́ние илткългън; обличе́ние во лжи худлинь илткългън.
обли́чие дӱр; бӓӓдл.
обличи́тель илткӓч.
обличи́тельный илткгч; обличи́тельная статья́ илткгч статья.
обличи́ть илткх.
обложе́ние: обложе́ние нало́гом налог тӓвлгън.
обложи́ть 1. эргмдӓн тӓвх; бӱркх *(покры́ть)*; круго́м обложи́ло *(о не́бе)* тенъгр бӱркгддж одв; 2. обложи́ть нало́гом налог тӓвх.
обложи́ться *(чем-л.)* эргмдӓн тӓвх.
обло́жка гадр.
облокоти́ться тохалдх; кецӓх.
облома́ть, обломи́ть хамхлх; хугъдх.
обло́мок хамхрха.
облупи́ться шуурх *(о ко́же и т. п.)*; хуурх *(о ла́ке, кра́ске)*.
облысе́ть галзрх.
облюбова́ть дур тӓвх.
обма́зать 1. *(запа́чкать)* будх; 2. *(покры́ть ма́зью)* тӱркх; шалдх.
обма́заться *(запа́чкаться)* будгдх.
обма́кнвать, обмакну́ть шӱӱслх.
обма́н мек; ввести́ в обма́н меклх.
обма́нный: обма́нным спо́собом мекӓр.
обману́ть меклх.
обману́ться меклгдх.
обма́нчивый мекч.
обма́нщик мекч.
обма́нывать(ся) *см.* обману́ть(ся).
обма́тывать *см.* обмота́ть.
обма́хиваться сӓвх.
обмахну́ть *(пыль с чего́-л.)* сӓвх.
обмеле́ние хӓӓрдлгън.
обмеле́ть хӓӓрдх.
обме́н дольлцлгън; сольлцлгън; селвлцлгън; обме́н докуме́нтов документс сольлгън.
обме́нивать(ся) *см.* обменя́ть(ся).
обменя́ть сольх; дольх.
обменя́ться 1. *(чем-л.)* сольлцх; дольлцх; 2. *перен.* селвлцх; обменя́ться взгля́дами хӓлӓлцх.
обме́р 1. кемджӓллгън; 2. *(обма́н покупа́теля)* хаджгър; кемджӓллгън.
обмере́ть *разг.*: обмере́ть от стра́ха, у́жаса ӓӓгъӓд, сӱрдӓд менрх.
обме́ривать *см.* обме́рить.
обме́рить, обмеря́ть 1. кемджӓлх; 2. *(обману́ть покупа́теля)* хаджгър кемджӓлх; мсклх.
обмести́ *(пыль)* сӓвурдх.
обмета́ть I *см.* обмести́.
обмета́ть II 1. *(пе́тли)* бӱтӱ гаргъх; 2. *безл.*: гу́бы обмета́ло *разг.* тӱӱнӓ урлнь сӧркӓддж оч.
обмира́ть *см.* обмере́ть.
обмозгова́ть *разг.* тоолх; ухалх.
обмо́лвиться ӱг алдх.
обмо́лвка ӱг алдлгън.
обмоло́т *с.-х.* татлгън; цоклгън.
обмолоти́ть татх; цокх.
обмора́живать, обморо́зить колдӓх.
о́бморок харгъцлгън; упа́сть в о́бморок харгъцх.
о́бморочный харгъцси; о́бморочное состоя́ние харгъцлгън.
обмота́ть орах.
обмота́ться оралдх.
обмо́тка 1. *(де́йствие)* оралгън; 2. *(намо́танное)* орац.
обмочи́ть норгъх.
обмундирова́ние хувцн.
обмундирова́ть хувцлх.
обмундирова́ться хувцлгдх.
обмыва́ть(ся) *см.* обмы́ть(ся).
обмы́ть угъах.
обмы́ться угъагдх.
обмяка́ть, обмя́кнуть джӧӧлдх.
обмя́ть нухк; ӱмгх; сергӓх.
обнагле́ть ичр-гутран геех.
обнадёжить *(кого́-л.)* нӓӓлӱлх.
обнажа́ть(ся) *см.* обнажи́ть(ся).
обнаже́ние 1. нӱцгллгън; 2. *перен.* илткългън.
обнажённый 1. *(голый)* нӱцгн; 2. *перен.* ил; илткгдсн.
обнажи́ть 1. нӱцглх; 2. *перен.* *(раскры́ть)* илткх.
обнажи́ться илдх.
обнаро́дование зарллгън.
обнаро́довать зарлх.
обнару́жение оллгън.
обнару́живать(ся) *см.* обнару́жить (-ся).
обнару́жить олх; обнару́жить оши́бку эндӱ олх.
обнару́житься олдх.
обнести́ 1. *(окружа́ть)* хашалх; 2. *(чем, ку́шаньем)* эргӱлх.
обнима́ть(ся) *см.* обня́ть(ся).
обнища́лый угарьсн.
обнища́ние угарьлгън.
обнища́ть угарьх.

обно́ва шин хувцин.
обнови́ть шинрӯлх.
обнови́ться шинрх.
обно́вка шин хувцин.
обновле́ние шинрӯллгън.
обновля́ть(ся) *см.* обнови́ть(ся).
обноси́ть *см.* обнести́.
обноси́ться элх.
обню́хать шинъшдж ӯзх; ӯнрчлх.
обня́ть 1. теврх; 2. *перен. (постáгнуть)* кӯцдж меддж авх.
обня́ться теврлдх.
обо *см.* о I.
обобра́ть 1. *(собрáть)* шӯгъад авчкх; 2. *(обворовáть кого-л.)* хулхалад авч одх; тонх.
обобща́ть *см.* обобщи́ть.
обобще́ние негдӯллгън; товчллгън.
обобществи́ть олна кех.
обобществле́ние олна кслгън.
обобществлённый олна.
обобществля́ть *см.* обобществи́ть.
обобщи́ть негдӯлх; товчлх.
обогати́ть байджулх.
обогати́ться байджх.
обогаща́ть(ся) *см.* обогати́ть(ся).
обогаще́ние байджлгън.
обогна́ть кӧдж кӯцх.
обогну́ть эргад гарх.
обоготворя́ть бурх кех.
обогрева́ние дуладуллгън.
обогрева́ть(ся) *см.* обогре́ть(ся).
обогре́ть дуладулх; дуладхк; бӯладӯлх.
обогре́ться дуладх; бӯладх.
обод *(у колеса)* тӧгӓн дугъу; шил.
ободо́к кӧвӓ.
обо́дранный шуучгдсн; сан-сарвч.
ободра́ть шуучх; сан-сарвч кех.
ободра́ться 1. *(изорвáться)* шуурх; 2. *разг. (оцарáпаться)* шуучгдх.
ободре́ние омглуллгън; сӯр немлгън.
ободри́тельный омглулгч; сӯр немгч.
обо́дрить, ободри́ть омглулх; сӯр немх.
обо́дриться, ободри́ться сӯр немх; омглх.
ободря́ть *см.* обо́дри́ть.
обожа́ние сӯзгчлдж дурллгън.
обожа́ть сӯзгчлдж дурлх.
обожда́ть кӯлӓх; тотхк.
обо́з обоз; ашата кӧлгс.
обозва́ть му келх.
обозли́ть хордхах.
обозли́ться хордх.
обозна́ться эндӯрх.
обознача́ть 1. *см.* обозна́чить; 2. *(знáчить)* темдг болх.
обозначе́ние темдгллгън.
обозна́чить темдглх.
обозна́читься ӯзгдх; медгдх.
обо́зный обозин.
обозрева́тель шинджлӓч.
обозрева́ть *см.* обозре́ть.
обозре́ние харлт; шинджллгън.
обозре́ть хӓлӓх; шинджлх.
обои гер дотр наадг цааси.
обо́йма обойм; сумна кевтр.
обойти́ 1. *(вокрýг чего-л.)* эргх; эргӓд гарх; обойти́ лӯжу цандг эргӓд гарх; 2. *(посетúть)* кедх; обойти́ знако́мых тӓнлмӯдӓн кедх; 3. *(распространúться)* тарх; 4. *(избéгнуть)* зулх; 5. *(пропустúть)* бнъгрӯлх; обойти́ молча́нием а угагъар бнъгрӯлх; 6. *(перегнáть)* кӯцад давад гарх.
обойти́сь 1. *(стóить)* унтӓ болх; болдж тусх; 2. *(обращáться)* бнъгрӯлх; 3. *(без чего-л.)* эс дутх.
обокра́сть хулхалх.
оболо́чка 1. кӧрсн; 2. *анат.* хӓлсн; ра́дужная оболо́чка цецгӓн хӓлсн.
обольсти́тель авлач.
обольсти́тельный авлм.
обольсти́ть авлх.
обольсти́ться авлгдх.
обольща́ть(ся) *см.* обольсти́ть(ся).
обольще́ние авлгдлгън.
обомле́ть менрх.
обоня́ние ӯнр.
обоня́ть ӯнрчлх.
обора́чивать(ся) *см.* оборо́тить(ся), обернýть(ся).
оборва́нец сан-сарвч хувцта кӯн.
оборва́ть *в разн. знач.* таслх; оборва́ть верёвку деес таслх.
оборва́ться 1. *(о верёвке и т. п.)* тасрх; 2. *(упáсть, сорвáться)* унх; 3. *(прекрати́ться)* зогсх; тасрх.
оборо́на харслт; харслгън; оборо́на Цари́цына Ахшиг харслгън; противовоздӯшная оборо́на агъарас дӓврлгънӓс харслгън.
оборони́тельный харслгъна.
оборо́нный харслтин; оборо́нная промы́шленность харслтин промышленность.
обороноспосо́бность харсх идл-чидл.

обороня́ть харсх.
обороня́ться харсх.
оборо́т 1. эргц; **оборо́т колеса́** тӧган эргц; 2. *(о стале)* айлгъ; **оборо́т ре́чи** үгин айлгъ.
оборо́тить хӑрӱ эргӱлх.
оборо́титься хӑрӱ эргх.
оборо́тный: **оборо́тная сторона́** нургън бийнь.
обору́дование 1. *(де́йствие)* яслгън; 2. *(предме́ты)* зер-зев; эдл-аху.
обору́довать ясх.
обоснова́ние 1. *(де́йствие)* бӑрмтгллгън; 2. *(до́воды)* ул; бӑрмтг; учр.
обосно́ванный улта; бӑрмтгтӑ.
обосновать батлх; бӑрмтглх; уллх.
обоснова́ться *(устро́иться)* бӑӑршх.
обосо́бить онцрулх; ончрулх.
обосо́бленно онцдан; ончрдж.
обосо́бленный онпргсн; ончргсн.
обостре́ние гӱдлгън; хурцдлгън; **обостре́ние кла́ссовой борьбы́** классов ноолдан хурцдлгън (гӱдлгън); **обостре́ние боле́зни** гем гӱдлгън.
обостри́ть *(ухӱдшить)* гӱдӑх; хурцдах.
обостри́ться *(ухӱдшиться)* гӱдх; хурцдх.
обостря́ть(ся) *см.* обостри́ть(ся).
обою́дно хойрулн; хоюрн.
обою́дный хойрань.
обоюдоо́стрый хойр ирта́.
обраба́тывать, обрабо́тать 1. ясх; 2. *разг. перен. (кого́-л.)* ӱгдӑн орулх.
обрабо́тка яслгън.
обра́довать байрлулх.
обра́доваться байрдх.
о́браз 1. *(спо́соб)* кев-янз; **о́браз жи́зни** бӑӑлгънь кев-янз; **о́браз правле́ния** залгънь кев-янз; 2. *(вид)* ӱзл; 3. *лит.* дӱр; 4. *церк.* шӱтӑн.
образе́ц *в разн. знач.* ӱлгӱр.
о́бразно ӱлгӱрлдж.
о́бразный ке; ӱлгӱрлсн.
образова́ние I *(возникнове́ние)* бӱрдлгън.
образова́ние II *(просвеще́ние)* сургъуль.
образо́ванность сургъульта боллгън.
образо́ванный I *(основанный)* бӱрдӑгдсн; тогтагдсн.
образо́ванный II сургъульта.
образова́ть *(основа́ть)* бӱрдах; тогтах.
образова́ться *(возни́кнуть)* тогтх; бӱрдх.
образо́вывать *см.* образова́ть.
образу́мить *(кого́-л.)* тогтнулх; номгърулх; тома орулх.
образу́миться томан орх; тогтнх.
образцо́вый ӱлгӱр болгч.
обрамле́ние ковӑллгън; кеерӱллгън.
обрамля́ть ковӑлх; кеерӱлх.
обраста́ть, обрасти́ 1. *(волоса́ми)* ургъх; 2. *(расти́тельностью)* ургъх; 3. *(обогати́ться)* байджх.
обрати́ть хувръулх; **обрати́ть в шу́тку** шогт хӱврӱлх; **обрати́ть в бе́гство** зулгъх; **обрати́ть на себя́ внима́ние** бийӑн халах; **обрати́ть внима́ние на кого́-л.** нӱд тавх.
обрати́ться 1. *(преврати́ться)* хӱврх; 2. *(к кому́-л.)*: **обрати́ться с при́зывом** дуудх; **обрати́ться в бе́гство** зулх.
обра́тно харӱ; **е́хать, итти́ обра́тно** хӑрӱ йовх; **отда́ть обра́тно** хӑрӱ өгх; **взять обра́тно** хӑрӱ авх.
обра́тный хӑрӱ; **обра́тный путь** хӑрӱ хаалгъ.
обраща́ть *см.* обрати́ть.
обраща́ться 1. *см.* обрати́ться; 2. *(обходи́ться с кем-л., с чем-л.)* чадх; **обраща́ться с ору́жием** зер-зев эдлдж чадлгън.
обраще́ние 1. *(воззва́ние)* дуудлгън; 2. *(с чем-л.)* чадлгън *(уме́ние по́льзоваться ору́жием, инструме́нтами и т. п.)*; 3. *(круговоро́т)* эргц; 4.: **обраще́нне в бе́гство** зуллгън.
обре́з 1. *(у кни́ги)* ковӑ; 2. *(ружья́)* ахрдулсн (тӑӑрсн) бу.
обре́зание *рел.* керчлгън; тӑӑрлгън; эгцллгън.
обре́зать, обреза́ть 1. керчх; тӑӑрх; эгцлх; 2. *перен.* церӑд зогсах; ӱг эс келӱлх.
обре́заться, обреза́ться керчгдх; тӑӑргдх; эгцлгдх.
обре́зок тасрха; кизӑр *(бума́ги и т. п.)*; ӱлдл *(оста́ток)*.
обремене́ние ацаруллгън.
обременённый ацата.
обременя́тельный ацан болгч; кӱнд.
обремени́ть, обременя́ть ацарулх; тӱрӑх.
обрести́, обрета́ть олдж авх; олх;
обрисова́ть *перен.* зурх; ӱзӱлх.

обрисова́ться ӱзгдх.
обрисо́вывать(ся) *см.* обрисова́ть (-ся).
обри́ть(ся) хусх.
обро́к *ист.* алвн.
оброни́ть унъгъах.
обро́сший сахл ӱснь ургъгсн.
обруба́ть, обруби́ть чавчх.
обру́бок тӓӓрхӓ модн.
обруга́ть *разг.* керлдх.
о́бруч бӱс.
обруча́ть *см.* обручи́ть.
обруче́ние хадмд хӓӓлгън; ӱг оруллгън.
обручи́ть кӱӱкнд келх; хадмд хӓӓх; ӱгӓн авх.
обру́шить *перен.* асхх; нурах; дӓврх.
обру́шиться 1. нурх; 2. *перен.* нӱрх; дӓврх.
обры́в энъг; чагчм эрг.
обрыва́ть(ся) *см.* оборва́ть(ся).
обры́вистый чагчм эргтӓ.
обры́вок тасрха; обры́вки разгово́ра ӱгин тасрха.
обры́згать цацх.
обры́згаться цацгдх; цальгрх.
обрю́зглый бӓдӓртӓ; унджу.
обря́д йосн.
обса́сывать *см.* обсоса́ть.
обсерватО́рия обсерваторий.
обсле́дование шинджллгън; шӱӱллгън.
обсле́довать 1. *(произвести́ прове́рку)* шинджлх; 2. *(иссле́довать)* шӱӱх.
обслу́живание тетклгън.
обслу́живать тетклх.
обсоса́ть шимх.
обсо́хнуть хагсх.
обста́вить 1. *(ко́мнату и т. п.)* юмсуд тавх; 2. *разг. (организова́ть)* бӱрдӓх.
обставля́ть *см.* обста́вить 1.
обстано́вка 1. обстановк [гер дотрк ӱв-эд]; 2. *(положе́ние)* бӓӓдл.
обстоя́тельно сӓӓнӓр; нӓрлгъӓр.
обстоя́тельный 1. *(о челове́ке)* тогтурта; 2. *(о кни́ге, докла́де и т. п.)* нӓрлгъ; сӓн.
обстоя́тельство обстоятельств; бӓӓдл.
обстоя́ть болх; бӓӓх; всё обстои́т благополу́чно цугъар сӓн бӓӓнӓ.
обстре́л халгън.
обстреля́ть хах.
обстри́чь хӓӓчлх; киргъх *(шерсть, овцу́)*.
обстри́чься хӓӓчлгдх.
обстрога́ть зорх.
обступа́ть, обступи́ть бӱслх.
обсуди́ть, обсужда́ть зӧвчлх; обсуди́ть вопро́с тӧр зӧвчлх.
обсужда́ться зӧвчлгдх.
обсужде́ние зӧвчллгън.
обсуши́ть хагсах.
обсуши́ться хувцан хагсах.
обсчита́ть дуту тоолдж өгх.
обсчита́ться эндӱ тоолх; эндӱрх.
обсчи́тывать(ся) *см.* обсчита́ть(ся).
обсы́пать цацх.
обсы́паться анъзрх; хуурад унх *(о штукату́рке и т. п.)*.
обсыпа́ться 1. *см.* обсы́паться; 2. цацгдх *(со́лью, мукой, са́харом)*.
обсыха́ть *см.* обсо́хнуть.
обтека́емый: обтека́емая фо́рма гукевтӓ.
обтере́ть арчх.
обтере́ться 1. арчх; обтере́ться полоте́нцем альчурар арчх; 2. *(обмы́ться)* зӱлгх.
обтеса́ть, обтёсывать чавчдж тиниллгъх.
обтира́ть(ся) *см.* обтере́ть(ся).
обтрёпанный элнъкӓ.
обтрепа́ть элӓх; таслх.
обтрепа́ться элх; тасрх.
обтя́гивать 1. *см.* обтяну́ть; 2. *(стя́гивать)* татх; 3. *(прилега́ть, облега́ть)* махмдла-махмд болх.
обтяну́ть *(покры́ть)* татдж бӱркх.
обува́ть(ся) *см.* обу́ть(ся).
обувно́й госн-башмгин; ко́лд ӱмсдг хувцна; обувно́й магази́н гос башмг (ко́лд ӱмсдг хувц) хулддг магазин.
о́бувь госн, башмг; ко́лд ӱмсдг хувцн.
обу́гливаться нӱӱргсн болх.
обу́за ацан; быть обу́зой ацан болх.
обузда́ние хазарллгън.
обузда́ть, обу́здывать *прям. и перен.* хазарлх; тогтнулх; номгърулх.
обуревА́ть бульглх.
обусло́вить, обусло́вливать 1. *(служи́ть причи́ной)* учр болх; 2. *(заране́е услови́ться)* батлх; бооцх.
обу́ть ӱмсх; ӱмсгх *(кого́-л.)*; обу́ть ма́льчика ковӱнд башмгинь (госинь) ӱмсгх; обу́ть сапоги́ гос ӱмсх.

обу́ться башмг гос ӱмсх.
обух мӧргн; обух топора́ сӱкин мӧргн; уда́рить обухом мӧргӓрнь цокх.
обуча́ть(ся) *см.* обучи́ть(ся).
обуче́ние сургъллгън; дасхлгън.
обучи́ть сургъх; дасхк.
обучи́ться сурх; дасх; обучи́ться стрельбе́ бу хадг сурх (дасх).
обуя́ть авлх.
обха́живать *разг.* эргӱлх.
обхва́т тевр; в три обхва́та гурвн тевр.
обхвати́ть, обхва́тывать теврх.
обхо́д 1. эрглгън; ночно́й обхо́д караӱ́ла сӧӧгъӓр харул эргдж хӓлӓлгън; 2. *(кружный путь)* эргц; 3. *(закона)* эвдлгън.
обходи́тельность гольшгллгън.
обходи́тельный гольшг.
обходи́ть(ся) *см.* обойти́(сь).
обхо́дный эрглгън.
обхожде́ние: ве́жливое обхожде́нне гольшг шиндж; гру́бое обхожде́ние шиндж уга йовдл.
обчи́стить 1. цеврлх; 2. *разг. перен. (обокрасть)* хулхалад авч одх.
обчи́ститься цеврлх; арчх.
обчища́ть(ся) *см.* обчи́стить(ся).
обша́ривать, обша́рить хӓӓх; булгъчх.
обшива́ть *см.* обши́ть.
обши́вка 1. *(обшивание)* чимклгън; 2. *(отде́лка)* чимкӓр; обши́вка подо́ла хорман чимкӓр; 3. *стр.* хавчг.
обши́рный 1. *(большой, просторный)* ӧргн; 2. *перен.*: обши́рные знако́мства олн тӓнлтӓ.
обши́ть 1. *(чем-л.)* чимкх; 2. *(кого-л.)* хувцлх; 3. *стр.* хавчар тӓвх.
обшла́г ханцна нугълар.
обща́ться харгъх.
общедосту́пный 1. *(дешёвый)* кимд; килвр; 2. *(общепоня́тный)* олнд медгдм.
общежи́тие 1. хамдан бӓӓдг газр; студе́нческое общежи́тие студентмӱдин (хамдан) бӓӓдг газр; 2. *(обще́ственная среда́)* хамдан бӓӓлгън.
общеизве́стный цугтаднь темдгтӓ; олн меддг.
обще́ние харгъллгън.
общеобразова́тельный общеобразовательн [шишанъ биш йирин олна сургъуль].
общеполе́зный олнд туста.
общепоня́тный цугтан медлж-чадм.
общепри́знанный олнд темдгтӓ.
общесою́зный цуг союзин.
обще́ственник олна ко́длмшд шундж орлцгч кӱн.
обще́ственность олн.
обще́ственный олна; обще́ственная со́бственность олна эдл-агъруси; обще́ственное мне́ние олна хӓлӓц; обще́ственное порица́ние олна шоодвр.
о́бщество обществ; олн; коммунисти́ческое о́бщество коммунистическ обществ (олн); в о́бществе хамдан.
общеупотреби́тельный: общеупотреби́тельный спо́соб олна кедг эв-аргъ.
общечелове́ческий кӱмн ӓмтнь.
о́бщий олна; олн дундин; о́бщее собра́ние олна хург; о́бщая су́мма ут то; о́бщими си́лами олна кӱчӓр (дӧнъгӓр).
о́бщина общин; олн.
общипа́ть, общи́пывать ӱмтӓх.
общи́тельный илрхӓ; ӱгтӓ-кӱӱртӓ.
о́бщность ни-негн боллгън.
объеда́ться *см.* объе́сться.
объедине́ние 1. *(действие)* негдлгън; 2. *(союз)* ниицан.
объединённый негдгсн; ниицгсн.
объедини́ть негдӱлх; ниицӱлх.
объедини́ться негдх; ниицх.
объедина́ть(ся) *см.* объедини́ть(ся).
объе́дки хотин ӱлдл; шавхр.
объе́зд эргц; эрглгън.
объе́здить 1. эргх; объе́здить весь свет бӱкл делкӓ эргх; 2. *(лошадей)* ундг сургъх.
объезжа́ть 1. *см.* объе́здить; 2. *см.* объе́хать 2.
объе́кт объект.
объекти́в *физ.* объектив.
объекти́вно объективн кевӓр; татлгън уга; чикднь.
объекти́вный 1. объективн; 2. *(беспристрастный)* татлгън уга; шуд; чик.
объём кемджӓн.
объёмистый зӓӓтӓ; багтмгъа; ик хотта.
объе́сться машурх; машуртлан идх.
объе́хать 1. *см.* объе́здить; 2. *(яму, канаву и т. п.)* эргӓд гарх.
объяви́ть зарлх; сонъсгъх.

объяви́ться *разг.* олдх.
объявле́ние 1. *(де́йствие)* зарлгън; сонъсхлгън; 2. *(извеще́ние в газе́тах и т. п.)* зар; сонъсхвр.
объявля́ть(ся) *см.* объяви́ть(ся).
объясне́ние цӓӓлгъвр; цӓӓлгългън; тӓӓлвр *(истолкова́ние)*.
объясни́мый цӓӓлгъдж болм.
объясни́тельный цӓӓлгъврин; цӓӓлгъвр бггч.
объясни́ть цӓӓлгъх; тӓӓлх *(истолкова́ть)*.
объясни́ться 1. *(что́бы быть по́нятым)* учринь медӱлх; цӓӓлгъх; чем э́то объясня́ется? тӱӱнӓ учрнь юмби?; 2. *(переговори́ть)* нег-негӓн медлцх; ◇ объясни́ться в любви́ дурап келх.
объясня́ть(ся) *см.* объясни́ть(ся).
объя́тие теврлгън.
объя́тый авгдх.
объя́ть 1. *(поня́ть, представи́ть)* меддж авх; 2. *(об ӱ́жасе и т. п.)* авлх.
обыва́тель обыватель.
обыва́тельский обывательск.
обыгра́ть, обы́грывать шӱӱх.
обы́денный энъгин.
обыкнове́ние даслг.
обыкнове́нно нургълдж; кезӓ́д болв чигн; заяна.
обыкнове́нный энъгин.
о́быск негджлгън.
обыска́ть, обы́скивать негджх.
обы́чай йосн; занъ.
обы́чно *(всегда́)* кезӓ́д болв чигн.
обы́чный дасси; сурси; кезӓ́д болв чигн давтгдгч.
обя́занность кех зӧвтӓ́ ӱ́л керг; даалгъвр; исполня́ть свой обя́занности эврӓ́нь кех ӱ́лӓн кех; э́то лежи́т на мое́й обя́занности энтн мини кех кергтӓ́ ӱ́л.
обя́занный кех кӱцӓ́х зӧвтӓ́; быть обя́занным кому́-л. ачта болх.
обяза́тельно эрк биш.
обяза́тельный эрк биш кӱцӓ́х зӧвтӓ́.
обяза́тельство *(договор)* бооцан; эрк биш кӱцӓ́х болдж бгсн ӱг.
обяза́ть кӱцӓлгъх; келгъх; даалгъх.
обяза́ться кех; кӱцӓ́х болдж ӱгӓн бгх.
обя́зывать(ся) *см.* обяза́ть(ся).
ова́л овал; гу кев.
ова́льный овадьн; гу кевтӓ́.
ова́ция овацийӣ [сӱ́ртӓгъӓр ӱ́дрддж альх ташлгън].
овдове́ть белвсрх.
овёс суль; арва.
ове́чий хӧ́бнӓ.
ови́н овин.
овладева́ние *см.* овладе́ние.
овладева́ть *см.* овладе́ть.
овладе́ние 1. буладж авлгън; эзлгън; 2. *(приобрете́ние)* дасдж, меддж авлгън; сурлгън; **овладе́ние те́хникой** техник дасдж (меддж) авлгън.
овладе́ть 1. буладж авх; 2. *(изуча́ть)* дасдж авх; сурдж авх; **овладе́ть иностра́нным языко́м** газад орна кел дасдж авх; ◇ **овладе́ть собо́й** бийӓн ба́рх.
о́вод тӱ́ргн.
о́вощи темсн.
овощно́й темснӓ.
овра́г садрг.
овся́нка *зоол.* залата бор богшургъа.
овца́ хӧ́н; тӧ́лг *(годова́лая)*; зуст *(двухгодова́лая)*.
овцево́д хӧ́ о́склгънӓ медрлтӓ кӱ́н.
овцево́дство хӧ́ о́склгън.
овча́р хӧ́ӧч.
овча́рка хӧ́ дахдг ноха.
овча́рня шитм; хӧ́бнӓ шитм.
овчи́на некӓ; хӧ́бнӓ арсн.
ога́рок хоргън шамин ӱ́лдл.
огиба́ть *см.* обогну́ть.
оглавле́ние гарлг.
огласи́ть 1. *(зачита́ть)* умшдж сонъсгъх; **огласи́ть показа́ния свиде́телей** гречирин сурлгъа умшдж сонъсгъх; 2. *уст. (разгласи́ть)* тарах; 3. *(о зву́ках)* гаргъх.
огласи́ться дӱ́ӱрх; лес **огласи́лся пе́снями** о дуугъар дӱ́ӱрв.
огла́ска илдлгън; тарлгън; **преда́ть огла́ске** илткх; **получи́ть огла́ску** илдх; тарх.
оглаша́ть(ся) *см.* огласи́ть(ся).
оглаше́ние сонъсхлгън; умшлгъп *(чте́ние пра́говора и т. п.)*.
огло́бля арш; чиргӱ́л.
огло́хнуть танъхрх; дӱлӓ́рх.
оглуша́ть *см.* оглуши́ть.
оглуши́тельно дӱлӓрӱ́лмӓр; чанъгъур.
оглуши́тельный дӱлӓрӱ́лгч; чанъгъ.
оглуши́ть 1. *(лиши́ть я́сности слу́ха)* дӱлӓрӱ́лх; 2. *(лиши́ть созна́ния, ошеломи́ть)* динрӱ́лх.

оглядéть харх; хăлăх.
оглядéться хăрӳ эргдж хăлăх.
оглядка *разг.*: без оглядки ардан хăлăл уга.
оглядывать(ся) *см.* оглядéть(ся), оглянýть(ся).
оглянýть *см.* оглядéть.
оглянýться хăрӳ эргдж хăлăх; онъгълзх *(испýганно)*.
огнедышащий: огнедышащая горá гал цацдг уул.
óгненный 1. галин; 2. *перен.* цогта.
огнеопáсный гал óбртхдж боляго ăмшгтă.
огнестóйкий галд шатдг уга.
огнестрéльный: огнестрéльное орýжие бу.
огнетушúтель *тех.* тӳӳмр унтрадг прибор.
огнеупóрный галд хаальдг уга.
огнúво кет.
оговáривать(ся) *см.* оговорúть(ся).
оговорúть 1. *(в договóре)* урдаснь цăăлгъăд келчкх; батлх; 2. *(оклевéтать)* худлахар келх.
оговорúться 1. *(ошибúться)* эндӳрх; 2. *(сдéлать оговóрку)* урдаснь батлад келчкх.
оговóрка 1. *(условие)* цăăлгъвр; батллт; 2. *(обмóлвка)* эндӳ ӳг.
оголённый нӳцкн *(о тéле)*; халцха *(о мéстности)*.
оголúть 1. нӳцклх; 2. *перен., воен.* задгъалх; оголúть фронт фронт задгъалх.
оголúться 1. нӳцгрх; 2. *перен.* задгъарх.
оголтéлый *разг.* хóрг уга.
оголя́ть(ся) *см.* оголúть(ся).
огóнь 1. гал; развестú огóнь гал тӳлх; ◇ нет ды́ма без огня́ *погов.* гал уга утан уга; 2. *воен.* халгън.
огора́живать(ся) *см.* огородúть(ся).
огорóд огород; гаруд.
огородúть хашалх.
огородúться хашалгдх.
огорóдный огородн; гарудин.
огорча́ть *см.* огорчúть.
огорча́ться *см.* огорчúться.
огорчéние гашудлгън; гундл.
огорчúть гашудулх; гундах.
огорчúться гундх; гашудх.
огрáбить тонх.
ограблéние тонллгън.
огрáда хаша.
оградúть, ограждáть *перен.* онцлх; хадгълх.
ограждéние харслгън.
ограничéние хаслгън.
ограни́ченность хăтăр боллгън; яду боллгън; ограни́ченность средств мӧнъгăр хăтăр боллгън; ýмственная ограни́ченность яду ухата.
ограни́ченный 1. *(небольшóй)* тату-тартг *(о срéдствах)*; 2. *перен. (неýмный)* яду.
ограни́чивать(ся) *см.* ограни́чить(-ся).
ограни́чить хасх; ӳӳтрӳлх.
ограни́читься зогсх; ограни́читься крáткой рéчью цӧн ӳг хелчкăд зогсх.
огромóмный агъу нк; йир нк; огромóмный дом агъу (йир) нк гер.
огрубéлый шӳрӳн.
огрубéть шӳрӳдх.
огрызáться *прям. и перен.* хемкх.
огры́зок ӳлдл; огры́зок карандашá карандашин ӳлдл.
огýльный ул уга; хоосн.
огурéц хаяр.
óда *лит.* оода.
одарённость билгтă боллгън; эрдмтă боллгън.
одарённый билгтă; эрдмтă.
одари́ть, одаря́ть 1. *(подáрками)* белгӳд ӧгх; 2. *(способностью, талáнтом)* билг заях; эрдм заях.
одевáние ӳмслгън; хувиллгън.
одевáть(ся) *см.* одéть(ся).
одéжда хувцн-хунр.
одеколóн одеколон.
одёргивать *см.* одёрнуть.
одеревенéлый 1. модн ăдл болсн; 2. ăмн тасрсн; кӧшсн.
одеревенéть 1. модн ăдл болх; 2. *перен.* кӧшх; ăм тасрх.
одержáть, одéрживать: одержáть побéду диилх; одержáть верх над кем-л. деерлкх; деер болх.
одёрнуть 1. *(плáтье и т. п.)* яслх; татх; 2. *перен. (кого-л.)* хóрх; зогсах.
Одéсса Одесса [балгъсн].
одéтый хувцта.
одéть ӳмсгх; хувцлх; одéть и обýть всю семью бӳлăн цугтнь хувцлх.
одéться ӳмсх; хувцлх.
одея́ло кӧнджл.
одея́ние хувцн.

одúн 1. негн; нттú по одномý недждáдáр йовх; ◇ одúнм дýхом нег кингъáр; одúнм слóвом нег ýгäр келхд; 2. *(одинóкий)* ганц; ор ганц; 3. *(тот же сáмый)* нег; одúн и тот же нег кýн; э́то одно́ и то же энтн нег иджл юмн; 4. *сущ.* негн; одúн другóго нег негáн; одúн из ты́сячи минъгънáс негн; все до одного́ цугъар негн кýртлáн.
одинáково áдлáр.
одинáковый нег иджл *(одúн и тот же)*; áдл *(тождéственный)*.
одúннадцатый арвн негдгч.
одúннадцать арвн негн.
одинóкий 1. ганц; 2. *(бессемéйный)* бий кýн.
одинóчество ганцар бááлгън.
одинóчка 1. ганц; онц; жить одинóчкой ганцар (онц) бááх; 2. *(в тюрьмé)* ганцхн кýýнá камер.
одинóзный ááмшгтá; мута.
одичáвший, одичáлый зерлгшсн.
одичáнне зерлгшлгън.
одичáть зерлгшх.
одна́ *см.* одúн.
однáжды нег дáкдж; нег саамд.
однáко болв чигн.
одни́ *мн. ч. от* одúн, одна́, одно́.
одно́ *см.* одúн.
однóактный нег ýýлдвртá.
однобóкий 1. негкн бóбртá; негкн хáвргътá; 2. *перен. (ограни́ченный)* негкн зýсн.
одновре́ме́нно нег газр; нег цагла; поезда́ прихо́дят одновре́ме́нно поездмýд нег газр (цагла) ирихáнá.
одноглáзый бäсн нýдтá; ганцхн нýдтá.
одногóрбый нег бóктá; одногóрбый верблю́д май (нег бóктá) теман.
однодне́вный нег бдрá.
однозвýчный нег иджл айста.
однознáчный 1. *мат.* нег темдгтá; 2. нег утхта.
одноиме́нный нег иджл нертá.
однокалúберный нег иджл калибртá.
одноклáссник нег классд дасгч.
одноколе́йный нег мöртá.
однокопы́тный *зоол.* нег турут.
одноле́тки цацу; наси цацу.
однома́чтовый нег харулта.
одноме́стный нег кýн суудг.
однонóгий бäсн кöлтá; ганцхн кöлтá.
однообрáзие нег иджл боллгън.
однообрáзный нег иджл.
однорóгий бäсн бäртá; ганцхн бäртá.
однорóдный 1. *(относя́щийся к одному́ разря́ду)* нег татвртa; 2. *(одинáковый)* нег иджл.
однорýкий бäсн гартa; ганцхн гартa.
односельчáнин нег селäнá кýн.
односло́жный 1. нег слогта; 2. *(кра́ткий)* ахр; нег иджл.
одноствóльный: одноствóльное ружьё нег амта бу.
односторóнний 1. нег хаджугъни; односторóнний плеври́т нег хаджугъин плеврит; 2. *перен. (у́зкий)* негкн зýсн; негкн халхаснь.
однотúпный нег иджл.
однофами́лец бäкинь нерн áдл.
одноцве́тный нег зýсн.
одноэта́жный нег давхр; одноэта́жный дом нег давхр гер.
одобре́ние тааслгън; зöв öглгън.
одобри́тельно таасдж; зöв öгч.
одобри́тельный зöв öггч; таасгч.
одóбрить, одобря́ть таасх; зöв öгх *(дать согла́сие)*.
одолева́ть, одоле́ть *в разн. знач.* динлх; одоле́ть проти́вника хортан динлх.
одолже́ние сä келгън; тус кýрглгъм.
одолжи́ть 1. кöлсинь öгх; 2. *(оказа́ть услу́гу)* сä кех; тус кýргх.
одряхле́ть öтлх; зöнгрх; зýгдгрх.
одува́нчик *бот.* джамб.
одýматься сана авх.
одура́чить меклх.
одуре́ть тýнгрх.
одурма́нивать, одурма́нить мунъхгрулх.
одуря́ть дннирýлх; мунъхгрулх.
одуря́ющий динирýлгч; мунъхгрулгч.
одухотвори́ть, одухотворя́ть ýдрдх; сýрáдх.
одушеви́ть ки орулх.
одушевлённый кинтá.
одушевля́ть *см.* одушеви́ть.
оды́шка áнъкгллгън; ки давхцлгън.
ожереби́ться унгълх.
ожере́лье ожерелий; кýзýнá кеерýл.
ожесточа́ть(ся) *см.* ожесточи́ть(ся).
ожесточе́ние 1. *(озлобле́ние, чёрствость)* хордлгън; шýýдлгън; öр хатурлгън; 2. *перен.* гýдлгын.
ожесточённый 1. *(озло́бленный, очерстве́лый)* хордсн; шýýдсн; öр хатурсн; 2. *перен.* гýдсн; хááр уга.

ожесточи́ть кинтрӱлх; хатурулх *(сде́лать жесто́ким)*; хортхк *(озло́бить)*.
ожесточи́ться 1. кинтрх; хатурх *(очерстве́ть)*; хордх *(озло́биться)*; 2. *перен. (стать непрекло́нным, упо́рным)* гӱдх.
оживле́ние ӓмдрлгън; ӓмн бӧрлгън.
оживи́ть ӓмдрӱлх; ӓм орулх.
оживи́ться ӓмдрх; ӓмн орх.
оживле́нный шуугата; **оживлённая бесе́да** шуугата кӱр; **оживлённая у́лица** шуугата уульнц.
оживля́ть *см.* оживи́ть.
оживля́ться *см.* оживи́ться.
ожида́ние кӱлӓлгън; **сверх ожида́ния** кӱлӓджаснӓс ӱлӱ.
ожида́ть кӱлӓх; кӱсх *(наде́яться)*.
ожире́ние таргъллгън; бӧк бӓрлгън.
ожире́ть таргълх; бӧк бӓрх.
ожи́ть ӓмн орх; ӓмдрх.
ожо́г шатсн (устсн) газр.
озабо́тить зовах; тӱрӓх.
озабо́титься бедрх.
озабо́ченно зовньдж.
озабо́ченный зовньсн.
озагла́вить, **озагла́вливать** нер өгх.
озада́ченный алнътрсн; алгълзсн.
озада́чивать, **озада́чить** алнътрулх; алгъллзулх.
озари́ть мандлулх.
озари́ться мандлх.
озаря́ть *см.* озари́ть.
озаря́ться *см.* озари́ться.
озвере́ть галзурх.
оздорови́ть ясрулх.
оздорови́ться ясрх.
оздоровле́ние ясрулягън.
о́зеро нуур.
зи́мый ӱвлздг тӓрӓн; бнджӱлдг тӓрӓн.
о́зимь ӱвлзсн тӓрӓн; бнджсн тӓрӓн.
озира́ть хӓлӓх; харх.
озира́ться онъгълзх; ормах.
озло́бить хортхк.
озло́биться хордх.
озлобле́ние хордлгън.
озло́бленный хордсн.
озлобля́ть(ся) *см.* озло́бить(ся).
ознако́мить *(кого́-л. с чем-л.)* тӓнлӱлх.
ознако́миться тӓнлдх.
ознакомле́нне тӓнлдлгън.
ознакомля́ть(ся) *см.* ознако́мить(ся).
ознаменова́ние: **в ознаменова́ние чего́-л.** темдглдж.
ознаменова́ть темдглх.
ознаменова́ться темдглгдх.
означа́ть болх.
озно́б заратруллгън.
озорни́к альвн; шулм.
озорнича́ть альвлх.
озорно́й альвн; шулмта.
озорство́ альвллгън.
озя́бнуть даарх; **у меня́ озя́бли ру́ки и но́ги** гар, ко́лм минь ко́рч одв.
ойро́т ойрот; бӧрд.
Ойро́тская автоно́мная о́бласть Ойротск Автономн область.
оказа́ние: оказа́ние по́мощи дӧнъ боллгън.
оказа́ть: оказа́ть дове́рие итгх; **оказа́ть по́мощь** дӧнъ болх; **оказа́ть предпочте́ние** доталх.
оказа́ться 1. *(обнару́житься)* болдж гарх; **трево́га оказа́лась ло́жной** дока (тревог) худл болдж гарв; 2. *(вы́ясниться)* бӓӓх; **оказа́лось, что мы учи́лись в одно́й шко́ле** бидн нег школд сурсн бӓӓдж бидн; **оказа́лось, он не узна́л меня́** намаг тӓнсн юмн уга бӓӓдж; 3.: **никого́ не оказа́лось до́ма** гертӓн кӱн уга бӓӓдж; 4. *(очути́ться)*: **оказа́ться в незнако́мом ме́сте** тӓндг уга газрур гарч ирх; **оказа́ться в затрудни́тельном положе́нии** ӱӱтрх; тӱрх.
ока́зия 1. аю; йовдцн; **посла́ть письмо́ с ока́зией** йовдцн (аю) кӱӱгӓр бичг илгӓх; 2. *разг.* йовдл.
ока́зываться *см.* оказа́ться.
окаймли́ть ковӓлх.
окаймля́ть *см.* окаймли́ть.
окаймля́ться ковӓлгдх.
окамене́лый 1. чолун болсн; 2. *перен.*: **окамене́лый взгляд** ширтсн хӓлӓц.
окамене́ть 1. чолун ӓдл болх; 2. *перен.* менрх.
ока́нчивать(ся) *см.* око́нчить(ся).
ока́пывать(ся) *см.* окопа́ть(ся).
окати́ть *(кого́-л. чем-л.)* асхк.
окати́ться бий деерӓн асхк; **окати́ться холо́дной водо́й** бий деерӓн хинтн ус асхк.
ока́чивать *см.* окати́ть.

океа́н дала.
океа́нский далан; океа́нский пароход далагъар йовдг керм.
оки́дывать, оки́нуть: оки́нуть взгля́дом, взо́ром хӑлӑх; харх.
окисле́ние окислений.
окисля́ть окислять кех.
о́кись окись.
оккупа́ция оккупаций [кӳӳнӑ орин-нутга газр кӳчнӑс буладж авлгън].
оккупи́ровать оккупаций кех.
окла́д джалв; кӧлсн.
оклевета́ть ховлх; му нер өгх.
окле́ивать *см.* оклеи́ть.
оклеи́ть наах.
о́клик дуудлгън.
оклика́ть *см.* окли́кнуть.
окли́кнуть дуудх.
окно́ терз.
о́ко нӳдн; в мгнове́ние о́ка нӳдн чирмтл.
окова́ть цевлх; тӧмр чӧдр зӳӳх.
око́вы тӧмр чӧдр; цев; сброси́ть с себя́ око́вы тӧмр чӧдрӓн (цевӓн) хайдж сулдх.
око́вывать *см.* окова́ть.
окола́чиваться *разг.* эргх.
околе́ть ӳкх.
о́коло *предлог* 1. *(возле)* дӧр; о́коло воды́ усна дӧр; о́коло меня́ мини дӧр; 2. *(приблизительно)* шаху; о́коло полу́ночи сӧӧнь ора́л шаху; о́коло пяти́ киломе́тров тавн километр шаху.
око́нный терзин.
оконча́нне 1. *(действие)* дууслгън *(только о работе)*; чилалгън; тӧгсглгън; по оконча́нии институ́та институтан чила́чкад (тӧгсгчкад); 2. *(коне́ц)* чилгч; 3. *грам.* чилгч.
оконча́тельно тас; тӧрӳд.
оконча́тельный сӳӳлин; ◇ приго́вор оконча́тельный и обжа́лованию не подлежи́т шиидвр дакдж халагдш уга болн гундл өрггдш уга мөн.
око́нчить дуусх; чилӓх; тӧгсгх *(университе́т, шко́лу и т. п.)*.
око́нчиться чилх; тӧгсх; кӧтрх.
око́п окоп.
окопа́ть эргӳлӓд малтх.
окопа́ться окоп малтчкад кевтх.
око́пный окопин.
о́корок окорок; гуй.
окостене́ть 1. *(преврати́ться в кость)* ясн болх; 2. *(окочене́ть)* беерх.
окотиться кичглх [мис].
окоченевший, окоченелый беерсн *(от хо́лода)*; кӧшсн *(о тру́пе)*.
окоченеть беерх *(от хо́лода)*; кӧшх *(о тру́пе)*.
окра́ина зах.
окра́сить будгт орулх *(химическим путём)* будх *(бро́ви и т. п.)*; ширдх *(класть слой кра́ски)*.
окра́ситься будгт орулгдх.
окра́ска 1. ширдлгън; будлгън *(бро́вей, ресни́ц и т. п.)*; 2. *(цвет)* өнгг.
окра́шивать(ся) *см.* окра́сить(ся).
окре́пнуть батрх; чинӓн орх.
окрести́ть 1. *рел.* хирслх; 2. *(назвать)* нер өгх.
окре́стности, окре́стность эргм; в окре́стности го́рода балгъсн эргмд.
окре́стный эргмтк; шидртк.
о́крик хӓӓкрлт; дуудлт.
окри́кнуть хӓӓкрх; дӳӳдх.
окрова́вить цусар будх; цус гаргъх.
окропи́ть, окропля́ть цацх.
о́круг округ; избира́тельный о́круг сунъгъврин округ.
округле́ние 1. тӧгрглагън; 2. *перен.* диглагън.
округли́ть 1. *(сделать кру́глым)* тӧгрглх; 2. *перен.* диглх; округли́ть счёт то диглх.
округли́ться 1. тӧгрг болх; 2. *перен.* дигрх.
кругу́глый тӧгрг.
округля́ть(ся) *см.* округли́ть(ся).
окружа́ть *см.* окружи́ть.
окружа́ющие *сущ.* эргмтк.
окруже́ние 1. *(действие)* бӳслгън; 2. *(окружа́ющие, среда́)* эргмтк улс.
окружи́ть бӳсладж авх; бӳслх; тӧгӓлх; эргӳлх.
окружно́й округной.
кру́жность эргм; в кру́жности эргмдӓн.
окрыли́ть, окрыля́ть дживрта́х; сӳр өргх.
октябрёнок октябрёнок.
октя́брь октябрь; *уст.* хулагън сар.
Октя́брьский октябрьск; Вели́кая Октя́брьская Социалисти́ческая Револю́ция Алдр Октябрьск Социалистическ Революцин.

окуля́ст окулист; нӱднӑ эмч.
окуна́ть(ся) *см.* окуну́ть(ся).
окуну́ть булхулх; шӱӱслх.
окуну́ться *прям. и перен.* булхк.
о́кунь шӧрг [загъси].
окупа́ть(ся) *см.* окупи́ть(ся).
окупи́ть(ся) гарудан кӱрх.
окури́вать утх.
окуро́к папирос, сигарин ӱлдл.
окута́ть 1. орах; 2. *перен.* бӱркх.
окута́ться 1. орах; 2. *перен.* бӱркгдх.
окутывать(ся) *см.* окута́ть(ся).
оледене́ть кӧрх.
оленевбдство бугъ-марл̆ ӧсклгън.
оле́ний бугъ-марлин.
оле́нина бугъ-марлин мах.
оле́нь *зоол.* бугъ-марл̆.
олимпиа́да олимпиад.
олицетворе́ние хӱвлгъӑн.
олицетвори́ть, олицетвори́ть хӱвлх; ӱзӱлх.
о́лово цагъан хоргъл̆джи.
оловя́нный цагъан хоргъл̆джи.
о́лух *фам.* ӑонг; тӱнг.
ольха́ *бот.* бошт̆л.
омерзе́ние джигшӱр; внуша́ть омерзе́ние джигшӱр хутхулх.
омерзи́тельный джигшӱртӑ.
омертве́лый ӑм тасрсн; ӱксн.
омертве́ние ӑм тасрлгън; ӱклгън.
омертве́ть ӑм тасрх; ӱкх.
омола́живать(ся) *см.* омолоди́ть (-ся).
омолоди́ть багърулх; залурулх.
омолоди́ться багърх; залурх.
омоложе́ние багъруллгън; залуруллгън.
омо́ним *лингв.* омоним [бичгдлгънь адл, утхнь онъдан ӱг].
омрачи́ть *прям. и перен.* харнъгъутрулх; бӱркгдӱлх; бархлзулх.
омрачи́ться харнъгъутрх; бӱркгдх; бархлзх.
омыва́ть 1. угъах; 2. *геогр.* бӱсах.
омы́ть *см.* омыва́ть.
он тер; он прие́хал тер ирв.
она́ *см.* он.
онани́зм онанизм.
онеме́лый 1. *(немо́й)* келкӑ; 2. *перен. (оцепене́лый)* менрсн.
онеме́ние келкӑрлгън.
онеме́ть 1. *(стать немы́м)* келкӑрх; 2. *(оцепене́ть)* менрх; па́льцы онеме́ли хургъд менрч одв.
они́ тедн; они́ прие́хали тедн ирв.
оно́ *см.* он.
опада́ть *см.* опа́сть.
опа́здывание оратлгън.
опа́здывать *см.* опозда́ть.
опа́ла дур уга боллгън.
опали́ть, опаля́ть хуухлх.
опаса́ться ӑӑх.
опасе́ние ӑӑлгън.
опа́ска: с опа́ской ӑӑдж; ормлздж.
опа́сливый ӑӑмтхӑ; зӧрг уга.
опа́сно ӑӑмшгта.
опа́сность ӑӑмшг; с опа́сностью для жи́зни ӑмндан ӑӑмшгтӑгъ̆р; быть вне опа́сности ӑӑмшгӑс гарх.
опа́сный ӑӑмшгтӑ.
опа́сть 1. *(осы́паться)* унх; ли́стья уже́ опа́ли хамтхсс ундж оч; 2. *(уменьша́ться)* багърх; хӑрх; бпухоль опа́ла бӑдӑр хӑрв (багърв).
опаха́ло сӑвӱр.
опе́ка асрул.
опека́емый асрулгч.
опека́ть асрх.
опеку́н асрач.
о́пера опера.
операти́вный оперативн.
опера́тор *в разн. знач.* оператор.
операцио́нный операционн.
опера́ция *в разн. знач.* операцйй; ӧвчлгън.
опереди́ть, опережа́ть тӱрӱлх; ураан гарх.
опере́ние бул ӧрвлг ургългън.
опере́тта *муз., театр.* оперет.
опере́ться *прям. и перен.* тӱшх.
опери́ровать оперировать кех; ӧвчх.
опери́ться 1. *(покры́ться пе́рьями)* бул-ӧрвлг ургъх; 2. *перен. (стать самостоя́тельным)* тӧлджх.
о́перный *муз., театр.* оперин.
опеча́лить гундах.
опеча́литься гундх.
опеча́тать тиизлх.
опеча́тка эндў.
опеча́тывать *см.* опеча́тать.
опе́шить *разг.* эӱдх; тӱдх.
о́пий *см.* о́пиум.
опи́лки кнг.
опира́ться *см.* опере́ться.
описа́ние бичлгън; ӧто не поддае́тся описа́нию цагаш уга юмн.
описа́тельный бичгдгч.
описа́ть бичх; описа́ть иму́щество эдл-ахугъинь бичдж авх; описа́ть круг эргх.

опи́ска энду.
о́пись опись; то бичг.
о́пнум *прям. и перен.* опнум; диин-рӱлдг юмн.
опла́кать, опла́кивать хаарлдж уульх.
опла́та кӧлсн.
оплати́ть, опла́чивать өгх; кӧлсинь өгх.
оплева́ть, опле́вывать нӱлмх.
оплеу́ха ташлт.
оплодотворе́ние саатлгън; гестлгън.
оплодотвори́ть, оплодотворя́ть саатах; гестах.
опло́т тӱшг.
опло́шность гендгън; сде́лать опло́шность гендх.
оповести́ть, оповеща́ть сонъсгъх.
оповеще́ние сонъсгългън.
опозда́вший оратсн; удсн.
опозда́ние оратлгън; удлгън.
опозда́ть оратх; удх.
опознава́ние таанллгън.
опознава́ть, опозна́ть таанх.
опозо́рить гутах.
опозо́риться гутх.
опола́скивать *см.* ополосну́ть.
о́ползень *геол.* суулгън.
оползти́ *геол.* суух.
ополосну́ть заалх.
ополча́ть(ся) *см.* ополчи́ть(ся).
ополче́ние *воен.* ополчень.
ополчи́ть *перен.* зорӱлх.
ополчи́ться *перен.* зорх; даврх.
опо́мниться 1. *(очну́ться, прийти́ в себя́)* серя орх; 2. *перен. (оду́маться)* ухан орх; тотхк.
опо́р: скака́ть во ве́сь опо́р ӱкм гӱӱхарнь довтлх.
опо́ра доонъ; тӱшг.
опорожни́ть султхк.
опорожни́ться сулдх.
опорожня́ть(ся) *см.* опорожни́ть(ся).
опороси́ться тугъллх [гаха].
опорбчить му нер өгх; муурулх.
опо́шлить ӱрах.
опо́шлиться ӱрх.
опошля́ть(ся) *см.* опо́шлить(ся).
опоя́сать(ся) бӱслх.
оппозиционе́р оппозиционер.
оппозицио́нный оппозиционн.
оппози́ция оппозиций.
оппоне́нт оппонент.
оппони́ровать оппонировать кех.
оппортуни́зм оппортунизм.
оппортуни́ст оппортунист.
оппортунисти́ческий оппортунистическ.
опра́ва кӧвӓ.
оправда́ние *(подсуди́мого)* цевртклгън.
оправда́тельный цевртклг; оправда́тельный приговор цевртклг шиидвр; оправда́тельный докуме́нт ӱнтклг цаасн.
оправда́ть 1. *(подсуди́мого)* цевртлх; 2.: оправда́ть чьё-л. дове́рие итклэс барх (итклд кӱрх).
оправда́ться 1. *(доказа́ть свою́ невино́вность)* цеврдх; 2. *(сбы́ться)* ӱнн болдж гарх; 3. *(окупа́ться)* ӱидан кӱрх.
опра́вдывать(ся) *см.* оправда́ть(ся).
опра́вить 1. *(поправить)* ясх; 2. *(вста́вить в опра́ву)* ковалх.
опра́виться 1. *(о больно́м)* ясрх; чидл-чинан орх; 2. *(прийти́ в себя́)* тогтнх; 3. *(поправить пла́тье и т. п.)* ясх; чиклх.
оправля́ть(ся) *см.* опра́вить(ся).
опра́шивать *см.* опроси́ть.
определе́ние 1. *(де́йствие)* йилгългън; 2. *(постановле́ние суда́)* шиидвр; 3. *(нау́чное)* формулировк.
определённо лавтагъар; определе́нно знать лавтагъар медх.
определённость лав; магъд уга болгън.
определённый лавта; магъд уга.
определи́ть 1. *(дать определе́ние)* йилгъх; 2. *(установи́ть)* шиидх; 3. *(назна́чить)* тавх; определи́ть на слу́жбу ӱӱлд тавх; 4. *мат.* олх.
определи́ться йилгърх; медгдх.
опроверга́ть, опрове́ргнуть худлиг илткх.
опроверже́ние худлиг илткгън.
опроки́дывать(ся) *см.* опроки́нуть (-ся).
опроки́нуть кӧлврӱлх; кӧмлх.
опроки́нуться кӧлврх; кӧмрх.
опроме́тчивый тавтр уга; адгъу.
опро́с сурвр.
опроси́ть сурх.
опро́сный сурврин; опро́сный лист сурврин цаасн.
опротестова́ть бурутах; эсергӱцх.
опроти́веть джигшх.
опры́скать цацх.
опры́скивание цацлгън.

опры́скивать *см.* опры́скать.
опря́тность диг-таг; цер-цевр.
опря́тный дигта-тагта; цер-цевр.
оптими́зм оптимизм.
оптими́ст оптимист; бгтм.
оптимисти́ческий оптимистическ.
опто́вый гӯртмднь хулддг.
о́птом гӯртмднь; о́птом и в ро́зницу гӯртмднь чигн салгъад чигн.
опубликова́ние барллгън.
опубликова́ть, опублико́вывать барлх.
опуска́ть(ся) *см.* опусти́ть(ся).
опусте́лый эджгӑрсн.
опусте́ть кӧндӑрх; сулдх; эджгӑрх.
опусти́ть 1. дор орулх; **опусти́ть фити́ль в ла́мпе** шамин гол дор орулх; ◇ **опусти́ть глаза́** газр шагъах; **опусти́ть ру́ки** гар унх; 2. *(спусти́ть)* буулгъх; **опусти́ть па́рус** джилк буулгъх; **опусти́ть воротни́к** захан буулгъх; 3. *(пропусти́ть)* хайх; **опусти́ть подро́бности в расска́зе** рассказин тодрхасинь хайх.
опусти́ться 1. суух; **он бесси́льно опусти́лся на зе́млю** тер чидлнь чилсн газр деер суув; 2. *(спусти́ться)* буух; **за́навес опусти́лся** кӧшк буулгъгдв; 3. *перен. (морально)* ӯрх; дор орх.
опустоша́ть *см.* опустоши́ть.
опустоша́ться хоосрулгдх.
опустоше́ние хоосруллгън; халцхаллгън.
опустоше́нный хоосрулгдсн; халцхалгдсн.
опустоши́тельный хоосрулгч; халцхалгч.
опустоши́ть хоосрулх; халцхалх.
опу́тать, опу́тывать 1. орах; 2. *перен.* оралдулх.
опуха́ть, опу́хнуть бадӑрлх; хавдх.
о́пухоль бадӑр; хавдр.
опу́шка зах; **опу́шка ле́са** ӧӧгъин зах.
опуще́ние 1. доргшан орлгън; суулгън; 2. *(про́пуск)* хайлгън.
опыли́ться тоосид даргдх.
о́пыт 1. *(пра́ктика)* дамшлт; 2. *(эксперимент)* аджгллт; шинджллт; 3. *(про́ба)* чидлӑн сӧрлддж хӑлӑлгън.
о́пытность мергшлгън.
о́пытный 1. *(обладающий опытом, уме́лый)* мергшсн; дадмг; 2. *(относящийся к о́пытам)* аджгллтин; кирцӑгъинь авлтин.
опьяне́ние соктлгън.
опьяне́ть сокгх.
опьяни́ть соктах.
опя́ть дӑкн.
ора́нжевый улвр-шар.
оранжере́я оранжерей [халун газрин ургъмлмуд ургъадг дулан газр].
ора́тор оратор; келмрч *(красноречивый)*.
ора́торский ораторск; келмрчин.
ора́торствовать кеегъӑр келхӑн хӑгъад утар татдж келх.
ора́ть *разг.* хӑӑкрх.
орби́та 1. *астр.* эргцин хаалгъ; **орби́та земли́** газрин эргцин хаалгъ; 2. *(глазница)* нӯднӑ кевтр; нӯднӑ онъгърха.
о́рган *в разн. знач.* мӧч.
организа́тор бӯрдӑгч.
организа́торский бӯрдӑлгънӑ.
организационный бӯрдлгънӑ; бӯрдӑцин.
организа́ция 1. *(де́йствие)* бӯрдӑлгън; 2. *(учрежде́ние)* бӯрдӑц.
организм организм; махмд; цогц.
организо́ванно ни-негн кевӑр.
организо́ванность ни-негн боллгън.
организо́ванный ни-негн; бӯрдӑцтӑ.
организова́ть бӯрдӑх; ни-негдӯлх.
организова́ться бӯрдх; ни-негдх.
органи́ческий органическ.
о́ргия оргий [цалгъа цалднъ йовдлтагъар нӑр-кӯр кедж ӑркдлгън].
орда́ *ист.* орда.
о́рден орден; **о́рден Ле́нина** Ленинӑ орден; **о́рден Кра́сного Зна́мени Улан Тугин** орден; **о́рден Трудово́го Кра́сного Зна́мени Кӯч-кӧлснӑ Улан Тугин** орден; **о́рден «Кра́сная Звезда́» «Улан Одн»** орден; **о́рден «Знак Почёта» «Кӯндин Темдг»** орден; **получи́ть о́рден** орден авх.
орденоно́сец орденоносец; ордентӑ кӯн.
о́рдер ордер.
ордина́рный ординарн; энъгин.
ордина́тор ординатор [больницин нег ӑнъг палатинь толгъалгч эмч].
оре́л гӑрд; **го́рный оре́л** уулин гӑрд; **чёрный оре́л** бӯргд; **белохво́стый оре́л** гекс.
оре́ол герл.

оре́х 1. *(плод)* янъгъуг *(гре́цкий, ко-ко́совый)*; шитлг *(волошский)*; зат *(муска́тный)*; 2. *(де́рево)* шитлгин модн; янъгъугин модн.
оре́ховый янъгъугин; шитлгин.
оригина́л 1. *(подлинник)* экн бичг; йоста; 2. *(чуда́к)* соньн кӱн; аальта; акад.
оригина́льно соньн.
оригина́льный 1. *(подлинный)* йоста; 2. *(незаи́мствованный)* эврӑ; эврӑн бичсн; 3. *(своеобра́зный)* соньн.
ориента́ция ориентаций.
ориенти́роваться ориентироваться кех; ӱзгӑн олх; в большо́м го́роде прие́зжему челове́ку внача́ле тру́дно ориенти́роваться ик балгъснд шинки ирсн кӱӱнд экн авгтан ӱзгӑн олхд кӱчр.
ориентиро́вка ориентировк; *см.* ориента́ция.
ориентиро́вочный ориентировочн; дӱнъгин; кирцӑна.
оркестр оркестр.
орлёнок тарвдж.
орли́ный гардин.
орна́мент орнамент; кеерӱл; намч.
оробе́ть ӑӑх.
оросительный *с.-х.* услурин; услагъна.
ороси́ть, орошать ус орулх; услх.
орошённые услагън; ус орулагън *(искусственное)*.
ору́дие 1. *тех.* зер-зев; ору́дия произво́дства *эк.* юм кедг зер-зев; 2. *воен.* тов.
оружёйный бу; зер-зевин; **оружёйный ма́стер** бу, зер-зевин урн.
ору́жие бу; зер-зев.
орфографи́ческий орфографическ.
орфогра́фия орфографий [чикӑр бичлгъна зокал].
оса́ зӧг.
оса́да бӱслгт.
осади́ть I *воен.* бӱслх.
осади́ть II 1. *(попя́тить наза́д)* хоран ухрулх; 2. *(останови́ть)* зогсах; 3. *перен.* церх.
осади́ть III *хим.* тунъгъах.
оса́дки *(атмосфе́рные)* боран.
оса́дный *воен.* бӱслӑтӑ.
оса́док 1. тунъгнаг; 2. *перен.* ӱлдл.
осаждать 1. *см.* осади́ть I; ◇ **осажда́ть** про́сьбами сурлгъсар дарад халх.
осаждать II *см.* осади́ть III.
осажда́ться *(об оса́дке)* тунх.
оса́живать *см.* осади́ть II.
оса́нистый барата.
осва́ивать(ся) *см.* освои́ть(ся).
осве́домить сонъсгъх; занъглх.
осве́домиться сурх; соньмсх.
осведомлённость медрл; сонъсвр.
осведомлённый сонъссн; медлг *(знающий)*.
осведомля́ть(ся) *см.* осве́домить (-ся).
освежа́ть(ся) *см.* освежи́ть(ся).
освежи́ть 1. *(сде́лать све́жим)* сергӑх; 2. *(прове́трить)* серӱцӱлх.
освежи́ться 1. сергх; 2. *(прове́триться)* серӱцӱлгдх.
осветить 1. герл өгх; герл тусхах; 2. *перен. (объясни́ть)* цаалгъх.
осветиться герл тусх; герл орх.
освещать *см.* осветить.
освещаться герл тусхагдх; герл өгдх.
освеще́ние 1. герл; 2. *перен.* цӑӑлгългън.
свиде́тельствование шинджлгъи.
свиде́тельствовать шинджлх.
освиста́ть гӑӑлх.
освободи́тель султхач; аврач.
освободи́тельный султхврин.
освободи́ть *в разн. знач.* султхх.
освободи́ться султх.
освобождать *см.* освободи́ть.
освобожда́ться султхгдх.
освобожде́ние султхлгън.
освое́ние дасдж, сурдж авлгъи.
освои́ть *(что-л.)* дасдж, сурдж авх.
освои́ться *(с чем-л.)* иджлтх.
оседа́ние тунлгъи.
оседа́ть *см.* осе́сть.
оседлать тохк; эмӑллх.
осе́длость нег бӱӱрдӑн бӑӑрлгъи; бӑӑршлгъи; бӱӱрлгъи.
осе́длый нег ормдан бӑӑршсн.
осека́ться *см.* осе́чься.
осёл элджгн.
осе́нний намрин.
о́сень намр.
осе́сть 1. *(о до́ме, земле́)* суух; 2. *(посели́ться)* бӑӑршх; 3. *хим.* тунх.
осети́н осетин.
осети́нский осетинск; **осети́нский язы́к** осетин(ск) келн.
осётр бекр [загъсн].
осетри́на бекрин махн.

осе́чка ки цаклгън; ружьё дало́ осе́чку бу ки цакӱлчкв.
осе́чься ки цахх.
оси́лить *см.* одоле́ть.
оси́на *бот.* хӧн уласн.
оси́новый хӧн уласна; оси́новый лист хӧн уласна хамтхсн.
оси́пнуть борклдх; сӧӧлнъкадх.
оси́пший боркл; сӧӧлнъкадсн.
осиротéлый 1. ӧнчрсн; 2. *перен. (поки́нутый)* эджгарсн.
осиротéть ӧнчрх.
оска́лить: оска́лить зӱбы шӱдан ирзалгъх.
осквернéние бузрдалгън; бузртхлгън.
осквернúть, осквернять бузрдах; бузртхк.
оскла́биться ирзах.
оско́лок кемтрка.
оско́мина: наби́ть оско́мину шӱдш ханх.
оскопи́ть, оскоплять ясх; чимкх; асмнх *(лошадь)*.
оскорби́тельный басмджта; дорапулгч; ӧӧлм *(оби́дный)*.
оскорби́ть басмджлх; дорацулх *(уни́зить)*; ӧӧлӱлх *(оби́деть)*.
оскорби́ться ӧӧлх.
оскорблéние басмджллгън; дорацуллгън; ӧӧлӱллгън.
оскорбля́ть(ся) *см.* оскорби́ть(ся).
оскудева́ть *см.* оскудéть.
оскудéние ӱгарлгън; ядурлгън; хатардлгън.
оскудéть ӱгархх; ядурх; хатардх.
ослабева́ть, ослабéть сулдх.
осла́бить 1. султхк; осла́бить по́яс бӱсан султхк; 2. *(смягчи́ть)* гӧнъгрӱлх; осла́бить наказа́ние засгинь гӧнъгрӱлх.
ослабле́ние сулгхлгън.
осла́бнуть *см.* ослабéть.
ослепи́ть сохлх; сохрах.
ослеплённый сохрсн.
ослепля́ть сохлх.
ослéпнуть сохрх.
осли́ный элджгнин.
осложне́ние оралдлгън.
осложни́ть оралдулх.
осложни́ться оралдх.
осложня́ть(ся) *см.* осложни́ть(ся).
ослуша́ние эс сонъслгън.
ослу́шаться эс сонъсх.
осльшаться буру сонъсх.
осма́тривать(ся) *см.* осмотре́ть (-ся).
осме́ивать *см.* осмея́ть.
осмелéть зӧрх.
осме́ливаться, осме́литься зӧргях.
осмея́ть наад элг кех.
осмо́тр хаалгън; врачебный осмо́тр эмчин хаавр; тамо́женный осмо́тр таможни хаавр.
осмотре́ть хаах.
осмотре́ться энд-тендан хаах.
осмотри́тельно болгъамджтагъар; сагар.
осмотри́тельность болгъамдж; саглгън.
осмотри́тельный болгъамджта; саг.
осмы́сленный медата; ухарльг; осмы́сленный взгляд медата хаац.
осмы́слить медх.
оснасти́ть *мор.* зер-зев ӧгч дигх.
осно́ва *в разных знач.* ӱндсн; гол; кӧрнъг; осно́вы хи́мии химин кӧрнъг (ӱндсн, гол); лежа́ть в осно́ве кӧрнъгнь (ӱндснь) болх.
основа́ние 1. *(де́йствие)* тогталгън; 2. *(причи́на, моти́в)* нш; учр; 3. *(фундамент)* ул; сӱӱр.
основа́тель тогтагч.
основа́тельно саанар *(хорошо)*; батар *(про́чно)*.
основа́тельный 1. *(ве́ский)* учрта; улта; 2. *(про́чный)* бат; 3. *(серьёзный)* саанар; ухалдж.
основа́ть 1. *(учреди́ть, устро́ить)* тогтах; 2. *(обосновать)* уллх; кӧрнъглх.
основа́ться бааршх.
основно́й гол.
осно́вывать *см.* основа́ть.
осно́вываться *см.* основа́ться.
Осоавиахи́м (О́бщество содействия обороне и авиационному и химическому строительству СССР) Осоавиахим (СССР-ин харслтд болн авиационн, химическ тосхлтд дӧнъ болгч обществ).
осо́бенно ончтагъар.
осо́бенность 1. *(характе́рное свойство)* онч; 2. *(черта́)* акад; соньн.
осо́бенный ончта.
особня́к ӧрга; особняк.
особняко́м: жить особняко́м онцдан баах.
осо́бо онц *(отде́льно)*; шиилнъ *(специа́льно)*.

осо́бый 1. онча; *см.* осо́бенный; 2. *(отде́льный)* онц; **оста́ться при осо́бом мне́нии** онц ухатагъан ӱ̆лдх.
осове́лый *разг.* джорвисн; **осове́лые глаза́** джорвисн нӱ̆дн.
осове́ть *разг.* джорвих.
осознава́ть *см.* осозна́ть.
осознава́ться медгдх.
осозна́ть медх.
осо́ка *бот.* шалу.
о́спа *мед.:* **ве́тряная о́спа** цоохр; цецг; **чёрная о́спа** хар яр; **привить о́спу** тӑра тӑрх.
оспа́ривать *см.* оспо́рить.
оспа́риваться зӱ̆ткгдх; булалдгдх.
о́спенный цоохрин; цецгин; **о́спенный больно́й** цоохрта (цецгта) кӱ̆н; **о́спенные следы́** цоохрин (цецгин) орм.
оспопрививание *мед.* тӑра тӑрлгън.
оспопрививатель тӑрач.
оспопрививательный тӑра тӑрлгъна; **оспопрививательный пункт** тӑра тӑрдг газр.
оспо́рить зӱ̆ткх.
осрами́ть *разг.* гутах.
осрами́ться гутх.
оставáться *см.* оста́ться.
оста́вить, оставля́ть 1. ӱ̆лдӑх; 2. *(поки́нуть)* хайх.
остально́й 1. *прил. (про́чий):* **остально́е вре́мя** ӱ̆ядсн цагинь; 2. *сущ.:* **остальны́е** *(о лю́дях)* нааткснь.
останáвливать(ся) *см.* **останови́ть(ся).**
оста́нки цогц.
останови́ть зогсах.
останови́ться *в разн. знач.* зогсх.
остано́вка 1. *(переры́в)* завср; зогслгън; 2. *(ме́сто остано́вки)* зогсдг газр.
оста́ток ӱ̆лдл.
оста́ться ӱ̆лдх.
остекли́ть шиллх; шил тавх.
остепени́ть тогтнулх.
остепени́ться тогтнх.
остервене́лый галзурсн.
остервене́ние галзурлгън.
остервене́ть галзурх.
остерега́ться болгъах; саглх.
Ост-И́ндия Ост-Индия.
о́стов 1. *анат.* ясн; 2. модн; **о́стов до́ма** герин модн.
остолбене́ть кӧшх.
осторо́жно саглдж; болгъадж.
осторо́жность саглалт; болгъамдж.
осторо́жный саг; болгъамджта.
остра́стка: для остра́стки ӓӓлгъхин тӧлӓ.
остига́ть *см.* остри́чь.
острё *прям. и перен.* ӱ̆зӱ̆р.
остри́ть I *(заостря́ть)* хурцтхк.
остри́ть II *перен. (говори́ть остро́ты)* цецркх.
остри́чь хӓӓчлх; киргъх *(о живо́тных)*.
остри́чься хӓӓчлх.
о́стров арл.
островно́й арлин.
остроглазый хурц нӱ̆дта.
остроконе́чный хурц ӱ̆зӱ̆рта.
остроно́сый шонъшгър хамрта.
острота́ *(ка́чество)* хурц; **острота́ ножа́** утхин хурц; **острота́ зре́ния** нӱ̆дна хурц; **острота́ слу́ха** чикна сонр.
острóта *(остроу́мное выраже́ние и т. п.)* хурц ӱ̆г; цецн ӱ̆г.
остроу́мие хурц ухан; цецн.
остроу́мный цецн; хурц ухата.
о́стрый *прям. и перен.* хурц; **о́стрый нож** хурц утх; **о́стрый ум** хурц ухан; **о́строе зре́ние** хурц нӱ̆дн; **о́стрый слух** сонр чикн.
остря́к хӧкр кӱ̆н; цецн кӱ̆н.
остуди́ть, остужа́ть кӧргӑх.
оступа́ться, оступи́ться мульджх; бӱ̆дрх *(споткну́ться)*.
остыва́ть, осты́ть кӧрх.
остя́к остях.
остя́цкий остяцк.
осуди́ть, осужда́ть 1. *(порица́ть)* гемшӑх; бурушах; 2. *(приговори́ть)* шиндх.
осужде́ние 1. *(порица́ние)* гемшалгън; бурушалгън; 2. *(суде́бный при́говор)* шиндлгън.
осуждённый бурушагдсн; шиндгдсн.
осу́нуться эцх; онъгъах; кемсӑх.
осуша́ть *см.* осуши́ть.
осуше́нне хагсалгън.
осуши́ть хагсах.
осу́шка *см.* осуше́нне.
осуществи́мость кӱ̆цӑдж боллгън.
осуществи́мый кӱ̆цӑдж болм.
осуществи́ть кӱ̆цӑх.
осуществи́ться кӱ̆цх.
осуществле́ние кӱ̆цӑлгън.
осуществля́ть(ся) *см.* осуществи́ть (-ся).

осчастли́вить джиргъя́л бгх; киш г бгх.
осы́пать 1. цапх; осы́пать муко́й гӱйр цапх; 2. *перен. (упрёками, замеча́ниями)* дарад хайх.
осыпа́ть *см.* осы́пать.
осы́паться, осыпа́ться 1. *(о земле́, ка́мнях)* ӱ́ӱрх; анъзрх; 2. *(о ли́стьях, цвета́х и т. п.)* унх.
ось ко́шӱр.
осьму́шка нӑӑмнӑ.
осяза́емый медгдм.
осяза́ние медрл.
осяза́тельный медгдгч.
осяза́ть медх.
от *предло́г, передаётся фо́рмой* ас, ӑс; от меня́ намас; от Москвы́ до Эли́сты Москвагъас Элст кӱ́ртл; от бе́рега эргас.
ота́ва *с.-х.* кенз ногъан.
ота́пливать тӱлх.
ота́пливаться тӱлгдх.
ота́ра сӱ́рг.
отба́вить, отбавля́ть багъруллх; хӑрӱ авх.
отбавля́ться багъруллгдх; хӑрӱ авгдх.
отбега́ть, отбежа́ть гӱ́ӱдж гарх; отбежа́ть в сто́рону хаджугшан гӱ́ӱдж гарх.
отбели́ть цагъалгъх.
отбива́ть *см.* отби́ть.
отбива́ться 1. *(защища́ться)* гӱвдлдх; харсх; 2. *(отстава́ть) см.* отби́ться 2.
отбира́ть *см.* отобра́ть.
отби́ть 1. *(отрази́ть нападе́ние неприя́теля)* хӑрӱ цокх; 2. *(отня́ть)* буладж авх; 3. *перен. (уничто́жить вкус, за́пах)* ӱрӑх; 4. *(отлома́ть, разби́ть)* хамхлх; 5. *(косу́)* давтх.
отби́ться 1. *(отрази́ть уда́р)* хӑрӱ цокх; гӱвдлдх; алдрх; 2. *(отста́ть)* салх; хоцрх; отби́ться от ста́да сӱ́ргӑс салх (тасрх); 3. *(отлома́ться, разби́ться)* хамхрх.
отблагодари́ть *(кого́-л.)* ханлт бргх; ачлят хӑрӱлх; ачлх.
о́тблеск тусгч герл.
отбо́й *в разн. знач.* хӑрӱ дока; бить отбо́й хӑрӱ дока цокх; дать отбо́й хӑрӱ дока бгх.
отбо́р шӱ́ӱлт.
отбо́рный шӱ́ӱджӑгъӑд авсн.
отбра́сывать *см.* отбро́сить; отбра́сывать тень сӱ́ӱдр тусъхах.
отбро́сить *в разн. знач.* шивх; хайх; отбро́сить неприя́теля даӑсӑн хӑрӱ хайх; отбро́сить в сто́рону хаджугшан хайх (шивх).
отбро́сы хаяр; хог-бог *(му́сор)*; ведро́ для отбро́сов хог-богин суулгъ.
отбыва́ть *см.* отбы́ть.
отбы́тие 1. йовлгън; мо̆рллгън; 2. *(наказа́ния и т. п.)*: по отбы́тии наказа́ния засгиннь болзган бнъгрӱлчкӑд.
отбы́ть йовх; мо̆рлх.
отва́га гӱджрмг йовдл; сӱр; меда́ль «За отва́гу» «Сӱртэ́ толӑд» меда́л.
отва́дить хальшрах.
отва́диться хальшрх.
отва́живаться, отва́житься зо̆ргдх.
отва́жно зо̆рмг кевӑр; сӱртэ́гъӑр.
отва́жный сӱртэ́; зо̆рмг; гӱджрмг.
отва́ливать(ся) *см.* отвали́ть(ся).
отвали́ть 1. *мор.* зааград гарх; 2. *разг. (дать)* бх.
отвали́ться унх; нурх.
отва́р шим; шӱ́ӱсн.
отва́ривать, отвари́ть буслгъх; болгъх.
отварно́й чансн; буслгъсн; отварно́й карто́фель чансн боднцг; отварна́я вода́ буслгъсн усн.
отве́дать 1. амсдж ӱ́зх; зоогдх; 2. *перен. (испыта́ть)* ӱ́зх.
отвезти́ кӱ́ргх; отвезти́ обра́тно хӑрӱ кӱ́ргх.
отверга́ть, отве́ргнуть эс зо̆вшӑркх голх.
отвердева́ть *см.* отверде́ть.
отверде́лый хатурсн.
отверде́ть хатурх.
отверну́ть 1. *(отвинти́ть)* хӑрӱ эргӱ́лдж гаргъх; судтхк *(ослабить)*; 2. *(взгляд, голову)* цааран хӑлӑх; эргх; 3. *(кран)* эргӱ́лх.
отверну́ться 1. *прям. и перен.* буру хӑлӑх; цааран хӑлӑх; 2. *(отвинти́ться)* судлх; хӑрӱ эргӑд гарх.
отве́рстие нӱ́кн.
отвёртка 1. *(де́йствие)* эрӑслдж гаргългън; 2. *(инструме́нт)* эрӑслӑч [эргӱ́лдж орулдг, гаргъдг инструмент].
отвёртывать(ся) *см.* отверну́ть(ся).
отве́сить чинъинӱртх; ◇ отве́сить поклон гекх.
отве́сный эрс; унджу; гонгър.

отвести́ 1. *(кого-л. куда-л.)* кӱргх; 2. *(что-л.)* хаджугъар гаргъх; 3. *(земли, помеще́ние)* гаргъдж ӧгх; 4. *(кандидату́ру, свиде́теля)* эс орулх.
отве́т хӑрӱ́; **дать отве́т** хӑрӱ́ ӧгх.
ответви́ться салх; саларх.
ответвле́ние *(ветвь)* сала.
ответвля́ться *см.* ответви́ться.
отве́тить *прям. и перен.* хӑрӱ́ ӧгх.
отве́тный хӑрӱ́.
отве́тственность 1. ял; зем; **нести́ отве́тственность** ялинь (земинь) даах; 2. *(важность)* ик чинртӑ́ йовдл.
отве́тственный 1. ял, земинь даагч; **отве́тственное лицо́** ял, земинь даагч кӱн; **отве́тственный реда́ктор** ах редактор; 2. *(важный)* ик чинртӑ́.
отвеча́ть 1. *прям. и перен.* хӑрӱ́ ӧгх; 2. *(нести́ отве́тственность за что-л.)* ял, земинь даах; 3. *(соотве́тствовать чему́-л.)* .туслцх.
отве́шивать *см.* отве́сить.
отви́ливать, отвильну́ть *(от чего-л.)* шалтглх; эулх; гетлх.
отвинти́ть, отви́нчивать хӑрӱ́ эрӑслх; хӑрӱ́ эрӑслдж гаргъх.
отвиса́ть *см.* отви́снуть.
отви́слый унджу; зӱгдг *(дря́блый)*.
отви́снуть унджх.
отвлека́ть(ся) *см.* отвле́чь(ся).
отвле́чь салвлх.
отвле́чься салврх.
отво́д 1. хаджугъар гаргългън; залгън; 2. *(земе́ль и т. п.)* гаргъдж ӧглгън; 3. *(проте́ст)* отвод.
отводи́ть *см.* отвести́.
отвоева́ть, отвоёвывать буладж авх.
отвози́ть *см.* отвезти́.
отвора́чиваться *см.* отверну́ться.
отвори́ть сӑкх; тӑӑлх.
отвори́ться сӑкгдх; тӑӑлгдх.
отворо́т гедргӑн хӱгъслгдсн.
отворя́ть(ся) *см.* отвори́ть(ся).
отврати́тельно йир му; дӱр уга.
отврати́тельный йир му; джигшӱр кӱрм *(вызывающий отвраще́ние)*; дӱр уга *(безобра́зный)*.
отврати́ть гетлгъх; зӑӑлӱ́лх.
отвраще́ние джигшӱр; джигъӱр.
отвыка́ть, отвы́кнуть мартх.
отвяза́ть тӑӑлх.
отвяза́ться 1. тӑӑлгдх; 2. *разг. (отде́латься)* алдрх; мӧлтрх.
отвя́зывать(ся) *см.* отвяза́ть(ся).

отгада́ть таадж медх; тӑӑлх *(загадку)*.
отга́дка тӑӑлвр.
отга́дывать *см.* отгада́ть.
отгиба́ть(ся) *см.* отогну́ть(ся).
отгова́ривать(ся) *см.* отговори́ть(-ся).
отговори́ть селвг ӧгӑд эс келгъх.
отговори́ться шалтглх; **он отговори́лся боле́знью** тер гемарн шалтг бӑрӑд гарч одв.
отгово́рка шалтг.
отголо́сок ӑ; дун; дӱӱрӑн.
отгоня́ть *см.* отогна́ть.
отгора́живать(ся) *см.* отгороди́ть(ся).
отгороди́ть 1. *(отдели́ть)* ӑнъглх; 2. *(обнести́ огра́дой)* хашалх.
отгороди́ться 1. хашалх; 2. *перен.* кӧндӑрх.
отгрыза́ть, отгры́зть мерх.
отдава́ть(ся) *см.* отда́ть(ся).
отдави́ть: отдави́ть но́гу кӧл ншкх (дарх).
отдале́ние ууджуллгън; хольджуллгън; **в отдале́нии** холд (ууд).
отдалённость ууджм боллгън; хол боллгън.
отдалённый *прям. и перен.* ууджм; хол.
отдали́ть ууджулх; хольджулх.
отдали́ться ууджх; холдх; **отдали́ться от бе́рега** эргӓс ууджх (холдх).
отдаля́ть(ся) *см.* отдали́ть(ся).
отда́ть *в разн. знач.* ӧгх.
отда́ться 1. *(увле́чься чем-л.)* шилтх; 2. *(сда́ться)* кел бӑ́ргдх; орджӧгх, авлгдх *(покори́ться)*; 3. *(разда́ться — о зву́ке)* сонъсгдх.
отда́ча ӧглгън.
отде́л 1. *(кни́ги, нау́ки и т. п.)* ӓнъг; 2. *(учрежде́ния)* отдел.
отде́лать яскх; кевлх; кеерӱ́лх *(пла́тье и т. п.)*.
отде́латься *(изба́виться)* алдрх; мӧлтрх.
отделе́ние 1. *(де́йствие)* ӓнъгллгън; онцллгън; салгъагън; 2. *(часть чего-л.)* ӓнъг.
отдели́ть ӓнъглх; онцлх; салгъх.
отдели́ться ӓнъгрх; онцрх; салх; йилгърх.
отде́лка 1. *(де́йствие)* яслгън; кевллгън; 2. *(украше́ние)* кеерӱ́л; 3. *(зако́нченность)* кевлл.
отде́лывать(ся) *см.* отде́лать(ся).
отде́льно онц.

отдéльность: в отдéльности онц-онцдиь.
отдéльный онц.
отделя́ть(ся) *см.* отдели́ть(ся).
отдёргивать, отдёрнуть татх; отдёрнуть ру́ку гаран татдж авх.
отдира́ть *см.* отодра́ть.
отдохну́ть амрх.
отду́шина амн.
о́тдых амрл; дом о́тдыха амрлин гер.
отдыха́ть *см.* отдохну́ть.
отдыха́ющий амрлгъндбаа́х ку́н.
отдыша́ться кингъа́н авх.
отёк кооомг.
отека́ть *см.* отéчь.
отёл тугъллгън.
отели́ться тугъллх.
отéц эцг.
отéческий эцгин.
отéчественный тöрскна́.
отéчество тöрскн; ууд орн.
отéчь кооомглх.
отжнва́ть *см.* отжи́ть.
отжи́вший хуучрсн.
отжи́ть: отжи́ть свой век кöгшрх *(о людях)*; хуучрх *(о вещах)*.
о́тзвук *прям. и перен.* дӱӱра́н.
о́тзыв *(мнéние, заключéние)* тооллвр.
отзы́в *(депутата и т. п.)* ха́рӱ дууддж авлгън.
отзыва́ть(ся) *см.* отозва́ть(ся).
отзы́вчивый джööлн зӱ́ркта́.
отка́з зöв эс öглгън.
отказа́ть зöв эс öгх.
отказа́ться 1. керга́ гнх; 2. *(от свои́х слов, показа́ний и т. п.)* гöрдх.
отка́зывать(ся) *см.* отказа́ть(ся).
отка́лывать(ся) *см.* отколо́ть(ся).
отка́пывать *см.* откопа́ть.
отка́рмливание бордлгън.
отка́рмливать *см.* откорми́ть.
отка́чать, отка́чивать *(воду)* йӱӱх; отка́чать утóпленника усн унси кӱ долдарулад усинь гаргъх.
отка́шляться ханягъа́д ханядан гаргъх.
отки́дывать(ся) *см.* отки́нуть(ся).
отки́нуть 1. шивх; хайх; отки́нуть ка́мень с доро́ги чолу хаалгъ дееpа́с авч хайх (шивх); 2. *(откры́ть)* са́кх; отки́нуть кры́шку я́щика яршгин бӱ́рка́ са́кх; 3. *перен. (оставить в стороне́)* хайх.
отки́нуться гедах.
откла́дывание 1. *(накáпливание)* хоршуллгън; öндглалгън *(яи́ц)*; 2. *(отсрóчивание)* саалгън.
откла́дывать(ся) *см.* отложи́ть(ся).
откле́ивать(ся) *см.* откле́ить(ся).
откле́ить, откле́йть хуулх; наалдагъинь гаргъх.
откле́иться, откле́йться наалдасинь гарх; хуурад унх.
о́тклик а-чима́н; дун.
откликáться, откли́кнуться *(на что-л.)* а́ ду öк; ха́рӱ öк.
отклоне́ние 1. *(откáз)* зöв эс öглгън; 2. *(укло́н)* хаджилгън; кецáлги.
отклони́ть 1. *(отказáть)* зöв эс öгх; 2. *перен.* хаджилгъх; кецáлгъх.
отклони́ться хаджих; кецáх *(о стрéлке)*.
отклоня́ть(ся) *см.* отклони́ть(ся).
отколоти́ть *(избáть)* гӱ́вдх.
отколо́ть 1. *(часть чего́-л.)* кемтлх; хамхлх *(напр. кáмень)*; 2. *(отшлифовáть)* таалх.
отколо́ться 1. *(отпáсть, отделáться)* хамхрх; кемтрх; 2. *(утрáтить, порвáть связь)* салх.
откомандирова́ть 1. командировкд йовулх; 2. *(в чьё-л. распоряже́ние)* нягáх.
откопа́ть 1. малтдж гаргъх; 2. *перен. (раздобы́ть, разыскáть)* олдж авх.
откорми́ть бордх.
откорми́ться бордгдх.
откóрмленный бордгдсн.
откóс ташу.
открепи́ть султхк.
открепи́ться 1. *(отвязáться)* алдрх; таалрх; 2. *перен. (сня́ться с учёта)* султдх.
открепля́ть(ся) *см.* открепи́ть(ся).
откровéние илдлгън.
откровéнно илдн; нуул уга.
откровéнность илдн келлгън.
откровéнный ил.
открыва́ть(ся) *см.* откры́ть(ся).
откры́тие 1. *(напр. шкóлы)* са́клгън; 2. *(нау́чное)* шин олдл; илтка.
откры́тка открытк.
откры́то *(не скрывáя)* илдн.
откры́тый 1. *(отвóренный)* са́ката́; задгъа; 2. *(я́вный)* ил; 3. *(прямóй, и́скренний)* шуд; шудргъ; ◇ с откры́той головóй толгъа нӱ́цкн; под откры́тым нéбом газа; откры́тое мóре задгъа тенъгс.

откры́ть 1. сӑкх; 2. *(нача́ть)* сӑкх; **откры́ть собра́ние** хург сӑкх; 3. *(о нау́чных откры́тиях)* илткх; ◇ **откры́ть ого́нь** эклдж хах.
откры́ться 1. сӑкгдх; **дверь откры́лась** ӱӱдн сӑкгдв; 2. *(откры́ть свои́ мы́сли и т. п. кому́-л.)* илднь келх.
отку́да ӓлдӓс; хамагъас.
отку́да-нибу́дь нег газрас.
отку́поривать, отку́порить бӧглӑгъинь авх.
откуси́ть, отку́сывать хазх.
отла́мывать(ся) *см.* отломи́ть(ся).
отлежа́ть 1. *(ру́ку, но́гу и т. п.)* унтртлнь дарад кевтх; 2. *(пролежа́ть изве́стное вре́мя)* кевтх.
отлежа́ться кевтх.
отлепи́ть хуулх; наалдагъинь гаргъх.
отлепи́ться хуурх; наалданасн гарх.
отлёт нислгън.
отлета́ть, отлете́ть 1. нисдж гарх; 2. *(быть отброшенным)* өсрх; 3. *(оторваться)* тасрх.
отли́в татлгън.
отлива́ть 1. *см.* отли́ть; 2. *(блесте́ть)* гилвкх; **отлива́ть кра́сным** улан өнъг гарч гилвкх.
отли́ть 1. *(нали́ть)* кех; 2. *(чтобы не было чересчу́р полно)* хӑрӱ кедж авх; 3. *(в лите́йном де́ле)* цутхх.
отлича́ть *см.* отличи́ть.
отлича́ться 1. *(быть непохо́жим)* оньдан болх; онцрх; 2. *(выделя́ться)* *см.* отличи́ться.
отли́чие 1. *(разли́чие)* йилгъвр; 2. *(заслу́га)* ач.
отличи́тельный ончрулгч; йилгърӱлгч.
отличи́ть 1. *(различи́ть)* йилгъх; 2. *(вы́делить)* ончлх.
отличи́ться ончрх.
отли́чник ончта сӓӓнӑр сурчах хүн.
отли́чно йир сӓн.
отли́чный 1. *(разли́чный)* йилгъӓста; ончта; 2. *(превосхо́дный)* йир сӓн.
отло́гий ташу.
отложе́нне онцрлгън.
отложи́ть 1. *(положи́ть в сто́рону)* хооран оркх; 2. *(отсро́чить)* саах; 3. *биол.* өндгӓн оркх; 4. *(скопи́ть)* хоршулх.
отложи́ться онцрх; йилгърх.
отлома́ть(ся) *см.* отломи́ть(ся).
отломи́ть кемтлх.
отломи́ться кемтрх.
отлуча́ть(ся) *см.* отлучи́ть(ся).
отлучи́ть салгъх; йилгъх.
отлучи́ться гарх.
отлу́чка газаран гарлгън.
отма́лчиваться ӱг эс келх; ӓ эс гарх; хӑрӱ эс өгх *(не отвеча́ть)*.
отмежева́ться, отмежёвываться *прям. и перен.* кӧндӑрх.
о́тмель кӧвӑн хӑр газр.
отме́на сольлгън.
отмени́ть сольх.
отме́нный йир сӓн; маш сӓн.
отменя́ть *см.* отмени́ть.
отменя́ться сольгдх.
отмере́ть, отмеря́ть кемджӑлх.
отмести́ *прям. и перен.* хамх; савӱрдх.
отме́стка: в отме́стку бӧшӑйднь.
отмета́ть *см.* отмести́.
отме́тина *(у животных)* им.
отме́тить *в разн. знач.* темдглх.
отме́титься *в разн. знач.* темдглгтх; темдг тӑвӱлх.
отме́тка темдг.
отмеча́ть(ся) *см.* отме́тить(ся).
отмира́ние ӱклгън.
отмира́ть ӓм тасрх; ӱкх.
отмора́живать, отморо́зить хӧлдӑх.
отмще́нне бӧшӑгъӑн авлгън.
отмыва́ть(ся) *см.* отмы́ть(ся).
отмы́ть угъадж гаргъх.
отмы́ться угъагдлж гарх.
отмы́чка өнс тӑӑлдг дега́.
отне́кнваться гӧрдх.
отнести́ 1. кӱргдж өгх; 2. *(о ве́тре, тече́нии)* кинсгх; авч одх; 3. *(перенести́ на не́которое расстоя́ние)* зӧӧдж тӑвх; 4. *(приписа́ть, причи́слить)* тоолх.
отнима́ть(ся) *см.* отня́ть(ся).
относи́тельно 1. *наре́чие* дӱнъихд; санснас; 2. *предло́г* тускар; **относи́тельно э́того** ӱӱна́ тускар.
относи́ть *см.* отнести́.
отноше́нне: быть в хоро́ших отноше́ниях сӓн-сӓӓхн бӓӓх; **во всех отноше́ниях** алк халхарн болвчн; **в отноше́нии** тускар.
отны́не эндр өдрӓс авн; ӱӱнӓс авн; ӱӱнӓс хооран.
отню́дь төрӱл; мел.
отня́тие 1. буладж авлгън; кӱчнӓс авлгън; 2. *мед.* тӑӑрлгън; 3.: **отня́тие от груди́** көкнӓс гаргългън.

отня́ть 1. буладж авх; ку́чнас авх; 2. *мат.* авх; 3. *мед.* тӑӑрх.
отня́ться *(быть парализованным)* такрх.
отобража́ть(ся) *см.* отрази́ть(ся).
отображе́ние ўзўлгън.
отрази́ть ўзўлх.
отрази́ться ўзгдх.
отобра́ть 1. *(взять)* буладж авх; 2. *(выбрать)* шўудж авх.
отовсю́ду ўзг болгънас.
отогна́ть кӧӧх.
отогну́ть гоолх.
отогну́ться гоорх.
отогрева́ть *см.* отогре́ть.
отогрева́ться халуагдх.
отогре́ть халулх.
отогре́ться халх.
отодвига́ть(ся) *см.* отодви́нуть(ся).
отодви́нуть 1. хооран кех; 2. *(отсро́чить)* саах.
отодви́нуться 1. хооран цухрх; 2. *(отсро́читься)* саагдх.
отодра́ть 1. таслх; шуулх; 2. *разг. (вы́сечь)* гўвдх.
отожестви́ть ӓдлцўлх.
отожествле́ние ӓдлцўлгън.
отожествля́ть *см.* отожестви́ть.
отозва́ть 1. дуудж авх; 2. хӓрў дуудж авх *(депутата и т. п.)*.
отозва́ться 1. *(ответать)* хӓрў бгх; 2. сӓ келх *(дать хоро́ший о́тзыв)*; му келх *(дать плохо́й о́тзыв)*; 3. *(повлия́ть)* му болх; отозва́ться на здоро́вье бийд му болх.
отойти́ 1. хооран гарх; цухрх; йовх *(о парохо́де, по́езде и т. п.)*; 2. *разг. (прийти́ в себя́)* серл орх; сергх.
отомкну́ть 1. *(отпере́ть)* тӑӑлх; 2. сугълх *(штык)*.
отомсти́ть ӧшӓгъӓн авх.
отопи́ть халулх; тўлх.
отопле́ние халуллгън; тўллгън.
отво́рванность тасрха бӑӑлгън; хол бӑӑлгън.
отво́рванный тасрха, хол бӑӑх.
оторва́ть 1. *(ве́тку и т. п.)* таслх; 2. *перен. (отвле́чь)* салвлх.
оторва́ться *прям. и перен.* тасрх.
оторопе́ть ўўмх.
отосла́ть илгӓх; отосла́ть обра́тно хӓрў илгӓх.
отоща́ть эцх.
отпада́ть, отпа́сть 1. унх; 2. *перен.* хайгдх; керг уга болх; вопро́с отпада́ет тӧр хайгдджана.
отпая́ть ганънаринь гаргъх.
отпая́ться ганънарнь гарх.
отпере́ть тӑӑлх; сӓкх.
отпере́ться 1. *(откры́ться)* тӑӑлгдх; сӓкгдх; 2. *(отказа́ться)* гӧрдх.
отпеча́тать барлдж гаргъх.
отпеча́таться *перен.* орм ўлдх.
отпеча́ток орм; мӧр; наложи́ть отпеча́ток орм ўлдӓх.
отпи́вать *см.* отпи́ть.
отпи́ливать, отпили́ть кӧрӓдх.
отпира́тельство гӧрдлгън; нуулгън.
отпира́ть(ся) *см.* отпере́ть(ся).
отпи́ть невчк уух.
отплыва́ть *см.* отплы́ть.
отплы́тие йовлгън.
отплы́ть йовх.
о́тповедь шоодвр.
отползти́ мӧлкӓд хооран, хаджугшан гарх.
отпо́р хӓрў; дать отпо́р врагу́ хортнд хӓрў бгх.
отправи́тель илгӓгч кўн.
отпра́вить илгӓх.
отпра́виться йовх; отпра́виться в путь мӧрлх.
отпра́вка йовуллгън.
отправле́ние 1. *(багажа́, пи́сем и т. п.)* йовўллгън; илгӓлгън; 2. *(по́езда, парохо́да и т. п.)* йовлгън; 3. *(организма)* кеер одлгън; 4. *(исполне́ние)* кўцӓлгън.
отправля́ть(ся) *см.* отпра́вить(ся).
отправно́й: отправна́я то́чка, отправно́й пункт экн газр.
отпра́здновать бӓйр, нӓӓр кех.
отпроси́ться зӧв сурх.
отпры́гнуть гӓрӓдх; ӧсрх.
о́тпрыск 1. *бот.* сала; 2. *перен.* салтр.
отпря́нуть ӧсрӓд одх; хооран цухрх.
отпу́гивать, отпугну́ть ӱргӓх; ӓмӓх.
о́тпуск 1. *(това́ра и т. п.)* ӧгдгън; 2. *(освобожде́ние)* султхвр.
отпуска́ть *см.* отпусти́ть.
отпускни́к султхврт бӑӑх кўн.
отпусти́ть 1. *(позво́лить уйти́)* тӓвх; 2. *(дать о́тпуск, освободи́ть)* султхх; 3. *(това́р и т. п.)* ӧгх; 4. *(отрасти́ть)* ургъах; уттхх.
отра́ва хорн.
отрави́ть хор цацх; хор ӧгх.
отрави́ться хор уух.

отравле́ние хор бглгън; отравле́ние га́зами газар хордалгън.
отравля́ть *см.* отрави́ть.
отравля́ющий: отравля́ющее вещество́ *воен.* хордагч юмс.
отра́да байр.
отра́дно байрта.
отра́дный байрта.
отража́ть(ся) *см.* отрази́ть(ся).
отраже́ние 1. *(отсвет)* толян; 2. *(изображе́ние)* дӯр; 3. *(при защи́те)* сӧрглгън.
отрази́ть 1. *(напр. о зе́ркале)* ӯзӯлх; 2. *(отби́ть)* сӧргх.
отрази́ться 1. *(в зе́ркале и т. п.)* ӯзгдх; 2. му болх *(в ху́дшую сто́рону)*; сан болх, туслх *(в лу́чшую сто́рону)*.
отрапортова́ть рапорт бгх.
о́трасль отрасль; халх.
отраста́ть, отрасти́ ургъх.
отрасти́ть ургъах.
отре́з отрез; тасрха.
отре́зать керчх; тӓӓрх.
отрезве́ть сергх.
отрезви́ть *прям. и перен.* сергӓх.
отрезви́ться сергх.
отрезвле́ние серглгън.
отрезвля́ть *см.* отрезви́ть.
отрезвля́ться сергӓгдх.
отре́зок тасрха; отре́зок вре́мени цагин тасрха.
отрека́ться *см.* отре́чься.
отрекомендова́ть тӓнлдӯлх.
отрекомендова́ться нер усан келӓд тӓнлдх.
отрече́ние тевчлгън.
отре́чься тевчх; керго гих.
отреша́ть(ся) *см.* отреши́ть(ся).
отреше́ние ик кӯнд гем гаргъснднь ӯӯлӓснь гаргългън.
отреши́ть ик кӯнд гем гаргъснднь ӯӯласнь гаргъх.
отреши́ться тевчх; керго гих.
отрица́ние уга гилгън; гӧрдлгън.
отрица́тельный 1. уга гигч; 2. *(дурно́й)* му.
отрица́ть 1. уга гих; 2. *(отвергать, отпира́ться)* гӧрдх.
о́троду *наре́чие* 1. *(от рожде́ния)* тӧрснӓс наарандан; 2. *(никогда́)* кӯн болснасн наарандан.
о́трок багъ наста кӯн.
отро́сток сала.
о́троческий багъ насна.
о́трочество багъ насн.
отруба́ть *см.* отруби́ть.
о́труби кевг; гуйрин кевг.
отруби́ть чавчх.
отры́в таслгън; саллгън; без отры́ва от произво́дства кӧдлмшӓн тасла (хайл) уга бӓӓдж.
отрыва́ть I *см.* оторва́ть.
отрыва́ть II *см.* отры́ть.
отрыва́ться I *см.* оторва́ться.
отрыва́ться II *(быть отры́тым)* малтгдх.
отры́висто таслсн чанъгъар.
отры́вистый таслсн чанъгъ.
отрывно́й таслдг; таслдж авдг; отрывно́й календа́рь таслдж авдг календарь (лит); отрывно́й тало́н таслдж авдг талон.
отры́вок тасрха.
отры́вочный тасрха; отры́вочные слова́ ӯгин тасрха.
отры́жка 1. кекрлт; кекрлгън; 2. *перен.* ӯлдл.
отры́ть 1. малтх; 2. *перен. разг. (разыска́ть)* олдж авх.
отря́д *в разн. знач.* отряд; передово́й отря́д маңъна церг *(отряд)*; пионе́рский отря́д пионерск отряд.
отряса́ть, отрясти́ *см.* отряхну́ть.
отряхну́ть сегсрх; саджх.
отряхну́ться сегсрх; шнлгӓлх *(о лошади)*.
отсве́т толян; герл.
отсве́чивание гилвклгън; герл гарлгън.
отсве́чивать гилвкх; герл гарх.
отсе́ивание 1. элгглгън; 2. *(исключе́ние)* йилгългън.
отсе́ивать(ся) *см.* отсе́ять(ся).
отсека́ть *см.* отсе́чь.
отсече́ние чавчлгън.
отсе́чь чавчх.
отсе́ять 1. элглх; отсе́ять сор от муки́ гуйр элглх; 2. *(исключа́ть)* шӯӯдж, йилгъдж авад нааткснь ӯлдӓх; йилгълх.
отсе́яться 1. элглгдх; 2. *перен.* салврх.
отсиде́ть 1. суух; 2. отсиде́ть но́гу кӧлӓн унтрл суух; кӧл унтрх.
отска́кивать, отскочи́ть бсрх.
отсове́товать селвг бгӓд зогсах.
отсо́хнуть такрх.
отсро́чить хооран саах.
отсро́чка хооран саавр; хооран саалгън.

отставáние хоцрлгън.
отставáть *см.* отстáть.
отстáвить *(отодвúнуть)* оркх; хаджу талан оркчкх *(в сторону)*.
отстáвка сулдврт гарлгън; подáть в отстáвку сулдвр сурх.
отставлять *см.* отстáвить.
отставнóй *уст.* сулдврт гарсн.
отстáивать *см.* отстоять II.
отстáиваться *см.* отстояться.
отстáлость харнъгъу йовдл; хоцргч йовдл.
отстáлый харнъгъу.
отстáть хоцрх; ӱлдх; часы́ отстаю́т час хоцрдж (ӱлддж) йовна.
отстающий хоцргч; хоцрджах.
отстёгивать(ся) *см.* отстегнýть(ся).
отстегнýть тӓӓлх; отстегнýть воротни́к захан тӓӓлх.
отстегнýться алдрх.
отстирáть угъах.
отстирáться кирнь гарх.
отстúрывать(ся) *см.* отстирáть(ся).
отстоя́ть I 1. *(быть на расстоя́нии от чего́-л.)* бӓӓх; 2. *(простоя́ть на ногáх)* зогсх; отстоя́ть себе́ но́ги ко́лӓн цодах.
отстоя́ть II *(защитúть)* харсх.
отстоя́ться тунх.
отстрáивать(ся) *см.* отстро́ить(ся).
отстранéние *(от до́лжности)* ко́длишӓснь гаргългън.
отстрани́ть 1. зааглх; тӱлкх; отстрани́ть руко́й гарарн тӱлкх (зааглх); 2. *(от до́лжности)* ко́длмшӓснь гаргъх.
отстрани́ться *в разн. знач.* заагрх.
отстраня́ть *см.* отстрани́ть.
отстраня́ться *см.* отстрани́ться.
отстре́ливаться халдх; со́ргдж халдх *(отвечáть)*.
отстро́ить бӓрх; тосхк; делдх.
отстро́иться бӓрдж дуусгдх; делддж дуусгдх; тосхдж дуусгдх.
отступáть(ся) *см.* отступи́ть(ся).
отступи́ть *в разн. знач.* цухрх.
отступи́ться цухрх.
отступлéние *в разн. знач.* цухрлгън; зуллгън *(бе́гство)*.
отсту́пник урвгсн кӱн; андн; хуучн хӓлӓцӓн хайсн кӱн.
отступня́ цухрчкад.
отсу́тствие уга боллгън; за отсу́тствием уга болсн учр деерӓс; в моё отсу́тствие намаг угад.
отсу́тствовать уга болх; чирӓ далд болх *(то́лько о лю́дях)*.
отсу́тствующий *сущ.* уга; чирӓ далд.
отсчитáть, отсчи́тывать тоолх.
отсылáть *см.* отослáть.
отсы́лка илгӓлгън.
отсы́пать, отсыпáть 1. *(насыпáть)* кех; асхк; 2. хӓрӱ асхк.
отсыре́ть умсрх; о́лвтрх.
отсыхáть *см.* отсо́хнуть.
отсю́да 1. ӱӱнӓс; ӱӱнӓс авн; 2. *перен.* тер учр деерӓс; тегӓд.
отталкивать(ся) *см.* оттолкнýть(ся).
отталкивающий *(отвратúтельный)* кишгӓ; джигъӱр хӱрм.
оттаскáть: оттаскáть за́ волосы ӱснӓснь ӱмтӓх.
оттáчивать *см.* отточи́ть.
оттащи́ть чирӓд хаджу тал гаргъх.
оттáять хаальх.
оттени́ть 1. *(наложúть тень)* харлулх; сӱӱдр тусхах; 2. *перен. (вы́делить)* ончлх; йилгъх.
оттéнок *прям. и перен.* зӱсн-зӱӱл ӱзл.
оттеня́ть *см.* оттени́ть.
о́ттепель дуладлгън.
о́ттиск утр; орм.
оттого́ тӱӱнӓс авн.
оттолкнýть тӱлкх.
оттолкнýться тӱлкӓд кӧндрӓд гарх.
оттопы́ривать(ся) *см.* оттопы́рить(ся).
оттопы́рить сӧрсӓлгъх; оттопы́рить гӱбы урлан сӧрсӓлгъх (дурдилгъх).
оттопы́риться сӧрсӓх.
отточи́ть бӱлӱдх.
оттýда тендӓс.
оття́гивать *см.* оттянýть.
оття́жка *(замедлéние)* саагдлгън; хооран саагдлгън.
оттянýть 1. хӓрӱ авх; оттянýть рýки гаран хӓрӱ авх; оттянýть войскá цергӱд хӓрӱ авх; 2. *(отложúть)* саах.
отумáниться буднъгърх.
отупéние мунъхгрлгън; тӱнгрлгън.
отупéть мунъхгрлгън; тӱнгрлгън.
отучáть(ся) *см.* отучи́ть(ся).
отучи́ть *(кого́-л. от чего́-л.)* хаюлх; хальшрах.
отучи́ться *(от чего́-л.)* хайх; мартх.
отхáркивание ханядӓн ханядж гарглгън.
отхáркнуть ханядӓн ханядж гаргъх.
отхлебнýть сорх.
отхлестáть цокх; шавдх.

отхлы́нуть хӑрӯ татх.
отхо́д 1. *(отправле́ние)* кӧндрӑд гарлгън; 2. *(отступле́ние)* цухрлгън.
отходи́ть I *см.* отойти́.
отходи́ть II *(вы́лечить)* асрад кӯ кегъӑд авх.
отхо́ды *тех.* хайг; ӱлдл; гару.
отхо́жий: отхо́жий про́мысел яльчд одх.
отцвести́, отцвета́ть 1. хӯврх; хумхарх; шарлх; 2. *перен. (потеря́ть све́жесть)* хӯврх.
отцепи́ть салгъх.
отцепи́ться салх.
отцепля́ть(ся) *см.* отцепи́ть(ся).
отцо́вский эцгин.
отцо́вство эцг боллгън.
отча́иваться *см.* отча́яться.
отча́ливать, отча́лить чалкан авад гарх.
отча́сти невчк; зӑрм-зӯрм.
отча́яние цӧкрлгън.
отча́янный 1. *(безнаде́жный)* цӧкрсн; 2. *(я́ростный)* галзу; 3. *(сме́лый)* зӧрмг.
отча́яться *(в чём-л.)* цӧкрх.
отчего́ юунас авн.
отчека́нить тамгълх.
о́тчество эцгин нерн.
отчёт тооцан.
отчётливо тодрхагъар.
отчётливый тодрха.
отчётность *бухг.* тооцан.
отчётный тооцана; отчётный докла́д тооцана доклад.
отчи́зна *поэт.* тӧрскн; *см.* оте́чество.
о́тчий эцгин; о́тчий дом эцгин гер.
о́тчим хӧӧт эцг.
отчисле́ние 1. гаргъдж ӧглгън; 2. *(увольне́ние)* кӧдлмшӑснь гаргългън.
отчи́слить, отчисля́ть 1. *(вы́честь)* авх; 2. *(уво́лить)* кӧдлмшӑснь гаргъх.
отчисля́ться гаргъдж ӧггдх.
отчита́ть шоодх.
отчита́ться *(в чём-л.)* тооцагъан ӧгх.
отчи́тывать(ся) *см.* отчита́ть(ся).
отчужде́ние 1. *юр.* кӯчнӑс авч олнд, орн-нутгт ӧглгън; 2. *перен.* салгългън; ууджуллгън.
отшатну́ть *перен.* кӧндӑрӯлх; хольджулх.
отшатну́ться 1. цухрх; 2. *перен.* кӧндӑрх; заагрх; хольджх.
отшвырну́ть шивх.
отше́льник даянч; арш.
отшлифова́ть *прям. и перен.* ясх; ӧньглх.
отшу́чиваться шогар хӑрӯ ӧгх.
отщепе́нец андн.
отъе́зд йовлгън.
отъезжа́ть, отъе́хать 1. *(отправля́ться)* гарад йовх; 2. *(удаля́ться)*: отъе́хать на пять киломе́тров тавн дуунад гарх.
отъя́вленный темдгтӑ; нертӑ; цань уга.
отыгра́ться, отыгрываться хӑрӯ шӯӯдж авх.
отыска́ть олх.
отыска́ться олдх.
отыски́вать(ся) *см.* отыска́ть(ся).
отяготи́ть, отягоща́ть кӯндрӯлх.
отягча́ть кӯндрӯлх.
отяжеле́ть кӯндрх; ацархк.
офице́р офицер; ӑвцӑр.
офице́рский офицерск; ӑвцӑрин.
официа́льно официальн.
официа́льность официальность.
официа́льный официальн.
официа́нт официант; хот ӧгдг кӯн.
оформить 1. *(придать фо́рму)* кевлх; 2. *(обрабо́тать)* ясх; кеерӯлх *(укра́сить)*.
оформиться кевлх; бӯрдх.
оформле́ние оформлень; кеерӯллгън.
оформля́ть(ся) *см.* офо́рмить(ся).
оха́пка тевр; взять в оха́пку *разг.* теврх.
охарактеризова́ть характеризовать кех.
о́хать *см.* о́хнуть.
оха́ять *разг.* му келх; муутхк.
охва́т тевр.
охвати́ть, охва́тывать авлх.
охва́ченный *см.* объя́тый.
охво́стье *разг. презр.* сӯӯл.
охладева́ть, охлади́ть 1. кӧрх; 2. *перен.*: охлади́ть к чему́-л. кинтркх.
охлади́ть 1. кӧргӑх; 2. *перен.* кинтрӯлх.
охлади́ться 1. кӧрх; 2. *перен.* кинтркх.
охлажда́ть(ся) *см.* охлади́ть(ся).
охлажде́ние 1. *(проце́сс)* кӧрлгън; 2. *(побуди́тельное де́йствие)* кӧргӑлгън; 3. *перен.* кинтрклгън.
охмеле́ть хальнъгдх.
о́хнуть яхлх.
охо́та I анъгъучллгън; анъ анънлгън.
охо́та II *(жела́ние)* дурн.

охо́титься *прям. и перен.* анъгъучлх.
охо́тник I анъгъуч.
охо́тник II *(до чего-л.)* дурта кӱн.
охо́тничий анъгъучин.
охо́тно дуршдж.
Охо́тское мо́ре Охотск тенъгс.
о́хра охра; шар эс гидж улан бнъгтӓ будг (шир).
охра́на 1. *(де́йствие)* сӓклгън; манлгън; харслгън *(защи́та)*; 2. *(стра́жа)* ка; манул; сӓкӱл; пограни́чная охра́на пограничн манул.
охране́ние сӓклгън; манллгън.
охра́нка *ист.* охранк.
охра́нный сакӱлин; манагъин; охра́нная гра́мота сӓкӱлин грамот.
охраня́ть сӓкх; манх; хӓрӱлх.
охраня́ться сӓкгдх; мангдх; хӓрӱлгдх.
охри́пнуть сӧблнъкӓдх.
оцара́пать зорх; мааджх; холтлх.
оцара́паться зоргдх; мааджгдх.
оцени́ть 1. ӱн бгх; ӱн гаргъх; 2. *перен.* ачлх.
оце́нка 1. ӱн гаргългън; ӱн оглгън; 2. *перен.* ачллгън.
оце́нщик ӱнч; ӱн гаргъач.
оцепене́лый менргсн; беергсн *(от хо́лода)*.
оцепене́ть менрх; беерх *(от хо́лода)*.
оцепи́ть, оцепля́ть бӱслх; оцепи́ть го́род балгъс бӱслх.
оцинкова́ть цинкллх; цагъан хоргъльджар бӱркх.
оча́г гулмт; гал гулмт.
очарова́ние авллгън; бахталгън.
очарова́тельный авлгч; бахта; йир сӓӓхн.
очарова́ть авлх; бахтах.
очеви́дец ӱзсн кӱн.
очеви́дно 1. ил; магъд уга; лавта; 2. *(вво́дное сло́во)* кевтӓ.
очеви́дность ил; лавта; магъд уга боллгън.
очеви́дный ил; лавта; магъд уга.
о́чень йир; маш.
очередно́й дарук.
о́чередь чеерӱд; селгӓн; стоя́ть в о́череди чеерӱдт зогсх; по о́череди чеерӱдӓр; в свою́ о́чередь эврӓнь селгӓндӓн.
о́черк 1. *(ко́нтур)* зург; 2. *в др. знач.* очерк.
очерни́ть, очерня́ть *перен.* мууруллх; муутхх.
очерстве́лый хатурсн.
очерстве́ть хатурх.
очерта́нне кев; баран.
очерти́ть, оче́рчивать 1. зурх; 2. *перен. (описа́ть в о́бщих черта́х)* ахрар келдж бгх; ахрар цӓӓлгъх.
очини́ть ӱзӱрлх; ӱзӱр гаргъх.
очи́стить цеврлх.
очи́ститься 1. цеврдх; 2. *(прояснѝться)* сегӓрх.
очи́стка *в разн. знач.* цеврллгън.
очища́ть(ся) *см.* очи́стить(ся).
очище́ние 1. цеврллгън; 2. *уст. мед.*: ме́сячное очище́нне ӱснӓ кир.
очки́ козлдур.
очко́ *(на ка́ртах, костя́х; в спо́рте)* нӱдн.
очковтира́тельство *разг.* нӱд дӓлтрӱллгън; мекллгън.
очко́вый: очко́вая змея́ козлдурта могъа.
очну́ться серх *(проснѝться)*; сергх *(прийти́ в чу́вство)*.
бчный: бчная ста́вка нӱӱрцӱллгън.
ошале́лый *разг.* тӱнгрсн.
ошале́ть тӱнгрх.
ошара́шить *разг.* алнътрулх.
оше́йник кӱзӱвч.
ошеломи́тельный алнътрулгч.
ошеломи́ть, ошеломля́ть алнътрулх.
ошиба́ться, ошиби́ться эндӱрх.
оши́бка эндӱ.
оши́бочно эндӱгъӓр.
оши́бочность эндӱ йовдл.
оши́бочный эндӱ.
ошпа́рить шатах.
ошпа́риться бийӓн шатах.
оштрафова́ть ялд унъгъах.
ощени́ться кичглх.
ощети́нниться ширких; ширкгӓн босхк.
ощипа́ть ӱмтӓх.
ощи́пывать *см.* ощипа́ть.
ощӱпать бӓрдж ӱзх.
ощӱпывать илдж ӱзх.
бщупь: бщупью илдж ӱзӓд; на бщупь бӓрдж ӱзӓд.
ощути́тельно медгдмар; кӱчтӓгъӓр.
ощути́тельный кӱчтӓ; ик.
ощути́ть, ощуща́ть медх.
ощуща́ться медгдх.
ощуще́ние медгдлгън.
оягни́ться хургълх.
оя́ловеть хусрх.

П

па бинггъин бвдг.
па́ва *зоол.* эм тогъстн.
павильо́н павильон.
павли́н *зоол.* тогъстн.
павли́ний тогъстна.
па́водок йӱр.
па́губный муута; хорта.
па́даль зовлгъ; онъгъа.
па́дать 1. унх; па́дать на зе́млю газрт унх; 2. *перен.* дордх; температу́ра па́дает температур дор орджана; 3. *(о скоте́)* ӱкх; гарх; 4. *перен. (ложи́ться)* тусх; вы́бор па́дает на тебя́ шӱӱвр чамд тусджана; ◇ не па́дать ду́хом эс ӱрӱдх.
паде́ж *грам.* кинсквр.
паде́ж *(скота)* ӱкл; дарцлгън.
паде́ние *в разн. знач.* унллт; унллгън.
па́дкий дурта; ховдг.
паду́чая *(боле́знь)* харгъцдг [гем].
па́дчерица бмн гера́ ку́ӱкн *(дочь му́жа от пе́рвого бра́ка);* дахуль ку́ӱкн *(дочь жены́ от пе́рвого бра́ка).*
паевой взнос хувә тавцин мөнъгн.
паёк хӱв.
паенакопле́ние хувә тавцин мөнъг хоршуллгън.
па́зуха бвр.
пай пә; хӱв.
па́йщик хувәрт оргч кӱн.
пакга́уз пакгауз; юм дӱрдг газр.
паке́т пакет.
па́кля олсн.
паковать баглх; орах.
па́костить *разг.* 1. *(па́чкать)* будх; 2. *(де́лать неприя́тности)* муугъан халдах; 3. *(по́ртить)* ӱрәх.
па́костный муута; бузр-була.
па́кость му; бузр-була.
пакт пакт; бооцан; пакт взаимопо́мощи нег-негндән дөнъ болх бооцан.
пала́та *в разн. знач.* палат.
пала́тка палатк; шатр гер.
пала́ч кӱ алдг кӱн; яргъч.
пала́ш селм.
па́лец хургън; большо́й па́лец эркә; указа́тельный па́лец хумха хургън; сре́дний па́лец дунтха (дунд хургън); безымя́нный па́лец нер уга хургън.
палиса́дник хаша.
пали́тра палитр; янта.
пали́ть I *(жечь)* хуухлх; джиинх *(о со́лнце).*
пали́ть II *(стреля́ть)* дегц (зерг) хах.
па́лка модн; тайг.
пало́мник даянч.
пало́мничество даянчллгън.
па́лочка 1. бичкн модн; дирижёрская па́лочка дирижерск модн; 2. *(ба-ци́лла)* бацилл.
па́луба *мор.* палуб.
пальба́ дегц халгън.
па́льма пальм [модн].
пальто́ пальто.
паля́щий шатагч; джиингсн; шаргсн; паля́щий зно́й шатагч (джиингсн, шаргсн) халун.
па́мятка темдг бичг.
па́мятник бумблв; суврган.
па́мятный темдгтә; мартгдш уга.
па́мять эс мартлгън; цеедж; ө; е́сли мне па́мять не изменя́ет мартдж эс бәәхнь; вы́учить на па́мять цееджәр дасх.
па́ника ӱӱмән.
паникёр әәмтхә кӱн; ӱӱмә татгч кӱн.
панихи́да буй келгън.
пани́ческий ӱӱмәтә.
панора́ма панорам.
пансио́н пансион.
пантера́ *зоол.* пантер [анъ].
па́нты бвр.
па́нцырь хуйнъг.
па́па I *(оте́ц)* аав; эцг.
па́па II *(ри́мский)* папа.
папиро́са папирос.
папиро́сный папиросин; папиро́сная бума́га папиросин цааск.
па́пка папк; гадр.
пар I ур; водяно́й пар усна ур.
пар II *с.-х.* пар.
па́ра хош; хойр.
пара́граф параграф.
пара́д парад.
пара́дное *сущ.* парадн.
пара́дный парадн; пара́дный подъе́зд газаран гаргч (парадн) ӱӱдн.
паразит паразит.
парализова́ть такрах.
парализова́ться такрх.
паралити́к такрсн, сӱӱдр дәврсн кӱн.
парали́ч такрдг гем; сӱӱдр, гем; разби́тый парали́чом такрдг гем авсн; сӱӱдр дәврсн.

параллéль параллель.
параллéльно параллельно.
параллéльный параллельн; зерг; деги.
паранджа́ параранджа.
парашю́т парашют.
парашютúст парашютист.
парашю́тный парашютн; **парашю́тная вы́шка** парашютн биишк.
пáрень бичкн кӧвӱн.
парú маргъан; **держáть парú** маргъх.
Парúж Париж [Францин хотл-балгъсн].
парúк парик.
парикмáхер ӱс хаачлаач; парикмахер.
парикмáхерская ӱс хаачлдг газр; парикмахерск.
парúровать сӧрх; сӧргх.
парúть делх.
пáрить уурт чанх.
пáриться кӧлрх.
парк парк.
паркéт паркет.
паркéтный: **паркéтный пол** паркетн девскр.
парлáмент парламент.
парнúк парник [эрт ургъдг земш, темсс ургъадг дулан газр].
парникóвый парникин.
парнúшка *разг.* бичкн кӧвӱн.
парнóй: **парнóе молокó** саам ӱсн.
парнокопы́тные *зоол.* хойр турутнр.
пáрный аадл; ни-негн.
паровóз паровоз.
паровóзный паровозин.
паровóй уурин; **паровóй котёл** уурин хааcн.
парóдия *лит.* пародий; дуралгън.
парóль пароль [эврэ кӱӱнагъан танхин тӧлэ бооцгсн харулин нуувчин ӱг].
парóм паром; бурм.
парообрáзный ур бааддлтэ; ур дүртэ.
пароход керм.
пароходный кермэ; кермин.
пароходство пароходств.
пáрта парт.
партéр партер.
партúец партийц.
партизáн партизан.
партизáнский партизанск; **партизáнский отрядд** партизанск отряд.
партúйность партийд баалгън.
партúйный партийн; **партúйный билéт (партбилéт)** партийн бээлаад (партбеслаад); **партúйное собрáние** партийн хург; **партúйное руковóдство** партийн гардвр.
пáртия *в разн. знач.* партий; **коммунистúческая пáртия** коммуннстическ партий.
парткóм (партúйный комитéт) партком (партийн комитет).
партнёр партнёр; нӧкд.
партóрг парторг.
парторганизáция парторганизаций.
партстáж партьд баах цаг; партстаж.
пáрус джилк.
парусúна мишг.
пáрусный джилктэ; **пáрусная лóдка** джилктэ онъгъц.
парфюмéрия парфюмерий [духи, пудр, савнъ тергүүтн].
парфюмéрный парфюмерн.
парчá парч.
паршá *мед.* цар.
паршúвый 1. *(больнóй паршóй)* цаарта; 2. *перен. (дрянно́й, плохо́й)* кишгэ.
пáсмурный бүркг; **пáсмурный день** бүркг өдр.
пáспорт паспорт.
пáспортный паспортн.
пассажúр пассажир; йовх кӱн.
пассажúрский пассажирск; **пассажúрский пóезд** пассажирск поезд.
пассúв пассив.
пассúвный пассивн; хоома; хам.
пáста паст; **зубнáя пáста** шүдна паст.
пáстбище мал идшлдг газр; белчр.
пастú харүүлх; **пастú скот** мал харүүлх.
пастнлá пастила [амтахн юмн].
пастýх мал харүүлдг кӱн; хөөч *(пасýщий овéц)*; темач *(пасýщий верблю́дов)*; үкрч *(пасýщий рогáтый скот)*.
пасть I *глагóл* 1. унх; 2. *(погúбнуть)* үкх; 3. *(вы́пасть на чью-л. дóлю)* күртх; тусх; 4. *(морáльно)* дордх; 5. *(о скоте́)* үкх; гарх; ◇ **пасть дýхом** үрүдх.
пасть II *сущ.* амн.
пáсха *рел.* улан өндгн.
пáсынок өмн гэрэ кӧвӱн *(сын мýжа от пéрвого брáка)*; дахуль кӧвӱн *(сын жены́ от пéрвого брáка)*.

патéнт патент.
патентóванный патенттä.
патефóн патефон.
патриóт патриот.
патриотúзм патриотизм.
патриотúческий патриотическ.
патрóн I *воен.* патрон; сумн.
патрóн II *тех.* патрон.
патронтáш сумна гер.
патрýль *воен.* патруль.
пáуза пауз; тӳдвр.
паýк араланджн.
пауперизáция пауперизаций [олар дегц угарьлгън].
паутúна аралджна гӧлм.
пах *анат.* цäв.
пáхарь тäрäч.
пахáть хагълх; пахáть землю газр хагълх.
пáхнуть ӳнр гарх.
пáхотный тäрäнä; хагълдг.
пахýчий ӳнртä.
пациéнт пациент [эмчд бийäн эмнӳлджäх өвчтä кӳн].
пацифúзм пацифизм [ямаран болв чигн дäн керг уга гикч хäлäд].
пáче *разг.*: тем пáче тиик дутм; пáче чáяния кемр мерги.
пáчка багла.
пáчкать будх.
пáчкаться будгдх.
пáшня тäрä тäрдг газр.
пáюсная икрá шахси тӳрсн.
паять ганънх.
паяц паяц; шогч.
певéц дууч.
певýчий айста.
пéгий алг.
педагóг педагог; багш.
педагóгика педагогика [өскдж-өрглгънä болн сургъуль сургългъна эв-аргъин туск ном].
педагогúческий педагогическ; педагогúческий институт педагогическ институт.
педáль *тех., муз.* педаль [колäрн дарад механизм кӧндäдг кӧг].
педáнт педант.
педантúзм педантизм.
педантúчный педантичн [дегӳд дигтä тагта нäрдӳлмг кӳн].
пейзáж пейзаж [газр-усн дӳрсн].
пекáрня өдмг болгъдг газр; пекарнь.
пéкарь өдмг болгъач.
пеленáть өлгäдх.
пелёнка өлгä; орац.
пеликáн *зоол.* хорд [шовун].
пельмéни пельмень; бӧрг.
пéна көөсн; ◇ защищáть с пéной у рта амнасн көөсн цахртл харсх.
пенáл пенал.
пéние дууллгън.
пéниться көөсн гарх; көөс цахрх.
пéнка *(на молокé)* орм.
пенсионéр пенсионер; пенсий авдг кӳн.
пéнсия пенсий.
пенснэ́ пенснэ; козлдур.
пень йозур; ходжул.
пéня зем; *уст.* анджу.
пенять гемшäх; пеняй на себя бийäн гемшä.
пéпел ӳмсн; чиндр.
пéпельница тäмкин ӳмс хайдг сав.
пéпельный: пéпельный цвет ӳмсн өнъгтä.
пéрвенец уугъин ӳрн.
пéрвенство ахлх; тӳрӳлх.
первенствовáть ахлх; тӳрӳлх.
первúчный экн; тӳрӳн.
первобы́тный анъхн экн цагин; первобы́тный человéк анъхн экн цагин кӳн.
первоистóчник экн булг.
первоклáссный ах сäн.
первомáйский майин нег шинин.
первоначáльный экн тӳрӳн.
первоочередно́й эрк.
первостепéнный ик чинртä; первостепéнное значéние ик чинртä йовдл.
пéрвый негдгч; тӳрӳн; в пéрвый раз тӳрӳн болдж; в пéрвом часý негдгч часла; ◇ в пéрвую óчередь юмнь тӳрӳнд; на пéрвом плáне юмнь өмн; пéрвая пóмощь бачм дӧнъ.
пергáмент пергамент; илги цааси.
перебéжчик оргъдул; зулач.
перебивáть *см.* перебúть.
перебивáться тӳрх-зӳдх.
перебирáть *см.* перебрáть; перебирáть в пáмяти санх.
перебирáться *см.* перебрáться.
перебúть 1. *(убúть, умертвúть)* кӳӳчх; хамхлх; 2. *(прервáть)* таслх; ◇ перебúть комý-л. дорóгу хаалгъ керчх.
перебóй саалтг.
переболéть гемнäд босх.
переборóть динлх.

переборщи́ть *разг.* давулчкх.
перебра́нка керлдлгън.
перебра́сывать *см.* перебро́сить.
перебра́ть 1. *(рассортирова́ть)* тӱӱх; йилгъх; 2. *(рассмотре́ть)* халăх.
пе́ребра́ться 1. *(перейти́, переправи́ться)* давшдж гарх; гатлх; 2. *(пересели́ться)* нӱӱх; **перебра́ться на другу́ю кварти́ру** талдан бăтрт орх.
перебро́сить 1. *(перекину́ть че́рез что-л.)* алс халăх; 2. *(перемести́ть войска́; отправи́ть това́ры)* халăх.
перебро́ситься 1. *(слова́ми)* халăлдх; 2. *(куда́-л.)* талдан газрад гарх.
перева́л дав.
перевали́ть давх; ◇ **мне перевали́ло за со́рок би до́ч давчкув; перевали́ло за пя́тницу** сӧӧнь ӧрăл давдж одв.
перевари́ть 1. *(на́ново свари́ть)* дăкнăс чанх; 2. *(чересчу́р до́лго вари́ть)* илджртлнь буслгъх; 3. *(перерабо́тать — о желу́дке)* шинъгăх.
перевари́ться 1. илджрх; 2. *(в желу́дке)* шинъгх.
перевезти́ гатлгъх *(че́рез ре́ку)*; кӱргх *(доста́вить)*.
перевернӯ́ть 1. эргӱлх; **перевернӯ́ть страни́цу** халх эргӱлх; 2. *(наизна́нку)* кӧлврӱлх; 3. *(опроки́нуть)* кӧмрх; ◇ **перевернӯ́ть вверх дном** кӧмлх.
перевернӯ́ться 1. кӧлврх; эргх; **перевернӯ́ться с бо́ку на́ бок** хаджу бӧӧрăрн кӧлврх; 2. *(опроки́нуться)* кӧмрх.
перевёртывать(ся) *см.* перевернӯ́ть(ся).
перевёс ӱлӱ; **чи́сленный перевёс** тоогъарн ӱлӱ; **перевёс голосо́в** дус ӱлӱ.
перевёсить 1. *(взве́сить втори́чно)* дăкнăс чиннънӱрдх; 2. *(пове́сить ина́че)* онъданар ӧлгх; онъдан газрт ӧлгх *(на друго́е ме́сто)*.
перевести́ 1. илгăх; **перевести́ на другу́ю рабо́ту** талдан кӧдлмшд илгăх (тăвх); **перевести́ де́ньги** мӧнъг илгăх; 2. *(на друго́й язы́к)* орчулх; 3.: **перевести́ стре́лку часо́в вперёд** часин стрелк уралан йовулх; ◇ **перевести́ дух** книгъăн авх.
перевести́сь 1. *(из одного́ го́рода и т. п. в другой́)* талдан балгъснад (газрад) гарх; 2. *(исче́знуть)* уга болдж одх; чилх.
перево́д 1. *(из одного́ го́рода и т. п. в другой́)* талдан балгъснад (газрад) гарлгън; 2. *(на другой́ язы́к)* орчуллт; 3. *(де́нег)* илгăлт; 4. *ж.-д. (стре́лки)* сольлгън; 5. *(часо́в)* йовуллгън.
переводи́ть(ся) *см.* перевести́(сь).
перево́дный орчулсн; **перево́дная литерату́ра** орчулсн литератур.
перево́дческий орчуллгъна.
перево́дчик орчулач.
перево́з 1. *(де́йствие)* зӧӧлгън; гатлгългън; 2. *(ме́сто)* зӧӧвр.
перевози́ть *см.* перевезти́.
переволнова́ть ӱӱмӱлх.
переволнова́ться ӱӱмх; бульглх.
перевооружа́ть(ся) *см.* перевооружи́ть(ся).
перевооруже́ние зер-зев сольлгън.
перевооружи́ть зер-зевинь сольх.
перевооружи́ться зер-зева́н сольх.
перевоплоти́ться, перевоплоща́ться хӱвлх.
перевоплоще́ние хӱвллгън.
переворачивать(ся) *см.* перевернӯ́ть(ся).
перево́рот йосн сольгдлгъи; **госуда́рственный перево́рот** государствени йосн сольгдлгън.
перевоспита́ние сургъмдж ӧгч яслгън.
перевоспита́ть, перевоспи́тывать сургъмдж ӧгч ясх.
перевыбира́ть шинăс сунъгъх.
перевы́борный шинăс сунъгългъна; **перевы́борная кампа́ния** шинăс сунъгългъна кампаний.
перевы́боры шинăс сунъгългън.
перевыполне́ние давулдж кӱцăлгън.
перевы́полнить, перевыполня́ть давулдж кӱцăх.
перевяза́ть 1. *(ра́ну)* орах; боох; 2. *(связа́ть)* боох; 3. *(заново связа́ть)* шинăс боох; 4. *(чулки́ и т. п.)* ӧлгх.
перевя́зка боодгъа; орац.
перевя́зывать *см.* перевяза́ть.
перегиб 1. гудисн газр; хотасн газр; 2. *перен.* хаджилгългън; дапуллгън.
перегиба́ть(ся) *см.* перегнӯ́ть(ся).
перегля́дываться, переглянӯ́ться хоор-хоорндан хăлăлдх.

перегна́ть 1. *(в другое ме́сто)* туух; 2. *(обогна́ть)* кӱцӓд давдж гарх; **догна́ть и перегна́ть** кӧдж кӱцӓд давдж гарх; 3. *хим.* нерх.
перегну́ть *прям. и перен.* мӓтилгъх; гудилгъх.
перегну́ться ӧкӓх.
переговáриваться хоорндан кӱӱндх.
переговори́ть *(с кем-л.)* кӱӱндх.
переговóрный кӱӱндӓнӓ; **переговóрный пункт** *(телефóна)* кӱӱндӓнӓ газр.
переговóры кӱӱндӓн.
перегóн 1. *(скотá)* туувр; 2. *(расстоя́ние ме́жду ста́нциями)* туувр.
перегóнка *хим.* нерлгън.
перегонки́: **бежа́ть на перегонки́** урлдх.
перегоня́ть *см.* перегна́ть.
перегора́живать *см.* перегороди́ть.
перегора́ть, перегоре́ть шатдж одх.
перегороди́ть халхлх; хашалх *(двор)*; ӧрӓ хойр ӓнъглх *(ко́мнату)*.
перегоро́дка хаша; ӓнъглгч эрс.
перегре́в *тех.* халлгън.
перегрева́ть, перегре́ть халх.
перегружа́ть, перегрузи́ть 1. *прям. и перен. (сли́шком нагрузи́ть)* дегӱд икӓр кӱндрӱлх; 2. *(в другое ме́сто)* нег савас талдан савд зӧӧдж ачх.
перегруппирова́ть шинӓс баглх; шинӓс диглх.
перегруппиро́вка шинӓс багллгън; шинӓс дигллгън.
перегрыза́ть, перегры́зть хазх; мерх *(о кры́сах и т. п.)*.
перегры́зться 1. *(о соба́ках)* ӱмглдх; кемклдх; 2. *перен. (о лю́дях)* шуучлдх.
пе́ред *предлог* 1. *(впереди́ чего́-л.)* ӧмн; **пе́ред до́мом** герин ӧмн; 2. *(за не́которое вре́мя до чего́-л.)* урд; ӧмн; **пе́ред о́тпуском** султхврасн урд.
пе́ред *сущ.* нӱр; нӱр бий.
передава́ть(ся) *см.* переда́ть(ся).
передави́ть 1. дӓврх; 2. *(я́годы и т. п.)* билджлх.
переда́точный дамджг.
переда́ть 1. *(вручи́ть, отда́ть)* ӧгӱлх; ӧгх; 2. *(воспроизвести́)* ховлх; 3. *(сказа́ть, сообщи́ть)* келх; **переда́ть по ра́дио** радиогъар келх; **переда́ть по телегра́фу** телеграфар ӧгӱлх; **де́ло пе́редано в прокурату́ру** ӱӱл прокурорт ӧггдх; 4. *(дать ли́шнее)* ӱлӱ ӧк; ◇ **переда́ть приве́т** мснд келх.
переда́ться 1. *(сообщи́ться, перейти́)* хальдх; 2. *(перейти́ на чью-л. сто́рону)* урвх.
переда́ча 1. *(де́йствие)* дамджулдж ӧгӱллгън; 2. *(по ра́дио)* передач; 3. *ж.-д.* дамджуллгън.
передвига́ть *см.* передви́нуть.
передвига́ться 1. *(дви́гаться, ходи́ть)* кӧндрх; йовх; 2. *страд.* хӧндӓгдх.
передвиже́ние кӧндӓлгън; бӱӱр сольлгън; **сре́дства передвиже́ния** йовх кӧлгн-хӧс.
передви́жка кӧндӓлгън; бӱӱр сольлгън; **библиоте́ка-передви́жка** нӱӱдг библиотек.
передви́жной нӱӱдг; зӧӧдж тӓвгдаг.
передви́нуть 1. *(подви́нуть да́льше)* кӧндӓх; 2. *(переста́вить стре́лку часо́в)* йовулх; уралан йовулх *(вперёд)*; хооран йовулх *(наза́д)*.
передви́нуться кӧндрх; бӱӱрӓн сольх.
переде́л *(земли́)* *ист.* хувалгън.
переде́лать онъданар кех.
переде́лить дӓкнӓс хувах.
переде́лка онъданар келгън.
передёрнуться агдгълзх.
пере́дний ӧмнк; ӧмн; **пере́дний зуб** гер шӱдн.
пере́дник ӧмнӓвч.
передова́я (статья́) нӱр статья.
передове́рить ташр иткх.
передови́ца *см.* передова́я статья́.
передово́й манъна; **передово́й отря́д** манъна отряд.
переднóк *(у теле́ги и т. п.)* тергнӓ ӧмн бий.
передóхнуть ӱкӓд чилх.
передохну́ть сана авх; амрх.
передра́знивать, передразни́ть дурах; наад бӓрх.
передра́ться гӱвдлдх.
передýмать, передýмывать 1. *(измени́ть мне́ние)* ухагъан сольх; онъданар кехӓр шиндх; 2. *разг. (мно́го ду́мать)* кесг дӓкдж тоолх (ухалх).
передыха́ть 1. *см.* передóхнуть; 2. *см.* передохну́ть.
передышка сана авлгън; амрлгън.
переeда́ть *см.* переeсть.

переэ́зд 1. онъдан газрт гарлгън; нӳӳлгън; гатллгън *(че́рез ре́ку)*; 2. *ж.-д.* кӧндлнъ хаалгъ.
переезжа́ть *см.* переэ́хать 1, 3; переезжа́ть с ме́ста на ме́сто нег газртан зогсл уга нӳӳгъӓд йовх.
переэ́сть 1. *(о ржа́вчине, кислоте́ и т. п.)* идх; 2. *(чересчу́р мно́го пое́сть)* машурх; дегӳд икӓр хот идх.
переэ́хать 1. *(че́рез что-л.)* гатлх; 2. *(раздави́ть)* дӓврх; 3. *(пересели́ться куда́-л.)* нӳӳх.
переждать кӳлӓх.
пережёвывать 1. джаджлх; кевх *(о жва́чных живо́тных)*; 2. *перен.* кевх.
переживание килӓс; цееджин килӓс.
переживать *см.* пережи́ть 1.
пережидать *см.* переждать.
пережито́е давсн; ӧнъгрсн.
пережи́ток ӳлдл; салтр.
пережи́ть 1. *(испыта́ть)* зовх; даах *(перенести́)*; тесх *(перетерпе́ть)*; 2. *(кого́-л.)* ард ӳлдх.
перезабывать, перезабы́ть мартад хуурх.
перезимовать ӳвлзх.
перезревать *см.* перезре́ть.
перезре́лый давдж болсн.
перезре́ть давдж болх.
перенграть, переи́грывать дӓкнӓс наадх.
переизбира́ть, переизбра́ть дӓкнӓс сунъгъх.
переиздава́ть *см.* переизда́ть.
переизда́ние дӓкнӓс барлдж гаргългън.
переизда́ть дӓкнӓс барлдж гаргъх.
переименова́ние талдан нер ӧглгън; онъдан нер ӧглгън; нер сольлгън.
переименова́ть 1. *(дать но́вое и́мя и́ли назва́ние)* онъдан нер ӧгх; талдан нер ӧгх; нер сольх; 2. *(перечи́слить поимённо)* нердӱдин заах.
переи́мчивый дурахдан гавшун.
перейти́ 1. *(что-л.)* гатлх; **перейти́ грани́цы** границ гатлх; 2. *(куда́-л.)* орх; **перейти́ в сле́дующий класс** дарук классд орх; ◇ **перейти́ в наступле́ние** дӓврллх.
перекати́-по́ле *бот.* хамхул.
переквалифика́ция квалификацан сольлгън.
переквалифици́роваться квалификацан сольх.
перекидывать(ся) *см.* переки́нуть(ся).
переки́нуть *в разн. знач.* алс хайх.
переки́нуться 1. *(перебро́ситься — о пожа́ре)* орх; 2. *(на чью-л. сто́рону)* урвх; 3. *перен. (обменя́ться)* хайлдх; сольлцх.
перекипяти́ть дӓкн буслгъх.
переклада́на гол модн.
перекла́дывать *см.* переложи́ть.
перекле́ить шинӓс наах.
перекликаться дуудлтх.
переклю́чка дуудвр; дуудлгън.
переключа́ть(ся) *см.* переключи́ть (-ся).
переключи́ть *прям. и перен.* орулх.
переключи́ться орх.
перекова́ть 1. *(за́ново вы́ковать)* шинӓс давтх; 2. *(ло́шадь)* тахинь сольх; 3. *перен. (перевоспита́ть)* талдан сургъмдж ӧк.
перекро́вка *(люде́й) перен.* зӓнъ-бӓӓр онъдаруллгън.
перекро́вывать *см.* перекова́ть.
перекоси́ться келтӓх; коочих.
перекочева́ть нӳӳх.
перекра́ивать *см.* перекрои́ть.
перекра́сить *(на́ново)* шинӓс будх; шинӓс ширдх.
перекра́ситься *перен.* хӳврх.
перекра́шивать(ся) *см.* перекра́сить (-ся).
перекре́стный *в разн. знач.* кирслсн; **перекре́стный допро́с** кирслдж сурлгъа авлгън.
перекре́сток белчр.
перекре́щиваться кирслгдх.
перекрича́ть *(кого́-л.)* давулдж хӓӓкрх; дардж хӓӓкрх.
перекрои́ть шннӓс ишкх.
перекрыва́ть *см.* перекры́ть.
перекры́тие *арх.* бӳркӓ; деевр.
перекры́ть *(на́ново)* шинӓс дееврлх; шинӓс бӳркх.
перекувырну́ться тонъгърцглх; онъх тусх.
перекупа́ть, перекупи́ть ташр худлдж авх.
перекуси́ть, переку́сывать 1. *(на́тку и т. п.)* хазх; таслх; 2. *(пое́сть)* ӧлг авх.
перела́мывать *см.* переломи́ть, переломи́ть.
перелеза́ть, перелезть давшх.
перело́т 1. *в разн. знач.* нислгън; 2. *(снаря́да)* давдж туслгън.

перелета́ть, перелете́ть деегъӯр давджнисх.
перелётный нисгч; нӯӯгч; **перелётная пти́ца** нисгч шовун; нӯӯгч шовун.
переливáние 1. ташр келгън; нег савас талдан савд келгън; 2. *мед.* пус цутхлгън.
переливáть *см.* перели́ть; ◇ **переливáть из пусто́го в поро́жнее** *разг.* хооснас кӧндӓд келгън.
переливáться 1. *см.* перели́ться; 2. *(о цве́те)* зандрх; уульнъгътрх; 3. *(о зву́ке)* эгзгнх.
перели́вы 1. *(го́лоса и т. п.)* эгзгнлгън; 2. *(кра́сок)* ульнъгътрлгън.
перелиста́ть, перели́стывать халхсинь эргӯлдж хӓлӓх.
перели́ть нег савас талдан савд кех; ташр кех.
перели́ться асхрх; деврх.
перелицева́ть кӧлврӯлх.
перелицо́вка кӧлврӯллгън.
перелицо́вывать *см.* перелицева́ть.
перелови́ть бӓрӓд чилӓх.
переложе́ние 1. *муз.* орулгън; 2. *(переска́з)* буулгългън.
переложи́ть 1. *(переместя́ть)* талдан газрт тӓвх; 2. *муз.* орулх; **переложи́ть на но́ты** нотд орулх (буулгъх).
перело́м 1. *(кость)* хугърлгън; 2. *(кри́зис)* ясрлгън *(к улучшению)*; муурлгън, дор орлгън *(к ухудше́нию)*.
перелома́ть, переломи́ть 1. хугълх; 2. *перен.* нугълх.
переломи́ться хугърх.
перело́мный негнднь тохргч.
перема́лывать *см.* перемоло́ть.
перема́нивать, перемани́ть бий талан татдж авх, авлх.
перемежа́ться селвх.
переме́на 1. *(заме́на)* хӯврлгън; 2. *(компле́кт белья́)* селвг хувцн; 3. *школ. (переры́в)* завср.
перемени́ть сольх; селвх.
перемени́ться хӯврх; **перемени́ться в лице́** чирӓ хӯврх.
переме́нный хӯвргч.
перемена́ть(ся) *см.* перемени́ть(ся).
переместя́ть талдан газрт тӓвх.
переместя́ться талдан газрт орх.
перемёт *рыбол.* гӧлм.
переме́тить 1. *(поста́вить ме́тку)* темдглх *(на бельё и т. п.)*; *(овцу́, коро́ву)*; 2. *(измена́ть ме́тку)* темдгинь сольх; онъданар имнх.
перемеша́ть хутхк; хольх.
перемеша́ться хутхлдх; хольгдх.
переме́шивать(ся) *см.* перемеша́ть (-ся).
перемеща́ть(ся) *см.* перемести́ть(ся).
перемеще́ние 1. *(де́йствие)* онъдан газрт тӓвгдлгън; 2. *геол.* зӓӓллгън.
перемига́ться, перемигну́ться чирмлдх.
перемири́е эвцӓн; эвцлдлгън.
перемножа́ть, перемно́жить ташр холвх.
перемога́ть динлх.
перемоло́ть ӱӱлх; теермдх.
перемыва́ть, перемы́ть угъах.
перенести́ 1. *(с одного́ ме́ста на другое́)* зӧӧх; 2. *(отложи́ть)* саах; 3. *(пережи́ть, вы́нести)* даах; 4. *(на другу́ю стро́чку)* шин мӧрт орулх.
перенима́ть *см.* перенять.
перено́с 1. зӧӧлгън; 2. *(на другу́ю стро́чку)* тасллт.
переноси́ть *см.* перенести́.
перено́сица хуургъсн; хамрин нагъцгър.
перено́сный 1. *(приспособленный для перено́ски)* зӧӧдж болм; онъдан газрт тӓвдж болм; 2. *(не буква́льный — о значе́нии)* бӯтӱ ӱг; ташулдж келсн ӱг.
переночева́ть хонх.
перенять авх.
переобору́довать шинӓс ясх.
переодева́ние 1. *(во что-л.)* хувцан сольдж ӱмслгън; 2. *(кого-л.)* хувцинь сольдж ӱмсклгън.
переодева́ть(ся) *см.* переоде́ть(ся).
переоде́тый хувцан сольдж ӱмсн.
переоде́ть хувцинь сольдж ӱмсгх.
переоде́ться хувцан сольдж ӱмсх.
переосвиде́тельствование: медици́нское переосвиде́тельствование эмчнр дӓкнӓс хӓлӓдж герчлгън.
переосвиде́тельствовать дӓкнӓс хӓлӓдж герчлх.
переоцени́ть 1. *(дать сли́шком высо́кую оце́нку)* дегӱд икӓр ицх; 2. *(сно́ва оцени́ть)* шинӓс ӱн гаргъх.
переоце́нка 1. *(преувели́ченная оце́нка)* дегӱд икӓр ицлгън; 2. *(но́вая оце́нка)* шинӓс ӱн гаргългън.
перепа́лка керӱл; цӱӱгӓн.

перепа́чкать будх.
перепа́чкаться будгтх.
пе́репел, перепёлка *зоол.* бо́днь [шовун].
перепеча́тать 1. *(вновь напеча́тать)* шинӑс барлх; 2. *(снять ко́пию)* харинь авх; ташр барлх.
перепеча́тка ташр барллгън.
перепи́ливать, перепили́ть кӧрӑдх.
переписа́ть 1. талдан цааснд буулгъх; барлх *(на пи́шущей маши́нке)*; 2. *(соста́вить спи́сок)* нердӯдинь бичдж авх.
перепи́ска 1. *(де́йствие)* талдан цааснд бӯулгългън; барллгън *(на пи́шущей маши́нке)*; 2. *(корреспонде́нция)* бичгӯд; корреспонденций.
перепи́сывать *см.* переписа́ть.
перепи́сываться хоорндан бичлцх; бичг авлцх.
пе́репись ӑмнь то авлгън; **всесою́зная пе́репись населе́ния** цуг союзин ӑмтнь то авлгън.
переплáвить, переплавля́ть 1. *(мета́ллы)* хаальх; 2. *(лес, бре́вна и т. п.)* урсхк.
переплати́ть ӯлӯ ӧгх.
переплести́ 1. *(кни́гу)* гадрлх; хавцлх; 2. *(пру́тья и т. п.)* гӯрх.
переплести́сь *прям. и перен.* оралдх.
переплёт гадр; хавцн.
переплета́ть(ся) *см.* переплести́(сь).
переплётный гадрлдг; хавцлдг.
переплётчик гадрлач; хавцлач.
переплыва́ть, переплы́ть гатлх; усчад гатлх.
переподгото́вка шинӑс дамшадж белдлгън.
переползáть, переползти́ мӧлкх.
переполне́ние дӯӯрлгън.
перепо́лненный дӯӯрнъ; чикатӑ; **зал был перепо́лнен** зал дӯӯрнъ (чикатӑ) билӑ.
перепо́лнить дӯӯргх; чикх *(наби́ть)*.
перепо́лниться дӯӯрх; чикгдх *(быть битко́м наби́тым)*.
переполня́ть(ся) *см.* перепо́лнить(ся).
перепо́лох ӯӯмӑн.
переполоши́ть ӯӯмӯлх.
переполоши́ться ӯӯмх.
перепо́нка хӑлсн; сӑрсн; **бараба́нная перепо́нка** *анат.* чикнӑ хӑрг.
перепоручи́ть ташр даалгъх.
перепра́ва гатлгън.
переправить 1. *(перевезти́, отпра́вить)* гатлгъх; илгӑх; 2. *разг. (испра́вить)* ясх; чиклх.
переправиться гатлх; **переправиться на друго́й бе́рег** телтр эргӑд гатлдж гарх.
переправля́ть(ся) *см.* перепра́вить(ся).
перепродава́ть *см.* перепрода́ть.
перепрода́жа ташр хулдлгън.
перепрода́ть ташр хулдх.
перепроизво́дство *эк.* перепроизводств [дегӯд икӑр, ӱлӯгъӑр кедж гаргългън].
перепры́гивать, перепры́гнуть *(че́рез что-л.)* гӑрӑдӑд гарх; алс тусх.
перепу́г ӑӑлгън; чочлгън.
перепуга́ть ӑӑлгъх; чочах.
перепуга́ться ӑӑх; чочх.
перепу́тать 1. оралдулх; 2. *перен.* эндӯрх.
перепу́таться оралдх.
перепу́тье хаалгъин белчр; хаалгъин дӑврӯ; **на перепу́тье** *перен.* алгълзлгън.
перераба́тывать, перераба́тать онъданар кех; ясх.
перераба́тка 1. *(переде́лка)* онъданар келгън; яслгън; 2. *(за́работок сверх но́рмы)* кӧлсн деерӑн немдж олсн мӧнъгн.
перераспределе́ние *эк.* дӑкнӑс хувалгън.
перераспредели́ть, перераспределя́ть дӑкнӑс хувах.
перераста́ть, перерасти́ 1. *(кого́-л.)* давдж ӧсх; 2. *(преврати́ться во что-л.)* ӧсх; ӧсдж орх.
перерасхо́д ӯлӯлдж гаргългън.
перерасхо́довать ӯлӯлдж гаргъх.
перерасчёт шинӑс то келгън.
перерва́ть таслх.
перерва́ться тасрх.
перерегистра́ция шинӑс регистраций келгън.
перерегистри́ровать шинӑс регистраций кех.
перерегистри́роваться шинӑс регистрироваться кех.
перере́зать керчх; таӑрх; **перере́зать доро́гу кому́-л.** хаалгъ керчх.
перероди́ться, перерожда́ться хӯвлгъӑлх; хӯврх; тӧрх.
перерожде́ние хӯвллгън; тӧрлгън; хӯврлгън *(возрожде́ние)*.
переро́сток наси давсн.
перерубá́ть, переруби́ть чавчх.

переруга́ться *разг.* цӱӱглдх.
перерыв завср; **обе́денный перерыв** ӱдин завср.
перерыва́ть 1. *см.* перерва́ть; 2. *см.* переры́ть.
переры́ть 1. *(зе́млю)* малтх; синчх; 2. *(ве́щи и т. п.)* булгъчх.
пересади́ть *в разных знач.* онъдан газрт суулгъх; сольдж суулгъх.
переса́дка 1. талдан газрт суулгъ-лгън; онъдан газрт суулгългън; **пересадка расте́ний** ургъмлмуд талдан газрт суулгългън; 2. *ж.-д.* талдан поездд (вагонд) суулгън.
пересаживать *см.* пересади́ть.
пересаживаться *см.* пересе́сть.
пересаливать *см.* пересоли́ть.
передавать, передать 1. *(книг)* ташр кӧлслх; 2. *(карты)* дӓкнӓс хувах; 3.: **передать экза́мены** шӱӱвр дӓкнӓс ӧгх.
переседла́ть мӧрӓн сольдж тохх.
пересека́ть(ся) *см.* пересе́чь(ся).
переселе́нец нутг сольсн кӱн.
переселе́ние 1. *(эмигра́ция)* нӱӱлгън; нутг сольлгън; 2. *(с кварти́ры на кварти́ру)* бӓтр сольлгън; талдан бӓтрт орлгън.
переселя́ть нӱӱлгъх; **переселя́ть на другу́ю кварти́ру** талдан бӓтрӓд нӱӱлгъх.
переселя́ться 1. *(эмигри́ровать)* нӱӱх; нутг сольх; 2. *(на другу́ю кварти́ру)* талдан бӓтрт орх.
переселя́ть(ся) *см.* переселя́ть(ся).
пересе́сть талдан газрт оч суух; **пересе́сть на друго́й по́езд** талдан поездд ордж суух.
пересече́ние керчлгън.
пересе́чь *в разных знач.* керчх; хаалгъ утлх *(дорогу)*.
пересе́чься керчгдх.
пересиде́ть кӧлӓн унтртл суух; **пересиде́ть кого́-л.** удан суух.
пересы́ливать, пересы́лить динлх.
переска́з давтдж келлгън.
пересказа́ть, переска́зывать давтдж келх.
переска́кивать, перескочи́ть *(че́рез что-л.)* гӓрӓдӓд гарх.
пересла́ть ташр илгӓх; илгӓх.
пересма́тривать *см.* пересмотре́ть.
пересме́иваться инӓлдх; хоорндан инӓлдх.
пересмо́тр хӓлӓлгън,
пересмотре́ть 1. *(повида́ть всё)* цугтнь хӓлӓх; 2. *(осмотре́ть за́ново)* дӓкнӓс хӓлӓх; 3. *(просмотре́ть)* дарадтнь хӓлӓх.
переснима́ть(ся) *см.* пересня́ть (-ся).
пересня́ть дӓкнӓс зург цокдж авх.
пересня́ться дӓкнӓс зурган цокулх.
пересоли́ть 1. давсинь ӱлӱлдж тӓвх; давсинь гаргъх; 2. *разг. перен.* дегӱд давулчкх.
пересо́хнуть хагсх.
переспа́ть 1. *(переночева́ть)* унтх; хонх; 2. *(спать сли́шком до́лго)* дегӱд удан унтх.
переспе́лый давдж болсн.
переспе́ть давдж болх.
переспо́рить *разг.* зӱткдж диилх.
переспра́шивать, переспроси́ть дӓкн сурх.
перессо́рить цӱӱглдӱлх.
перессо́риться цӱӱглдх.
переставля́ть *см.* переста́вить.
переста́вить 1. *(поста́вить на другу́ю ме́сто)* сольдж тӓвх; 2. *(часы́)* уралан тӓвх *(вперёд)*; хооран тӓвх *(наза́д)*.
переста́ть зогсх.
перестира́ть угъах; дӓкнӓс угъах.
перестрада́ть зовх.
перестра́ивать(ся) *см.* перестро́ить(ся).
перестрахова́ть ӓм аргъдх.
перестрахо́вка ӓм аргъдлгън.
перестре́ливаться халдх.
перестре́лка халдан.
перестреля́ть: перестреля́ть все патро́ны сумдан хагъад чилӓх.
перестро́ить 1. *(дом и т. п.)* дӓкдж босхк; 2. *(реорганизова́ть)* онъдарулх; онъданар кех.
перестро́иться онъдархх; хӱврх.
перестро́йка 1. дӓкнӓс босхгдлгън; 2. *(реорганиза́ция)* онъдаруллгън.
перестӱ́киваться хоорндан цокад дока авлдх.
переступа́ть, переступи́ть 1. алхк; **переступи́ть поро́г** эрк алхк; 2. *перен.* гатлх; гарх; **переступи́ть грани́цы** дегӱд давдж тусх.
пересӱ́ды хов-хуудж.

пересуши́ть 1. *(вы́сушить всё)* хагсах; 2. *(вы́сушить сли́шком)* дегӱд хатачкх.
пересчита́ть, пересчи́тывать 1. *(сосчита́ть всё, всех)* тоолх; 2. *(сосчита́ть на́ново)* дӓкнӓс тоолх.
пересыла́ть *см.* переосла́ть.
пересыла́ться илгӓгдх.
пересы́лка илгӓлгън.
пересыха́ть *см.* пересо́хнуть.
перетаска́ть 1. зӧӧх; 2. *разг. (украсть)* хулхалх.
перета́скивать 1. *см.* перетащи́ть; 2. *см.* перетаска́ть.
перетасова́ть семрх.
перетащи́ть чирх; зӧӧх *(перенести́)*.
перетере́ться *(о верёвке и т. п.)* зӱлггдх.
перетерпе́ть тесх; ӱздгӓн ӱзх.
перетру́сить *разг.* ӓӓх.
переубеди́ть селвг бӧгӓд иткӱлӓд ухагъинь хӱврӱлх.
переу́лок переулк.
переутоми́ть дегӱд цуцрах.
переутоми́ться дегӱд цуцрх.
переутомле́нне дегӱд цуцрлгън.
переутомлённый дегӱд цуцрсн.
переутомля́ть(ся) *см.* переутоми́ть (-ся).
переучёт то авлгън.
переу́чиваться шинӓс дасх.
перефрази́ровать онъданар келх.
перефразиро́вка онъданар келлгън.
перехвати́ть 1. *(поймать, схватить)* бӓрдж авх; хавлдж авх; 2. *(письмо́ и т. п.)* зуураснь хавлдж авх.
перехва́тывать *см.* перехвати́ть.
перехитри́ть мекх.
перехо́д 1. гатллгън; давлгън; перехо́д че́рез ре́ку гол гатллгън; 2. *перен. (на чью-л. сто́рону)* орлгън; 3. *(расстоя́ния)* нег бӱӱрӓ газр.
переходи́ть *см.* перейти́.
перехо́дный дамджг; оргч; перехо́дный пери́од дамджг цаг.
переходя́щий гарас гарт оргч;дамджг.
пе́рец бурш.
пе́речень нернь даран; гарц.
перечеркну́ть зурасх.
перече́сть тоолх.
перечисле́ние 1. дарадтнь тооллгън; тоолдж келлгън; 2. *эк.* талдан тоод оруллгън.
переч и́слить, перечисля́ть 1. дарадтнь тоолх; тоолдж келх; по па́льцам переч и́слить хургъ дардж тоолх; 2. *эк.* талдан тоод орулх.
перечита́ть, переч и́тывать дӓкн умшх.
пере́чить сӧрх; гацах.
перешагну́ть алхк.
перешее́к *геогр.* хоол.
перешёптываться шимндх.
перешива́ть, переши́ть шинӓс уйх; дӓкнӓс онъданар уйх.
переэкзамено́вка дӓкнӓс шӱӱвр авлгън.
пери́ла хашлгъ.
пери́на бул.
пери́од период; цагин эргц.
периоди́ческий периодическ.
пе́ристый: пе́ристые облака́ семджн ӱӱлн; ковкр цагъан ӱӱлн.
периферия периферий; ар газр.
перл танин умш.
перламу́тр тан.
перламу́тровый танин; танар кесн *(сде́ланный из перламу́тра)*.
перлюстра́ция перлюстрацийн [куӱнӓ бичгӱд зуураснь хавлдж авч хӓлӓлгън].
пермане́нтный перманентн [тасрлт уга, кезӓд болв чигн болад бӓӓдг].
перна́тый дживртн.
перо́ 1. *(пти́чье)* одн; 2. *(пи́счее)* ӱзг.
перочи́нный нож тонъгърг.
перпендикуля́р *мат.* перпендикуляр.
перпендикуля́рный перпендикулярн.
перро́н *ж.-д.* перрон.
перс хазлвш.
перси́дский хазлвшин.
пе́рсик персик [темсн].
Пе́рсия *уст.* Хазлвш; *см.* Ира́н.
персо́на персон; кӱн; ва́жная персо́на *разг.* ямта кӱн.
персона́ж персонаж; орлцгч кӱн.
персона́л персонал [нег учреждень, предприятийд кӧдлгч улс].
персона́льно персональн; шишлнъ.
персона́льный персональн; шишлнъ.
перспекти́ва перспектив; хӧӧтк; ирх.
перспекти́вный перспективн; хӧӧткктӓ; ирхтӓ.
пе́рстень нӱдтӓ билцг.
пертурба́ция пертурбаций; онъдару лгън.

пе́рхоть хаг.
перча́тка беелӓ.
пе́рчить гашу дӧрх.
перши́ть *безл.*: у меня́ перши́т в го́рле хоолм минь джахчнджана.
пёс эр ноха.
песе́ц кирс.
пе́сня дун.
песо́к элсн; шора *(зыбу́чий)*; ◇ са́харный песо́к ӱ́ӱрмг шикр.
песо́чный элсн; анъзрсн; песо́чные часы́ элсн час; песо́чный цвет элсн ӧнъгтӓ.
пессими́зм пессимизм; ӱрӱ́длгън.
пессими́ст пессимист; ӱрӱ́дгч кӱн.
пессимисти́ческий пессимистическ; ӱрӱ́дгсн.
пест нӱ́дӱр.
пе́стовать асрх; ӧргх.
пестре́ть цоохртх.
пестрота́ цоохртлгън.
пёстрый цоохр.
песцо́вый кирсин; кирсин арсар кесн.
песча́ный элстӓ; шората.
песчи́нка элснӓ умш; шоран умш.
пети́ция петиций [деед йоснд ӧггч олна эрлгъ].
петли́ца петлиц.
пе́тля *в разн. знач.* бӱ́тӱ́.
пету́х эр така.
петь дуулх.
пехо́та йовгън церг.
пехоти́нец йовгън цергч.
пехо́тный йовгън цергин.
печа́лить гундах; гуньрах.
печа́литься гундх; гуньрх.
печа́ль гундл; гуньр.
печа́льный гундлта.
печа́тание барллгън.
печа́тать барлх.
печа́таться барлгдх.
печа́тник барч.
печа́тный барлсн.
печа́ть 1. *(печа́тка)* тииз; 2. *перен. (след, отпечаток)* орм; мӧр.
печа́ть II *(пре́сса)* бар.
печёнка *см.* пе́чень.
печёный болгъсн.
пе́чень элкн.
пече́нье 1. балта; 2. *(де́йствие)* болгългън; пече́нье хле́ба ӧдмг болгългън.
пе́чка *см.* печь I.
печни́к бешч.
печь I *сущ. (пе́чка)* беш,
печь II *глагол* 1. болгъх; печь хлеб ӧдмг болгъх; 2. *(о со́лнце)* шатах.
пе́чься 1. *(о хле́бе и т. п.)* болгъгдх; 2. *(на со́лнце)* шатх; джиинх; 3. *(забо́титься)* зовх; сахньх.
пешехо́д йовгън кӱн.
пешехо́дный йовгъар йовдг.
пе́ший йовгън.
пе́шка *шахм.* кӧвӱн.
пешко́м йовгъар.
пеще́ра хадин кӧндӓ.
пиани́но пианин.
пиани́ст пианин докдг кӱн.
пивно́й пиивин.
пи́во пиив.
пи́галица *зоол.* заарг [шовун].
пигме́нт пигмент.
пиджа́к пиджак.
пик *(верши́на горы́)* уулин аран; уулин ора.
пи́ка I *(ору́жие)* джид.
пи́ка II *(в картах)* иштг.
пике́т пикет; забасто́вочный пике́т забастовочн пикет.
пики́роваться нег-негӓн хатхлдцхах.
пи́ковый иштгин.
пила́ кӧрӓ.
пила́в пилав [хот].
пили́ть 1. кӧрӓдх; пили́ть дрова́ мод кӧрӓдх; 2. *перен.* мааджх.
пило́т пилот; нисдг маши залдг кӱн.
пилота́ж пилотаж [самолёт, дирижабль, планёр залдж чаддг эв-аргъ].
пилю́ля ирл.
пино́к девслт; косталлт.
пио́н *бот.* пион [цецг].
пионе́р пионер.
пионе́рский пионерск; пионе́рский отря́д пионерск отряд; пионе́рский ла́герь пионерск лагерь.
пир нӓр.
пирами́да пирамид; сувргън.
пира́т пират; усна тонулч (деермч).
пира́тский пиратск; усна тонулин (деермин).
пирова́ть нӓӓрлх; нӓр кех.
пиро́г бӧрг.
пиро́жное пирожн.
пирожо́к пирожок.
пироксили́н *тех.* пироксилин [хагърдг юмн].
пи́ршество *см.* пир.
писа́ние бичлгън.
пи́сарь *уст.* пииср.
писа́тель бичӓч.

писа́ть 1. бичх; барлх *(только на маши́нке)*; учи́ться чита́ть и писа́ть умшдг, бичдг дасх; 2. *(карти́ны)* зурх.
писк чишклт.
писклю́вый уульха.
пистоле́т пистӱ́л.
пистóн билтр.
писчебума́жный бичлгън цаасн; писчебума́жный магази́н бичлгън цаасн юмсин магазин.
пи́счий бичдг; пи́счая бума́га бичдг цаасн.
пи́сьменный бичлгънӑ; пи́сьменный стол бичлгънӑ стол.
письмó бичг; откры́тое письмó ил бичг.
письмонóсец бичг зӧӧгъӑч.
пита́ние хот; уси́ленное пита́ние хот шимтарӱ́ллгън.
пита́тельный шимтӑ.
пита́ть 1. *(корми́ть)* хот ӧк; 2. *перен. (чӱ́вствовать)*: пита́ть наде́жду нӓӓлх; ицх.
пита́ться хотан уух.
питóмец асрмл; теджӑмл.
питóмник питомник; асрдг, ӧскдг газр.
пить уух; пить за́лпом нег книгъӑр уух.
питьё́ ундн.
питьевóй уудг; питьева́я вода́ уудг усн.
пиха́ть *разг.* чикх.
пи́шущий: пи́шущая маши́нка бичдг машин.
пи́ща хот-хоол.
пища́ть чишгх.
пищевар(е́)ние хотин шинъглт.
пищевари́тельный хот шинъгӑдг.
пищевóй хот-хоолин; пищева́я промы́шленность хот-хоолин промышленность.
пия́вка шигдӑч.
пла́вание 1. ӧӧмлгън; 2. *(на судах)* усчх.
пла́вать 1. *см.* плыть; 2. *(не тону́ть)* кӧвх; де́рево пла́вает в воде́, а мета́лл не пла́вает модн уснд кӧвдг, металл кӧвдг уга.
пла́вить хаальх.
пла́вка хаальлт.
плавни́к *(у рыб)* дживр; серв.
пла́вно джисдж; аргъулхн; ӱрвдж.
пла́вный джисн; аргъул; ӱрвдж.
плагиа́т плагиат [кӱӱнӑ тӱӱрвдсн зохъялиг бийнъкллгън].
плака́т плакат.
пла́кать уульх.
пла́кса уульнъха.
пламене́ть асх; падрх.
пла́менный *перен.* халун.
пла́мя заль.
план план; зура; пятиле́тний план тавн джилӑ план (зура); выполне́ние пла́на пла (зура) кӱцӑлгън.
планёр *ав.* планёр [мотор уга нисдг аппарат].
плане́та планет [унтрсн тенӱ́л одн].
планета́рий планетарь.
плани́рование I планировать келгън; зурлгън.
плани́рование II *ав.* деллгън.
плани́ровать I планировать кех; зурх.
плани́ровать II *ав.* делх.
пла́новый планта; пла́новое хозя́йство планта эдл-агърусн.
планоме́рный планта.
планта́ция плантаций.
пласт пласт; ◇ лежа́ть пластóм сунягъад кевтх.
пласти́нка пластинк.
пла́стырь булстр.
пла́та кӧлсн; тӧлӓсн мӧнъгн; ӱн; за́работная пла́та кӧлснӑ мӧнъгн; кварти́рная пла́та бӓтрин ӱн (мӧнъгн).
пла́тина платин [цагъан ӧнъгт ӱнтӑ металл].
плати́ть ӧгх.
пла́тный ӱнтӑ.
платóк альчур.
платфóрма *ж.-д.* платформ.
пла́тье хувцн; мужско́е пла́тье залу кӱӱнӑ хувцн; же́нское пла́тье кӱӱкд кӱӱнӑ хувцн.
платянóй хувцна; платянóй шкаф хувцна шкаф.
плацка́рта *ж.-д.* плацкарт.
плач уульлгън.
плаче́вный гундлта.
плащ плащ; кӧдрг.
плебисци́т *полит.* плебисцит [олна дур сунъгългън].
плева́тельница нӱ́лмӱр.
плева́ть *см.* плю́нуть.
плевóк нӱ́лмсн.
плёвра *анат.* плевр [оошг бӱ́ркгч хӓлсн].

плеври́т *мед.* плеврит.
племенно́й *(о скоте́)* тохмта.
пле́мя тохм.
племя́нник ач көвүн *(со стороны́ отца́)*; зе көвүн *(со стороны́ ма́тери)*.
плен кел бäргдлгън; **брать в плен** кел бäрдж авх.
плена́рный пленарн; **плена́рное заседа́ние** пленарн заседань.
плени́тельный авлгч.
плени́ть *перен.* авлх; **плени́ть свои́м умо́м** ухагъарн авлх.
плени́ться авлгдх; **плени́ться красото́й** сääхнд авлгдх.
плёнка плёнк.
плённик кел бäргдсн күн.
плённый кел бäргдсн күн.
плену́м пленум.
пленя́ть(ся) *см.* плени́ть(ся).
плесе́нь көгдж.
плеск шалд гих; уснд унсн эс гидж хавтха юмар цоксн ä.
плеска́ть 1. ташх; 2. *см.* плесну́ть.
плеска́ться 1. *(о воде́ и т. п.)* цальгрх; 2. *(в воде́)* шалвадх; цацх *(бры́згаться)*.
плесне́веть көгджрх.
плесну́ть цацгдх; цацх; асхк.
плести́ 1. гүрх; **плести́ косу́** үс гүрх; 2. *перен. разг.* **плести́ вздор** керг уга юм келх.
плести́сь *(тащи́ться)* чиргдх; **плести́сь в хвосте́** сүүлд чиргдх.
плетёный гүрмр.
плете́нь бурагъар гүрäд кесн хаша.
плеть ташмг.
плечево́й ээмин.
плечи́стый ээмрхг.
плечо́ ээм; **пожима́ть плеча́ми** ээмäн хүмх.
плеши́веть түджгрдх; галзрх.
плеши́вый түджгр; галзн толгъата.
плешь түджгр; галзн.
плита́ *в разн. знач.* плита.
пли́тка *в разн. знач.* плитк; **пли́тка шокола́да** плитк шоколад.
плове́ц усчач.
плову́чий уснд йовдг.
плод 1. идäн; темсн; 2. *мед.*ург; 3. *перен.* аш.
плоди́ть ургъах *(о расте́ниях)*; öскх *(о живо́тных)*.
плоди́ться öсх.
плодови́тый сäн ургъцта; түрги öсдг.
плодоро́дие сäн ургъмл öглгън.
плодоро́дный сäн ургъцта; байн.
плодотво́рный олзта; сäн.
пло́мба пломб [хоргълджн тиз].
пломбирова́ть пломб тäвх.
пло́ский хавтха.
плоского́рье ööдм хавтха газр.
плоскогу́бцы *тех.* чимкүр.
плоскодо́нный хавтха йораята.
пло́скость плоскость; хавтха юмн.
плот сал.
плоти́на боодг.
пло́тник плотник; модч; модна урн.
пло́тно заг угагъар; сääнäр; ◇ **пло́тно пое́сть** сääнäр хот идчкх.
пло́тность 1. зааг уга боллгън; 2. никтин кемджäн; **пло́тность населе́ния** бääгч äмтнä никтин кемджäн.
пло́тный 1. зааг уга; 2. никт; **пло́тная бума́га** никт цааси.
плотоя́дный махн книтä; мах идг.
пло́тский мах-цусн.
плоть махмд; бий.
пло́хо му.
плохо́й му.
площа́дка площадк; агъу.
пло́щадь площадь; агъу; газр; **посевна́я пло́щадь** тäрä тäрдг газр; **жила́я пло́щадь** баäх газр.
плуг андсх.
плут мекч.
плутова́ть меклх.
плыть усчх; ööмх.
плю́нуть нүлмх.
плюс 1. *мат.* немр темдг; 2. *(преиму́щество)* сäн.
плющи́ть шантрах; хавтхалх; балцлх.
пляж пляж.
пляса́ть бинлх.
пля́ска би.
пневмати́ческий *тех.* пневматическ [шахата книгъäр көдлдг].
пневмото́ракс *мед.* пневмоторакс; үлäлгън.
по *предло́г* 1. *(на пове́рхности, на пове́рхность)* деер; 2. *(вследствие)* учрар; зүүлäр; **по боле́зни** гемин (öвчнä) зүүлäр; 3. *(до)* күртл; **по январь** январь күртл; **по ло́коть** тоха күртлäн; ◇ **по-ру́сски** орсагъар; **по́-двое, по́-трое** хошадар, гурвадар; **по-бра́тски** ахинäгъäр; **звать по и́мени** нерäрнь дуудх; **по прика́зу** заквар; **по пять рубле́й шту́ка** нег-негнь тавагъад арслнъ-

гуд; по по́чте поштар; по телефо́ну телефогтар; по пра́вую ру́ку барун гарт.
побагрове́ть кӯрнъгтх.
поба́ниваться хорх.
поба́ливать эрмтглх.
побе́г I *(бе́гство)* оргъллгън.
побе́г II *бот. (росто́к)* нааалзӯр; джиилт; судл.
побе́да дииллт; одержа́ть побе́ду диилх.
победи́тель диилачч.
победи́ть диилх.
побе́дный диилврин.
победоно́сный диилвртаа.
побежа́ть гӯӯх.
побежда́ть *см.* победи́ть.
побеле́ть цааах.
побели́ть цагъалгъх; будх.
побе́лка цагъалгългън; будлгън.
побере́жье усн кӧвӓ.
побира́ться гуульгъ гуух.
поби́ть 1. *(изби́ть)* цокх; хамхлх *(разби́ть, слома́ть)*: 2. *(победи́ть)* диилх; 3.: поби́ть реко́рд *спорт.* урднь баасн рекордас даву рекорд таавх.
поби́ться хамхрх; эвдрх; поби́ться об заклад маргъх.
поблагодари́ть ханлт ӧргх.
побла́жка амшдалгън; не дава́ть побла́жки амшдал уга баах.
побледне́ть цаах; ӯмсн болх.
поблёкнуть ӧнъг алдх; хумхарх.
поблёскивать гилвкх.
побли́зости ӧӧр шидр.
побо́и зодлгън; гӯвдлгън.
побо́ище гӯвдлгън; зодвр.
побо́льше икӓр; элӓдӓр.
по-большеви́стски большевистск кевӓр.
поборо́ть днилх.
побо́чный кӧндлнъ; талин; хавргъин.
побри́ть хусх.
побря́кивать ханъкнӯлх.
побуди́ть келгъх.
побужда́ть *см.* побуди́ть.
побужде́ние седкл; дурн.
побыва́ть одх; золгъх.
побы́ть баах.
пова́диться амштх.
пова́дка занъ-авр.
повали́ть унъгъах.
повали́ться унх.
пова́льный эк-толгъа уга; пова́льная боле́знь эк-толгъа уга гемнлгън.
по́вар зам; хот кедг кӯн; хааач.
пова́ренный: пова́ренная соль баавнъ давсн.
пове́дать медӯлх.
поведе́нне занъ-авр; йовдл.
повезти́ кӯргх.
повелева́ть закх; зӓрлг болх.
повеле́нне закмдж; зӓрлг.
повеле́ть закх.
повели́тель эзн.
повели́тельный закргч.
пове́ренный итклтаа кӯн.
пове́рить 1. иткх; 2. *(пове́рить)* бӯртгх.
пове́рка бӯртклгън.
повернӯть эргӯлх.
повернӯться эргх.
поверте́ть эргӯлх.
повёртывать(ся) *см.* повернӯть(ся).
пове́рх деер; деегъӯр.
пове́рхностно деегъӯр.
пове́рхностный хуудм.
пове́рхность кӧрсн; деркнь.
пове́рье шӯтлгън.
повеселе́ть сергх.
пове́сить ӧлгх; дӯӯджлх.
пове́ситься дӯӯджлгдх.
повествова́ние тууджлдж келлгън.
повествова́тельный тууджлдж келгддг.
повествова́ть тууджлдж келх.
повести́ дахулх.
пове́стка повестк.
по́весть тӯӯк.
пове́шение дӯӯджллгън.
повнва́льная ба́бка кӯӯкд бӓрдг кӯн; кӯӯкдт эк болдг кӯн.
повида́ть ӯзх; золгъх.
повида́ться ӯзлцх; харгъх; золгълцх.
повиди́мому кевтаа.
повинность йосн; во́инская повинность цергт церглх йосн.
повинный гемтаа; гем гаргъсн; бурута.
повинова́ться багтх; сонъсх; эркд орх.
повиса́ть, повиснуть дӯӯджлгдх.
по́вод I *(причи́на, обстоя́тельство)* шалтг; по по́воду тускар; найти́ по́вод шалтг олх.
по́вод II джола *(у лошади)*; бурнтг *(у верблю́да)*.

поводи́ть көтлх.
повоева́ть дәәлдх.
повóзка терги.
Повóлжье Иджл көвә.
поворáчивать(ся) *см.* повернýть(ся).
поворóт *в разн. знач.* эргц.
поворотúть *см.* повернýть.
поворóтливый шамдгъа; шулун-дулун.
поворóтный эргц(ин); **поворóтный моме́нт в исто́рии** тууджин эргц цаг.
повреди́ть, поврежда́ть 1. *(испóртить)* хугълх; эвдх; 2. *(принести́ вред)* хоран халдах.
поврежде́ние хугърлт; булгърлт *(телéсное);* эвдрлт *(маши́ны и т. п.).*
повремени́ть тýдх; кýлəх.
повседне́вный өдр бýрин.
повсеме́стно делгýр.
повсеме́стный делгýр.
повста́нец повстанец; бослгънд орлщгч кýн.
повста́нческий повстанческ; бослгъна.
повстреча́ть харгъх.
повстреча́ться харгълцх.
повсю́ду хамачн; газр болгънд.
повторе́нне давтлгън.
повтори́ть давтх.
повтори́ться давтгдх; дəкн келгдх (кегдх).
повтóрный давтгдгч.
повторя́ть(ся) *см.* повтори́ть(ся).
повы́сить өөдлýлх; икдýлх *(увели́чить).*
повы́ситься өөдлх; икдх *(увели́читься).*
повыша́ть(ся) *см.* повы́сить(ся).
повыше́ние өөдлýллгън; икдýллгън; немлгън; **повыше́ние зарпла́ты** көлснə мөнъг немлгън; **повыше́ние по слýжбе** үүлинь халхар өөдллгън.
повы́шенный өөдлýлгдсн.
повяза́ть боох.
повя́зка боодгъа.
повя́зывать *см.* повяза́ть.
пога́ный бузр; му.
пога́сить унтрах; ◇ **пога́сить задóлженность** орəн өгх.
пога́снуть унтрх; бөкх.
погашéние *(долгóв и т. п.)* өрəн өглгън; өрнəсн гарлгън.
погиба́ть *см.* поги́бнуть.
поги́бель ýкл; тарлгън.
поги́бнуть ýкх.
поги́бший ýксн.
погла́дить 1. илх; **погла́дить по щеке́** халхинь илх; 2. *(утюгóм)* илýрдх.
поглоти́ть, поглоща́ть зальгх *(съéсть);* уух *(впитáть).*
погля́дывать хəлəх; хəлəн бəəх.
погна́ть көөх.
погна́ться көөлдх.
поговори́ть кýýндх.
поговóрка ýлгýр.
погóда цаг; өдр.
погоди́ть кýлəх; **погоди́те!** кýлəджəлт!; зогсджалт!
поголóвно: все поголóвно цугъар ик багъ уга.
поголóвный цугъар.
поголóвье *(скотá)* малин то.
погóн *воен.* погон.
погóня 1. *(преслéдование)* көөлгън; 2. *(преслéдователи)* көөвр; 3. *перен.:* **в погóне за слáвой** нер көөлдəд.
погоня́ть 1. *(лóшадь и т. п.)* туух; 2. *(торопи́ть)* адгъах.
погорева́ть гашудх.
погоре́лец гер-малнь тýýмрт шатсн кýн.
погоре́ть шатх; асх.
погорячи́ться халурхк.
погости́ть гинч болх; гиичлгдх.
пограни́чник пограничник.
пограни́чный пограничн.
пóгреб бинхд; погреб.
погреба́льный оршалгънь.
погреба́ть оршах.
погрему́шка шарка.
погрести́ I *см.* погреба́ть.
погрести́ II *(вёслами)* хəəв тат. хəəвлх.
погре́ть дуладхк.
погре́ться дуладх.
погре́шность цав; эндý.
погрози́ть завдх; əəлгъх.
погрóм погром; кýýчлт.
погрóмщик кýýчəч.
погружа́ть(ся) *см.* погрузи́ть(ся).
погруже́нне чивлгън.
погрузи́ть 1. *(в вóду и т. п* чивəх; 2. *(товáр и т. п.)* ачх.
погрузи́ться 1. чивх; **кора́бль погрузи́лся в вóду** керм уснд чивб; 2. *перен.* тунх; **погрузи́ться в размышле́ния** уха тунъгъах.

погру́зка ачлгън.
погуби́ть ӱрӓх; алх.
погуля́ть сергдж йовх.
под *предло́г* 1. дор; под зна́менем Ле́нина Ленинӣ туг дор; жить, помеща́ться под кем-л. *(на ни́жнем этаже́)* дор бӓӓх; 2. *(во́зле)* ӧӧр; под Москво́й Москван ӧӧр; 3. *(наподо́бие)* дуралгъдж кесн; 4. *(накану́не)* ӧми ӧргн; ◇ под аккомане́нт до́мры домбр дахдж; под зало́г тӧлӣ ӧк; отда́ть под суд заргъла харгъулх; быть под аре́стом бӣрӓтӣ бӓӓх; под те́нью сӱӱдрт; под кома́ндой командта.
подава́льщик, подава́льщица *(в столо́вых)* хот ӧгдг кӱн.
подава́ть ӧгх; ӧк; ◇ подава́ть наде́жды нӓӓлӱ́лх; ицӓх.
подава́ться ӧггдх.
подави́ть *прям. и перен.* дарх; подави́ть восста́ние бослгъ дарх.
подави́ться хахк.
подавле́ние дарлгън.
пода́вленный *перен. (угнетённый)* даргдсн.
подавля́ться даргдх.
подавля́ющий даргч; подавля́ющее большинство́ даргч ик зу.
пода́вно тӱӱнӓс ӱлӱ.
пода́гра *мед.* подагр; шар усн.
пода́льше 1. *(немно́го дальше)* цааран; 2. *(далеко́)* холд.
подари́ть белглх; белг ӧк.
пода́рок белг.
пода́тель ӧгӓч.
пода́тливый уйн; джӧӧлн.
по́дать алвн.
пода́ть ӧгх; ӧк; пода́ть ру́ку гаран ӧк; пода́ть по́мощь дӧнъ болх (кӱргх); пода́ть в суд заргъд орулдж ӧгх; пода́ть жа́лобу гундл оргх.
пода́ться ӧкӓх; гӧткӓх.
пода́ча ӧглгън; пода́ча жа́лобы гундл ӧрглгън; пода́ча голосо́в ду ӧглгън.
пода́чка ӧглгъ.
подая́ние ӧглгъ.
подба́вить, подбавля́ть немх; немдж ӧк.
подба́дривать *см.* подбодри́ть.
подбега́ть, подбежа́ть гӱӱдж ирх.
подбира́ть(ся) *см.* подобра́ть(ся).
подби́ть 1. *(подложи́ть)* дотрлх; подби́ть ва́той ковнъгар дотрлх; 2. *(подстрекну́ть)* ӱгдӓн орулх; келгъх; ◇ подби́ть глаз нӱд кӧкрӱлх.
подбодри́ть ӱдрдх.
подбо́р *(отбо́р)* шӱӱдж авлгън; как на подбо́р шӱӱдж авснла ӓдл.
подборо́док ӧргн.
подче́ниться ташалдх.
подбра́сывать, подбро́сить хайх.
подва́л подвал [герин дор бий].
подва́льный подвальн; подва́льное помеще́ние подвальн газр.
подве́домственный медлд оргч.
подвезти́ кӱргх.
подверга́ть(ся) *см.* подве́ргнуть(ся).
подве́ргнуть харгъулх; подве́ргнуть сомне́нию харт авх.
подве́ргнуться харгъх; подве́ргнуться опа́сности ӓӓмшгла́ харгъх.
подверну́ть чанъгъах; эрӓслх; подверну́ть одея́ло кӧнджл шармх; подверну́ть но́гу кӧлӓн мульджх.
подверну́ться 1. *(о ска́терти и т. п.)* шармгдх; 2. *(попа́сться)* харгъх; подверну́ться по́д руку гарла харгъх; 3.: нога́ подверну́лась кӧл мульджгдв.
подвёртывать(ся) *см.* подверну́ть(-ся).
подве́сить ӧлгх; дӱӱджлх.
подвести́ 1. *(привести́)* кӱргх; 2. *(поста́вить в неприя́тное положе́ние)* муула харгъулх; мууд орулх; ◇ подвести́ ито́г то дглх; подвести́ ми́ну подо что-л. мин тӓвх; подвести́ фунда́мент ул тӓвх.
подве́шивать *см.* подве́сить.
по́двиг баатр ӱӱл; баатр йовдл.
подвига́ть(ся) *см.* подви́нуть(ся).
подви́жность шулун-дулун боллгън.
подви́жный шулун-дулун.
подвинти́ть эрӓслх; чанъгъах.
подви́нуть ӧӧртхк.
подви́нуться: подви́нуться вперёд уралан ӧӧрдх; подви́нуться бли́же ӧорддж суух.
подвла́стный *(кому́-л.)* медлин; медлд бактгч.
подво́да кӧлгн; ула.
подводи́ть *см.* подвести́.
подво́дный усн дорк; подво́дный ка́мень усн дор бӓӓдг чолун; подво́дная ло́дка усн дорагъур йовдг онъгъц.
подво́з зӧӧлгън.

подвози́ть *см.* подвезти́.
подвора́чивать(ся) *см.* подверну́ть (-ся).
подвыва́ть уульх.
подвы́пивший *разг.* хальнъг.
подвяза́ть боох.
подвя́зка боодгъа.
подвя́зывать *см.* подвяза́ть.
подгиба́ть(ся) *см.* подогну́ть(ся).
подгляде́ть, подгля́дывать шагъах; гетх; хӑлӑх.
подгни́ть ӧмкрх; умсрх.
подгова́ривать, подговори́ть ӱгдӓн орулх.
подгоня́ть *см.* подогна́ть.
подгоре́лый шатсн.
подгоре́ть шатх.
подготови́тельный белдврин; белдлгъна́; **подготови́тельная рабо́та** белдврин кӧдлмш.
подгото́вить белдх.
подгото́виться бийӓн белдх.
подгото́вка белдвр; белдлгън; **подгото́вка ка́дров** кадрс белдлгън.
подготовля́ть(ся) *см.* подгото́вить (-ся).
поддава́ться *с.м.* подда́ться; ◇ **не поддава́ться описа́нию** тууджлдж бичдж эс болх.
подда́кивать гекх; зӧвшӑрхх.
по́дданный *сущ.* орнд бактгч; орна кӱн; подданн.
по́дданство подданств; **приня́ть по́дданство** подданств авх.
подда́ться авлгдх; днилгдх; **подда́ться влия́нию** авлгдх; авт орх.
подде́лать дуралгъх; хуурмглх.
подде́лка хуурмгллгън; дуралгъллгън.
подде́лывать *см.* подде́лать.
подде́льный хуурмг; дуралгъсн.
поддержа́ть дӧнънх.
подде́рживать *см.* поддержа́ть; ◇ **подде́рживать ого́нь** галд ӧр ӧгн бӓӓх; **подде́рживать дру́жбу** ӱӱрлх; **подде́рживать перепи́ску** ӧичлцх; **подде́рживать поря́док** диг-тэг хӑлӑх.
подде́ржка дӧнъ; тӱшг.
поделО́м сӓн болдж; зӧвтӑ.
поде́нный ӧдрӑ; **поде́нная рабо́та** ӧдрӑ кӧдлмш.
подержанный бор кӧрсн; ӱмсгдсн.
подержа́ть бӑрх.
подешеве́ть килврдх; кнмдрх.
поджа́ристый сӓӓнӑр шаргдсн.
поджа́рить шарх.
поджа́риться шаргдх.
поджа́рый турнъха; хатмл *(сухо́й)*.
поджа́ть: поджа́ть но́ги зӓмлх; **поджа́ть хвост** сӱӱлӓн хавчх.
подже́чь шатах; асах.
поджига́тель шатагъач; шатасн кӱн; тӱӱмр ӧгсн кӱн.
поджига́ть *см.* подже́чь.
поджида́ть *см.* подожда́ть.
поджима́ть *см.* поджа́ть.
поджо́г тӱӱмр ӧглгън; шаталгън.
подзаголо́вок ташр нерн.
подзадо́рить дӧгӓх.
подзащи́тный *юр.* харсгдгч кӱн.
подземе́лье газр дора бий.
подзе́мный газр дора; **подзе́мная желе́зная доро́га** газр дорагъур гӱӱдг тӧмр хаалгъ.
подзо́рный: подзо́рная труба́ дурнава.
подзыва́ть *см.* подозва́ть.
подиви́ться хӑлӑх; бахтх.
подка́пывать(ся) *см.* подкопа́ть(ся).
подкарау́лить гетх; бӑрдж авх *(ловить)*.
подка́рмливать *см.* подкорми́ть.
подкати́ть долдарулх.
подка́шиваться *см.* подкоси́ться.
подки́дывать *см.* подбра́сывать.
подки́дыш хайгдсн нилх кӱӱкд.
подки́нуть *см.* подбро́сить.
подкла́дка дотр.
подкла́дочный дотрин.
подкла́дывать *см.* подложи́ть.
подкле́ить наах.
подко́ва тах.
подкова́ть, подко́вывать тахлх.
подко́жный арси дорак.
подко́п суульдж малтлгън.
подкопа́ть суульдж малтх.
подкопа́ться суульдж малтдж кӱрх.
подкорми́ть хот ӧк.
подкоси́ть унъгъах; ӱрӱдӱлх.
подкоси́ться *(о ногах)* нугългдх.
подкра́дываться *см.* подкра́сться.
подкра́сить будх; **подкра́сить гу́бы** урлан будх.
подкра́сться мӧлкдж ӧӧрдх; медгдл уга ӧӧрдх; дживх.
подкрепи́ть батлх; дӧнъ ӧк.
подкрепи́ться дӧнъ авх; батрх; ӧлг авх *(перекусить)*.
подкрепле́нне дӧнъ.
подкрепля́ть(ся) *см.* подкрепи́ть(ся).

по́дкуп идг бӧгӓд хулддж авлгъи; авлгъ бӧгӓд хулддж авлгъи.
подкупа́ть, подкупи́ть идг бӧгх; авлгъ бӧгх.
по́дле *предлог* бӧрнь; хаджуднь.
подлежа́ть: подлежа́ть исполне́нию кӱцӓгдх зӧвтӓ болх; **подлежа́ть суду́** заргъла харгъх зӧвтӓ; **не подлежи́т сомне́нию** магъдлгдх зӧв уга.
подлежа́щее *грам.* подлежащий.
подлета́ть, подлете́ть 1. нисдж орх; нисх; 2. *(подбегать)* гуудж бӧрдх; ӱкс бӧрдх.
подле́ц кишгӓ кӱн.
подлива́ть *см.* **подли́ть.**
подли́вка шӱӱсн.
подли́за *разг.* зугъу.
подли́зываться *разг. (к кому́-л.)* зугъудх.
по́длинник экн бичг; экн бийнь; оригинал.
по́длинный лавта; **по́длинная пра́вда** лавта ӱнн.
подли́ть кех; немх; **подли́ть ма́сла в ого́нь** *перен.* гал деер тос кех.
подло́г хуурмг.
подложи́ть тӓвдж ӧк; немдж ӧк.
подло́жный хуурмг.
подломи́ться хугърх.
по́длость му йовдл.
по́длый му ухата; хар ухата; кишгӓ.
подмасте́рье урнд дӧнъ болгч кӱн.
подма́чивать *см.* **подмочи́ть.**
подме́на сольлгън.
подмени́ть, подменя́ть сольх.
подмерза́ть, подме́рзнуть цардх; кӧрх.
подмести́, подмета́ть сӓвӱрдх.
подме́тить темдглх.
подме́тка ул.
подмеча́ть *см.* **подме́тить.**
подмеша́ть, подме́шивать хольх; хутхх.
подми́гивать, подмигну́ть чирмх.
подмо́га дӧнъ.
подмока́ть, подмо́кнуть норх.
подмо́стки дендр.
подмочи́ть норгъх.
подмыва́ть, подмы́ть угъах.
подмы́шка сӱ; **нести́ что-л. подмы́шкой** сӱӱвдх.
подмя́ть *(под себя)* дарх; ӱмгх.
поднадзо́рный *юр.* хӓлӓвртӓ.
поднебе́сье огътргъу.
поднево́льный мухла.
поднести́ 1. *(принести)* авч ирх; 2. *(подарить)* ӧргх; ӧк; бӓрх.
поднима́ть(ся) *см.* **подня́ть(ся).**
подновля́ть шинтгх.
подно́жие белчр; **подно́жие горы́** уулин белчр.
подно́жка дӧрӓ.
подно́жный корм газрин идг.
подно́с тӓвӱр.
подноси́ть *см.* **поднести́.**
подноше́ние белг.
подня́ть 1. ӧргх; **подня́ть тя́жесть** кӱнд юм ӧргх; 2. *(повы́сить)* ӧӧдлӱлх; 3. *(подобрать)* ӧргдж авх; **подня́ть ка́мень с земли́** газрас чолу ӧргдж авх; ◇ **подня́ть трево́гу** дока докх; **подня́ть пыль** тоос гаргъх.
подня́ться 1. *(встать)* босх; **мы подняли́сь с мест** бидн ормасн босцхаввдн; **подня́ться с посте́ли** орнас босх; 2. *(наве́рх)* давшх; деегшӓн гарх; **подня́ться на́ гору** уул деер гарх; 3. *(о месте)* исх; хорхах; 4. *(восстать)* босх; 5. *перен.* ӧӧдлӓх; це́ны подняли́сь ӱн ӧӧдлв; 6.: **на у́лице подня́лся шум** уульнд шууган гарв.
подо́бие ӓдл боллгън; дураллгън.
подо́бно *(кому́-л., чему́-л.)* ӓдлӓр; мет.
подо́бный ӓдл; мет; ◇ **ничего́ подо́бного** тиим юмн бӓӓсн уга; **и тому́ подо́бное (и т. п.)** болн тӱдӱ мет.
подобра́ть 1. *(поднять что-л.)* ӧргдж авх; 2. *(подо́л)* ӧргх; 3. *(найти́ подходя́щее)* олдж авх; **подобра́ть ключ** зӧв тӱлкӱр олдж авх.
подобра́ться *(образоваться)* цугларх.
подогна́ть *(приспособить)* эвинь олх; зӧвлх.
подогну́ть нугълх.
подогну́ться нугърх.
подогрева́ть, подогре́ть халулх.
пододвига́ть, пододви́нуть бӧрдхх.
подожда́ть хӱлӓх.
подозва́ть дуудх.
подозрева́ть 1. *(кого́-л.)* дамнх; харлх; 2. *(предполага́ть)* кирцх; дӱнънх.
подозре́ние хар.
подозри́тельно харта; сонджта.
подозри́тельный 1. *(вызывающий подозре́ние)* харта; сонджта; 2. *(недове́рчивый)* харч; нткл уга.

подо́йник суулгъ; сааль саадг сав.
подойти́ 1. *(к кому́-л., к чему́-л.)* ӧӧрдх; 2. *(соответствовать)* зӧв болх; тааста болх.
подоко́нник терзин керсг.
подо́л хорма.
подо́лгу кесгтӓн.
подо́нки *прям. и перен.* Йорал.
подорва́ть 1. *(взорва́ть)* хагълх; 2.: **подорва́ть дове́рие** иткл барх.
подорожа́ть ӱнтӓрх.
подосла́ть илгӓх.
подоспе́ть цагла харгъдж ирх.
подостла́ть делгх; девсх.
подотчётный *фин.* тооцата.
подо́хнуть ӱкх.
подохо́дный: подохо́дный нало́г олз-оршас авгч алвн.
подо́шва ул; **подо́шва горы́** уулин ул; **подо́шва ноги́** кӧлин тавг; кӧлин хавтнъ.
подпада́ть *см.* подпа́сть.
подпа́сок подпаск; хӧӧч.
подпа́сть: подпа́сть под влия́ние ӧлмӓд орх.
подпева́ть дахдж дуулх.
подпере́ть дӧнъ ӧк; тӱшг ӧк.
подпи́ливать, подпили́ть кӧрӓдх; хӱӱрӓдх *(напи́лком)*.
подпи́лок хӱӱрӓ.
подпира́ть *см.* подпере́ть.
подписа́ние гар тӓвлгън.
подписа́ть гар тӓвх.
подписа́ться 1. *(поставить по́дпись)* гар тӓвх; 2. *(на что-л.)* бичгдх; **подписа́ться на газе́ту** газетд бичгдх; **подписа́ться на заём** өгӣӓд бичгдх.
подпи́ска 1. *(на газе́ту, заём)* бичгдлгън; 2. *(обязательство)* гар цаасн.
подписно́й бичгдлгънӓ; **подписна́я цена́** бичгдлгънӓ ӱннь.
подпи́счик бичгдсн кӱн.
подпи́сывать(ся) *см.* подписа́ть (-ся).
по́дпись гар.
подплыва́ть, подплы́ть усчад ӧӧрдх; усчад шидрдх.
подползти́ 1. *(приблизиться ползко́м)* мӧлкдж ӧӧрдх; 2. *(подо что-л.)* мӧлкдж орх.
подпо́лье 1. *(подва́л)* газр дор; 2. *перен.* подполье; **рабо́тать в подпо́лье** подполӣд кӧдлх.
подпо́льный подпольн; нуувчин; **подпо́льная рабо́та** подпольн (нуувчин) кӧдлмш.
по́дпо́льщик подпольщик.
подпо́рка дӧнъ; тӱшг.
подпоя́сать бӱслх.
подпоя́саться бӱс бӱслх.
подпру́га олнъ.
подпры́гивать, подпры́гнуть ӧсрх; тоглядх; гӓрӓдх.
подпуска́ть, подпусти́ть ӧӧрдкх.
подра́внивать *см.* подровня́ть.
подража́ние дуралгън.
подража́тель дурагч кӱн.
подража́ть дурах.
подразделе́ние ӓнъг.
подраздели́ть, подразделя́ть ӓнъглх; Йилгъх.
подрази́ть элглх; наадлх.
подразумева́ть санх.
подразумева́ться сангдх.
подраста́ть, подрасти́ ӧсх; **подраста́ющее поколе́ние** ӧсгч ӱй.
подра́ться ноолдх.
подро́бно тодрхагъар; нӓӓрӱлдж.
подро́бность нӓрдӱллт; **вдава́ться в подро́бности** нӓрдӱлх.
подро́бный тодрха; нӓрдӱлсн.
подровня́ть тннилгъх; тегшлх; эгцлх *(во́лосы и т. п.)*.
подро́сток подросток; багъ кӱн.
подруба́ть, подруби́ть чавчх.
подру́га ӱӱр кӱӱкн *(де́вушка)*; ӱӱр кӱӱкд кӱн *(же́нщина)*.
подружи́ться ӱӱрлх.
подрумя́нить улалгъх.
подру́чный *сущ.* подручн.
подры́в *(авторите́та, дове́рия и т. п.)* баруллгън..
подрыва́ть I *см* подорва́ть.
подрыва́ть II *см.* подры́ть.
подрывно́й *воен.* хагърдг; хагълдг; **подрывна́я рабо́та** *перен.* эвдгч кӧдлмш.
подры́ть малтх.
подря́д I *сущ.* подряд.
подря́д II *наре́чие* дарадтан; дарадтнь.
подса́живаться *см.* подсе́сть.
подсве́чник хоргън шамин сӱр; хоргън шамин кӧл.
подсви́стывать ншкрх.
подседе́льник тохм.
подсе́сть *(к кому́-л.)* ӧӧрддж суух.
подсказа́ть, подска́зывать заадж өгх; келдж өгх.

подска́кивать *см.* подскочи́ть.
подскочи́ть ӧсрх; чочх.
подсласти́ть ӓмтӓрӯлх.
подсле́дственный *юр.* мӧшкӓнд бӓӓх кӯн.
подслепова́тый харан тату.
подслу́шать сонъсх.
подслу́шивать чинъндж сонъсх.
подсма́тривать *см.* подсмотре́ть.
подсме́иваться *(над кем-л., над чем-л.)* наад бӓрдж инӓх; наад элг бӓрх.
подсмотре́ть шагъах; ӱзх.
подсоби́ть *разг.* дӧнъ болх; донънх.
подсо́бный дӧнъ.
подсозна́тельный меда́ уга.
подсо́лнечник *бот.* нарна цецг.
подсо́лнечный нарн дорк; **подсо́лнечное ма́сло** нарна цецгин тосн.
подсо́лнух 1. *(расте́ние) см.* подсо́лнечник; 2. *(се́мечки)* нарна цецгин ясн.
подсо́хнуть хагсх; акх.
подспо́рье дӧнъ.
подста́вить тӓвдж ӧгх; ◇ **подста́вить но́гу кому́-л.** дега́ тӓвх; дега́лх.
подста́вка тӓвӯр.
подставля́ть *см.* подста́вить.
подстегну́ть 1. товчлх; 2. *перен.* шавдх.
подстели́ть делгх; девсх.
подстерега́ть, подстере́чь гетх; гетджӓгъӓд бӓрдж авх *(поймать)*.
подстила́ть *см.* подостла́ть, подстели́ть.
подсти́лка ӱлтрг; девскр *(для спанья)*; кевтр *(для скота)*.
подстека́ть, подстекну́ть дӧгӓх; ӱдрдх.
подстре́лнвать, подстрели́ть хадж алх *(застрели́ть)*; шавтах *(ра́нить)*.
подстрига́ть, подстри́чь хӓӓчлх.
подступа́ть, подступи́ть ӧӧрдх.
подсуди́мый заргъла харгъгч кӯн.
подсу́нуть чикх; дорагъур тӓвдж ӧк.
подсу́шивать, подсуши́ть хагсах.
подсуши́ться хагсх.
подсчёт тооллгън; **подсчёт голосо́в** дуудуд тооллгън.
подсчита́ть, подсчи́тывать тоолх.
подсыла́ть *см.* подосла́ть.
подсы́пать, подсыпа́ть кедж ӧгх; немх *(прибавить)*.
подсыха́ть *см.* подсо́хнуть.

подта́лкивать *см.* подтолкну́ть.
подта́чивать *см.* подточи́ть.
подта́ять хааль х.
подтверди́ть батлх; оошах; **подтверди́ть докуме́нтами** документса́р батлх.
подтверди́ться батрх.
подтвержда́т(ся) *см.* подтверди́ть (-ся).
подтвержде́ние батллгън.
подтере́ть зӯлгх.
подтира́ть *см.* подтере́ть.
подтолкну́ть тӯлкх.
подточи́ть 1. бӯлӯдх; хурцдулх; **подточи́ть каранда́ш** карандашд ӱзӯр гаргъх; **подточи́ть нож** утх бӯлӯдх; 2. *(подгры́зть)* мерх.
подтру́нивать *(над кем-л.)* элглх; хӧкрлх.
подтя́гивать(ся) *см.* подтяну́ть (-ся).
подтя́жки ээмч.
подтяну́ть 1. татх; **подтяну́ть наве́рх** деегша́н татх; 2. *(заставить улу́чшить рабо́ту)* татх; чанъгъах; **подтяну́ть отстающих** хоцргчнран татх; ард ӱлдса́н дахулх.
подтяну́ться 1. бийӓн татдж авх; 2. *(улу́чшить рабо́ту)* кӯцх.
поду́мать ухалх; санх.
поду́мывать *см.* поду́мать.
подурне́ть мунъхгрх; тӯнгрх.
поду́ть ӱлӓх.
подучи́ть 1. *(уро́к и т. п.)* дасх; 2. *(подговори́ть, научи́ть)* сургъх.
поду́шка дер; кӧвцг *(для седла́)*.
поду́шный: поду́шная по́дать *ист.* ӓмн болгънас авгч алвн.
подхали́м зугъу.
подхвати́ть шӯӯрч авх; **подхвати́ть пе́сню** ду дахк; **подхвати́ть боле́знь** *разг.* гем авх.
подхво́стник худргъ.
подхлестну́ть, подхле́стывать шавдх.
подхо́д 1. ӧӧрдлгън; эв; 2. *(то́чка зре́ния)* хӓлӓц.
подходи́ть *см.* подойти́; ◇ **подходи́ть к концу́** чилхдӓн ӧӧрдх.
подходя́щий зӧвтӓ; тааста.
подцепи́ть 1. дегӓлх; 2. *разг. перен. (боле́знь и т. п.)* авх.
подча́с зӓрмдӓн; хая-хая.
подчёркивать, подчеркну́ть 1. татас татх; 2. *перен.* давтх; ончлх.

подчине́ние 1. *(де́йствие)* бакталгън; 2. *(состоя́ние)* бактлгън; быть в подчине́нии у кого́-л. кӱӱнд бактлгън.
подчинённый бактгч.
подчини́ть бактах.
подчини́ться бактх.
подчиня́ть(ся) *см.* подчини́ть(ся).
подчи́стить, подчища́ть арчх.
подше́фный подшефн.
подшива́ть, подши́ть уйх; хадх.
подши́пник *тех.* подшипник.
подшути́ть, подшу́чивать *(над кем-ли́бо)* шоглх.
подъе́зд *(вход)* подъезд; ӱӱдн.
подъезжа́ть *см.* подъе́хать.
подъём 1. *(подня́тие)* өргөлгън; өөдллгън; 2.: подъём на́ гору уулур давшлгън; 3. *(склон горы́ и т. п.)* өөдм; 4. *(ноги́)* көлин сер; 5. *(воодушевле́ние)* өргмдж.
подъёмный: подъёмный кран аца өргдг кран; подъёмный мост өргөгддг такт.
подъе́хать ирх; подъе́хать к кому́-л., к чему́-л. өөрддж ирх.
подыма́ть(ся) *см.* подня́ть(ся).
подыска́ть, подыскивать хайх.
подыто́живать, подыто́жить диглх.
подыша́ть ки авх.
пое́сть *см.* пое́сть.
поеди́нок баяр бәрлдлгън.
по́езд поезд; ско́рый по́езд хурдан поезд.
пое́здка йовлгън; зуучллгън *(путеше́ствие)*.
пое́сть ндх.
пое́хать йовх.
пожале́ть 1. *(кого́-л.)* харилх; 2. *(о чём-л.)* гундх.
пожа́ловать I *уст.* хаарлх.
пожа́ловать II *(прийти́)* золгъх; ирх; добро́ пожа́ловать! ирхитн эрджанавдн!
пожа́ловаться заргъ бәрх; гундл өргх.
пожа́луй: пожа́луй я приду́ би ирдж алдхв; пожа́луй так и на́до сде́лать тиигдж кехм кевтә; пожа́луй ты прав чи чик келджа́х кевтәч.
пожа́луйста эрдженав.
пожа́р түүмр.
пожа́рник түүмр унтрадг кӱн.
пожа́рный 1. *прил.* түүмрин; 2. *сущ.* түүмр унтрадг.
пожа́тие атхлгън *(руки́)*; ээмән хавчлгън *(плеч)*.
пожа́ть I атхк *(ру́ку и т. п.)*; ээмән хавчх *(плеча́ми)*.
пожа́ть II хадх; пожа́ть плоды́ чего́-л. *перен.* тус ӱзх.
пожела́ние дурн; седкл; йөрәл.
пожела́ть дурлх.
пожелте́лый шарлсн.
пожелте́ть шарлх.
пожени́ть гер авч өгх.
поже́ртвование өргөлгън.
поже́ртвовать өргх; өгх.
пожива́ться олзрхк.
пожи́зненный наснь турш.
пожило́й медәтә; наста.
пожима́ть *см.* пожа́ть I.
пожина́ть *см.* пожа́ть II.
пожира́ть идх.
пожи́тки *разг.* ӱв.
пожи́ть бәәх.
по́за поза; бийин янз.
позабо́титься аргъинь хәәх; килмджлх.
позава́тракать өрӱн хот уух.
позавчера́ урдж өдр.
позади́ ард; хөөн.
позапро́шлый урзнинх.
позва́ть дуудх; наар гих.
позволе́ние зөв.
позволи́тельный зөв өгч болм.
позво́лить, позволя́ть зөв өгх; иш өгх.
позвони́ть джинънӱлх.
позвоно́к *анат.* нургън.
позвоно́чник *анат.* нургъна ясн.
позвоно́чные *зоол.* нугърустнр.
по́здний ора; в по́здний час ора цаг; по́здняя о́сень ора намр; ◇ по́здние культу́ры кенз ургъмлмуд.
по́здно ора; по́здно но́чью ора сө.
поздоро́ваться мендлх.
поздрави́тельный йөрәгч.
поздра́вить *(с чем-л.)* йөрәх.
поздравле́ние йөрәлгън.
поздравля́ть *см.* поздра́вить.
позёвывать эвшәх.
позелене́ть көкрх.
земе́льный газрин.
позиционный *воен.* позиционн.
пози́ция позиций; бәәрн; передовы́е пози́ции өмн позицийс.
позли́ть хортхк.
познава́ть *см.* позна́ть.

познако́мить тӓнлдӯлх.
познако́миться тӓнлдх.
позна́ние медрл.
позна́ть меддж авх.
позоло́та алтн ус; хордамр.
позолоти́ть алтлх; алтн ус гӯӯлгх; хордах.
позо́р гутр; ичр.
позо́рить гутах.
позо́рный гутртә; ичртӓ.
позуме́нт кӯсм.
позы́в *(к рвоте)* бӧӧлцн хутхк; бӧӧлцн кӯрх; огх.
поигра́ть наадх.
поиме́нно нер-нерӓрнь.
поиме́нный нер-нерӓрнь бичсн.
поймка бӓрлгън; бӓрдж авлгън.
поиска́ть хӓӓх.
по́нски хӓӓвр.
пои́стине ӯннднь; пои́стине говоря́ ӯннднь келхд.
по́ить уулгъх; услх *(скот)*.
по́йло *(для скота́)* услур.
пойма́ть бӓрх; бӓрдж авх.
пойти́ йовх; пойти́ по доро́ге хаалгъар йовх; ◇ ему пошёл девя́тый год тер йисдгч насндан орв; пошёл вон! ӓрл цааран!
пока́ игтл-тигтл; ода-деерӓн.
пока́з ӯзӯллгън.
показа́ние зааврн; өгсн сурлгъан *(на допро́се)*.
показа́тель ӯзӯлвр.
показа́тельный ӯлгӯр болгч.
показа́ть 1. ӯзӯлх; показа́ть себя́ бийӓн ӯзӯлх; 2. *(указа́ть)* заах; 3. *(дать показа́ние)* сурлгъа өгх.
показа́ться 1. *(появи́ться)* ӯзгдх; 2. *безл. (почу́диться)* ӯзгдсн болх; ӯзсн болгъх; болдж медгдх; мне показа́лось болдж медгдв намд.
показно́й хуурмг.
пока́зывать *см.* показа́ть.
пока́зываться *см.* показа́ться 1.
покарау́лить манх; хӓрӯлх.
покати́ться долдарх; тошх; ◇ покати́ться со́ смеху элкнь кӧшӓд кисдж одх.
пока́тый ташу.
покача́ть 1. нӓӓхлӯлх; покача́ть головно́й толгъагъан заалх; 2. *(ребёнка)* саатулх.
покача́ться дӓӓвлх; нӓӓхлх.
пока́чивать *см.* покача́ть.
пока́чиваться *см.* покача́ться.
пока́шливать, пока́шлять хая-хая хӓнӓх.
пока́яние геман медлгьн; бийӓн гемшӓлгън.
пока́яться геман медх; бийӓн гемшӓх.
покида́ть, поки́нуть хайх.
покла́дистый *разг.* эвтӓ; эвтӓкн.
покла́жа ацан.
покле́п *разг.* хов; муутхл.
покло́н менд; мӧргӯл; переда́ть покло́н менд келх.
поклоне́ние мӧрглгън; шӯтлгън.
поклони́ться мӧргх; мендлх; гекх.
покло́нник шӯтгч кӯн.
поклоня́ться мӧргх; шӯтх.
поко́иться 1. амрх; здесь поко́ится прах ӯнӯнд цогц кевтнӓ; 2. *(основываться на чём-л.)* сӯӯрлх.
поко́й төвкнӯн газр; амрлгъна газр.
поко́йник ӯксн кӯн.
поко́йный 1. төвкнӯн; ◇ поко́йной но́чи сӓн зӯӯд бӓрдж хонтн; 2. *(уме́рший)* ӯксн; ӓрлсн; өнъгрсн.
поколеба́ть даавлӯлх.
поколеба́ться алгълзх.
поколе́ние ӯй.
поко́нчить көтрӓх; чилх; поко́нчить жизнь самоуби́йством ӓмӓн хорах; ӓмндӓн хорлх.
покопа́ться малтх.
покоре́ние дарлгън; динллгън.
покори́тель дарач; динлӓч.
покори́ть дарх; динлх; даалх *(завоева́ть)*.
покори́ться бактх; даргдх; динлгдх.
поко́рно хӓрӯ угагъар.
поко́рный номгън; хӓрӯ уга.
покоро́биться ӯмих; арних.
покоря́ть(ся) *см.* покори́ть(ся).
покбо *с.-х.* хадлгън.
покоси́ться 1. *(искриви́ться)* хаджих; келтӓх; 2. *(на кого́-л., на что-л.)* чон нӯдӓр хӓлӓх.
покра́жа хулха.
покра́сить будх; ширдх.
покрасне́ть улах.
покриви́ться келтӓх; хаджих.
покри́кивать хӓӓкрх.
покритнкова́ть шалгъх; критиковать кех.
покро́в хуча; бӯркӓ.
покрови́тель татгч кӯн; харсач.
покрови́тельство таглгън; харслгън.
покрови́тельствовать татх; харсх.
покро́й ӯлгӯр; ишкӓр.

покружи́ться эргх; дугьрх.
покрыва́ло бӱркӓ; хучлгъ.
покрыва́ть(ся) *см.* покры́ть(ся).
покры́ть 1. бӱркх; хучх; 2. *(закра́сить, нама́зать)* ширдх; будх; тӱркх; ◇ **покры́ть себя́ сла́вой** алдр нер авх.
покры́ться 1. бӱркгдх; бӱтӓгдх; 2.: **покры́ться румя́нцем** улах.
покры́шка бӱркӓсн.
покупа́тель хулд кегч кӱн.
покупа́тельный хулдин; **покупа́тельная спосо́бность** *эк.* хулд кедг аргъ.
покупа́ть I *(купи́ть)* хулддж авх.
покупа́ть II *(вы́купать)* угъах.
поку́пка хулд.
поку́шать идх.
покуша́ться бӧнъгӓх; седх; **покуша́ться на жизнь** ӓмнд хор кӱргхӓр седх.
покуше́ние седлгън; бӧнъгӓлт.
пол I пол; **парке́тный пол** паркетн пол.
пол II *биол.* бӧлг; **обо́его по́ла** эр-эм уга.
пол- *(полови́на)* бӧрӓл; **полкило́** бӧрӓл кило; **полко́мнаты** бӧрӓн бӧрӓл; **на полпути́** хаалгъин бӧрӓлд.
пола́ хорма.
полага́ть санх; тоолх; бодх *(предполага́ть)*.
полага́ться 1. *(рассчи́тывать)* нӓӓлх; ицх; 2. *(причита́ться)* зӧвтӓ болх; ◇ **здесь кури́ть не полага́ется** ӱнӱнд тӓмк татдж болшго.
пола́дить эвӓн олх.
полго́да бӧрӓл джил.
по́лдень ӱд; ӱдин кем.
полдня́ бӧдрин бӧрӓл.
по́ле 1. теег; гаэр; **вспа́ханное по́ле** хагълсн газр; **по́ле би́твы** бӓӓр бӓрлдгч газр; 2. *(у кни́ги)* кӧвӓ; 3. *(у шля́пы)* кӧвӓ.
полежа́ть кевтх.
поле́зный олзта; туста.
полемизи́ровать зӱткх.
поле́мика полемик; зӱткллдӓн.
поле́т нислгън.
полета́ть нисх.
полете́ть 1. нисх; 2. *разг. (побежа́ть)* хурдлх.
полечи́ть эмнх.
полечи́ться бийӓн эмнх.
по́лзать *см.* ползти́.
ползко́м мӧлкдж.
ползти́ мӧлкх.
поливать *см.* поли́ть.
поли́вка усллгън.
полиго́н *воен.* полигон [пуд сӧрдг газр].
полиграфи́ческий полиграфическ.
полигра́фия полиграфий.
поликли́ника поликлиник.
полнея́лый хӱврси; бӧнъг алдсн.
полиня́ть хӱврх; бӧнъг алдх.
полирова́ть онъглх; гилньшрӱлх.
политгра́мота политграмот.
поли́тик политик.
поли́тика политика.
полити́ческий политическ; **полити́ческая эконо́мия** политическ экономий.
политкружо́к политкружок.
политотде́л политотдел.
политру́к политрук.
политучёба политическ сургъуль.
поли́ть услх; ус цацх.
политэконо́мия политэкономий.
полице́йский полицейск.
поли́ция полиций.
полк полк; бух церг.
по́лка I тавц; **кни́жная по́лка** дегтрин тӓвц.
по́лка II *(огоро́да)* ӱмтӓлгън; тӱӱлгън.
полко́вник полковник.
полково́дец полководец; церг толгъалгч кӱн.
полково́й полкин.
полне́ть мах бӓрх; таргълх.
по́лно *наре́чие* 1. *(довольно)* дӱӱрнъг; 2. *(переста́ньте)* болхла.
полнове́сный бӱтн чинртӓ; йоста.
полновла́стный эрк йоста.
полново́дный дӱӱрнъ уста; ик уста.
полнолу́ние бӱкл сар.
полномо́чие иш; зӧв.
полномо́чный иштӓ; зӧвтӓ; **полномо́чный представи́тель** иштӓ (зӧвтӓ) төлӓлгч.
полноправный зӧвӓн гартан авсн.
по́лностью бӱклдянь; цугтнь.
полнота́ 1. дӱӱрнъ; 2. *(челове́ка)* махта; таргън.
полноце́нный бӱтн чинртӓ; бӱтн ӱнтӓ.
по́лночь сӧӧнь бӧрӓл.
по́лный 1. *(напо́лненный)* дӱӱрнъ; 2. *(це́лый, весь)* бӱкл; 3. *(то́лстый — о челове́ке)* таргън.

полови́к зегсн; мараллджн.
полови́на бӧрӓл; дундур; **полови́на тре́тьего** гурвна бӧрӓл; **два с полови́ной** хойр дундур.
полово́дье улана усн; оругъынн усн.
полово́й I *(для по́ла)* полин; **полова́я щётка** пол арчдг шотк.
полово́й II *биол.* бӧлг-бӧкин; бӧлгин; **половы́е о́рганы** бӧлг-бӧк.
по́лог кӧшг.
поло́гий ташу.
положе́ние 1. *(состоя́ние)* бӓӓдл; ◇ **быть в положе́нии** *(о же́нщине) разг.* саата болх; 2. **вое́нное положе́ние** дӓӓнӓгъӓр бӓӓлгън; 3. *(уста́в)* йосн.
поло́жим гий чигн.
положи́тельно зӧвшӓркдж.
положи́тельный 1. *(заслу́живающий одобре́ния)* сӓн; сӓӓтӓ; 2. *(утверди́тельный)* зӧвшӓркгсн.
положи́ть тӓвх; ◇ **положи́ть нача́ло чему́-л.** эк татх; **положи́ть коне́ц чему́-л.** ууруллх; **положи́ть на му́зыку** айс орулх; **положи́ть запла́ту** халас халх; халас тӓвх; **положи́ть на о́бе лопа́тки** *спорт.* хойр далинь газрт кӯргх.
положи́ться ицх; иткх; **на него́ мо́жно положи́ться** тӯӯнд ицдж болхмн.
по́лоз цанин ул.
полома́ть хамхлх.
полома́ться хамхрх.
поло́мка эвдрлт.
полоса́ 1. *(кусо́к)* тасрха; татасн *(мате́рии, бума́ги и т. п.)*; 2. *(вре́мя)* цаг; 3. *(о́бласть)* газр; **пограни́чная полоса́** пограничн газр.
полоса́тый татаста; цоохр; эрӓтӓ.
полоска́ние 1. *(де́йствие)* зӓӓллгън; 2. *(лека́рство)* ам, хоол зӓӓлдг эм.
полоска́ть зӓӓлх; **полоска́ть го́рло** хоолан зӓӓлх; **полоска́ть бельё** дотр ӱмсдг хувц сӓвх.
полоте́нце альчур; гар-нӯӯрин альчур.
полотёр пол зӯлгдг кӯн.
полотно́ полотно; цагъан бӧс.
полотня́ный цагъан бӧсӓр кесн.
поло́ть ӱмтӓх; ӧвс тӯӯх.
полоу́мный тӯнг; ухан тату.
по́лочка тӓвц.
полпре́д (полномо́чный представи́тель) полпред (иштӓ, зӧвтӓ төлӓлгч).
полпре́дство (полномо́чное представи́тельство) полпредств.
полпути́: **на полпути́** хаалгъын бӧрӓлд; хаалгъын дундурт.
полти́нник бӧрӓл арслнъ.
полтора́ кӯс дундур; **полтора́ рубля́** кӯс дундур арслнъ; **полтора́ ме́тра** кӯс дундур метр.
полтора́ста зун тӓвн.
полуботи́нки шагъвч башмг.
полуго́дие бӧрӓл джил.
полугодово́й бӧрӓл джилӓ.
полуго́лый нӯцкндӓн шаху.
полу́денный 1. ӱдин; **полу́денный зной** ӱдин джиингсн халун; 2. *поэт. (ю́жный)* гал ӱд бийдк.
полуди́кий зерлгдӓн шаху.
полужнво́й бӧрӓл ӓмтӓ.
полукру́г бӧрӓл дуңъгъра.
полукру́глый төгргин бӧрӓл.
полулежа́ть кецӓлдх.
полумёртвый бӧрӓл ӓмтӓ; ӓрӓ кинтӓ.
полуме́сяц бӧрӓл сар.
полумра́к бӯрңъкӓ.
полусо́стров тоха арл.
полусо́н: **в полусне́** унтсн-серӯн хойран заагт.
получасово́й бӧрӓл часа.
получа́тель авгч кӯн.
получа́ть(ся) *см.* получи́ть(ся).
получе́ние авлгън; **расписа́ться в получе́нии** авсндан гаран тӓвх.
получи́ть авх; **я получи́л письмо́** би бичг авбув; ◇ **получи́ть огла́ску** зӓнъг гарх; **получи́ть призна́ние** нер авх.
получи́ться 1. *(на по́чте и т. п.)* авгдх; 2. *(оказа́ться, произойти́)* болдж гарх; **ничего́ не получи́лось** юмн болдж бӧгсн уга.
полу́чка *(за́работная пла́та)* джалв; кӧлсн.
полу́чше сӓӓтр.
полуша́рие бӧрӓл шар.
полушерстяно́й бӧрӓл шеемг.
полушу́бок огътр девл.
полчаса́ бӧрӓл час; **че́рез полчаса́** бӧрӓл час болад.
по́лчище церг.
по́лый *(пусто́й)* хоосн; кӧндӓ.
полы́нь шарлджн.
по́льза олз; **принести́ по́льзу** тус кӯргх; **извле́чь по́льзу** олз олх; **для по́льзы де́ла** кергин сӓӓнь толӓ.

по́льзование эдллгън; вре́менное по́льзование цаг зуур эдллгън.
по́льзоваться эдлх.
по́лька 1. *(же́нщина)* польк [кӯӯкд кӯн]; 2. *(та́нец)* польк [би].
по́льский польск.
польсти́ться авлгдх.
польщённый джилвтсн.
полюби́ть дурлх.
полюби́ться дурлгдх.
полюбова́ться гӓӓхк.
полюбо́вный эвӓр.
по́люс полюс; се́верный по́люс ар полюс.
поля́к поляк.
поля́на царнъ.
поля́рная звезда́ алтн гасн.
поля́рник полярник.
поля́рный полярн.
пома́да помад.
пома́зать будх; тӯркх.
пома́ленько *разг.* багъ-сагъар.
пома́лкивать ӓ уга бӓӓх.
поманя́ть дууддж авх.
пома́рка будата газр.
пома́хать, пома́хивать дайлх.
поме́ньше багъар.
поменя́ть сольх.
поменя́ться сольлцх; дольцх.
помести́тельный зӓӓтӓ; ик хотта.
помести́ть 1. бактах; 2. *(напечатать)*: помести́ть статью́ статья барлх.
помести́ться бактх.
по́месь балдр.
поме́сячно сар болгън.
помёт хоргъсн *(верблюда, козла, овцы́, за́йца)*; кет *(ло́шади)*; бааси *(рога́того скота́)*.
поме́та темдг.
поме́тить темдглх.
поме́тка *см.* поме́та.
поме́ха саалтг.
помеча́ть *см.* поме́тить.
поме́шанный адта; донта.
помеша́тельство адрлгън; донллгън.
помеша́ть I *(перемеша́ть)* хутхк; самрх *(чай)*; семрх *(ка́рты)*.
помеша́ть II *(препя́тствовать)* саалтг болх.
помеша́ться адрх; донллх.
помеща́ть *см.* помести́ть.
помеща́ться 1. *(находи́ться)* бӓӓх; 2. *(вмеща́ться)* бактх.
помеще́нне 1. *(кварти́ра и т. п.)* гер; бӓӓх газр; 2. *(де́йствие)* бакталгън.
поме́щик помещик; ик газр эзлгч кӯн.
помидо́р помидор.
помя́лование ӧршӓлгън.
помя́ловать ӧршӓх.
помя́мо угагъар; наагъур; хаджугъар; помя́мо меня́ мини хаджугъар.
помина́ть *см.* помяну́ть.
поминну́тно агчм болгън.
помири́ть эвцӯлх.
помири́ться эвцх.
по́мнить эс мартх; санх; санандан бӓрх.
по́мниться сангдх; эс мартгдх.
помножа́ть, помно́жить холвх.
помога́ть *см.* помо́чь.
по-мо́ему минигъӓр болхла.
помо́и кирин усн.
помо́йка кир-хур асхдг нӯкн.
помо́лвка худ боллгън.
помолоде́ть багърх.
помолча́ть ӓ уга бӓӓх; ду гарл уга бӓӓх.
помо́рщиться бирчих.
помо́ст дендр.
по́мочи ээмч.
помо́чь дӧнъ болх; нӧкд болх; тус болх.
помо́щник нӧкд; туслгч.
по́мощь дӧнъ; нӧкд; при по́мощи дӧнъгӓр; на по́мощь! дӧнъ болтн!
по́мпа *тех.* помп [ус татдг голгъа].
помрачи́ть *уст.* харнъгъурулх.
помрачне́ть харнъгъурх; бархлзх; мирких.
помути́ться ӯӯмх; бутхачх.
помутне́ние ӯӯмлгън; бутхачлгън.
помя́чнть зовах; мууд орх.
помча́ться хурдлх; довтлх.
по́мысел седкл; санан.
помы́слить седх; санх.
помышле́ние седкл; санан.
помышля́ть *см.* помы́слить.
помяну́ть санх; келх.
помя́ть ӯмгх.
пона́добиться кергтӓ болх.
понапра́сну киидӓн.
понату́житься кӯчлх.
по-на́шему 1. *(о мне́нии)* манагъар болхла; 2. *(как у нас)* манала ӓдл.
понево́ле аргъ уган тӧлӓ.
понеде́льник Сар [ӧдр].
понемно́гу, понемно́жку багъ-сагъар; бичкн-сичкнӓр.

понести́ 1. *(о лошади и т. п.)* даах; 2. ӱӱрх; *см.* нести́; 3. понести́ убы́тки гаруд тусх.
понести́сь хурдлх.
по́нн пони [машт тохмта мӧрн].
понижа́ть(ся) *см.* пони́зить(ся).
пониже́нне доргшан орлгън; кимдрлгън; килврдлгън *(цен)*.
пони́зить доргшан орулх; кимдрӱлх.
пони́зиться доргшан орх; кимдрх.
поника́ть, пони́кнуть ӱрӱдх; гурних; урмд хӑрх.
понима́ние медлгън; медрл.
поннма́ть медх.
по-но́вому шинӑр.
пино́с *мед.* тууллгън; тууврр; крова́вый пино́с цусар тууллгън.
поноси́ть I тесх; поноси́ть на рука́х ребёнка нилх кӱӱкд гар дееран бӑрх.
поноси́ть II *(брани́ть)* харах.
поноше́нне харах; керлдх.
пино́шенный ӱмссн; бор кӧрсн.
понра́виться таасгдх.
понто́н понтон.
понто́нный понтонн; понто́нный мост понтонн такт.
пону́дить, понужда́ть кӱчнӑс келгъх.
понужде́нне кӱчнӑс келгъгън.
понука́нне шамдалгън; адгъалгън.
понука́ть шамдах; адгъах.
пону́рить гудих; урмд хӑрх.
пони́не ода кӱртл.
понюхать шинъшх.
понюшка: понюшка табаку́ имк насва.
поня́тие медрл.
поня́тливый ӧӧтӑ.
поня́тно 1. *наре́чие (я́сно)* медгдджӑнӑ; поня́тно говори́ть медгдмӑр келх; 2. *вводное сло́во (разуме́ется)* медгдджӑхгов.
поня́тный медгдм.
понято́й герч.
поня́ть медх; дать поня́ть медӱлх.
пообе́дать ӱдин хот ухх.
пободаль тӱдӱхнд.
пооднно́чке неджӑдӑр.
по о́череди, поочере́дно селгӑгъӑр; чеерӱдӑр.
поощре́нне урмдулгън; шангънлгън.
поощри́ть, поощря́ть урмдулх; шанънх.
поп гелнъ.
попада́нне *(в цель)* туслгън.
попада́ть(ся) *см.* попа́сть(ся).
попа́рно хошадар.
попа́сть тусх; попа́сть в цель бӑӑд тусх; ◇ тебе́ попадёт! чамд тусх!; как попа́ло эв ирсарнь; кому́ попа́ло харгъснднь; попа́сть па́льцем в не́бо нугъс хагъад нуурт тусх; попа́сть впроса́к кера галу дахдж йовад уснд ундж ӱклж; попа́сть в се́ти гблмд торх; попа́сть в вуз вуз-д орх; чем попа́ло гарт харгъсарн.
попа́сться 1. *(встре́титься)* харгъх; ӱзгдх; попа́сться на глаза́ нӱднд ӱзгдх; 2. бӑргдх; хавхд торх *(в ловушку)*.
поперёк ко́ндлнъ; встать поперёк доро́ги *перен.* хаалгъ деер ко́ндлнъ зогсх.
попереме́нно сольдж; селвдж.
попере́чный ко́ндлнъ; ◇ ка́ждый встре́чный и попере́чный йовдцн ирӱдцн уга.
поперхну́ться цахк.
попече́нне асрлгън.
попечи́тель асрач.
поплаво́к *рыбол.* холтхсн.
попла́кать уульх.
поплати́ться шордх; поплати́ться жи́знью ӑмӑрн шордх.
по плечу́: э́то е́му не по плечу́ энтн тӱӱнӑ чидлӑс ирш уга.
поплы́ть *см.* плыть.
попо́йка ӑркдлгън.
пополам хойр ӑнъгла́д.
пополза́м хойр ӑнъгла́д.
поползнове́нне ӧнъгӑлт.
пополне́нне дӱӱрглгън; немр.
попо́лнить, пополня́ть дӱӱргх; немх.
пополу́дни ӱдлӑ.
пополу́ночи сӧӧнь ӧрӑлла.
попо́на немнӑ.
поправи́мо чиклдж болхм; э́то поправи́мо ӱӱгитн чиклдж болхмн.
поправи́мый чиклдж болм.
попра́вить *в разн. знач.* чиклх; ясх.
попра́виться 1. *(вы́здороветь)* эдгх; эрвӑх; 2. *(поздорове́ть)* мах бӑрх; таргълх; 3. *(улу́чшиться—о делах)* ясрх.
попра́вка 1. *(здоро́вья)* эдглгън; 2. *(почи́нка)* яслгън; 3. *(исправле́нне)* чиклгт; чиклвр.
поправля́ть(ся) *см.* попра́вить(ся).
попре́жнему урдк кевӑрн.

попрека́ть, попрекну́ть шоодх.
по́прище бӑӑр; ӑгъу.
попро́бовать *см.* про́бовать.
по́просту шуд; шуудтнь; илднь; **по́просту говоря́** шуудтнь (илднь) келхд.
попроша́йничать гуульгъ гуух.
попроща́ться мендла́д гарх.
попры́скать *(водо́й)* цацх; **чу́** цацх *(окропи́ть)*.
попуга́й тоть [шовун].
популяриза́ция популяризаций.
популяризи́ровать популяризировать кех.
популя́рность 1. *(досту́пность)* олнд медгдлгън; 2. *(изве́стность)* нерта́ темдгта́ боллгън.
популя́рный 1. *(общедосту́пный)* популярн; олнд медгдм; 2. *(изве́стный)* нерта́.
попусти́тельство таалгън; зӧв ӧглгън; дуриднь та́влгън.
по́пусту ки; дими; хара зӧнъда́н.
попу́тно аюдн; хаалгъ аю.
попу́тный хаалгъ аю; **попу́тный ве́тер** хаалгъ аю са́лкн.
попу́тчик *прям. и перен.* хаалгъ аю кӱн.
попыта́ть: попыта́ть сча́стья хӱва́н сӧрх.
попыта́ться эв хӑа́х; аргъ хӑа́х.
попы́тка седлгън; чидла́н сӧрлгън.
пора́ цаг; **зи́мняя пора́** ӱвла́ цаг; ◇ **с каки́х пор?** кезӑгъа́с авн?; **до сих пор** ӱнӱн кӱртл; ода кӱртл; **за́втра в э́ту по́ру** маньгъдур ӱдӱ кемла́; **на пе́рвых пора́х** экн авгтан; **давно́ пора́** кезӑна́гъа́ цагнь болдж одла.
по́ра махмудин нӱкн.
пораба́тать невчк кӧдлх.
поработи́ть, порабоща́ть дарх; мухлалх.
порабоще́ние дарлгън; мухлаллгън.
поравня́ться *(с кем-л., с чем-л.)* ӑдлцх; кӱцх.
пора́довать байрлулх.
пора́доваться байрлх.
порожа́ть(ся) *см.* порази́ть(ся).
пораже́ние диилгдлгън; **потерпе́ть пораже́ние** диилгдх; **нанести́ пораже́ние врагу́** да́а́са́н диилх.
порази́тельно алнъ болм.
порази́тельный гӑӑхмджта́; ӧвӑрп; алнъ болм *(удиви́тельный)*.
порази́ть 1. алх; сумн тусх; хорах; **порази́ть врага́** да́а́са́н алх (хорах); 2. *(удиви́ть)* алнътрулх; ӧвра́х.
порази́ться *(удиви́ться)* алнътрх; ӧврх.
пора́нить ӱшавтх; керчх.
порва́ть 1. *(бума́гу и т. п.)* шуулх; 2. *перен. (прекрати́ть, ко́нчить)* таслх; хуурх.
порва́ться тасрх; шуурх.
пореде́ть сега́рх.
поре́з керчсн орм.
поре́зать керчх; **поре́зать па́лец** хургъан керчх.
поре́заться керчх; ирх.
по́ристый нӱкта́.
порица́ние шоодлгън.
порица́ть шоодх.
по́рка I *(сече́ние)* гӱвдлгън.
по́рка II *(распа́рывание)* удрлгън.
порногра́фия порнографий [палгъа литература, зургуд тергӱтн].
по́ровну тегш.
поро́г эркн; ◇ **обива́ть поро́ги** ӱӱд зла́х.
поро́да тохм.
поро́дистый тохмта; **поро́дистая ло́шадь** тохмта мӧрн.
породи́ть заях; тӧра́х.
породни́ть элгн-садн болгъх.
породни́ться элгн-садн болх.
порожда́ть *см.* породи́ть.
порожда́ться тӧрх.
порожде́нне тохм; салтр.
поро́жний *разг.* хоосн; сул; **ко́нда́**.
по́рознь тус-тустан.
поро́й зӑрмда́н.
поро́к дуту; ◇ **поро́к се́рдца** *мед.* зӱркна́ гем.
поросёнок гахан тугъл.
пороси́ться гаха тугъллх.
поросячий гахан тугълин.
поро́ть I *(сечь)* гӱвдх.
поро́ть II *(распа́рывать)* удрх.
по́рох да́р; **безды́мный по́рох** утан гардг уга да́р.
пороховни́ца да́рин гер.
пороково́й да́рин; **пороково́й заво́д** да́р-кедг завод.
поро́чить муурулх; муутхк.
поро́чный 1. *(безнра́вственный)* муута; дутута; цалднъ; 2. *(оши́бочный)* хаджгър.
поро́ша ко́вкр пасн.
порошкообра́зный талх болсн.

порошо́к талх.
порт порт; савсуд зогсдг газр; **вое́нный порт** дӓӓнӓ порт.
портати́вный портативн; эвтӓкн.
портве́йн портвейн [ӓрк].
по́ртить *в разн. знач.* ӱрӓх; эвдх *(повреждать)*.
по́ртиться ӱрх; эвдрх.
портмоне́ портмоне; харлдш.
портни́ха ӱӱлнч; хувц уйдг кӱӱкд кӱн.
портно́й ӱӱлнч; хувц уйдг кӱн.
портово́й портин; **портово́й го́род** портта балгъсн; **портово́й рабо́чий** портд кӧдлдг кӧдлмшч.
портре́т портрет; кӱӱнӓ зург.
портрети́ст портрет (кӱӱнӓ зург) зурдг кӱн.
портсига́р портсигар.
португа́лец португалец.
Португа́лия Португалия.
портфе́ль портфель.
портье́ра портьер.
портя́нка кӧлин цугла.
поруби́ть чавчх.
поруга́нне гуталгън; андруллгън.
поруганный гутагдсн; андрулгдсн.
поруга́ться *разг.* керлдх; му келлдх.
пору́ка даавр; **отпусти́ть на поруки** дааврт тӓвх.
поруча́ть *см.* поручи́ть.
поруча́ться даалгъгдх.
поруче́нне даалгъвр; **по моему́ поруче́нню** мини дааягъврар.
по́ручень бӓрӱл.
поручи́тель даагч кӱн.
поручи́тельство даавр.
поручи́ть даалгъх; **мне поручено** намд даалгъгдла.
поручи́ться *(за кого-л., за что-л.)* даах.
порха́ть сарджгнх.
порцио́нный порционн.
по́рция порций; хӱв.
по́рча ӱрӓлгън; эвдлгън.
по́ршень *тех.* поршень; бӱлӱр.
поры́в 1. телӱркл; **поры́в ве́тра** сӓлкнӓ хурлгъ; 2. *перен.*: **поры́в гне́ва** килнъгъллгън.
порыва́ть *см.* порва́ть.
порыва́ться *(стреми́ться)* телӱркх; зӱткх.
поры́вистый телӱркси.
поря́дковый дарань.
поря́дком зӧвӓр икӓр.
поря́док 1.: **привести́ в поря́док** диглх; **всё в поря́дке** цугъар дигтӓ; **по поря́дку** дарадтнь; 2. *(спо́соб)*: **в спе́шном поря́дке** адгън-шидгън.
поря́дочно 1. *(че́стно)* кӱн кевӓр; **он поступи́л поря́дочно** тер кӱн кевӓр кев; 2. *(довольно много)* зӧвӓр; **ждать пришло́сь поря́дочно** зӧвӓр удан кӱлӓгдв.
поря́дочный 1. *(че́стный)* кӱн кевтӓ; му биш; 2. *(довольно хороший)* зӧвӓр сӓн; 3. *(довольно большой)* зӧвӓр ик.
посади́ть *в разн. знач.* тӓрх; суулгъх; **посади́ть де́рево** мод суулгъх (тӓрх); **посади́ть в тюрьму́** тӱӱрмд суулгъх.
поса́дка 1. *(расте́ний)* тӓрлгън; 2. *(в по́езд)* суулгън; 3. *ав. (приземле́ние)* суулгън; 4. *(при верхово́й езде́)* суулгън.
посвеже́ть серӱдх; сергх.
посвети́ть герл тусхах.
посветле́ть гегӓрх; бр цӓӓх.
по-сво́ему эврӓгъӓрн.
посвяти́ть, посвяща́ть 1. *(кни́гу)* нерӓдх; 2. *(сообщи́ть)* келх; медӱлх.
посвяще́нне 1. *(в кни́ге)* нерӓдлгън; 2. *(в та́йну)* келлгън; медӱллгън; 3. *рел.* авшг; сетрӓллгън *(живо́тных)*.
посе́в 1. *(де́йствие)* тӓрлгън; 2.: **ози́мые посе́вы** ӱвлзнъ тӓрӓн.
посевно́й тӓрӓ тӓрлгънӓ; тӓрӓнӓ; **посевна́я кампа́ния** тӓрӓ тӓрлгънӓ кампаний; **посевна́я пло́щадь** тӓрӓ тӓрдг газр.
посиде́ть бууплтх.
поселя́ть(ся) *см.* поселя́ть(ся).
посели́ть бӱӱрлӱлх.
посели́ться бӱӱрлх.
посёлок посёлк; **рабо́чий посёлок** кӧдлмшчнрин посёлк.
посеребри́ть мӧнъглх.
посереди́не дунднь; дундур сугъднь.
посети́тель гнич; ирсн кӱн.
посети́ть 1. *(кого́-л.)* золгъх; 2. *(что-ли́бо)* одх.
посеща́емость нрлгън.
посеща́ть один бӓӓх; ирн бӓӓх.
посеще́нне одлгън; ирлгън.
посе́ять 1. тӓрх; 2. *перен.* хутха татх; керӱл татх.
посиде́ть суух.
поси́льный чидл кӱрсн; чидлин кир.

посинéть кӧкрх.
поскакáть довтлх.
поскользнýться хальтрх; тошх.
поскорéе шулугъар; тӱргӓр.
поскупúться хатурхк.
послáнец тӧлӓлгч; илгӓсн кӱн.
послáние бичг.
послáнник тӧлӓлгч.
пóсланный илгӓсн.
послáть илгӓх; послáть за кем-л. кӱӱнд илгӓх; послáть поклóн менд келӱлх.
пóсле хӧӧн; пóсле э́того срóка эн соргин хӧӧн.
послéд *мед.* кевтр; земсг *(у животных)*.
последúть хӓлӓх; гетх.
послéдний сӱӱлин; послéдние извéстия сӱӱлин зӓнъгс; сáмый послéдний ӓмтин сӱл; за послéднее врéмя шидрӓс авн; э́то моё послéднее решéние эн мини сӱӱлин шиидвр.
послéдователь дахгч; *уст.* шев.
послéдовательно дарадтнь.
послéдовательность даран.
послéдовательный дарадта; дарандан бӓӓх.
послéдовать *(за кем-л., чему́-л.)* дахк; дурах.
послéдствие зем; чревáтый послéдствиями земтӓ; нести́ послéдствия земинь даах.
послéдующий дарух.
послéдыш 1. *(сáмый мла́дший в семье́)* отхн; кенз; 2. *перен. презр.* салтр.
послезáвтра нӧкӓдӱр.
послеобéденный ӱдин хӧӧтк.
послесловúе сӱл ӱг.
послóвица ӱгӱр.
послужúть ӱӱлчлх; ◇ послужúть причúной учр болх.
послýшание сонъсвр.
послýшать сонъсх.
послýшаться сонъсх; ӱгт орх.
послýшно сонъсдж.
послýшный сонъсврта.
послы́шаться сонъсгдх.
посмáтривать хӓлӓх; гетх *(за кем-л.)*.
посмéиваться *(над кем-л., над чем-ли́бо)* наад бӓрдж инӓх.
посмéнный селгӓтӓ; селвгтӓ.
посмéртный ӱксна́ хӧӧтк.
посмéть зӧрх.
посмéшище наадн.
посмея́ться инӓх.
посмотрéть хӓлӓх.
посмотрéться хӓлӓх.
пособие 1. *(де́нежная по́мощь)* теткӱл; дӧнъ; 2. *(уче́бник)* сургъулин дегтр.
пособúть, пособля́ть дӧнъ болх; нӧкд болх.
пособник дӧнъ болгч кӱн.
пособничество дӧнъ боллгън.
посóл посол; тӧлӓлгч.
посолúть давслх.
посóльство посольств.
пóсох мотьр; тайг *(странника, па́стуха́)*.
посóхнуть хагсх.
поспáть унтдж авх.
поспевáть I *см.* поспéть I.
поспевáть II *см.* поспéть II; е́ле поспевáть ӓрӓ дахк.
поспéть I *(созре́ть)* болх; болвсрх.
поспéть II *(успе́ть)* цагла кӱрх; не поспéть к пóезду поездӓс хоцрх.
поспешúть адгъх.
поспéшно адгъдж; адгън-шидгън.
поспéшность адгъм.
поспéшный 1. *(торопли́вый)* адгъу; 2. *(необду́манный)* адгъмта.
поспóрить 1. *(о чём-л.)* зӱткх; 2. *(держа́ть пари́)* маргъх.
посредú: посредú бéла дня гал цагъан ӧдрӓр.
посредúне дундн; тал дундн.
посрéдник амдач; хоорнд орлцгч кӱн.
посрéдничество амдлгън; хоорнд орлцлгън.
посрéдственно, посрéдственный зӧвин дунд.
поссóрить цӱӱглдӱлх.
поссóриться цӱӱглдх.
пост I харул; стоя́ть на посту́ харулд зогсх.
пост II *рел. (воздержа́ние от пи́щи)* мацг.
постáвить *в разн. знач.* тӓвх.
постамéнт сӱӱр; дендр.
постановúть тогтах.
постановóвка *в разн. знач.* тӓвлгън.
постановлéние тогтавр; постановлéние правúтельства правительствин тогтавр.
постановля́ть *см.* постановúть.
постановщик *театр.* наад тӓвгч кӱн.
постарáться кӱчлх.

постаре́ть көгшрх.
постели́ть *см.* постла́ть.
посте́ль орн; **лежа́ть в посте́ли** *(о больно́м)* гемтә кевтх.
постепе́нно багъ-сагъар; аргъулхн; джисдж.
постепе́нный багъ-сагъ; аргъул; джиссн.
постига́ть, **пости́гнуть** *см.* пости́чь.
постижи́мый кӱӱнә медрлә́с болм; меддж болм.
постила́ть *см.* постла́ть.
пости́ться мацг бә́рх.
пости́чь 1. *(поня́ть)* меддж авх; 2. *(о го́ре)* харгъх.
постла́ть делгх; девсх; ясх; **постла́ть посте́ль** ор ясх (девсх).
постово́й харулд зогсджах кӱн.
постороня́ться зә́ гаргъх.
посторо́нний кӱӱнә́; талин; өнъгә́; көсрә́.
постоя́лый **двор** бә́трт зогсдг газр.
постоя́нно кезә́д болв чигн мөнъкинд.
постоя́нный кезә́д болв чигн бә́ә́дг, мөнъкин.
постоя́ть 1. зогсх; 2. *(защити́ть)*: **постоя́ть за кого́-л., за что-л.** харсх; татх.
пострада́вший харгъсн; **пострада́вший от пожа́ра** тӱӱмрлә́ харгъсн.
пострада́ть тӱрх; зӱӱдх; харгъх.
постри́чь хә́ә́члх; киргъх.
постри́чься хә́ә́члӱ́лх.
постро́ение босхлгън; тосхлгън; делдлгън; бә́рлгън; **постро́ение бесклассового общества** классмуд уга обществ босхлгън (делдлгън, тосхлгън, бә́рлгън).
постро́ить 1. бә́рх; босхк; 2. *воен.* зерглӱ́лдж зогсах.
постро́иться *воен.* зогсх.
постро́йка 1. *(де́йствие)* бә́рлгън; босхлгън; 2. *(зда́ние)* гер.
постро́мка джиндӱр.
поступа́тельный уралан йовгч.
поступа́ть, **поступи́ть** 1. орх; **поступи́ть в шко́лу** школд орх; 2. *(о заявле́нии и т. п.)* авх; ирх; 3. *(обойти́сь с кем-л., чем-л.)*: **как поступи́ть с э́тими кни́гами?** эн дөгтрмӱдиг яяхмби?
поступле́ние 1. *(в учёбное заведе́ние и т. п.)* орлгън; 2. *(де́нежное)* ордж ирлгън.
посту́пок йовдл.
по́ступь ишкдл.
постуча́ть(ся) цокх; ӱӱд цокх *(в две́рь)*.
посты́дный ичквттә́.
посу́да сав.
посуди́ть тоолх.
посули́ть нерә́дх; өнъгә́лгъх.
посуши́ть хагсах; хатах.
посчастли́виться хӱв болх.
посчита́ть тооцх.
посчита́ться деньцх; өшә́гъә́н авх.
посыла́ть *см.* посла́ть.
посы́лка 1. *(де́йствие)* илгә́лгън; 2. *(паке́т)* илгә́гч юмн; **почто́вая посы́лка** поштар илгә́сн юмн.
посы́льный зарц; элч.
посы́пать, **посыпа́ть** цацх.
посы́паться асхрх.
посяга́тельство өнъгә́лт.
посяга́ть, **посягну́ть** өнъгә́х.
пот көлсн.
потаённый нуувчин.
потайно́й нуувчин.
потака́ть та немӱ́лх.
потанцова́ть бинлх.
потасо́вка *разг.* ноолдан.
по-тво́ему чиннгъә́р.
потво́рство та өглгън; тевчлгън.
потво́рствовать та өгх; тевчх.
потёмки харнъгъу; бӱ́рнъкӱ́.
потемне́ние харнъгъурлгън.
потемне́ть харнъгъурх.
потепле́ние дуларлгън.
потепле́ть дуларх.
потерпе́вший тӱрсн; зӱӱдсн; харгъсн.
потерпе́ть 1. *(проявить терпе́ние)* тесх; 2. *(убы́тки и т. п.)* гаруд тусх; 3.: **потерпе́ть пораже́ние** диилгдх; шӱӱгдх *(в игре́)*.
потёртый зӱ́лгтдсн.
поте́ря гарӱ; геевр.
поте́рянный геегдсн.
потеря́ть геех; гарутх.
потеря́ться 1. *(затеря́ться)* геедрх; 2. *(растеря́ться)* алгълзх.
потесни́ться шахцх.
поте́ть көлрх.
поте́чь гооджх.
потеша́ть *см.* поте́шить.
потеша́ться бӱӱргъх; зог кех; наад-элг кех.
поте́шить зог болх.
поте́шиться зог кех; бӱӱргъх.
поте́шный завхта; зоогта.
потира́ть зӱ́лгх.
потихо́ньку аргъулхн.

потни́к тохм.
по́тный кӧлстӓ.
пото́к 1. урсхул; 2. *перен.* асхрлт шарглт.
потоло́к потолок.
потолсте́ть таргълх; бӧдӯрх.
пото́м 1. *союз* хӧӧнь; 2. *наре́чие* дӓкӓд.
пото́мок ӯрн; джич.
пото́мственный тохмин.
пото́мство ӯрдӯд; джичнр.
потому́ тегӓд; тер учрар; потому́ что юнъгад гихлӓ.
потону́ть чивх.
пото́п галв; уснь аюл; йӯр.
потопи́ть чивӓх.
потопта́ть ишкх; девсх.
поторгова́ться арцлдх; цоклдх.
поторопи́ть адгъах.
поторопи́ться адгъх.
потрави́ть 1. *(луга́)* царадх; 2. хор цацх; хор ӧгх; *см.* отрави́ть.
потра́титься гаргъх.
потреби́тель эдлӓч; керглӓч.
потреби́тельский эдлврин; керглтин.
потребле́ние эдлвр.
потребля́ть эдлх; керглх.
потре́бность керглгт; эдлвр.
потре́бный кергӓ; эдлврин.
потре́бовать эрх.
потре́боваться керглгдх; кергӓ болх.
потрево́жить кӧндӓх; ӯргӓх.
потрёпанный элнъкӓ.
потрепа́ть 1. элӓх; таслх; урӓх; 2. *(ласково):* потрепа́ть кого́-л. по плечу́ дал цокх; потрепа́ть кого́-л. по щеке́ энъкрлдж халх цокх.
потре́скаться шуурх.
потре́скивать тачгнх; таш-таш гих.
потроха́ дотр.
потроши́ть йӯӯлх.
потруди́ться кӧдлх.
потряса́ть *(оружием, кулако́м и т. п.)* завдх; потряса́ть во́здух кри́ками донъгъдх.
потряса́ющий сӯрдм; сӯркӓ.
потрясе́ние сӯрдлгън.
потрясти́ 1. саджх; сегсрх; *см.* трясти́; 2. *перен. (основы и т. п.)* кӧлврӯлх; 3. *(о несча́стье и т. п.)* сӯрдӓх.
потря́хивать саджх; шилгӓлх *(о лошади).*
потӯги мошкллгън.
потӯпить *(голову, взгляд)* мухах.
потӯпиться мухк.
потускне́ть ӧнъг алдх.
потуха́ние унтрлгън.
потуха́ть, потӯхнуть унтрх; бӧкх.
потуши́ть унтрах.
по́тчевать тоох.
потя́гиваться сунях.
потяну́ть татх; чирх; потяну́ть за рука́в ханцнаснь татх.
поӯжинать асхнь хотан уух.
поумне́ть ухан орх; тома орх.
поутрӯ́ брӯгъӓр.
поуча́ть *(кого́-л.)* сургъх; сургъдж келх.
поуче́ние сургъмдж.
поучи́тельный сургъмджта; ӯлгӯр болм.
похвала́ мактал.
похвали́ть мактх.
похвали́ться *(чем-л.)* бардмнх.
похва́льный макталта.
похваля́ть(ся) *см.* похвали́ть(ся).
похва́стать, похва́статься бардмнх; кӧӧрх.
похити́тель буладж авсн кӯн; хулхач.
похи́тить, похища́ть буладж авх; хулхадх.
похище́ние буладж авлгън; хулхаллгън.
похлёбка шӧлн.
похло́пать ташх.
похме́лье манъгъар.
похо́д *воен.* поход.
походи́ть I *(быть похо́жим)* дурах; ӓдл болх.
походи́ть II 1. йовх; 2. *(побы́ть немно́го на нога́х)* невчкн зуур йовх.
похо́дка йовдл.
похо́дный походн.
похожде́ние йовдл.
похо́жий дурасн; ӓдл.
похорони́ть оршах.
похоро́нный оршалгъна.
по́хороны оршалгън.
похоро́шеть сӓӓхрх; ясрх.
по́хоть джилв; тачал.
похра́пывать сӯрклх.
похуде́ть эцх.
поцелу́й ӯмслт.
по́чва *прям. и перен.* газр.
почём *(по како́й цене́)* кедӯви; ◇ почём я зна́ю? би ӓлдӓс медх билӓв?
почему́ юнъгад.
по́черк гар; э́то его́ по́черк энтн тӯӯнӓ гар.

почернéть харлх.
пóчесть кӯндлл.
почёт кӯндллгън; брден «Знак Почёта» «Кӯндин темдг» орден.
почётный кӯндтӓ.
пóчечный бӧбрин.
почивáть нӧбрсх.
почúн эк татлгън.
починúть ясх; хатхк; починúть часú час ясх; починúть сапогú гос хатхк.
починка яслгън; хатхлгън.
почитáние кӯндллгън.
почитáть I *(уважáть)* кӯндлх.
почитáть II *(читáть)* умшх.
пóчка *анат.* бӧбр.
пóчта пошт.
почтальóн пошгч.
почтáмт почтамт.
почтéние кӯндллгън.
почтéнный 1. *(уважáемый)* кӯндтӓ; тоомсрта; 2. *перен. (значúтельный)* зӧвӓр ик; чимрӯн.
почтú шаху.
почтúтельно кӯндлдж.
почтúтельный кӯндтӓ; на почтúтельном расстоя́нии тӯдӯхн.
почтúть темдглх; кӯндлх.
почтóвый поштин; почтóвый я́щик поштин яршг; почтóвые лóшади поштин (*уст.* ула) мӧрдӯд; éхать на почтóвых ула унх.
почӯ́вствовать медх; дать почӯ́вствовать медӯ́лх.
почӯ́диться болдж медгдх; мне почӯ́дился егó гóлос намд тӯӯнӓ дун сонъсгдсн болдж медгдв.
почӯ́ять ӯнрчлдж медх; медх.
пошатнӯ́ться, пошáтываться даавлх.
пошевéливать(ся) *см.* пошевелúть (-ся).
пошевелúть кӧндӓх.
пошевелúться кӧндрх.
пошевельнӯ́ть(ся) *см.* пошевелúть (-ся).
пошúвка уйлгън.
пошúвочный хувц уйдг; пошúвочная мастерскáя хувц уйдг мастерской.
пóшлина пошлин [алвна ӯзл].
пошумéть шуугх.
пошутúть шоглх.
пощáда аврлгън; просúть пощáды аврлт эрх.
пощадúть аврх.
пощёчина ташлгън; дать пощёчину халхар ташх.
пощӯ́пать илдж ӯзх; бáрдж ӯзх.
поэ́зия поэзий.
поэ́ма поэм.
поэ́т поэт; шӯ́лгч.
поэти́ческий поэтическ.
поэти́чный поэтичн.
поэ́тому тегáд; тер учрар.
появúться ирх; ӯзгдх.
появлéние ирлгън; ӯзгдлгън.
появля́ться *см.* появúться.
пóяс бӯс; ◇ заткнӯ́ть за пóяс бӯсдáн хавчулх.
поясне́ние цаалгъвр; цаалгългън.
поясни́тельный цаалгъгч.
поясни́ть цаалгъх.
поясни́ца белкӯсн.
поясня́ть *см.* поясни́ть.
прабáбка, прабáбушка элнцг эк.
прáвда 1. *(úстина)* ӯнн; 2. *(хотя́)* зӯгӓр; 3. *(прáвота́)* зӧв; вáша прáвда тана зӧв.
«Прáвда» *(газéта)* «Правда».
правдúво ӯннднь.
правдúвый ӯннч.
правдоподóбно, правдоподóбный ӯнн бааддлтӓ; ӯнншнъг.
прáвило эокал.
прáвильно 1. *(вéрно)* чик; 2. *(без ошúбок)* энду́ уга(гъар).
прáвильный 1. *(вéрный)* чик; 2. *(без ошúбок)* энду́ угл.
правúтель залач.
правúтельственный правительственн.
правúтельство правительств.
прáвить 1. *(управля́ть)* залх; 2. *(исправля́ть ошúбки)* чиклх; 3. *(брáтву)* ясх.
прáвка 1. *(ошúбок)* чикллгън; 2. *(брáтвы)* ясх.
правлéние 1. *(управлéние)* заллгън; 2. *(учреждéние)* парвлян.
прáвнук джич.
прáво I зӧв; всеóбщее избирáтельное прáво цугъар делгӯ́ сунъгъх сунъгъврин зӧв; прáво на труд кӯ́ч-кӧлснӓ зӧв; прáво на óтдых амрлгъна зӧв; прáво на образовáние сургъуль сурлгъна зӧв; áвторское прáво тӯ́ӯрвдӓчин зӧв; быть в прáве зӧвтӓ болх.
прáво II *вводное слóво* ӯнӓр.
прáвобережный барун эргин.

правовóй зӧвин.
правомóчный зӧвта; чадлгън.
правонарушúтель йос эвдач.
правописáние чнк бичлгън; бичгин зокал.
правосýдие заргъ; зӧв.
правотá зӧв; буру уга йовдл.
прáвый I барун; **по прáвую рýку** барун гартнь (бийднь).
прáвый II *(справедлúвый)* чик.
прáвящий залгч; **прáвящие клáссы** залгч классмуд.
Прáга Прага [балгъсн].
прáдед эляиг эцг.
прáздничество байр; сăн ӧдр.
прáздник байр; сăн ӧдр.
прáзднично байринăгъăр; сан ӧдринăгъăр.
прáздничный байрин; сăн ӧдрин.
прáздно хара; **сидéть прáздно** хара суух.
прáздновать сăн ӧдр кех; байрлх.
прáздный хара.
прáктик практик; дамшлтта кӯн; мергшсн кӯн.
прáктика практик; дамшлт; мергшлгън.
практикáнт практикант; дамшджах кӯн; мергшджăх кӯн.
практиковáть 1. практиковать кех; 2. *(о врачé, юрúсте)* гертăн эмнх.
практиковáться мергшх; дамшх.
практúчный практичн; мергшсн.
прапрáдед хуланиг эцг.
прах кӯр; тооси.
прáчечная киртă хувц-хунр угъадг газр.
прáчка киртă хувц-хунр угъадг кӯн.
пребывáние бăăлгън; **мéсто постоя́нного пребывáния** бăăрн газр.
пребывáть бăăх.
превзойтú давх; ӯлх.
превозмогáть *см.* превозмóчь.
превозмóчь диилх.
превознестú, превозноси́ть мактх; ӧргх.
превосхóдно, превосхóдный йир сăн; эрк сăн.
превосхóдство ӯллгън; давлгън; деерлклгън; **показáть своё превосхóдство** ӯлӯгъăн ӯзӯлх.
превратúть хӯврӯлх.
превратúться хӯврх; **червя́к превратúлся в бáбочку** ӧтн эрвăкăд хӯврв.
превратно буругъар; хаджгърар; **превратно понять чьи-л. слова́** кӯӯна ӯг буругъар (хаджгърар) мсдх.
превра́тный 1. *(ло́жный)* буру; хаджгър; **превра́тное толкова́ние** буругъар (хаджгърар) тăăллгън; 2. *(изме́нчивый)* хӯврлгътă.
превраща́ть(ся) *см.* превратúть(ся).
превраще́ние хӯврлгън.
превы́сить, превыша́ть *(в чём-л.)* давулх; ӯлӯлх.
превыше́ние давуллгън; **превыше́нние влáсти** йоснас давуллгьн.
прегрáда боомтг.
прегради́ть, прегражда́ть боох; **прегради́ть доро́гу** хаалгъ боох.
пред *см.* пе́ред.
предава́ть(ся) *см.* преда́ть(ся).
преда́ние 1. *(рассказ)* тӯӯк; 2.: **преда́ние суду́** заргъла харгъуллгън; **преда́ние земле́** газрт буллгън.
пре́данно ӯнн седклăрн; ӯннда́н.
пре́данный ӯнн седклтă; иткмджтă.
преда́тель урвач.
преда́тельский урвлгъта.
преда́тельство урвлгън.
преда́ть 1. ӧгх; **преда́ть суду́** заргъла харгъулх; заргъд ӧк; **преда́ть гла́сности** зарлх; олнд сонъсгъх; **преда́ть забве́нию** мартулх; 2. *(изменúть)* урвх; седклăн бишрăх.
преда́ться 1. *(переда́ться)* ордж ӧк; **преда́ться на чью-л. сто́рону** кӯӯнд ордж ӧк; 2. *(отда́ться)* авлгдх.
предвари́тельно урдагъар; дав зуурар.
предвари́тельный урд; дав зуур.
предве́стник белг; темдг; йор.
предвещáть йорлгдх; темдг болх.
предвзя́тый урд сансн; **предвзя́тое мне́ние** урд сансн халăцтă.
предви́дение урдас медлгън; уктдж медлгън; таадж медлгън.
предви́деть урдаснь медх; уктдж медх; таадж медх.
предви́деться урдас медгдх; **предви́дятся моро́зы** киитн болхнь урдас медгдджăнă.
предвкуси́ть, предвкуша́ть урдаснь бахтх.
предвкуше́ние урдаснь бахтлгън.
предводи́тель толгъач; ахлач; кӧтлгч.
предводи́тельство толгъаллгън; ахлгън; кӧтллгън.

предвозвести́ть, предвозвеща́ть йорлх; урдаснь медх; уктдж медх; зарлх *(объявля́ть)*.
предвы́борный сунъгъвр уктгч; **предвы́борная кампа́ния** сунъгъвр уктгч кампаний.
преде́л туяг; зах; **в преде́лах СССР** СССР дотр; **всему́ есть преде́л** юн чигн юмн туягта болдг.
преде́льный тулг; **преде́льный во́зраст** тулг насн; **преде́льный срок** тулг болзг.
предзнаменова́ние йор.
предисло́вие нӳр ӳг.
предлага́ть *см.* предложи́ть.
предло́г I *(по́вод)* шалтг; **под предло́гом** шалтгяад.
предло́г II *грам.* орч нерн.
предложе́нние I 1. сялвг; **внести́ предложе́ние** селвг ӧк; 2. *(предписа́ние)* заквр.
предложе́ние II *грам.* зӓнъг.
предложи́ть 1. *(внести́ предложе́ние)* селвг ӧк; 2. *(предписа́ть)* закх.
предло́жный паде́ж *грам.* предложн кинсквр.
предме́т предмет; юмн *(вещь)*.
предназнача́ть, предназна́чить белдх; урдас шиндх.
преднаме́ренно зӧрцӓс.
пре́док икс.
предопределе́ние заян.
предоста́вить, предоставля́ть ӧк; **предоста́вить вы́бор** шӳӳвр сунъгъврт ӧк; **предоста́вить пра́во** зӧв ӧк.
предоставля́ться ӧггдх.
предостерега́ть *см.* предостере́чь.
предостереже́ние сагллгън.
предостере́чь батлх; саглх.
предосторо́жность батллгън; саглл-гън.
предосуди́тельный му; буру.
предотврати́ть, предотвраща́ть гетлгьх; зӓӓлӳлх; ӧнъгрӳлх; **предотврати́ть опа́сность** ӓӓмшг гетлгъх (ӧнъгрӳлх, зӓӓлӳлх).
предотвраще́ние гетлгъллгън; зӓӓлӳллгън; ӧнъгрӳллгън.
предохране́ние батллгън; сагллгън; гетллгън.
предохрани́тель *тех.* ӓӓмшгӓс саглагч прибор.
предохрани́тельный батлгч; саглгч; гетлгъгч.
предохрани́ть, предохраня́ть батлх; саглх; гетлх; **предохрани́ть от зара́зы** хальдврас саглх.
предписа́ние заквр; заавр.
предписа́ть, предпи́сывать закх; заах.
предполага́ть 1.*(ду́мать, допуска́ть)* бодх; 2. *(намерева́ться)* седх.
предполага́ться бодгдх.
предположе́ние бодвр.
предположи́тельный бодврта.
предположи́ть *(допусти́ть)* бодх; санх.
предпосле́дний сӳӳлиннъкин ӧмнк.
предпоче́сть, предпочита́ть деерлкӳлх; дотаах.
предпочте́ние доталлгън; деерлкӳллгън; **отда́ть предпочте́ние** деерлкӳлх.
предприи́мчивость аргъ.
предприи́мчивый аргъта.
предпринима́ть, предприня́ть эк татх.
предприя́тие 1. *(де́ло)* ӳӳл; 2. *(производство)* предприять.
предрассу́док йор; сӳзг.
предреша́ть, предреши́ть урдасн шиндх.
председа́тель ахлач; **председа́тель президиума Верхо́вного Сове́та** Верховн Советин президиумин ахлач.
председа́тельский ахлачин.
председа́тельствовать ахлачлх; ахлх.
председа́тельствующий *сущ.* ахлгч.
предсказа́ние таавр.
предсказа́ть, предска́зывать таах; таадж келх; ӓӓлдх.
предсме́ртный ӳклин ӧмн.
представи́тель тӧлӓлгч.
представи́тельный барата; оврта.
представи́тельство представительств; тӧлӓлгч.
предста́вить 1. *(предъяви́ть)* ӳзӳлх; 2. *(кого́-л.)* тӓнлдӳлх; баралхулх; 3. *(себе́ что-л.)* санх.
предста́виться 1. *(яви́ться, случи́ться)* харгъх; учрх; 2. *(отрекомендова́ться)* нерӓн келӓд тӓнлдх; баралхк; 3. *(показа́ться)* болдж ӳзгдх; 4. *(притвори́ться)* болсн болх; **предста́виться глухи́м** танъх болсн болх.
представле́ние 1. *(докуме́нтов и т. п.)* ӳзӳллгън; авч ирлгън; 2. *(ко-*

гб-л.) тӑнлдӯллгън; баралхуллгън; 3. *театр.* наадн.
представля́ть 1. *см.* предста́вить; 2. *(быть представи́телем)* тӧлӑ́лгч болх; 3. *(собо́ю)* болх; **Кра́сная Армия представля́ет мо́щную си́лу** Улан Ӑ́рм маш ик кӯчн болджана.
предстоя́ть ӧмн бӑ́ӑх; болх.
предстоя́щий болх; ӧмн бӑ́ӑх.
предубежде́ние урд хӑлӑц.
предубеждённый урд хӑлӑцтӑ.
предуве́домить урдас сонъсгъх.
предугада́ть таадж медх; бӯтӯгъӑр медх.
предупреди́тельность гольшгллгън.
предупреди́тельный 1. *(о ме́ре и т. п.)* батин; батлгч; 2. *(любе́зный, услу́жливый)* гольшг.
предупреди́ть, предупрежда́ть 1. *(предостере́чь)* батлх; тосулх; тосулдж келх *(извести́ть)*; 2. *(предотврати́ть)* гетлгъх; зӑ́ӑлӯлх.
предупрежде́ние 1. батллгън; гетлгъллгън; 2. *(извеще́ние)* тосдж келлгън.
предусмотре́ть урдаснь белдх; тосуд белдх; **всё предусмо́трено** урдаснь цугтнь (тосуд) белдчксн юмн.
предусмотри́тельный бат; кинӑн.
предчу́вствие седжг.
предчу́вствовать седжх; седжглх.
предше́ственник урдк; урднь бӑ́ӑсн.
предше́ствующий урдк; урднь бӑ́ӑсн.
предъяви́тель ӯзӯлгч.
предъяви́ть ӯзӯлх.
предъявле́ние ӯзӯллгън.
предъявля́ть *см.* предъяви́ть.
предъявля́ться ӯзӯлгдх.
предыду́щий урдк; урднь йовгсн.
прее́мник ормд орсн кӯн; ормд сууси кӯн.
пре́жде урд; **пре́жде чем уе́хать** йовхасн урд.
преждевре́менно цагасн урд.
преждевре́менный цаг урд; **преждевре́менные ро́ды** зуурм (цаг урд) кӯӯкд гаргъллгън.
пре́жний урд.
прези́диум президиум; **почётный прези́диум** кӯндтӑ президиум.
президе́нт президент.
презира́ть дорацулх; басх.
презре́ние баслгън; дорацуллгъи.
презре́нный гута; джигъӯртӑ.
презри́тельно дорацулдж; басдж.
презри́тельный дорацулгч; басгч.
преиму́щественно, преиму́щественный икнъкнь.
преиму́щество ӯлӯ; эрк; **по преиму́ществу** *(главным образом)* икнъкнь.
преиспо́лненный дӯӯрнъ.
преиспо́лниться дӯӯрх.
прейс-кура́нт прейс-курант; эд-таврин ӯн ӯзӯлгч цааси.
преклоне́ние сӧгдлгън.
преклони́ть сӧгдх.
преклóнный: преклóнный во́зраст ӧтлх нас.
преклоня́ться сӧгдх; мӧргх; кӯндлх.
прекосло́вить ӯг сӧрх.
прекра́сно йир сӓн; кецӯ сӓн.
прекра́сный сӓӓхн; кецӯ сӓӓхн.
прекрати́ть зогсах; ууpх.
прекрати́ться зогсх; тасрх; ууpх.
прекраща́ть(ся) *см.* прекрати́ть(ся).
прекраще́ние зогсалгън; тасрлгън; ууpлгън.
прелéстный сӓӓхн; ӯзӯсклнътӑ.
пре́лый нлджрсн.
прельсти́ть авлх.
прельсти́ться авлгдх.
прельща́ть(ся) *см.* прельсти́ть(ся).
пре́мия шанъ; мӧрӑ.
премье́р премьер; **премье́р-мини́стр** премьер-министр.
премье́ра *театр.* премьер.
пренебрега́ть басх; голх.
пренебреже́ние баслгън.
пренебрежи́тельно басдж.
пренебре́чь басх; голх.
пре́ния уг-кӯр; зӯтклдӓн.
преоблада́ние нойрхлгън; ӯлӯрклгън.
преоблада́ть нойрхк; ӯлӯркх.
преобража́ть(ся) *см.* преобрази́ть(ся).
преображе́ние хӯврлгън.
преобрази́ть хӯврӯлх.
преобрази́ться хӯврх; хӯвлх.
преобразова́ние хӯврӯллгън; шинтклгън; онъдаруллгън.
преобразова́ть хӯврӯлх; шинрӯлх; онъдарулх.
преодолева́ть, преодоле́ть диилх.
препара́т препарат.
препина́ние: знак препина́ния *грам.* цег.
препира́тельство *разг.* цӯӯглгън; зӯткглгън.
препира́ться цӯӯгх; зӯткх.
преподава́ние сургългън; заалгън.

преподава́тель багш.
преподава́тельский багшин.
преподава́ть сургъх; заах; багшлх.
преподнести́, преподноси́ть өргх.
препроводи́ть, препровожда́ть илгәх; йовулх; күргүлх.
препя́тствие саалтг; боомтг; торг.
препя́тствовать торг болх; саалтг болх; боомтг болх.
прерва́ть таслх.
прерва́ться тасрх.
перека́ние зүтклдлгън.
перека́ться зүткх.
прерыва́ть(ся) *см.* прерва́ть(ся).
преры́вистый давхцгсн.
пресека́ть *см.* пресе́чь.
пресече́ние тасллгън; ууруллгън.
пресе́чь таслх; ууруулх.
преследование көөлгън; көөвр.
преследовать 1. *(гна́ться за кем-л.)* көөх; некх; 2. *(о мы́сли, иде́е и т. п.)* дахк.
пресмыка́ться мөлкх; зугъудх.
пресмыка́ющееся *зоол.* хорха-мекла́.
пре́сный әмтәхн; пре́сная вода́ әмтәхн усн.
пресс пресс; дарвр; шахмр.
пре́сса пресса; бар.
пресс-папье́ пресс-папье.
престаре́лый өвгрсн; өтлсн; көгшрсн.
прести́ж нерн; күнд.
престо́л ширә; вступи́ть на престо́л ширәд суух; све́ргнуть с престо́ла ширәгъәс буулгъх.
преступи́ть 1. *уст.* алхк; преступи́ть поро́г эрк алхк; 2. *перен.* эвдх; давх; эс тооцх; преступи́ть зако́н зака эвдх.
преступле́ние гем.
престу́пник гем гаргъсн күн.
престу́пность гем гаргългън.
престу́пный гемтә.
пресы́тить патхк.
пресы́титься дже гитлән цадх; цадх.
пресыща́ть(ся) *см.* пресы́тить(ся).
пресыще́ние цадлгън.
пресы́щенный, пресы́щённый *прил. и перен.* цадсн.
претвори́ть, претворя́ть бүтәх; күцәх.
претенде́нт претендент; өнъгәгч күн.
претендова́ть өнъгәх; претендовать кех.
прете́нзия претензий; өнъгәлт; гундл; быть в прете́нзии на кого́-л. гундл некх.
претерпева́ть, претерпе́ть тесх.
прети́ть боох; хаах.
преть 1. *(гнить)* илджрх; 2. *разг. (поте́ть)* көлрх; шивртх *(о ногах)*.
преувеличе́ние дөгджәлгън; немлгън.
преувели́чивать, преувели́чить дөгджәх; немх.
преуменьше́ние багъруллгън; дарлгън.
преуменьши́ть, преуме́ньшить дарх; багърулх.
преуспева́ть, преуспе́ть девшх; сансн санан күцх.
преходя́щий өнъгрдг; давдг.
прецеде́нт прецедент [урд болгсн; үлгүр болгч].
при *предлог* 1. *(около)* өөр; 2. *(в прису́тствии)* нүүрт; өөр; при посторо́ннних күүнә улсин нүүрт (өөр); 3. *(во вре́мя)* цагт; при Пари́жской Комму́не Парижск Коммуна цагт; ◇ де́ньги бы́ли при мне мөнъгм бийләм йовла; при перехо́де у́лицы уульнц давдж гархларн; при э́том үнлә хамдань.
приба́вить немх.
приба́виться немгдх.
приба́вка немр; приба́вка к зарпла́те көлсн деер өггч немр.
прибавле́ние немр; немлгън.
прибавля́ть(ся) *см.* приба́вить(ся).
приба́вочный немр.
прибау́тка шог; шөлтә үг.
прибега́ть I *см.* прибе́гнуть.
прибега́ть II *см.* прибежа́ть.
прибе́гнуть *(обрати́ться к кому́-л.)* дөнъ хәәх; аргъ хәәх.
прибежа́ть гүүдж ирх.
приберега́ть, прибере́чь хадгълх; далдлх; дүрх.
прибива́ть *см.* прибить.
прибнра́ть(ся) *см.* прибра́ть(ся).
прибить 1. *(приколоти́ть гвоздя́ми)* хадх; 2. *(о волнах)* урсдж, дольганд цокгдлж эргәд гаргъдж хайгдх; 3. *(поби́ть)* цокх.
приближа́ть(ся) *см.* прибли́зить(ся).
приближе́ние өөрдлгън; шидрдлгън.
приближённый өөрхн; шидр.
приблизи́тельно өөрдүлдж; дүнъндж.
приблизи́тельный өөрдүлдж, дүнъндж тоолсн.

приблизить өөртх.
приблизиться өөрдх.
приболй дольган.
прибор 1. прибор; **письменный прибор** юм бичдг прибор; 2. *(столовый)* хот уудг сав.
прибрать ахулх; **прибрать комнату** өрā ахулх; ◇ **прибрать к рукам** гартан авх.
прибраться *разг.* ахулх.
прибрежный ковāн.
прибывать *см.* прибыть.
прибыль ору; орш; **приносить прибыль** орш (ору, олз) орулх.
прибыльный орута; оршта.
прибытие ирлгън.
прибыть 1. *(прийти, приехать)* ирх; 2. *(увеличиться)* немх; орх *(о воде)*.
привал зогсал; амрлгъи.
приведение 1. *(фактов, данных и т. п.)* ӱзӱллгън; 2. *(в какое-л. состояние)*: **приведение в порядок** яслгън.
привезти авч ирх.
привередливый *разг.* голмг.
привередничать голх.
приверженец тал татгч кӱн.
приверженный татгч кӱн.
привесить унджулх; өлгх.
привести 1. авч ирх; **привести домой** герань авч ирх; 2. *(доводы и т. п.)* ӱзӱлх; 3. *(в какое-л. состояние)* кӱргх; ◇ **привести в порядок** ясх; **привести в исполнение** кӱцāх; **привести к присяге** андгъар авх.
привет менд; **с коммунистическим приветом** коммунистическ мендтā.
приветливый байрта; ээлттā.
приветственный байрин; мендин.
приветствие мендлгън; байрин ӱг; йӧрāл.
приветствовать мендлх; байр кӱргх.
привешивать *см.* привесить.
прививать(ся) *см.* привить(ся).
прививка *бот., мед.* тāрлгън.
привидение ӱзгдл.
привилегированный привилегирован.
привилегия привилегий [доталлт].
привить 1. *бот., мед.* тāрх; 2. *перен.* дасхк.
привиться 1. *бот., мед.* ургъх; 2. *перен.* дасх.
привкус амтн.
привлекательность ӱзӱсклнъ.
привлекательный ӱзӱсклнътā.
привлекать *см.* привлечь.
привлечение: **привлечение к работе** кӧдлмшд орулгън; **привлечение к суду** заргъла харгъуллгън; **привлечение к ответственности** ялла харгъуллгън.
привлечь өөртх; **привлечь к суду** заргъла харгъулх.
привод 1. *тех.* бӱс; 2. *юр.* авч ирлгън.
приводить *см.* привести.
привоз авч ирлгън; зөөлгън.
привозить *см.* привезти.
привозиться авч иргдх; зөөгдх.
привозной авч ирдг; зөөвртā.
приволье дурндан бāāлгън.
привольный элвг; дурндан бāāдж болм.
привыкать, привыкнуть дасх; идждлдх.
привычка даслт; авъяс.
привычный дасад бāāсн; нджлдсн.
привязанность иджлдлгън.
привязанный *перен.* уята.
привязать уйх.
привязаться *перен.* 1. *(к кому-л.)* иджлдх; 2. *(придраться)* оралдх.
привязывать(ся) *см.* привязать(ся).
привязь уя; кӧнън *(для ягнят и козлят)*; зел *(для телят)*.
пригвождать, пригвоздить хадх.
пригибать(ся) *см.* пригнуть(ся).
пригладить, приглаживать илх.
пригласительный наар гигч; гиичин; **пригласительный билет** гиичин бееларāд.
пригласить, приглашать наар гнх; дуудх.
приглашение наар гилгъллгън.
приглядеться ширтдж хāлāх; дасх *(привыкнуть)*.
приглядываться ширтдж хāлāх; шинджлх.
приглянуться *разг.* *(понравиться)* таасгдх.
пригнать 1. туудж авч ирх; **пригнать коров с поля** ӱкрмӱд кеерāс туудж авч ирх; 2. *(приладить)* эвинь олх; углх.
пригнуть өкāлгъх.
пригнуться өкāх.
приговаривать I *см.* приговорить.
приговаривать II *(говорить)* келх.

приговóр, прúговор шиидвр; привести́ приговóр в исполне́ние шиидвр кӱцӓх.
приговори́ть шиидх.
пригоди́ться керглгдх; кергтӓ болх.
пригóдный эдлдж болм.
пригóн *(скота)* туувр.
пригоня́ть *см.* пригна́ть.
пригора́ть *см.* пригоре́ть.
пригоре́лый шатсн.
пригоре́ть шатх.
прúгород балгъсна зах.
прúгородный 1. *(относя́щийся к прúгороду)* балгъсна захин; 2. *(окре́стный)* балгъсн шидртк.
пригóрок бӧдм.
прúгоршня атх.
приготови́тельный белдгч.
приготóвить 1. белдх; 2. *(еду́)* кех.
приготóвиться белдх.
приготовле́ние белдлгън.
приготовля́ть(ся) *см.* приготóвить (-ся).
придава́ть *см.* прида́ть; не придава́ть значе́ния кергт эс авх.
прида́ние бглгън; прида́ние си́лы чидл бглгън.
прида́ное блг-эд.
прида́ток немр.
прида́ть немх; бгх.
прида́ча немр.
придви́нуть уралан тӓвх; бӧртхдж тӓвх.
придви́нуться бӧрддж суух.
придержа́ть бӓрх.
приде́рживать *см.* придержа́ть.
приде́рживаться 1. бӓргдх; 2. *перен.* хуващх; приде́рживаться мне́ния хӓлӓц хуващх.
прндира́ться *см.* придра́ться.
приди́рка оралдлгън.
приди́рчивый оралдата.
придра́ться 1. оралдх; 2. *(воспо́льзоваться)* шалтг кех.
придти́ *см.* прийти́.
приду́мать, приду́мывать ухаадж олх.
прие́зд ирлгън; ирлт.
прнезжа́ть *см.* прие́хать.
прне́зжий ирӱд.
прие́м 1. *(получе́ние)* авлгън; 2. *(госте́й и т. п.)* харгъагън; 3. *(у до́ктора)* эмчд ӱзӱллгън; 4. *(лека́рства)* эм уулгън (аршаллгън); 5. *(спо́соб)* эв; аргъ.
прие́млемый авч болм; зӧвшӓркдж болм.
прие́мная кӱӱнлӓ харгъдг ӧрӓ.
прие́мник прнёмник.
прие́мный 1.: прие́мный день ӓмтнлӓ харгъдг ӧдр; прие́мные испыта́ния сургъульд орхларн ӧгдг шӱӱвр; 2.: прие́мный оте́ц ковӱчлдж (кӱӱкчлдж) авсн эцг.
прие́мыш асрмл; теджӓмл.
прие́хать ирх.
прижа́ть *прям. и перен.* шахх; прижа́ть к груди́ ӧрчдӓн шахх.
прижа́ться шахлдх.
приже́чь *мед.* хӓӓрх.
прижига́ние *мед.* хӓӓрлгън.
прижига́ть хӓӓрх.
прижима́ть(ся) *см.* прижа́ть(ся).
приз мӧрӓ.
призаду́маться, призаду́мываться уха тунъгъах.
призва́ние тачал; билг; авъяс.
призва́ть дуудх; призва́ть на по́мощь дӧнъ дуудх.
призе́мистый лиглгър; тегл г.
приземле́ние *ав.* суулгън.
приземли́ться *ав.* суух.
прн́зма призм.
прн́знак темдг; белг; йор.
призна́ние 1. (*от глагола* призна́ть) геман медлгън; 2. (*от глагола* призна́ться) медӱллгън; призна́ние в любви́ дуран медӱллгън.
прн́знанный нерта́.
призна́тельность ханлт; ачллгън.
призна́тельный ханлтин; ачллтин.
призна́ть 1. *(свою́ вину́)* геман медх; 2. *(кого́-л.)* тӓнх.
призна́ться 1. *(в чём-л.)* геман медх; 2. *вводное слово:* призна́ться сказа́ть *разг.* ӱннднь келхд.
прн́зрак ӱзгдл; «прн́зрак бро́дит по Евро́пе, прн́зрак коммуни́зма» (Коммунисти́ческий манифе́ст) «ӱзгдл Европ кеддж йовна, коммунизмин ӱзгдл» (Коммунистическ манифест).
прн́зрачный ӱзгдлшнъг; ӱзгдл болгсн.
призы́в дуудлгън; откли́кнуться на призы́в дуудлгънд харӱ ӧк; призы́в в а́рмию ӓӓрмд дуудлгън; ле́нинский призы́в Ленинск дуудлгън.
призыва́ть *см.* призва́ть.

призыва́ться дуудгдх; **призыва́ться в а́рмию** ӓӓрмд дуудгдх.
призывни́к ӓӓрмд дуудгдгч кӱн.
призывно́й дуудгдгч; **призывно́й во́зраст** ӓӓрмд дуудгдгч нас.
при́иск прииск; уурхн; **золото́й при́иск** алтнь уурхн (прииск).
приска́ние хӓӓлгън.
прниска́ть олдж авх.
прийти́ 1. ирх; 2. *(приблизиться)* ӧӧртх; **прийти́ к концу́** чилхдӓн ӧӧртх; ◇ **прийти́ в восто́рг** бахтх; **прийти́ в у́жас** сӱрдх.
прийти́сь зӧв болх; таасгдх; **прийти́сь по вку́су** таасгдх; **мне пришло́сь зӧвта́** болув.
прика́з заквр.
приказа́ние заквр; зӓрлг.
приказа́ть, прика́зывать закх.
прика́лывать *см.* приколо́ть.
прика́рмливать *(дете́й)* хот ӧк; теджӓх.
прикаса́ться *см.* прнкосну́ться.
прикла́д 1. *(у ружья́)* хундг; 2. *(в портня́жном де́ле)* дотр.
прикле́ивать, прикле́ить наах.
приключе́ние йовдл.
приключе́нческий йовдлин.
прикова́ть, прико́вывать *прям. и перен.* хадх.
приколо́ть хатхк.
прико́нчить *разг.* хуурулх.
прикорну́ть *разг.* хум гих; ӱрглх.
прикоснове́ние кӱрлгън.
прикосну́ться гар кӱрх; кӱрх.
прикра́сить, прикра́шивать кеерӱлх.
прикрепи́ть батлх.
прикрепи́ться батрх.
прикрепля́ть *см.* прикрепи́ть.
прикрепля́ться батлгдх.
прикрути́ть 1. *(привязать)* сӧӧх; 2. *разг. (лампу)* шамин гол дор орулх.
прикрыва́ть(ся) *см.* прикры́ть(ся).
прикры́тие *воен.* халхвч; ◇ **под прикры́тием но́чи** сӧӧгъин харнъгъугъар.
прикры́ть 1. *(закры́ть)* хучх; бӱркх; 2. *перен. (скрыть)* бултулх; далдлх.
прикры́ться 1. *(накры́ться)* хучх; бӱркх; 2. *перен.* бултх.
прику́ривать, прикури́ть гал кех.
прикуси́ть, прику́сывать зуух; хазх; **прнкуси́ть язы́к** келӓн зуух.
прила́вок прилавк.
прилага́тельное (имя прилага́тельное) *грам.* цӓӓлгъгч ӱг.
прилага́ть *см.* приложи́ть.
приласка́ть илх; таалх.
приласка́ться илӱлхӓр; таалулхар ирх.
прилега́ть 1. *(об оде́жде)* махмд дахк; 2. *(быть сме́жным)* захлх.
прилежа́ние килмдж.
приле́жный килмджтӓ.
прилепи́ть, прилепля́ть наалдулх.
прилёт нисдж ирлгън; **прилёт птиц** шовус нисдж ирлгън.
прилета́ть, прилете́ть *прям. и перен.* нисдж ирх.
прилечь невчкн зуур кевтх.
прили́в 1. *(морско́й)* кӱрлгъ; 2. *мед. (кро́ви)* цусн бӱрлгън; 3. *перен. (гне́ва, не́жности)* ӧӧдлх.
прилипа́ть, прили́пнуть наалдх.
прили́чие янз; шиндж.
прили́чно зӧвӓр сӓӓнӓр.
прили́чный зӧвӓр сӓн.
приложе́ние 1. *в разн. знач.* немр; 2. *(печа́ти)* тииз дарлгън.
приложи́ть 1. *в разн. знач.* немх; дахулх; 2. *(печа́ть и т. п.)* тииз дарх.
прильну́ть наалдх.
прима́нивать, приманы́ть менъ тӓвх.
прима́нка менъ.
примене́ние эвинь олдж эдллгън; кергллгън.
примени́ть эвинь олдж эдлх.
примени́ться эвинь олх; аргъдх.
применя́ть(ся) *см.* примени́ть(ся).
приме́р ӱлгӱр; **привести́ приме́р** ӱлгӱрлдж келх; **показа́ть приме́р** ӱлгӱр болх.
приме́рить кемджӓлдж ӱзх; ӱмсдж ӱзх.
прнме́рка кемджӓлдж ӱзлгън; ӱмсдж ӱзлгън.
приме́рно 1. ӱлгӱр болмар; **приме́рно вести́ себя́** ӱлгӱр болмар бийӓн бӓрх; 2. *(приблизи́тельно)* дӱнънхд; кирпхд.
приме́рный 1. *(образцо́вый)* ӱлгӱр болгч; 2. *(приблизи́тельный)* кирцӓнӓ; дӱнъгин.
примеря́ть *см.* приме́рить.
приме́та темдг; белг.
прнме́тить *разг.* темдглх.
приме́тный темдгтӓ.

примеча́ние темдг; цӓӓлгъвр *(объясне́ние)*.
примеча́ть *см.* приме́тить.
примеша́ть, приме́шивать хольх; хутхк.
примире́ние эвилдлгън.
примире́нческий эвцгч; тевчгч.
примири́мый эвилдӱлдж болм.
примири́ть эвилдӱлх.
примири́ться эвцх; эв болх.
примиря́ть(ся) *см.* примири́ть(ся).
примити́вный примитивн; бӱдӱ.
примкну́ть 1. *(присоедини́ться)* негдх; хамцх; 2. *воен.:* примкну́ть штык штык зӱӱх.
примо́рский тенъгс кӧвӑн.
примо́рье тенъгс кӧвӑ.
примочи́ть норгъх; девтӑх.
примо́чка цур; де́лать примо́чки цур бӑрх.
при́мус примус.
примча́ть(ся) гӱӱлгдж ирх; довтлдж ирх.
примыка́ть 1. *см.* примкну́ть 1; 2. *(грани́чить)* захлдж бӓӓх; хошалдж бӓӓх.
принадлежа́ть: принадлежа́ть к па́ртии партьд бӓӓх; принадлежа́ть кому́-л. эзтӑ болх.
принести́ 1. авч ирх; асрдж өгх; принести́ дров мод авч ирх; 2. *(давать)* өгх; принести́ дохо́д олз (ору) өгх; принести́ благода́рность ханллт өргх.
принижа́ть, прини́зить дорацулх.
принима́ть *см.* приня́ть.
принима́ться *см.* приня́ться.
приноси́ть *см.* принести́.
приноше́ние *(дар)* өргӱл; бӑрлгъ; бӑрц.
принуди́тельный кӱчнӑс келгъгч.
прину́дить, принужда́ть кӱч ӱзӱлх.
принужде́ние кӱч ӱзӱллгън.
принуждённый кӱчнӑс кегдгч; аргъ уган тӧлӑ кегдгч.
при́нцип принцип.
принципиа́льный принципиальн.
приня́тие 1. авлгън; 2. *(пи́щи)* уулгън; эдллгън; аршаллгън *(только лека́рства)*.
при́нятый авгдсн.
приня́ть 1. авх; приня́ть пода́рок белг авх; 2. *(пи́щу)* уух; эдлх; аршалх *(лека́рство)*; 3. *(за кого́-л.)* эндӱрх; ◇ приня́ть уча́стие орлцх.
приня́ться 1. эклх; 2. *(пусти́ть ко́рни)* ургьх.
приобрести́, приобрета́ть 1. олдж авх; 2. *(купи́ть)* хулддж авх.
приобрете́ние олдж авлгън; хулддж авлгън.
приобща́ть(ся) *см.* приобщи́ть(ся).
приобщи́ть негдӱлх.
приобщи́ться негдх.
приостана́вливать(ся) *см.* приостанови́ть(ся).
приостанови́ть зогсах.
приостанови́ться зогсх.
припа́док харгъцлгън.
припа́дочный харгъцдг гемтӑ.
припа́рка *мед.* цур бӑрлгън.
припаса́ть, припасти́ белдх.
припа́сы: съестны́е припа́сы кӱмс.
припая́ть ганънх.
припе́в припев; давтвр.
припере́ть тулх; ◇ припере́ть кого́-л. к сте́нке шахк.
приписа́ть 1. *(прибавить к написанному)* немдж бичх; 2. *(счесть причи́ной чего́-л.)* тоолх.
припи́ска немр бичг; темдг *(заме́тка)*.
приплод тӧл.
приподнима́ть(ся) *см.* приподня́ть(ся).
приподня́ть босхк; өндӑлгъх.
приподня́ться босх; өндӑх.
припомина́ть, припо́мнить санх.
припра́ва амтлл.
припра́вить *(еду́)* амтлх.
припу́хлый хавдрта; бадӑртӑ.
припу́хнуть хавдх; бадӑрлх.
прираба́тывать, прираба́тать немдж олх.
при́работок немр кӧлсн; хаджу ору.
прира́внивать, приравня́ть ӑдлцӱлх.
приро́да йнртмдж.
приро́дный 1. йиртмджин; 2. *(врождённый)* тохма.
прирождённый тӧрхӑрӑ; тӧрсн.
приро́ст өслт; приро́ст населе́ния ӓмтнӑ өслт.
приручи́ть, приручи́ть иджлдӱлх.
присаживаться *см.* присе́сть.
присва́ивать *см.* присво́ить.
присвое́ние шинъгрӱллгън.
присво́ить 1. *(кому́-л., чему́-л.)* нер өгх; шинъгрӱлх; присво́ить зва́ние нер өгх; 2. *(себе́)* шинъгрӱлх; присво́ить чужу́ю кни́гу кӱӱнӑ дегтр шинъгрӱлх.

приседа́ние йовгън суулгън.
приседа́ть йовгън суух.
присе́сть суух; невчкн зуур суух.
прискака́ть довтлдж ирх.
прискорбный гундлта.
присла́ть илгӓх.
прислони́ть *(что-л. к чему́-л.)* тӯшӯлх.
прислони́ться тӯшх.
прислоня́ть *см.* прислони́ть.
прислоня́ться *см.* прислони́ться.
прислу́га зарц.
прислу́живать заргдх; нӧкд болх.
прислу́шаться, прислу́шиваться чинӊнх; сонъсх.
присма́тривать 1. хӓлӓх; **присма́тривать за детьми́** бичкн кӯӯкд хӓлӓх; 2. хӓӓх; аджглх *(подыскивать)*.
присма́триваться *см.* присмотре́ться.
присмире́ть номгърх; тогтнх.
присмо́тр хӓлӓвр; **за детьми́ необходи́м присмо́тр** бичкн кӯӯкдт хӓлӓвр кергтӓ.
присмотре́ть 1. *(кого́-л., что-л.)* шӯӱдж олх; 2. *(за кем-л., чем-л.)* хӓлӓх.
присмотре́ться дасх *(привы́кнуть)*; иджлдх *(освоиться)*.
присни́ться зӯӯдлгдх; зӯӯднд орх.
присовокупи́ть, присовокупля́ть негдӯлх.
присоедине́ние негдӯллгън; хамцуллгън; нииӏӯллгън.
присоедини́ть негдӯлх; хамцулх; нииӏӯлх.
присоедини́ться негдх; нинлх.
присоедини́ть(ся) *см.* присоединить (-ся).
приспе́шник *презр.* сӧӧвнъ.
приспосо́бить эвинь олх; эдлх.
приспосо́биться иджлдх; таарх; эвӓн олх.
приспособле́ние 1. иджлдлгън; эвӓн оллгън; таарлгън; 2. *(устро́йство)* эв; делдлт.
приспособля́ть(ся) *см.* приспосо́бить (-ся).
при́став *дорев.* пирств.
приставля́ть *см.* приста́ть.
приста́вка *грам.* ӱгин ӧмн оргч немр.
при́стально ширтдж.
при́стальный ширтсн.
приста́нище хоргъ; **найти́ себе́ приста́нище** бийдӓн хоргъ олх.
при́стань 1. *(гавань)* пирстн; 2. *перен.* хоргъ; **ти́хая при́стань** номгън хоргъ.
приста́ть 1. *(о су́дне и т. п.)* зогсх; 2. *(прилипнуть)* наалдх; 3. *разг. (надое́сть)* наалдх; хӓлдх.
пристёгивать, пристегну́ть товчлх; хавх.
пристра́ивать(ся) *см.* пристро́ить (-ся).
пристра́стие 1. *(скло́нность)* тачал; 2. *(несправедли́вость)* татлгън.
пристрасти́ть *(к чему́-л.)* дасхк; дуршах.
пристрасти́ться *(к чему́-л.)* дасх; дуршх.
пристра́стный татгч.
пристрели́ть хах; хадж алх.
пристро́ить 1. *(о пристро́йке)* залгъдж бӓрх; 2. *разг. (устро́ить на слу́жбу)* кӧдлмшд орулх.
пристро́иться *разг.* кӧдлмшд орх.
пристро́йка *(здание)* залгъар гер; залгъдж бӓрсн гер.
при́ступ 1. *воен. (ата́ка)* дӓврлгън; довтллгън; **взять при́ступом** дӓврӓд авх; 2. *(припа́док)* кӧндрлгън.
приступа́ть, приступи́ть *(нача́ть)* эклх.
пристыди́ть ичӓх.
пристыжённый ичсн.
пристяжна́я *(лошадь)* джиндӯрин мӧрн.
присуди́ть, присужда́ть шиидх; **присуди́ть пе́рвую пре́мию** тӯрӯн мӧрӓ ӧк болдж шиидх; **присуди́ть к тюре́мному заключе́нию** тӯӯрмд суулгъх болдж шиидх.
присужде́ние шиидлгън.
прису́тствие бӓӓлгън; **в твое́м прису́тствии** чамаг бӓӓтл.
прису́тствовать бӓӓх; чирӓгъӓри бӓӓх.
прису́тствующий *сущ.* бӓӓх.
прису́щий тӧрхӓрӓ; заянь.
присыла́ть *см.* присла́ть.
присы́лка илгӓлгън.
присяга андгъар.
присяга́ть, присягну́ть андгъар ӧк.
притаи́ться бултх.
притащи́ть авч ирх.
притащи́ться *разг.* ирх.
притвори́ть хаах; хам кех; **притвори́ть дверь** ӱӱд хаах (хам кех).
притвори́ться I *(закры́ться)* хаагдх.

притвори́ться II *(прикáнуться)*: **притвори́ться спя́щим** унтсн болсн болх; **притвори́ться больны́м** гемтá болсн болх.
притво́рно худлахар; хуурмгар.
притво́рный худл; хуурмг.
притво́рство хуурмгллгън.
притворя́ть *см.* **притвори́ть**.
притворя́ться I *см.* **притвори́ться** I.
притворя́ться II *см.* **притвори́ться** II.
притека́ть *см.* **прите́чь**.
притесне́нне ӱӱтрӱллгън; шахлгън.
притесни́ть, притесня́ть ӱӱтрӱлх; шахк.
притесня́ться шахгдх.
прите́чь гооджж ирх.
притиха́ть, притйхнуть тогтнх; намшрх.
прито́к 1. *геогр.* гооджур; 2. *(напла́в)* шарглгън.
прито́м ташр; тӱӱна́с наагъур.
притбн притон.
прито́пнуть *(ногбй)* девсх.
прито́рный нульгърун.
притра́гиваться, притро́нуться гар кӱрх.
притти́ *см.* **прийти́**.
притупи́ть *прям. и перен.* мухах.
притупи́ться *прям. и перен.* мухк.
притупле́ние мухлгън.
прито́чка ӱлгӱр.
притя́гивать *см.* **притяну́ть**.
притяже́нне татлгън.
притяза́ние бнъгӓлт.
притяза́ть бнъгӓх.
притяну́ть татх.
приукра́сить, приукра́шивать кеерӱлх.
приумо́лкнуть намшрх; ӓ тасрх.
приуны́ть гудих; гурних.
приуро́чивать, приуро́чить цагла харгъулх.
приуча́ть, приучи́ть дасхк; сургъх.
прихле́бывать зальгх.
прихло́пнуть, прихло́пывать *(закры́ть)* хаах.
прихо́д 1. *(прибы́тие)* ирлгън; 2. *(дохо́д, поступле́ние)* ору.
приходи́ть *см.* **прийти́**.
приходи́ться тӧрл садн болх; **она́ мне прихо́дится сестро́й** тер намд эгчм болдж ирхм.
прихо́дный оругъин; **прихо́дная кни́га** оругъин дегтр.
прихо́довать *бухг.* оруд орулдж бичх.
приходя́щий: **приходя́щая домрабо́тница** ирдж герт кӧдлдг кӱӱкд кӱн.
прихора́шиваться *разг.* кеерх.
прихотли́вый голмг; аальта.
при́хоть ааль; бӱӱргълт.
прихра́мывать догълх.
прице́л шагъалгън; тӧвллгън; нӱдлгън.
прице́литься шагъах; тӧвлх; нӱдлх.
прицепи́ть дегӓлх.
прицепи́ться дегӓлдх.
прице́пка дегӓллгън.
прицепля́ть(ся) *см.* **прицепи́ть(ся)**.
причáливать, причáлить уйх.
причáстие *грам.* причасть.
причáстный орлцсн; **быть причáстным к чему́-л.** юмнд орлцсн болх.
причём зӱгӓр; **причём я здесь?** мини юн тӧрв?
причеса́ть(ся) самлх.
причёска самллгън; ӱсна́ хагълар.
причи́на учр; шалтг.
причини́ть, причиня́ть кӱргх; **причини́ть вред** хор кӱргх; **причини́ть беспоко́йство** зӱдӓх; ӱӱтрӱлх.
причи́слить, причисля́ть 1. *(прибáвить)* немх; 2. *(отнести́ к числу́ кого́-л.)* тоолх; тоонд орулх.
причмо́кнуть танънагъан ташх.
причу́да ааль.
причу́дливый аальта; соньн.
прише́лец хӓрин кӱн; газагъын кӱн.
пришива́ть, приши́ть уйх; хадх.
при́шлый хӓрин кӱн; газагъын кӱн.
пришпи́лить кӧшӱрдх.
пришпо́рить дӓвх; шпордх.
прищёлкнуть хургъан шавдх.
прищеми́ть хавчх.
прищу́ривать(ся), прищу́рить(ся) нӱдӓн бӱрлзӱлх.
прию́т 1. *(пристáнище)* хоргь; 2. *доpев. (учрежде́ние)* бнчн-бвӱ ӓмтс асрдг газр.
приюти́ть хоргъдах.
приюти́ться хоргъдх.
прия́тель амрг.
прия́тельский амргин; **быть в прия́тельских отноше́ниях** амрг инг болх.
прия́тно сӓн.
прия́тный тааста.
про *предлог* тускар; **про себя́** биинь тускар; **чита́ть про себя́** дотран умшх; **ду́мать про себя́** дотран санх.

прбба 1. *(действие)* ӱзлгън; хӑлӑлгън; 2. *(образчик)* ӱлгӱр; 3. *(клеймо на драгоценных металлах)* тамгъ.
пробе́г *спорт.* гӱӱлгън; сӧрлгън *(автомоби́лей и т. п.)*.
пробега́ть, пробежа́ть гӱӱх; **пробежа́ть** большбе расстоя́нне хол газрт гӱӱх; **дрожь пробежа́ла у меня́ по те́лу** махмдм минь ирва́трад одв.
пробе́л *(недоста́ток)* дуту.
пробива́ть(ся) *см.* **проби́ть(ся)**.
пробира́ть(ся) *см.* **пробра́ть(ся)**.
проби́рка *хим.* пробирк.
проби́ть I *(сде́лать отве́рстие)* цумлх; цоолх; хагълх; **проби́ть доро́гу** *перен.* хаалгъ гаргъх.
проби́ть II *(прозвони́ть)* цокх; **про́било пять часо́в** тавн час цокв.
проби́ться 1. *(о луче́ и т. п.)* гатлх; **проби́ться сквозь толпу́** ӓмтн дотрас ӓрӓ гарч ирх; 2. *перен.*: **проби́ться в лю́ди** кӱн болх; 3.: **проби́лась трава́** ӧвсн ургъв.
про́бка бӧглӓ.
про́бковый бӧглӓн.
пробле́ма проблем.
проблемати́чный проблематичн.
про́блеск гилвс гилгън; **про́блеск созна́ния** серд гигъӓд ухан орх.
про́бный тӱрӱнък; хӑлӑвр; аджгллтин; **про́бный пуск маши́ны** машиг аджглхар йовуллгън.
про́бовать 1. *(пыта́ться)* седх; 2. *(испыта́ть)* хӑлӑх; аджглх; амсдж ӱзх *(на вкус)*.
пробо́нна цоорха; цумрха; онъгърха.
проболе́ть гемнх.
пробо́р ӱснӓ хагълар.
пробормота́ть гӱнъгс гих.
пробра́ть *разг.* 1. *(вы́бранить)* керлдх; 2. *(о хо́лоде, стра́хе и т. п.)* дагджулх; заратрулх.
пробра́ться *(к кому́-л., к чему́-л.)* кӱрх; **пробра́ться че́рез что-л.** гатлх.
пробуди́ть серӱлх.
пробуди́ться серх.
пробужда́ть(ся) *см.* **пробуди́ть(ся)**.
пробужде́ние серлгън.
пробы́ть бӓӓх.
прова́л 1. *(я́ма)* онъгърха; нӱкн; зуух; 2. *перен. (неуда́ча)* унлл.
прова́ливать(ся) *см.* **провали́ть(ся)**.
провали́ть унъгъах.
провали́ться 1. еврх; цоорх; 2. *перен.* унх; ◇ **он гото́в был сквозь зе́млю провали́ться** газр дор орх юмн болв.
прове́дать 1. *(навести́ть)* золгъх; одх; 2. *(узна́ть)* медх; сонъсх.
проведе́ние 1. оруллгън; 2. *(осуществле́ние)* келгън; **проведе́нне кампа́нии** кампаний келгън.
прове́рить бӱрткх; **прове́рить счёт** то бӱрткх; **прове́рить рабо́ту** ко́длмш бӱрткх.
прове́рка бӱртклгън; **прове́рка часо́в** час чикллгън; **прове́рка исполне́ния** кӱцӓлгъ бӱртклгън (хӑлӑлгън).
прове́рочный бӱртклгънӓ; **прове́рочное испыта́ние** бӱртклгънӓ шӱӱвр.
проверя́ть *см.* **прове́рить**.
провести́ 1. дахулх; 2. *(осуществи́ть)* кех; кӱцӓх; 3. *(наме́тить, обозна́чить)* татх; гаргъх; 4. *(прожи́ть)* бӓӓх; 5. *разг. (обману́ть)* меклх.
прове́тривать, прове́трить сергӓх; ки орулх.
провизи́я кӱмс.
провини́ться гем гаргъх; буру гаргъх.
прови́нность гем; бӱру.
провинциа́л провинциал; ар газра кӱн; арии кӱн.
провинциа́льный провинциальн; ара; ар газра.
прови́нция провинций; ар газр.
про́вод сунъгъуг.
проводи́ть I 1. *см.* **провести́**; **проводи́ть собра́ние** хург кех; **проводи́ть в жизнь** кӱцӓх; 2. *физ. (о свойстве тел)* давулх.
проводи́ть II *(кого́-л. куда́-л.)* гаргъх; ӱдшх.
прово́дка *эл.* сунъгъуг.
проводни́к 1. *(провожа́тый)* хаалгъч; ӱдшӓч; 2. *(в по́езде)* проводник; 3. *физ.*: **проводни́к тепла́** халу давулач.
про́воды мордуллгън; йовуллгън.
провожа́ть *см.* **проводи́ть** II.
провозгласи́ть, провозглаша́ть зарлх; **провозгласи́ть тост** йӧрӓл тӓвх.
провока́тор провокатор.
провокацио́нный провокационн.
провока́ция провокаций.
про́волока сунъгъуг.
про́волочный сунъгъугар кесн; **про́волочное заражде́ние** сунъгъугар кесн хаш.

провóрно гавшунар.
провóрный гавшун.
провóрство гавшун бий.
провоци́ровать проводировать кех; хутха татх.
прогада́ть эндӱрх; алдх.
прога́лина цоорха.
проглоти́ть зальгх.
проглядéть 1. *(не замéтить)* эс ӱзх; алдх; проглядéть опеча́тки эндӱ эс ӱзх (алдх); 2. *(просмотрéть)* хӓлӓх; проглядéть кни́гу дегтр хӓлӓх.
прогна́ть кӧӧх.
прогнéвать уурлулх; килнъгънӱлх.
прогнéваться уурлх; килнъгънх.
прогно́з таавр.
прогова́рнваться *см.* проговори́ться.
проговори́ть келх.
проговори́ться алдад келчкх; ам алдх.
проголода́ться ӧлсх.
проголосова́ть гар ӧргх; ду сунъгъх; дуугъан ӧгх.
прогоня́ть *см.* прогна́ть.
прогóркший гашун.
прогóркнуть гашудх.
програ́мма программ [кех-кӱцӓх кӧдлмш].
програ́ммный программи.
прогреме́ть кӱрджгнх.
прогре́сс прогресс; ясрлгън; девшлгън.
прогресси́вный прогрессивн; девшгч.
прогресси́ровать прогрессировать кех; девшх.
прогу́л кӧдлмшд эс ирлгън; кӧдлмшд эс гарлгън.
прогу́ливать 1. *см.* прогуля́ть; 2. *(водúть гуля́ть)* йовулх; сергӓх.
прогу́ливаться сергӓд йовх.
прогу́лка сергдж йовлгън.
прогу́льщик кӧдлмшдӓн эс гарсн кӱн.
прогуля́ть кӧдлмшдӓн эс гарх.
продава́ть(ся) *см.* прода́ть(ся).
продаве́ц хулдач.
прода́жа хулдлгън.
прода́жный 1. хулдгдгч; хулдин; прода́жная цена́ хулдин ӱн; 2. *перен. (подкупнóй)* хулддж авч болм.
прода́ть хулдх.
прода́ться хулдгдх.
продвига́ть(ся) *см.* продви́нуть(ся).
продвиже́ние уралан йовлгън.
продви́нуть йовулдж ӧк.
продви́нуться уралан йовх.
продева́ть *см.* проде́ть.
проде́лать 1. *(вы́полнить)* кех; 2. *(проби́ть отве́рстие)* гаргъх.
проде́лка ааль.
проде́лывать *см.* проде́лать.
продержа́ть бӓрх.
продержа́ться тесх; тесӓд зогсх.
проде́ть сӱвлх.
продле́ние уттхлгън; немлгън.
продли́ть уттхк; немх.
продли́ться уттх.
продово́льственный кӱмснӓ; хот-хоолин; продово́льственный магази́н кӱмснӓ (хот-хоолин) магазин.
продово́льствие кӱмсн.
продолби́ть цоолх.
продолгова́тый утвр.
продолжа́тель цааранднь кегъӓч.
продолжа́ть *см.* продо́лжить 1.
продолжа́ться *см.* продо́лжиться.
продолже́ние цаарандкнь.
продолжи́тельно кесгтӓн; кесг цагтан.
продолжи́тельный ут; утар татгдсн.
продо́лжить 1.: продо́лжить расска́з цааранднь келх; продо́лжить де́ло цааранднь кех; 2. *(продли́ть)* уттхк.
продо́лжиться цааранднь бӓӓх; уттх.
продо́льный утднь.
продро́гнуть даарх.
продува́ть *см.* проду́ть.
проду́кт 1. продукт; 2. *(результа́т)* аш.
проду́ктивно олзтагъар; орштагъар.
проду́ктивный олзта; оршта.
проду́ктовый хот-хоолин; кӱмснӓ; проду́ктовый магази́н кӱмсин (хот-хоолин) магазин.
проду́кты *(съестны́е)* хот-хол; кӱмсн.
проду́кция продукций.
проду́мать проду́мывать ухалх; тоолх.
проду́ть ӱлӓх.
продыря́вить хагълх.
прое́зд йовлгън; пла́та за прое́зд хаалгъин ӱн мӧнъгн.
проездно́й хаалгъин; проездно́й биле́т хаалгъин беелӓд.
прое́здом дӓврӱдтӓн; хаалгъдан.
проезжа́ть *см.* прое́хать.
прое́кт проект [дӱнъ, кирцӓн, санан].
проекти́ровать проект кех.
прое́сть идх; мерх *(прогры́зть)*.
прое́хать давх; гатлх *(че́рез что-л.)*.

прожéктор прожектор [кӱчтӓ герл бӧгдг прибор].
проживáть 1. *(жáтельствовать)* бӓӓх; **он проживáет в Элúсте** тер Элстд бӓӓнӓ; 2. *(трáтить)* гаргъх.
прожúть 1. бӓӓх; **прожúть сто лет** зун джилд ӓмд бӓӓх; 2. *(истрáтить)* гаргъх.
прожóрливый ик хотта; хотрхг.
прóза проз.
прозвáть нер өгх.
прóзвище нерн; **дать прóзвище** нер өгх.
прозевáть *(пропустúть)* алдх.
прозорлúвый мергн.
прозрáчный цегӓн; сарул; сегркӓ *(о матéрии)*.
прозревáть, прозрéть 1. ӱзх; 2. *перен.* нӱдӓн секх.
проигрáть шӱӱгдх.
проигрáться шӱӱгдх.
пройгрывать *см.* проигрáть.
прóигрыш шӱӱгдвр.
произведéние зокъял; **произведéние искýсства** искусствин зокъял.
произвестú кех; кедж гаргъх.
производúтель 1. кегъӓч; кедж гаргъач; 2. эр.
производúтельность: производúтельность трудá кӱч-кӧлснӓ кедж гаргългън.
производúтельный кедж гаргъгч; олзта.
производúть 1. *см.* произвестú; 2. *(товáры)* кедж гаргъх.
производúться кедж гаргъгдх.
производствéнный производственн; кедж гаргългъна.
производствó 1. кедж гаргългън; келгън; 2. *(предприя́тие)* производств; **рабóтать на производствé** производствд кӧдлх.
произвóл эрк шил.
произвóльно дур кӱрсӓрн.
произнестú, произноси́ть келх.
произношéние келнӓ айлгъ.
произойтú 1. *(случáться)* йовдл болх; **что произошлó?** юн болдж одв?; 2. *(откýда-л.)* эк авх; эклдж гарх.
произрастáние ургъгългън.
произрастáть, произрастú ургъх.
прóиски мек.
происходúть *см.* произойтú.
происхождéние уг; ӱндсн.
происшéствие йовдл.
пройтú 1. давх; гатлх *(чéрез что-л.)*; 2. *(о врéмени)* давх; бнъгрх; 3. *(изучúть)* дасх; 4. *(проникнуть)* орх; 5. *(прекратúться)* тогтнх; **боль прошлá** зӧвӱр тогтнв.
пройтúсь *(прогуля́ться)* невчк сергӓд йовх.
прок *(пóльза)* олз; тус.
прокажённый проказта кӱн.
прокáза I *мед.* проказ.
прокáза II *(шáлость)* бӱӱргълт; альвллгън.
прокáзник альвн; бӱӱргъсн.
прокáзничать альвлх; бӱӱргъх.
прокáлывать *см.* проколóть.
прокáшляться хоолан ясх.
прокипятúть буслгъх.
прокнсáть, прокúснуть исх.
прокладывать *см.* проложúть.
прокламáция прокламацийн.
проклинáть, проклясть харах.
проклятие харал.
проклятый харагдсн; кишгӓ.
прокóл хагърха; хагърсн газр.
проколóть хагълх; буулх.
прокормúть асрх; теджӓх.
прокормúться теджӓдж бӓӓх.
прокрáдываться, прокрáсться эс медгчӓр орх.
прокричáть хӓӓкрх.
прокуратýра прокуратур.
прокурóр прокурор.
прокусúть, прокýсывать хазх.
пролегáть кевтх.
пролезáть, пролéзть 1. *(чéрез что-л.)* давшдж орх; 2. *перен.* шургъх.
пролепетáть мемрх.
пролетариáт пролетариат.
пролетаризáция пролетаризацийн.
пролетáрий пролетарь; **«Пролетáрии всех стран, соединя́йтесь!»** «Цуг орн-нутгудин пролетармуд, негдӓхӓтн!»
пролетáрский пролетарск.
пролетáть, пролетéть нисх.
пролúв тенъгсин хоол.
проливáть(ся) *см.* пролúть(ся).
проливнóй: проливнóй дождь асхрдж оргсн хур.
пролúть асхк.
пролúться асхрх.
проложúть хаалгъ гаргъх; **проложúть себé дорóгу** *перен.* бийдӓн хаалгъ гаргъдж авх.
проломáть, проломúть хамхлх.

про́мах 1. *(при вы́стреле)* эс туслгън; 2. *перен. (оплóшность)* эндӱ́; **сде́лать про́мах** эндӱ́рх; алдх.
промахну́ться 1. *(не попа́сть в цель)* алдх; эс тусх; 2. *(ошиби́ться)* эндх.
промедле́ние саалт; удлгън; **без промедле́ния** сал (удл) уга.
промежу́ток завср; заг.
промежу́точный хоорнд, дунд бааx.
промелькну́ть торлзх; гилс гих.
променя́ть дольх; сольх.
промерза́ть, промёрзнуть кӧрх.
промока́тельный: **промока́тельная бума́га** бек уудг цааcн.
промо́кнуть норх; **промо́кнуть до косте́й** ӱӱдтла́н норх.
промо́лвить келх; анъхрх.
промолча́ть ӓ гарл уга баӓх.
проморга́ть *разг.* алдх.
промочи́ть норгъх.
промтова́ры промышленн эд-таврмуд.
промча́ться хурдлулад гарх.
промыва́нне угъалгън.
про́мысел 1. *(заня́тие, ремесло́)* кӧдлмш; 2. *(предприя́тие)* салг; **ры́бные про́мыслы** загъсна салг.
промы́ть угъах.
промы́шленность промышленность.
промы́шленный промышленн.
пронести́ авад давдж гарх.
пронести́сь хурдлх.
пронза́ть *см.* пронзи́ть.
пронзи́тельный гашун; гашхурдсн.
пронзи́ть шаах.
проника́ть *см.* прони́кнуть.
проникнове́ние ивтрлгън; дотр орлгън.
прони́кнуть ивтрх; дотр орх.
проница́тельный ивтркӓ; хурц; **проница́тельный взгляд** ивтркӓ (хурц) хӓлӓц.
проноси́ть *см.* пронести́.
проноси́ться I *см.* пронести́сь.
проноси́ться II *(об оде́жде)* элх.
проны́рливый шувтрха; джулдр.
пронюха́ть, пронюхивать ӱнр авх.
пропага́нда пропаганд.
пропаганди́ровать пропагандировать кех.
пропаганди́ст пропагандист.
пропада́ть *см.* пропа́сть.
пропа́жа геелгън.
пропа́сть 1. *(потеря́ться)* геедрх; 2. *(поги́бнуть)* ӱрх; тарх; ◇ **пропа́сть бе́з вести** заньг уга геедрх.
прпбпасть там.
пропа́хнуть ӱнр гарх.
пропа́щий: **пропа́щий челове́к** ӱрӓд хуурсн кӱн.
пропе́ллер *ав.* пропеллер.
прописа́ть 1. *(назна́чить лека́рство)* эм залх; 2. *(па́спорт)* бичх.
прописа́ться бичгдх.
пропи́ска бичгдлгън.
пропи́сывать(ся) *см.* прописа́ть(ся).
про́пись: **писа́ть про́писью** ӱзглдж бичх.
пропита́ние теджӓл.
пропита́ть 1. *(о жи́дкости)* ууx; 2. *(прокорми́ть)* теджӓх.
пропове́довать тархах; номнх.
пропорциона́льный пропорциональн.
пропо́рция пропорций.
про́пуск 1. *(непосеще́ние заня́тий, заседа́ния и т. п.)* эс ирлгън; 2. *(опуска́ние)* ӧнъгрӱ́ллгън; алдлгън; 3. *(докуме́нт)* орх зӧвтӓ цааcн.
пропуска́ть *см.* пропусти́ть.
пропусти́ть 1. *(кого́-л. куда́-л.)* орулх; 2. *(сде́лать про́пуск)* гаргъх; 3. *(не яви́ться на заседа́ние и т. п.)* эс ирх; ӱлдх; алдх *(напр. по́езд)*; 4. *(упусти́ть)* алдх; ӧнъгрӱ́лх.
прораба́тывать, прорабо́тать 1. кӧдлх; 2. *(подве́ргнуть обсле́дованию, уточне́нию)* сӓӓнар дасх; аджглх.
прорва́ть тес цокх; **прорва́ть плоти́ну** боодг тес цокх.
прорва́ться 1. *(разорва́ться)*: **пла́тье прорвало́сь** хувцн (шуурв) тес тусв; 2. *(ло́пнуть)* тес тусх; 3. *(проложи́ть себе́ путь)* алдрх.
проре́зать, прореза́ть нӱ́к гаргъх.
проре́заться, прореза́ться: **у ребёнка прореза́ются зу́бы** нилхд шӱдн ургъджана.
проре́ха хагърха.
проро́к таагъач; ӓӓлдӓч.
пророни́ть алдх; унъгъах.
проро́ческий тааягъна; таэдж медлгънӓ; ӓӓлдлгънӓ.
проро́чество таавр; ӓӓлдлгън.
прорубя́ть, прорубя́ть цоолх.
про́рубь цоорг.
проры́в 1. *воен.* тес цоклгън; 2. *(плоти́ны)* тес цоклгън; 3. *перен. (невыполне́ние — в рабо́те)* кӧдлмш эс кӱцлгън.
прорыва́ть(ся) *см.* прорва́ть(ся).
проса́чиваться шимих.

просверли́ть ӧрмдх; бургьудх.
просве́т чӧлӓн.
просвети́ть 1. *(обучи́ть)* сургъх; 2. *мед.* рентгенд хӓлӓх.
просветле́ние гегӓрлгън; сегӓрлгън.
просветле́ть гегӓрх; сегӓрх; байрлх *(от радости)*.
просве́чивание *мед.* рентгенд хӓлӓлгън.
просве́чивать 1. *см.* просвети́ть 2; 2. *(быть ви́дным че́рез что-л.)* сегӓрх.
просвеща́ть *см.* просвети́ть 1.
просвеще́ние сургъулгън; гега орулгън.
просвещённый сургъульта.
про́седь: **во́лосы с про́седью** буурлтси ӱстӓ.
проси́тель сурач.
проси́ть сурх.
проси́ться сургдх.
проскользну́ть дӓлтрх; билтрх.
проскочи́ть шурд гих; орх.
просла́вить нер гаргъх; алдршах.
просла́виться нер гарх; алдршх.
просла́вленный алдршгсн; туургсн.
прославля́ть *см.* просла́вить.
проследи́ть хӓлӓх.
прослези́ться нӱлмс гарх; уйн тӧрх.
прослои́ть прослойк.
прослу́шать 1. сонъсх; *см.* слу́шать; 2. *(не слы́шать)* эс сонъсх.
прослы́ть нер гарх.
просмо́тр хӓлӓлгън.
просмотре́ть 1. *(прове́рить, осма́тривая)* хӓлӓх; 2. *(пропусти́ть)* алдх; эс ӱзх.
просну́ться серх.
про́со сӧг.
просо́вывать *см.* просу́нуть.
просоли́ть давслх.
проспа́ть 1. унтх; **проспа́ть пять часо́в подря́д** тави час дарадтиь унтх; 2. *разг. (пропусти́ть)* унтаз ӱлдх.
проспе́кт проспект [балгъсна ик у уульиц].
проспо́рить *разг. (проигра́ть)* шӱӱгдх.
просро́чить болзг давулх; болзг бнъгрӱлх.
поста́вить, проставля́ть *(да́ту, фами́лию и т. п.)* тӓвх.
прости́тельный зӧвтӓ; гемшӓдж болш уга.
проститу́тка проститутк.
проститу́ция проституций.
прости́ть гем тӓвдж бк; гем бнъгрӱлх.
прости́ться мендлӓд гарх.
про́сто амр.
простоду́шный цагъан седклтӓ; му ухан уга.
просто́й I *прил.* 1. *(нетру́дный, нескло́жный)* амр; 2. *(обыкнове́нный)* энъгӓ; шуд; 3. *(о челове́ке)* караг деегӱр уга; эгл.
просто́й II *сущ. (в рабо́те)* хара зогслгън.
простоква́ша тарг.
просто́р у газр.
просто́рный у.
простра́нный тодрха.
простра́нство агъу; зӓ.
простре́л *мед.* хулу.
простели́ть хагъад гатлгъдж гаргъх.
просточи́ть шаглх.
простуда́ тома; джинъ.
простуди́ть тома бк; джинъ бк.
простуди́ться тома кӱртх; джинъ авх; царцх.
простужива́ть(ся) *см.* простуди́ть (-ся).
проступок буру.
простыня́ простыня.
простыть царцх.
просу́нуть: **просу́нуть го́лову в окно́** толгъагъан терзӓр гаргъх.
просчёт эндӱ.
просы́пать асхк; цацх.
просы́паться асхрх; цӱврх.
просыпа́ться *см.* просну́ться.
про́сьба сурлгън; **обрати́ться с про́сьбой** сурх.
проте́з протез.
протека́ть 1. *(просачиваться)* гарх; гооджх; 2. *(о вре́мени)* бнъгрх; давх.
проте́кция протекций [татвр орулгън; блмӓгъӓн ӱзӱллгън].
протере́ть 1. *(растере́ть)* зӱлгх; 2. *(вы́тереть)* арчх; 3. **протере́ть до дыр** хагъртлнь зӱлгх.
проте́ст бурушалгън; эсергӱцлгън.
протестова́ть бурушах; эсергӱцх.
про́тив 1. *(напро́тив)* тус; 2. *(навстре́чу)* бмнӓс; сӧрӱд.
проти́виться сӧрлцх; сӧргх.
проти́вник дӓӓсн; хортн.
проти́вно сӧрӱд.

проти́вный 1. *(противополо́жный)* сӧрӯд; 2. *(неприя́тный)* кнштгӓ; му; джигшӯр хутхулсн.
противовоздӯ́шный: противовоздӯ́шная оборо́на агъарнн дӓӓснӓс харслгън.
противога́з противогаз.
противоде́йствие сӧрӯцлгън.
противоде́йствовать сӧрӯцх.
противоесте́ственный йосн биш; заянла сӧрӯд.
противозако́нный зака эвдгч; заканла сӧрӯд.
противопожа́рный тӯӯмрлӓ нооядлгъна.
противопока́занный таас уга.
противополо́жный онъдан; хӓрӯ *(о направле́нии)*.
противопоста́вить сӧрх; тенъцӯлх.
противопоставле́ние сӧрлгън; тенъцлгън.
противоречи́вый харш; сӧрӯтӓ.
противоре́чие харшллгън; сӧрлдлгън.
противоре́чить харшлх; сӧрӯцх.
противостоя́ть сӧрх.
противоя́дие *мед.* сӧрӯд эм; *перен.* сӧрӯд эв аргъ.
протира́ть *см.* протере́ть.
проткну́ть хагълх; цумлх.
прото́к сала.
протоко́л тогтавр.
протоколи́ровать тогтавр бичх.
протопта́ть ишкх; царадх; давтнх.
прототи́п прототип; экн ӯзл.
прото́чный: прото́чная вода́ гооджур усн.
протрезве́ть сергх.
протрезви́ть сергӓх.
протрезви́ться сергх.
протруби́ть 1. цуурдх; чашкурдх; 2. *перен. (распространи́ть)* тархах.
протуха́ть, протӯ́хнуть ӯмкӓрх.
протӯ́хший ӯмкӓрсн.
протя́гивать *см.* протянӯ́ть.
протя́гиваться *см.* протянӯ́ться 1, 2.
протяже́ние турш; **на протяже́нии пяти́ киломе́тров** тавн километрин туршарт; **на протяже́нии десяти́ дней** арвн хонгин туршарт.
протя́жно утар татдж; **говори́ть протя́жно** утар татдж келх.
протя́жный утар татсн.
протянӯ́ть 1. *(натянӯ́ть)* татх; 2. *(вы́тянуть)* сунъгъх; **протянӯ́ть рӯ́ку** гаран өгх.

протянӯ́ться 1. *(о руках и т. п.)* гаран өгх; 2. *(вы́тянуться)* сунх; 3. *перен. (продли́ться)* утар татгдх.
проучи́ть *(кого́-л.)* хальшрах; хальшрулх.
проучи́ться дасх; сурх.
профа́н профан [медрлго хооси кӯн].
профбиле́т (профсоюзный биле́т) профбеелӓд.
профессиона́л профессионал.
профессиона́льный профессиональн.
профе́ссия профессий [шишлнъ нег халхар мергшдж кӧдллгън].
профе́ссор профессор [гӯн сургъульта кӯн].
профила́ктика профилактик [гем хоргч эв аргъ].
профилакти́ческий профилактическ.
про́филь профиль; хӓвргъин ӯзл.
профсою́з профсоюз.
профсою́зный профсоюзн.
проха́живаться нар-цар йовх.
прохла́да серӯн; зекӯн.
прохлади́тельный серӯцӯлгч; **унд** хӓрӯлгч; **прохлади́тельные напи́тки** серӯцӯлгч (унд хӓрӯлгч) ӯндн.
прохла́дно серӯн; зекӯн.
прохла́дный серӯн; зекӯн.
прохо́д амн; хавчг.
проходи́ть *см.* пройти́.
прохожде́ние йовлгън.
прохо́жий *сущ.* йовдин кӯн.
процвета́ние делгрлт; цецгллгън.
процвета́ть делгрх; цецглх.
процеди́ть шӯӯх.
процеду́ра процедур.
проце́нт процент; төрлгъ.
проце́нтный процентн; төрлгътӓ.
проце́сс процесс.
проце́ссия процессий.
про́чий: и про́чее тӯдӯ мет; **ме́жду про́чим** ӯгин заагъур.
про́чно батар.
про́чность батин кемджӓн.
про́чный бат.
прочте́ние умшлгън.
прочу́вствованный седкл уйрсн.
прочу́вствовать медх.
прочь! зӓӓл!; ӓрл!; джили!; **убра́ть прочь** ӓрлгъх.
проше́дшее *сущ.* өнъгрсн; давсн.
проше́дший *см.* проше́дшее; **проше́дшее вре́мя** *грам.* өнъгрсн цаг.
проше́ние эрлгъ; сурвр.

прошлогóдний өнъгрсн джилә; нинанинък.
прóшлое *сущ.* өнъгрсн; урд.
прóшлый *см.* прóшлое.
прощáйте менд бәәтн.
прощáние мендән келәд гарлгън (мордлгън).
прощáть *см.* простúть.
прощáться *см.* простúться.
прощéние гем тәвдж өглгън; просúть прощéния геман эрх.
проявúть үзүүлх.
проявúться үзгдх.
проявлéние үзүүллгън.
проявлять(ся) *см.* проявúть(ся).
прояснéние сегәрлгън; чилгртлгън.
прояснúться, проясняться сегәрх; чилгртх.
пруд боодг.
пружúна көг.
пружúнный овхлздг; көгтә.
прут бура.
прыгать, прыгнуть гарәдх.
прыжóк гәрәдлгън.
прыскать, прыснуть 1. *(водой и т. п.)* цацх; 2.: прыснуть сó смеху *разг.* биш алдх.
прытúкий хурдн; шулун.
прыщ бусрг.
прыщáвый, прыщевáтый бусргта чирәтә.
прядéние некдгън.
прядúльный некдг.
пряжа ээрчксн утцн.
пряжка горьг.
прялка инг.
прямо 1. шуудтан; идúте прямо шуудтан йовтн; 2. *перен. (откровéнно)* илднь; 3. *разг. (совершéнно)* төрүүц; э́то прямо невероя́тно энтн төрүүц өвәрц юмн.
прямóй шуд; го.
прямолинéйный шуд; го.
прямотá шуд; го.
прямоугóльник *мат.* го өнцгт.
прямоугóльный го өнцгтә.
пряник балта.
пряность хурц амтта, күнъкнсн үнртә юмн.
пряный хурц амтта, күнъкнсн үнртә.
прясть I ээрх.
прясть II *(ушами — о лошади)* чикәрн хәәчлх.
прятать бултулх.
прятаться бултх.
прятки: играть в прятки бултач надх.
псáрня нохан гер.
псевдонúм нуувчин нерн.
псúхика психик [седкл-ухана дотр бәәдл].
психúческий психическ; седклин; психúческий больнóй седклин гемтә күн.
психóлог психолог [талдан күү нәрдүлдж аджглдж шиндлдж меддг күн].
психологúческий психологическ; седклин.
психолóгия психологий; седкл ухан.
психопáт психопат; седклин гемтә күн.
птенéц 1. гууджмл; дегдәмл; джульджуха; 2. *перен. (воспúтанник)* асрмр.
птúца шовун; пéвчая птúца дуулдг шовун; перелётная птúца нисгч (нүүгч) шовун.
птицевóдство шову өсклгън.
птúчий шовуна.
птúчка бичкн шовун.
пýблика олн; улс.
публикáция барллгън; зарллгън.
публиковáть барлх.
публицúст публицист.
публúчно олна чирәд.
публúчный олна.
пýгало *прям. и перен.* бә; үргәлт.
пугáть әәлгъх; чочах.
пугáться әәх.
пугáч *(игрýшка)* пугач; күүкд наадлг пистүл.
пугли́во әәдж; үргдж.
пугли́вый әәмтхә; чочмгъа; үргмтхә *(о лошади).*
пугнýть *разг.* үргәх.
пýговица товч.
пуд *уст.* пуд.
пýдра пудр.
пýдрить(ся) пудр түркх.
пузáтый *разг.* цурдгър.
пузырёк 1. *(буты́лочка)* шил; 2. *уменьш. к* пузы́рь 1; 3. *(воздýха)* бөлвә.
пузы́рь 1. бөлвә; көөсн; 2. *(ожóг)* устсн газр; 3. *анат.:* жёлчный пузы́рь цөсн; мочевóй пузы́рь давсг; плáвательный пузы́рь *(у рыб)* шогъл.
пук багла.
пулемёт пулемёт.

пулемётный пулемётин; пулемётная ле́нта пулемётн бӱс.
пулемётчик пулемётчик.
пульс сутцн.
пульси́ровать сутцн цокх.
пу́ля сумн.
пункт 1. газр; исхо́дный пункт эхлдж гарсн газр; сбо́рный пункт цугдрх газр; 2. *(парагра́ф)* пункт; ◇ по пу́нктам пункт болгъарнь.
пунктуа́льный пунктуальн; дигтӑ-тагта.
пунктуа́ция *грам.* пунктуацийн; цегмӱд тӑвлгън.
пунцо́вый цусн улан.
пуп кинсн.
пупови́на *анат.* ки.
пурга́ шуургън.
пу́рпур *(цвет)* хар кӱрнъ.
пу́рпурный, пурпу́ровый хар кӱрнъ о́нъгтӑ.
пуск *(завода и т. п.)* кӧдлглгън.
пуска́й: пуска́й придёт! ирхлӑ нртхӑ!; пуска́й е́дет! Йовла Йовтха!
пуска́ть(ся) *см.* пусти́ть(ся).
пустельга́ *зоол.* алтн халвгъ [шовун].
пусте́ть кӧндӑрх; эджгӑрх.
пусти́ть 1. *(отпусти́ть)* тӑвх; пусти́ть в о́тпуск султхврт тӑвх; 2. *(впусти́ть)* орулх; 3. *(позво́лить)*: пусти́ть дете́й гуля́ть кӱӱкд гаргъад наадулх; ◇ пусти́ть ло́шадь ры́сью хатрулх; пусти́ть слух зӑнъг тархах; пусти́ть кровь цус гаргъх (авх).
пусти́ться: пусти́ться в путь гарад йовх; пусти́ться бежа́ть гарад зулх (гӱӱх); пусти́ться вдого́нку ардаснь кӧӧлдх.
пу́сто хоосн; кӧндӑ.
пустова́ть кӧндӑрх; эджгӑрх.
пусто́й хоосн; кӧндӑ; эджго *(нежило́й)*.
пусты́нный кӧдӑн; эджго *(необитаемый)*.
пусты́ня кӧдӑ.
пусть *см.* пуска́й.
пустя́к керг уга юмн.
пустяко́вый, пустя́чный керг уга.
пу́таник ээдргсн; хутхурта.
пу́таница ээдрлт; хутхан.
пу́таный ээдргсн; хутхата; пу́таные объясне́ния ээдргсн цаалгъвр.
пу́тать 1. ээдрӱлх; 2. *(сме́шивать кого́-л. с кем-л., что-л. с чем-л.)* эндӱрх; 3. *(впу́тать кого́-л. во что-л.)* хутхк; оралдулх; 4. *(надева́ть пу́ты)*: пу́тать ло́шадь мӧр тушх; чӧдрлх *(стреножить)*.
пу́таться 1. ээдрх; хутхк; пу́таться в показа́ниях сурлгъан деер ээдрх; 2. *разг. (ме́шиваться)* оралдх.
путёвка путёвк.
путеводи́тель хаалгъч.
путево́дный хаалгъ заагч; зӱг заагч.
путево́й хаалгънн.
путём *(посре́дством)* кевӑр.
путеше́ственник зууч кӱн; газр эрггч кӱн.
путеше́ствие зуучллгън; газр эргллгън.
путеше́ствовать зуучлх; газр эргх.
пути́на путин.
пу́тник хаалгъин кӱн.
пу́ты туша; кӱлӑ.
путь хаалгъ; ◇ мле́чный путь тенъгрин уйдл.
пух бул; зогдр *(верблю́жий)*; кӧвкр; *(ко́зий)*.
пу́хлый бул болгсн; джӧӧлкн; кӧвкгр.
пу́хнуть кӧӧх.
пухо́вый ӧрвлгӑр (булар) кеси.
пучегла́зый бӱлтгър нӱдтӑ.
пучи́на усна бургъу.
пу́чить 1. *(глаза́)* нӱдӑн бӱлтӑлгъх; нӱдӑн джиртӑлгъх; 2. *мед.* кӧӧх; пу́чит живо́т элкн кӧӧджанӑ.
пу́шечный товин.
пуши́стый савгър; булта.
пу́шка тов.
пушни́на пушнин [арсн-кӧрсн].
пушно́й: пушно́й зверь ӱстӑ анъ; бул нооста анъ.
пчела́ зӧг.
пчели́ный зӧгин.
пшени́ца цагъан бӱӱдӑ.
пшени́чный: пшени́чный хлеб цагъан ӧдмг; пшени́чная мука́ цагъан гуйр.
пшённый сӧгин; пшённая ка́ша сӧгин хаш.
пшено́ сӧг.
пыл: в пылу́ сраже́ния бааринн халунд; в пылу́ гне́ва ууртан бӱтӑд.
пыла́ть *прям. и перен.* падрх.
пыли́нка тоосна умш; тоормин умш.
пыли́ть тоос гаргъх; тоорм гаргъх.
пыли́ться тооснд даргдх; тоормд даргдх.

пы́лкий эрцс; халуч; пы́лкий человéк халуч (эрцс) кӱн.
пыль тоосн; тоорм.
пы́льный тооста; тоормта.
пыта́ть 1. *(мӱ́чить)* зовах; эрӱ́гъинь ӱзӱ́лх; 2.: пыта́ть сча́стья мӧр-шор.
пыта́ться седх.
пы́тка *прям. и перен.* эрӱ́; зӧвӱ́р; подвéргнуть пы́тке эрӱ́гъинь ӱзӱ́лх.
пытли́во: пытли́во глядéть шинджлдж хӑла́х; ширтдж хӑла́х.
пытли́вый нӑрдӱ́лгсн.
пыхтéть сӱ́ӱкнх; анъкглх.
пы́шка *(лепёшка)* тӱ́ӱнцг.
пы́шный дӱмбр; сӱ́ртӑ сӑ́ахн; ӑвртӑ.
пьедеста́л сӱ́ӱр; дендр.
пьéса 1. *театр.* наадн; 2. *муз.* пьес.
пьянéть сохтх.
пья́ница ӑ́ркнч.
пья́нство ӑ́ркдлгън.
пья́нствовать ӑ́ркдх.
пья́ный сокту.
пюпи́тр пюпитр [дегтрин, нотин ендр].
пядь сӧ́м; «Ни одно́й пя́ди чужо́й земли́ не хотим. Но и своéй земли́, ни одного́ вершка́ своéй земли́ не отдади́м никому́» (Ста́лин) «Нег сӧ́м чигн кӱ́ӱнӑ газр манд керг уга. Зӱгӑр эвра́нь газраси, нег бершг чигн эвра́нь газр кӱ́ӱнд өгш уга бидн».
пя́лить: пя́лить глаза́ ширтх; тӑвл уга хӑла́х.
пята́ ӧскӑ; ◇ ходи́ть за кем-л. по пята́м тӑвл уга дахлдх.
пята́к тавн деншг; *уст.* арвн долан мӧ́нъгн.
пятёрка 1. тавн; 2. *разг. (пять рублéй)* тавна цаасн.
пя́теро тавулн.
пятидесятилéтний тӑвтӑ; тӑвн наста.
пятидеся́тый тӑвдгч.
пятиднéвка тавн хонг.
пятиднéвный тавн хонга.
пятиконéчный: пятиконéчная звезда́ тавн талта одн.
пятикопéечный тавн деншгӑ; *уст.* арвн долан мӧ́нъгнӑ.
пятикра́тный тавн холва.
пятилéтие тавн джнл.
пятилéтка тавн джилӑ план.
пятилéтний 1. тавта; тавн наста; 2. *(о животных)* туулн; туулджн *(о самках животных)*.
пя́титься цухрх.
пятиугóльный тавн талта.
пя́тка ӧскӑ.
пятна́дцатый арвн тавдгч.
пятна́дцать арвн тавн.
пятни́стый толвта; тарлнъ.
пя́тница Баснъ.
пятнó толв; тӧ́ӧн; роди́мое пятнó менъ.
пя́тый тавдгч.
пять тавн.
пятьдеся́т тӑвн.
пятьсóт тавн зун.

Р

раб мухла.
рабкóр (рабóчий корреспондéнт) рабкор; кӧдлмшчнрин зӑнъгч.
рабовладéлец мухласин эзн.
рабóта кӧдлмш; сдéльная рабóта сдельн кӧдлмш; общéственная рабóта олна кӧдлмш; удáрная рабóта ударн кӧдлмш; поступи́ть на рабóту кӧдлмшд орх.
рабóтать кӧдлх; рабóтать по-стаха́новски стахановск кевӑр кӧдлх.
рабóтник кӧдлдг кӱн; рабóтник искýсств искусствин халхар кӧдлдг кӱн; нау́чный рабóтник гӱн номин халхар кӧдлдг кӱн; парти́йный рабóтник партийн кӧдлмшд бӑа́х кӱн.
рабóтница *(на завóде, фáбрике)* кӧдлмшч кӱ́ӱкд кӱн; дома́шняя рабóтница зарц кӱ́ӱкд кӱн.
работода́тель кӧдлмш өггч кӱн; эзн.
работорго́вец мухласар арсм кедг кӱн.
работоспособность кӧдлмш кедж чадх аргъ.
работоспособный кӧдлмш кедж чадх аргъта.
работя́щий сӑн кӧдлдг кӱн.
рабóче-крестья́нский кӧдлмшч-крестьянск; Рабóче-Крестья́нская Кра́сная Армия (РККА) Кӧдлмшч-Крестьянск Улан Ӑарм (РККА).
рабóчий 1. *сущ.* кӧдлмшч; 2. *прил.* кӧдлмшч; рабóчий класс кӧдлмшч класс; рабóчее движéние кӧдлмшчнрин движень (джисӑн); 3. *прил. (трудовóй)* кӧдлмшин; рабóчий день кӧдлмшин өдр.

рабский мухлагъин.
рабство мухлаллгън.
рабфак (рабочий факультет) рабфак (кодлмшчнрин факультет).
равенство тегш; адл; знак равенства *мат.* адл болджахин темдг.
равнина ил, тингр газр.
равно адл; йилгъл уга; всё равно йилгъл уга; пять плюс три равно восьми тавн дсер гурв немхла наамин болдг.
равновесие тенъшарлгън; привести в равновесие тенъшарулх.
равнодушие седкл эс туссар; йилгъас уга боллгън.
равнодушно седкл эс туслгън; йилгъас угагъар.
равнодушный седкл эс тусси; йилгъас уга.
равномерный нег кевар; нег кемджагъар.
равноправие тегш зов; адл зов.
равноправный тегш зовта; адл зовта.
равносильно, равносильный адл кучта.
равноценный адл унта.
равный адл; равные права адл зов.
равнять 1. *(площадку и т. п.)* тегшлх; 2. *(сравнивать и т. п.)* адлцулх; 3. *(ряды)* адлцулх.
равняться 1. адлцх; 2. *воен.* зерглх.
рад: я рад би байрлджанав.
ради тола; ради денег мönъгна тола.
радиатор *тех.* радиатор.
радий *хим.* радий.
радикальный 1. *полит.* радикальн; 2. *(решительный)* тас.
радио радио.
радиоаппарат радиоаппарат.
радиовещание радиогъар сонъсхлгън.
радиостанция радиостанций.
радиотелеграмма радиосунъгъуг.
радиофикация радиофикаций; радиос делгрулгън.
радиофицировать радио тавх.
радист радист.
радиус *геом.* радиус.
радовать байрлулх.
радоваться байрлх.
радостный байрта.
радость байр.
радуга солнъгъ; догълнъ эмгн.
радужный: радужная оболочка *анат.* нудна цецгän шар халсн; радужные надежды *перен.* байрта наäллт.
радушие байр.
радушный байрта.
раз негн; дäкдж; раз, два *(при счёте)* негн, хойр; два раза хойр дäкдж; несколько раз кесг дäкдж; ◇ как раз мел дигтä; раз это так тиим болхла; вот тебе раз! авчатн!; иной раз дäкäд нег саамд; с первого раза экн авгас авн.
разбавить, разбавлять урсгъх; нäрулх.
разбазаривание таралгън; цацлгън; разбазаривание средств мönъг таралгън (цацлгън).
разбазаривать, разбазарить тарах; цацх.
разболтать I *см.* разболтать I.
разболтать II *см.* разболтать II.
разбег гүүлт; с разбега гүүдж ирäд; со всего разбега үкн гүүлтäрн.
разбежаться 1. *(убежать)* тарад зулцхах; 2.: негде разбежаться гүүдж шүрү авдг газр уга.
разбивать(ся) *см.* разбить(ся).
разбинтовать боодгъагъинь авх.
разбирательство *юр.* йилгълт; судебное разбирательство заргъин йилгълт.
разбнрать(ся) *см.* разобрать(ся).
разбитной *разг.* шудрмг.
разбитый 1. хамхрсн; 2. *(усталый)* үгдрсн.
разбить 1. хамхлх; разбить голову толгъа хамхлх; 2. *(победить)* күүчх; разбить цепи империализма империализмин цевинь күүчх; 3. *(разделать)* салгъх; 4. *(лагерь, палатку)* татх; 5. *(о парсличе)* сүүдр дäврх.
разбиться 1. *(о вещи)* хамхрх; 2. *(разделиться)* салх; 3. унх; разбиться на смерть ундж үкх.
разбогатеть байджх.
разббй деерм.
разббйник деермч.
разббйничать деермчлх.
разббйничий деермнн.
разболтать I бүлх; хутхк; разболтать муку в воде гуйр уснд хутхк; буда кех.
разболтать II нуувчин юмиг гаргъад келчкх; разболтать чужую тайну кууна нуувчин юмиг гаргъад келчкх.

разбо́р йилгъ́лт; без разбо́ра йилгъл уга.
разбо́рка 1. *(пи́сем, това́ров и. т. п.)* йилгъ́лгън; 2. *(маши́ны и т. п.)* цуцллгън.
разбо́рчивый 1. *(о по́черке)* тодрха; 2. *(тре́бовательный, осторо́жный в вы́боре)* йилгъмсг.
разбрани́ть керлддж-керлдчкх; му келдж-келчкх.
разбра́сывать(ся) *см.* разброса́ть(ся).
разбрести́сь тарх.
разброса́ть тарах; тарагъад хайчкх.
разброса́ться тарачх.
разбры́згать, разбры́згивать цацх.
разбуди́ть серӱ́лх.
разбуха́ние кооолгън.
разбуха́ть кооох.
разбушева́ться догдлх.
развал *перен.* нурлт.
развали́вать(ся) *см.* развали́ть(ся).
развали́ны эвдрсн-нурсн газрмуд.
развали́ть нурах.
развали́ться 1. нурад унх; стена́ развали́лась эрс нурад ундж одв; 2. *(в кре́сле)* йохах.
ра́зве *наре́чие* 1. *(неуже́ли)* ӱнӑрй?; ра́зве ему́ мо́жно ве́рить? тӱӱнд иткдж болдви?; ра́зве он бо́лен? тертн гемтӑй?; 2. *(в смы́сле «мо́жет быть»)*: ра́зве пойти́ мне к до́ктору доктр тал одхм болхв; 3. *(в смы́сле «е́сли не»)*: непреме́нно приду́, ра́зве то́лько заболе́ю эс гемнсн хооонь эрк биш ирхв.
развева́ться делсх.
разве́дать меддж авх.
разведе́ние: разведе́ние расте́ний ургъмл тӑрлгън; разведе́ние живо́тных мал оосклгън; разведе́ние моста́ таг орглгън (салгългън).
разведённый гергна́сн салсн; разведённая жена́ залугъасн салсн кӱӱкд кӱн.
развёдка 1. *воен.* харул; пойти́ на развёдку харул гарх; 2. *геол., перен.* аджгллт.
развёдчик *воен.* харулч; разведчик.
развенча́ть нернас хольджулх.
развернӱ́ть *(раскры́ть)* делгх; илтгх *(зна́мя и т. п.)*; развернӱ́ть свой тала́нт (свои́ си́лы) эвра́нь эрдм (чидлӑн) ӱзӱ́лх.
развёрстка хувалгън.
развёртывать *см.* развернӱ́ть.
развеселя́ть сергӑх.
развеселя́ться сергх.
развёсить 1. *(на веса́х)* чинънӱ́рдх; 2. *(повёсить)* ӧлгх.
развесно́й чинънӱ́рддж хулддг.
развести́ 1. *(отвести́ куда́-л.)* кӱ́ргх; 2. *(растолгнуть брак)* салгъх; развести́ мӱ́жа с жено́й залу герги хойриг салгъх; 3. *(разня́ть, отвести́ в сто́роны что-л.)* салгъх; развести́ мост таг салгъх; 4. *(вы́растить)* ӧсгх; тӑрх *(расте́ния)*; 5. *(растворя́ть)* урсхх; ◇ развести́ рука́ми альх сарсах; развести́ ого́нь гал шатах; развести́ пары́ ур ӧк.
развести́сь 1. *(о супру́гах)* салх; 2. *(размно́житься)* ӧнртх; ӧсх; олн болх; олдх.
разветвле́ние саллгън *(о доро́ге)*.
разветвля́ться салх *(о доро́ге и т. п.)*.
развё́шать, развё́шивать *см.* развё́сить.
развё́ять тарах.
развё́яться тарх; киисх.
развива́ть(ся) *см.* разви́ть(ся).
развинти́ть эрӑс эргӱ́лдж гаргъх; сулдхк *(ослабить)*.
развинти́ться эрӑснь сулдх; эрӑсн хӑрх.
разви́нченный *прям. и перен.* эрӑснь сулдсн; эрӑсн хӑрсн.
разви́тие ӧслт; тӧлджлт.
разви́ть ӧсгх; ӧргджӑх.
разви́ться ӧсх; ӧргджх.
развлека́ть(ся) *см.* развле́чь(ся).
развлече́нне серглт.
развле́чь сергӑх; седкл аадрулх.
развле́чься сергх; седкл аадрх.
развод 1. *(супру́гов)* саллт; 2. *воен.* селвг; солян.
разводи́ть(ся) *см.* развести́(сь).
развози́ть зӧӧдж кӱргх.
разволнова́ть(ся) нкӑр ӱӱмх.
разворачивать 1. *см.* развернӱ́ть; 2. *см.* разворо́тить.
разворо́тить булхчх.
развра́т цалднъ йовдл.
разврати́ть цалднъдулх.
развра́тник цалднъ кӱн.
развра́тничать цалднъ йовдл гаргъх.
развра́тный цалднъ.
развраща́ть *см.* разврати́ть.
развращённый цалднъдсн.
развяза́ть тӑлх.

развяза́ться 1. таӓлгдх; 2. *перен. (освободи́ться)* мӧлтрх; алдрх.
развя́зка таӓлвр.
развя́зность дурндан бийӓн бӓрлгън.
развя́зный дӱрндан бийӓн бӓргч кӱн.
развя́зывать(ся) *см.* развяза́ть(ся).
разгада́ть таадж медх; таӓлх; олх *(реши́ть)*.
разга́дка таӓлвр.
разга́дывать *см.* разгада́ть.
разга́р гӱдӱ; разга́р ле́та зуна гӱдӱ; рабо́та в по́лном разга́ре кӧдлмш гӱдджӓнӓ.
разгиба́ть гоолх; -тинилгъх; не разгиба́я спины́ нургъан тинилгъа уга.
разгиба́ться гоолгдх; тиннлгъгдх.
разгильдя́й татвр уга; салнъ.
разгла́дить илӱрдх.
разгла́диться илӱрдгдх; тиних *(о морщи́нах)*.
разгла́живать(ся) *см.* разгла́дить(ся).
разгласи́ть, разглаша́ть ӱг тарах; илдӓх.
разглаше́ние ӱг таралгън; илдӓлгъи.
разгляде́ть хӓлӓх; ӱзх, тӓнх *(заме́тить)*.
разгля́дывать шинджлдж хӓлӓх.
разгне́вать ууралулх; цухлах.
разгне́ваться ураллх; цухлх.
разгова́ривать кӱӱндх.
разгово́р кӱӱндан; ◇ вот тебе́ весь разгово́р кӱӱндӓнчнь болад бӓӓснь тер; об э́том и разгово́ру быть не мо́жет тӱӱнӓ тускар кӱр уга болх зӧвтӓ.
разговори́ться 1. *(вступа́ть в разгово́р)* кӱӱндх; 2. *(нача́ть мно́го говори́ть)* бурх.
разгово́рный: разгово́рный язы́к амн келн.
разгово́рчивый ӱгтӓ-кӱӱртӓ.
разгоня́ть *см.* разогна́ть.
разгора́живать *см.* разгороди́ть.
разгора́ться, разгоре́ться 1. *(нача́ть гореть)* асх; шатх; 2. *перен. (о ба́тве, спо́ре)* гӱдх.
разгороди́ть хашалх.
разгорячённый халурхсн.
разгорячи́ться халурхк.
разгра́бить тонх.
разграбле́ние тонлт.
разграниче́ние хувалгън.
разграни́чивать, разграни́чить хувах.
разграфи́ть татаслх.
разгреба́ть, разгрести́ малтх; хамх.
разгро́м кӱӱчлт.
разгроми́ть кӱӱчх.
разгружа́ть(ся) *см.* разгрузи́ть(ся).
разгрузи́ть 1. аца буулгъх; 2. *перен. (освободи́ть от чего́-л.)* гиниглх; гӧнъглх.
разгрузи́ться 1. ацанасн сулдх; ацагъан буулгъх; 2. *перен.* нургасн сулдх.
разгру́зка аца буулгългън.
разгрыза́ть, разгры́зть хазх.
разгу́л алӓдлт; ӓркдлт.
разгу́ливать сергӓд нар-пар йовад бӓӓх.
разгу́льный аля; ӓркдлгънӓ.
разгуля́ться 1. *(проснýться)* нӧр сергх; 2. *(проясни́ться — о погоде)* чилгртх; ясрх; 3. *(о бу́ре и т. п.)* гӱдх.
раздава́ть(ся) *см.* разда́ть(ся).
раздави́ть билцлх; дардж алх.
раздира́ть, раздра́ть белг бгӓд тарах.
разда́ть тӱгӓдж бгх.
разда́ться 1. *(о зву́ке)* гарх; 2. *(расши́риться)* уудх; бргджх; 3. *(расступи́ться)* хаалгъ гаргъдж бгх.
разда́ча тӱгӓлгън.
раздва́ивать(ся) *см.* раздвои́ть(ся).
раздвига́ть(ся) *см.* раздви́нуть(ся).
раздвижно́й зааглгддг; секгддг.
раздви́нуть зааглх; секх.
раздви́нуться заагрх; секгдх.
раздвое́ние хойр ӓнъгрлгън.
раздвои́ть хойр ӓнъглх.
раздвои́ться хойр ӓнъглгдх.
раздева́льная, раздева́льня хувцан тӓӓлдг газр.
раздева́ние хувцан тӓӓллгън.
раздева́ть(ся) *см.* разде́ть(ся).
разде́л 1. хувалгън; разде́л насле́дства бнч хувалгън; 2. *(в кни́ге и т. п.)* ӓнъг.
разде́латься *разг.* мӧлтрх; хӧӧгъх; гетлх.
разделе́ние ӓнъгрлгън; хувалгън; разделе́ние голосо́в дуус ӓнъгрлгън; разделе́нне труда́ кӱч-кӧлс хуваглгън.
раздели́ть хувах; раздели́ть два́дцать на пять хӧриг тавнд хувах; раздели́ть ответственность ялинь хувадж даах.

разделя́ться 1. *(на ча́сти)* хувагдх; разделя́ться без оста́тка ӱлдл уга хувагдх; 2. *(разъе́хаться)* салх.
разделя́ть(ся) *см.* раздели́ть(ся).
разде́ть хувцинь таалх.
разде́ться хувцан таалх.
раздира́ть 1. *см.* разодра́ть; 2. *перен.* экнд хагъ ташсн; эӱрк ишкрӱлсн.
раздобре́ть *(пополне́ть)* таргълх.
раздобыва́ть, раздобы́ть олх.
раздо́лье 1. *(просто́р)* өргн у газр; 2. *перен.* ал сансарн баах; элвг у газр.
раздо́р керӱл; эвдрл.
раздоса́довать гундах.
раздража́ть 1. *физл.* керчх; 2. *перен. (серди́ть)* уурлулх.
раздража́ться *(серди́ться)* уурлх.
раздраже́нне 1. *физл.* керчлгън; 2. *(возбужде́ние)* уурлягън.
раздражи́тельный уурта; раздражи́тельный челове́к уурта кӱн.
раздразни́ть кӱчнас уурлулх.
раздроби́ть 1. *(разби́ть)* ӱӱлх; 2. *(раздели́ть)* хувах; аньглх.
раздроби́ться 1. *(разби́ться)* ӱӱрх; 2. *(раздели́ться)* хувагдх.
раздробля́ть(ся) *см.* раздроби́ть(ся).
раздува́ть(ся) *см.* разду́ть(ся).
разду́мать ухагъан сольх; я разду́мал уезжа́ть би йовхан уурув.
разду́мывать 1. *(ду́мать о чём-л.)* ухалх; 2. *(колеба́ться)* тотхлгън.
разду́мье 1. *(заду́мчивость)* ухалягън; 2. *(колеба́ние)* тотхлгън.
разду́ть 1. *(разже́чь)* ӱлах; разду́ть ого́нь гал ӱлах; 2. *(щёки и т. п.)* кӧӧх; 3. *перен. (преувели́чить)* өгджах.
разду́ться кӧӧх.
разева́ть *см.* рази́нуть.
разжа́лобить өр өвдках; уйрах.
разжа́лобиться өр өвдх; уйрх.
разжа́ть *(кула́к)* нудрм султхх.
разже́чь, разжига́ть 1. асах; разже́чь ого́нь гал асах; 2. *перен.* шатах.
разжима́ть *см.* разжа́ть.
разжире́ть таргълх.
рази́нуть аньгъах; рази́нуть рот аман аньгъах.
рази́ть 1. *(ударя́ть)* цокх; 2. *(сильно па́хнуть чем-л.)* хамр авх.
разлага́ть *см.* разложи́ть 2, 3.
раалага́ться *см.* разложи́ться.
разла́д керӱл; жить в разла́де керӱлтә, ни угагъар баах.
разла́мывать *см.* разлома́ть, разломи́ть.
разлени́ться залхурх.
разлета́ться, разлете́ться тарх.
разле́чься колвадх.
разли́в 1. *(реки́ и т. п.)* деврл; 2. *(вина́ и т. п.)* келгън.
разлива́ть(ся) *см.* разли́ть(ся).
разли́ть 1. *(проли́ть)* цальгрулх; 2. *(нали́ть)* кех.
разли́ться 1. *(проли́ться)* цальгрх; 2. *(о реке́ и т. п.)* деврх.
различа́ть *см.* различи́ть.
различа́ться йилгъгдх.
разли́чие 1. *(отличи́тельный при́знак)* ончрлгън; 2. *(ра́зница)*: де́лать разли́чие йилгъх.
различи́ть йилгъх; танх *(узна́ть)*.
разли́чно зӱсн-зӱӱлар; тал-талданар.
разли́чный 1. *(несходный)* йилгъвртә; 2. *(разнообра́зный)* зӱсн-зӱӱл; олн-зӱсн.
разложе́ние 1. *мат.* хувалгън; 2. *(распа́д)* өмкрлгън; разложе́ние капитали́зма капитализмин өмкрлгън; 3. *(гние́ние)* ӱвлгън; ӱмкарлгън; 4. *перен. (развраще́ние)* ӱрлгън; цалднъдлгън.
разложи́вшийся 1. өмкрсн; 2. *перен.* ӱрсн.
разложи́ть 1. *(вы́ложить)* гаргъдж тавх; 2. *(разделя́ть на составны́е ча́сти)* делгх; 3. *(развраща́ть)* ӱрах.
разложи́ться 1. *(разме́ститься)* хувагдх; 2. *(распа́сться)* өмкрх; 3. *(по́ртиться)* ӱмкарх; ӱвх.
разло́м хамхллгън.
разлома́ть, разломи́ть хамхлх.
разлу́ка хагъцлгън.
разлуча́ть(ся) *см.* разлучи́ть(ся).
разлучи́ть хагъцулх.
разлучи́ться хагъцх.
разлюби́ть дурлдган уурх.
разма́зать, разма́зывать 1. будх; 2. *разг. (растяну́ть)* уданар татх.
разма́тывать(ся) *см.* размота́ть(ся).
разма́х 1. дайллт; уда́рить со всего́ разма́ха дайлджагъад цокх; 2. *перен.* делгрлт; разма́х социалисти́ческого строи́тельства социалистическ тосхлгъна делгрлт.
разма́хивать дайлх; разма́хивая рука́ми гарарн дайлад.

размахну́ться дайлх.
разма́чивать *см.* размочи́ть.
разма́шистый гӱӱлгсн; разма́шистый по́черк гӱӱлгдж бичсн гар.
размежева́ние миджӓллгън.
размежева́ть миджӓлх.
размежева́ться 1. миджӓлдж авх; 2. *перен.* йилгъдж авх.
разме́н ӱӱллгъи.
разме́нивать, разменя́ть ӱӱлх.
разме́р кемджӓн.
разме́рить, размеря́ть кемджӓлх.
размести́ть бактах; эвинь олх.
размести́ться бактх; эвинь олдж тӓвгдх.
разме́тить темдглх.
разме́тка темдгллт.
размеча́ть *см.* разме́тить.
размеша́ть, разме́шивать хутхк.
размеща́ть(ся) *см.* размести́ть(ся).
размеще́ние бактах; эвинь оллгън.
размножа́ть(ся) *см.* размно́жить(ся).
размно́жить олтхлгън; ӧсклгън.
размно́житься олдх; ӧргджх.
размозжи́ть билцлх.
размока́ть, размо́кнуть норх.
размо́л теермдлгън; мука́ кру́пного размо́ла бо́дӱнӓр теермдгдсн гуйр; мука́ ме́лкого размо́ла нӓрнӓр теермдгдсн гуйр.
размо́лвка керӱ́л.
размота́ть салвлх; цуцлх.
размота́ться салврх; цуцрх.
размочи́ть норгъх.
размы́в усн авлгын.
размыва́ть, размы́ть усн авх.
размышле́ние ухаллгън; тооллгън.
размышля́ть тоолх.
размягча́ть, размягчи́ть джӧӧлрӱ́лх.
размя́ть элднӱ́лх; ◇ размя́ть но́ги кӧлӓн тинилгъх.
разнести́ 1. *(отнести)* кӱ́ргдж ӧгх; 2. *перен. (уничто́жить)* тарах; 3. *перен. (распространи́ть но́вости, слу́хи)* тархах; 4. *(по кни́гам и т. п.)* ормиць олдж бичх.
разнести́сь 1. *(распространи́ться)* тарх; 2. *(разда́ться — о зву́ке)* ӓ сопъсгдх.
разнима́ть *см.* разня́ть.
ра́зница йилгъвр.
разнобо́й зӱсн-зӱӱл.
разнови́дность нег ӱзлнь; нег зӱсинь.
разногла́сие зӱсн-зӱӱл хӓлӓцс; салу-салу хӓлӓцс.
ра́зное *(на пове́стке)* зӱсн-зӱӱл тӧр.
разнообра́зие зӱсн-зӱӱл дӱр.
разнообра́зный зӱсн-зӱӱл дӱртӓ.
разно́с зӧӧлгън; торго́вля в разно́с зӧӧдж хулдлгън.
разноси́ть I *см.* разнести́.
разноси́ть II *(обувь)* элӓх.
разно́ска *(доста́вка пи́сем и т. п.)* зӧӧлгън.
разносторо́нний ӓдл бишʼ; талта; разносторо́нний треуго́льник *мат.* ӓдл бишʼ (талта) гурвн талт; разносторо́нний челове́к *персн.* олн зӱсн медрлтӓ кӱн.
разно́счик зӧӧгъӓч.
разноцве́тный зӱсн-зӱӱл ӧнъгтӓ.
разнӱ́зданный бийӓн дурндань тӓвсн; амгъагъан алдсн.
ра́зный зӱсн-зӱӱл.
разню́хать, разню́хивать *разг. перен.* шинъшдж медх.
разня́ть салгъх.
разоблача́ть *см.* разоблачи́ть.
разоблаче́ние *(раскры́тие)* илтклгын.
разоблачи́ть *прям. и перен.* илткх.
разоблачи́ться *прям. и перен.* илткгдх.
разобра́ть 1. *(взять)* авх; тасчад авч одх *(расхвата́ть)*; 2. *(на ча́сти)* цуцх; 3. *(обсуди́ть де́ло, вопро́с)* хӓлӓх; йилгъх; 4. *(проче́сть по́дпись, по́черк)* умшх; 5. *(поня́ть)* меддж авх.
разобра́ться 1. *(разобра́ть ве́щи, устро́иться)* эвӓн олх; 2. *(поня́ть)*: разобра́ться в чём-л. меддж авх.
разобща́ть, разобщи́ть салгъх.
ра́зовый: ра́зовый биле́т нег саамин беелӓд.
разогна́ть 1. *(прогна́ть)* тарадж кӧӧх; 2. *(прида́ть ско́рость)* хурдлулх; 3. *перен. (ску́ку, сомне́ния и т. п.)* кӧӧх; гаргъх.
разогну́ть гоолх; тинилгъх; разогну́ть спи́ну нургъан гоолх (тинилгъх).
разогрева́ть(ся) *см.* разогре́ть(ся).
разогре́ть халулх.
разогре́ться халх.
разоде́тый кеерсн.
разоде́ть кеерӱ́лх.
разоде́ться кеерх.
разодра́ть шуучх.
разодра́ться *(об оде́жде)* шуучгдх.
разозли́ть хордах.
разозли́ться хордх; уурлх.

разойти́сь 1. *(уйти́)* тарх; го́сти разошли́сь гиичнр тарцхав; 2. *(расста́ться)* салх; ◇ разо ти́сь во мне́ниях, взгля́дах хӑлӑц салх; 3. *(развести́сь)* салх; разойти́сь с женбй гергнлӑгъӑн салх; 4. *(рассе́яться, исче́знуть)* тарх; тольрх; ту́чи разошли́сь ӱӱлс тарцхав; 5. *(израсхо́доваться)* гарх; 6. *(распространи́ться)* тарх; слу́хи разошли́сь, что... зӑнъг тарв; 7. *(растворя́ться)* тольрх; 8. *(не встре́титься)* зӧрлцх; на́ши пи́сьма разошли́сь мана бичкӱд зӧрлцдж оч; ◇ разойти́сь во всю давх.

ра́зом 1. *(вме́сте, одновре́менно)* нег газр; 2. *(мгнове́нно)* нег киигъӑр.

разомкну́ть салгъх.

разорва́ть 1. таслх; разорва́ть на куски́ тасчх; 2. *безл.*: котёл, бо́мбу разорва́ло хӑӑсн, бомб хагърв.

разорва́ться 1. тасрх; 2. *(о бо́мбе и т. п.)* хагърх.

разоре́ние хоосрлгън.

разори́тельный хоосрулгч.

разори́ть хоосрулх.

разори́ться хооср х.

разоружа́ть(ся) *см.* разоружи́ть(ся).

разоруже́ние зер-зевинь авлгън.

разоружи́ть зер-зевинь авх.

разоружи́ться зер-зева́н ӧгх.

разоря́ть(ся) *см.* разори́ть(ся).

разосла́ть илгӑх.

разостла́ть делгх; девсх.

разочарова́нне гундлгън.

разочарова́ть гундах.

разочарова́ться гундх.

разочаро́вывать(ся) *см.* разочарова́ть(ся).

разраба́тывать 1. *см.* разрабо́тать; 2. *(зе́млю и т. п.)* яздж эдлх.

разрабо́тать 1. *(вопро́с, прое́кт)* шинджлдж гӱӱдкх; 2. *(зе́млю)* ясх.

разрабо́тка 1. *(земля́ и т. п.)* яздж эдллгън; 2. *(вопро́са, прое́кта)* шинджлдж гӱӱдклгън.

разража́ться, разрази́ться асхк; разрази́ться слеза́ми нӱлмс асхк.

разраста́ться, разрасти́сь ургъх; ӧсх.

разреве́ться *разг.* чишкдж уульх.

разреди́ть, разрежа́ть хагълх.

разре́з *в разн. знач.* керчм; глубо́кий разре́з на руке́ гартан ик гӱн шавта; ◇ в разре́з с ва́шим мне́нием тана хӑлӑцла́ ни уга.

разре́зать, разреза́ть керчх; утлх; разре́зать пиро́г бӧрг керчх (утлх).

разреша́ть(ся) *см.* разреши́ть(ся).

разреше́ние 1. *(позволе́ние)* зӧв ӧглгън; 2. *(де́ла, вопро́са)* негинь олгън.

разреши́ть 1. *(позво́лить)* зӧв ӧгх; разреши́ть печа́тать барлхдн зӧв ӧгх; 2. *(де́ло, вопро́с)* негинь олх.

разреши́ться 1. *(о вопро́се, де́ле и т. п.)* негӑн олх; 2. *уст. (роди́ть)* кӧлӑн татх.

разрисова́ть, разрисо́вывать зурх; ширдх *(кра́ской)*.

разро́зненный салнъгъуд.

разруба́ть, разруби́ть чавчх.

разруга́ться *разг.* керлдх; разруга́ться ме́жду собо́ю хоорндан керлдх.

разрумя́нить улалгъх.

разрумя́ниться улах.

разру́ха эвдрлт.

разруша́ть(ся) *см.* разру́шить(ся).

разруше́ние эвдрлгън.

разруши́тельный эвдра́гч.

разру́шить эвдх; разру́шить дом гер эвдх; разру́шить пла́ны планинь эвдх.

разру́шиться эвдрх.

разры́в 1. *(взрыв)* хагърлгън; 2. *мед.*: разры́в се́рдца зӱркн хагърлгън; 3. тасрлт.

разрыва́ть I *см.* разорва́ть.

разрыва́ть II *см.* разры́ть.

разрыва́ться *см.* разорва́ться.

разрывно́й *(о пу́ле и т. п.)* хагърдг.

разрыда́ться бир тӑвӑд уульх.

разры́ть 1. малтх; 2. *разг. (сде́лать беспоря́док)* булхчх.

разры́хлить, разрыхля́ть овхгърулх.

разря́д *(категория)* ӓнъг.

разряди́ть, разряжа́ть *(ружьё)* суминь авх.

разубеди́ть иткл геелгъх.

разубеди́ться иткл геех.

разубежда́ть(ся) *см.* разубеди́ть(ся).

разува́ть(ся) *см.* разу́ть(ся).

разуве́рить иткл алдулх.

разуве́риться *см.* разубеди́ться.

разуверя́ть(ся) *см.* разуве́рить(ся).

разузнава́ть, разузна́ть меддж авх.

разукра́сить кеерӱлх.

разукра́ситься кеерх.

разукра́шивать *см.* разукра́сить.

разукрупне́ние багъруллгън.
разукрупня́ть багърулх.
разукрупня́ться багърулгдх.
ра́зум ӧн; ухан.
разуме́ется медгдх; само́ собо́й разуме́ется бийнь медгдджӓнӓ.
разу́мный ӧӧтӓ; ухата.
разу́ть кӧлинь нӯцглх.
разу́ться кӧл нӯцглх.
разу́чивать, разучи́ть *(вы́учить)* дасх.
разучи́ться мартх.
разъеда́ть *прям. и перен.* идх.
разъедине́ние салгългън.
разъедини́ть салгъх.
разъедини́ться салх.
разъедня́ть(ся) *см.* разъедини́ть(ся).
разъе́зд 1. *(отъе́зд)* салдж йовцхалгън; 2. *ж.-д.* зӧрлцлгън; зӧрлцдж гардг станций *(ста́нция)*; 3. *воен.* харул.
разъезжа́ться *см.* разъе́хаться.
разъе́сть *см.* разъеда́ть.
разъе́хаться 1. *(уе́хать)* салад йовцхах; 2. *(разъедини́ться)* салх; 3. *(размину́ться)* зӧрлцх.
разъярённый галзурсн.
разъяри́ться галзурх.
разъясне́ние цаӓлгъвр.
разъясни́тельный цаӓлгъврин.
разъясни́ть цаӓлгъх.
разъясни́ться цаӓлгъгдх.
разъясня́ть(ся) *см.* разъясни́ть(ся).
разыгра́ть 1. *(пье́су, роль и т. п.)* наадх; 2. *разг. (обману́ть, подня́ть на́ смех)* наад ба́рх; 3. *(каку́ю-либо вещь)* дӓкн наадх; джирвдх *(по жре́бию)*.
разыгра́ться 1. *(о де́тях)* наадндӓн шилтх; 2. *перен. (о бу́ре и т. п.)* шатх; гӯдх.
разы́грывать *см.* разыгра́ть.
разыска́ть хӓӓдж олх.
разыска́ться олдх.
разы́скивать *см.* разыска́ть.
разы́скиваться хӓӓгдх.
рай тараллъ.
райко́м (райо́нный комите́т) райком (района комитет).
райо́н 1. *(ме́стность)* газр; район; степно́й райо́н теегин район; тег газр; 2. *в др. знач.* район; промы́шленный райо́н промышленн район; рабо́чий райо́н кӧдлмшчнрин район; заводско́й райо́н заводсин район,
райо́нный района.
райсове́т (райо́нный сове́т) райсовет (района совет).
рак I *зоол.* цаяха; *астр.* Цаяха.
рак II *мед.* гӯлгн ӧвчн; хулгън яр.
раке́та ракет.
раке́тка *спорт.* ракетк.
раки́тник *бот.* мӧрн шарлджн.
ра́ковина 1. *в разн. знач.* хорхандг; 2. *(ушна́я)* гӯрӓ.
ра́ковый *мед.* гӯлгн ӧвчнӓ; хулгън ярин.
раку́шка хорхандг.
ра́ма рам; вста́вить в ра́му рамд тӓвх.
ра́мка рамк.
ра́на шарх; шав.
ранг ранг; капита́н второ́го ра́нга хойрдгч ранга капитан.
ране́ние шавтлгън; шархтлгън.
ра́неный шавтсн; шархтсн.
ра́нец ранец.
ра́нить шавтах; шархтах.
ра́нний 1. *(у́тренний)* ӧрлӓ; ра́ннним у́тром ӧрӯн ӧрлӓ; 2. *(преждевре́менный)* эрт; ра́нняя смерть эрт ӯкл; ра́нние фру́кты эрт земш.
ра́но эрт; ра́но у́тром ӧрӯн эрт; ещё ра́но обе́дать ӯдӓ хот уухас ода чигн эрт.
ра́ньше 1. *сравн. сте́пень от* ра́но; эрт(ӓр); 2. *(в пре́жнее вре́мя)* урд цагт.
ра́порт рапорт.
рапортова́ть рапорт ӧгх.
ра́са рас.
раска́иваться *см.* раска́яться.
раскалённый улалгъсн.
раскали́ть улалгъх.
раскали́ться улах.
раска́лывать *см.* расколо́ть.
раскаля́ть улалгъх.
раскаля́ться *см.* раскали́ться.
раска́пывать *см.* раскопа́ть.
раска́т *(гро́ма, пу́шек)* кӯрджгнсн дун.
раската́ть *(те́сто и т. п.)* могълцглх.
раска́тистый: раска́тистый уда́р *(гро́ма)* тачкнсн ӓ; раска́тистый смех тачкнсн инӓдн.
раска́тывать *см.* раската́ть.
раскача́ть *в разн. знач.* кӧндӓх.
раскача́ться кӧндрх.
раска́чивать(ся) *см.* раскача́ть(ся).

раскáшляться ханях.
раскáяние эврáнь геман медлгъи.
раскáяться эврáнь геман медх.
расквартировáть бáтрлӱлх.
расквитáться тооцх; мы расквитáлись бидн тооцад хуурв бидн.
раскидáть *см.* разбросáть.
раскúдывать 1. *см.* раскúнуть; 2. *см.* разбросáть.
раскúнуть 1. *(распростерéть)* хайх; 2. *(лáгерь, палáтку)* татх; 3.: раскúнуть сеть гӧлм тäвх; ◇ раскúнуть умóм *разг.* ухалх.
раскúнуться *(распространúться)* делгрх; девшх.
раскладывать *см.* разложúть 1, 2.
раскланúваться, раскланúться гекх.
раскле́ивать, раскле́ить 1. *(афúши и т. п.)* наах; 2. *(откле́ить)* наалдагъинь гаргъх.
раскле́иться 1. хуурх; наалдань гарх; 2. *разг. перен.* бий эвгä болх.
раскле́йка наалгън.
расковáть *(лóшадь)* тахинь авх.
расковыря́ть малтх.
раскóл эвдрлт.
расколóть 1. хамхлх; расколóть поле́но мод хамхлх; расколóть оре́х янъгъуг хамхлх; 2. *перен.* эвдх.
расколóться 1. хамхрх; 2. *перен.* салх; йилгърх.
раскопáть малтх.
раскóпки *архл.* малтлгън.
раскрáсить ширдх; будх.
раскрáска ширдлгън; будлгън.
раскрасне́ться улах.
раскрáшивать *см.* раскрáсить.
раскрепости́ть, раскрепощáть кӧтчäснь султхк; даджранаснь султхк.
раскрепоще́ние кӧтчäснь султхлгън; даджранас султхлгън.
раскритиковáть шӱӱдж-шалгъх; хаджгър гих.
раскричáться хääкрх; керлдх.
раскроши́ть ӱӱлх.
раскроши́ться ӱӱрх.
раскрути́ть, раскрýчивать эрчм султхк.
раскрывáть(ся) *см.* раскры́ть(ся).
раскры́тие секлгъи.
раскры́ть 1. сäкх; секх; раскры́ть окнó терз секх; 2. *(обнажи́ть)* илтгх; 3. *(вскрыть преступле́ние, обмáн)* илтгх.
раскры́ться 1. секгдх; 2. *(обнажáться)* илткгдх; 3. *(распустáться — о цветáх и т. п.)* цецглх; 4. *перен.* илткгдх.
раскупáть *см.* раскупúть.
раскупáться хулддж авгдх.
раскупúть хулддж авх.
раскýпорить бӧглäгъинь авх.
раскýривать, раскурúть тäмк татх.
раскýсить, раскýсывать 1. кемлх; хамхлх; раскусúть оре́х янъгъуг кемлх; 2. *перен. (поня́ть)* амтинь медх.
раскýтать, раскýтывать орацаснь султхк.
рáсовый расин.
распáд ӧмкрлт.
распадáться *см.* распáсться.
распаде́ние *см.* распáд.
распаковáть баглагъаснь гаргъх; орадаснь гаргъх.
распалúть шатах.
распалúться шатх.
распаля́ть(ся) *см.* распалúть(ся).
распáрить халун уурт тäвдж джӧӧлткх.
распáрывать(ся) *см.* распорóть(ся).
распáсться ӧмкрдж унх.
распахáть хагълх.
распáхивать I *см.* распахáть.
распáхивать II *см.* распахнýть.
распахнýть сäкх; делгх; распахнýть дверь ӱӱд делгäд (сäкäд) хайчкх.
распашóнка бäрнä.
распая́ться ганънарнь гарх.
распевáть дуулх.
распекáть *см.* распéчь.
распелена́ть ӧлгäгъäснь гаргъх.
распечáтать, распечáтывать 1. *(снять печáть)* тиизинь хамхлх; 2. *(письмó)* бичг сäкх.
распéчь *разг.* мууд орх; шарх.
распúвать *см.* распúть.
распúливать, распилúть кӧрäдх.
распирáть бӱлтäх.
расписáние расписань; расписáние движéния поездóв (пароходов) поездмудин (кермсин) йовлгъна расписань; по расписáнию расписаняр.
расписáть зурх.
расписáться 1. *(подписáться)* гаран тäвх; расписáться в получéнии зарплáты кӧлснань мӧнъгäн авсндан гаран тäвх; 2. *(мнóго писáть)* икäр бичх.

распи́ска гар цаасн; **под распи́ску** гар цаасар.
расписно́й кеерӱлдж зурсн.
распи́сывать(ся) *см.* расписа́ть(ся).
распи́ть *разг.* уух.
распла́виться хаальх.
расплавля́ть *см.* распла́вить.
расплавля́ться хаальгдх.
распла́каться ууль х.
распласта́ться сунягъад унх.
распла́та 1. *(платёж)* ӧрӓн оглгън; 2. *перен. (кара́, возме́здие)* ӧшӑгъӓн авлгън.
расплати́ться, распла́чиваться ӧрӓн ӧгх.
расплеска́ть цальгруулх.
расплеска́ться цальгрх.
расплести́ гӱрӓгъинь тӓвх.
расплести́сь гӱрӓнь сулдх; салврх.
расплета́ть(ся) *см.* расплести́(сь).
расплоди́ться олдх; ӧргджх.
расплыва́ться *см.* распла́ться.
расплы́вчатый таргч; эс бӓргдгч *(отве́т и т. п.)*.
распла́ться 1. *(о черни́лах и т. п.)* тарх; 2. *(об опухоли)* нкдх; 3. *(располне́ть)* таргълх.
расплю́щивать(ся) *см.* расплю́щить (-ся).
расплю́щить хавтхарулх.
расплю́щиться хавтхарх.
распознава́ть, распозна́ть тӓнх.
располага́ть 1. *см.* расположи́ть; 2. *(распоряжа́ться)* медх; **располага́йте мной** намаг медтн; 3. *(име́ть)*: **располага́ть деньга́ми** мӧнъгтӓ болх.
располага́ться *см.* расположи́ться.
расползти́сь 1. *(о насеко́мых и т. п.)* мӧлкдж тарихах; 2. *(ло́пнуть — о мате́рии)* илджрх.
расположе́ние 1. бӓӓх бӓӓдл; **расположе́ние до́ма** герин бӓӓх бӓӓдл; 2. *(настрое́ние)* дурн; **я не в расположе́нии итти́ в теа́тр** театрт одх дурта бӓӓхшв; 3. доталлгън; **пита́ть расположе́ние** доталх.
распо́ложенный, расположённый *(о го́роде, до́ме)* бӓргдсн; **го́род распо́ложен на берегу́ реки́** балгъсн голин эрг деер бӓргддж.
расположи́ть 1. *(поста́вить, положи́ть)* тӓвх; 2. *(настро́ить)* дурлулх; **расположи́ть к себе́** бийӓдӓн унъгъах.
расположи́ться 1. бӱӱрлх; бӓӓх; суух *(сесть)*; 2. *перен. (вздума́ть)* седх; бедрх.
распоро́ть 1. удрх; 2. хадрх *(о кабане)*.
распоро́ться удргдх; удрх.
распоряди́тель толгъач.
распоряди́тельный меддг.
распоряди́ться закх.
распоря́док диг; **пра́вила вну́треннего распоря́дка** дотр диг.
распоряжа́ться *см.* распоряди́ться.
распоряже́ние закан *(прика́з, указ)*; медл; **име́ть кого́-л. и́ли что-л. в своём распоряже́нии** кӱ эс гидж нег юм медлдӓн бӓрх.
распоя́сать(ся), распоя́сывать(ся) 1. бӱсӓн тӓӓлх; 2. *перен.* дурндан бӓӓх.
распра́ва даджрдж засглагън.
распра́вить тинилгъх; **распра́вить скла́дки** хурмяс тинилгъх; **распра́вить кры́лья** дживӓн тинилгъх.
распра́виться *(с кем-л.)* засгла харгъулх.
расправля́ть *см.* распра́вить.
распределе́ние хувалгън.
распредели́ть хувах.
распредели́ться хувагдх.
распределя́ть(ся) *см.* распредели́ть (-ся).
распродава́ть *см.* распрода́ть.
распрода́жа хулддж таралгън.
распрода́ть хулдад тарах; **быть распро́данным** хулдгдад хуурх.
распростере́ть *прям. и перен.* делх; делгх.
распростере́ться делггдх; делгрх; кевтх.
распростира́ть(ся) *см.* распростере́ть(ся).
распрости́ться мендлӓд салх.
распростране́ние 1. таралгън; 2. *перен.* делгрлгън.
распространённый тарсн; делгрсн.
распространи́ть 1. *(сообща́ть)* тархах; **распространи́ть слух** зӓнъг тархах; 2. *(расши́рить)* делгрӱлх; **распространи́ть своё влия́ние** эврӓнь ӧлмӑгъӓн делгрӱлх.
распространи́ться 1. тарх; 2. делгрх; **распространи́ться на кого́-л., что-л.** делгрх; **иде́и коммуни́зма распространи́лись по всему́ ми́ру** коммунизмин идейс цуг делкӓгъӱр делгвр.

распространя́ть *см.* распространи́ть.
распространя́ться 1. *см.* распространи́ться; 2. *(подро́бно, до́лго говори́ть)* тодрхагъар, удан келх.
распроща́ться *см.* распроста́ться.
ра́спря керӱл.
распряга́ть, распря́чь тӓӓлх.
распуска́ть(ся) *см.* распусти́ть(ся).
распусти́ть 1. *(отпусти́ть, уво́лить)* султхк; 2. *перен. (сде́лать недисциплини́рованным)* алятрулх; дурндн тӓвх; 3. *(паруса́)* ӧргх; 4. *(разверну́ть, раскры́ть)*: **распусти́ть знаме́на** тугмудан киискх; 5. *(распространи́ть)* тархах; **распусти́ть слу́хи** зӓнъг тархах; 6. *(осла́бить, развяза́ть)* султхк; **распусти́ть по́яс** бӱсӓн султхк; **распусти́ть во́лосы** ӱсӓн саглрулх; 7. *(вяза́нье, чуло́к)* цуцлх.
распусти́ться 1. *(раскры́ться—о цветах)* цецглх; 2. *перен. (стать недисциплини́рованным)* алятх; 3. *(развяза́ться)* цуцрх; **чуло́к распусти́лся** ӧӧмсн цуцрдж одв.
распу́тать 1. *(верёвку, у́зел)* тӓӓлх; 2. *перен. (привести́ в я́сность)* негинь олх.
распу́таться 1. *(размота́ться)* тӓӓлгдх; цуцрх; 2. *перен. (стать я́сным)* негнь олдгдх.
распу́тица хавр, намрар хаалгъ (ӱрлгън) угадлгън.
распу́тный цалднъ.
распу́тство цалднъ йовдл.
распу́тывать(ся) *см.* распу́тать(ся).
распуха́ть, распу́хнуть кӧӧх; хавдрлх.
распу́хший кӧӧсн; хавдрлсн.
распу́щенность цалднъ йовдл.
распу́щенный цалднъ.
распыле́ние цацлгън.
распыли́тель *тех.* цацач.
распыли́ть, распыля́ть *прям. и перен.* цацх.
рассада тӓрӓн.
рассади́ть 1. *(помести́ть)* суулгъх; **рассади́ть по места́м** ормстнь суулгъх; 2. *(посади́ть отде́льно)* салгъдж суулгъх; 3. *(цветы́ и т. п.)* тӓрх.
рассади́ть 1. эрт ургъмл тӓрдж ӧскдг газр; 2. *перен.* экн булг.
рассажда́ть *см.* рассади́ть.
рассажда́ться суулдх.
рассаса́ться *см.* рассоса́ться.
рассве́т ӧр; **на рассве́те** ӧрла́; **пе́ред рассве́том** ӧрӓн ӧмн.
рассвета́ть ӧр цӓӓх; **рассвело́** ӧр цӓӓв.
рассвирепе́ть галзурх.
расседла́ть эмӓлинь авх.
рассе́нвать(ся) *см.* рассе́ять(ся).
рассека́ть керчх.
расселе́нне тарадж буулгъгъгън.
расселя́ть тарадж буулгъх.
расселя́ться тардж буух.
расселя́ть(ся) *см.* расселя́ть(ся).
рассердя́ть уурлулх.
рассердя́ться уурлх.
рассе́сться 1. *(по местам)* эвӓн олдж суущхах; 2. *(сесть непринужде́нно)* таварн суух.
рассе́чь чавчх.
рассе́янность мартмгъа йовдл.
рассе́янный мартмгъа.
рассе́ять 1. *(разогна́ть)* тарадж кӧӧх; 2. *(устрани́ть)* уурулх; **рассе́ять подозре́ния** хар уурулх.
рассе́яться 1. тольрх; тарх; **тума́н рассе́ялся** будн тольрв; 2. *перен. (развле́чься)* сергх.
расска́з 1. *(повествова́ние)* келлгън; 2. *лит.* келвр.
рассказа́ть келх.
расска́зчик тӱӱкч; келӓч.
расска́зывать *см.* рассказа́ть.
рассла́бить чина́ алдулх.
рассла́бленный чина́ алдсн.
рассла́блять *см.* рассла́бить.
рассле́дование мӧрдлгън.
рассле́довать мӧрдх.
рассло́ение *прям. и перен.* ӓнъгрлгън.
рассло́ить сонъсх; **не рассло́ить** эс сонъсх.
рассма́тривать *см.* рассмотре́ть.
рассмеши́ть инӓлгъх.
рассмея́ться инӓв.
рассмотре́ние хӓлӓлгън; **оста́вить без рассмотре́ния** хӓлӓлгън уга оркх.
рассмотре́ть хӓлӓх.
рассова́ть шургъулх.
рассо́л шӱ.
рассо́рить цӱӱгӱлх.
рассо́риться цӱӱгх.
рассоса́ться *мед.* хӓрх; **о́пухоль рассоса́лась** хавдр хӓрв.
расспра́шивать, расспроси́ть сурх.
расспро́сы сурлгън.
рассро́чить болзглх; болзгинь давулх.

рассро́чка болзг; в рассро́чку болзгтагър.
расстава́ться *см.* расста́ться.
расста́вить, расставля́ть *в разн. знач.* тавх.
расстано́вка 1. тавлгън; расстано́вка зна́ков препина́ния цегс тавлгън; 2: говори́ть с расстано́вкой тотхдж келх.
расста́ться *(разлучи́ться)* салх; хайх *(поки́нуть)*.
расстёгивать, расстегну́ть товчан таалх.
расстегну́ться товч алдрх; товч таалгдх.
расстила́ть *см.* разостла́ть.
расстила́ться делггдх.
расстоя́ние газр; расстоя́ние до го́рода де́сять киломе́тров балгъсн хуртл арвн километр газр; на расстоя́нии ста шаго́в зун ишкм газрт.
расстра́ивать(ся) *см.* расстро́ить(ся).
расстре́л хадж аллгън.
расстре́ливать, расстреля́ть 1. хадж алх; 2. *(патро́ны)* сумсан хадж чилах.
расстро́ить 1. *(что-л.)* эвдх; расстро́ить пла́ны плагъинь эвдх; расстро́ить ряды́ зерглагъинь эвдх; 2. *(здоро́вье)* урах.
расстро́иться 1. *(лиша́ться поря́дка)* эвдрх; 2. *(о здоро́вье)* урх; 3. *(о музыка́льном инструме́нте)* ког харх; 4. *(огорчи́ться)* ууль х; гундх; хаальх.
расстро́йство эвдрлт; расстро́йство желу́дка элкн овдх; расстро́йство здоро́вья гемнх; душе́вное расстро́йство донлх.
расступа́ться, расступи́ться за ок.
рассуди́тельность тоолврта боллгън.
рассуди́тельный тоолврта.
рассуди́ть 1. торинь хагълдж огх; заргъинь кедж огх; рассуди́ть спор зуткя хагълх; 2. *(обду́мать)* тоолх.
рассу́док ухан-сегян; потеря́ть рассу́док ухан-сегягъян алдх.
рассу́дочный ухан-сегянй.
рассужда́ть 1. *(обсужда́ть)* зовчлх; 2. *(мы́слить)* тоолх; 3. *(разгова́ривать)* куундх.
рассчита́ть 1. *(вы́считать)* тоолх; 2. *уст. (уво́лить)* тоогъинь огад гаргъх.
рассчита́ться *(с кем-л.) прям. и перен.* тооцад хуурх.
рассчи́тывать(ся) *см.* рассчита́ть(ся).
рассыла́ть *см.* разосла́ть.
рассы́льный юмнд илгадг кун.
рассы́пать, рассыпа́ть асхк.
рассы́паться, рассыпа́ться асхрх *(о сыпу́чих телах)*; ууурх *(раскроши́ться)*; омкрх *(развали́ться)*; ◇ рассы́паться в извине́ниях геман эрад кисад баах.
раста́лкивать *см.* растолка́ть.
раста́пливать *см.* растопи́ть.
раста́птывать *см.* растопта́ть.
растаска́ть, раста́скивать тасчх; тарах.
раста́ять хаалх; урсх *(только о сладостях)*.
раство́р *(жи́дкость)* раствор; урсхмл.
раствори́ть I *(раскры́ть)* секх.
раствори́ть II *(распусти́ть)* урсгъх.
раствори́ться урсх.
растворя́ть *см.* раствори́ть.
растворя́ться *см.* раствори́ться.
расте́ние ургъмл.
растере́ть 1. *(размельчи́ть)* уулх; 2. *(грязь, са́жу и т. п.)* будх; 3. *(натере́ть)* зуулгх.
растерза́ть шуучх.
расте́рянность алгълзлгън; яях-кеехан эс медлгън.
расте́рянный алгълзсн; яях-кеехан эс медсн.
растеря́ть геегъад тарах.
растеря́ться 1. *(пропа́сть)* геедрх; 2. *перен.* алгълзх; яях-кеехан эс медх.
расти́ 1. *(о расте́ниях)* ургъх; 2. *(о де́тях, живо́тных)* осх; 3. *перен. (соверше́нствоваться)* толжх.
растира́нне 1. ууллгън; 2. *(тела и т. п.)* зуулгъ н.
растира́ть *см.* растере́ть.
расти́тельность 1. ургъмл; 2. *(о волоса́х)* ноосн; усн.
расти́тельный *в разн. знач.* ургъмлин; расти́тельное ма́сло ургъмлин тосн.
расти́ть 1. *(расте́ние)* ургъах; 2. *(ребёнка, живо́тное)* осгх.
растле́ние эвдлгън.
растли́ть эвдх.
растолка́ть тулхх.
растолкова́ть цаалгъх.
растолсте́ть таргълх; бодурх.

растопи́ть 1. *(затопи́ть)* тӯлх; растопи́ть печь беш тӯлх; 2. *(расплáвить)* хӓӓлх.
растопта́ть ишкх.
расторга́ть, расто́ргнуть таслх; расторга́ть до́говбр бооца таслх.
расторже́ние тасллгън; расторже́ние до́говбра бооца тасллгън; расторже́ние бра́ка саллгън.
расторо́пный шулун-дулун; шулун-шудрмг.
расточа́ть *(ще́дро дава́ть)* ӧгӓнчлх; ◇ расточа́ть похвалы́ мактлгъ эс ӓрвлх.
расточи́тель ӧгӓнч; эдлврч.
расточи́тельный ӧгӓнчллгънӓ; эдлврчин.
растрави́ть хордах; ◇ растрави́ть ра́ну шарх баалулх.
растра́та гаргъллгън; идлгън.
растра́тить идх; гаргъх; растра́тить чужи́е де́ньги кӯӯнӓ мӧнъг идх (гаргъх).
растра́тчик мӧнъг идӓч.
растрево́жить кӧндӓх; ӯӯмӓх.
растрёпанный сан-сарвч болсн.
растрепа́ть савилгъх; сан-сарвч кех; растрепа́ть кни́гу дегтр сан-сарвч кех; растрепа́ть во́лосы ӯсӓн савилгъх.
растрепа́ться салврх.
растре́скаться шуурх.
растро́ганный уйрсн.
растро́гать *(взволнова́ть)* уйрах.
растро́гаться уйрх.
расти́гивать(ся) *см.* растяну́ть(ся).
растяже́нне сунлт; растяже́ние жил шӯрӯснь суннлгън.
растя́нутый *(дли́нный)* ут.
растяну́ть 1. уттах; 2. *перен. (удлини́ть)* утар татх.
растяну́ться 1. *(затяну́ться)* утар татгдх; 2. *(вы́тянуться)* уттгдх; 3. *(уле́чься)* сунях; джиих; 4. *разг. (упа́сть)* сарсагъад тусх.
расфранти́ться *разг.* кеерх.
расха́живать йовднъних; расха́живать взад и вперёд иар-цар йовднъних.
расхвали́ть мактх.
расхвата́ть тасчх.
расхвора́ться гемих.
расхи́тить, расхища́ть хулхалх.
расхище́ние хулхаллгън.
расхлёбывать *перен.* гема́н эдлх.
расхо́д гару; эдлвр.
расходи́ться I салх; тарх; *см.* разойти́сь.
расходи́ться II *разг. см.* разбуше-ва́ться.
расхо́дование гаргъллгън; эдллгън.
расхо́довать гаргъх; эдлх.
расхожде́нне саллгън; расхожде́ние во мне́ниях хӓла́ц саллгън.
расхола́живать, расхолоди́ть кинтрӯлх; кӧргӓх.
расхохота́ться тачкиндж инӓх.
расхрабри́ться *разг.* зӧрглх.
расцвести́ *прям. и перен.* цецглх.
расцве́т *прям. и перен.* цецгллгън.
расцвета́ть *см.* расцвести́.
расцве́тка эрӓ.
расцелова́ть ӯмсх.
расце́нивать, расцени́ть 1. *(определи́ть стоимость)* ӯнллх; 2. *перен. (квалифици́ровать)* тоолх.
расце́нка ӯнллгън.
расцепи́ть холва тӓӓлх.
расчеса́ть 1. *(во́лосы)* самлх; 2. *(те́ло и т. п.)* мааджх.
расчёска сам.
расчёсывать *см.* расчеса́ть.
расчёт 1. то; из расчёта тоогъас; приня́ть в расчёт тоод орулх; 2. *(с кем-л.)* тоощх; то кех; 3. *(вы́года)* олз; ◇ за нали́чный расчёт ил монъгнӓс; жить с расчётом ӓрвнӓр бӓӓх.
расчётливость ӓрвч боллгън.
расчётливый 1. *(бережли́вый)* ӓрвч; 2. *(осторо́жный)* болгъамджта.
расчётный тооцана; расчётная кни́жка тооцана дегтр.
расчи́стить, расчища́ть цеврлх.
расчлене́нне мӧч-мӧчӓрнь салгъллгън.
расчлени́ть, расчленя́ть мӧч-мӧчӓрнь салгъх.
расшали́ться альвлх.
расшата́ть кӧндӓх.
расшата́ться кӧндрх.
расша́тывать(ся) *см.* расшата́ть(ся).
расшевели́ть кӧдлгх; кӧндӓх.
расшевели́ться кӧндрх.
расшире́ние ӧргдлгън.
расши́рить ӧргдкх.
расши́риться ӧргджх.
расширя́ть(ся) *см.* расши́рить(ся).
расши́ть *(вы́шить)* кеерӯлдж уйх.
расшифрова́ть тӓӓлх.
расшнурова́ть бич тӓӓлх; бӯч тӓӓлх.
расще́дриться *разг.* ӧгӓнчлх.

расщéлина заг.
расщепи́ть, расщепля́ть зоргъслх.
ратифика́ция ратификацийн; батлагъун.
ратифици́ровать батлх.
рафина́д рафинад; хату шикр.
рахи́т *мед.* рахит цардадг гем [кӱӱкдин ӧвчн].
рахи́тик рахитик; цардгър.
рахити́чный рахиттӑ; цардгър.
рацио́н рацион; ӧдрӑ хотин кемджӑн.
рационализа́ция рационализацийн; ясруллгън.
рационализи́ровать рационализировать кех; ясрулх.
рациона́льный рациональн; внести́ рациона́льное предложе́ние рациональн селвг ӧк.
рвану́ть угзрх.
рвану́ться *(бро́ситься)* уралан гарад гӱӱх.
рвать I 1. *(на куски́)* шуулх; 2. *(вырыва́ть, отрыва́ть)* таслх; рвать цветы́ цецгӱд таслх; 3. *(во́лосы; тра́вы)* ӱмтӑх.
рвать II *(тошни́ть)* бӧӧлджӱлх.
рва́ться 1. шуурх; 2. *(вырыва́ться)* таслгдх; ӱмтӑгдх; 3. *(стреми́ться)* зӱткх; телӱркх.
рвач тасчач.
рва́ческий тасджгч.
рва́чество тасчлгън.
рве́ние зӱтклгън.
рво́та бӧӧлджлгън.
рдеть улах.
реабилита́ция цеврдлгън.
реабилити́ровать цеврдхх.
реаги́ровать реагировать кех; санандан, тӧртӑн авх.
реакцио́нный реакционн; хууч татгч.
реа́кция реакцийн.
реализа́ция тархалгън; кӱцӑлгън.
реали́зм реализм.
реализова́ть тархах; кӱцӑх.
реалисти́ческий реалистическ.
реа́льный лавта ӱнн; лавта кӱцх.
ребёнок бичкн кӱӱкд.
ребро́ 1. *анат.* хавсн; 2. *(край)* зах; ирмӑг.
ребя́та *мн. ч. от* ребёнок.
ребя́ческий бичкн кӱӱкдин.
ребя́чество альвлагън.
ребя́читься *разг.* альвлх.
рёв оркллгън.
реве́нь *бот.* баджӯн.
реве́ть орклх.
ревизио́нный шӱӱврин; ревизио́нная коми́ссия шӱӱврин комиссийн.
реви́зия шӱӱвр.
ревизова́ть шӱӱх.
ревизо́р шӱӱгъӑч.
ревмати́зм шарклан.
ревмати́ческий шарклана.
ревни́вый харч; хӱӱкр; халта.
ревнова́ть харлх; халтархк; хӧрглх.
ре́вностный шӱлтнъгъӱ; халта.
ре́вность 1. харллгън; халтархлгън; хӧргллгън; 2. *(ре́ние)* шӱлтлт.
револьве́р пистӱл.
революционе́р революционер.
революцио́нный революционн; революцио́нное движе́ние революционн движень (джисӑн).
револю́ция революцийн; Вели́кая Октя́брьская Социалисти́ческая Револю́ция Алдр Октябрьск Социалистическ Революцийн.
регистра́тор регистратор; темдглач.
регистрату́ра регистратур; темдглдг газр.
регистра́ция регистрацийн; темдгллгън.
регистри́ровать темдглх.
регистри́роваться темдглгдх; бичгдх.
регла́мент регламент; цагин болзг; по регла́менту цаг-болзгар.
регламенти́ровать болзглх.
регре́сс хӑрлт; доргшан орлт.
регули́рованне заллгън.
регули́ровать залх.
регуля́рный регулярн.
регуля́тор залач.
редакти́ровать редактировать кех; ясх; чиклх.
реда́ктор редактор; ответственный реда́ктор ах редактор.
реда́кция редакцийн.
реде́ть нимтртх; во́лосы реде́ют ӱсн нимтрддж бӑӑнӑ.
реди́ска шаху; луувнъ.
ре́дкий 1. *(негусто́й)* таджрха; нимтр; 2. *(ре́дко встреча́ющийся)* ховр; берк.
ре́дкость 1. таджрха; нимтр; 2. *(ре́дкостная вещь)* ховр; берк.
ре́дька шаху; луувнъ.
режи́м 1. *полит.* йосн; ста́рый режи́м хуучна йосн; при ца́рском режи́ме хаана йосна цагт; 2. режим; больни́чный режи́м больницин режим.
режиссёр режиссёр.

ре́зать 1. керчх; тӑ̆ӑрх; утлх *(ломтя́ми)*; 2. *(скот)* алх; 3.: ре́зать по де́реву мод синлх.
ре́заться 1. *(о зубах)* гарх; у ребёнка ре́жутся зу́бы нилхд шӯдн гарчана; 2. керчгдх.
резви́ться альвлх; цервх.
ре́звый ора; альвн.
резе́рв резерв.
резе́ц 1. *(инструме́нт)* харул; 2. *(пере́дний зуб)* аран.
рези́на резин.
рези́новый резин(ӑ).
ре́зкий шӯрӯн; ре́зкий звук гашун ӑ; ре́зкий свет хурц герл; ре́зкая кри́тика хурц критик; ре́зкий отве́т шӯрӯн хӑрӯ.
ре́зко шӯрӯгъӑр.
ре́зкость шӯрӯн боллгън.
резно́й синлвртӑ; синлврин.
резня́ керчлдӑн; аллдан.
резолю́ция резолюций; приня́ть резолю́цию резолюций авх.
резона́нс дӯӯрӑн.
результа́т аш; в результа́те ашдн.
резьба́ керчлгън; синлвр.
рейд *мор.* рейд [савс зогсхд эвтӑ ковӑд бӧрхн газр].
Рейн Рейн [гол].
рейс рейс; хаалгъ.
рейту́зы шалвр.
река́ гол.
реквизи́ровать шанъд кӯчнӑс авх.
реквизи́ция реквизиций; шанъд кӯчнӑс авлгън.
рекла́ма реклам; зар.
реклами́ровать зарлх.
рекоменда́тельный рекомендательн.
рекоменда́ция рекомендаций; даавр.
рекомендова́ть 1. *(аттестовать)* даах; 2. *(представить)* тӑнлдӯлх; 3. *(сове́товать)* селвг өгх.
реконструи́ровать хӯврӯлх; шинрӯлдж ясх.
реконстукти́вный хӯврӯллгъна́; шинрӯлдж ясруллгъна; реконстукти́вный период хӯврӯллгъна́ (шинрӯлдж ясруллгъна) период (цаг).
реконстру́кция хӯврӯллгън; шинрӯлдж яслгън.
реко́рд рекорд; поста́вить реко́рд рекорд тӑвх.
реко́рдный рекордн; в реко́рдный срок рекордн болзгт.
религио́зный сӯзгч; шӯтгч.
рели́гия шаджн; рели́гия—о́пиум для наро́да шаджн — ӑмтиг диинрӯлгч опиум.
релье́ф рельеф.
релье́фный рельефн; тодрха.
рельс рельс; тӧмр хаалгъ.
реме́нь сур.
реме́сленник ремесленник [эврӑнь гарин кӧдлмшӑр бӑӑдг кӯн].
реме́сло́ ремесло; гарин кӧдлмш.
ремешо́к сур бӯс.
ремо́нт яслт.
ремонти́ровать ясх.
ремо́нтный яслгъна; ремо́нтная мастерска́я яслгъна мастерской.
ре́нта рент; тасм.
рента́бельный олзта; орута.
рентге́новский рентгена́; рентге́новский сни́мок рентгена́ зург.
реорганиза́ция хӯврӯллгън; онъдарулгън.
реорганизова́ть хӯврӯлх; онъдарулх.
ре́па цуунг.
репе́йник *бот.* лошх; цегра́ч.
репертуа́р репертуар.
репети́ровать *театр.* репетировать кех; дасх.
репети́ция репетиций; даслт.
ре́плика реплик [ӯг хайлгън].
репортёр репортёр; зӑнъгч.
репресси́вный репрессивн; цааджин; засглгч.
репре́ссия репрессий; цаадж; засг.
репроду́кция репродукций [хар салгългън].
репута́ция нерн; челове́к с плохо́й репута́цией му нерта́ кӯн.
ресни́ца сормсн.
респу́блика республик; автоно́мная респу́блика автономн республик.
республика́нский республиканск.
рессо́ра кӧг; на рессо́рах кӧгта́.
реставра́ция реставраций; хӑрӯ босхлгън.
реставри́ровать хӑрӯ босхк.
рестора́н ресторан.
ресу́рсы ресурс; эдл-ууш.
рети́вый ора; рети́вый конь ора мӧрн.
ретирова́ться ӑрлх.
ретроспекти́вный хууч хӑлӑгч.
реу́к *бот.* ӑӑру [өвсн].
рефера́т реферат [олна нӯӯрт кегч доклад].
рефле́кс *физл.* рефлекс [хӑрӯ өглън].

рефо́рма реформ; онъдаруллт.
рецензи́ровать рецензий өгх.
рецéнзия рецензий.
рецéпт рецепт; эмин залвр.
рецидúв хӑрӳ давтгдлгън.
рецидиви́ст давтдж гем гаргъсн кӳн.
речно́й голин.
речь 1. *(язы́к)* келн; дар ре́чи келна́ билг; 2. *(выступле́ние)* ӳг; произнести́ речь ӳг келх; ◇ речь идёт о том... тускар кӳр болджана; об э́том не мо́жет быть и ре́чи тӳ-ӳна́ тускар кела́д керг уга; часть ре́чи *грам.* ӳгин тасрха.
реша́ть *см.* реши́ть.
реша́ться 1. *см.* реши́ться; 2. *страд.* негндӑн тохргдх.
реша́ющий негндӑн тохргч.
реше́нне 1. *(постановле́ние)* шиндвр; реше́ние суда́ заргъин шиндвр; выноси́ть реше́ние шиндвр гаргъх; 2.: я пришёл к реше́нню уе́хать би йовхар шиндчкӳв; 3. *(разреше́ние зада́чи и т. п.)* оллгън; келгън.
решётка терм.
решето́ шӳр.
реши́мость зӧрг.
реши́тельно нег мӧслсӑр.
реши́тельность нег мӧсллгън.
реши́тельный 1. *(не зна́ющий колеба́ний)* нег мӧслсн; 2. *(оконча́тельный, реша́ющий)* негндӑн тохргч; реши́тельный бой негндӑн тохргч бӑӑр; 3. *(определе́нный)* шиндчксн.
реши́ть 1. *(зада́чу)* олх; кех; 2. *(приня́ть реше́ние)* шиндх; я реши́л уе́хать йовхар шиндчкӳв.
реши́ться 1. *(разреши́ться)* олдх; негндӑн тохрх; 2. *(пойти́ на что-л.)* шиндх.
ре́ять 1. *(пари́ть)* делх; 2. *(развева́ться)* делсх.
ржа́веть зеврх.
ржа́вчина зев.
ржа́вый зевтӑ.
ржа́ние инцхӑлгън.
ржано́й хар гуйрин.
ржать инцхӑх; цуурдх *(протя́жно)*.
Ри́га Рига [Латвийин хотл-балгъсн].
Рим Рим [Италийин хотл-балгъсн].
ри́мский римск; ри́мские ци́фры римск то.
ри́нуться дӑврх.
рис тутргъ.
риск мӧр-шор.
рискну́ть зӧрх; шордх.
риско́ванный зӧргтӑ; шордвртә; ӑӑмшгтӑ.
рискова́ть *см.* рискну́ть.
рискова́ние зурлгъи.
рискова́ть зурх.
рискова́ться 1. *(вида́ться)* ӳзгдх; 2. *(красова́ться)* кеерх.
ри́совый тутргъин.
рису́нок зург.
ритм ритм.
ритми́чный ритмичн.
риф *геол.* тенъгсд бӑӑдг хад чолус.
ри́фма рифм; даршлт.
рифмо́ванный рифмтӑ; даршллгъта.
робе́ть ӑӑх; хорх; не робе́й! бичкә ә!
ро́бкий хормтха *(нерешительный)*; ӑӑмтхӑ *(боязли́вый)*.
ро́бость хорлт; с ро́бостью хорсн.
ров анъгъальг; нӳкн.
рове́сник цацу наста; нег ӳӳр.
ро́вно 1. *(одина́ково)* ӑдл; 2. *(то́чно)* дигтӑ; ро́вно в два часа́ дигтӑ хойр часла; ◇ ро́вно ничего́ не понима́ть тӧрӳц юм эс медх.
ро́вный 1. *(гла́дкий)* тегш; 2. *(прямо́й)* го; 3. *(одина́ковый)* ӑдл; 4. *(неизменя́ющийся)* нег иджл.
ровня́ть тегшлх.
рог өвр; оле́ний рог бугъ-марлин өвр; ◇ рог изоби́лия уурхан сан.
рога́тый өвртӑ; рога́тый скот бод мал; ӳкр мал.
рогожа шитвр.
род 1. тохм; отг; уг; челове́ческий (людско́й) род кӳмнь тохм; 2. *(сорт)*: всякого ро́да зӳсн-зӳӳл; 3. *грам.* род; ◇ де́сять лет о́т роду тӧрснӑс нааран арвта.
роди́льный тӧрдг; роди́льный дом тӧрдг гер.
роди́мый тӧрсн; ◇ роди́мое пятно́ менъ.
ро́дина тӧрскн; тӧрсн газр; уул орн; тоска́ по ро́дине тӧрсн газрадан тачалдлгън.
ро́динка севг.
роди́тели эцг-эк.
роди́тельный; роди́тельный паде́ж *грам.* тӧргч хиисквр.
роди́тельский эцг-экин; роди́тельская любо́вь эцг-экин дурн.
роди́ть 1. тӧрх; гаргъх; она́ родила́ ма́льчика тер кӧвӳ гаргъдж; 2. *(о земле́)* ургъх; ӧк.

роди́ться 1. төрх; гаргъх; 2. *(о злаках, овощах и т. п.)* ургъх.
ро́дич төрл.
родни́к булг.
родни́ться элгн садн болх.
родно́й 1. *(находя́щийся в ближа́йшем родстве́)* гарлцсн; **родно́й брат** гарлцсн ах *(ста́рший)*; гарлцсн дӳ *(мла́дший)*; **родно́й дя́дя** гарлцсн авгъ; 2. *перен. (бли́зкий)* энъкр; өөрхн; ◇ **родно́й язы́к** гарлцсн кели.
родня́ садн.
родови́тый өнр-өргн; угта.
родово́й I: **родово́е о́бщество** отг-ӓнъгӓрн бӓӓдг обществ (олн).
родово́й II *мед.* төрлгъна.
родонача́льник отгин ахлгч.
ро́дственник элгн; садн; **да́льний ро́дственник** хол садн.
ро́дственный 1. *(со́зданный родство́м)* элгн; садн; 2. *перен. (бли́зкий)* өөрхн; нег төрлтӓ.
родство́ 1. төрл-садн боллгън; 2. *перен.* ӓдл.
ро́ды төрлгън; цагьан төр боллгън; көлӓн татлгън.
ро́жа *мед.* рож.
рожа́ть төрх; гаргъх.
рожда́емость төрлгън; **рост рожда́емости** төрлгън нкдлгън.
рожда́ться *см.* роди́ться.
рожде́ние төрлгън; **день рожде́ния** төрсн өдр.
рождённый төрсн.
рожени́ца төргч кӳӳкд кӳн.
рожо́к 1. *(музыка́льный инструме́нт)* өвр; 2. *(для корме́ния)* увдж.
рожь хар гуйрин буудя.
ро́за бамб [цецг].
ро́зга бура.
ро́зница *ком.*: **прода́жа в ро́зницу** салу-салугъар хулдлгън.
ро́зовый 1. *(цвет)* оошг; 2. *(из роз)* бамб цецгин.
ро́зыгрыш нӓӓрлгън.
ро́зыск 1. *(де́йствие)* хӓӓлгън; 2. *(учрежде́ние)*: **уголо́вный ро́зыск** уголовн розыск.
рои́ться 1. *(образова́ть рой)* бигшх; 2. *перен. (о мы́слях)* ухан арвн-хөрн болх.
рок тӓвсн хӯв.
роково́й тӓвсн хӯвин.
ро́кот кӯрджгнлт.
рокота́ть кӯрджгнх.
ро́лик ролик.
роль 1. *театр.* роль; 2. *перен.*: **э́то не игра́ет никако́й ро́ли** энтн төрӯц кергтӓ юмн биш.
ром ром [ундн].
рома́н роман.
рома́нс *муз.* романс [ут дун].
романти́зм романтизм.
романти́ческий романтическ.
рома́шка *бот.* ромашк [цецг].
ромб ромб.
роня́ть 1. *(выпуска́ть из рук)* унъгъах; гаргъх; асхк; ◇ **роня́ть слёзы** нӯлмс унъгъах; 2. *перен. (унижа́ть)* буурах; **роня́ть себя́** бийӓн буурах; **роня́ть своё досто́инство** бийиннь нерӓн буурах.
ро́пот өөллт; дур уга боллгън.
роптА́ть өөлх; дур уга болх.
роса́ чиг.
роси́нка чиигин умш.
роси́стый чиигтӓ.
роско́шный ке-сӓӓхн; ӯнтӓ.
ро́скошь ке-сӓӓхн; байн.
ро́слый өндр нургъта.
росома́ха *зоол.* зег.
ро́спуск 1. *(учащихся)* султхлгън; 2. *(закры́тие)* хаалгън.
росси́йский ӓрӓсӓн; российск.
Росси́йская Сове́тская Федерати́вная Социалисти́ческая Респу́блика (РСФСР) Российск Советск Федеративн Социалистическ Республик (РСФСР).
Росси́я *ист.* Ӓрӓсӓ; Россия.
ро́ссыпь *геол.*: **золота́я ро́ссыпь** алтн элсн.
рост 1. *(де́йствие)* өслт; 2. *(вышина́)* нургън; **высо́кого ро́ста** өндр нургъта.
ростовщи́к ростовщик.
рот ами.
ро́та *воен.* рот.
ротозе́й аньхун.
ро́ща рощ.
роя́ль рояль; **игра́ть на роя́ле** рояль цокх.
РСФСР *см.* Росси́йская Сове́тская Федерати́вная Социалисти́ческая Респу́блика.
ртУ́тный мөнъгн усна.
ртуть мөнъгн усн.
руба́нок харул.
руба́ха, руба́шка книлг.

рубе́ж зах.
рубе́ц сорв.
руби́ть чавчх.
ру́бка чавчлгън; **ру́бка ле́са** мод чавчлгън.
ру́бленый чавчсн; **ру́бленое мя́со** чавчсн махн.
рубль арслнъ.
ру́брика рубрик [ăнъг].
ру́гань му (бузр) келлдăн.
руга́тельный му (бузр) келгч.
руга́тельство му келлгън.
руга́ть му келх.
руга́ться 1. *(брани́ть)* му кехх; 2. *(пререка́ться, ссо́риться)* ӧглдх; керлдх.
руда́ руда; гӱр; **ме́дная руда́** мӧнъгн гӱр.
рудни́к рудник.
рудоко́п рудокоп.
ружье́йный бу зер-зевин; **ружье́йный вы́стрел** буугъар халгън.
ружьё бу; **двухство́льное ружьё** хойр амта бу; хавал.
рука́ гар; **держа́ть на рука́х** гар дерăн бăрх; ◇ **по́д руку** сӱӱвдх; **быть в чьих-л. рука́х** кӱӱнă гарт орх; **под руко́й** гар дор; **рука́ об руку** гар гаран бăрлдăд; **прибра́ть к рука́м** гартан орулдж авх; **выдать на́ руки** гартнв ӧк; **переходи́ть из рук в ру́ки** гарас гарт орх.
рука́в 1. *(оде́жды)* ханцн; ◇ **спусти́ рукава́** ханцан унджулчкад; 2. *(реки́)* бахлур.
рукави́ца беелă.
руководи́тель гардач.
руководи́ть гардх.
руководи́ться 1. гардгдх; 2. *(чем-л.)* иш авх.
руково́дство гардвр; **под руково́дством** гардвртa.
руково́дствоваться *см.* руководи́ться.
руководя́щий гардгч; **руководя́щие организа́ции** гардгч бӱрдăлс.
рукоде́лие гар ӱӱл.
рукоде́льница гартан эрдмтă кӱӱкд кӱн.
рукомо́йник хӱшнъг; гар угъадг сав.
рукопа́шная гар бăрлдгч; **вступи́ть в рукопа́шную** гар бăрлддж ноолдх; **рукопа́шный бой** гар бăрлдгч бăăр.
ру́копись гарар бичсн.
рукоплеска́ние алвх ташлгън.
рукоплеска́ть альх ташх.
рукопожа́тие гар атхлгън.
рукоя́тка бăрӱл; иш.
рулево́й 1. сӱӱлч; **рулево́е колесо́** сӱӱлин (заллгъна) тӧгă; 2. *сущ.* залач; **рулево́й па́ртии** партин залач.
руль сӱл.
румы́н румын.
Румы́ния Румыния.
румя́нец халхин улан.
румя́нить улалгъх.
румя́ниться улалгъх; будх.
румя́ный улан.
руно́ нег хӧӧнă ноосн.
ру́пор рупор; бишкӱр.
руса́к *(заяц)* бор туула.
руса́лка русалк [туульд ордг загъсн сӱӱлта кӱн].
ру́сло, русло́ гу.
ру́сский орс; **говори́ть по-ру́сски** орсагъар келх.
ру́сый хар шархл.
ру́хнуть нурх.
руча́тельство даавр; **без руча́тельства** даавр угагъар.
руча́ться даах.
ручей́ гӱртцн.
ру́чка 1. *уменьш. от* рука́; 2. бăрӱл; **ру́чка две́ри** ӱӱднă бăрӱл; 3. *(для письма́)* ӱзг.
ручно́й I гарин; **ручна́я рабо́та** гарин кодлмш; **ручна́я прода́жа** гартасн хулдлгън.
ручно́й II *(прируче́нный — о животных)* гера.
ру́шиться нурх.
ры́ба загъсн; *астр.* Загъсн; **лови́ть ры́бу** загъс анънх; **ни ры́ба ни мя́со** *разг.* загъсн чигн биш, махн чигн биш.
рыба́к загъсч.
рыба́цкий загъсна.
рыба́чий загъсчин.
рыба́чить загъс бăрх.
ры́бий загъсна; **ры́бий жир** загъсна тосн.
ры́бный загъсна; **ры́бная ло́вля** загъс анънлгън; бăрлгън.
рыболо́в загъсч.
рыболо́вный загъс бăрдг.
рыболо́вство загъс бăрлгън.
рыбопромы́шленный загъсна промышленн.
рыда́ние орклдж ӱӱльлгън.

рыда́ть орклдж уульх.
рыжеборо́дый шар сахлта.
рыжева́тый шархл.
рыжеволо́сый шар ӱстӑ.
ры́жний шар.
рыка́нье кӱркллгън.
ры́ло хонъшар.
ры́нок базр; рынок; вне́шний ры́нок газад базр (рынок).
ры́ночный базрин; рыночн.
рыса́к хатрлтта мӧрн.
рыси́стый хатрлч; рыси́стые бега́ хатрлч урлдан.
ры́скать ингӓн-тингӓн гӱӱх.
рысь I *зоол.* зорхн.
рысь II *(бег, аллюр)* хатрл.
ры́твина нӱкн.
рыть малтх; хадрх *(о свинье́)*.
ры́ться булхчх.
ры́хлый овхгър; джӧӧлкн.
ры́царский рыцарск; баатр.
ры́царь рыцарь; баатр.
рыча́г рычаг.
рыча́ние орклгън; кӱркллгън.
рыча́ть орклх; кӱрклх.
рья́ный зӱткмг.
рю́мка рюмк.
ряби́на *бот.* бӧӧлджргън.
ряби́ть эрӓлджлх; ряби́ть в глаза́х нӱднд эрӓлджлх.
ряббо́й цоохр.
ря́бчик *зоол.* итӱ шовун.
рябь *(на воде́)* цоохртгсн ӱӱрмг дольган; уульгъа.
ряд 1. зергля́н; встать в два ряда́ хойр зергля́д эогсх; 2. *(среда́, составе)* зергля́н; вступи́ть в ряды́ па́ртии партии зергля́нд орх; 3. кесг; ряд дел кесг тӧр.
рядово́й энъгин.
ря́дом зергля́д.
ря́са гелнъгин лавшг.

С

с 1.: мы с това́рищем бидн нӧкдтӓгъӑн; 2. *(све́рху)* деерӓс; с ба́шни бӑӑшнъ деерӓс; с горы́ уул деерӓс; 3. *(начиная с)* наарандӑн *(о проше́дшем)*: с де́тства багъ цагасн наарандӑн; с про́шлого го́да ӧнъгрсн джилӓс нааран; со вчера́шнего дня ӧцкладӱрӓс нааран; 4. *(начиная с)* авн *(о бу́дущем)*: с сего́дняшнего дня эндр ӧдрӓс авн; с бу́дущего го́да хӧӧт джилӓс авн; 5. *(в сравне́ниях)* дӱнъгӑ; вышино́ю с де́рево модна дӱнъгӑ ӧндр; ◇ с по́мощью кого́-л. кӱӱнӑ дӧнъгӓр; с наме́рением саната; с ору́жием в рука́х гартан буута; с ног до головы́ ко́лӓс авн толгъа кӱртл; что с ва́ми? ягъвта?; с одно́й стороны́ нег халхасн.
са́бля ӱлд; селм.
сабота́ж саботаж; саалтгллгън.
саботи́ровать саботировать кех; кӧдлмшд саалтг болх.
саврасый хонъгър.
сад сад; фрукто́вый сад зер-земшин сад; зоологи́ческий сад зоологическ сад; де́тский сад бичкн кӱӱкднн сад.
сади́зм садизм [кӱ зовахларн амрлгън].
сади́ть суулгъх.
сади́ться *см.* сесть; сади́тесь, пожа́луйста! суутн, эрджӑнӑв!
садо́вник садовник; тӓрӓч.
садово́дство садоводств.
са́жа кӧ.
сажа́ть тӓрх; суулгъх; сажа́ть де́вья модд тӓрх (суулгъх); сажа́ть в печь бешд дӱрх.
са́жень *уст.* алд.
сазан сазн [загъсн].
сайга́к *зоол.* гӧрӓсн; зеергн; шаргъгчн *(са́мка)*; оон *(саме́ц)*; цагда *(молодо́й)*.
са́кля саакль; шавр гер.
сала́зки цан.
сала́т салат.
са́ло ӧӧкн; хоргън *(топлёное)*.
сало́н салон; гиичин ӧрӓ.
салфе́тка салфетк; хотин альчур.
са́льный 1. *(покры́тый са́лом)* тоста; 2. *(из са́ла)* хоргън; са́льная свеча́ хоргън шам; 3. *перен. (непристо́йный)* бузр-азр; цалгъа.
салю́т салют; мендллгън.
салютова́ть салют ӧк; мендлх.
сам (сама́, само́, са́ми) эврӓн; бий; я сам би эврӓн (бийм); он сам придёт тер бийнь (эврӓн) ирх; само́ собо́й разуме́ется эврӓн бийнь медгдджӓхгов.
саме́ц эр.
са́мка эм.
самова́р самовар.
самовнуше́ние бийӓн иткӱллгън.

самовóльничать эврáнь сансарн кех; дуран кӱрсäрн кех.
самовóльно, самовóльный кӱӱнäс сурл уга; эврáнь сансарн.
самодéльный эврäн кесн.
самодержáвие эрк шилтä-йосн.
самодéятельность самодеятельность.
самодéятельный самодеятельн.
самодовóльный бийнъкг.
самодовóльство бийнъкрлгън.
самодýр гäргтä; ик саната; эрк-шилтä; моньдяс.
самозащúта бийäн харслгън.
самозвáнец кӱӱнä нер зӱӱгъäч.
самокритúка самокритик; эврäн бийäн шӱӱдж-шалгългън.
самолёт самолёт; эврäн нисдг машин.
самолюбúвый бийркг.
самолюбúе бийрклгън.
самомнéние икрклгън.
самонадéянный дегӱд бийдäн ицгсн.
самообладáние бийäн бäрдж чадлгън; боомтг.
самообмáн бийäн мекллгън; бийäн аадруллгън.
самооборóна äмäн харслгън; бийäн харслгън.
самообразовáние эврäн гертäн сурлгън.
самоопределéние эврäн бийсäн медлгън; прáво нáций на самоопределéние кели äмтс (нацийс) эврäн бийсäн медлгънä зӧв.
самоотвéрженность äмäн эс хармиллгън.
самоотвéрженный äмäн эс харминсн.
самопúшущий эврäн бичдг.
самородок *прям. и перен.* заяна.
самоснабжéние бийäн тетклгън.
самосознáние эврäнь идл-чинрäн медлгън; клáссовое самосознáние эврäнь классов идл-чинрäн медлгън.
самосохранéние äмäн харслгън.
самостоя́тельно эврäн бийиннь медсäр.
самостоя́тельность эврäн бийäн медлгън.
самостоя́тельный эврäн бийäн медгч.
самосýд заргъ, йосн угагъар эврсäн цааджллгън.
самотёк самотёк.
самоубúйца бийäн алсн кӱн; äмäн хорасн кӱн.
самоубúйство бийäн аллгън; äмäн хорлгън.
самоувéренность бийдäн ицлгън.
самоувéренный бийдäн ицсн.
самоуправлéние эврсäн бийсвь залгъън.
самоупрáвство бийсинь сансарн келгън.
самоучúтель эврäн сурдг дегтр.
самоýчка эврäн сурсн кӱн.
самохвáльство бийäн мактлгън.
сáмый 1. тунь; в сáмую грязь тунъ бальчгла харгъдж; у сáмого дóма тунъ герин ӧӧр; 2. минь; сáмый э́тот слýчай минь эн йовдл; 3. *(для образовáния превосхóдной стéпени)* äмтин; сáмый краси́вый äмтин сääхн; сáмый большóй äмтин ик.
сан пол.
санатóрий санаторь.
санатóрный санаторн.
сандáл *бот.* зандн.
сандáловый зандн модар кесн.
сáни мӧрн дан.
санитáр санитар.
санитари́я санитарий; цер-цевр йовдл.
санитáрный санитарн; цер-цеврин.
сáнки цан.
санкциони́ровать санкций бгх; иш бгх.
сáнкция санкций; иш.
сáнный цанин; сáнный путь цанин хаалгъ.
санóвник цолта кӱн.
сантимéтр сантиметр.
сап *мед.* гам [гем].
сáпа: ти́хой сáпой ä угагъар; дорагъур.
сапёр *воен.* сапёр.
сапёрный *воен.* сапёрн.
сапóг госн.
сапóжник госч.
сапóжный госна.
сарáй сара.
саранчá царцаха.
Сарáтов Саратов; Шарту [балгъсн].
сарафáн цегдг.
сарказм сарказм; хорта наадллгън.
саркасти́ческий саркастическ; хорта.
саркóма *мед.* сарком; хавдр.
сатанá шулм; эрлг.
сати́н *текст.* сäтин.
сати́ра *лит.* сатир.
сати́рик сатирик.
сатири́ческий сатирическ.
Сатýрн *астр.* Сатурн; Бембä [унтрсн тенӱл одн].

сафья́н булгъар.
Сахали́н Сахалин.
са́хар шикр; цагъан шикр; пилёный са́хар кӧра́дсн шикр.
са́харный шикрин; са́харный песо́к ӱ́ӱрмг шикр.
сачо́к шӱр.
сба́вить багъруулх *(уменьши́ть)*; хайх *(ски́нуть, сни́зить)*; сба́вить в ве́се эцх.
сбе́гать: сбе́гать за хле́бом гӱ́ӱдж одад ӧдмг авад ирх.
сбега́ться *см.* сбежа́ться.
сбежа́ть 1. *(спусти́ться)* гӱ́ӱдж буух; 2. *(убежа́ть, уйти́)* зулх.
сбежа́ться гӱ́ӱдж ирцхэ́х; цуглрцхах.
сберега́тельный мӧнъг хадгьллгъна; сберега́тельная ка́сса мӧнъг хадгъллдг касс (сберкасс); сберега́тельная кни́жка мӧнъг хадгъллдг дегтр (сберкнижк).
сберега́ть *(сохраня́ть)* хадгъллх; хоршулх; цуглулх *(откла́дывать)*; ӓрвлх *(са́лы, вре́мя)*.
сбереже́ние хоршуллгън; цуглуллгън; сбереже́ния хоршулсн мӧнъгн; цуглулсн мӧнъгн.
сбере́чь хоршулдж ӱ́лдӓх.
сберка́сса *см.* сберега́тельная ка́сса.
сберкни́жка *см.* сберега́тельная кни́жка.
сбива́ть(ся) *см.* сби́ть(ся).
сби́вчивый талт-мулт алдсн.
сбить 1. унъгъах; сбить с ног унъгъах; колврӱ́лх; сбить с седла́ эмэ́лэ́сн унъгъах (хольвлх); сбить це́ну ӱн унъгъах; 2. *(ма́сло, сли́вки)* цокх; 3.: сбить скот в ку́чу мал баглх; ◇ сбить с то́лку ээдрӱ́лх.
сби́ться *(запу́таться)* ээдрх; сбиться с пути́ тӧӧрх.
сближа́ть(ся) *см.* сбли́зить(ся).
сближе́ние ӧӧрдлгън.
сбли́зить ӧӧрдӱ́лх.
сбли́зиться ӧӧрдх.
сбо́ку 1. *(находи́ться)* хэ́вргъднь; 2. *(со стороны́)* хэ́вргъэ́сн.
сболтну́ть *разг.* нуувчин юм алдад келчкх.
сбор *в разн. знач.* цуглуллгън; сбор за ве́чер нэ́рэ́с цуглрсн мӧнъгн; ◇ быть в сбо́ре цугъар цуглрх.
сбо́рище хург; цуглрлгън.
сбо́рки *(на пла́тье и т. п.)* балвлджн.
сбо́рник хураңгъу.
сбо́рный 1. *(разбо́рный)* пуцгддг; 2. *спорт.* хамцулсн; 3.: сбо́рный пункт цуглрдг газр.
сбо́рщик цуглулач.
сбо́ры *(приготовле́ния)* белдлгън; бедрлгън.
сбра́сывать *см.* сбро́сить.
сбрить хусх.
сброд зӱ́с-буру ӓмтс.
сбро́сить 1. хайх; авч хайх; сбро́сить оде́жду хувцан таалдж хайх; 2. *перен. (све́ргнуть)* хольвлх.
сбру́я морна зер-зев.
сбыва́ть(ся) *см.* сбы́ть(ся).
сбыт хулд; ры́нок сбы́та хулдин рынок.
сбыть 1. *(прода́ть)* хулдх; 2. *(отде́латься)* ӓрлгъх; 3. *(о воде́)* татх.
сбы́ться кӱ́цх..
сва́дебный хӱ́рмин.
сва́дьба хӱ́рм.
сва́ливать(ся) *см.* свали́ть(ся).
свали́ть 1. *(опроки́нуть)* хольвлх; 2. *(сбро́сить)* унъгъах; 3. *(вину́, ответственность)* унъгъах; шавх.
свали́ться унх.
сва́лка 1. *(му́сорная я́ма)* хог-бог асхдг газр; 3. *(дра́ка)* дарцлгън.
свари́ть 1. чанх; болгъх; 2. *тех.* ганънх.
свари́ться болх.
сва́рка *тех.* ганъллгън.
сварли́вый амта; керӱ́лч.
сват худ.
сва́тать ӱг орулх; ӓрк зӧӧх.
сва́таться ӱг орулх; худ болх; ӓрк зӧӧх.
сватовство́ ӱг оруллгън; ӓрк зӧӧлгън.
сва́ха худ эмгн.
сва́я гасн.
све́дение зӭнъг; дать све́дения зӭнъг ӧк; ◇ приня́ть к све́дению сонъсх.
све́дущий меддг.
свежева́ть ӧвчх; эвдх.
свежеть сергх; серӱ́трх *(становя́ться прохла́днее)*.
све́жий шин; све́жие но́вости шин зӭнъгс; све́жий челове́к шин кӱ́н; на све́жем во́здухе серӱ́н ӓгъарт.
свезти́ кӱ́ргх.
свёкла свёкл.
свекло́вичный свёклин.
свёкор хадм эцг.
свекро́вь хадм эж; иш.

сверга́ть, све́ргнуть хольвлх; све́ргнуть с престо́ла ширӑгъа́снь хольвлх.
сверже́ние хольвллгън.
све́рить ӑдлцӯлх.
све́рка ӑдлцӯллгън.
сверка́ние гилвклгън; цӑклагън.
сверка́ть гилвкх; цӑклх.
сверкну́ть 1. цӑклх; сверкну́ла мо́лния гал цӑклв; 2. гилс гих; сверкну́ть глаза́ми ӯдан гилс гилгъх.
сверли́ть бургъудх.
сверло́ ӧрм; бургъу.
свернӯть 1. *(в сторону)* хаджих; 2. *(сложи́ть)* орах; хурах; 3. *(сократи́ть)* хасх.
свернӯться 1. орагдх; хурагдх; 2. *(о молоке́, кро́ви и т. п.)* вэдрх.
све́рстник ӯр.
свёрток орац.
свёртывать *см.* свернӯть 2, 3.
свёртываться *см.* свернӯться 2.
сверх деернь; сверх пла́на плав деернь; сверх того́ тӯн деернь.
сверхмо́щный агъу чидлтӑ.
сверхпри́быль олз деер иргч немр.
сверхсро́чный *воен.* болзгасн даву; сверхсро́чная слӯ́жба болзгасн даву цергллгъи.
све́рху деерӑс; све́рху до́низу деерӑс дор кӯртл.
сверхуро́чный: сверхуро́чная рабо́та кӧдлх зӧвтӑ цагасн ӯлӯ кӧдллгън.
сверхшта́тный штатас ӯлӯ.
сверхъесте́ственный йосн биш ик; агъу ик.
сверчо́к мӧрн парцаха.
сверша́ться, сверши́ться кегдх.
сверя́ть *см.* све́рить.
све́сить 1. *(ноги и т. п.)* унджулх; 2. *(на весах)* чинънӯрдх; безмӑдх.
све́сниться 1. *(перевеси́ться)* унджх; 2. *(на весах)* чинънӯрдх.
свести́ 1. *(отвести́)* кӯргх; 2. *(вниз)* доргшан буулгъх; 3. *(уничто́жить пятно́, мозо́ль и т. п.)* ууруллх; 4. *(соедини́ть)* негдӯлх; харгъулх; 5. *перен. (привести́ к чему́-л.)* авч ирх; 6. *(о су́дороге)* шӯрӯсн татх; ◇ свести́ с ума́ адрулх; доилулх; свести́ на не́т угала ӑдл кех.
свет I герл; гегӑн; лу́нный свет сарин герл; ◇ чуть свет шар герлӑ.
свет II *(мир, общество)* орчлнъ; делкӑн; страны све́та орчлнъгин (делкӑн) зӯгс.
светать *безл.* ӧр цӑӑх; гегӑн орх.
свети́ло 1. *(небе́сное)* нарн; сар; оддуд; 2. *перен.* нарн-сар болгч кӯн; свети́ло нау́ки гӯн-номни нарн-сар болгч кӯн.
свети́льник шам; шумр.
свети́ть 1. *(сиять)* мандлх; 2. *(освещать)* герл ӧк.
свети́ться герл гарх; гилвкх *(блестеть)*.
светле́ть гегӑн орх; чилгртх.
светло́ гегӑтӑ; герлтӑ.
светлогнедо́й шар кер.
светлозелёный ногъан кӧк.
све́тлый гегӑтӑ; герлтӑ; сарул; све́тлая голова́ *перен.* сарул толгъа.
светля́к, светлячо́к герл гардг хорха.
светово́й герл-гегӑнӑ.
светофо́р светофор.
све́точ *перен.* гегӑн.
свети́щийся герл гаргч.
свеча́ хоргън шам.
свече́ние герл гарлгън.
све́чка *см.* свеча́.
све́шивать(ся) *см.* све́сить(ся).
свива́ть *см.* свить.
свида́ние харгългън; до свида́ния менд харгъй.
свиде́тель герч; свиде́тель защи́ты харслтин герч; свиде́тель обвине́ния гемшӑлгънь герч.
свиде́тельский герчин.
свиде́тельство 1. герчллгън; 2. *(удостовере́ние)* иткл цаасн.
свиде́тельствовать *(о чём-л.)* герчлх.
сви́деться ӯзлцх.
свинарник гахан хаша.
свине́ц хоргъльджн.
свини́на гахан махн.
сви́нка 1. *уменьш. от* свинья́; морска́я сви́нка усна гаха; 2. *мед.* чикнӑ булг.
свиновод́ство гаха ӧсклгън.
свино́й гахан.
свинопа́с гаха хӑрӯлдг кӯн.
сви́нство *разг.* бузр-азр.
свинцо́вый хоргъльджна.
свинья́ гаха.
свире́ль бишкӯр.
свире́пствовать догшрхк.
свире́пый догшн.
свиса́ть, сви́снуть унджх.
свист ишкрлт.

свиста́ть, свисте́ть, сви́стнуть ишкрх.
свисто́к 1. *(свист)* ишкрлгън; 2. *(инструме́нт)* ишкрдг ӧвр.
свисту́н ишкрӓч.
сви́та дахуль.
свить гӱрх; **свить гнездо́** ӱр ясх.
свихну́ть булгълх; мульджх.
свихну́ться *разг.* 1. *(сойти́ с ума́)* ухан дегдлх; 2. *(сойти́ с пра́вильного пути́)* хаджих.
свищ свищ; булг.
свобо́да султхвр.
свобо́дно 1. сулар; 2. *(с лёгкостью)* амрар.
свобо́дный 1. сул; 2. *(широ́кий — о костю́ме)* у; 2. *(ли́шний)* ӱлӱ; **свобо́дные де́ньги** ӱлӱ мӧнъгн; **свобо́дное вре́мя** зав; сул цаг.
свободомы́слие сул хӓлӓц.
свод 1. *арх.* бумб; 2. *юр.* хуранъгъу; **свод зако́нов** закасин хуранъгъу.
своди́ть *см.* свести́.
сво́дка сводк.
сво́дный: **сво́дные бра́тья** эк, эпк хойран негнь салу ах-дӱ хойр.
своево́лие эврӓнь дурлсарн келгън.
своево́льный эврӓнь дурар бӓӓдг.
своевре́менно цаглань харгъулдж.
своевре́менный цагла харгъдж.
своенра́вный эврӓнь сансар бӓӓдг.
своеобра́зный ончта; шишлнъ.
свой (своя́, своё, свои́) эврӓ; **я нашёл своё ме́сто** би эврӓнь орман олдж авбув; **он узна́л своего́ бра́та** тер эврӓнь ахан (дӱӱгъӓн) тӓнв; **я пое́ду к свои́м** би эврӓкс талан однав; ◇ **поста́вить на своём** эврӓгъӓрн болгъх.
свойственный шишлнъ; ончта.
сво́йство онч.
сворачивать(ся) *см.* свернӯть(ся).
своротить *см.* свернӯть 1.
свояк баз *(о жена́тых на се́страх)*; кӱргн ах *(муж сестры́ по отноше́нию к шу́рину)*.
свояче́ница хадм эгч *(ста́ршая сестра́)*; кӱр дӱ кӱӱкн *(мла́дшая сестра́)*.
свыка́ться, сви́кнуться иджлдх.
свысока́ десрӓс.
сви́ше *(сверх)* ӱлӱ; **сви́ше сил** чидлӓс ӱлӱ.
свя́занный 1. *см.* связа́ть; 2. *перен. (несвобо́дный)* кӱлӓтӓ.

связа́ть 1. кӱлх; **связа́ть ру́ки** гар кӱлх; 2. *(снопы́ и т. п.)* боох; 3. *(чулки́ и т. п.)* ӧлгх; 4. *перен. (соедини́ть)* залгълдулх; **телефо́нный про́вод свя́зывает нас со всем ми́ром** телефона сӯнъгъуг маниг цуг делкӓлӓ залгълдулна; 5. *перен. (стесня́ть)* тушх.
связа́ться 1. *(установи́ть связь)* залгълдх; 2. *(с кем-л., с чем-л.)* оралдх.
связи́ст залгълдач.
свя́зка 1. боодгъата *(бума́г и т. п.)*; келкӓтӓ *(ключе́й и т. п.)*; 2. *анат.* ӱй.
свя́зный залгълдата; нинтӓ.
свя́зывать *см.* связа́ть 1, 2, 4, 5.
свя́зываться *см.* связа́ться.
связь *в разн. знач.* залгъа; **связь с ма́ссами** олнла залгълдлгън; **установи́ть связь** залгълдх; **име́ть больши́е свя́зи** ик тӓнлтӓ болх.
свято́й 1. ӓрӱн; **свята́я пра́вда** ӓрӱн цевр ӱнн; 2. *сущ. рел.* бодь-содь.
святы́ня бурхн.
священ́ник гелнъ.
священ́ный ӓрӱн; **обще́ственная со́бственность священ́на и неприкоснове́нна** олна эдл-агъруси ӓрӱн болн гар кӱрх зӧв уга.
сгиб нугълц.
сгиба́ть нугълх.
сгла́дить, сгла́живать *перен. (смягчи́ть)* илркӓлх.
сгла́зить *разг.* нӱд кӱрх.
сглупи́ть гӓрглх.
сгнить ӱмкӓрх; ӱвх.
сго́вор ӱгцӓн.
сговори́ться ӱгцх; бооцх.
сгово́рчивый аюч; ӱгт ормг.
сгоня́ть *см.* согна́ть.
сгора́ние аслгън; шатлгън; **дви́гатель вну́треннего сгора́ния** *тех.* дотр аслгънь (шатлгънь) мотор.
сгора́ть *см.* сгоре́ть; **сгора́ть от нетерпе́ния** *перен.* тесдж бӓӓдж эс чадх.
сго́рбиться бӧгчих.
сгоре́ть асх; шатх.
сгоряча́ халурхад.
сгреба́ть, сгрести́ хамх.
сгруппирова́ть баглх.
сгуби́ть ӱрӓх.
сгусти́ть ӧткрӱлх.
сгусти́ться ӧткрх; никтрх *(о ту́чах)*.
сгуща́ть(ся) *см.* сгусти́ть(ся).
сгуще́ние ӧткрӱллгън.

сдава́ть(ся) *см.* сда́ть(ся).
сдави́ть дарх.
сдать 1. *(отда́ть, переда́ть)* өк; сдать на хране́ние хадгъллгънд өк; сдать кре́пость шива́ өк; 2. *(внаём)* көлслх; 3. *(ка́рты)* хувах; 4. *фам. (постаре́ть)* чидл хӑрх; көгшрх; ◇ сдать экза́мен шӳӳвр өк; сдать с рубля́ арслнъгас хӑрӳ өк.
сда́ться 1. кел бӑргдх; 2. *(уступа́ть)* шӳӳгдх.
сда́ча 1. *(де́йствие)* өглгън; көлслгън *(внаём)*; 2. *(де́ньги)* хӑрӳ; пять рубле́й сда́чи тави арслнъ хӑрӳ.
сдва́ивание хойр давхрллгън.
сдвиг *перен. (улучше́ние)* уралан йовлгън; ясрлгън.
сдвига́ть(ся) *см.* сдви́нуть(ся).
сдви́нуть 1. *(передви́нуть)* ормаснь көндӑх; 2. *(сбли́зить)* негдӳлх; сдви́нуть два стола́ хойр стол негдӳлх.
сдви́нуться 1. *(с ме́ста)* ормаси көндрх; 2. *(сбли́зиться)* негдх.
сдво́ить хойр давхрлх.
сде́лать кех.
сде́латься 1. *(стать)* кегдх; 2. *(произойти́)* болх; *см.* де́латься.
сде́лка бооцан; ӳгдӑн орлгън.
сде́льный: сде́льная опла́та кеси көдлмшинь кирӑр көлс өглгън.
сде́льщина сдельщин.
сдёргивать *см.* сдёрнуть.
сде́ржанность боомтгта йовдл; бийӑн бӑрлгън.
сде́ржанный боомтгта.
сдержа́ть 1. *(удержа́ть)* бӑрх; сдержа́ть гнев ууран бӑрх; 2. *(сло́во)* ӳгӑн бӑрх; ӳгдӑн кӳрх.
сдержа́ться *(удержа́ться)* тотхад зогсх; бийӑн бӑрӑд зогсх.
сде́рживать(ся) *см.* сдержа́ть(ся).
сдёрнуть татдж авх; сдёрнуть одея́ло көндж татдж авх.
сдира́ть *см.* содра́ть.
сдо́ба джөөлкн буулк.
сдо́бный джөөлкн; көвкр; сдо́бная бу́лка джөөлкн (көвкр) буулк.
сдо́хнуть ӳкх.
сдружи́ться ӳӳрлх.
сдува́ть, сдуть ӳлӑх.
сеа́нс сеанс.
себе́ бийдӑн.
себесто́имость эврӑ ӳн.
себя́ бийӑн.
себялюби́вый ганцхн бийнь аргъ хӑӑсн.
себялю́бие ганцхн бийнь аргъ хӑӑлгън.
сев тӑрӑ тӑрлгън.
се́вер ар зӳг.
се́верный ар зӳгин; се́верный по́люс ар зӳгин полюс; се́верное сия́нне ар зӳгин мандллгън (солнъгъ).
се́веро-восто́к дорд ар зӳг.
северовосто́чный дорд ар зӳгин.
се́веро-за́пад деед ар зӳг.
североза́падный деед ар зӳгин.
севооборо́т *с.-х.* тӑрӑ тӑрлгънь эргц.
севрю́га цоохр [загъсн].
сего́дня эндр.
сего́дняшний эндрк.
седа́лище суувч; охр-сӳл.
седа́лищный суувчин; охр-сӳӳлин.
седе́льный эмӑлин.
седе́ть ӳснд цагъан орх; буурлтх.
седина́ буурл ӳсн.
седла́ть эмӑл тохк.
седло́ эмӑл.
седоборо́дый буурл сахлта.
седовла́сый буурл ӳстӑ.
седо́й буурл.
седо́к мӧр ундж йовх кӳн *(на лошади)*; терги деер йовх кӳн *(в экипа́же)*.
седьмо́й доладгч; седьмо́й час доладгч час; седьмо́е ноября́ ноябрин долан өдр; седьмо́й но́мер доладгч нөөмр.
сезо́н сезон.
сезо́нный сезонн; сезо́нный биле́т сезона беелӑд.
сей *уст.* эн; по сей день эн өдр кӳртл.
сейм *полит.* сейм; хӳув.
сейсми́ческий сейсмическ; газрин доргдллгъна.
сейсмо́граф сейсмограф.
сейф сейф [мӧнъг хадгъллгг тӧмр авдр, шкаф].
сейча́с 1. *(тепе́рь, только что)* минь ода; 2. *(ско́ро)* частхкн зуур; минь ода.
секи́ра *ист.* балт.
секре́т нуувч.
секретариа́т секретариат.
секрета́рь секретарь; сеглӑтр.
секре́тничать шимндх; нуувчлх.
секре́тно нуувчинӑр.

секре́тный нуувчин.
се́кта секст [шаджнь бағ].
секта́нт сектант.
се́ктор сектор.
секу́нда әмсхүл.
секунда́нт *уст.* секундант [бәәр бәрлдгч хойр күүнә негнәнь герч].
секу́ндный әмсхүлин.
секундоме́р секундомер; әмсхл тоолач.
се́кция секций.
селёдка мә.
селезёнка *анат.* делүн.
селе́кция селекций [мал, адуси болн ургъмл ясдж өсклгънә эв-аргъ].
селе́ние селән.
селе́ра *хим.* селитр; сец.
селе́ться селәлх.
село́ селән.
сельдь мә.
селькоро́р (се́льский корреспонде́нт) селькор (селәнә зәнъгч).
се́льский селәнә; се́льское хозя́йство селәнә мал-гер.
сельскохозя́йственный селәнә мал-герин.
сельсове́т сельсовет.
семафо́р *ж.-д.* семафор.
сёмга яргъа загъсн.
семе́йный бүлтә; бүлин.
семе́йственность садн-элгн, төрл-төркн боллгън.
семе́йственный садн-элгн; төрл-төркн.
семе́йство бүл.
семена́ *с.-х.* экн.
семени́ть джоралх.
семёрка долан; *карт.* долан нүдн.
се́меро долан; долалулн.
семе́стр семестр [сургъулин джилин орәл].
се́мечки ясн; се́мечки подсо́лнуха нарна цецгин ясн.
семидесятиле́тие дәлн насна өн.
семидесятиле́тний далта.
семидеся́тый далдгч.
семидне́вный долан хонга.
семиле́тка долан джилә сургъулин школ.
семиле́тний долата; долан джилә.
семиме́сячный долан сарә.
семичасово́й долан часа; семичасово́й рабо́чий день долан часа көдлмшин өдр.
семна́дцатый арвн доладгч.
семна́дцать арвн долан.
семь долан; се́мью семь — со́рок де́вять долан долан — дөчн йисн.
се́мьдесят дәлн.
семья́ бүл.
се́мя *в разн. знач.* экн.
сена́т сенат.
сена́тор сенатор.
се́ни синицг.
се́но өвсн; хадсн өвсн.
сенокёс өвс хадлгън.
сенокоси́лка өвс хадлг машин.
сенока́сный өвс хадлгъна.
сенсацио́нный сенсационн; шууга татгч.
сенса́ция сенсаций; шууга татгч йовдл.
сентимента́льный сентиментальн.
сентя́брь сентябрь; *уст.* гаха сар.
сентя́брьский сентябрин; *уст.* гаха сарин.
сень *поэт.*: под се́нью сүүдрт.
сепара́тный *полит.* сепаратн; онц.
сепара́тор *с.-х.* сепаратор; үс цокдг машин.
се́ра 1. күкр; 2. *(ушнәя)* хулх.
серб серб (күн).
Се́рбия Сербия.
се́рбский сербск; се́рбский язы́к серб кели.
серви́з сервиз; хотин бүрн сав.
серде́чный 1. зүркнә; серде́чная боле́знь зүркнә гем; 2. *(искренний)* үнн седклин.
серди́то ууртагъар.
серди́тый ууртә.
серди́ть уурлулх.
серди́ться уурлх.
сердоббльный өр өвч.
се́рдце зүркн; мя́гкое се́рдце джөлн зүркн; от всего́ се́рдца үнн седкл деерәсн.
сердцебие́ние зүркн цокагън.
сердцевина гол.
серебри́стый *(о цвете)* мөнъгн уснь өнъгтә.
серебри́ть мөнъглх; мөнъгн ус гүүлгх.
серебри́ться мөнъгн ус гүүлгүлгдх.
серебро́ цагъан мөнъгн.
середи́на 1. дунд сүгъ; в середи́не ма́я майин дунд сугъар; 2. *(внутренность)* дотркнь.
середня́к зөвин дундин.
серена́да *муз.* серенад [күгджмин зокъял, дун].

се́рия серий.
се́рна *зоол.* зерлг яман; зеергн.
серова́тый борвтр.
серогла́зый бор нӱдтӓ.
серп хадур; серп и мо́лот хадур адх хойр.
се́рый 1. бор; 2. *перен. (незначи́тельный)* чинр, нилч уга.
серьга́ синик; санджлгъ *(с подве́сками, украше́ниями)*; чимкӱр *(миниатю́рная)*.
серьёзно ӱнӓр; ӱниндӓн; наадн угагъар.
серьёзный 1. *(о челове́ке)* тогтурта; ухаряьг; 2. *(важный)* наадн биш; ик чинртӓ.
се́ссия сессий.
сестра́ эгч *(ста́ршая)*; дӱ кӱӱкн *(мла́дшая)*; двоюродная сестра́ ӱй кӱӱкн; медици́нская сестра́ эмч эгч.
сесть 1. *в разн. знач.* суух; 2. *(о ма́тери)* агчх.
се́тка *в разн. знач.* гӧлм.
се́товать гунъшх.
сеть *в разн. знач.* гӧлм; попа́сться в се́ти гӧлмд торх.
сечь гӱвдх; малячх; шавдх *(хлеста́ть)*.
се́ялка сеялк.
се́ять 1. тӓрӓ тӓрх; 2. *(проси́ва́ть)* цацх.
сжа́литься *(над кем-л.)* сана зовх; ӧр ӧвдх.
сжа́тие 1. *(руки́ и т. п.)* атхлгън; 2. *(сокраще́ние)* хаслгън; ахрдуулгън; 3. *(воды́, га́за и т. п.)* шахлгън; хавчлгън.
сжа́то ахрар.
сжа́тый 1. шахата; 2. *тех.* хавчата; 3. *(кра́ткий)* ахр.
сжать I 1. *(сжима́ть)* шахх; 2. *тех.* хавчх.
сжать II хадх; *см.* жать I.
сжа́ться 1. хавчгдх; шахгдх; 2. *перен.* хасх; ахрдх.
сжечь, сжига́ть шатах.
сжига́ться шатагдх.
сжима́ть *см.* сжать I.
сжима́ться *см.* сжа́ться.
сжи́ться *(с кем-л., с чем-л.)* аарх.
сза́ди ардас.
сзыва́ть *см.* созва́ть.
сиби́рский сивирин; ◇ сиби́рская я́зва *мед.* моом.
Сиби́рь Сивир.
си́вый бор.
сига́ра сигар.
сигна́л докъя; пода́ть сигна́л докъя ӧк; светово́й сигна́л герлин докъя.
сигнализа́ция докъяллгън; докъя ӧглгън.
сигнализи́ровать 1. докъялх; докъя ӧк; 2. *(что-л., о чём-л.)* сонъсгъх; медӱлх.
сигна́льный докъян.
сиде́лка гемтӓ кӱ мандг кӱӱкд кӱн.
сиде́ние *(де́йствие)* суулгън.
сиде́нье *(часть сту́ла, кре́сла)* суувч.
сиде́ть *в разн. знач.* суух; сиде́ть на ко́рточках йовгън суух; костю́м сиди́т на нём хорошо́ тӱӱнӓ костюмнь сӓн сууна.
сиде́ться: ему́ не сиди́тся на ме́сте тер ормдан тесдж суудж чадджана.
сидя́чий суудг.
си́зый ӧл; ӧл-буурл.
си́ла 1. чидл; кӱчн; мото́р в 100 лошади́ных сил зун мӧрнӓ чидлтӓ мотор; о́бщими си́лами олна кӱчӓр; 2. *(о зако́не)*: входи́ть в си́лу кӱч авх.
сила́ч бӧк.
си́литься кӱчрдх.
сило́к урх.
си́лос силос.
силосова́ние силосяллгън.
силосова́ть силослх [ӧвс газрт булдж хадгълх].
силуэ́т силуэт; баран.
си́льно кӱчтӓгъӓр.
си́льный чидлтӓ; кӱчтӓ.
си́мвол символ; темдг.
символизи́ровать символизировать кех; темдг болх; йор болх.
симметри́ческий симметрическ.
симме́трия симметрий.
симпатизи́ровать ээлтлх; дур ӧгх.
симпати́чный ээлттӓ; сӓн.
симпа́тия дури; ээлт.
симпто́м симптом; темдг.
симптомати́чный симптоматичн; темдгтӓ.
симули́ровать худлахар кех.
симуля́нт симулянт; хуурмг.
симуля́ция симуляпий; хуурмгллгън.
симфони́ческий симфоническ.
симфо́ния *муз.* симфоний.
синева́ кӧк.
синева́тый кӧквтр.

синéть кӧкрх; синéло мӧре тенъгс кӧкрв.
сúний кӧк.
синúть синькд орулх.
синúца *зоол.* кӧквш [шовун].
сúнтаксис синтаксис.
сúнтез синтез; ниицӱллгън; залгълдуллгън.
сúнька синьк.
синя́к кӧкрсн газр; нӧджг.
сúплый сӧӧлнъкӓ дуута.
сирéна *(гудок)* сирен.
сирéнь *бот.* сирень.
сирóп сироп.
сирота́ ӧнчн.
сирóтский ӧнчн-ӧвӱгъин.
систéма систем.
систематиза́ция систематизаций; дарагъинь оллгън.
систематизúровать систематизаций кех; дарагъинь олх.
системати́чески систематическ; даран-даранднь; кезӓд болв чигн.
системати́ческий систематическ.
сúтец циниц.
сúто элгг.
ситрó ситро.
ситуа́ция ситуаций; анч-бӓӓдл.
сúтцевый циниц; циницар кесн.
сúфилис *мед.* сифилис.
сифили́тик сифилиста́ кӱн.
сия́ние мандллгън; герл гарлгън; солнъгъ.
сия́ть мандлх; герл гарх.
сия́ющий мандлгч; герл гаргч.
сказа́нне тӱӱк.
сказа́ть келх; так сказа́ть келхд; легкó сказа́ть келхд амр.
скази́тель тууль.
ска́зка тууль.
ска́зочник тууль.
ска́зочный туулин.
сказу́емое *грам.* келгдгч; сказуем.
скака́ть довтлх.
скаковóй урлдана.
скаку́н урлданд гӱӱдг мӧрн; хурдн мӧрн.
скала́ хад чолун.
скали́стый хад чолута.
ска́лить: ска́лить зу́бы шӱдӓн ирзӓлгъх.
скамéйка, скамья́ скамейк, скамья.
скандáл керӱл.
скандáлить керӱл татх.
скандáльный керӱлч; оралдата.
Скандинáвия Скандинавия.
скарб хоша-хора.
скарлати́на *мед.* скарлатин.
скат *(склон)* ташу.
ска́терть столин бӱркӓ.
скати́ть долдалулх.
скати́ться, ска́тываться тошдж унх; долдардж унх.
ска́чка урлдан.
скачóк гӓрӓдлгън.
сква́жина бургъу.
сквер сквер.
сквéрно му.
сквернослóвить бузр уг келх.
сквéрный му.
сквози́ть ивтрдж ӱлӓх.
сквознóй *в разн. знач.* ивт; гатц.
сквозня́к ивт; сӓлкн.
сквозь ивт; заагъур.
скворéц ӱкр хар [шовун].
скворéшня ӱкр харин гер.
скелéт *анат.* ясн.
скéптик скептик; иткл уга кӱн.
скепти́ческий скептическ; иткл уга.
ски́дка хайг.
ски́дывать, ски́нуть 1. хайх; 2. *(одéжду)* тӓӓлх.
ски́петр очр.
скипида́р скипидар.
скирда́ скирд.
скиса́ть, ски́снуть исх.
скита́ться тенх.
склад 1. склад; юм хурадг газр; 2. *(сложéние)* авц; склад умá ухань авц.
склáдка нугъласн; хугъс; хурняси *(морщúна)*.
складнóй нугълдг; складнóй стол нугълдг стол; складнóй нож тонъгърг (нугълдг утх).
склáдный эвтӓ.
склáдывать(ся) *см.* сложúть(ся).
склéивать(ся) *см.* склéить(ся).
склéить наалдулх.
склéиться наалдх.
скликáть дуудх; цуглулх.
склóка хутхлгън.
склон 1. *(горы́ и т. п.)* бел; ташу; 2. *(конéц)*: на склóне лет медӓрх насндан.
склонéние *грам.* кинсквр.
склонúть 1. *(наклонúть)* бкӓлгъх; 2. *перен. (уговорúть)* ӱгдӓн орулх.
склонúться 1. *(наклонúться)* бкӓх; 2. *перен. (решúться)* ӱгд орх.

склóнность дурн; тачал.
склóнный дурта; тачалта.
склоня́емый *грам.* киискгдгч.
склоня́ть 1. *см.* склони́ть; 2. *грам.* киисгх.
склоня́ться 1. *см.* склони́ться; 2. *грам.* киискгдх.
склóчник цокур кӯн; хутхата кӯн.
склянка склянк; шил.
скоба́ бӑрӯл; гиндж *(у сундукóв).*
скóбка скобк.
скобли́ть хусх.
скобянóй: скобянóй товáр скобяной эд-тавр [бнс, гиндж, бӑрӯл тергӯтн хала тӧмрӑр кесн эд-тавр].
скóванный 1. ганъната; 2. *перен. (о движéнии и т. п.)* тушата.
скова́ть 1. ганънх; 2. *перен. (кого́-л.)* тушх.
сковорода́ таава.
скóвывать *см.* скова́ть.
сколáчивать *см.* сколоти́ть 1, 2.
сколоти́ть 1. кех; 2. *(соединáть)* негдӯлх; 3. *перен.:* сколоти́ть состоя́ние хоршулх.
сколóть 1. *(лёд и т. п.)* хамхлх; 2. *(булáвкой)* кӧшх.
скольже́ние тошлгън; хальтрлгън.
скользи́ть тошх; хальтрх.
скóльзкий 1. хӑлтрхӑ; 2. *перен.* бӑрг уга.
скóлько кедӯ; скóлько врéмени? кедӯ паг болдж?; скóлько-нибýдь кедӯ болв чигн.
скомáндовать команд ӧгх.
скомбини́ровать эвинь олх.
скóмкать 1. *(смять)* ӱмгх; 2. *перен.* адгъдж кех; хасх.
скомпромети́ровать му нер ӧгх.
сконфýженный эмӑгсн.
сконфýзить эмӑлгъх.
сконфýзиться эмӑх.
сконча́ться ӑрлх; ӱкх; бнъгрх; ӑм гарх.
скопéц асмлсн кӯн.
скопи́ть хоршулх; *см.* копи́ть.
скопи́ться хурх; цуглрх.
скоплéние хурлгън; цуглрлгън; скоплéние народа ӑмтн хурлгън (цуглрлгън).
скорбéть гундх; энрх.
скóрбный гундсн; энрсн.
скорбь гундл; энрлгън.
скорéе шулугъар.
скорлупá хӑлсн.
скорня́жный арсн-кӧрснӑ.
скорня́к арсн-кӧрсн.
скóро 1. *(бы́стро)* шулун; 2. *(чéрез корóткий промежýток)* удл уга.
скороговóрка тӱргн келлгън; дӱрджгнӱлдж келлгън.
скоропали́тельный ки авхулл уга.
скóропись хурдар бичлгън.
скоропости́жный гент; скоропости́жная смерть генткн ӱкл.
скороспéлый *прям. и перен.* шулун болсн.
скóрость шулун кемджӑн.
скоротéчный тӱргн газр авгч; скоротéчная чахóтка *мед.* тӱргн газр авгч садв.
скорпиóн *зоол.* чим.
скóрчить *(гримáсу) фам.* бирчилгъх.
скóрчиться мошкрх; тогъшлх.
скóрый шулун; скóрый пóезд шулун поезд; в скóром врéмени удл уга; ◇ скóрая пóмощь тӱргн дӧнъ; на скóрую рýку адгън-шидгън.
скоси́ть I *(сéно)* ҳаддж авх.
скоси́ть II *(глазá)* солилгъх.
скот мал; крýпный рогáтый скот ӱкр, бод мал; мéлкий скот ӱӱрмг мал; племенно́й скот тохмта мал.
скоти́на мал.
скóтник, скóтница малч.
скóтный двор малин хаша.
скотобóйня мал гаргъдг газр.
скотовóд мал ӧскдг кӯн.
скотовóдство мал ӧсклгън.
скотовóдческий мал ӧскдг.
скотопромы́шленник мал ӧскдг байн.
скóтский *прям. и перен.* малин.
скрáсить, скрáшивать кеерӯлх.
скребни́ца мӧрнӑ сам.
скрéжет хӑврлгън.
скрежетáть хӑврх; скрежетáть зубáми шӱдӑн хӑврх.
скрепи́ть 1. *тех.* батлх; скрепи́ть болтáми болтсар батлх; скрепи́ть бумáги булáвкой цаасд кӧшӱрӑр кӧшх; 2. *(подписáть)* гар тӑвх.
скреплéние батллгън.
скрепля́ть *см.* скрепи́ть.
скрепля́ться батлгдх.
скрести́ хусх.
скрести́ть 1. кирслх; сольвлдулх; 2. *биол.* цус негдӯлх.
скрести́ться зӧрлцх; негдх, нилх *(о дорóгах).*
скрéщивание *биол.* цус негдӯллгън.

скре́щивать *см.* скрести́ть.
скре́щиваться 1. *см.* скрести́ться; 2. *биол.* цусн негдлгън.
скрив и́ть 1. *(согну́ть)* мӑтилгъх; дальджилгъх *(каблу́к)*; 2. *(лицо́ и т. п.)* бирчилгъх; коочилгъх.
скрив и́ться 1. мӑтих; келтӑх *(о пред ме́те)*; хаджих *(о де́реве)*; 2. *(о лице́)* бирчих.
скрип джиглгън; шухтнллгън.
скрипа́ч хуурч.
скрипе́ть 1. шухтнх *(о сапога́х)*; джигих *(о теле́ге, две́ри)*; дверь **скрипи́т** ӱӱдн джигиджӑна́; 2. хӑврх *(о зуба́х)*; **скрипе́ть зуба́ми** шӱдӑн хӑврх.
скрипи́чный *муз.* хуурин.
скри́пка хуур; **игра́ть на скри́пке** хуур татх.
скри́пнуть *см.* скрипе́ть.
скрои́ть ишкх; *см.* кроить.
скро́мность ик санан уга боллгън.
скро́мный ик санан уга; номгън.
скрути́ть, скру́чивать 1. *(папиро́су и т. п.)* орах; 2. *(связа́ть)* ку́лх.
скрыва́ть *см.* скрыть.
скрыва́ться *см.* скры́ться.
скры́тничать нуух.
скры́тность нуумтха боллгън; зуунъгъу боллгън.
скры́тный нуумтха; зуунъгъу.
скры́тый нуусн.
скрыть 1. *(спря́тать)* дарх; бултулх; 2. *(утаи́ть)* нуух.
скры́ться бултх.
скрю́читься мӑтих; мошкрх.
скря́га *разг.* хатуч.
скря́жничать *разг.* хатучрхк.
ску́дный хӑтӑр; ховр.
скудоу́мие ухан тату; яду ухата.
ску́ка ӱӱдвр.
скула́ шана.
скула́стый ик шаната.
скули́ть *разг.* гинъшх.
ску́льптор скульптор.
скульпту́ра скульптур.
скульпту́рный скульптурн.
скупа́ть *см.* скупи́ть.
скупе́ц хатуч.
скупи́ть хулддж авх.
скупи́ться хатурхк.
ску́пка хулддж авлгън.
ску́по ахрар.
скупо́й хатуч.
ску́пость хатурхлгън.

скуча́ть 1. *(по ком-л., по чём-л.)* санх; 2. *(тосковать)* ӱӱдх.
ску́ченно багар.
ску́ченный овалгдсн; баглгдсн.
ску́читься баглрх.
ску́чно, ску́чный ӱӱдвртӑ.
ску́шать идх; зооглх, эдлх *(вежливая фо́рма)*.
слабе́ть чидл чилх; сулдртх; номгърх *(о ве́тре)*.
слаби́тельное *мед.* дор авхулдг эм.
сла́бить дор авхулх.
сла́бо 1. сул; 2. *(плохо)* му.
слабово́лие бийӑн бӑрдж, боодж эс чадлгън; боомтг уга боллгън.
слабово́льный бийӑн эс бӑрдж чадсн; боомтг уга.
слабоси́лие чидл татудлгън.
слабоси́льный чидл тату.
сла́бость 1. сӱлдрдлгън; 2. *разг. (скло́нность)* дурта боллгън; аргъ уга боллгън.
слабоу́мие ухан тату боллгън.
слабоу́мный ухан тату.
слабохара́ктерный джӧблн занята.
сла́бый 1. сул; 2. *(плохо́й)* му.
сла́ва алдр нерн.
сла́вить алдршах.
сла́виться алдршх; нер гарх.
сла́вный 1. *(знамена́тый)* алдр нортӑ; 2. *(хоро́ший)* сӑн.
славяни́н славянин.
славя́нский славянск.
слага́емое *мат.* немгч.
слага́ть *см.* сложи́ть 4, 5.
слага́ться немгдх.
сла́дить *разг.* 1. *(оса́лать)* чидл кӱрх.
сла́дкий *прям. и перен.* ӑмтӑхн; **сла́дкий сон** ӑмтӑхн нӧр.
сла́дкое *сущ.* 1. *(ку́шанье)* ӑмтӑхн хот; 2. *см.* сла́сти.
сла́достный ӑмтӑхн.
сладостра́стие тачанъгъу.
сладостра́стный тачанъгъута.
сла́дость ӑмтӑхн юмн.
сла́сти ӑмтӑхн юмн.
сластолюби́вый тачанъгъута.
слать илгӑх.
слаща́вый ӑмтӑвпр.
сле́ва зӱн бийӑс.
слегка́ ӑрӑ; аргъулхн.
след 1. *(отпеча́ток)* орм; утр; 2. *(ступня́)* тавг; 3. *охот., перен.* мӧр; иттй по следа́м мӧрдх; мӧрӧрнь йовх.

следи́ть хӑлӑх; гетх *(исподтишка)*.
сле́дователь мӧшкӑ́ч.
сле́довательно хӑрнь; тиим болхла.
сле́довать 1. *(итти́ сле́дом)* дахх; 2. *перен. (поступа́ть подо́бно кому́-л.)* дурах; 3. *безл. (ну́жно)* кергтӑ; кому́ сле́дует кергтӑ ку́н.
сле́дом мӧрӑрнь дахх; ардаснь дахх.
сле́дственный *юр.* мӧшклгънӑ.
сле́дствие 1. *юр.* мӧшкӑн; 2. *(вы́вод)* аш.
сле́дующий дарух; на сле́дующий день маньгъдуртнь; я до́лжви вам сообщи́ть сле́дующее ним юм танд сонъсгъх зӧвтӑв.
сле́жка гетлгън.
слеза́ ну́лмсн.
слеза́ть *см.* слезть.
слези́ться ну́лмс гарх; ус гу́ух.
слезли́вый 1. *(слезя́щийся)* ну́лмсн гарад бӑ́ӑдг; 2. *(плакси́вый)* уульмха.
слезоточи́вый ну́лмс гаргъдг; слезоточи́вые га́зы ну́лмс гаргъдг газс.
слезть 1. *(спусти́ться)* буух; 2. *разг. (о ко́же и т. п.)* хуурад унх; хагзлх.
слепе́нь *зоол.* ту́ргн.
слепе́ц сохр.
слепи́ть I *(ослепля́ть)* сохлх.
слепи́ть II элдх; шавх; *см.* лепи́ть.
сле́пнуть сохрх.
слепо́й *прям. и перен.* сохр; слепо́й на оди́н глаз ӧрӓсн ну́дтӑ; нег ву́днь сохр; слепо́й полёт *ав.* сохр нислгън; ◇ слепа́я кишка́ *анат.* мухр гесн.
сле́пок ӱлгӱр.
слепота́ сохрлгън.
слеса́рный слесарн.
сле́сарь слесарь.
слёт слёт.
слета́ть ннсх; слета́ть за чем-л. *разг. перен.* гӱӱгъӓд ӓвад ирх.
слета́ться *см.* слете́ться.
слете́ть 1. *(улете́ть)* нисдж гарх; 2. *(упасть)* унх; ниисх.
слете́ться нисдж цуглрдж ирцхӓх.
слечь *(в посте́ль)* кевтх.
сли́ва 1. *(плод)* ӧрг; 2. *(де́рево)* ӧрг модн.
слива́ть(ся) *см.* сли́ть(ся).
сли́вки ӧрм.
сли́вочный ӧрмин; сли́вочное ма́сло ӧрмин тосн.
слиза́ть долах.
сли́зистый асата; джалата; сли́зистая оболо́чка *анат.* асан кӧрсн.
слизну́ть долах.
слизь аса; джала.
слипа́ться, сли́пнуться наалдх; аньгдх *(о глазах)*.
сли́ток нухмр; шухмр.
слить 1. *(отли́ть)* талдан савд кех; 2. *перен. (присоедини́ть)* негду́лх.
сли́ться 1. *(соедини́ться)* негдх; 2. *(смеша́ться)* хутхлдх.
слича́ть *см.* сличи́ть.
сличе́нне ӓдлцу́ллгън.
сличи́ть ӓдлцу́лх.
сли́шком 1. дегу́д; даву; сли́шком ра́но дегу́д эрт; э́то уже́ сли́шком энтн дегу́д даву болджана; 2. *(бо́льше)* у́лу талан; заработа́ть 300 рубле́й сли́шком гурвн зун у́лу талан арслнъ олх.
слия́ние негдлгън; нииллгън *(соедине́ние)*; белчр *(то́лько рек)*.
слобода́ слобода.
слова́к словак.
слова́рный словарн.
слова́рь 1. словарь; толко́вый слова́рь цӓӓлгъврта (таӓлврта) словарь; 2. *(запа́с слов)* келн.
слове́сный *(у́стный)* амар келсн.
слови́ть ба́рдж авх.
сло́вно 1. *(как)* ӓдл; 2. *(бу́дто)* кевтӑ; сло́вно его́ кто-л. уколо́л ту́ӱг ку́н хатхчксн кевтӑ.
сло́во ӱг; проси́ть сло́ва ӱг сурх; дать сло́во ӱг ӧгх; заключи́тельное сло́во товчлгч ӱг; нару́шить сло́во ӱгӓн идх; ◇ сло́во в сло́во ӱг-ӱгтнь; сло́вом амрнь келхд; одни́м сло́вом ахрар келхд; други́ми слова́ми онъданар келхд.
словоохо́тливый бурнъха.
словцо́: для кра́сного словца́ *разг.* ке ӱгин тӧла́.
слог слог; ӱзгин ниилгън
слоёный давхр.
сложе́нне 1. *мат.* немлгън; 2. *(те́ла)* ургъц.
сложи́ть 1. *(привести́ в поря́док)* хурах; баглх *(вещи при отъе́зде)*; 2. *(пополам, вчетверо и т. п.)* эвкх; 3. *мат.* немх; 4. *(песню и т. п.)* гаргъх; 5. *перен.*: сложи́ть с себя́ ответственность ялинь даашго болад хуурад гарх; ◇ сложи́ть ору́жие зер-зевӓн хурагъад харӱцдгӓн уурх; сложи́ть го́лову ӓма́н ӧгх; толгъагъан ӧгх.

сложи́ться 1. *(образова́ться)* бурдх; 2. *(сде́лать скла́дчину)* ортглх; негдх.
сло́жный 1. *(не просто́й, запу́танный)* оралдата; 2. *(составно́й)* гол.
слой кӧрсн; давхр.
слом *(до́ма)* хамхллгън.
слома́ть хамхлх; хугълх.
слома́ться хамхрх; хугърх.
сломи́ть *см.* слома́ть; сломи́ть сопротивле́ние сӧрглцлгъинь дарх.
слон 1. *зоол.* зан; 2. *шахм.* теман.
слоно́вый занин; слоно́вая кость занин ясн.
слоня́ться хара-бӓӓх; кедх.
слуга́ зарц; сӧӧвнъ.
слу́жащий ӱӱлнч.
слу́жба ӱӱл; приня́ть на слу́жбу ӱӱлд орулдж авх; вое́нная слу́жба даанд цергллгън; ◇ не в слу́жбу, а в дру́жбу *разг.* зарц биш, залугъин седкл десрӓс.
служе́бный 1. ӱӱлин; служе́бные часы́ ӱӱлин цагин час; 2. *(вспомога́тельный)* дӧнъ болгч; нӧкд болгч.
служи́ть 1. *(быть на слу́жбе)* ӱӱлчлх; кӧдлх *(рабо́тать)*; церглх *(о вое́нных)*; 2. *(помога́ть)* дӧнъ болх; нӧкд болх; зӧв кӱргх.
слух 1. чикн; о́стрый слух сонр чиктӓ; 2. *(молва́)* зӓнъг.
слу́чай 1. *(факт)* учр; йовдл *(происше́ствие)*; 2. *(удо́бный слу́чай)* сам; эв; при слу́чае эвнь болхла; ◇ в тако́м слу́чае тиим болхла; в слу́чае чего́-л. юмн болсн цагт; на сей слу́чай эн саамд; на слу́чай сме́ртн ӱкӓд одхла; в кра́йнем слу́чае аргъан барсн цагт; в слу́чае необходи́мости кергтӓ болсн цагт.
случа́йно санмср угагъар.
случа́йность санмср уга йовдл.
случа́йный 1. санмср уга; 2. *(ку́пленный по слу́чаю)* учрсн.
случа́ться *см.* случи́ться.
случи́ть *(животных)* кӧг тӓвх; нилӱлх; харгъулх.
случи́ться учрх; что случи́лось? юн болдж одв?
слу́чка кӧг тӓвлгън; нилӱллгън; харгъуллгън.
случно́й кӧг тӓвлгънӓ; харгъуллгъна.
слу́шание сонъслгън; слу́шание де́ла *юр.* ӱӱл хӓлӓлгън.
слу́шатель сонъсач.
слу́шать сонъсх.
слу́шаться 1. *средн.* сонъсх; слу́шаться сове́та селвг сонъсх; 2. *страд.* сонъсгдх.
слыть *(кем-л.)* нер кӧдрх.
слыха́ть, слы́шать сонъсх.
слы́шаться сонъсгдх.
слы́шимость сонъсгдлгън.
слы́шимый сонъсгдм.
слы́шно сонъсгдджана.
слы́шный сонъсгдгч.
слюда́ илнънӱр.
слюна́ нӱлмсн; шӱлсн.
сля́коть боран *(о погоде)*; бальчг *(о грязи)*.
сма́зать 1. тӱркх; тослх; тос тӱркх; 2. *разг. перен. (вопро́с и т. п.)* ӱрӓх.
сма́зка 1. *(де́йствие)* тӱрклгън; тослллгън; 2. *(вещество́)* тосн.
смазли́вый *разг.*: смазли́вое ли́чико, смазли́вая ро́жица ӧкӓр чирӓ; эвтӓки чирӓ.
сма́зочный тӱркдг.
сма́зывать *см.* сма́зать.
сма́лец хӓӓлсн гахан ӧӧкн; гахан хоргън.
сма́нивать, смани́ть дуудж авх; менъгӓр меклдж ӧӧртхк.
смастери́ть *разг.* урлх; кех.
сма́тывать *см.* смота́ть.
сма́хивать 1. *см.* смахну́ть; 2. *разг. (быть похо́жим)* дурах.
смахну́ть авч хайх; арчх; сӓвх; смахну́ть пыль элс сӓвх.
сма́чивать *см.* смочи́ть.
смека́ть, смекну́ть *разг.* сувлдж медх.
сме́ло зӧргтӓгъӓр.
сме́лость зӧрг.
сме́лый зӧргтӓ.
смельча́к зӧргтӓ кӱн.
сме́на 1. *(де́йствие)* селвлгън; 2. селвг; селгӓн; на сме́ну кому́-л. селвг болх; у́тренняя сме́на ӧрӱнь селгӓн; ночна́я сме́на сӧӧнь селгӓн; ◇ сме́на белья́ селвг хувцн.
смени́ть селвх; смени́ть бельё́ хувцан селвх; смени́ть лошаде́й мӧрдӱд селвх.
смени́ться селвгдх.
сменя́ть(ся) *см.* смени́ть(ся).
сме́рить кемджӓлх.
смерка́ться *безл.*: смерка́ется холин харан тасрджана; бӱрӱл тасрджана.

смертéльно 1. ӱкм; смертéльно рáненый ӱкм шавта; 2. *перен.*: смертéльно скучáть дже гитлăн ӱӱдх; смертéльно устáть дже гитлăн цуцрх.
смертéльный ӱкм.
смéртность ӱклгън.
смéртный 1. *сущ.* ӱкдг; 2. *прил.* ӱклин; 3. *(относящийся к смéрти):* смéртный час ăмн гаргч час; смéртная казнь хăăчлă харгъуллгън; смéртный приговор алх шиидвр.
смертонóсный ăмнд хорта.
смерть ӱкл; насúльственная смерть алгдлгън; спастú от смéрти ӱклăс гаргъх; быть прú смерти ӱкхинь ӧмн ӧргнд кӱрх.
смерч сорнч.
сместú *прям. и перен.* хамх; сăвӱрдх; сместú пыль элс хамх (сăвх); сместú что-л. с лицá землú газрин нӱр десрăс сăвӱрддж (хамдж) уга кех.
сместúть зааглх.
смесь хольан.
смéта смет [ору гаругъин эура].
сметáна ӧрм.
сметáть I *см.* сместú.
сметáть II *(сшить крýпными стежкáми)* шидх; кӧшх.
смéтливость олмгъа боллгън.
смéтливый олмгъа.
сметь зӧрх; чадх.
смех инăдн; ◇ поднять когó-л. нá смех наад бăрдж инăх; кӱрам нá смех такаст наад кех; смéха рáди инăхин төлă.
смехотвóрный инăд кӱргг ч.
смéшанный хольата.
смешáть 1. *(чтóбы получáть смесь)* хольх; 2. *(привестú в беспорядок)* хутхк; семрх; 3. *(перепýтать)* эндӱрх.
смешáться 1. хутхлдх; смешáться с толпóй олн ăмтнлă хутхлддж одх; 2. *(смутúться)* ӱӱмх.
смешéние хутхлдлгън; смешéние языкóв зӱсн-эӱӱл келн хутхлдлгън.
смéшивание хутхлгън; хольлгън.
смéшивать(ся) *см.* смешáть(ся).
смешúть инăлгъх.
смешлúвый инăмтхă.
смешнó инăдтă.
смешнóй инăдтă.
смещáть *см.* сместúть.
смещéние заагрлгън.
смеяться инăх; смеяться доупáду *разг.* элкн модн болтл инăх.
смúловаться *(над кем-л.)* ӧр ӧвдх.
смирéние номгърлгън.
смирéнный номгърсн.
смирúтельный номгърулдг; тогтнулдг; смирúтельная рубáшка номгърулдг (тогтнулдг) кинлг.
смирúть номгърулх; тогтнулх.
смирúться номгърх; тогтнх.
смúрно номгънар.
смúрный номгън.
смирять(ся) *см.* смирúть(ся).
смолá мокн *(древéсная)*; салм *(вар)*.
смолúстый мокта; салмта.
смолúть салмдх.
смолкáть, смóлкнуть ă тасрх; намшрх *(о шýме)*; тогтнх *(успокóиться)*.
смóлоду багъ цагтан *(в мóлодости)*; багъасн авн *(с молодúх лет)*.
смоль: чёрный как смоль салм хар.
сморкáться ниих.
смородúна сувсн бӧӧлджргън.
смóрщенный хӱрнăслсн; ӱмисн *(ссóхшийся)*.
смóрщить хӱрнăслӱлх.
смóрщиться бирчих; хӱрнăслӱлх; *см.* мóрщиться.
смотáть 1. *(размотáть)* пуплх; 2. *(сдéлать мотóк)* орах; долдалх.
смотр хăлăлгън; смотр войскáм цергӱд хăлăлгън.
смотрéть *в разн. знач.* хăлăх; харх *(вдаль)*.
смотрéться 1. хăлăх; 2. *страд.* хăлăгдх; пьéса смóтрится с интерéсом наадн соньмсгддж хăлăгднă; смотрéться в зéркало тольд бийăн хăлăх.
смотрúтель хăлăгъăч.
смочúть норгъх; девтăх.
смрад му ӱнр; ӱмкă ӱнр; хунъшг ӱнр.
смрáдный му ӱнртă; ӱмкă ӱнртă; хунъшг ӱнртă.
смуглолúцый хар чирăтă.
смýглый хар.
смýта ӱӱмăн.
смутúть башрдах; ичăх.
смутúться башрдх; ичх.
смýтный бутхата; ӱӱмăтă.
смутьян хутхур; задин хутхур.
смýшки хӱрсх.
смýшковый хӱрсхăр кесн.
смущáть(ся) *см.* смутúть(ся).
смущéние башрдлгън; ичлгън.
смущённый башрдсн; ичсн.

смыва́ть(ся) *см.* **сма́ть(ся).**
смыка́ть(ся) *см.* **сомкну́ть(ся).**
смысл 1. *(значе́ние)* утх-ухан; 2. *(основа́ние)* оло; керг; **нет смы́сла туда́ итти́** тиигӑндӑн оч оло уга.
смы́слить медх; ооло.
смысло́вой утх-ухань.
смыть угъах.
смы́ться *(при мытье́)* угъагддж гарх.
смы́чка смычк.
смычко́вые *муз.* нумар татдг.
смычо́к *муз.* нумн.
смышлёный ухата; олмгъа.
смягча́ть *см.* смягчи́ть.
смягче́ние 1. джооларуллгън; 2. *перен.* гонъгруллгън.
смягчи́ть 1. джооларулх; элднъдулх; 2. *перен.* гонъгрулх.
смягчи́ться 1. джоолрх; элднъдх; 2. *перен.* гонъгрх.
смяте́нне ууман.
смять умгх.
снабди́ть, снабжа́ть тетхх.
снабжа́ться теткгдх.
снабже́ние тетклгън.
снайпер *воен.* снайпер; тов хадг кун.
снару́жи 1. *(вне)* газа; 2. *(извне́)* газагъас; 3. *(по внеи́шности)* газад бийӑсн.
снаря́д товин сумн.
снаряди́ть 1. *(снабди́ть одеждой и т. п.)* хувцлх; агсх; бигцлх; 2. *(послáть)* илгӑх; агсх.
снаряди́ться бигцлгдх; агсгдх; **снаряди́ться в доро́гу** хаалгъд бедрх.
снаряжа́ть(ся) *см.* снаряди́ть(ся).
снаряже́ние хувцн-хунр; зер-зев; бигц.
снача́ла 1. *(сперва́)* экн авгтан; 2. *(снова)* экн авгас авн; дӑкнӑс.
снег цасн; **идёт снег** цасн орджана.
снегово́й цасна.
снегопа́д цасн уналгъи; цасн орлгън.
снежи́нка цасна умш.
сне́жный цасна.
снести́ 1. *(отнести́)* кургх; 2. *(о птице)* ондглх; 3. *(разру́шить)* эвдх; эоох; 4. *перен. (перенести́)* даах.
снести́сь 1. *(связа́ться)* залгълдх; зааврт авх; 2. *(о пти́це)* ондгӑх.
снижа́ть(ся) *см.* сни́зить(ся).
снижже́ние 1. дор орлгън; киларддлгън, кимдрлгън *(о цене́)*; багъруллгън *(уменьше́ние)*; хаслгън *(сокраще́ние)*; 2. *ав.* буулгън; суулгън.
сни́зить 1. дор орулх; киларду́лх, кимдру́лх *(цену)*; багърулх *(уменьша́ть)*; хасх *(сократи́ть)*; 2. *перен.* сни́зить тон дуугъан аргъулдх.
сни́зиться 1. дор орх; киларддх, кимдрх *(о цене́)*; багърх *(уменьша́ться)*; 2. *ав.* буух; суух.
сни́зу дорас; **сни́зу вверх** дорас деегша́н.
снима́ть(ся) *см.* сня́ть(ся).
сни́мок зург.
снискА́ть хӑӑх; олх; **снискА́ть сла́ву** алдр нер хӑӑдж олх.
сни́скивать *см.* снискА́ть; **сни́скивать себе́** пропита́ние теджа́л хӑӑдж олх.
снисходи́тельно оршанъгъутагъар.
снисходи́тельный оршанъгъутӑ; тевчнъгъу.
снисхожде́ние оршанъгъу; тевчлгън.
сни́ться зуудлгдх.
сно́ва 1. *(сначала)* шинас; 2. *(опя́ть)* дӑкнӑс.
снова́ть нар-цар йовх; гуулдх.
сновиде́ние зуудн.
сноп боодг.
снорбо́вка гавшун; дамшлт; эв.
носи́ть I *см.* снести́.
носи́ть II элӑх; *см.* износи́ть.
носи́ться I *см.* снести́сь 1.
носи́ться II элх; *см.* износи́ться.
сно́ска темдг; цӑӑлгъвр.
сно́сный зовин дунд.
снотво́рный *прям. и перен.* нор кургу́лгч.
сноха́ бер *(жена́ сы́на)*; берги *(жена́ старшего бра́та)*.
сноше́ние залгъмдж.
сня́тие 1. авлгън *(карау́ла, оса́ды и т. п.)*; сулгхлгън *(аре́ста, запреще́ния и т. п.)*; 2. *(убо́рка)*: **сня́тие урожа́я** тӑрӑ хуралгън; ◇ **сня́тие с рабо́ты** кодлмша́с гаргългън; **сня́тие с ме́ли** хӑӑрдсн савиг татдж гаргългън.
снять 1. таӑлх; авх; **снять ша́пку** махлагъан авх; **снять руба́шку** килг тӑӑлх; **снять сли́вки с молока́** усна́ орминь авх; 2. *с.-х.* хадх *(зла́ки)*; таслх *(фру́кты)*; 3. *фот.* цокдж авх; 4. *(ка́рты)* хагълх; ◇ **снять с рабо́ты** кодлмшаснь гаргъх; **снять с учёта** тоогъас гаргъх; **снять ме́рку** улгур авх.
сня́ться 1. *фот.* зургаи докулх;

2. *мор.:* сня́ться с я́коря джахран оргад гарх; сня́ться с мели́ хаярдсн газрасн молтрх.
со *см.* с.
соа́втор хамдан бичлдсн кӯн; хамдан келдсн кӯн.
соа́вторство хамдан бичлдлгън; хамдан келдлгън.
соба́ка ноха; го́нчая соба́ка шург.
соба́чий нохан.
собесе́дник кӯндгч кӯн.
собесе́дование кӯндлгън; зӧвчлгън.
собира́ние пуглуллгън.
собира́тель пуглулач.
собира́ть(ся) *см.* собра́ть(ся).
собла́зн ав.
соблазни́тель авлач.
соблазни́тельный авта; дуршулгч.
соблазни́ть авлх; дуршулх.
соблазни́ться авлгдх; авт орх; дурш.
соблазня́ть(ся) *см.* соблазни́ть(ся).
соблюда́ть *см.* соблюсти́.
соблюде́ние сакългън.
соблюсти́ сакх.
собо́й бийарн.
соболе́знование сана зовлгън; вы́разить соболе́знование сана зовсан хӱргх.
соболе́зновать сана зовх.
собо́лий булгъна; булгъна арсн *(из со́боля)*.
со́боль булгън.
собо́ю *см.* собо́й.
собра́ние 1. хург; о́бщее собра́ние олна хург; 2. *(колле́кция)* хуранъгъу; собра́ние сочине́ний бичсн юмсин хуранъгъу.
собра́ть *в разн. знач.* пуглулх; хурах.
собра́ться 1. хурх; пуглрх; 2. *(приго́товиться)* бедрх; белдх; я собра́лся е́хать би йовхар бедрчкӯв (белдчкӯв).
со́бственник эзн; эврка́.
со́бственнический эзнъкгч; эврка́лгън.
собственнору́чно эвра́нь гарар.
собственнору́чный эвра́нь гар.
со́бственность эвра́ эдл-аху, мал-гер.
со́бственный эвра́.
собы́тие йовдл.
сова́ *зоол.* гурвлгъ [шовун].
сова́ть чихх; ахулх.
сова́ться *разг. (вме́шиваться)* орлцх.
совершать(ся) *см.* соверши́ть(ся).
соверше́нно тӧрӯц; мел.
совершенноле́тие наснь дигг.
совершеннолетний наснь дигт кӯрси.
соверше́нный дуту уга; сан.
соверше́нство дуту уга боллгън; сан боллгън.
соверше́нствование ясгдлгън.
соверше́нствовать ясх.
соверше́нствоваться ясрх; ясрулгдх.
соверши́ть кех; гаргъх.
соверши́ться кегддж одх; гаргъгддж одх; болдж одх.
со́веститься ичх; эмах.
со́вестно ичквт.
со́весть ичр.
сове́т I *(высказывание)* селвг; врачебный сове́т эмчин селвг; дать сове́т селвг ӧк.
сове́т II совет; Верхо́вный Сове́т Верховн Совет; Сове́т Наро́дных Комисса́ров (СНК) Народн Комиссармудин Совет (СНК).
сове́тник селвгч.
сове́товать сӯв-селвг ӧгх.
сове́товаться 1. *(спрашивать сове́та)* селвг сурх; 2. *(между собо́й)* хӯӯвлх.
сове́тский советск; Сове́тский Сою́з Советск Союз; сове́тская власть советин йосн.
сове́тчик селвгч; сӯвта́-селвгта́ кӯн.
совеща́ние хӯӯв.
совеща́тельный хӯӯвин; совеща́тельный го́лос хӯӯвин дун.
совеща́ться *(о чём-л.)* зӧвчлх; хӯӯвлх.
совладе́лец ортг эзн.
совмести́мый негдӯлдж болм; ниицӯлдж болм.
совмести́тельство даалгън; негдӯллгън; ниицӯллгън; рабо́тать по совмести́тельству нег газр хойр кӧдлмш даах.
совмести́ть негдӯлх; негдӯлдж даах.
совмести́ться 1. *(совпа́сть)* харгъх; 2. *(соедини́ться)* негдх; ниицх.
совме́стно хамдан; ниидр.
совме́стный хам; хамдан; совме́стная рабо́та хам(дан) кесн кӧдлмш.
совмеща́ть(ся) *см.* совмести́ть(ся).
Совнарко́м (Сове́т Наро́дных Комисса́ров) Совнарком (Народн Комиссармудин Совет).
совок совг.
совокупле́ние негдлгън; ниилгън.

совокупля́ться негдх; ниилдх.
совоку́пно ниидр.
совпада́ть *см.* совпа́сть.
совпаде́нне харгълцлгън.
совпа́сть харгълцх.
соврати́ть ӱрӓх; хаджгър хаалгъд орулх.
совра́ть худл келх.
совраща́ть *см.* соврати́ть.
совраще́ние ӱрӓлгън; хаджилгългън.
совреме́нник нег цагла бӓӓсн ку́н; совреме́ннник Пу́шкина цага ку́н.
совреме́нный эн цага; одагъин.
совсе́м тӧру́д; я его́ совсе́м не зна́ю би тӱ́ӱг тӧру́д тӓнхшв.
совхо́з совхоз.
согла́сие зӧв; эв.
согласи́ться зӧвшӓркх.
согла́сно 1. эвтӓ; ни-негн; жить согла́сно эвтӓ, ни-негн бӓӓх; 2.: согла́сно чему́-л., согла́сно с чем-л. нитӓ; иштӓ.
согла́сный I *прил.* 1. *(на что-л.)* зӧвшӓркгч; 2. *(гармони́чный)* нитӓ.
согла́сный II *сущ. грам.* гекегч.
согласова́ние 1. *(с кем-л.)* зӧвчллгън; 2. *(интере́сов, це́лей и т. п.)* ниицӱ́ллгън.
согласо́ванно нн-негтӓгъӓр; ниитӓнъӓр.
согласова́ть 1. *(с кем-л.)* зӧвчлх; эвцӱ́лх *(примиря́ть)*; 2. *(с чем-л.)* ниицӱ́лх.
соглаше́ние 1. зӧвшӓл; 2. *(до́говор)* бооцан; зӧвшӓл.
соглядатай гетӓч.
согна́ть кӧӧдж буулгъх.
согну́ть нугълх.
согну́ться нугърх; мӓтих; уйдх.
согрева́ние халуллгън; бӱлӓллгън.
согрева́ть(ся) *см.* согре́ть(ся).
согре́ть халулх; бӱлӓлх; дулатхк.
согре́ться халх; бӱлӓдх; дуладх.
согреши́ть килнц гаргъх.
со́да соод.
содействие *(по́мощь)* дӧнъ; при содействии дӧнътӓ.
содействовать *(помога́ть)* дӧнъ болх.
содержа́ние 1. (*де́йствие по глаголу* содержа́ть) тетклгън; теджӓлгън; бӓрлгън; 2. *(зарпла́та)* ко́лсн; 3. *(содержи́мое)* бӓӓх; 4. *(кни́ги и т. п.)* утх; утх-ухан; содержа́ние письма́ бичгин утх-ухан; кра́ткое содержа́нне ахр утх.
содержа́тельный ухата.
содержа́ть 1. *(кого́-л.)* теткх; теджӓх *(корми́ть)*; 2. *(вмеща́ть, заключа́ть в себе́)* бӓӓх.
содержа́ться *(находи́ться)* бӓӓх.
содержи́мое дотркнь.
со́довый соодин; со́довая вода́ солдта усн.
содокла́д содоклад.
содокла́дчик содокладчик.
содра́ть 1. *(шку́ру, кору́ и т. п.)* шулх; хуулх; зорх *(оцара́пать)*; 2. *разг. перен.* алдулдж авх; содра́ть с кого́-л. сто рубле́й зун арслнъ алдулдж авх.
содрога́ние заратрлгън.
содрога́ться, содрогну́ться заратрх.
соедине́ние 1. *(де́йствие)* ниилӱ́ллгън; негдӱ́ллгън; 2. *хим.* нӓӓрӱ́ллгън.
соединённый негдӱ́лсн; соединённым уси́лиями ни негдӓд.
соединя́ть негдӱ́лх; соедини́ть по телефо́ну телефогъар негдӱ́лх.
соедини́ться негдх; ниилх.
соедини́ть(ся) *см.* соедини́ть(ся).
сожале́ние гундл *(жа́лость)*; харм *(сострада́ние)*; из сожале́ния хармнад; к сожале́нию гундлта юмн гацхларн.
сожале́ть *(о че́м-л.)* гундх.
сожже́ние шаталгън; чиндрллгън *(тру́пов)*.
сожи́тель, сожи́тельница хамдан бӓӓх (кӱ́кд) кӱн; хань.
сожи́тельство хамдан бӓӓлгън.
сожи́тельствовать ханьцх; хамдан бӓӓх.
созва́ть хурах; цуглулх.
созве́здие *астр.* баг одн
созву́чие *муз.* ниицлгън.
созву́чный ниицӓтӓ.
создава́ть(ся) *см.* созда́ть(ся).
созда́ние 1. *(де́йствие)* заялгън; ӱӱдӓлгън; 2. *(произведе́ние)* зокал.
созда́ть заях; ӱӱдӓх; гаргъх; бӱтӓх.
созда́ться тӧрх; ӱӱдх; бӱтх.
сознава́ть(ся) *см.* созна́ть(ся).
созна́ние 1. медрл; серл; кла́ссовое созна́ние классов медрл (серл); 2. *(призна́ние)* гемшӓлгън; 3. *(чу́вство)* серл; прийти́ в созна́ние серл орх.
созна́тельно медӓ бӓӓдж; зӧрца́с.

созна́тельность медрл; серл.
созна́тельный 1. медрлтӓ; серлтӓ; 2. *(намéренный)* медӓ бӓӓдж кеси; зӧрц.
созна́ть медх.
созна́ться *(в чём-л.)* геман медх.
созрева́ние болзсрлгън.
созрева́ть *см.* созре́ть.
созре́вший болвсрсн.
созре́ть *в разн. знач.* болвсрх.
созы́в хурадгън.
созыва́ть *см.* созва́ть.
созыва́ться хурагдх; цуглулгдх.
сойти́ 1. *(вниз)* буух; 2. *(о ко́же, кра́ске и т. п.)* хуурч унх; 3. *(с доро́ги, с ре́льсов и т. п.)* гарх; 4. *(пройти́)* ӧнъгрх; э́то сошло́ незаме́ченным эн медгдл уга ӧнъгрв; 5. *(быть при́нятым за кого́-л., за что-л.)* тӧлӓлгдх; ◇ **сойти́ с ума́** донллх; **сойдёт!** гем уга!
сойти́сь 1. *(собра́ться)* ханьлх; цуглрх; 2. *(встре́титься)* харгъх; 3. *(сбли́зиться)* ӧӧрддж тӓнлдх; 4. *(согласи́ться)* эвӓн олх; 5. *(совпа́сть)* харгълцх.
сок шӱӱсн; шим.
со́кол *зоол.* начн; шонъхр.
соколи́ный начна; шонъхрин.
сократи́ть *в разн. знач.* хасх.
сократи́ться 1. агчх *(уменьши́ться)*; ахрдх *(укороти́ться)*; 2. *мат.* хасгдх; багърх.
сокраща́ть(ся) *см.* сократи́ть(ся).
сокраще́ние 1. *в разн. знач.* хаслгън; багъруллгъш; ахрдуллгън *(укороче́ние)*; 2. *физл.* агчлгън.
сокращённый хасгдсн; ахрдулгдсн.
сокрове́нный нуувчин.
сокро́вище зӧӧр.
сокруша́ть *см.* сокруши́ть.
сокруша́ться энллх; энрх.
сокруши́тельный нӱргч; эвдгч.
сокруши́ть динрӱлх; эвдх.
сокры́тие нуулгън; дарлгън.
солга́ть худл келх.
солда́т салдс.
соле́нне *(де́йствие)* давсллгън.
соле́ный давста.
солидаризи́роваться солидаризаций кех; ни-нсгдх.
солида́рность солидарность.
солида́рный солидарн; ни-негн; нег халӓцтӓ.
соли́дный 1. *(про́чный, основа́тель-ный)* батта; нткятӓ; 2. *(о челове́ке — серьёзный)* шалхгър; барата кӱн; наста кӱн *(пожило́й)*.
соли́ст солист; сӧнъч.
солите́р *зоол.* солитер; мецгӓ.
соли́ть давслх.
со́лнечный 1. нарна; **со́лнечное пятно́** нарна тарлнъгуд; **со́лнечный день** нарта ӧдр; **со́лнечное затме́ние** нарн хаагдлгън; *уст.* араха бӓрлгън; **со́лнечный уда́р** *мед.* нарн нвтрх; 2. *перен.* нарта.
со́лнце нарн.
сбло *муз.* соло.
солове́й халвгъ.
соло́вый шаргъ.
соловьи́ный халвгъин.
соло́ма солом.
соло́менный соломин; солом(та).
солони́на давслсн махн.
соло́нка давснь сав.
солончаки́ *геол.* худжр; хаг.
соль *мин., хим.* давсн; **пова́ренная соль** бӓӓвнъ давсн; **ка́менная соль** чолун давсн; **англи́йская соль** *фарм.* англий давсн.
сом джаал [загъсн].
со́мкнутый *воен.*: **со́мкнутым стро́ем** ээм-ээмӓн харгълдулад.
сомкну́ть 1. *(закры́ть)* аньх; **сомкну́ть глаза́** нӱдӓн аньх; 2. *воен.* негдӱлх; **сомкну́ть ряды́** верглӓгъӓн негдӱлх.
сомкну́ться 1. *(закры́ться)* аньгдх; 2. *воен.* негдх.
сомнева́ться *(в чём-л.)* магъдлх; эс иткх; дамнх.
сомне́ние магъд; дамнал; **в э́том нет сомне́ния** энӱнд магъд уга.
сомни́тельный 1. *(недостове́рный)* магъдта; 2. *(подозри́тельный)* харта.
сон 1. *(состоя́ние)* нӧр; **послеобе́денный сон** ӱдин хоётк нӧр; 2. *(сновиде́ние)* зӱӱдн; **мне сни́лся сон** намд зӱӱдн орв.
сонли́вый нӧӧрсг.
со́нный нӧӧрмӱ.
сообража́ть 1. *(размышля́ть)* ухалх; уха тунъгъах; 2. *(понима́ть)* медх; тоолх.
соображе́ние 1. *(понима́ние)* медрл; тоолвр; 2. *(причи́на)* учр.
сообрази́тельность томата боллгън; сӱвтӓ боллгън.
сообрази́тельный томата; сӱвтӓ.

сообрази́ть 1. *(понять)* медх; 2. *(взве́сить)* тоолх; ухалх.
сообра́зно ӓдлӑр; кирӑр.
сообща́ хамдан.
сообща́ть *см.* сообщи́ть.
сообща́ться залгълцх; зӑнъг авлцх.
сообще́ние 1. *(связь)* залгълцан; **воздду́шное сообще́ние** агъарар залгълцлгън; **железнодоро́жное сообще́ние** тӧмр-хаалгъар залгълцлгън; 2. *(изве́стие)* зӑнъг.
сообщи́ть зӑнъг ӧгх.
сообщник орлцгсн кӯн.
соорудо́ить, сооружа́ть босгъх; бӑрх.
сооруже́ние 1. *(де́йствие)* босхлгън; бӑрлгън; 2. *(зда́ние)* гер; бӑрсн, босхсн юмн.
соответственно кирӑр; зӧвӑр; ӓдлӑр; нииц**а**тӑгъӑр.
соответственный зӧвтӑ; киртӑ; нииц**а**тӑ.
соответствие ни; **в соответствии с чем-л.** нинтӑ.
соответствовать дӯнъцх; тенъцх; нииц**х**.
соответствующий *(чему́-л.)* зӧвтӑ; кирӑ; дӯнъгӑ.
соотечественник тӧрскн негн кӯн.
соотношение дӯнъцӑ; кир.
сопе́ние сӯӯкнллгън.
сопе́рник мӧӈӑркгч кӯн.
сопе́рничать мӧӈӑркх.
сопе́рничество мӧӈӑрклгън.
сопе́ть сӯӯкнх.
со́пка соопк; уул.
сопли́вый нуста.
сопля́ нусн.
сопоста́вить дӯнъцӯлх.
сопоставле́ние дӯнъцӯллгън.
сопоставля́ть *см.* сопоста́вить.
сопра́но сопрано [кӯӯкд кӯӯнӑ ӓмтин нӑрхн дун].
соприкаса́ться *прям. и перен.* харгълцх; харгъх.
соприкоснове́ние харгългън.
соприкосну́ться харгъх.
сопроводи́тельный дахулгч.
сопровожда́ть дахк; гаргъх.
сопровожда́ться дахулгдх; гаргъгдх.
сопровожде́ние 1. *(де́йствие)* гаргългън; 2. *(сопровождающие)* дахуль; гаргъгч улс.
сопротивле́ние *в разн. знач.* харӯцлгън; **оказа́ть сопротивле́ние** харӯцх; сӧргх.
сопротивля́ться харӯцх.
сопу́тствовать дахк.
сор хог-бог.
соразме́рно кемджӑтӑгъӑр.
соразме́рный кемджӑтӑ.
сора́тник соратник [хамдан нег кӧдлмш кедж йовсн кӯн].
сорване́ц альвн; шулмта.
сорва́ть 1. *в разн. знач.* таслх; **сорва́ть цветы́** цецгӯд таслх; **сорва́ть ста́чку** стачк эвдх; 2. *разг. (вы́местить):* **сорва́ть зло́бу на ком-л.** ууран нег кӯӯнд гаргъх.
сорва́ться 1. алдрх; унх *(упасть)*; ◇ **у него́ сорвало́сь сло́во** тер ӯг алдчкв; **сорва́ться с ме́ста** дорк ормасн гарад гӯӯх; 2. *разг. (не уда́ться)* алдрх; эс болх.
сорганизова́ть бӯрдӑх.
соревнова́ние дӧрлдӑн; **социалисти́ческое соревнова́ние** социалистическ дӧрлдӑн; **вы́звать на соревнова́ние** дӧрлдӑнд дуудх.
соревнова́ться дӧрлдх.
сори́нка бог; нӧтрӯсн.
сори́ть хайх; бузрдах; **сори́ть деньга́ми** мӧнъг цацх.
со́рный: со́рная трава́ оралдата бӧвсн.
со́рок дӧчн.
сорока́ шаазгъа [шовун].
сорокале́тний дӧчтӑ.
сороково́й дӧчдгч.
сорочка кинлг.
сорт сорт.
сортирова́ть йилгъх.
сортиро́вка йилгългън.
соса́ние кӧклгън.
соса́ть кӧкх.
сосва́тать кӯн келх *(де́вушку)*; **хадмд хӑӑх** *(мужчи́ну)*.
сосе́д ӓӓл, хоша кӯн.
сосе́дний ӓӓлин; хоша.
сосе́дство ӓӓл, хоша бӑӑлгън.
соси́ска сосиск.
со́ска увдж.
соска́бливать *см.* соскобли́ть.
соска́кивать *см.* соскочи́ть.
соска́льзывать *см.* соскользну́ть.
соскобли́ть хусх.
соскользну́ть хӑлтрх.
соскочи́ть ӧсрдж босх.
соску́читься санх.
сосла́ть туух.
сосла́ться заах; **сосла́ться на чьё-л. мне́ние** кӯӯнӑ хӑлӑц заах.

сослóвие зерг.
сослужи́вец хамдан ӱӱлчлгч кӱн.
сослужи́ть: сослужи́ть слу́жбу тус кӱргх.
сосна́ шар харгъа.
сосно́вый шар харгъа.
сосну́ть *разг.* унтх; **сосну́ть немно́го** невчкн зуур унтх.
сосо́к кӧкн.
сосредото́ченно шилтдж.
сосредото́ченный цуглулгдсн; хурагдсн; шилтгсн *(внима́тельный)*.
сосредото́чить цуглулх; баглх; шилтӑх.
сосредото́читься цуглрх; шилтх.
соста́в *в разн. знач.* состав.
состави́тель тӱӱрвдӑч.
соста́вить 1. *(собра́ть)* цуглулх; хурах; 2. *(сочини́ть)* тӱӱрвдх; **соста́вить протоко́л** тогтавр бичх; 3. *(образова́ть)* хоршах; **э́то соста́вит большу́ю су́мму** энтн хоршхларн ик мӧнъгн болн гиджа́на́.
соста́виться хоршх.
составле́ние 1. хоршуллгън; цуглуллгън; 2. *(выраба́тывание)* бичлгън; тӱӱрвдлгън.
составля́ть(ся) *см.* соста́вить(ся).
составно́й гол; кӧрнъг.
соста́риться кӧгшрх.
состоя́ние 1. *(положе́ние)* бӑа́дл; чадх чидл; 2. *(капита́л)* зӧӧр.
состоя́тельность 1. *(благосостоя́ние, доста́ток)* бӑа́хта́ боллгън; 2. *перен. (обосно́ванность)* батта, улта йовдл.
состоя́тельный 1. бӑа́хта́; 2. *перен. (обосно́ванный)* батта; улта.
состоя́ть бӑа́х; **состоя́ть в до́лжности кого́-л.** ӱӱл даадж бӑа́х.
состоя́ться болх.
страда́ние сана зовлгън; ӧр ӧвдлгън.
страда́тельный ӧр ӧвч.
состяза́ние ата-маргъан; ӱрс *(борьба́)*; урлдан *(ко́нское и в бе́ге)*.
состяза́ться атархк.
сосу́д сав.
сосу́лька кӧрсн дусал.
сосуно́к кӧкӑр.
сосчита́ть тоолх.
сотру́дник сотрудник; **нау́чный сотру́дник** научн сотрудник.
сотру́дничать кӧдлх.
сотряса́ть догдлулх.
сотряса́ться догдлх.
сотрясе́ние догдллгън; чичрлгън; цоклгън *(уда́р)*; **сотрясе́ние мо́зга** *мед.* эки кӧндрлгън.
со́тый зуудгч; **со́тый но́мер** зуудгч нӧӧмр.
со́ус шӱӱси.
соуча́стие орлцлгън.
соуча́стник орлцгсн кӱн.
соха́ *с.-х.* андсх.
со́хнуть 1. хагсх; 2. *перен.* эцх; хатх.
сохране́ние хадгъллгън; **дать на сохране́ние** хадгълуллгънд ӧгх.
сохрани́ть хадгълх; ӱлдӑх.
сохрани́ться хадгълата ӱлдх; ӱлдх; **он хорошо́ сохрани́лся** *(о челове́ке)* тер кевтӑн улддж (кӧгшрсн юмн уга); **сохрани́ться в па́мяти** сананд ӱлдх.
сохра́нность хадгългдх; **быть в сохра́нности** бӱтн-бӱрн хадгългдх.
сохраня́ть(ся) *см.* сохрани́ть(ся).
соцдо́говво́р (социалисти́ческий до́говво́р) социалистическ бооцан.
соцна́л-демокра́т социал-демократ.
социализа́ция социализаций.
социали́зм социализм.
социали́ст социалист.
социалисти́ческий социалистическ; **социалисти́ческое строи́тельство** социалистическ тосхлгън.
социа́льный социальн; **социа́льное страхова́ние** социальн страхованъ; **социа́льное положе́ние** социальн бӑа́дл.
социоло́гия социологий.
соцсоревнова́ние (социалисти́ческое соревнова́ние) социалистическ дӧрлдан.
соцстра́х (социа́льное страхова́ние) соцстрах (социальн страхованъ).
сочета́ние нииӱллгън.
сочета́ть нииӱлх.
сочине́ние зокъял; **по́лное собра́ние сочине́ний** зокъялин бӱрн хуранъгъу.
сочини́ть, сочиня́ть 1. *лит.* тӱӱрвдх; 2. *(вы́думать)* уханасн гаргъх.
сочи́ться чиихлтх.
со́чность шимтӑ боллгън.
со́чный шимтӑ.
сочу́вственно сана зовсар.
сочу́вственный сана зовгсн.
сочу́вствие сана зовлгън.
сочу́вствовать сана зовх.

сочу́вствующий хăлăц хувацгч.
сою́з 1. *(едине́ние)* союз; нииц ăн; **сою́з рабо́чего кла́сса и трудя́щихся масс** крестьянства кӧдлышчнрин класс болн крестьянствин кӯч-колсăрн бăăгч олна союз (нииц ăн); 2. *(объедине́ние)* союз; **Сове́тский Сою́з** Советск Союз; **профессиона́льный сою́з** профессиональн союз; 3. *грам.* союз.
Сою́з Сове́тских Социалисти́ческих Респу́блик (СССР) Советск Социалистическ Республикин Союз (СССР).
сою́зник неги хӯн.
сою́зный союзн; **сою́зная респу́блика** союзн республик.
себя́ соя [оли зӯсн хот-хол кедг бурцг татврта темсн].
спада́ть *см.* спасть.
спазм, спа́зма акрмдлгън.
спа́нвать I ăрк уулгъх; сокгах.
спа́нвать II *см.* спаять.
спа́йка 1. наалдлгън; 2. *перен.* ни-нӗгн.
спали́ть хуухлх.
спа́льный: спа́льная ко́мната унтдг ӧрă; **спа́льный вагон** унтдг вагон.
спа́льня унтдг ӧрă.
спа́ренный хойраг зӯӯсн.
спартакиа́да *спорт.* спартакиад.
спаса́ние ăм аврлгън.
спаса́тельный ăм аврлгъна; ăм аврдг; **спаса́тельный круг** уснд унсн кӯӯнд ӧгдг тӧгă.
спаса́ть(ся) *см.* спасти́(сь).
спасе́ние ăм аврлгън.
спаси́бо ханджанав.
спаси́тель ăм аврач.
спасти́ ăм аврх.
спасти́сь ăмд гарх.
спасть шувтрх; унх; татх; хăрх; **вода́ спа́ла** усн хăрӯ татв.
спать унгх.
спа́янность нинтă боллгън.
спа́янный нинтă.
спаять 1. ганънх; 2. *перен.* негдӯлх; ннилӯлх.
спекта́кль наадн; спектакль.
спектр *физ.* спектр.
спекули́ровать арсмчлх; арсм гӯӯлгх.
спекуля́нт арсмч.
спекулятивный арсмин.
спекуля́ция арсмллгън.
спелена́ть орах.
спе́лый болсн.
сперва́ тӯрӯлдж; экн авгтан.
спе́реди ӧмнăснь; ӧмн бийăснь.
спёртый: спёртый во́здух хунъшг ӯнр.
спесивый караг; икркг.
спесь караг; ик санан; **сбить спесь** караг (ик санагъинь) шантрулх.
спеть I *(о плодах)* болх.
спеть II *(пе́сню)* дуулх.
спе́ться *разг. перен.* нииц х.
специализа́ция специализаций [шишлнъ нег халхар мергшлгън].
специализи́роваться специальность авх.
специали́ст специалист; туслнъ медрлтă кӯн.
специа́льность специальность; туслнъ медрл.
специа́льный специальн; туслнъ.
специфи́ческий специфическ; шишлнъ.
спецодёжда шишлнъ хувцн.
спеши́ть адгъх; часы́ спеша́т час уралан гӯӯдж йовна.
спе́шиться йовгъдх; буух.
спе́шка адгългън; акрмдлгън.
спе́шно адгъдж; акрмддж.
спе́шный адгъмта; акрмджта; **спе́шное письмо́** адгъмта бичг.
спива́ться *см.* спиться.
спили́ть кӧрăдх.
спина́ нургън.
спи́нка *(у ме́бели)* нургън.
спинно́й нургъна; **спинно́й хребе́т** зо; **спинно́й мозг** нугърсн.
спира́ль спираль; эрăсн.
спирометр *мед.* спирометр [оошгин ки кемджăлдг аппарат].
спирт спирт; хорз; **нашаты́рный спирт** нашатырн спирт; джац.
спиртно́й спиртта; **спиртны́е напи́тки** спиртта унди.
списа́ть 1. *(скопировать)* буулгъдж авх; 2. *(долг, су́мму)* уурулх.
списа́ться бичлцх.
спи́сок 1. *(пе́речень)* списк; 2. *(ко́пия)* хар.
спи́сывать(ся) *см.* списа́ть(ся).
спи́ться *разг.* ăркд орад ӯрх.
спи́ца 1. *(для вяза́нья)* зӯн; 2. *(колеса́)* хургън.
спи́чечный хусдгин.
спи́чка хусдг; серньг.
сплав I *(ле́са)* урсхлгън.

сплав II *(металлов)* хаальгън.
спла́вить I 1. *(лес)* урсхгъх; 2. *перен. (отде́латься)* тоньллгъх; ӓрлгъх.
спла́вить II *(металлы)* хаальх.
сплавля́ть I *см.* спла́вить I.
сплавля́ть II *см.* спла́вить II.
спла́чивать(ся) *см.* сплоти́ть(ся).
сплести́ 1. гӱрх; хатхк *(кружево и т. п.)*; 2. *перен. (вы́думать)* худл келх.
сплести́сь оралдх.
сплета́ть(ся) *см.* сплести́(сь).
сплете́нне оралдлгън.
сплёт|ник, сплёт|ница ховч.
сплёт|ничать ховлх.
сплёт|ня хов.
сплоти́ть негдӱлх; энънӱлх; сплоти́ть ряды́ зерглӑгъӑн негдӱлх.
сплоти́ться негдх; энънх.
сплоче́ние негдлгън; энъннлгън.
сплочённый негдгсн; энънсн.
сплошно́й 1. делгӱ; ӱргладж; сплошна́я коллективиза́ция делгӱ коллективизацийӑ; 2. *перен. (беспреста́нный)* тасрлт уга.
сплошь делгӱдӑн; ӱргладждӑн.
сплю́снуть хавтхалх; нааннлгъх.
сплю́щенный хавтха; нааньгър.
сплю́щивать *см.* сплю́снуть.
спляса́ть бнилх.
сподви́жник баатр йовдл гаргъхд хамдан орлпдж йовсн кӱн.
спозара́нку *разг.* ӧрӱн ӧрлӑгъӑс авн.
споко́йно тогтунар; санамрар; сиде́ть споко́йно тогтунар суух.
споко́йный тогтун; санамр; номгън; споко́йной но́чи! сӑн зӱӱд бӑрдж хонтн!
споко́йствне тогтун.
сполза́ть шувтрх; мо́лкдж буух *(спускаться)*.
сполна́ цугтан; бӱрндӑн; бӱтндӑн; де́ньги полу́чены сполна́ мӧнъгн цугтан авгдв.
сполосну́ть зӑӑлх.
спор зӱткӑн; зате́ять спор зӱткӑ татх.
спо́рить зӱткх.
спо́риться *(удаваться)* кӱцлттӑгъӑр кегдх.
спо́рный зӱткатӑ; магъдта.
спорт спорт; гребно́й спорт хӑӑв татлгъна спорт.
спорти́вный спортивн.
спортсме́н спортсмен.
спо́рщик зӱткӑч.
спо́рый кӱцлттӑ.
спо́соб эв; аргъ.
спосо́бность 1. *(тала́нт)* билг; 2. чадлгън; ӧӧтӑ боллгън; пропускна́я спосо́бность давулдж чадлгън; покупа́тельная спосо́бность *эк.* худддж авч чадлгън.
спосо́бный 1. *(одарённый)* билгтӑ; спосо́бный челове́к билгтӑ кӱн; 2. *(на что-л.)* ӧӧтӑ; чаддг.
спосо́бствовать *(чему́-л.)* дӧнъ болх; нӧкд болх.
споткну́ться, спотыка́ться *прям. и перен.* бӱдрх; тӱдх *(при чте́нии, в ре́чи)*.
спохвати́ться *разг.* генткн хӑӑх; генткн сананд орх *(вспо́мнить)*.
спра́ва барун тал; барун бийд; спра́ва от меня́ мини барун бийд.
справедли́во чик; зӧв.
справедли́вость ӱнн, чик, зӧвтӑ йовдл; по справедли́вости говоря́ ӱннднь келхд; чикднь келхд.
справедли́вый ӱнн; чик; зӧвтӑ.
спра́вить *разг. (отпра́здновать)* темдглх; кех.
спра́виться 1. *(осве́домиться)* сурх; соньмсх; 2. *(с кем-л., с чем-л.)* чадх; чидх; даах; спра́виться с рабо́той ко́длмш чидх (чиддж, даадж чадх).
спра́вка 1. сурдж медх; навести́ спра́вку где-л. нег газрас сурдж медх; 2. *(удостовере́ние)* справк; иткл цаасн.
справля́ть(ся) *см.* спра́вить(ся).
спра́вочник справочник; железнодоро́жный спра́вочник төмр-хаалгъин справочник.
спра́шивать(ся) *см.* спроси́ть(ся).
спринцова́ть спринцовк кех; шарх, шав тергӱтн амта юм дотрнь орулдж угъах.
спринцо́вка спринцовк; дотр орулдж угъалгън.
спрос эрлт; ◇ без спро́са сурл уга.
спроси́ть 1. сурх; 2. *(тре́бовать)* эрх.
спроси́ться *(спроса́ть позволе́ния)* зӧв сурх.
спросо́нок, спросо́нья *разг.* нӧӧрмӱгъӑр.
спроста́ харджахар; не спроста́ харджахар бнш.
спры́гивать, спры́гнуть гӑрӑдх.
спры́скнвание цацлгън.
спры́скивать, спры́снуть 1. цадх;

2. *перен. фам. (выпить по случаю чего-л.)* йӧрӓх.
спрягáть *грам.* киисгх.
спрягáться *грам.* киисггдх.
спряжéние *грам.* киисглгън.
спрятать бултулх; далдлх.
спрятáться бултх.
спýгивать, спугнýть ӱргӓх.
спуд: держáть что-л. под спýдом дарата бӓӓлгъх.
спуск 1. буулгън; **спуск самолёта** самолёт буулгън; 2. *(откóс, склон)* ташу; 3. *(у ружья́)* чавг.
спускáть(ся) *см.* спустúть(ся).
спустúть буулгъх; **спустúть корáбль** керм буулгъх; **спустúть шлю́пку** хоогъш буулгъх; ◇ **спустúть курóк** чавг дарх; **спустúть с цепú** цевӓс тӓвх (султхк); **спустúть собáк на кого́-л., что-л.** нохас тукрх; **спустúть вину́ кому́-л.** *разг.* геминь тӓвдж ӧгх; **дéлать что-л. спустя́ рукава́** дур угагъар (хоомагъар) кех.
спустúться буух.
спустя́ хӧӧннь; **спустя́ нéсколько дней** нег цӧӧк хонснаннь хӧӧннь.
спýтанный оралдата; оралдсн.
спýтать 1. *(нúтки, вóлосы и т. п.)* оралдулх; 2. *перен.* семрх; хутхк; ээдрӱлх; **спýтать кáрты** кӧзринь семрх (хутхк, ээдрӱлх); 3.: **спýтать лóшадь** мӧр тушх *(две ноги́)*; чӧдрлх *(стреножить)*.
спýтаться 1. оралдх *(о нúтках, верёвке и т. п.)*; даакрх *(о волосáх и шéрсти)*; 2. *перен.* ээдрх.
спýтник 1. хаалгъч; хаалгъ аю кӱн; 2. *астр.* дахуль.
спýтывать(ся) *см.* спýтать(ся).
спя́тить *фам.* донлдх.
спья́на согтугъар.
спя́чка 1. *(у живóтных)* ичан; 2. *перен.* унтлгън.
спя́щий унтгч; унтдж кевтсн; **притворúться спя́щим** худлахар унтси болх; **спя́щая краса́вица** *(из сказки)* унтдж кевтх сӓӓхлӓ.
сработáться 1. *(с кем-л.)* таарч кӧдлх; **не сработáться** эс таарх; 2. *(износúться)* элх.
сравнéние: в сравнéнии с кем-л., чем-л. ӓдлцӱллгън; дӱнъцӱллгън; ӱлгӱрллгън; цацуллгън; **по сравнéнию с кем-л., чем-л.** тӱӱнӓгъӓр болхла.
сра́внивать(ся) I *см.* сравни́ть(ся).
сра́внивать(ся) II *см.* сравня́ть(ся).
сравни́тельно санснас.
сравни́ть дӱнъцӱлх; цацулх; ӱлгӱрлх; ӓдлцӱлх *(сличúть)*.
сравни́ться *(с кем-л. в чём-л.)* ӓдлцх; цацурх.
сравня́ть 1. *(зéмлю и т. п.)* тингрдӱлх; 2. *(с землёй)* ӓдлцӱлх.
сравня́ться *см.* сравни́ться.
сража́ться 1. дӓӓлдх; 2. *(бороться)* ноолдх; бӓӓр бӓрлдх.
сраже́ние дӓӓлдлгън.
срази́ть *прям. и перен.* алх.
срази́ться 1. дӓӓлдх; 2. бӓӓр бӓрлдх.
сра́зу 1. *(моментáльно)* доран; частхи зуур; 2. *(одновре́менно)* дегц.
срам му нерн; гутл.
срами́ть гутах; му нер ӧгх.
срами́ться гутх; му нер авх.
срастáние бӱрлдлгън; бӓрлддж ургългън.
срастáться, срасти́сь бӱрлдх; бӓрлддж ургъх.
сращéние бӱрлдлгън; бӓрлддж ургългън.
среда́ I *(окруже́ние)* эргитк улс, юмс.
среда́ II *(день неде́ли)* ӱлмдж.
среди́ дунд.
Средизéмное мóре Средиземн тенъгс.
средневекóвый дунд зун джилмӱдин.
средневекóвье дунд зун джилмӱд.
срéдний дунд; дунтк; **срéдний пáлец** дунтха; дунд хургън; **срéдний рост** дунд нургън; **срéдняя шкóла** дунд школ; **срéднее образовáние** дунд ном.
средотóчие цутхлнъ.
срéдства *(к жúзни)* аргъ-тах; мӧнъгн *(дéнежные)*; **человéк со срéдствами** мӧнъгтӓ кӱн.
срéдство эв-аргъ; **пустúть в ход все срéдства** *перен.* бӓӓсн эв-аргъан цугтнь гаргъх.
средь *см.* среди́.
срéзать, срезáть *прям. и перен.* керчх; тӓӓрх; огътрлх.
срéзаться *разг.* керчгдх; тӓӓргдх; огътрлгдх.
срисовáть зурдж буулгъдж авх.
сробéть *разг.* ӓӓх.
сродни́ться элгн-садн болх; нджлдх *(привы́кнуть)*.
срóду *(никогдá) разг.* тӧрӱц.
срок болзг.
срóчно бачмар.

срóчность бачмдлгън.
срóчный 1. бачм; **в срóчном порядке** йир бачмар; 2. *(на срок)* болзгта.
сруб *(избы́, колóдца и т. п.)* шат.
срубáть, срубúть чавчх; чавчдж унъгъах.
срыв эвдлгън; эс кӱцäлгън; **срыв плáна** пла эвдлгън (эс кӱцäлгън).
срывáть(ся) *см.* сорвáть(ся).
срядý дарадтнь.
ссáдина зоргдсн газр; мааджгдсн газр.
ссадúть I буулгъх; **ссадúть с лóшади** мӧрнäс буулгъх.
ссадúть II *(ногу и т. п.)* зорулх.
ссáживать *см.* ссадúть I.
ссóра керӱл; цӱӱгäн.
ссóрить керлдӱлх; цӱӱглдӱлх.
ссóриться керлдх; цӱӱглдх.
СССР (Сою́з Сове́тских Социалисти́ческих Респу́блик) СССР (Советск Социалистическ Республикин Союз).
ссýда дӧнъ мӧнъгн; ссуд.
ссудúть мӧнъг кӧлсинь өгх.
ссылáть *см.* сослáть.
ссылáться *см.* сослáться.
ссы́лка I туулгън; туувр.
ссы́лка II *(указáние)* заалгън.
ссы́льный туугдсн кӱн.
ссы́пать, ссыпáть асхгъх.
ссы́пка асхлгън.
ссыпнóй асхдг; **ссыпнóй пункт** асхдг газр.
стабилизáция стабилизацийӣ; батрлгън.
стабилизúровать батрулх; токтнулх.
стабилизúроваться батрх; токтнх.
стабúльный стабильн; батрсн; токтнсн; **стабúльные учéбники** стабильн сургъулин дегтрс.
стáвить 1. тäвх; **стáвить в ряд** зерглӱлäд тäвх; 2. *(поднимáть)* босхк; **стáвить нá ноги** босхк; 3. **стáвить пьéсу** наад тäвх; ◇ **стáвить в извéстность** сонъсгъх; медӱлх; **стáвить в винý кому́-л.** гемшäх; **стáвить когó-л. в примéр** ӱлгӱрлх; **стáвить на голосовáние** ду сунъгългънд тäвх.
стáвка 1. **óчная стáвка** нӱӱрцӱлягън; 2. *воен.:* **стáвка главнокомáндующего** ах командующин ставк; 3. *(в игрé)* аш; тäвц; 4. *(тарúфа и т. п.)* тäвц; кӧлснä мӧнъгн.
стáвленник тäвсн кӱн; эврä кӱн.
стáвня терзин хаагъул.
стадúон *спорт.* стадион.
стáдня девснъ; стадий.
стáдо сӱрг.
стаж стаж; **партúйный стаж** партийн стаж.
стакáн чирк.
сталелитéйный: сталелитéйный завóд болд цутхдг завод.
Сталинабáд Сталинабад [Таджикистана хотл-балгъсн].
Сталингрáд Сталинград; *уст.* Агъш.
стáлкивать(ся) *см.* столкнýть(ся).
стáло-быть *разг.* тиим болхла.
сталь болд.
стальнóй 1. болд; 2. *перен.:* **стальнóй человéк** болд бат кӱн; **стальнóй цвет** болд бнъгтä; болд зӱстä.
стан I *(фигýра)* белкӱсн.
стан II *(лáгерь)* бӱӱр.
стандáрт стандарт; нег кевтä юмн.
стандартизáция стандартизацийӣ; нег кевт оруллгън.
стандáртный стандартн; нег кевтä; нег кевäр кегдсн.
станкостроéние станокс келгън.
становúться *см.* стать.
станóк *тех.* станок.
станцúонный станционн.
стáнция *в разн. знач.* станцийӣ.
стáптывать *см.* стоптáть.
старáнне килмдж.
старáтельно килмджтäгъäр.
старáтельный килмджтä.
старáться килмджлх.
стареть кӧгшрх.
старúк өвгн.
старинá 1. *(врéмя)* хуучна цаг; **в старинý** хуучна цагт; 2. *(старúнные вéщи)* хуучна цага юмн.
старúнный хуучн(а).
стáрить кӧгшрӱлх; медäрӱлх.
стáриться *см.* стареть.
старожúл хуучн бääрн кӱн.
старомóдный хуучн цага.
стáроста ахлач; толгъач.
стáрость кӧгшн насн; **на стáрости лет** кӧгшрх (өтлх) насндан.
старт *спорт.* старт [спортивн дӧрлдäнä эклц].
старýха эмгн.
стáрческий кӧгшргсн.
стáрший *в разн. знач.* ах; **стáршний брат** ах; **стáрший врач** ах эмч.
старшинá старшина; ахлач.
старшинствó ахллгън.

ста́рый хуучн.
старьё *разг.* хуучи-саачн юмн.
старьёвщик хуучн-саачн юм цуглулач.
ста́скивать *см.* стащи́ть 1.
стати́стик статистик.
стати́стика статистика.
стати́стический статистическ.
ста́тный синвгр.
ста́туя статуй.
стать 1. *(сде́латься)* болх; ра́но вставать ста́ло для него́ привы́чкой эрт бослгън тӱӱнӓ даслт болдж одв; 2. *(останови́ться)* зогсх; маши́на ста́ла машин зогсдж одв; 3. *(встать)* босх; зогсх; стать на стул стул деер босдж зогсх; стать на я́корь джахр хайдж зогсх; 4. *(нача́ть)* эхлх; ◇ его́ не ста́ло тер ӓрлдж одв.
ста́ться *(случи́ться)* болх; что с ним ста́лось? тӱӱнлӓ юн болдж одв?
статья́ *в разн. знач.* статья.
стаха́новец стахановец.
стаха́новский стахановск; стаха́новское движе́ние стахановск движень.
стача́ть шаглх.
ста́чечный стачкин; ста́чечный комите́т стачкин комитет.
ста́чивать *см.* стача́ть.
ста́чка стачк.
стащи́ть 1. *(снять)* буулгъх; хольвлх; 2. *разг. (украсть)* хулхалх.
ста́я сӱрг.
ста́ять хаальх; урсх.
ствол 1. *(де́рева)* ац; 2. *(ружья́)* буугъин тӧмр.
ство́рка хасвч.
ство́рчатый хасвчта.
сте́бель иш.
стега́ть I *(одея́ло и т. п.)* ширх; хавх.
стега́ть II *(хлеста́ть)* шавдх.
стегну́ть *см.* стега́ть II.
стека́ть(ся) *см.* сте́чь(ся).
стекло́ шил; окно́нное стекло́ терзин шил; зерка́льное стекло́ толин шил; ла́мповое стекло́ шамин шил; увеличи́тельное стекло́ юм икдӱлдг шил.
стекля́нный шилӓр кесн; шил; стекля́нная дверь шил ӱӱдн.
стекло́льный шилин; стекло́льный заво́д шилин завод.
стекло́льщик шил тӓвдг кӱн.
стели́ть делгх; девсх; ясх *(посте́ль)*.
сте́лька ӱлтрг.
сте́льная: сте́льная коро́ба кеелтӓ ӱкр.
стемне́ть харнъгъурх.
стена́ эрс.
стенгазе́та (стенна́я газе́та) эрсин газет.
стенно́й эрсин; стенны́е часы́ мӧрн час; эрсин час; стенно́й шкаф эрсин шкаф.
стеногра́мма стенограмм.
стенографи́ровать стенографировать кех.
стенографи́стка стенографистк.
стеногра́фия стенографий.
степе́нно тогтуртагъар.
степе́нный тогтурта.
сте́пень зерг; учёная сте́пень номин зерг.
степно́й теегнн.
степь теег.
стервя́тник *(орёл)* гегс; хар шовун.
стере́ть 1. *(обтере́ть)* арчх; 2. *(растере́ть)* ӱӱлх; цохдх; 3. *(вы́тереть написанное)* биллх.
стере́ться 1. *(о написанном)* билрх; 2. *(растере́ться)* ӱӱлгдх.
стере́чь 1. *(охраня́ть)* манх; хӓрӱлх; 2. *(подстерега́ть)* гетх.
сте́ржень *в разн. знач.* гол.
стерилиза́ция стерилизаций [ик халу татад эс гидж химическ юмсуд цацад микробс аллгън].
стерилизова́ть стерилизаций кех.
сте́рлядь шигрлӱ [загъсн].
стерпе́ть тотхк; бийӓн бӓрӓд зогсх *(сдержа́ться)*; тесх *(вы́терпеть)*; даах *(оби́ду и т. п.)*.
сте́ртый билрхӓ.
стесне́нне 1. ӱӱтрӱллгън; шахлгън *(притесне́ние)*; хаслгън *(ограниче́ние)*; стесне́нне в сре́дствах мӧнъгӓр тӱрлгън; мӧнъгӓр шахгдлгън; 2. *(нело́вкость)* эмалгън.
стеснённый шахр; ӱӱтм.
стесни́тельный 1. *(стесня́ющий)* шахр; ӱӱтм; 2. *(стесня́ющийся)* ичг; эмӓмсг; хӓрг.
стесни́ть *прям. и перен.* шахк; ӱӱтрӱлх.
стесни́ться шахцх.
стесня́ть шахк; ӱӱтрӱлх; тӱрӓх.
стесня́ться *(смуща́ться)* ичх; эмӓх.
стече́ние *прям. и перен.* ниицдж ирлгън.

стечь гооджх; шӱӱрх.
сте́чься *прям. и перен.* ниидж ирх.
стили́стика стилистик.
стилисти́ческий стилистическ.
стиль стиль; янз; шинджх.
сти́льный стильн; янзта; шинджтӓ.
сти́мул стимул; урмд.
стимули́рование стимулирование; дуршалгън; урмдуллгън.
стимули́ровать стимулировать кех; дуршах; урмдулх.
стипенди́ат стипендий авдг кӱн.
стипе́ндия стипендий.
стира́ть I *см.* стере́ть.
стира́ть II *(мыть)* угъах.
стира́ться I *см.* стере́ться.
стира́ться II угъагдх.
сти́рка угъалгън.
сти́скивать, сти́снуть шахх; сти́скивать в объя́тиях ӧвртӓн шахх; сти́снуть зӱбы *(во вре́мя припа́дка, боле́зни)* амн зуурх.
стих *лит.* стих; шӱлг.
стиха́ть *см.* сти́хнуть.
стихи́йно аюдан.
стихи́йный аюлин; стихи́йное бе́дствие аюл.
стихи́я аюл.
сти́хнуть 1. *(прекрати́ться)* зогсх; 2. *(успоко́иться)* тогтнх; вамшрх.
стихосложе́ние шӱлг бичлгън; стих бичлгън.
стихотворе́ние стихотворений; шӱлг.
стихотво́рный стихотворн; шӱлгин.
стлать хучх; бӱркх.
стла́ться хучх; бӱркх; стла́ться по земле́ газр хучх, бӱркх.
сто зун.
стог ова; стог се́на ова ӧвсн.
сто́имость ӱн.
сто́ить 1. ӱн кӱрх; ӱнтӓ болх; 2. *безл.*: вам сто́нт то́лько посове́товать та зуг селвг ӧкла́тн болад бӓӓснь тер.
стой! зогс!
сто́йбище бӱӱр; буудл; хаврэнъ *(весе́ннее)*; зуслнъ *(ле́тнее)*; намрэнъ *(осе́ннее)*; ӱвлэнъ *(зи́мнее)*.
сто́йкий бат.
сто́йко батар.
сто́йло *(в конюшне)* зогсал.
стократный зун холван.
стол 1. стол; ширӓ; пи́сьменный стол юм бичдг ширӓ (стол); а́дресный стол хайгин ширӓ; 2. *(еда́)* хот.
столб бахн; телегра́фный столб сунъгъугин модн; ◇ позвоно́чный столб *анат.* нургън.
столбе́ц колонн.
столбня́к *мед.* менрл.
столе́тие 1. *(век)* зун джил; 2. *(столе́тняя годовщи́на)* зун джилин ӧн.
столе́тний зун джилин.
столи́ца хотл-балгъсн; ширӓ балгъсн.
столи́чный хотл-балгъсна; ширӓ балгъсна.
столкнове́ние 1. *(поездо́в, трамва́ев и т. п.)* мӧрглдлгън; 2. *перен.* харгъалдлгън.
столкну́ть тӱлкх.
столкну́ться 1. мӧрглдх; 2. *(встре́титься)* харгъх; 3. *перен. (поспо́рить)* цӱӱглдх.
столова́ться хотан уух.
столо́вая хот уудг газр.
столо́вый хотин; столо́вая ло́жка хотин ухр.
столпи́ться баглрх; хурх; бигшх.
столь ӱдӱ мет; ӱдӱ дӱнъгӓ; столь мно́го ӱдӱ дӱнъгӓ; ӱдӱ олн.
сто́лько ӱдӱ.
столя́р модна урн.
столя́рничать модар урлх.
столя́рный модна урна.
стон зовлгън; тӱнъшлгън; тиирчлгън.
стона́ть зовх; тӱнъшх; тиирчх.
стопа́ I *(нога́)* тавг; хавтнъ.
стопа́ II *(бума́ги)* баӓр цааси.
сто́пка 1. *(ку́чка)* баг; 2. *(рю́мка)* чирк; стопк.
стопроце́нтный зун холван.
стоптать элӓх *(сноси́ть)*; дальджилгъх *(скриви́ть)*.
стопта́ться элх; дальджих.
сторгова́ться ӱнӓн олх.
сто́рож манач; харушг.
сторожево́й манан; харугъшин.
сторожи́ть 1. *(охраня́ть)* манх; харӱлх; 2. *(подстерега́ть)* гетх.
сторона́ 1. халх; бий; ле́вая сторона́ зӱн халх (бий); обра́тная сторона́ меда́ли медӓлин харӱ халхнь (бийнь); с ва́шей стороны́ тана халхас (бийӓс); 2. *(отдале́ние)*: оста́вить что-л. в стороне́ онц оркх; отойти́ в сто́рону хаджу тал гарх; 3. *(страна́)* зӱг; ӱзг.
сторони́ться 1. хооран гарх; хаалгъ гаргъх; сторони́сь! хооран гар!;

хаалгъ гаргъ!; 2. *перен. (избегать)* зулх.
сторо́нник татгч кӯн.
сторублёвый зууна; зун арслнъгъа.
стосковáться *(по ком-л., по чём-л.)* санх; саначрхк.
стоя́нка 1. *(остановка)* зогслгън; 2. *(ме́сто)* зогсал; зогсдг газр.
стоя́ть зогсх; **стоя́ть на часáх** манулд, харулд зогсх; **стоя́ть на повéстке дня** повесткд бӑӑх; **часы́ стоя́т** час зогсджана; ◇ **стоя́ть за кого́-л.** кӯ татх; **стоя́ть на своём** зӯткх.
стоя́чий 1. зогсгч; босдж зогсджах; **стоя́чий воротни́к** зогса зах; 2. *(неподви́жный)*: **стоя́чая вода́** урсхул уга усн.
страда́лец зовгч кӯн; энллгч кӯн.
страда́ние зовлнъ; энллт.
страда́ть зовх; энлх.
стра́жа ка; **стоя́ть на стра́же** каад зогсх.
страна́ орн-нутг; **четы́ре страны́ све́та** нарт делкӑн дӧрвн зӯг.
страни́ца халх.
стра́нник даянч; газр кедӑч.
стра́нно 1. акад; соньн; 2. *безл.* джигтӑ; соньн-джигтӑ юмн.
стра́нность 1. *(чего́-л.)* джигтӑ юмн; 2. *(стра́нная мане́ра)* акад боллгън; соньн боллгън; **челове́к со стра́нностями** акад занъта кӯн.
стра́нный акад; соньн; джигтӑ; **стра́нный челове́к** акад (соньн) кӯн; **стра́нная вещь!** акад юмн!; соньн-джигтӑ юмн!
стра́нствие газр эрглгън.
стра́нствовать газр эргх.
стра́стно халтагъар.
стра́стный 1. *(о челове́ке)* джилвтӑ; халун *(пы́лкий)*; 2. *(о желáнии)* дурта; халта.
страсть 1. *(пристра́стие)* джилв; 2. *(любо́вь)* дури.
страте́г *воен.* стратег.
стратеги́ческий стратегическ.
страте́гия стратегий [эв-аргъ].
стратоста́т стратостат.
стратосфе́ра *метеор.* стратосфер.
стра́ус *зоол.* темӑн шовун.
страх ӑӑлгън; сӱрдлгън.
страхова́ние страхованъ; батллгън; **страхова́ние жи́зни** ӑмӑн страховать келгън.
страхова́ть батлх.
страхова́ться батлх.
страхо́вка батллгън.
страхово́й батллгъна.
страши́ть ӑӑлгъх; сӱрдӑх.
страши́ться сӱрдх; ӑӑх; хорх.
стра́шно сӱркӑ; сӱрдм; **стра́шно вы́глядеть** сӱрдм дӱртӑ болх; **стра́шно ду́мать, что...** ухалхд сӱркӑ; **мне стра́шно** би сӱрдджӑнӑв; би ӑӑджанӑв.
стра́шный 1. *(устраша́ющий)* ӑӑм; сӱрдм; 2. *(опа́сный)* ӑӑмшгтӑ; 3. *(ужа́сный, са́льный)* сӱркӑ.
страща́ть ааалгъх.
стрекоза́ темӑлджргън.
стрекота́ние джирглгън.
стрекота́ть джиргх.
стрела́ саадгин сумн.
стре́лка *в разн. знач.* стрелк.
стрелко́вый халгъна; **стрелко́вый спорт** халгъна спорт.
стрело́к хагъач; **ворошиловский стрело́к** ворошиловск хагъач.
стре́лочник *ж.-д.* стрелочник.
стрельба́ халгън.
стре́льбище пуд сӧрдг газр.
стрельну́ть *см.* стреля́ть.
стреля́ть хах.
стреля́ться 1. *(с кем-л.)* халдх; 2. *(в себя́)* бийӑн хах.
стремгла́в *(бежа́ть)* онъх хаддж гӱӱх.
стреми́тельно зӯткдж.
стреми́тельность зӯтклт.
стреми́тельный зӯткгсн.
стреми́ться зӯткх.
стремле́ние зӯтклгън.
стре́мя дӧрӑ.
стренóжить чӧдрлх.
стре́пет *зоол.* мухр яман [шовун].
стриж *зоол.* харада [шовун].
стри́женый хӑӑчлсн; киргъсн *(об овце́)*.
стри́жка хӑӑчллгън; киргъллгън *(овéц)*.
стричь хӑӑчлх *(волосы, ногти)*; киргъх *(овéц)*.
стри́чься хӑӑчлх.
строга́ть зорх.
стро́гий догшн; халта; чанъгъ.
стро́го: стро́го воспреща́ется тӧрӯп болш уга.
стро́гость догшн боллгън; чанъгъ боллгън; халта боллгън.

строевбй *воен.* зергляънэ; **строевая служба** зергляънд цергллгън; **строевая лошадь** зергляънэ мӧрн.
строение 1. *(структура)* кев; 2. *(постройка)* гер; делдл.
строитель делдӓч; тосхач; босхач; бӓрӓч.
строительный делдлгънэ; тосхлгъна; босхлгъна; бӓрлгънэ.
строительство делдлгън; тосхлгън; босхлгън; бӓрлгън; **строительство социализма** социализм делдлгън (босхлгън, бӓрлгън).
строить 1. делдх; тосхк; босхк; бӓрх; 2. *воен.* зергляӱлдж зогсах.
строиться 1. *воен.* зергллдж зогсх; **стройся!** зергллдж зогс!; 2. *страд.* делдгдх; тосхгдх; босхгдх; бӓргдх.
строй 1. кев-янз; **государственный строй** государственн строй(кев-янз); **социалистический строй** социалистическ строй (кев-янз); 2. *воен.* зергляӓн.
стройка тосхлгън; босхлгън; бӓрлгън; делдлгън.
стройно кеегъӓр; **стройно петь** кеегъӓр дуулх.
стройный 1. *(о человеке, фигуре)* кевлӱн ургъцта; 2. *(о движениях)* ке.
строка мӧр; **с новой строки** шин мӧрӓс.
строптивый занъта; гацан.
строфа *лит.* бадг; строфа.
строчить I *(шить)* шаглх.
строчить II *фам. (писать)* бичх.
строчка I *(шов)* шаглар.
строчка II *см.* строка.
стругать харулдх.
стружка зоргъсн.
струиться гооджх.
структура структур [кев-ургъц].
струна чивчгъсн; **натянуть струны** чивчгъс зӱӱх.
струнный чивчгъстэ.
струсить, струхнуть *разг.* ӓӓх; хорх.
струя гооджгч усн; голгъалгч усн; хагдгч усн.
стряпать болгъх; белдх.
стряхивать, стряхнуть сегсрх; саджх.
студент студент.
студенческий студенческ.
студенчество студенчеств.
студень *кулин.* чичрӱлгсн хот; зуш.
студить кӧргӓх.
студия студий.
стужа джинь; кинтн.
стук цоклгън; харджгнллгън *(шум)*; **послышался стук в дверь** ууд цоксн ӓ сонъсгдв.
стукнуть *см.* стучать.
стукнуться *(обо что-л.)* цокх.
стул стул.
ступа цохг.
ступать 1. ишкх; 2. *разг. (итти)* йовх; **ступайте!** йовтн!; **ступайте скорее!** шулугъар йовтн!
ступень 1. *(лестницы)* дӧрӓ; шат; 2. *(стадия)* девснъ; **школа первой ступени** негдгч девснъгин школ; **на высшей ступени** деерк девснъдн.
ступить ишгх; **ступить шаг** нег ишкх; **ступить через порог** эркн гатц ишкх.
ступня тавг; хавтнъг.
стучать цокх; **стучать в дверь** ууд цокх.
стучаться цокх.
стушеваться эмӓх.
стыд ичр.
стыдить ичӓх.
стыдиться ичх.
стыдливо ичдж.
стыдливость ичг боллгън.
стыдливый ичг.
стыдно ичквт.
стынуть, стыть кӧрх.
стычка *прям. и перен.* шӱӱрлдӓн.
стяг туг.
стягивать *см.* стянуть 1.
стянуть 1. *(войска)* ӧӧртхк; 2. *разг. (украсть)* хулхалх.
суббота Бембӓ.
субботник субботник.
субсидия субсидий; дӧнъ.
субтропики субтропики; тропиксд ӧӧрхн газрмуд.
субтропический субтропическ.
субъект субъект.
субъективный субъективн; онц хӱӱнӓ.
суверенитет суверенитет.
суглинистый мокта.
суглинок мокта газр.
сугроб кӧр.
сугубо хойр холва.
суд *в разн. знач.* заргъ; **Верховный Суд** Верховн Заргъ; **народный суд**

народи заргъ; **быть под судо́м** заргъла харгъх.
суда́к ботаха [загъсн].
суде́бный заргъин; **суде́бные изде́ржки** заргъин гару; **суде́бным поря́дком** заргъин йосар.
суди́мость заргъла харгъялгън.
суди́ть 1. *(кого́-л.)* заргъ кех (хагъялх); 2. *(о чём-л.)* ухалх; дӳнъних; кирцх.
суди́ться заргъцх.
су́дно *мор.* сав; **рыболо́вное су́дно** загъс анъндг сав; **вое́нное су́дно** дӓӓнӓ сав; **двухма́чтовое су́дно** хойр харулта сав.
судово́й савин; **судова́я кома́нда** савни команд.
судопроизво́дство заргъ келгън.
су́дорога шӳрӳсн татлгън.
су́дорожный агдгълзсн.
судострое́ние савсуд келгън.
судострои́тельный: **судострои́тельный заво́д** савсуд кедг завод.
судоустро́йство судоустройств; заргъ келгъна́ йосн.
судохо́дность савсуд йовдж боллгън.
судохо́дный савсуд йовдг.
судохо́дство савсуд йовлгън.
судьба́ тӓвсн хӳв.
судья́ заргъч.
суеве́рие сӳзгллгън.
суеве́рный сӳзгч.
суета́ зӳдлгън; ӳӳмлгън.
суети́ться зӳдх; ӳӳмх.
суетли́вый зӳдгсн; ӳӳмгсн.
сужерёбая: **сужерёбая кобы́ла** кеелтӓ гӳн.
су́живать(ся) *см.* су́зить(ся).
су́зить ӳӳтрӳлх.
су́зиться ӳӳтрх.
сук ац.
сукно́ цемгн.
суко́нный цемгнӓ; **суко́нная фа́брика** цемг кедг фабрик.
сума́ тунъгърцг.
сумасше́дший адта; донта.
сумасше́ствие адрлгън; донллгън.
суматоха ӳӳма́н.
сумбу́р будан-идӓн.
сумбу́рный бударсн.
су́мерки бӳрӳл; **в су́мерках** бӳрӳлла́.
суме́ть чадх.
су́мка *в разн. знач.* тунъгърцг.
су́мма ут то; диг то.
сумма́рный суммарн; дигясн.
суммйровать диглх.
су́мрак бӳркгтлгън.
су́мрачный *прям. и перен.* бӳркг.
сундӳ́к авдр.
су́нуть(ся) *см.* сова́ть(ся).
суп шолн.
супоро́сая: **супоро́сая свинья́** кеелтӓ гаха.
супру́г залу.
супру́га герги.
супру́ги залу-герги хойр.
супру́жеский гер-мал болгсн.
сургу́ч лац.
су́рик *хим.* улан шир.
суро́во чанъгъар; догшар.
суро́вый 1. *(о челове́ке)* шӳрӳн; догшн *(стро́гий)*; 2. *(о при́говоре, наказа́нии и т. п.)* чанъгъ; догшн; хату; 3. *(о кли́мате и т. п.)* хату; догшн; кӳчр.
суро́к *зоол.* тарвгън.
суррога́т суррогат; йосн биш; дуралгъсн.
су́слик *зоол.* зурмн.
суста́в ӳй.
суста́вный ӳйин; **суста́вный ревмати́зм** ӳйин ша.
су́тки хонг; одр-со́ хойр.
су́толока давхцлгън.
су́точные *сущ.* одра́ эдлвр мӧнъгн.
су́точный хонга; одр-со́ хойра.
сутӳ́литься бӧкнх.
сутӳ́лый бӧкгр.
суть утх; **суть де́ла** ӳӳлин утх.
сутя́жничать ярвгчлх.
суфлёр суфлёр; келдж оґа́ч; заагъач.
суфли́ровать келдж заадж оґх.
су́ффикс *грам.* суффикс.
сухо́рь сухар.
сухожи́лие *анат.* шӳрӳсн.
сухо́й 1. хӳӳра́; хаксу; 2. *перен.* кинтн.
сухопа́рый турнъха; хатмл.
сухопу́тный газра; газрар йовдг.
сучи́ть томх; нинткх.
су́ша хӳӳра́, хагсу газр.
суше́ние хагсалгън.
сушёный хагсасн; **сушёные фру́кты** хагсасн земш.
суши́ть хагсах; ээх *(на огне́ и́ли о́коло огня́)*.
суши́ться хагсх; хагсагдх.
су́шка хагсалгън.
сушь хагсу; ӓгр.

существе́нно чинртӑ.
существе́нный зӧвӑр их чинртӑ; гол.
существи́тельное *грам.* бӑӑлгъна́ нерн.
существо́ 1. *(создание)* ӑмтӑ юмн; 2. *(су́щность)* утх-ухан; толгъа; гол ухан.
существова́ние бӑӑлгън.
существова́ть бӑӑх.
су́щий *(настоя́щий)* лавта; су́щая пра́вда лавта ӯнн.
су́щность утх-ухан; в су́щности говоря́ утхинь келхд.
сфе́ра *в разн. знач.* сфер.
схвати́ть 1. шӯӯрч авх; схвати́ть за́ руку гаринь шӯӯрч атхк; 2. *перен. (боле́знь)* гем авх.
схвати́ться 1. *(за что-л.)* шӯӯрх; схвати́ться за́ руки гар шӯӯрх; 2. *(вступи́ть в борьбу́)* таш-баш бӑрлдх.
схва́тка 1. *(сты́чка)* шӯӯрлда́н; бӑрлда́н; 2. *(боль)* мошкллгън.
схва́тывать *см.* схвати́ть.
схе́ма схем.
схемати́ческий схематическ.
схитри́ть дадмглх; меклх.
сходи́ть I *см.* сойти́.
сходи́ть II *(за кем-л., чем-л.)* одад авад ирх; сходи́ть посмотре́ть одад хӑлӑгъӑд ирх.
сходи́ться 1. *(собира́ться, сближа́ться) см.* сойти́сь; 2. *(совпада́ть)* харгъцх; ӑдл болх.
схо́дка хург; сходк.
схо́дный 1. *(похо́жий)* ӑдл; дурасн; 2. *разг. (подходя́щий—о цене́ и т. п.)* зӧвин.
схо́дство ӑдл боллгън; дураллгън.
схо́жий ӑдл; дурасн.
схорони́ть оршах.
сце́на сцен.
сцена́рий сценарий.
сцепи́ть негдӯлх; залгъх.
сцепи́ться 1. залгълдх; негдх; 2. *(вступи́ть в борьбу́)* зуурлдх.
сцепле́ние негдӯллгън; залгълдуллгън.
сцепля́ть(ся) *см.* сцепи́ть(ся).
счастли́вец хӯвтӑ; кишгта кӯн.
сча́стливо джиргълтӑгъӑр.
счастли́вый 1. джиргълтӑ; 2. *(уда́чливый)* хӯвтӑ; кишгтӑ.
сча́стье 1. джиргъл; 2. *(уда́ча)* хӯв; кишг; к моему́ сча́стью мини хӯвӑр (кишгӑр).
счесть 1. *(приня́ть за кого́-л., что-ли́бо)* эндӯрх; талдан кӯн болгъх; 2. *(сосчита́ть)* тоолх.
сче́сться тоолгдх.
счёт то; у́стный счёт амн то; теку́щий счёт ӧдр-бирӑ то; заплати́ть по счёту тоогъар ӧк; ◇ свести́ счёты с кем-л. ӧшӑгъан авх; быть на хоро́шем счету́ сӑн тоотад бӑӑх; жить на чужо́й счёт куунӑ хӯзӯн деер бӑӑх.
счётный тоогъин.
счетово́д тооч.
счётчик тооч; электри́ческий счётчик электрическ тооч.
счёты шотк.
счисле́ние тооллгън.
счи́стить арчх; цеврлх.
счи́ститься *(о гря́зи и т. п.)* арчгдх; цеврлгдх.
счита́ть *см.* счесть.
счита́ться 1. *(с кем-л., с чем-л.)* тооцх; 2. *страд.* тоолгдх.
счища́ть(ся) *см.* счи́стить(ся).
США (Соединённые Шта́ты Аме́рики) США (Америкин Соединённ Штатмуд).
сшиба́ть, сшиби́ть 1. унъгъах; 2. *(с чего́-л.)* ӧсргх.
сшива́ть *см.* сшить.
сши́тый уйгдсн; уята; хорошо́ сши́тый сӑӑнӑр уйгдсн.
сшить уйх.
съеда́ть *см.* съесть.
съедо́бный иддж болм.
съёжиться 1. *(о живо́м существе́)* бӧгчих; 2. *(о вещах)* ӯмих.
съезд 1. съезд; съезд па́ртии партийин съезд; делега́т съе́зда съездин делегат; 2. *(прибы́тие)* хурдж ирлгън.
съе́здить одад ирх.
съе́здовский съездин.
съезжа́ть(ся) *см.* съе́хать(ся).
съёмка 1. зург цокдж авлгън; съёмка ме́стности газрин зург цокдж авлгън; 2. *(наём)* кӧлслдж авлгън.
съёмщик 1. *(пла́на)* зурдж авач; 2. *(наёмщик)* кӧлслдж авгч кӯн.
съестно́й: съестны́е припа́сы кӯмс; хот-хол.
съесть идх; иддж оркх.
съе́хать 1. *(све́рху)* буудж ирх; 2. *(с*

квартáры) нýух; 3. *(соскользнýть)* шувтрх; хаджих.
съéхаться хурдж ирх; цуглрдж ирх.
сы́воротка 1. *(молóчная)* шар усн; 2. *мед.* сыворотк.
сыгрáть наадх.
сы́змала багъасн авн; багъ наснасн авн.
сы́знова дäкнäс; шинäс.
сын кöвýн.
сынóвний кöвýнä.
сы́пать 1. асхк; цацх; 2. *перен.:* сы́пать остротáми хурц ýгмýдäр дарад хайчкх; сы́пать деньгáми мöньгäр дарад хаяд бääх.
сы́паться асхрх; цýврх.
сыпнóй тиф *мед.* кöртгтä халун.
сыпýчий цýврдг; асхрдг; сыпýчие пески́ улан элсн (шора).
сыпь кöртг.
сыр хурсн; сыр.
сырóй 1. *(влáжный)* чиниктä; öлвр; 2. *(неварёный, недоварённый, необрабóтанный и т. п.)* тýýкä.
сырость члг.
сырьё сырьё.
сыскáть хääдж олх.
сы́тно цадтлан; сäänäр.
сы́тный шимтä; öлгтä.
сы́тость цатхлнъ боллгън.
сы́тый цатхлнъ; сýвätä.
сыч *зоол.* шар шовун.
сы́щик сыщик.
сюдá нааран.
сюжéт утх-учр; сюжет.
сюрпри́з сюрприз [санмср уга бäätл болсн йовдл; санмср уга бäätл öгсн белг].
сяк *разг.:* и так и сяк иигäд чигн; тиигäд чигн.
сям *разг.:* и там и сям тенд чигн; энд чигн.

Т

та *см.* тот.
табáк тäмк; кури́тельный табáк татдг тäмк; нюхательный табáк насва.
табаковóдство тäмк тäрлгън.
табáчный тäмкин; табáчный дым тäмкин утан; табáчная фáбрика тäмкин фабрик.
тáбель табель.
тáбельщик табельщик.
таблéтка *мед.* таблетк.
табли́ца таблиц; табли́ца умножéния олтхлгъна таблиц; табли́ца вы́игрышей шýýврин таблиц.
тáбор табор; цыгáнский тáбор чиигдýдин табор.
табýн адун.
табýнщик адуч.
табурéт, табурéтка табурет [кýн суудг ширä].
тáволга *бот.* тäвлгъ.
таври́ть тамгълх.
таврó тамгъ.
таган тулгъ.
таджи́к таджик.
Таджи́кская Совéтская Социалисти́ческая Республика Таджикск Советск Социалистическ Республик.
таз I *(посýда)* гадр.
таз II *анат.* ууц; сýýдж.
таи́нственность нуувчта йовдл.
таи́нственный нуувчин.
таи́ть нуух.
таи́ться бултх; нуугтх.
тайгá тайга; ö-шугъу модта газр.
тайкóм нуувчинäр.
тáйна нуувч; нуувр; держáть в тáйне нуух; вы́дать тáйну нуувринь илткх.
тáйно нуувчинäр.
тáйный нуувчин.
тайфýн сорнч [Япона, Китдин тенъгсмýдт икнъкнь болдг].
тайшá *(князь)* тäш.
так 1. тиим; так называ́емый тиим нертä; так как юнъгад гихлä; и так дáлее тергýтн; не так ли? тиим эсй?; так тóчно минь тиим; 2. *(настóлько)* дýнъгäгъäр; он так устáл, что... тýдý дýнъгäгъäр цуцрдж; так что хäрнь.
такóв тиим.
такóй тиим; в такóм-то часý тиим цагла; что э́то такóе? эн юн юмб?; в такóм слýчае тиим болхла; таки́м óбразом тегäд.
тáкса такса; бат ўн.
такси́ такси; кöлснä машин.
такт 1. *муз.* такт; шавдлгън; 2. *(деликáтность)* гарлгъ; имéть такт гарлгъта болх.

та́ктика тактик.
такти́ческий тактическ.
такти́чно гарлгътагъар.
такти́чный гарлгъта.
тала́нт билг.
тала́нтливый билгтә.
талисма́н кӱзӱнд зӱӱдг бу; сәкӱсн.
та́лия белкӱсн; с то́нкой та́лией нархн белкӱстә.
Та́ллин Таллин [Эстонийин хотл-балгъсн].
тало́н талон.
та́лый хаальнъгъу; умср; та́лый снег хаальнъгъу (умср) цасн.
там тенд; там же бас тенд; там и сям энд тенд.
тамо́женный тамгънн; таможня; тамо́женный тари́ф тамгъ тәвснд авдг мо̄нъгнә тариф.
тамо́жня таможнь; тамгъ тәвдг газр.
та́мошний тер газра; тедна́.
тампо́н *мед.* тампон [шавд тәвдг серинджл эс гидж ко̄внъ].
та́нец би.
танк *воен.* танк.
танки́ст танкист.
та́нковый танкин.
танцова́льный биигъин; танцова́льный ве́чер биигъин нәр.
танцова́ть биилх.
танцо́вщица бич кӱӱкд хӱн.
танцо́р бич.
та́ра таар; сав.
тарака́н аралджн.
тарантас тарнтас.
тара́нь хадрн [загъсн].
тарато́рить *разг.* дӱрджгнх.
тара́щить джиртәлхк; тара́щить глаза́ нӱдән джиртәлхк.
таре́лка тәрлк; глубо́кая таре́лка гӱн тәрлк.
тари́ф тариф.
таска́ть 1. *(носить)* ӱмсх; 2. чирх; таска́ть за́ волосы ӱснаснь чирх; 3. *(воровать)* хулхалх; таска́ть из карма́нов хавтхас хулхалх.
тасова́ть семрх; тасова́ть ка́рты ко̄зр семрх.
тата́рин манъгъд.
Тата́рская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Манъгъд Автономн Советск Социалистическ Республик.
тата́рский манъгъд(ин); тата́рский язы́к манъгъд кели.
татуиро́вка татуировк [махмд дееран зӱӱгъар хатхад зург зурлгън].
тача́ть шаглх; тача́ть сапоги́ гос шаглх.
та́чка таачк.
Ташке́нт Ташкент [Узбекистана хотл-балгъсн].
тащи́ть 1. *(волочать)* чирх; теврх *(на руках)*; ӱӱрх *(на спине́)*; 2. *(воровать)* хулхалх.
тащи́ться чирлдх.
та́яние хаальлгън.
та́ять 1. *(о льде, сне́ге, во́ске и т. п.)* хаальх; 2. *(о са́харе, конфе́тах)* урсх; шокола́д та́ет во рту шоколад амн дотр урсджана; 3. *перен. (худе́ть)* ширгх.
Тбили́си Тбилиси [Грузинск ССР-ин хотл-балгъсн].
твердо́ть хатурх.
тверди́ть давтх; тверди́ть одно́ и то́ же нег келсән давтх.
твёрдо бат; он твёрдо реши́л уе́хать йовхар батар шиидв; твёрдо стоя́ть на нога́х батар зогсх.
твердока́менный чолун мет хату.
твёрдость хату.
твёрдый хату; твёрдое те́ло *физ.* хату махмд; твёрдые це́ны бат ӱн; твёрдый хара́ктер бат зэнъ.
твой (твоя́, твое́, твои́) чини; по-твоему чинигъар; как пожива́ют твои́? чини гер-бӱлчн ямаран бәәнә?
творе́ц заяч; ӱӱдәч.
твори́тельный паде́ж *грам.* бӱрдәгч кинсквр.
твори́ть заях; ӱӱдәх; ◇ твори́ть чудеса́ ӧврм юмсуд гаргъх.
твори́ться: что здесь твори́тся? ӱнӱндтн юн болджахмб?
тво́рог, творо́г аадмг; тарг; ээзгә.
тво́рческий творческ.
тво́рчество творчеств.
те *см.* тот.
т. е. *см.* то́-есть.
теа́тр 1. театр [наадн гардг газр]; о́перный теа́тр оперн театр; драмати́ческий теа́тр драматическ театр; 2.: теа́тр вое́нных де́йствий дән болджах газр; 3.: анатоми́ческий теа́тр ӱксн кӱӱнә цогц илткдг газр.
театра́льный театральн; наадна; театра́льный биле́т театральн бееләд.

тебе́ чамд.
тебенько́й дăвӳр; олицг.
тебя́ чамаг.
те́зис тезис [цăăлгъвр керглгч ахр ухан].
те́зка нег нертă; нег иджл.
текст текст.
тексти́льный текстильн; эд-тавр неклгънă; тексти́льная промы́шленность текстильң (эд-тавр некдг) промышленность.
тексти́льщик текстильщик.
теку́честь *физ., перен.* селвгдăд бăăлгън; теку́честь рабо́чей си́лы кӧдлмшчнр селвгдăд бăăлгън.
теку́чий *физ., перен.* селвгдгч.
теку́щий ӧдр биса́; теку́щая поли́тика ӧдр биса́ политик; в теку́щем году́ эн джил; теку́щие дела́ ӧдр биса́ кергӳд.
телеви́дение телевидень [радиогъар хол бăăх юм ӳзлгън].
телеви́зор телевизор [телевидена́ илгăгч ăнъгнь].
теле́га тергн.
телегра́мма сунъгъуг; телегра́мма-мо́лния цăкллгън сунъгъуг.
телегра́ф телеграф.
телеграфи́ровать сунъгъуг ӧгх; сунъгъуг цокх; телеграмм ӧгх.
телегра́фный сунъгъугин; телеграфин; телегра́фный про́вод телеграфин сунъгъуг; телегра́фный столб сунъгъугин модн.
теле́жка тергн.
теле́нок тугъл; бӯру́ *(годова́лый)*: борлг *(от шести́ ме́сяцев до го́да)*.
телеско́п телескоп [тенъгрин сар-од хăлăдг прибор].
теле́сный махмдин; цогцин; теле́сные поврежде́ния цогц (махмд) эвдлгън; теле́сное наказа́ние цогц (махмд) зовалгън.
телефо́н телефон; сунъгъуг; междугоро́дный телефо́н балгъсн хоорндк телефон (сунъгъуг); позвони́ть по телефо́ну телефогъар (сунъгъугар) кӯӯндх.
телефони́ровать телефогъар кӯӯндх; сунъгъугар кӯӯндх.
телефони́стка телефонистк.
телефо́нный телефона; сунъгъугин; телефо́нный разгово́р телефогъар (сунъгъугар) кӯӯндсн кӯӯндвр; телефо́нная ста́нция телефона (сунъгъугин) станций.
телефонгра́мма телефонограмм; сунъгъугар келӯлсн ӯг.
Теле́ц *астр.* Ӯкр.
тели́ться тугъллх.
те́ло махмд; дрожа́ть всем те́лом дагджх; махмд чичрх; ◇ жи́дкое те́ло шалдрнъ юмн.
телодвиже́ние махмдин кӧндрлгън.
телосложе́ние ургъц.
телохрани́тель ăмнь сакӯсн; ăмнь сакӯл.
теля́тина тугълин махн; жа́реная теля́тина шарсн тугълин махн.
теля́чий тугълин.
тем *твор. пад. от* тот; с тем челове́ком тер кӯӯнла́; тем са́мым тӯӯгăрн.
те́ма утх-ухан.
тема́тика утх-ухан; кӧрнъг ухан.
тембр тембр.
темля́к салдргъ.
темне́ть 1. *(вечере́ть)* хариъгъутх; бӯрклзх; 2. *(о цвете́)* харлх.
темни́ца тӯӯрм.
темно́ харнъгъу.
темноволо́сый хар ӯстă.
темногнедо́й хар-кер.
темноси́нний хар-кӧк.
темнота́ 1. *(мрак)* харнъгъу; 2. *перен. (неве́жество)* харнъгъу; сургъуль уга.
тёмный *в разн. знач.* харнъгъу; ◇ тёмное де́ло темдг уга ӯӯл (тӧр); тёмный челове́к темдг уга кӯн.
темп *муз., перен.* темп; йовдл; большеви́стские те́мпы большевистск темп.
темпера́мент темперамент; халун.
темпера́ментный темпераментн; халун; темпера́ментный челове́к темпераментн (халун) кӯн.
температу́ра халун-киитнă кемджăн; температу́ра во́здуха агъарин халун-киитнă кемджăн; температу́ра кипе́ния бусллгъна кемджăн; повы́шенная температу́ра *(у больно́го)* халута.
температу́рить халу дӧргх; халу дӧрх.
те́мя зула.
тенденцио́зный татгч.
тенде́нция зӯтклт; татлгън.

тенево́й сӱӱдр тусгч; **тенева́я сторона́** сӱӱдр бий.
тене́та урх.
тени́стый сӱӱдртӓ.
те́ннис *спорт.* теннис [наадн]; **игра́ть в те́ннис** теннис наадх.
те́ннисный теннисн; **те́ннисная площа́дка** теннис нааддг газр.
те́нор 1. *(го́лос)* тенор [залу кӱӱнӓ нӓрхи дун]; 2. *(певе́ц)* тенор [тиим дуута кӱн].
тень сӱӱдр; **бро́сить тень на кого́-ли́бо** *перен.* кӱӱг харт авхулх; **здесь нет ни те́ни сомне́ния** ӱнӱндтн тӧрӱц хар уга.
теоре́ма *мат.* теорем [математическ магъдта ӱнн].
теоре́тик теоретик.
теорети́ческий теоретическ.
тео́рия теорий.
тепе́решний ода бӓӓх.
тепе́рь ода.
тепле́ть дуладх.
тепли́ца дулан газрин ургъмл ургъадг газр.
тепло́ I *сущ.* дулан; **пять гра́дусов тепла́** тавн градус дулан.
тепло́ II *наре́чие* дулан; **на дворе́ тепло́** газа дулан бӓӓна; ◇ **тепло́ встре́тить** энъкрлдж тосх.
теплота́ дулан; *перен.* энъкр.
теплофика́ция теплофикацийӓ.
теплохо́д теплоход; керм.
тёплый дулан; *перен.* энъкр; **тёплая встре́ча** энъкр харгъц.
терапе́вт терапевт [дотр бвчнь эмч].
тереби́ть 1. *(лён и т. п.)* ӱмтӓх; 2. *перен.* амр бгл уга бӓӓх.
тере́ть зӱлгх; нухк; **тере́ть глаза́** нӱдӓн нухк.
тере́ться шӧргӓх.
терза́ние шуучлт.
терза́ть шуучх.
терза́ться зовх; бийӓн шу татх.
те́рмин термин.
терминологи́ческий терминологическ.
терминоло́гия терминологий.
термо́метр термометр [халу-кинт кемджӓлдг прибор].
те́рмос термос [халун юмн кӧрдг уга, кинтн юмн халдг уга шил].
терпели́во тесӓд.
терпели́вый теслттӓ.
терпе́ние теслт; **вы́вести кого́-л. из терпе́ния** теч алдулх; **вы́йти из терпе́ния** теч алдх; **запасти́сь терпе́нием** тесх; даах; кӱлӓх.
терпе́ть тесх; ◇ **терпе́ть убы́тки** гаруд тусх; **вре́мя не те́рпит** даг кӱлӓджӓхш; **терпе́ть нужду́** тӱрх; **я его́ терпе́ть не могу́** тӱӱг ӱзхлӓ нӱдм бвднӓ.
терпе́ться: мне не те́рпится би тесдж бӓӓдж чадджанав.
терпи́мый тесдж болм.
те́рпкий умсрсн ишклнъг.
терра́са террас.
территориа́льный территориальн.
террито́рия территорий; темдгтӓ агъу газр.
терро́р террор.
терроризи́ровать террорлх; сӱрдӓх *(наводи́ть у́жас).*
террористи́ческий террористическ; аллгъна.
теря́ть геех; ◇ **теря́ть и́з виду** хара алдх; **теря́ть самооблада́ние** теч алдх; **теря́ть си́лу за да́вностью** *юр.* чинрӓн алдх.
теря́ться 1. *(о ве́щи)* геедрх; 2. *перен.* ӓӓмх; ◇ **теря́ться в дога́дках** алгълзх.
тёс шавдур доск; шавдл доск.
теса́ть зорх; **теса́ть де́рево** мод зорх.
тесёмка тасм.
тесни́ть шахк.
тесни́ться шахцх.
те́сно ӱӱтхн; шахр.
теснота́ ӱӱтхн; шахр.
те́сный 1. ӱӱтхн; шахр; 2. *перен.* бӧрхн; **те́сная дру́жба** бӧрддж ӱӱрллгън.
тесо́вый зорчксн; нимглчксн.
те́сто элдчксн гуйр; нухсн гуйр.
тесть хадм эцг.
тесьма́ гӱрмр тасм.
те́терев *зоол.* шанъшм; хур.
тетива́ саадгин кӧбч.
тётка, тётя гагъа *(со стороны́ отца́);* нагъц эгч *(со стороны́ ма́тери).*
тетра́дка, тетра́дь тетрадь; **чернова́я тетра́дь** хара тетрадь.
те́хник техник.
те́хника техник; **овладе́ть те́хникой** техник меддж авх.
те́хникум техникум.
техни́ческий техническ; **техни́ческое выраже́ние** техническ үг; **техни́ческие зна́ния** техническ медрл.

технологи́ческий технологическ.
техноло́гия технологий.
тече́ние 1. урсхул; **тече́ние реки́** голин урсхул; **по тече́нию** урсхулин аюгъар; **про́тив тече́ния** урсхул сорӱд; ◇ **с тече́нием вре́мени** цаг давхла; 2. *перен. (направле́ние)* залц; **полити́ческое тече́ние** политическ залц.
течь I *глагол (сочи́ться, вытека́ть)* гооджх; **кровь течёт** цусн гооджджана; **дни теку́т** бдрмӱд бнъгрӓд бӓӓнӓ.
течь II *сущ.* аса; ◇ **дать течь** *(о су́дне)* усн орх; гарх; шнмнх *(о бо́чке)*.
те́шиться бӱ̈ргъх.
тёща хадм эк.
Тибе́т Тӯвд.
тибе́тский тӱ̈вдин.
ти́гель *тех.* тигель [галд хаальдг уга мокн, графитӓр, металл хаальхин тӧлӓ кесн сав].
тигр ирвсг.
тигро́вый ирвсгин; **тигро́вая шку́ра** ирвсгин арсн.
ти́кание *(часо́в)* часин цоклгън.
ти́кать *(о часа́х)* час цокх.
ти́на замг.
ти́нистый замгта.
тип тип; ӱ̈лгӱ̈р.
типи́чный типичн; ӱ̈лгӱ̈р болм.
типово́й ӱ̈лгӱ̈р; **типово́й догово́р** ӱ̈лгӱ̈р бооцан.
типогра́фия типографий; барин газр.
тир тир; пуд сӧрдг газр.
тира́ж 1. тираж; **тира́ж кни́ги** дегтрин тираж; 2. *(за́йма)* нӓӓрлгън; **вы́йти в тира́ж** *(об облигации)* нӓӓргдх.
тира́н тиран; аврлт уга даджргч кӱн; эрк шилт.
тира́нить аврлт угагъар даджрх; эрк шиллх.
тирани́я эрк шил.
тире́ тире (—).
ти́скать хавчх; шахк.
тиски́ *тех.* хавчур; **в тиска́х** *перен.* хавчг.
ти́снуть *см.* ти́скать.
тита́н маньгъс.
титани́ческий маньгъс чидлтӓ.
ти́тул цол.
тиф *мед.* халун ӧвчн.
тифо́зный халун ӧвчтӓ.
ти́хий 1. *(негро́мкий; ме́дленный)* аргъул; **ти́хий ход** аргъул йовуллгън; 2. *(споко́йный, ми́рный)* номгън; **ти́хий челове́к** номгън кӱн; **ти́хий день** номгън ӧдр.
Ти́хий океа́н Ик дала.
ти́хо *(негро́мко; ме́дленно)* аргъул; **ти́хо говори́ть** аргъул келх; **ти́хо е́хать** аргъул йовулх.
ти́ше! *(молчи́те!)* аргъулдтн!
тишина́ ӓ уга *(отсу́тствие шу́ма)*; тогтун *(споко́йствие)*; **соблюда́ть тишину́** шууга татл уга бӓа̄х; **вводвори́ть тишину́** ӓ таслх; **наруши́ть тишину́** шуугх.
тншь *см.* тишина́.
ткань 1. *текст.* неквр эд; 2. *биол.* ткань; махмд.
ткать эд некх.
тка́цкий эд некдг; **тка́цкий стано́к** эд некдг станок.
ткач некӓч; ткач.
ткачи́ха некӓч кӱӱкд кӱн; ткачих.
тлеть 1. *(слабо́ горе́ть)* унъгъдх; 2. *(гнить)* ӧмкрх; илджрх.
то 1. *см.* тот; 2.: **то тут, то там** нег энд, нег тенд; **не то дождь, не то снег** хур чигн биш, цаси чигн биш; **то и де́ло** сава уга; **а то** эс гидж; 3. *(тогда́)* эс; **е́сли не ты, то я сде́лаю** чамаг эс кехлӓ би кенӓв.
тобо́й, тобо́ю (*твор. пад. от* ты) чамар.
това́р эд-тавр; **хо́дкий това́р** гӱ̈ӱмг эд.
това́рищ товарищ; нӧкд.
това́рищески: по-това́рищески товарищ кевӓр; нӧкдинӓгъар.
това́рищеский товарищеск; нӧкдӓ; **това́рищеский суд** товарищеск заргъ.
това́рный эд-таврин; **това́рный по́езд** эд-таврин поезд.
товарове́дение эд-тавр медлгън.
товарообме́н эд-таврин дольцан.
товарообора́т эд-таврин хулдлгьнь эргц.
товаропассажи́рский эд-тавр, кӱ зӧӧдг; **товаропассажи́рский по́езд** эд-тавр, кӱ зӧӧдг поезд.
тогда́ тиикд; **тогда́ же** тиикарӓгъӓ; **тогда́ как** тиим биинь.
того́ *род. пад. от* тот.
тогда́шний тер цага; тиикд бӓӓсн.
то́-есть (т. е.) онъданар келхд.

тождéственность ӓдл боллгън; нег иджл боллгън.
тождéственный ӓдл; нег иджл.
тóждество ӓдл; нег иджл.
тóже бас.
ток I ток; электри́ческий ток электрическ ток.
ток II *(площа́дка для молотьбы́)* тӓрӓ докдг газр; тог.
тока́рный токарн; тока́рный стано́к токарн станок.
то́карь токарь.
То́кио Токио [Япона хотл-балгъсн].
толк тома; с то́лком томатагъар; бе́з толку тома угагъар; сбить с то́лку тома алдулх.
толка́ть *в разн. знач.* тӯлкх; толка́ть друг дру́га нег-негӓн тӯлкх.
толка́ться тӯлклдх; толка́ться локтя́ми тохагъарн тӯлклдх.
то́лки *(слу́хи)* зӓнъг; иду́т то́лки зӓнъгс тардж йовна.
толкну́ть *см.* толка́ть.
толкова́ние цаӓлгъвр; тӓӓлвр.
толкова́ть 1. *(объясня́ть)* цаӓлгъх; тӓлх; 2. *(разгова́ривать)* кӯндх.
толко́вый 1. *(разу́мный)* томата; толко́вый челове́к томата кӯн; толко́вый докла́д томата доклад; 2.: толко́вый слова́рь тӓӓлвртӓ (цаӓлгъвртӓ) словарь.
толкотня́ тӯлклдӓн.
толма́ч талмш.
толокно́ талх.
толо́чь ӯлх; нӯдх.
толпа́ баг олн ӓмтн.
толпи́ться баглрх; хурх.
толсте́ть таргълх; бӧдӯрх.
толстоко́жний зузан арста.
то́лстый 1. *(о челове́ке)* таргън; бӧдӯн; 2. *(о мате́рии)* зузан.
толстя́к бӧдӯн; таргън.
толче́ние ӯлгън; нӯдлгън.
толчо́к *в разн. знач.* тӯлкц.
толщина́ бӧдӯн, зузанань кемджӓн; толщино́й в де́сять ме́тров зузанарн арвн метр.
то́лько 1. зуг; то́лько он оди́н не яви́лся зуг тер ганцарн ирсн уга; 2. *(недавно)* минь одахн; то́лько что минь ода.
том том; боть; в трёх това́х гурвн томта (ботьта).
това́т томат.
томи́тельный *(мучи́тельный)* зовлнята; ӯдвртӓ.
томи́ть зовах; ӯдӓх.
томи́ться зовх; ӯдх; томи́ться жа́ждой цанъгъх (мӓӓртх).
томле́ние зовлгън; ӯдлгън.
то́мный болвсн.
тому́ *дат. пад. от* тот; год тому́ наза́д джил уралан.
тон 1. *муз.* айс; 2. *(отте́нок)* өнъг.
то́нкий 1. нӓрхн; то́нкая ни́тка нӓрхн утцн; 2. *(сла́бый)* нимгн; то́нкий слой нимгн кӧрсн; 3. *(хоро́шего качества, утончённый)* нӓрн; то́нкий ум нӓрн ухан; то́нкая рабо́та нӓрн кӧдлмш.
то́нко *прям. и перен.* нӓрнӓр.
тонкору́нный торгън носта.
то́нкость *прям. и перен.* нӓрн.
то́нна тонн [ахрар: т.].
тонна́ж *мор.* тоннаж.
тонне́ль тоннель [газр дорагъур гаргъсн нӯкн].
тону́ть 1. чивх; шигдх *(в то́пи)*; 2. *перен.*: тону́ть в бума́гах цааснд даргдх.
то́пать *(шу́мно ходи́ть)* ишкмнх; йовднънх; то́пать нога́ми (кӧлӓрн) девсх.
топи́ть I *(печь)* тӯлх.
топи́ть II *(распуска́ть жиры́)* хаальх.
топи́ть III 1. *(су́дно)* чивӓх; 2. *(челове́ка)* уснд унъгъах; *перен.* ӯлд орулх.
топи́ться I *(о пе́чи)* шатх; тӯлгдх.
топи́ться II *(о жира́х)* хаальгдх.
топи́ться III *(в воде́)* уснд ундж ӯкхӓн хӓӓх.
то́пка 1. *(часть пе́чи)* бешин амн; 2. *(отопле́ние)* беш тӯллгън.
то́пкий улмта.
топлёный: топлёное ма́сло хаальсн тосн; топлёное молоко́ буслгъсн ӯсн.
то́пливо тӯлӓн; галин өр.
то́пнуть девсх.
топогра́фия топографий [газрин зург-зурлгъна сургъуль].
то́поль *бот.* хӧн уласн.
топо́р сӯк.
топо́рный *перен.*: топо́рная рабо́та кев-янз уга кӧдлмш.
топо́рщиться сӧрсӓх.
то́пот 1. *(шум шаго́в)* кӧлин ӓ; 2. *(ко́нский)* туруна ӓ.

топта́ть девсх; ишгх.
топта́ться: топта́ться на ме́сте нег ормдан тавшх.
топь улмта газр.
то́рба дорва.
торг хулд; продава́ть с торго́в цокладанас хулдх.!
торга́ш арсмч.
торгова́ть хулдх.
торгова́ться цоклдх; арцлдх.
торго́вец хулдач.
торго́вля хулд; сове́тская торго́вля советск хулд; опто́вая торго́вля багар хулдлгън; ро́зничная торго́вля таслад хулдлгън.
торго́вый хулдин; торго́вый флот хулдин усна савс.
торгпре́дство (торго́вое представи́тельство) торгпредств.
торже́ственный байрта.
торжество́ 1. *(пра́здник)* байр; Октя́брьские торжества́ Октябрьск байр; 2. *(побе́да)* диллт; торжество́ социали́зма социализмин диллт.
торжествова́ть байрлх.
то́рмоз 1. *тех.* тормоз; 2. *перен.* бӓрг; торг.
тормози́ть 1. *тех.* тормозить кех; 2. *перен.* бӓрг болх; торг болх.
тормоши́ть ноолх; ӱмгх.
торока́ ганзгъ.
торопи́ть адгъах.
торопи́ться адгъх; на́до торопи́ться адгъх кергтӓ.
торопли́во адгън-шидгън.
торопли́вость адгългън.
торопли́вый адгъсн.
торо́с сӧнъ; давхрлдсн мӧсн.
торпе́да *воен., мор.* торпед.
торс кӧврдг.
торт торт.
торф торф.
торфоразрабо́тки торф малтдж авдг газр.
торфяно́й торфта; торфянбе болбто торф ургъдг улм.
торча́ть сӧрсӓх; шовах; торча́ть пе́ред глаза́ми нӱднӓ ӧмн шовах.
тоска́ 1. *(печа́ль)* саначрхлгън; тоска́ по ро́дине тӧрскн орн-нутган санлгън; 2. *(ску́ка)* ӱӱдвр.
тоскли́вый ӱӱдвртя̈.
тост йорӓл.
тот (та, то, те) тер; тот челове́к тер кӱн; и тот и друго́й терн чигн,энн чигн; я ви́дел и то и э́то би тӱӱгинь чигн ӱӱгинь чигн узлӓв; тем вре́менем тиик зуурнь; тем не ме́нее тиим болв чигн; те ребя́та тер кӧвӱд; о том, о сём эн терин тускар; и тому́ подо́бные тӱдӱ мет; год тому́ наза́д урзнин; одно́ и то же нег иджл; ме́жду тем тер хоорнд.
тосковать 1. *(печа́литься)* саначрхк; 2. *(скуча́ть)* ӱӱдх.
тотча́с тер дарунь.
точе́ние бӱлӱдлгън.
точёный 1. бӱлӱдчксн; 2. *(хорошо́ сложённый)* нӓрн; сӓӓхн.
точи́ло цар бӱлӱ.
точи́льный бӱлӱгъин; точи́льный реме́нь бӱлӱгъин бӱс; точи́льный ка́мень бӱлӱ чолун.
точи́льщик бӱлӱдӓч.
точи́ть I *(де́лать о́стрым)* бӱлӱдх; точи́ть нож утх бӱлӱдх; точи́ть каранда́ш карндаш ӱзӱрлх.
точи́ть II *(о воде́, о черва́х)* мерх; идх.
то́чка I тоочк; то́чка с запято́й цегтӓ тоочк; ◇ то́чка опо́ры *физ.* тӱшг; то́чка зре́ния хӓлӓц; то́чка кипе́ния *физ.* бусллгънь кемджӓн.
то́чка II *(точе́ние)* бӱлӱдлгън.
то́чно I чикӓр; дигтӓ; то́чно в пять часо́в дигтӓ тавн часла; то́чно перевести́ чикӓр орчулх.
то́чно II *(подо́бно)* кевтӓ; мет; то́чно поме́шанный адта юмн кевтӓ (мет).
то́чность чик боллгън; дигтӓ боллгън; с то́чностью часово́го механи́зма часин механизм ӓдл чик; в то́чности дигтӓ.
то́чный дигтӓ чик; то́чная меха́ника дигтӓ чик механик.
точь-в-то́чь дигтӓ; сӓӓхн ӓдл.
тошни́ть джигӱр хутхулх; меня́ тошни́т мини джигӱр хутхдж бӓӓнӓ.
тошнота́ джигӱр хутхлгън.
тошнотво́рный джигӱр кӱрм; бӧӧлцсн хутхм.
то́щий турнъхӓ.
трава́ ӧвсн.
трави́ть 1. *(отравля́ть)* хор цацх; 2. *(соба́ками)* тукрх; 3. *(преследовать)* амр ӧгл уга бӓӓх; хордах.
тра́вка *(молодая)* ногъан.
тра́вля 1. *(на охо́те)* тукрлгън; 2. *перен.* амр эс ӧглгън; хордалгън.
тра́вма *мед.* травм; шав.

травоя́дный *зоол.* өвсн книтә; **травоя́дное живо́тное** өвсн книтә мал.
траге́дия *прям. и перен.* трагедий; гашута йовдл.
траги́ческий трагическ.
традицио́нный традиционн; авъясин.
тради́ция традиций; авъяс.
тракт зам хаалгъ.
тракти́р хавг.
трактова́ть цәәлгъх; тәәлх.
тракто́вка цәәлгъвр; тәәлвр.
тра́ктор трактор.
тракторі́ст тракторист; трактор йовулдг күн.
тра́кторный тракторн; **тра́кторный парк** тракторн парк.
тракторострое́ние тракторс келгън.
трамбова́ть ишкх; шахк.
трамва́й трамвай.
трамва́йный трамвайн; **трамва́йная остано́вка** трамвай зогсдг газр.
трамплі́н *спорт.* трамплин.
транзи́т транзит; дамджг.
транзи́тный транзитн; дамджг.
трансатланти́ческий трансатлантическ; Атлантическ далан тер талк.
транскри́пция транскрипций [нег келнә әәсиг талдан келнә үзгүдәр бичлгън].
трансли́ровать *(по рáдио)* трансляцлх.
трансля́ция *радио* трансляций.
транспара́нт транспарант; цегән цаасн.
тра́нспорт транспорт [көлгн-көс]; **во́дный тра́нспорт** усна транспорт.
транспорти́р *тех.* транспортир [булнъгуд кемджәлдг тоота хавтха төмр].
транспорти́ровать *(перевози́ть)* зөөх.
тра́нспортный транспортин [көлгн-көсин].
трансформа́тор *эл.* трансформатор.
трансформа́ция трансформаций; хүврүүллгън; селвлгън.
транше́я *воен.* оков; йот.
трап *мор.* дөрә.
тра́сса *стр.* хаалгъ.
тра́та гару; **тра́та де́нег** мөнъг гаргългън; ◇ **тра́та вре́мени** цаг өнъгәр үрәлгън.
тра́тить гару гаргъх; ◇ **тра́тить вре́мя** цаг үрәх.
тра́ур траур; хәәрллгън.
тра́урный траурн; хәәрллгънә.
трафаре́т 1. *(моде́ль, шабло́н)* эрс керүүлдж будлгънь зургта-сиилвртә цааси; 2. *перен.* нег иджл әдл үлгүр.
трафаре́тный ол давтгч; нег иджл.
трахо́ма *мед.* трахом; нүднд сормсн ургългън.
тре́бование эрлт; **по тре́бованию** эрлгъәр.
тре́бовательный некмсг.
тре́бовать 1. эрх; 2. *(возвраще́ния)* некх; 3. *(вы́звать куда́-л.)* дуудх.
тре́боваться керглгдх; эргдх; **тре́буется мно́го вре́мени** делкән цаг кергтә.
трево́га 1. *(беспоко́йство)* үргән; зовх; **испы́тывать трево́гу** үргх; зовх; 2. дока; **бить трево́гу** дока цокх; **ло́жная трево́га** худл дока.
трево́жить үргәх; үүмәх.
трево́житься үргх; әәх.
трево́жный әәмшгтә; үүмәтә.
тре́зво *(разу́мно)* болгъамджтагъар.
тре́звый 1. *(не пья́ный)* эрүл; 2. *перен. (разу́мный)* болгъамджта.
трель *муз.* дун эгзгнллгън.
тре́ние зүүлгадлгън.
тренирова́ть элднүүлх; бслдх; дамшулх.
тренирова́ться *(упражня́ться)* элднх; дамшх; белдх.
трениро́вка элднллгън; белдлгън; дамшлгън.
тре́ния *перен.* зүүлглдлгън.
тренó́жить чөдрлх.
трепана́ция *мед.* трепанаций [толгъан гемтә ясинь көрадлгън].
трепа́ть 1. *(лён, пеньку́)* саджх; 2. *(изна́шивать)* эләх; ◇ **его́ тре́плет лихора́дка** түүг безг бәрджәнә; **трепа́ть по плечу́** даларнь цокх.
тре́пет чичрлгън.
трепета́ть чичрх.
тре́петный чичргч.
треск тачкнллгън.
треска́ *зоол.* треска [загъсн].
тре́скаться шуурх.
трескотня́ тачкнллгън.
трескуу́чий тачкнсн; **трескуу́чий моро́з** тачкнсн кинтн; **трескуу́чие фра́зы** тачкнсн хоосн үг.
тре́снуть шу-тусх; **стекло́ тре́снуло** шил шу-тусв.
трест трест; негдлт.
третье́йский третейск [хойр цүүгсн халхас шиидгдсн улс деернь талдан,

солю халхин кӯӯтӓ]; третéйский суд третейск заргъ.
трéтий гурвдгч; трéтьего дня урджин цаад ӧдр.
третúровать басх.
треугóльник гурвлджи.
треугóльный гурвлджи; гурвн талта.
трéфы *карт.* сартг.
трехáктный гурвн аактта; гурвн ӯӯлдвртӓ.
трехгодúчный гурвн джилӓ.
трехгрáнный гурвн талта.
трехднéвный гурвн хонга; в трехднéвный срок гурвн хонгин дотр.
трехзнáчный *мат.* гурвн тоота.
трехлéтие гурвн джилӓ ӧн.
трехмéстный гурвн ормта; гурвн зӓӓтӓ; гурвн бӓӓртӓ.
трехмéсячный гурвн сарта.
трехнедéльный гурвн долан хонгин.
трехрублёвка гурвн арслнъгъа цаасн.
трехугóльный гурвн ӧнцгтӓ.
трехэтáжный гурвн давхр.
трещáть *в разн. знач.* тачкнх.
трéщина шуурха.
трещóтка тачкнул; тачкнулдг модн.
три гурвн.
трибýн трибун; келмрч; нарóдный трибýн народн трибун.
трибýна трибун; дендр.
трибунáл трибунал; воéнный трибунáл дӓӓнӓ трибунал.
тригонометрúя *мат.* тригонометрий.
тридцатилéтний гучта; гучн наста.
тридцáтый гучдгч.
трúдцать гучн.
трúжды гурв дӓкдж.
трикó тирикӓ.
трикотáж некмр эд-тавр.
трикотáжный некмр; трикотáжные издéлия некмр эд-тавр.
тринáдцатый арвн гурвдгч.
тринáдцать арвн гурвн.
трúппер триппер; джинъндг ӧвчн.
трúста гурвн зун.
триýмф триумф; бахта, байрта диилвр.
триумфáльный ик байрта, бахта харгъц; триумфáльная áрка бахта, байрта диилт кесн улст тавсн ӯӯдн.
трóгательный *(волнýющий)* уйдврта; санан зовм.
трóгать *см.* трóнуть.
трóгаться *см.* трóнуться 1.
трóе гурвн; их бúло трóе тедн гурвн бида.
трóйка гурвн; éхать на трóйке гурвн мӧр татсн тергн деер йовх; трóйка треф *карт.* сартгин гурвн нӯдн.
тройнóй гурвн давхр.
трóйня гурвн икр.
трóйственный гурвн халхин; трóйственный союз гурвн халхин нициӓн.
троллéйбус троллейбус [тӧмр хаалгъ уга трамвай].
трон хаана ширӓ.
трóнуть 1. *(дотрóнуться)* кӧндӓх; гар кӯрх; 2. *(взволновáть)* уйдах.
трóнуться 1. *(двúнуться)* кӧндрх; трóнуться с мéста ормаси кӧндрх; трóнуться в путь йовх; 2. *(взволновáться, умилúться)* уйдх; 3. *(помешáться)* ухань дегдлх; 4. *(испóртиться — о продýктах)* ӯрх; мясо трóнулось махн ӯрджӓнӓ.
тропá цувг.
трóпик *геогр.* тропик; халун газр [экваторас 23-гч° ӧмн эс гидж ард бӓӓх параллель].
тропúнка джим.
тропúческий тропическ; халун газра.
тросс тросс; сунъгъугар кесн аргъмдж.
тростúнка кӧгстн; тайг.
тростнúк кӧгстн.
тростникóвый кӧгстнӓ.
трость тайг.
тротуáр тротуар [уульнцин хойр амнднь ӓмтн йовтха гигъӓд тагтлсн газр].
трофéй трофей [дӓӓнд диилгдсн улсасн буладж авсн эдл-аху].
троюродный брат ӯй авгъ ах *(старший)*; ач кӧвӯн *(младший)*.
трояúкий гурвн ӓнъг; трояúким спóсобом гурвн ӓнъгӓр.
трубá 1. турва; дымовáя трубá утан гардг турва; парохóдная (паровóзная) трубá кермин (паровозин) турва; водопровóдная трубá ус гӯӯлгдг турва; водостóчная трубá усн гооджг турва; подзóрная трубá дурнаваддг турва; 2. *муз.* бӯрӓ.
трубáч бӯрӓч; дунъч.
трубúть цуурдх; бӯрӓдх.
трýбка 1. *(для курéнья)* ганз; 2. *тех.* турва.
трýбный цуурдгсн; бӯрӓн.
трубочúст турва арчдг кӯн.
труд 1. *(работа)* кӯчн; кӧдлмш; физúческий труд хар кӧдлмш; ӯм-

ственный труд ухань кӧдлмш; производи́тельность труда́ юм кедж гаргългъы; 2. *(заботы, уса́лия)*: взять на себя́ труд даах; положи́ть мно́го труда́ дала кӧдлмш кех; напра́сный труд ӧнъгӓр кӧдлмш; с трудо́м ӓра́ чидл кӯрч; 3. *(нау́чное произведе́ние)* зокъял.

трудя́ться 1. кӧдлх; трудя́ться над чем-л. кӯчрдх; 2. *(стара́ться)*: не трудя́тесь! бичкӓ кӯчрдӓд бӓӓтн!

тру́дно кӯнд; кӯчр.

тру́дность кӯнд, кӯчр, тӯрӯ йовдл.

тру́дный кӯнд; тру́дная зада́ча кӯнд задач.

трудово́й кӯч-кӧлснӓ; кӧдлмшин; трудова́я дисципли́на кӯч-кӧлснӓ (кӧдлмшин) дисциплин; трудова́я кни́жка кӧдлмшин дегтр; о́рден Трудово́го Кра́сного Зна́мени Кӯч-Кӧлснӓ Улан Тугин орден.

трудоде́нь трудодень [кӧдлмшин, кӯч-кӧлснӓ ӧдр].

трудолюби́вый кӧдлмшд дурта.

трудолю́бие кӧдлмшд дурта болагън.

трудоспосо́бность кӧдлмш кедж чадх аргъ.

трудоспосо́бный кӧдлмш кедж чадм аргъта.

трудя́щийся кӯч-кӧлсӓрн бӓӓдг; трудя́щиеся ма́ссы кӯч-кӧлсч олн ӓмтн.

тру́женик кӯч-кӧлсч.

трунѝть хатхк; элглх.

труп догц; кӯр.

тру́пный цогцин; кӯӯрин.

тру́ппа трупп [наад гаргъдг улсин баг].

трус ӓӓмтхӓ.

тру́сики трусик; ахрхн шалвр.

тру́сить ӓӓх.

трусѝть 1. *(трясти)* саджх; 2. *разг. (напр. о лошади)* хатрх.

трусѝха ӓӓмтхӓ кӯӯкд кӯн.

трусли́вый ӓӓмтхӓ.

тру́сость ӓӓлгън.

трут кет.

тру́тень *зоол.* эр зӧг.

трущо́ба шугъу; бузр-була газр.

трюк трюк; ааль.

трюм *мор.* трюм [савин аца хадгълдг дотр бий].

трюмо́ трюмо; толь.

тря́пка 1. кенчр; 2. *перен. (о челове́ке)* сӓвӓсн.

тря́пьё сан-сарвч; хуучн эдин тасрха.

трясѝна улмта газр.

тря́ска цокан.

тря́ский цоката.

трясти́ саджх; сегсрх.

трясти́сь чичрх; дагджх; трясти́сь на ло́шади мӧрн деер чичрх; трясти́сь от хо́лода даарад дагджх.

тряхну́ть *см.* трясти́.

тс! тс!; аргъулд!; ӓ таср!

туале́т туалет; хувцн-хунр; кееру́л.

туале́тный туалетин; ялтин; туале́тное мы́ло гоота савнъ.

туберкулёз садв.

туберкулёзный садвта; туберкулёзный санато́рий садв эмндг санаторь.

ту́го 1. *(кре́пко)* чанъгъур; завяза́ть ту́го чанъгъур боох; 2. *(с трудо́м)* хату; 3. *перен. (пло́хо)*: ему́ прихо́дится ту́го тер тӯрджӓнӓ.

туго́й 1. *(те́сный)* чанъгъ; 2. *перен.* хату; туго́й на́ ухо чикн хату; туго́й на расплату ӧрӓн ӧкдӓн хату.

туда́ тингӓн; туда́ и обра́тно тингӓн болн харӯ.

тужи́ть ӯрӯдх.

тужу́рка тужурк; кӯлт.

туз *карт.* тус; бубно́вый туз бӯӯмнӓ тус.

тузе́мец эврӓ газра уул кӯн.

тузе́мный уул газра.

ту́ловище коврдг.

тулу́п цув девл.

тума́н будн.

тума́нный будта; тума́нное у́тро будта ӧрӯн; тума́нная речь бӯтнъгӯ ӯг.

ту́мба бахн.

ту́ндра тундр [ар ӯзгт бӓӓх теег газр].

тунея́дец кӯӯнӓ кӯч-кӧлс идӓд хара бӓӓдг кӯн.

туннѐль *см.* тоннѐль.

тупе́ть 1. *(о ноже́ и т. п.)* мухадх; 2. *перен.* мунъхгрх.

тупи́к тулг; адг; муха ӯзӯр; зайти́ в тупи́к *перен.* мухрдх; тулад зогсх.

тупи́ца *разг.* муха кӯн.

тупо́й *в разн. знач.* муха; тупо́й нож муха утх; тупо́й у́гол *геом.* муха ӧнцг; тупо́й челове́к *перен.* муха ухата кӯн; ◇ тупа́я боль дотр ӧвдлгън.

ту́пость *перен.* муха боллгън.

тупоу́мный муха ухата.
тур эргц.
тура́ *шахм.* тергн.
турби́на *тех.* турбин.
туре́цкий тӳрг.
тури́зм туризм [газр эргдж гӓӓхлгън].
тури́ст турист [газр эргдж гӓхгч кӳн].
туркме́н туркмен; тӳрг манъгъд.
Туркме́нская Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Туркменск Советск Социалистическ Республик.
туркме́нский туркменск.
турни́р турнир; мӧйӓрклдлгън; ша́хматный турни́р шатрин мӧйӓрклдлгън (турнир).
ту́рок тӳрг.
турпа́н *(дикая у́тка)* ӓнъгр.
Ту́рция Турци; Тӳрг орн-нутг.
ту́склый ӧнъг уга; ӓрӓ герлтӓ.
тускне́ть ӧнъг уга болх; ӓрӓ герл гарх.
тут энӳнд.
ту́товый шар модна; тӳӳтв модна; ту́товое де́рево шар модн.
ту́фля тууфль; бӧӧтг; сӧӧкӓ башмг.
ту́хлый ӳмкӓ.
ту́хнуть I *(гаснуть)* унтрх.
ту́хнуть II *(портиться)* ӳмкӓрх.
ту́ча 1. хар ӳӳлн; 2. *перен. (множество)* то уга.
ту́чность таргън боллгън.
ту́чный таргън; цатхлнъ.
туш *муз.* туш [йӧра́лин марш].
ту́ша алсн малин махн бӳклдӓн.
тушева́ть будх.
туше́ние унтралгън.
туши́ть унтрах; туши́ть свет герл унтрах.
тушка́нчик *зоол.* ялмн.
тушь китд бек.
тща́тельность цевр сӓн боллгън.
тща́тельный цевр; сӓн.
тщеду́шный турнъха; этцн.
тщесла́вие нерсгллгън.
тщесла́вный нерсг.
тще́тно ӧнъгӓр; хара.
тще́тный ӧнъгӓр; хара.
ты чн.
ты́кать хатхк.
ты́ква *бот.* хавг; дураг.
тыл *воен.* нургън бий; в тылу́ нургъндн; с ты́ла нургън бийӓснь.
тылово́й *воен.* нургън бийтк; тыловӧ́й отря́д нургънтк отряд.
ты́льный нургън бийтк.
ты́сяча минъгън.
тысячеле́тие минъгън джилин ӧн.
тысячеле́тний минъгън джила́ ӧн орсн.
ты́сячный минъгъдгч; ты́сячная часть минъгъдгч хӳвнь.
тьма 1. *(темнота)* харнъгъу; 2. *разг. (множество)* то уга олн; дала.
тюбете́йка манъгъд махла; тахъя.
тюк шир; кив; тюк хло́пка кив ковнъ.
тюле́нь *зоол.* хав.
тюль серинджл.
тюльпа́н *бот.* тюльпан [цецг].
тюре́мный тӳӳрмин; тюре́мное заключе́ние тӳӳрмд суулгългън.
тюрк тӳрг.
тю́ркский тӳргин; тю́ркские языки́ тӳрг келд.
тюрьма́ тӳӳрм; посади́ть в тюрьму́ тӳӳрмд суулгъх.
тюфя́к девскр.
тя́вканье хуцлгън.
тя́вкать хуцх.
тя́га *в разн. знач.* татлгън; тя́га на ро́дину эврӓ нутг тал татлгън; си́ла тя́ги *физ.* татлгънь чидл.
тяга́ться дахцх; татлцх.
тя́гостный кӳнд.
тя́гость: быть кому́-л. в тя́гость ацан болх.
тяготе́ние седкл тӓвлгън; зако́н всеобщего тяготе́ния *физ.* цуг татлгънь йосн; тяготе́ние к чему́-л. *перен.* диилх; татх.
тяготе́ть 1. *физ.* диилх; 2. *перен.* седкл тӓвх.
тяготи́ть кӳндрӓх; ацан болх.
тяготи́ться *(чем-либо)* кӳндркх; ацӓ бӓрх.
тягу́чий 1. сундг; 2. *перен.* ут.
тяжеле́ть кӳндрх.
тяжело́ кӳнд; тяжело́ больно́й кӳнд ӧвчтӓ.
тяжелове́сный кӳнд.
тяжёлый *в разн. знач.* кӳнд; тяжёлая но́ша кӳнд ацан; тяжёлая артилле́рия кӳнд артиллерий; тяжёлая промы́шленность кӳнд промышленность; тяжёлый подъём кӳнд ӧӧдм; тяжёлая боле́знь кӳнд ӧвчн; тяжёлое го́ре кӳнд гашу; тяжёлая пи́ща кӳнд хот; тяжёлый хара́ктер му занъ.

тя́жесть кӯнд ацан; центр тя́жести *физ.* ацана цутхлнъгнь; си́ла тя́жести *физ.* ацана кӯчнь.
тя́жкий кӯнд.
тяну́ть 1. *(волочи́ть)* чирх; тяну́ть на букси́ре бугсирд чирх; 2. *(ме́длить; затя́гивать)* татх; тяну́ть пе́сню ду татх; 3. *(влечь)* тачалта болх; меня́ тя́нет домо́й намаг герӓдм татдж бӓӓнӓ.
тяну́ться 1. *(простира́ться)* утдан кевтх; 2. *(о вре́мени)* утар татх; 3. *(протя́гивать ру́ки к кому́-л.)* гаран ӧк.
Тянь-Ша́нь Тянь-Шань [Азнйд бӓӓх уулс].

У

у *предло́г* 1. *(о́коло)* ӧӧр; у двере́й ӯӯднӓ ӧӧр; у пе́чки бешнн ӧӧр; 2. *(у кого́-л.):* у нас манад; у тебя́ чамд; у него́ тӯӯнд.
уба́вить багълх; хасх; уба́вить ша́гу ишкдлӓн аргъулдулх.
уба́виться багърх.
убавля́ть(ся) *см.* уба́вить(ся).
убаю́кать, убаю́кивать саатулх.
убега́ть *см.* убежа́ть.
убеди́тельный иткмджтӓ; убеди́тельная про́сьба эрлгън.
убеди́ть иткӯлх.
убеди́ться иткх; оошах.
убежа́ть зулх.
убежда́ть(ся) *см.* убеди́ть(ся).
убежде́ние оошалт; хӓлӓц; полити́ческие убежде́ния политическ хӓлӓцс.
убе́жище хоргъ.
убере́чь хадгълх; харх.
убере́чься *(от кого́-л., чего́-л.)* бийӓн хадгълх; саглх.
убива́ть *см.* уби́ть.
убива́ться гашудх; ӯрӯдх.
уби́йство аллгън.
уби́йца алач.
убира́ть *см.* убра́ть.
убира́ться *(уходи́ть прочь)* уга болх; ӓрлх; убира́йся! уга бол!
уби́тый 1. алгдсн; 2. *перен.* ӯрӯдсн; уби́тый го́рем гашуддж ӯрӯдсн.
уби́ть алх.
уби́ться шархтх; шавтх.
убо́гий яду.
убо́жество яду боллгън.
уби́й *(скота́)* аллгън.
уби́йный аллгъна; уби́йный скот аллгъна (*уст.* хасвин) мал.
убо́р кееру́л; головно́й убо́р толгъан кееру́л.
убо́рная 1. *(акте́ров)* бийӓн ясдг газр; 2. *(клозе́т)* мӧрӓн ӯздг газр.
убо́рка 1. *с.-х.* хуралгън; убо́рка се́на ӧвс хуралгън; 2. *(ко́мнат)* ахуллгън.
убо́рочный: убо́рочная кампа́ния тӓрӓ хуралгъна кампаний.
убо́рщица гер ахулдг кӯӯкд кӯн.
убра́нство кееру́л ӧлг-эд; убра́нство ко́мнаты ӧрӓ дотрк ӧлг-эд.
убра́ть 1. *(привести́ в поря́док)* ахулх; убра́ть ко́мнату ӧрӓ ахулх; 2. *(украсить)* кееру́лх; 3. *(хлеб и т. п.)* хурах; 4. *(удали́ть)* уга кех; 5. *(спря́тать куда́-л.)* далдлх; дӯрх.
убра́ться ӓрлх.
убыва́ть *см.* убы́ть.
у́быль гару; татлгън *(воды́)*; иттй на у́быль татх.
убы́ток гару; нести́ убы́тки гарутх.
убы́точность гарута йовдл.
убы́точный гарута.
убы́ть хорх; татх *(о воде́)*.
уважа́емый кӯндтӓ; уважа́емый това́рищ! кӯндтӓ нӧкд!
уважа́ть кӯндлх.
уваже́ние кӯндллгън.
уважи́тельный кӯндтӓ; зӧвтӓ; уважи́тельная причи́на кӯндтӓ (зӧвтӓ) учр.
уве́домить *(сообщи́ть)* сонъсгъх.
уведомле́нне сонъгсхлгън.
уведомля́ть *см.* уве́домить.
увезти́ авад йовх.
увекове́чнть мӧнъкрӯлх.
увелнче́ние икдӯллгън.
увели́чивать(ся) *см.* увели́чить(ся).
увеличи́тельный: увеличи́тельное стекло́ гал шил.
увели́чить нкдӯлх.
увели́читься икдх.
уве́нчанный очрлгсн.
увенча́ть кӯцӓх; очрлх.
увере́ние иткӯллгън; ицӓлгън.
уве́ренно ицгтӓгъӓр; лавтагъар.
уве́ренность ицг; лав.
уве́ренный иткси.

уве́рить иткӱлх.
уве́риться иткх.
уверну́ться дӓлтрх; билтрх.
уве́ртка дӓлтрлгън; билтрлгън.
уве́ртливый дӓлтрмхӓ; билтрмхӓ.
уве́ртываться *см.* уверну́ться.
увертю́ра увертюр [оперин ӧмнк кӱгджм эклц].
уверя́ть *см.* уве́рить.
увеселе́ние сергмдж.
увесели́тельный сергмджтӓ.
уве́систый чимрӱн.
увести́ кӧтлӓд авч одх.
уве́чить мӧч таслх.
уве́чье мӧч уга ӱлдлгън.
уве́шать дӱӱджлх.
увеща́ние ээрлгън; хӧрлгън; селвг ӧглгън.
увещева́ть ээрх; хӧрх; селвг ӧк.
увива́ться *(за кем-л.) разг.* эргӱлх; зугъудх; тогъручлх.
увида́ть(ся) *см.* уви́деть(ся).
уви́деть ӱзх.
уви́деться ӱзлцх; бо́льше не уви́димся дӓкдж ӱзлцш угавдн.
уви́ливать, увильну́ть дӓлтрх.
увлажни́ть, увлажня́ть норгъх; джӧӧлрӱлх.
увлека́тельно соньмсадж.
увлека́тельный соньн; авта; улмхдлгъта.
увлека́ть(ся) *см.* увле́чь(ся).
увлече́ние авлгдлгън; улмхдлгън.
увле́чь 1. *(чем-л.)* соньмсах; улмхдах; 2. дахулх *(с собо́й).*
увле́чься авлгдх *(кем-л.); (чем-л.).*
увод *(скота)* кӧтллгън.
уводи́ть *см.* увести́.
увози́ть *см.* увезти́.
увбли́ть гаргъх; увбли́ть с рабо́ты кӧдлмшӓснь гаргъх.
увольне́ние гаргъллгън; увольне́ние с рабо́ты кӧдлмшӓснь гаргъллгън.
увольня́ть *см.* увбли́ть.
увы́! болв!
увяда́ние ӧнъг буурлгън; хумхштлгън.
увяда́ть *см.* увя́нуть.
увяза́ть 1. *см.* увя́знуть; 2. *перен. (согласова́ть)* залгъллдулх.
увя́зка *(согласо́ванность)* залгъллдан.
увя́знуть улмдх; увя́знуть в грязи́ бальчгт шигдх; бальчгт унх; улмдх.
увя́нуть ӧнъг буурх; хумхштх.

угада́ть, ага́дывать таах; таадж медх.
ага́р угар; утана диинрӱллгън.
ага́рный угарн; ага́рный газ угарн газ.
агаса́ние унтрлгън.
агаса́ть, ага́снуть унтрх.
углево́д *хим.* углевод.
углеводоро́д *хим.* углеводород.
углекислота́ *хим.* углекислота.
углова́тый *(неуклюжий)* эв уга.
углово́й ӧнцгин; углова́я ко́мната ӧнцгин ӧрӓ.
углуби́ть гӱӱдкх.
углуби́ться 1. гӱӱдх; 2. *перен.* шилтх.
углубле́ние 1. *(действие)* гӱӱдклгън; 2. *(впадина)* нӱкн; онъгърха.
углублённый 1. гӱӱдксн; 2. *перен. (во что-л.)* шилтсн.
углубля́ть(ся) *см.* углуби́ть(ся).
агна́ть кӧӧх.
агна́ться *(за кем-л.)* кӧӧлдх.
агнета́тель дарач; даджрач.
агнета́ть 1. *(притесня́ть)* дарх; даджрх; 2. *перен. (му́чить, удруча́ть)* цееджин киласн болх.
агнете́ние дарлгън; даджрлгън.
агнетённый 1. *(притесня́емый)* даргдсн; даджргдсн; 2. *(удручённый)* цееджин киласта.
аговаривать эвлх; ӱгдӓн орулх.
аговариваться *см.* аговори́ться.
аговор 1.: не поддава́ться ни на каки́е аговоры ӱгд эс орх; 2. *(согласие)* угцӓн.
аговори́ть эвтӓн орулх; ӱгдӓн орулх.
аговори́ться *(условиться)* ӱгцх; бооцх; болзх *(о вре́мени).*
аго́да: в аго́ду кому́-л. кӱӱнӓ таалин тӧлӓ.
агоди́ть 1. *(кому́-л.)* таасгдх; таалджд кӱрх; 2. *разг. (очути́ться)* одх; 3. *разг. (попа́сть во что-л.)* тусх; он агоди́л ему́ в глаз тер тӱӱнӓ нӱдндн тусв.
аго́дливый зугъу.
аго́дно: что вам аго́дно? танд юн кергтӓ?; как вам аго́дно тана дурн; кто аго́дно кен болв чигн; как аго́дно ягьад болв чигн; како́й аго́дно ямаран болв чигн; ско́лько аго́дно кедӱ болв чигн.
агожда́ть *см.* агоди́ть 1.
у́гол 1. ӧнцг; булнъ; о́стрый у́гол хурц ӧнцг; заби́ться в у́гол буд-

нъд орчкад эс гарч ӧк; 2. *(помещение)* шугъу; **имéть свой ýгол** бӓӓх нег шугъута болх; ◇ **углы́ рта** ооч.

уголóвный уголовн; цааджин; **уголóвное преступлéние** уголови (цааджла харгъм) буру; **уголóвный кóдекс** уголовн (цааджин) кодекс.

уголóк шугъу; **крáсный уголóк** улан шугъу; **Лéнинский уголóк** Ленина шугъу.

ýголь нӯӯрсн; **кáменный ýголь** чолун нӯӯрсн; **добы́ча ýгля** нӯӯрс малтдж авлгън.

ýгольный нӯӯрснӑ; **ýгольный бассéйн** нӯӯрснӑ бассейн.

угомони́ть *разг.* тогтнулх.

угóн кӧӧгъӯл.

угоня́ть *см.* угнáть.

угорáть *см.* угорéть.

угорéлый: **как угорéлый** *перен.* галзурсн мет.

угорéть утанд диннрх.

ýгорь I *(на лицé)* бусрг; батх.

ýгорь II *зоол. (рыбá)* могъа загъсн.

угости́ть, угощáть гинчлӯлх.

угощáться гинчлгдх.

угощéние 1. *(дéйствие)* гинчлӯллгън; 2. *(едá)* хот.

угревáтый бусргта; батхта.

угрожáть *(кому́-л. чем-л.)* ӓӓлгъх; завдх.

угрожáющий ӓӓлгъгч.

угрóза ӓӓмшг; **угрóза войны́** дӓӓнӑ ӓӓмшг; **под угрóзой чегó-л.** ӓӓлгъджӓгъӓд.

угрызéния: **угрызéния сóвести** ичрин зовлнь.

угрю́мый миркгър; манъср.

удá гахуль.

удáбривать *см.* удóбрить.

удáв *зоол.* удав.

удавáться *см.* удáться.

удави́ть хоолинь боодж алх; боорлдж алх.

удави́ться боогддж ӯкх; боорлгддж ӯкх.

удалéние холдуллгън; зӓӓлӯллгън; авхуллгън *(в хирургии)*; **удалéние больнóго зýба** ямта шӯд авхуллгън.

удали́ть зӓӓлӯлх; кӧӧх *(выгнать)*; авхулх *(зуб и т. п.)*.

удали́ться ууджх; холджх.

удалóй зӧргтӓ, шамдгъа-гавшун хӯн.

ýдаль зӧргтӓ, шамдгъа-гавшун йовдл.

удаля́ть(ся) *см.* удали́ть(ся).

удáр 1. *(чем-л.)* цоклгън; 2. *(потрясéние)* зовлнъ; 3. *мед.*: **сóлнечный удáр** нарнд шандхлгън; ◇ **удáр грóма** огътргъу тачкидж ду гарлгън; **удáр мóлнии** лу цоклгън; *уст.* тенъгр хӓӓрллгън.

ударе́ние ударень.

удáрить цокх; **удáрить по головé** толгъагъар цокх; **удáрить в барабáн** кенъкрг цокх; **мóлния удáрила** лу цокв.

удáриться цокгдх.

удáрник ударник.

удáрничество ударничеств.

удáрный ударн; **удáрная бригáда** ударн бригад.

ударя́ть(ся) *см.* удáрить(ся).

удáться чадх.

удáча кӯцлт *(успéх)*; **хӯв** *(счáстье)*.

удáчно сӓӓнӑр.

удáчный сӓн.

удвáивать *см.* удвóить.

удвáиваться хойр холвгдх.

удвоéние хойр давхрллгън; **хойр холвлгън** *(умножéние)*.

удвóенный хойр давхр; хойр холвсн.

удвóить хойр давхрлулх; хойр холвх *(умнóжить, усúлить и т. п.)*.

удéл 1. *(ýчасть)* тӓвсн хӯв; 2. *ист.* хӯв; ӓнъг.

удели́ть ӧгх; **удели́те мне пять минýт** намд тавн агчм ӧгтн.

удéльный удельн; **удéльный вес** удельн чинр.

уделя́ть *см.* удели́ть.

ýдерж: **без ýдержу** зогсл уга.

удержáние бӓрдж ӯлдӓлгьн.

удержáть 1. *(не выпустить; сохранúть)* ӯлдӓх; **удержáть в пáмяти** эс мартх; 2. *(сдержáть)* бӓрӓд зогсх; **удержáть рыдáния** бийӓн уульл уга бӓрӓд зогсх; 3. *(задержáть, вы́честь)* бӓрдж ӯлдӓх; 4. *(остановúть)* зогсах.

удержáться 1. *(на ногáх)* торад зогсх; 2. *(от чегó-л.)* тотхк.

удéрживать(ся) *см.* удержáть(ся).

удесятери́ть арв холвл.

удешеви́ть килӯрдӯлх; кимдрӯлх.

удешевлéние килӯрдӯллгън; кимдрӯллгън.

удиви́тельно 1. *(порази́тельно, изумúтельно)* ӧврх юмн; 2. *(стрáнно)* алнъ болх юмн.

удиви́тельный 1. *(порази́тельный)* ӧврх юмн; 2. *(стра́нный)* алнъ болх юмн; **ничего́ удиви́тельного** алнъ болх (ӧврх) юмн уга.
удиви́ть алнъ болгьх; ӧвръх.
удиви́ться алнъ болх; ӧврх.
удивле́нне ӧврлгьн; алнъ боллгън.
удивля́ть(ся) *см.* **удиви́ть(ся)**.
удила́ ууд; **закуси́ть удила́** ууд зуух.
удира́ть *см.* **удра́ть**.
уди́ть гахуль тавх.
удлинне́нне уттхлгън; утдуллгън.
удлини́ть уттхк.
удлини́ться уттх.
Удмурта́я Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Удмуртск Автономн Советск Социалистическ Республик.
удо́бно эвтӑ; тавта; **е́сли вам э́то удо́бно** эн танд эвтӑ (тавта) болхла.
удо́бный эвтӑ; тавта; **удо́бное кре́сло** эвтӑ (тавта) кресл; **удо́бный слу́чай** эвтӑ (тавта) юмн.
удобре́ние 1. *(де́йствие)* яслгън; 2. *(вещество́)* удобрень.
удо́брить, удобря́ть ясх.
удобря́ться ясгдх.
удо́бство тав; **жить со все́ми удо́бствами** тав сансарн бӑӑх.
удовлетворе́ние ханллгън.
удовлетворённый хансн.
удовлетвори́тельно зӧв дундинӑр.
удовлетвори́тельный зӧв дундин.
удовлетвори́ть ханъгъах.
удовлетвори́ться ханх.
удовлетворя́ть(ся) *см.* **удовлетвори́ть(ся)**.
удово́льствие ханлт; байр; **доста́вить удово́льствие** ханъгъах; байрлулх.
удо́д *зоол.* эргнн поклур.
удо́й *с.-х.* саавр.
удорожа́ние ӱнтӑрлгън.
удорожа́ть ӱнтӑрх.
удоста́ивать(ся) *см.* **удосто́ить(ся)**.
удостовере́ние 1. *(де́йствие; подтвержде́ние)* иткӱллгън; герчллгън; 2. *(свиде́тельство, докуме́нт)* удостоверень.
удостове́рить *(свиде́тельствовать)* иткӱлх; герчлх; **удостове́рить чью-л. ли́чность** кӱӱнӑ нилч иткӱлх (герчлх).
удостове́рнться *(в чём-л.)* иткх.
удостоверя́ть(ся) *см.* **удостове́рить (-ся)**.
удосто́ить хӑӑрлх; **он не удосто́ил меня́ отве́том** тер намд хӑрӱ ӧгч хӑӑрлсн уга; **удосто́ить зва́ния** нер хӑӑрлх.
удосто́иться хӑӑрт кӱртх.
у́дочка гахуль; **попа́сться на у́дочку** *перен.* гахульд торх.
удра́ть *разг.* зулх.
удружи́ть *разг.* 1. сӑ кӱргх; 2. *ирон.* ар ухан угагъар му кехлӑ тигдж келдг.
удруча́ть(ся) *см.* **удручи́ть(ся)**.
удруче́ние ӱрӱдлгън.
удручённый ӱрӱдсн.
удручи́ть ӱрӱдӑх.
удручи́ться ӱрӱдх.
удуша́ть *см.* **удуши́ть**.
удуше́ние бӱтӑдж аллгън.
удуши́ть бӱтӑдж алх.
удушли́вый бӱтӑдж алдг; **удушли́вые га́зы** *хим.* бӱтӑдж алдг газ.
удушье бӱтӑлгън; **припа́док удушья** пеедж бӱтлгън (давхцлгън).
уедине́ние онцрлгън; **жить в уедине́нии** онц, ганцарн бӑӑх.
уединённый онц; аглгъ *(только о ме́сте, до́ме и т. п.)*; **уединённый уголо́к** аглгъ газр.
уедини́ться, уединя́ться онцрх.
уе́зд *ист.* уезд.
уе́здный *ист.* уездн; **уе́здный го́род** уездн балгьсн.
уезжа́ть, уе́хать йовх.
уж I *зоол.* шар толгъата могъа.
уж II *см.* **уже́**.
ужа́лить хатхк.
у́жас 1. сӱр; **прийти́ в у́жас** сӱрдх; 2. *наре́чие разг.*: **у́жас как хо́лодно!** сӱркӑ кинтмб!
ужаса́ть(ся) *см.* **ужасну́ть(ся)**.
ужаса́ющий сӱрдӑгч.
ужа́сно дегӱд; йир; сӱркӑ.
ужасну́ть сӱрдӑх.
ужасну́ться сӱрдх.
ужа́сный 1. *(стра́шный; чрезме́рный)* сӱркӑ; 2. *(отврати́тельный)* йир му.
уже *непереводи́мо:* **уже́ давно́** икн кезӑнӑ; **не быть уже́** уга болх (чилдж одх).
у́же *см.* **у́зкий**; **доро́га ста́ла у́же** хаалгъ ӱӱтрдж одв.
уживаться *см.* **ужи́ться**.
ужи́вчивый таарсг.

ужи́мка чимклзх; хавчгъlзх.
у́жин асхнь хот.
у́жинать асхнь хот уух.
ужи́ться таарх.
узаконе́ние закаллгьн.
узако́нить закалх.
узбе́к узбек.
Узбе́кская Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Узбекск Советск Социалистическ Республик.
узбе́кский узбек(ск); узбе́кский язы́к узбек келн.
узда́ хазар; держа́ть в узде́ кого́-л. *перен.* амгъалх.
уздеч́ка хазар.
у́зел 1. *(на верёвке)* зăнъгдă; развяза́ть у́зел зăнъгдă таăлх; 2. *(свёрток)* тунъгърцг; 3. *в других знач.* узел.
у́зкий ӱӱтхн; ◇ у́зкое ме́сто нăрхн газр.
у́зко ӱӱтм.
узлово́й узловой; узлова́я ста́нция *ж.-д.* узловой станций.
узнава́ть, узна́ть 1. *(признать)* тăнх; я узна́л его́ по го́лосу би тӱӱг дуугъарнь тăнӱв; 2. *(новости и т. п.)* медх.
у́зник баранă кӱн.
узбр намч; эрă.
узо́рчатый намчта; эрăтă; узо́рчатый ковёр эрăтă кевс.
у́зость ӱӱтхн боллгън.
узурпа́ция узурпаций [закан бишăр, кӱчнăс йос эс гидж кӱӱнă зӧв буладж авлгън].
узурпи́ровать узурпировать кех.
у́йма *разг.* то уга олн; делкăн; ӱ-тӱмн.
уйти́ 1. *(отправиться)* йовх; уйти́ вперёд уралан йовдж одх; уйти́ из дому гертăсн йовдж одх; ◇ часы́ ушли́ вперёд час уралан гӱӱдж оч; 2. *(в отпуск; со службы и т. п.)* гарх; уйти́ в отпуск султхврт гарх; 3. *(израсходоваться)* гаргъх; де́ньги ушли́ мӧнъгн гарч одв.
ука́з заавр; *уст.* иш лунъ; ука́з Президиума Верхо́вного Сове́та Верховн Советин Президиумин заавр.
указа́ние зааллгьн; де́лать указа́ния заах.
указа́тель заагъач; указа́тель цен ӱн заагъач.
указа́тельный заагч; указа́тельный па́лец хумха хургън.
указа́ть заах.
ука́зка заавр; по чьей-л. ука́зке кӱӱнă зааврар.
ука́зывать *см.* указа́ть.
укача́ть, ука́чивать 1. *(ребёнка)* таалад унтулх; 2. *(о морской боле́зни)* зăăлх.
уклад кев-янз; уклад жи́зни бăăлгънă кев-янз; обще́ственно-экономи́ческий уклад олн дундин-экономическ бăăлгънă кев-янз.
укла́дка тăвлгън; укла́дка кирпича́ чолу тăвлгън; укла́дка рельс рельс тăвлгън.
укла́дывать(ся) *см.* уложи́ть(ся).
укло́н 1. *(наклоне́ние)* кецăлт; келтăлт; 2. *(доро́ги)* ӱргшăн; иттй под укло́н кецăс ӱргшăн орх; 3. *(скло́нность)* тачал; 4. *полит.* уклон.
уклоне́ние 1. *(от прямо́го пути́ и т. п.)* хаджилгън; 2. *(от обя́занностей)* зуллгън.
уклони́ться 1. *(в сто́рону)* хаджих; 2. *(от обя́занностей)* зулх; 3. *(воздержа́ться)* тотхк.
уклончиво сӱӱлтагъăр.
уклончивый хойр ухата; сӱӱлтă; уклончивый ответ хойр ухата (сӱӱлтă) хăрӱ.
уклоня́ться *см.* уклони́ться.
уключина хăăвин билцг; хăăвин бугъу.
укол *прям. и перен.* хатхлгън.
уколо́ть *прям. и перен.* хатхк.
уколо́ться хатхк.
уко́р шоодвр.
укорени́ть батлх.
укори́зна шоодлгън.
укори́зненный шоодгч.
укороти́ть хасх; ахрдах.
укоря́ть шоодх.
украдкой хулхагъăр.
Украи́на Украина.
украи́нец украинец.
Украи́нская Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика (УССР) Украинск Советск Социалистическ Республик (УССР).
украи́нский украинск; украи́нский язы́к украинск келн.
укра́сить кеерӱлх.
укра́ситься кеерх.
укра́сть хулхалдж авх.
украша́ть(ся) *см.* укра́сить(ся).
украше́ние 1. *(де́йствие)* кеерӱллгън; 2. *(предме́т)* кеерӱл.

укрепи́ть батлх.
укрепи́ться батрдж авх.
укрепле́ние 1. *(де́йствие)* батллгън; 2. *воен.* батлсн газр.
укрепля́ть(ся) *см.* укрепи́ть(ся).
укро́мный аглгъ; **укро́мное местечко** аглгъ газр.
укро́п *бот.* укроп.
укроти́тель сургъач; **укроти́тель зверей** аньгуд сургъдг кӱн.
укроти́ть, укроща́ть сургъх; *перен.* номгърах.
укроще́ние сургъллгън; *перен.* номгъруллгън.
укрупне́ние икдӱллгън.
укрупни́ть, укрупня́ть икдкх; икдӱлх.
укрупня́ться икдӱлгдх.
укрыва́ние дарлгън.
укрыва́тельство дарлт.
укрыва́ть(ся) *см.* укры́ть(ся).
укры́тие нуулгън; дарлгън.
укры́ть 1. *(покры́ть)* хучх; 2. *(преступника, краденое)* дарх.
укры́ться 1. *(покры́ться)* хучх; 2. *(спря́таться)* булгх; хоргъдх *(от дождя)*; 3. *(оста́ться неизве́стным)* медгдл уга ӱлдх; **от меня́ не укры́лось** намд медгдл уга ӱлдсн уга.
укрю́к уургъ; цалм.
у́ксус уксус; цу.
у́ксусный уксусн; цуугъин; **у́ксусная кислота́** *хим.* уксусн (цуугъин) кислота.
уку́с хазлгън *(насеко́мого)*; зуулгън *(соба́ки и т. п.)*; хатхлгън *(змеи́)*.
уку́сить хазх *(о насеко́мых)*; зуух *(о соба́ке и т. п.)*; хатхк *(о змее́)*.
уку́тать орах; бӱмнх.
уку́таться орах; бӱмнх.
уку́тывать(ся) *см.* уку́тать(ся).
ула́вливать *см.* уловить.
ула́дить эвинь олх.
ула́диться эвнь олгдх.
ула́живать(ся) *см.* ула́дить(ся).
ула́мывать *см.* уломать.
у́лей зӧгин ӱр.
улета́ть, улете́ть нисдж одх.
улету́чиваться, улету́читься тольрх.
улёчься 1. кевтх; **улёчься спать** унтхар кевтх; 2. *перен. (уйти́)* токтнх.
ули́ка улик.
ули́тка хорхандг.
у́лица уульнц; **на у́лице** уульнцд.
улича́ть, уличи́ть *(в чём-л.)* илткх.
у́личный уульнцин; **у́личное движе́ние** уульнцин джисан.
ул́ов анъналгън; **ул́ов ры́бы** загъс аньналгън.
уловимый баргдм; **легко́ уловимый** амр бардж болм.
уловить *(мысль)* бардж авх; медх.
ул́овка мек; далтрлт.
уложи́ть 1. *(в посте́ль)* кевтӱлх; 2. *(ве́щи)* баглх; 3. *перен. (уби́ть)* унъгъах.
уложи́ться 1. *(войти́ во что-л.)* багтх; 2. *(уложи́ть ве́щи)* баглад хуурх; 3. *перен. (во вре́мени)*: **ты улёжишься в э́то вре́мя?** чи эн цагт бактдж чадхйч?
уломать эвтан орулх.
улу́с нутг.
улучи́ть олх; **улучи́ть вре́мя** цаг олх.
улучша́ть(ся) *см.* улу́чшить(ся).
улучше́ние ясруллт.
улу́чшить ясрулх.
улу́чшиться ясрх; **дела́ улу́чшились** ӱӱл ясрджана.
улыба́ться *см.* улыбну́ться.
улы́бка инамсгллгън; мишилгън.
улыбну́ться инамсглх; миших.
ультима́тум ультиматум [негндн тохрагч сӱл ӱг].
ум ухан; **великие умы́** алдр ухас; **мне пришло́ на ум** санандм орв; **сойти́ с ума́** адрх; доннлх; **свести́ с ума́** донлулх; адрах; ◇ **он себе́ на уме́** гесн дотран гер шӱдта.
умали́ть *см.* умаля́ть.
умалишённый адрсн.
ума́лчивать *см.* умолча́ть.
умаля́ть басх.
уме́ло чадмгар.
уме́лый чадмг.
уме́ние чадлгън; аргъ.
уменьша́емое *мат.* багърулгч.
уменьша́ть багърулх.
уменьша́ться багърх.
уменьше́ние багъруллгън.
уменьши́тельный багърулгддг.
уменьши́ть(ся) *см.* уменьша́ть(ся).
уме́ренно тогтун; болгъамджта.
уме́ренность тогтурлгън; болгъалгън.
уме́ренный 1. *(сде́ржанный)* болгъамджта; 2. *(о кли́мате)* тогтун.
умере́ть ӱкх.
уме́рить *(успоко́ить)* тогтнулх; номгърулх.

умертви́ть *см.* умерщвля́ть.
уме́рший ӱксн.
умерщвле́нне ӱкӱллгън.
умерщвля́ть ӱкӱлх.
умеря́ть *см.* уме́рить.
умести́ть багтах.
умести́ться багтх.
уме́стно зөкаста.
уме́стный зокаста; газринь олгсн.
уме́ть чадх.
умеща́ть(ся) *см.* умести́ть(ся).
умиле́нне уйн төрлгън.
умиля́тельный уйн төрм.
умиля́ть уйн төрӱлх.
умиля́ться уйн төрх.
уми́льный уйн төргсн.
умиля́ть(ся) *см.* умили́ть(ся).
умира́нне ӱклгън.
умира́ть *см.* умере́ть; умира́ть со смеху *разг.* көштлән (элкнь модн болтлан) инәх.
умне́ть ухан орх.
у́мница ухата.
умно́ ухатагъар.
умножа́ть *см.* умно́жить.
умноже́нне олтхлгън; холвлгъи; табли́ца умноже́ния холвлгъна таблиц.
умнбжить олтхх; холвх.
у́мный ухата.
умозаключе́нне аш ухан.
умоли́ть эрдж авх; сурдж авх.
умолка́ть, умо́лкнуть тогтнх; намшрх.
умоло́т теермдлгън.
умолча́ть нуух; келл уга бәәх.
умоля́ть ээрх.
умопомеша́тельство ухан дегдллгън.
умо́ра *разг.*: э́то про́сто умо́ра инәгъә бәәдж ӱкм юмн.
умори́тельный инәгъә бәәдж ӱхм.
у́мственный ухана; у́мственный труд ухана көдлмш.
умудрённый мергшсн.
умча́ться довтлад ярлх.
умыва́льник хӱвнъг.
умыва́нье нӱр-гар угъалгън.
умыва́ть(ся) *см.* умы́ть(ся).
умыка́нне кӱӱк булаалгън.
умыка́ть кӱӱк булах.
у́мысел ухан; без зло́го у́мысла му ухан угагъар.
умы́ть нӱр-гаран угъах.
умы́ться гар-нӱӱрән угъах.
умы́шленно зөрцәс.
умы́шленный зөрц.

унава́живать, унавозни́ть тәрә тәрх газр шег асхдж яслгъи.
унасле́довать ӱвд орх; герәсд орх.
унести́ авч одх; унести́ с собо́й бийләгъән авч одх; унести́ водо́й усн авч одх.
универма́г универмаг.
универса́льный универсальи.
университе́т университет.
университе́тский университетин.
унижа́ть(ся) *см.* унизить(ся).
униже́нне гутлгън.
униже́нный, уни́женный гутагдсн.
низа́ть кееръл келкх.
низи́тельно гутамджта.
низи́тельный гутагч.
уни́зить гутах.
уни́зиться гутх.
уни́зывать *см.* низа́ть.
унима́ть(ся) *см.* уня́ть(ся).
уничтожа́ть *см.* уничто́жить.
уничтоже́нне буйсалгън; тоньлгългън.
уничто́жить 1. *(истребить)* буйсах; тоньлгъх; 2. *(упразднить)* уга кех.
уноси́ть *см.* унести́.
унывать ӱрӱдх; не унывать эс ӱрӱдх.
уны́лый ӱрӱдгч.
уны́нне ӱрӱдлгън; впасть в уны́нне ӱрӱдх.
уня́ть *(успокоить)* хөрх.
уня́ться тогтнх; хөргдх.
упа́док дор орлгън; унллгън; упа́док сил чинән алдрлгън; прийти́ в упа́док дор орх; буйсх.
упакова́ть баглад орах.
упако́вка баглгън; оралгън.
упако́вщик юм баглдж орадг кӱн.
упако́вывать *см.* упакова́ть.
упа́сть унх.
упере́ться тулх; у́лица упира́ется уульнц тулдж бәәнә; э́то упира́ется в вопро́с... энтн... төрт тулдж бәәнә.
упива́ться шигдх.
упира́ть бӱлтәх; тулх.
упира́ться *см.* упере́ться.
упи́танный таргън; махта-шөлтә.
упла́та мөнъг өглгън; упла́та в рассро́чку таслад-таслад хәрӱ өглгън.
уплати́ть, упла́чивать өгх; уплати́ть долги́ өрдән хәрӱ өгх.
уплотне́нне шахцалгън; уплотне́нне рабо́чего дня көдлмшин өдр шахцалгън.

уплотни́ть(ся) *см.* уплотня́ть(ся).
уплотня́ть шахцулх.
уплотня́ться шахцх.
уплыва́ть, уплы́ть усджх.
упова́ть нāāлх.
уподо́бить, уподобля́ть āдлцӯлх; ӯлгӯрлх.
упое́ние бахдлгън; в упое́нии бахддж бāāна̄.
упои́тельный бахдм.
уполза́ть, уползти́ мӧлкх.
уполномо́ченный тӧлāлгч; даалгъврта кӯн.
уполномо́чивать, уполномо́чить тӧлāчлх; даалгъх.
упомина́ние сананд орулгън, келлгън.
упомина́ть, упомяну́ть сананд орулх, келх.
упо́р: стреля́ть в упо́р бāрӯлджāгъāд хах; смотре́ть в упо́р ширтх.
упо́рно зууньрч.
упо́рный зуунъгъу.
упо́рствовать зууньрх; зуунъгъурх.
упорхну́ть нисдж одх.
упоря́дочение эвинь олдж яслгън.
упоря́дочить эвинь олдж ясх.
употреби́тельный керглгддг; ол давтгдгч.
употреби́ть *см.* употребля́ть.
употребле́ние олзллгън; эдллгън; спо́соб употребле́ния лека́рства эм заллгъна эвнь; вы́йти из употребле́ния эдлврāс гарх.
употребля́ть эдлх; олзлх.
управде́л, управдела́ми *сокр.* керг ӯӯл залач.
управдо́м *сокр.* герин ахлач.
упра́виться залдж чадх; чидл кӯрх.
управле́ние 1. *(учрежде́ние)* парвлян; 2. *(де́йствие)* заллгън; управле́ние госуда́рством государств заллгън.
управля́ть залх; управля́ть страно́й орн-нутг залх.
управля́ться *см.* упра́виться.
управля́ющий залач; ахлач; управля́ющий дела́ми *см.* управде́л.
упражне́ние даслгън; дамшлт; эллдллгън.
упражня́ться *(в чём-л.)* дасх; дамшх; эллдх.
упразднение хаалгън.
упразднить, упразднять хаах.
упра́шивать *см.* упроси́ть.
упре́к шоодвр.
упрека́ть, упрекну́ть шоодх.
упроси́ть эрх; сурх.
упрости́ть амртхк.
упро́чить батлх.
упроща́ть *см.* упрости́ть.
упроще́ние амртхлгън.
упру́гий кӧшӯн.
упру́гость кӧшӯн боллгън.
упря́жка тергид зӯӯгъāта̄ мӧрд.
упряжно́й тергид зӯӯдг; упряжна́я ло́шадь тергид зӯӯдг мӧрн.
у́пряжь хазар-джола тергӯтн.
упря́мец гацата кӯн.
упря́миться гацх.
упря́мо гацдж.
упря́мство гацлгън.
упря́мый гацата.
упря́тать, упря́тывать бултулх; далдлх.
упуска́ть, упусти́ть алдх; упусти́ть из ви́ду нӯдна̄ харанас алдх.
упуще́ние *(небре́жность)* алдш.
ура! ура!
уравне́ние *мат.* āдлцӯллгън.
ура́внивать *см.* уравня́ть.
уравни́ловка āдлцӯллгън.
уравни́тельный āдлцӯлгч.
уравнове́сить, уравнове́шивать тенъшāрӯлх.
уравня́ть āдлцулх.
урага́н галв салькн.
урага́нный асхргсн; урага́нный ого́нь *воен.* асхргсн сумдуд.
уразуме́ть меддж авх.
Ура́л 1. *(река́)* Урал; *уст.* Яйг; 2. *(го́ры)* Урал.
Ура́н *астр.* Уран.
урва́ть 1. таслх; 2. *перен.* олх; урва́ть часо́к-друго́й хойр-негн час олх; урва́ть вре́мя цаг олх.
урегули́ровать эвинь олх.
уре́зать, уре́зывать хасх.
у́рна ууpн.
у́ровень кемджāн; у́ровень воды́ усна кемджāн.
уро́д āвд.
уроди́ть ургъх; гаргъх.
уроди́ться ургъх; гарх.
уро́дливый āвд.
уро́довать āвдлх.
урожа́й тāрāн; собра́ть урожа́й тāрā хурах.
урожа́йный ургъллта; урожа́йный год ургъллта (ургъцта) джил.
урожене́нец газрт тӧрсн кӯн.

уро́к урок; дава́ть уро́к урок өгх; ◇ э́то тебе́ хоро́ший уро́к эн чамд сӑн ӱлгӱр мӧн.
урбн гару.
уроня́ть унъгъах.
Уругва́й Ӱругвай.
урча́ние хурджгнллгън.
урча́ть хурджгнх.
урыва́ть *см.* урва́ть.
урывками гентки-гентки.
урю́к өрг.
ус утх сахл; китовый ус туанн сахл.
усади́ть суулгъх; усади́л гостей гничирӑн суулгъв.
уса́дьба усадьб; онц сӑн гер.
уса́живать *см.* усади́ть.
уса́живаться *см.* усе́сться.
уса́тый сахлта.
усва́ивать *см.* усво́ить.
усвое́ние меддж авлгън.
усво́ить меддж авх.
усе́ивать *см.* усе́ять.
усе́рдие шунлт; килмдж.
усе́рдный шунмгъа; килмджтӑ.
усе́рдствовать шунмгъалх; килмджлх.
усе́сться суух.
усе́ять пацх; тӑрх.
усиде́ть тесӑд суух; я не могу́ усиде́ть на ме́сте би тесдж суудж чадад бӑӑвӱв.
уси́дчивость удан суулгън.
уси́дчивый удан суумгъа.
усиле́ние чанъгъалгън.
уси́ленный немлгътӑ; ӱлӱ; уси́ленное пита́ние шнитӑ хот.
уси́ливать(ся) *см.* уси́лить(ся).
уси́лие кӱчллт; прилага́ть все уси́лия кӱчлх.
усили́тель чанъгъагч.
уси́лить чанъгъах.
уси́литься чанъгърх.
ускака́ть довтлад йовдж одх.
ускользну́ть, ускользну́ть билтрх; алдрх.
ускоре́ние тӱргдӱллгън.
усково́ренный тӱргдӱлгдсн.
усково́рить тӱргдӱлх.
усково́риться тӱргдӱлгдх.
ускоря́ть(ся) *см.* усково́рить(ся).
усла́вливаться *см.* усло́виться.
уследи́ть *(за кем-л.)* гетӑд халӑх.
усло́вие 1. зӧв; ӱӱдн; ста́вить усло́вием зӧв тӑвх; при усло́вии болхла; 2. *(договор, соглаше́ние)* бооцан.

усло́виться *(договори́ться)* бооцх; болзх *(о вре́мени).*
усло́вленный бооцсн.
усло́вность бооцата.
усло́вный бооцгсн; усло́вный знак бооцгсн темдг.
услу́га тус; оказа́ть услу́гу тус кӱргх; медве́жья услу́га *перен.* аюгъинӑр тус кӱрглгън.
услужи́ть тус кӱргх.
услу́жливый тус кӱрггч.
услыха́ть, услы́шать сонъсх.
усма́тривать *см.* усмотре́ть.
усмеха́ться, усмехну́ться мусхлзх; суг-суг гидж инӑх; мусг гих.
усме́шка мусхлзлгън; суг-суг гидж инӑлгън.
усмири́ть, усмиря́ть дарх *(подавля́ть);* тогтнулх, номгърах *(успока́ивать).*
усмотре́ние хӑлӑц; по своему́ усмотре́нию эврӑнь хӑлӑцӑр.
усмотре́ть ӱзх.
усну́ть унтх.
усовершенствование цааранднь ярулх.
усовершенствованный цааранднь ярулгдсн.
усовершенствовать цааранднь ярулх.
усовершенствоваться цааранднь ярх.
усо́вестить ичӑх.
усомни́ться харлх; магъдлх.
успева́емость сурлгън; плоха́я успева́емость муугъар сурлгън; хоро́шая успева́емость сӑӑнӑр сурлгън.
успева́ть *см.* успе́ть.
успева́ющий кӱцгч; успева́ющий учени́к сӑӑнӑр сургч сургъульч.
успе́ть 1. *(в чем-л.)* кӱцх; успе́ть в уче́бе сургъульдан кӱцх; 2. *(сде́лать что-л.)* кӱцӑдж кех; 3. *(куда́-л.)* цагла кӱрх.
успе́х кӱцлт; по́льзоваться успе́хом ӓмтнд таасгдх; име́ть успе́х таасгдх.
успе́шно кӱцлттӑгъӑр.
успе́шность кӱцлт.
успе́шный кӱцлттӑ.
успока́ивать *см.* успоко́ить.
успока́иваться *см.* успоко́иться; не успока́иваться на дости́гнутых успе́хах кесн кӱцлтӑрн тӧвкнх керг уга.

успокое́ние 1. *(де́йствие)* тогтнулл гън; 2. *(состоя́ние)* тогтнллгън.
успоко́ить эвлх *(дете́й)*; тогтнулх; успоко́ить боль бвдкӱр тогтнулх.
успоко́иться тӧвкнх; боль успоко́илась бвдкӱр тогтнв.
уста́ *поэт.* амн.
уста́в устав; уста́в па́ртии партии устав.
устава́ть *см.* уста́ть.
уста́вить 1. дӱӱргх; уста́вить ме́белью мебеляр дӱӱргх; 2.: уста́вить глаза́ ширтх.
уста́виться *(на кого́-л., на что-л.)* ширтх.
уставля́ть *см.* уста́вить.
уста́лость цуцрлт; ко́шлгън.
уста́лый цуцрсн; ко́шсн.
у́сталь цуцрлт; без у́стали цуцрлт угагъар.
устана́вливать(ся) *см.* установи́ть (-ся).
установи́ть 1. *(помести́ть, расположи́ть)* эвинь олдж багтадж тавх; 2. *(ввести́)* тогтах; установи́ть диктату́ру пролетариа́та пролетариатин диктатур тогтах; 3. *(опреде́ли́ть)* йилгъх; установи́ть срок болзгинь йилгъх.
установи́ться 1. *(о погоде)* бааӕх; 2. *перен.* тогтх; установи́лось пра́вило зокад тогтх.
устано́вка 1. хӕлӕц; твёрдая идеологи́ческая устано́вка идеологическ бат хӕлӕц; 2. установк; силова́я устано́вка силовой установк.
установле́ние йилгългън.
устано́вленный йилгъгдсн.
устаре́лый хуучрсн.
устаре́ть хуучрх.
уста́ть цуцрх.
устила́ть, устла́ть делгх.
у́стно амар.
у́стный амн; у́стная речь амн ӱг.
усто́йчивый *(твёрдый, постоя́нный)* бат; тогтурта *(о су́дне)*.
устоя́ть *(удержа́ться)* тесӕд зогсх.
устра́ивать(ся) *см.* устро́ить(ся).
устране́ние заалӱллгън.
устрани́ть ууджулх.
устрани́ться ууджх.
устраня́ть(ся) *см.* устрани́ть(ся).
устраша́ть(ся) *см.* устраши́ть(ся).
устраши́ть ӓӓлгъх.
устраши́ться ӓӓх.
устреми́ть зӱткӱлх.
устреми́ться зӱткх.
устремле́ние зӱтклт.
устремля́ть(ся) *см.* устреми́ть(ся).
устрои́тель кегч кӱн.
устро́ить 1. *(организова́ть, сде́лать)* кех; устро́ить ве́чер на́р кех; 2. *(кого́-л.)* орулх; устро́ить на рабо́ту ко́длмшд орулх; 3. *(привести́ в поря́док)* эвинь олх; я всё устро́ил би эвинь олчкув; ◇ устро́ить скандя́л ноолда татх.
устро́иться 1. *(на кварти́ре)* эва́н олх; 2. *(на рабо́ту)* орх; 3. *(нала́диться)* тохньх.
устро́йство 1. *(приведе́ние в поря́док)* эвинь оллгън; 2.: устро́йство спекта́кля наад гаргьлгън; 3. кев-янз; полити́ческое устро́йство политическ кев-янз.
усту́п девснъ.
уступа́ть, уступи́ть бгх; уступи́ть доро́гу хаалгъ бгх; уступи́ть кни́гу дегтра́н бгх; ◇ уступи́ть в цене́ ӱн хӑрӱлх.
усту́пка хӑрӱллт; усту́пка в цене́ ӱн хӑрӱллгън; итти́ на усту́пки хӑрӱлх.
усту́пчивый хӑрӱлгч; бггч.
устыди́ться ичх.
у́стье белчр; у́стье реки́ голин белчр.
усугуби́ть, усугубля́ть икткх; усугуби́ть вину́ гема́н икткх.
усу́шка хагсалт.
усы́ *см.* ус.
усынови́ть ковӱчлдж авх.
усыновле́ние ковӱчлдж авлгьн.
усыновля́ть *см.* усынови́ть.
усы́пать, усыпа́ть цацх.
усыпи́тельный унтулдг; усыпи́тельное сре́дство унтулдг эм.
усыпи́ть унтулх; усыпи́ть бди́тельность *перен.* саг-серггинь алдулх (саатулх).
усыпле́ние унтуллгън.
усыпля́ть *см.* усыпи́ть.
усыха́ть хагсх.
ута́ивать, утаи́ть дарх; нуух; утаи́ть де́ньги мӧнъг дарх; утаи́ть скот мал дарх.
ута́йка дарлт; нуулт; без ута́йки нуулт угагъар.
утащи́ть авч одх.
у́тварь эдл-аху; дома́шняя у́тварь герин эдл-аху.

утверди́тельно батлдж; зӧвшӓркдж.
утверди́тельный батта.
утверди́ть 1. батлх *(напр. бюдже́т)*; 2. *(укрепи́ть)* батлх; 3. *(основа́ть)* тогтах.
утверди́ться батрх.
утвержда́ть 1. *см.* утверди́ть; 2. *(уверя́ть в чём-л.)* иткӱ́ах.
утвержда́ться *см.* утверди́ться.
утвержде́нне 1. батллгън; **утвержде́ние госуда́рственного бюдже́та** государственн ору гаругъин диг батллгън; 2. *(завере́ние)* иткӱ́ллгън; давтлгън; 3. *(установле́ние)* тогталгън; 4. *(мне́ние)* хӓлӓц.
утека́ть *см.* уте́чь.
уте́нок нугъсна гууджмл.
утере́ть арчх.
утерпе́ть тесх; **он не утерпе́л тер** тесдж чадсн уга.
уте́с хад.
уте́ха *(ра́дость)* бӱ́ӱргълт.
уте́чка гооджлт; гарлт.
уте́чь 1. гооджх; гарх; 2. *перен.* зулх.
утеша́ть *см.* уте́шить.
утеше́ние эвллгън.
утеши́тель эвлгч кӱ́н.
утеши́тельный эвлгч.
уте́шить эвлх *(в го́ре)*; байрлулх *(ра́довать)*.
утилизи́ровать утилизировать кех; олзлдж эдлх.
ути́ль хайг; **ути́ль-сырьё** хайг тӱ́ӱкӓ эд-тавр.
утира́ть *см.* утере́ть.
утиха́ть, ути́хнуть 1. *(умо́лкнуть)* номгърх; 2. *(успоко́иться)* тогтнх.
у́тка нугъсн.
уткну́ть шаах.
уткну́ться шаагдх; **уткну́ться голово́й в поду́шку** толгъагъан дерд шаах.
уто́к *текст.* некгчутцн.
утоле́нне хӓрӱ́ллг; **утоле́ние жа́жды** унд хӓрӱ́ллгън; **утоле́ние го́лода** олг авлгън *(о челове́ке)*; менъ авлгън *(о живо́тных)*.
утоли́ть хӓрӱ́лх; **утоли́ть жа́жду** унд хӓрӱ́лх; **утоли́ть го́лод** ӧлг авх *(о челове́ке)*; менъ авх *(о живо́тных)*.
утолще́нне бӧдӱрӱ́ллгън.
утоля́ть *см.* утоли́ть.
утоми́тельный чилвртӓ; цуцрлтта.
утоми́ть цуцрах; чилӓх.
утоми́ться цуцрх.
утомле́ние цуцрлгън.
утомля́ть(ся) *см.* утоми́ть(ся).
утону́ть уснд унх.
утончённость нӓрдӱ́ллгън.
утончённый нӓрдӱ́лгдсн.
утопа́ть 1. *(тону́ть)* уснд унх; 2. *перен.* **утопа́ть в изоби́лии** даргах.
утопа́ющий уснд унад ӱ́кджӓх.
утопи́ть чивӓх.
утопи́ческий утопическ [кӱ́цлдш уга кӱ́слин].
уто́пия утопий [кӱ́цлдш уга кӱ́сл].
уто́пленник уснд унсн кӱ́н.
уточне́ние чикллгън.
уточни́ть, уточня́ть чиклх.
утрамбова́ть дарад чанъгъах; батрулх.
утра́та геелт.
утра́тнть, утра́чивать геех.
у́тренний ӧрӱ́нь.
у́тренник: де́тский у́тренник бичкн кӱ́ӱкдин ӧрӱ́гъӓр кегч нӓр.
у́тро ӧрӱ́н; **в во́семь часо́в утра́** ӧрӱ́н нааӓмн часла; **по утра́м** ӧрӱ́н болгън.
утро́ба ома; **утро́ба ма́тери** экин ома.
утро́ить гурв холвх.
у́тром ӧрӱ́гъӓр; ӧрӱ́н.
утружда́ть кӱ́ндркӓх.
утружда́ться кӱ́ндркх.
утрясти́сь элглгдх.
утыка́ть, утыка́ть бӧглх.
утю́г илӱ́р.
утю́жить илӱ́рдх.
утю́жка илӱ́рдлгън.
уха́ загъсна шӧлн.
уха́б хаалгьин цока.
уха́живать 1. *(за больны́м)* асрх; 2. *(за же́нщиной)* эргӱ́лх.
ухвати́ть шӱ́ӱрх; авх.
ухвати́ться шӱ́ӱрх; бӓрх.
ухва́тка базг янз.
ухитри́ться, ухитря́ться дадмглх.
ухищре́ние дадмгллгън *(хи́трость)*; мек *(улӧвка)*.
ухло́пать *фам.* 1. *(промота́ть)* гаргъх; 2. *(уби́ть)* алх.
ухмыльну́ться, ухмыля́ться маазгълзх.
у́хо чикн; **тугой на́ ухо** хату чиктӓ; **пропуска́ть ми́мо уше́й** *разг.* чикнӓнь хаджугъар гаргъх.
ухо́д 1. *(отхо́д)* йовлгън; 2. *(за кем-л., за чем-л.)* асрлгън; хӓлӓлгън; **ухо́д за больны́м** гемтӓ кӱ́ асрлгън;

ухо́д за ло́шадью мӧр асрлгън, хӑлӑлгън.
уходи́ть 1. йовх; я ско́ро уйду́ би удлго йовнав; 2. *(израсхо́доваться)* гарх; ухо́дит мно́го де́нег дала мӧнъгн гарна.
ухудша́ть(ся) *см.* уху́дшить(ся).
ухудше́ние муурлгън.
уху́дшить муурулх.
уху́дшиться муурх.
уцеле́ть 1. *(оста́ться невреди́мым — о челове́ке)* ӑмд-менд алдрх; 2. *(о вещах)* бӱтн ӱлдх; бума́ги уцеле́ли цаасднь бӱтн ӱлдцхӑв.
уцепи́ться торх.
уча́ствовать орлцх; уча́ствовать в соревнова́нии дӧрлдӑнд орлцх.
уча́стие 1. *(доля; сотру́дничество)* орлцлгън; принима́ть уча́стие орлцх; 2. *(сочу́вствие)* сана зовлгън.
участи́ть шулу-шулугъар давтх.
участи́ться шулу-шулугъар давтгдх.
участко́вый участкин.
уча́стник орлцсн кӱн; уча́стник граждан́ской войны́ гражданск даӑнд орлцсн кӱн.
уча́сток *в разн. знач.* участок; избира́тельный уча́сток сунъгъврин участок; строи́тельный уча́сток тосхлгъна участок; разбива́ть на уча́стки участкар хувах.
у́часть тавсн хӱв.
учащённый: учащённый пульс сутцн шулу-шулугъар цоклгън.
уча́щийся сургъульч.
учёба сургъуль.
уче́бник сургъуль сурдг дегтр.
уче́бный сурлгъна; уче́бное заведе́ние сургъуль сурдг газр; уче́бный год сургъулин джил; уче́бная стрельба́ сурлгъна халдан.
уче́ние 1. *(изуче́ние)* сургъуль; 2. *(нау́ка)* ном; уче́ние Ле́нина Ленинӑ ном.
учени́к 1. *(о ребёнке)* сургъульч; сургъуль сургч кӱн; 2. *(после́дователь)* дахгч кӱн; *рел.* шев.
учени́ческий сургъулин.
учёность сургъульта боллгън.
учёный сургъульта кӱн; номта кӱн; учёный секрета́рь номта сеглӑтр.
учаща́ть(ся) *см.* участи́ть(ся).
учесть тоолх.
учёт тооллгън; учёт това́ра эд-тавр тооллгън; учёт успева́емости кӱцлт тооллгън; взять на учёт тоод авх; сня́ться с учёта тоогъас гарх.
учётный тооллгъна.
учи́лище сургъуль сурдг газр.
учи́тель багш.
учи́тельница багш кӱӱкд кӱн.
учи́тельский багшин.
учи́тельство 1. *собир.* багшнр; 2. *(де́ятельность)* багшллгън.
учи́тельствовать багшлх.
учи́тывать *см.* учесть.
учи́ть 1. *(кого́-л.)* сургъх; 2. *(изуча́ть)* сурх.
учи́ться сурх.
учреди́ть, учрежда́ть токтах.
учрежде́ние 1. *(де́йствие)* тогталгън; 2. *(заведе́ние)* учреждень; ӱӱлин газр; госуда́рственное учрежде́ние государственн ӱӱлин газр.
учти́вость гольшгллгън.
учти́вый гольшг.
уша́т ушад; ус кедг модн сав.
у́ши *см.* у́хо.
ши́б шав; шарх.
ушиба́ть(ся) *см.* ушиби́ть(ся).
ушиби́ть даврад, торгъад унъгъах.
ушиби́ться унад кисад шарх-шав авх.
ушко́ чикн; сӱв; игольное ушко́ зӱӱнӑ сӱв.
ушно́й чикнӑ; ушны́е боле́зни чикнӑ гем.
ущелье уулин хавчг.
ущеми́ть, ущемля́ть 1. чнмкх; хавчх; 2. *перен. (оскорбля́ть)* дорацулх.
ущерб гару; итти́ в ущерб гару гаргъх; нанести́ ущерб гаруд тусхах.
ущипну́ть чимкх.
уют эв-төвкнлт.
уютный эвтӑ-төвкнӱн.
уязви́мый мууга газр.
уязви́ть, уязвля́ть хортхах; хатгъх.
уясне́ние цаӑлгългън.
уясни́ть, уясня́ть цаӑлгъх.

Ф

фабзавко́м (фабри́чно-заводско́й комите́т) фабзавком (фабричн-заводской комитет).
фабза́вуч (фабри́чно-заводско́е учени́чество) фабзавуч (фабричн-заводской ученичеств).

фа́брика фабрик; **фа́брика-ку́хня** хот кедг фабрик.
фабрика́нт фабрикант; фабриктӓ кӯн.
фабрика́т фабрикат [фабрикин кедж гаргъсн юмн].
фабрика́ция 1. *(производство)* фабричн эд-тавр кедж гаргългън; 2. *перен.* фабрикаций; хуурмш юм белдлгън.
фабрикова́ть фабрикд кедж гаргъх.
фабри́чный фабрикин; **фабри́чный гудо́к** фабрикин бишкӯр.
фа́була *лит.* фабул [урн-ӯгӓр бичсн юмна гол ухан].
фаво́р доталлт; **быть в фавбре** доталгдх.
фавори́т доталгдгч кӯн.
фа́за *в разн. знач.* фаз; сам.
фаза́н *зоол.* гургълу; зерлг така; **золото́й фаза́н** алтн гургълу.
фа́зис *см.* фа́за.
фа́кел факел; ик шумр.
факт ӯнн; лав.
факти́чески фактическ; лавта.
факти́ческий фактическ; лавта; ӯнн; **факти́ческое положе́ние** ӯнн бӓӓх бӓӓдлнь.
фа́ктор фактор.
факто́рия факторий.
факультати́вный эрк кергтӓ биш; эврӓ дурар шӯӯдж авгч.
факульте́т факультет; ӓнъг.
фальсифика́ция хуурмгшллгън.
фальсифици́ровать хуурмшлх.
фальце́т фальцет; дегӯд нӓрхн дун.
фальцова́ть *тип.* цаас нугълдж эвкх.
фальши́вить 1. *(быть неискренним)* хуурмшлх; 2. *муз.* алдх.
фальши́вка хуурмш.
фальшивомоне́тчик хуурмш мӧнъг кедг кӯн.
фальши́вый хуурмш.
фальшь *(неискренность)* хуурмш.
фами́лия ӧвкин нерн.
фами́льный ӧвкин нернӓ; **фами́льное схо́дство** ӧвкин нерн ӓдл болгън.
фамилья́рный фамильярн; го-гольшг уга.
фанати́зм фанатизм [дегӯд ӯлӯ сӯзгллгън].
фана́тик фанатик [дегӯд ӯлӯ сӯзгч кӯн].
фанати́ческий фанатическ [дегӯд ӯлӯ сӯзгллгънӓ].
фане́ра фанер; нимгн доск.
фантази́ровать билглх.
фанта́зия фантазий; билг.
фантасти́ческий фантастическ; ӧвӓрц.
фанфа́ра *муз.* фанфар.
фарва́тер *мор.* фарватер [сав йовдг хоол].
фармаце́вт фармацевт [аптекд кӧдлдг кӯн].
фа́ртук фартук; ӧмнӓвч [кӧдлмш кех замнд ӧмнӓн боодг кенчр].
фарфо́р фарфор [аагъ, сав кедг мокн-чолун].
фарфоровый фарфорар кесн; **фарфо́ровая ча́шка** шаазнъ.
фарш ишкӓд ӯӯлчксн махн, темсн.
фаса́д фасад; нӯр бий.
фасо́ль фасоль.
фасо́н фасон; кев.
фат караг.
фата́ серинджл бӯркӓ.
фа́уна фаун [нег газра хамг ӓмтӓ юмс].
фаши́зм фашизм.
фаши́ст фашист.
фаши́стский фашистск.
фая́нс фаянс.
фая́нсовый фаянсин.
февра́ль февраль; *уст.* лу сар.
февра́льский февральск; *уст.* лу сарин; **Февра́льская революция** Февральск (*уст.* лу сарин) революцийн.
федерати́вный федеративи; федерацд оргч.
федера́ция федерацийн.
фейерве́рк фейерверк; *уст.* гал наадн.
фе́льдшер фельдшер.
фельето́н фельетон; дамбрллгън.
феноме́н ховр.
феномена́льный ховр.
феода́л феодал.
феодали́зм феодализм.
феода́льный феодальн.
ферзь *шахм.* берсн.
фе́рма ферм; **моло́чная фе́рма** ӯснӓ ферм.
фестива́ль фестиваль [искусствин кӯцлт ӯзӯлгч байр].
фетр фетр; сӓн гар ишкӓ.
фе́тровый фетрӓр кесн; ишка́гъӓр кесн; **фе́тровая шля́па** фетр (ишкӓ) шляп.
фехтова́ние фехтовань.
фехтова́ть фехтовать кех.
фе́я дагни.

ФЗУ *сокр. см.* фабза́вуч.
фиа́лка фиалк [цецг].
фи́га *(ви́нная я́года)* фига.
фигу́ра 1. *(стан, рост)* ургъц; **у него́ о́чень хоро́шая фигу́ра** тӯӯна ургъцнь йир сӓн; 2. *шахм.* бод; 3. *перен.* ик кӯн; **о, э́то фигу́ра!** пӧ, энтн ик кӯн!; 4. *в др. знач.* фигур.
фигура́льный наагъур, онъгданар келгдсн.
фигури́ровать орлцх.
фи́зик физик; физикин туск сургъульта кӯн.
фи́зика физика.
физи́ческий физическ.
физиоло́гия физиологий [махмдт болгч зӯсн-зӯӯл хӯврлтиг шиинджлдж хӓлӓдж цӓӓлгъгч ном].
физионо́мия нӯр; чирӓ.
физи́ческий физическ; **физи́ческий труд** хар кӧдлмш.
физкульту́ра физкультур.
физкульту́рник физкультурник.
физкульту́рный физкультурн.
фикси́ровать батлх.
фикти́вный худл; хуурмш.
фи́кция худл.
филантро́п кӯӯнд дурта, цагъан седклтӓ кӯн.
филантро́пия кӯӯнд дурта, цагъан седклтӓ йовдл.
филармо́ния филармоний.
филатели́я филателий [олн зӯсн орна поштин, гербов маркс, мӧнъг цуглуллгън].
филиа́л филиал; ӓнъг.
фи́лин шар шовун.
филоло́г филолог.
филологи́ческий филологическ.
филоло́гия филологий [келн болн литературин туск гӯн номин медрл].
филосо́ф философ.
филосо́фия философий.
философский философск.
фильм фильм; зург наадн; **звукова́й фильм** ду гардг фильм (зург наадн).
фильтр шӯр.
фильтрова́ть шӯӯх; **фильтрова́ть** вӧду ус шӯӯх.
фина́л сӯл бий; чилгч.
финанси́рование мӧнъгӓр тетглгън.
финанси́ровать мӧнъгӓр тетгх.
фина́нсовый мӧнъгнӓ; **фина́нсовый капита́л** *эк.* финансов капитал.
фининспе́ктор фининспектор.
фи́ниш *спорт.* финиш; дӧрлдӓнь чилгч; дӧрлдӓнь тулг *(цель).*
фи́нка *(нож)* белин утх.
Финля́ндия Финляндия.
финн финн [кӯн].
фи́нский финск; **фи́нский язы́к** финск келн; ◇ **фи́нский нож** белд зӯӯдг утх.
Фи́нский зали́в *геогр.* Финск залив.
фиоле́товый ценъкр.
фи́рма фирм.
фнти́ль гол [шатдг].
флаг туг; **подня́ть флаг** туг ӧргх (кинсгх); **спусти́ть флаг** туг булгъх.
флажо́к дарцг; **сигна́льный флажо́к** докъя ӧгдг дарцг.
флако́н флакон; шил.
фланг *воен.* зах; боӧр; **пра́вый фланг** барун зах; **атакова́ть с фла́нга** бӧӧрӓснь (захаснь) дӓврх.
флане́ль *текст.* фланель.
флегмати́чный сулдр.
флейта бишкӯр; **игра́ть на флейте** бишкӯр татх.
флейти́ст бишкӯрч.
фли́гель флигель.
флирт хатхлдан.
флиртова́ть хатхлдх.
фло́ра флор [нег газра хамг ургъмл].
Флоре́нция Флоренция [балгъсн].
флот флот; **морско́й флот** усна флот; **воздӯшный флот** агъарар нисдг флот.
флоти́лия *мор.* флотилий; **речна́я флоти́лия** гола флотилий.
флю́гер флюгер [сӓлк дахад эргдг тӧмр дарцг].
флюс *мед.* флюс [халх хавдад шӯдн зовадг гем].
фля́га, фля́жка хаалгъа шил.
фойе́ *театр.* фойе.
фо́кус 1. илв; 2. *мед., физ.* фокус.
фо́кусник илвч; илв гаргъдг кӯн.
фольклор фольклор [тууль, дун, улгӯрмӯд].
фон фон.
фона́рь панр.
фонд кӧрнъг.
фо́ндовый кӧрнъгин.
фоне́тика фонетик [кӯӯнӓ келнӓ ӓ шинджллгън].
фонети́ческий фонетическ; ӓӓгъин.
фоно́граф фонограф [ӓ бичджавдг машин].

фонта́н фонтан [усн, газра тосн голгъалдж хагдлгън].
фо́рма 1. *грам.* форм; 2. кев ургъп; газад ӱзл; 3. *тех.* кев; 4. *(оде́жда)* хувцн; **вое́нная фо́рма** дӓӓна́ хувцн.
формали́зм формализм.
форма́льность формальность.
форма́льный формальн [харджахар, керг уга].
форма́т кемджӓн.
фо́рменный 1. *(по фо́рме)* кевтӓ; 2.: **фо́рменное пла́тье** кевтӓ хувцн; 3. *разг. (су́щий)* йоста.
формирова́ние *(образова́ние)* диглгън.
формирова́ть 1. *(придава́ть фо́рму)* кевлх; 2. *(комплекто́вать)* диглх.
фо́рмула формул; товч ӱг.
формули́ровать товчлдж келх.
формулиро́вка товчлдж келлгън.
форпо́ст *воен.* форпост; харул гер.
форси́ровать *(ускоря́ть)* тӱргдӱлх; ӧтрткх.
форт *воен.* форт; шивӓ.
фортепиа́но *муз.* фортепиан; **игра́ть на фортепиа́но** фортепиан цокх.
фортификацио́нный фортификационн; батллгъна.
фортифика́ция фортификаций; батллгън.
фо́рточка форточк.
фосге́н *хим.* фосген [дӓӓна́ хортхадг юмн].
фотоаппара́т зург цокдг аппарат.
фото́граф зург цокдг кӱн.
фотографи́ровать зург цокх.
фотографи́роваться зурган цокулх.
фотографи́ческий зург цокдг; **фотографи́ческий аппара́т** *см.* фотоаппара́т.
фотогра́фия 1. *(учрежде́ние)* зург цокдг газр; 2. *(сни́мок)* зург.
фрагме́нт тасрха.
фра́за 1. *(зако́нченная мысль)* тодлдж келсн ӱг; 2. *муз.* фраз.
фракцио́нный *полит.* фракционн; багин; **фракцио́нная борьба́** фракционн ноолдан (баг хоорндг ноолдан).
фра́кция *полит.* фракций [баг].
франт караг; седнъ.
франти́ть караглх.
Фра́нция Франция.
француз француз [кӱн].
францу́зский францин; **францу́зский язы́к** францин келн.
фре́зерный: **фре́зерный стано́к** фрезерн станок.
фронт фронт; **еди́ный фронт** негдкгч фронт; **наро́дный фронт** народи фронт.
фрукт земш.
фрукто́вый земшин; **фрукто́вый сад** земшин сад.
фуга́нок харул.
фунда́мент ул; сӱӱр; **постро́ить фунда́мент** ул бӓрх; сӱӱр тосхк.
фундамента́льный батта.
функциони́ровать *(де́йствовать)* бӓӓх; кӧдлх.
фу́нкция 1. *(обя́занность)* кӧдлмш; **исполня́ть свои́ фу́нкции** эврӓнь кӧдлмшӓн кӱцӓх; **выполня́ть фу́нкции кого́-л.** талдан кӱӱнӓ кӧдлмш кех; 2. *в др. знач.* функций.
фунт 1. *уст. (ме́ра ве́са)* чиньӱр; 2. *(англи́йская де́нежная едини́ца)* фунт; **фунт сте́рлингов** фунт стерлинг.
фура́ж мӧрнӓ хот-хол.
фура́жка картуз.
фуро́р фурор; шууган; **произвести́ фуро́р** фурор кех; шууга татх.
фуру́нкул *мед.* мундс; мондс.
фут хаш берм.
футбо́л *спорт.* футбол.
футболи́ст футболист; футбол наадлг кӱн.
футбо́льный футбольн; **футбо́льная кома́нда** футбольн команд.
футля́р гер.
фуфа́йка кӱлт.
фы́рканье тӱрглгън.
фы́ркать, фы́ркнуть 1. *(о животных)* тӱргх; 2. *(рассмея́ться)* биш алдх.

Х

хала́т лавшг.
хала́тно самгъагъар.
хала́тность самгъадлгън.
хала́тный самгъа.
халва́ халва.
халту́ра хуурмг йовдл.
халту́рить хуурмглх.
халту́рщик хуурмг.
ха́мство гӓргллгън; аюдан баӓлгън.
хан *ист.* хан.
хандра́ ӱӱдвр.

хандри́ть ӱӱдх; саначрхк.
ха́ос идӑн-будан.
хаоти́ческий *(запу́танный)* идӑн-будан болсн.
хара́ктер 1. *(нрав)* занъ-бӑӑр; **дурно́й хара́ктер** му занъ; 2. *(свойство)* бӑӑдл; **хара́ктер ме́стности** газрин бӑӑдл.
характеризова́ть занъ-бӑӑр, авц-огцинь ӱзӱлх.
характери́стика характеристик; занъ-бӑӑр, авц-огц бичлгън.
характе́рно онча.
характе́рный онча.
ха́ркать ханях; **ха́ркать кро́вью** пусар ханях.
хвала́ мактал; буульлт.
хвале́бный макталин; буульлтин.
хвали́ть мактх; буульх.
хвали́ться бийӑн буульх.
хва́стать(ся) бардмнх; кӧӧрх.
хвастли́вость бардмчллгън; кӧӧрлгън.
хвастли́вый бардмч; кӧӧр.
хвастовство́ бардмллгън; кӧӧрлгън.
хвасту́н бардмнгч кӱн; кӧӧр кӱн.
хвата́ть I *(схватывать)* шӱӱрх; **хвата́ть на лету́** хавлх.
хвата́ть II *(быть достáточным) см.* **хвати́ть.**
хва́тит *разг.* болх; **с меня́ хва́тит!** намас терн болх!
хвати́ть кӱрх; **не хвати́ло си́лы** чидл кӱрсн уга.
хво́йный хвойн; **хво́йный лес** хвойн ӧ-модн.
хвора́ть бий эвгӑ болх; гемнх.
хво́рост хагсад унсн модна бӱчрмӱд.
хворости́на бура.
хво́рый ӧвчтӑ.
хвост сӱл; ◇ **плести́сь в хвосте́** *перен.* сӱӱлд чиргдх.
хво́я *бот.* моднд ургъдг тенъгрин ки.
хи́жина джолм.
хи́лый турнъха; мах-мерӑ уга.
хи́мик химик.
хими́ческий химическ; **хими́ческая лаборато́рия** химическ лабораторий; **хими́ческая война́** химическ дӑн.
хи́мия химий.
хини́н *фарм.* хинин.
хире́ть гемнх; эцх.
хиру́рг хирург.
хирурги́ческий хирургин.
хирурги́я хирургий.
хитре́ц дадмг; мекч.
хитри́ть дадмглх; меклх.
хи́трость дадмгллт; мек; **пойти́ на хи́трость** меклх; дадмглх.
хи́трый 1. *(себе́ на уме́, ковáрный)* дуукр; 2. *(сложный)* оралдата.
хихи́кать инӑх.
хище́ние хулхаллгън; тасчлгън; тарачллгън.
хи́щник 1. *(зверь)* махч анъ; 2. хулхач.
хи́щный 1. махч; **хи́щный зверь** махч анъ; 2. *перен. (алчный)* ховдг.
хладнокро́вие кинтрклт; бийӑн бӑрлгън; **сохрани́ть хладнокро́вие** бийӑн бӑрх.
хладнокро́вно кинтрксӑр.
хладнокро́вный кинтн; бийӑн бӑрдж чаддг.
хлам хуучн-саачн юмн.
хлеб 1. ӧдмг; **чёрный хлеб** хар ӧдмг; **бе́лый хлеб** цагъан ӧдмг; 2. *(в зерне́)* гуйр; буудя.
хлеба́ть, хлебну́ть зальгх; уух.
хле́бный ӧдмгин.
хлебозаво́д ӧдмг болгъдг завод.
хлебозаготови́тельный ӧдмг белдлгънӑ.
хлебозагото́вки ӧдмг белдлгън.
хлебопа́шество гуйр тӑрлгън.
хлебопека́рня ӧдмг болгъдг гер.
хлебопече́ние ӧдмг болгългън.
хлев малин хаша; **свино́й хлев** гахан хаша.
хлеста́ть 1. *(чем-л.) см.* **хлестну́ть;** 2. *разг. (ли́ться)* асхрх; **дождь хле́щет** хур асхрджана.
хлёсткий шавдгч шӱрӱн.
хлестну́ть шавдх.
хло́пать: **хло́пать глаза́ми** нӱдӑн чирмх.
хлопково́дство кӧвнъ тӑрлгън.
хло́пковый кӧвнъгин.
хло́пнуть: **хло́пнуть две́рью** ӱӱд чанъгъур хаах; **хло́пнуть в ладо́ши** альх ташх; **хло́пнуть по плечу́** ээм цокх.
хло́пок кӧвнъ.
хлопота́ть аргъинь хӑӑх.
хлопотли́вый 1. *(затрудни́тельный)* оралдата; 2. *(о челове́ке)* зӱдмгъӑ.
хло́поты оралдан; зӱдвр; **доставля́ть мно́го хлопо́т** оралдулх; зӱдӑх.
хлопу́шка тачкнул.
хлопча́тник кӧвнъ ургъдг иш.
хлопчатобума́жный хлопчатобумажн.

хло́пья архайг; хло́пья сне́га архайг цасн.
хлор хлор [ки давхцулдж алдг газ].
хлорофо́рм хлороформ.
хлы́нуть 1. *(о жи́дкости)* генткн асхрх; вода́ хлы́нула с гор усн уулас генткн асхрад одв; 2. *перен. (о толпе́)* ку́ч ӧгл уга дӓврх; толпа́ хлы́нула ӓмтн ку́ч-ӧгл уга дӓврв.
хлыст ташмг; бура.
хмеле́ть (ӓркӓс) сергх.
хмель *(состоя́ние опьяне́ния)* сокт-лгън.
хмельно́й сокту.
хму́рить буулгъх; бӯркгду́лх; хму́рить бро́ви комсга́н буулгъх; хму́рить лоб манънагъан буулгъх.
хму́риться бӯркгдх; не́бо хму́рится тенъгр бӯркгддж бӓа́нӓ.
хму́рый бӯркг.
хны́кать шугшх.
хо́бот хонъшар.
ход 1. *(движе́ние)* йовдл; ход маши́ны *тех.* машинӓ йовдл; на ходу́ йовн йовдж; ◇ ход мы́слей ухалл-гън; не дава́ть хо́ду йовуллгъ ӧгл уга бӓа́х; 2. *(вход)* ӯӯдн; 3. *(в игре́)* йовдл; ваш ход тана йовдл.
ходата́йство *(за кого́-л.)* куунӓ тӧлӓ эрлгън.
ходата́йствовать эрх.
ходи́ть 1. йовх; ходи́ть по ко́мнате ӧрӓ дотрагъур йовх; туда́ поезда́ хо́дят ча́сто тиигӓн поездмӯд тасрл уга йовна; 2. *(ухаживать)*: ходи́ть за больны́м гемтӓ ку́ асрх; 3. *(в чём-л.)*: он хо́дит в шу́бе тер девлтӓ йовна.
хо́дкий гӯӯмг; хо́дкий това́р гӯӯмг эд.
ходо́к йовгън кӯн.
ходу́ли ут кӧл (наадлад кслсн ӯг); модн кӧл.
ходьба́ йовлгън.
ходя́чий *(распространённый)* олнд темдгтӓ; ходя́чая и́стина олнд темдгтӓ ӯнн.
хожде́ние йовлгън; хожде́ние взад и вперёд нааран цааран йовлгън; име́ть хожде́ние *(о деньгах)* гӯӯх.
хозя́ин эзн.
хозя́йка герин кӯн; герин эзн куукд кӯн.
хозя́йничать эзлх.
хозя́йский эзнӓ; хозя́йский глаз эзнӓ нӯдн.
хозя́йственник мал-герин халхар кӧдлдг кӯн.
хозя́йственный 1. *(экономи́ческий)* эдл-ахугъин; хозя́йственный о́рган эдл-ахугъин мӧч; 2. *(о челове́ке)* сӓн эзн; ◇ хозя́йственное мы́ло кир-хура савнъг.
хозя́йство эдл-аху; се́льское хозя́йство селя́нӓ эдл-аху; занима́ться хозя́йством эдл-ахудан кӧдлх.
хо́леный тошхкр.
холе́ра *мед.* холер; онъгъадг.
хо́лить тошилгъх.
хо́лка онъгън дел.
холм кец.
холми́стый кецтӓ.
хо́лод киитн.
холоде́ть киитрх.
холоди́льник биихд; кӧргӓдг сав; кӧргӓдг газр.
холоди́ть *(освежа́ть)* кӧргӓх.
хо́лодно киитнӓр; мне хо́лодно намд киитн болджана; отве́тить хо́лодно *перен.* дур уга болсар хӓрӯ ӧк.
холо́дный киитн; холо́дный пот киитн кӧлсн; ◇ холо́дное ору́жие киитн зер-зев.
холости́ть *(кастри́ровать)* чимкх; ясх; агтлх *(лошадь)*.
холосто́й гер уга; бий кӯн; ◇ холосто́й вы́стрел хоосар халгън; холосто́й ход хоосар кӧдллгън.
холостя́к ганц; гер-бӯл уга; бий.
холст бӧдӯн некмр эд.
холсти́на бӧдӯн эд.
хому́т хӓмӯд.
хор хор; негдӓд дууллгън; петь хо́ром хоор кегъӓд дуулх.
хоре́к *зоол.* кӯрн.
хори́ст хоорт дуулдг кӯн.
хорово́д багъчуд хурад дууллгън, бииллгън.
хорово́й хоорин; олар дуулдг.
хорони́ть оршулх; оршах.
хорошенький ӧкӓр.
хорошо́нько *разг.* сӓн гидгӓр; сӓӓнӓр.
хорошеть сӓӓхрх; ясрх.
хоро́ший сӓн; хоро́ший рабо́тник сӓн кӧдлмшч; он хоро́ш собо́й сӓн дӯртӓ кӯн тер; всего́ хоро́шего сӓн бӓа́тн.
хорошо́ сӓн; хорошо́ па́хнуть сӓн ӯнр гарх; мне хорошо́ намд му биш; хорошо́! *(выраже́ние согла́сия)* сӓн!

хорько́вый ку́рнин.
хоте́ть седх; дурн ку́рх; ◇ **хо́чешь не хо́чешь** седв эс седв.
хоте́ться дурн ку́рх; **мне хо́чется** есть хот уух дурм ку́рчана.
хоть, хотя́ 1. *(да́же, е́сли)* болв чигн; **хоть ты и не хо́чешь** чамд кех дурн уга болв чигн; 2. *(по кра́йней ме́ре)* адг-ятхдан; 3. *(для выраже́ния пожела́ния)* ягъна; **хоть бы он пришёл** тер нрх ягъна.
хо́хот инāдн.
хохота́ть гошхндж инāх; **хохота́ть доупа́ду** унтлан гошхндж инāх.
храбре́ц зӧргтā.
храбри́ться зӧрмглх.
хра́брость зӧрг.
хра́брый зӧргтā.
храм ӧргā; хурла.
хране́ние хадгъллгън; **отда́ть на хране́ние** хадгълулх; хадгъллгънд ӧк.
храни́лище хадгълдг газр.
храни́тель хадгълач.
храни́ть хадгълх; **храни́ть де́ньги** мӧнъг хадгълх; ◇ **храни́ть молча́нне ду** гарл уга бāāх; **храни́ть та́йну** нуух.
храни́ться *(находи́ться)* хадгългдх.
храп су́ркллт *(челове́ка)*; ту́ргглгън *(ло́шади)*.
храпе́ть су́рклх *(о челове́ке)*; ту́ргх *(о ло́шади)*.
хребе́т 1. *анат. (позвоно́чник)* нургън; зо; 2. *(го́рный)* сер.
хрен *бот.* хрен; халун ӧвсн.
хрестома́тия хрестоматий.
хризанте́ма *бот.* хризантем.
хрип 1. *(в лёгких)* хорджгнлт; шииглт; 2. *(от просту́ды)* сӧӧлнъкāдлт.
хрипе́ть 1. хорджгнх; шингх; 2. *(от просту́ды)* сӧӧлнъкāдх.
хри́плый сӧӧлнъкāдсн.
хрипота́ хорджгнллгън; шиигллгън.
христиа́нство христианств.
хрома́ть догълх; **хрома́ть на пра́вую но́гу** барун кӧлнь догълх.
хро́мовый хромин.
хромо́й догълнъг.
хромоно́гий догълнъг кӧлтā.
хромота́ догъллгън.
хро́ника зāнъг.
хрони́ческий хуучн; утар татгч.
хронологи́ческий цаг-цагарнь дигллгънā.
хронало́гия цагин даран.
хронбметр хронометр; час.
хронометра́ж хронометраж [цаг кемджāлдж тооллгън].
хронометри́ческий хронометрин.
хру́пкий 1. *(ло́мкий)* ку́ург; 2. *перен.* нāрлгъ.
хру́пкость 1. ку́ург боллгън; 2. *(не́жность)* нāрлгъ боллгън.
хруст тачкнлт.
хруста́ль мӧӧлу́р.
хруста́льный мӧӧлу́рин.
хрусте́ть тачкнх; шухтнх.
хрю́канье ху́рклт.
хрю́кать, хрю́кнуть ху́рклх.
хрящ мӧӧрсн.
хрящева́тый мӧӧрстāвр.
худе́ть эцх; мах-мерā алдх.
ху́до му; **нет ху́да без добра́** сāн уга му уга; **тем ху́же** улм му.
худоба́ мал-агъруси.
худо́жественный 1.: **худо́жественная литерату́ра** урн келнā литература; 2. *(иску́сный)* нāрн; сāн-сāāхн, кеерӯллгънь эрдмин.
худо́жество сāн-сāāхн; зурлгъна эрдм.
худо́жник зурач; зурдг эрдмтā ку́н.
худо́й 1. *(худоща́вый)* этцн; мах-мерā уга; 2. *(плохо́й)* хуучн; му.
худосо́чие *мед.* хатмл.
худосо́чный хатмл.
худоща́вый этцāвр.
ху́дший му гисн.
ху́же му.
хула́ хуудж.
хулига́н āср; зершг ку́н.
хулига́нский āср; зершг.
хулига́нство āсрллгън; зершгллгън.
хули́ть ку́ му келлгън.
ху́тор ку́утр.

Ц

ца́пля кӧк хутн.
ца́пнуть *разг.* 1. *(схвати́ть)* шӯӯрх; 2. *(оцара́пать)* зорх.
цара́пать маадж; зорх.
цара́паться маадждлдх.
цара́пина маадждсн, зорсн газр.
цара́пнуть маадж; зорх.
цари́зм хаана йосн.
цари́ца хатн.
ца́рский хаана.
ца́рство хаана медл.

ца́рствование хаачллгън.
ца́рствовать хаачлх.
царь хаан.
цвести́ 1. *прям. и перен.* цецглх; 2. *(пле́сневеть)* кӧгджрх.
цвет 1. *(окра́ска)* бӧнъг; вы́красить в кра́сный цвет улан бӧнъгд орулх; 2. *(цвете́ние)* цецг; дере́вья в цвету́ моддуд цецглдж; 3. *перен. (расцве́т)* залу наср; 4. *перен. (отбо́рная часть)* бӧнъг.
цвете́ние цецгллгън.
цвети́стый 1. *(пёстрый)* цоохр; 2. *перен. (о сло́ге и т. п.)* олн зӱсн.
цветни́к цецг ургъадг газр.
цветно́й бӧнъгтә; цветно́й фильм бӧнъгтә зург наадн; цветны́е сте́кла бӧнъгтә зург нааднд шилмӱд; цветна́я фотогра́фия бӧнъгтә зург.
цветово́дство цецг тәрлгън.
цвето́к цецг.
цвето́чный цецгин.
цвету́щий цецглгч; цвету́щая страна́ цецглгч орн-нутг.
цеди́ть *(фильтровать)* шӱӱх; цеди́ть сквозь зу́бы *перен.* тамшадж ӱг келх.
Цейло́н Цаагъин арл.
цейхга́уз *воен.* даана зер-зев хадгълдг газр.
целе́бный: целе́бное сре́дство эдгәгч эм; бӱрлдӱлгч эм.
целесообра́зно олзта.
целеустремлённый нег мӧсн ухата.
целико́м бӱклдн.
целина́ эмнг газр; по́днятая целина́ өрггдсн эмнг газр.
це́литься нӱдлх; тӧвлх.
целлюло́за целлюлоза.
целова́ть ӱмсх.
целова́ться ӱмслдх.
це́лое *мат.* бӱкл.
целому́дренный әрӱн.
целому́дрие әрӱн.
це́лый бӱкл; це́лый день бӱкл өдр; це́лое число́ *мат.* бӱкл то; ◇ цел и невреди́м әмд менд.
цель 1. *(мише́нь)* бә; стреля́ть в цель бә хах; 2. *перен.* утх-ухан; санан; поста́вить себе́ це́лью бийдән утх-ухa тәвх; дости́гнуть це́ли утх ухагъан (сансан) кӱцх.
цеме́нт цемент.
цементи́ровать цементәр цутгъх.
цеме́нтный цементн.
цена́ ӱн; по свое́й цене́ эврән ӱнәр; сниже́ние цен ӱн дор орулгън.
цензу́ра цензур.
цензу́рный 1. цензурин; 2. *(прили́чный)* бузр бнш.
цени́ть ӱнлх; *перен.* ачлх.
це́нность ӱнтә юмн.
це́нный ӱнтә; це́нная бума́га ӱнтә цаасн.
це́нтнер центнер.
центр центр; цутхлнъ.
централиза́ция централизацийн.
централи́зм централизм; демократи́ческий централи́зм демократическ централизм.
центра́льный центральн.
центробе́жный *физ.* цутхлнъгас зулгч; центробе́жная си́ла цутхлнъгас зулгч кӱчн.
центростреми́тельный цутхлнъгад зӱткгч.
цепене́ть көшх.
це́пкий атхсан тәвдг уга.
цепля́ться оралдх.
цепно́й цевтә; цепно́й мост цевтә тагт (бурм); цепна́я соба́ка цевтә ноха.
цепо́чка шинджӱр.
цепь *прям. и перен.* цев; го́рная цепь уулин цев.
церемо́ниться Йосрхк.
церемо́ния Йосрхлгън; без церемо́ний Йосрхл уга.
церемо́нный Йосрхлгъна.
церко́вный чонджин.
це́рковь чондж.
цех цех; коте́льный цех хаасна цех; кузне́чный цех дархна цех; литей́ный цех цутхлгънь цех; сбо́рочный цех цуглуллгънь цех.
цехово́й цехин.
цивилиза́ция цивилизацийн.
цивилизо́ванный цивилизованн.
цикл эргц; цикл ле́кций лекцсин эргц.
цикло́н *метеор.* хӱ салкн.
ци́ник ичр-гутр уга кӱн.
цини́чный ичр-гутр уга.
цинк цагъан хала.
ци́нковый цагъан халан.
цирк цирк.
циркули́ровать тарх.
ци́ркуль циркуль; *уст.* гуртг.
циркуля́р циркуляр; заавр цаасн.
циркуля́ция эргллгън.

цисте́рна цистерн; тӧмр бочк; **вагóн-цисте́рна** вагон-цистерн; **цисте́рна для поли́вки у́лиц** уульнцд ус цацдг тӧмр бочк.
цитаде́ль тӱшг; шивӑ.
цита́та цитат.
цити́ровать цитировать кех.
цифербла́т циферблат.
ци́фра то.
цифрово́й тоогъин.
ЦК (Центра́льный Комите́т) ЦК (Центральн Комитет).
цо́коль ул; сӱӱр.
цыга́н чинги.
цыга́нский чинги; **цыга́нский язы́к** чинги келн.
цынга́ *мед.* янъ ӧвчн.
цынго́тный янъ ӧвчтӑ.
цыно́вка зегсн.
цы́плёнок такан гууджмл.
цы́почки: на цы́почках кӧлинь ӱзӱрӓр ишкӑд; цемшх.

Ч

чаба́н чабан; хӧӧч.
ча́вкать чанъгъур джаджлх; тамшах.
чад кӧнъшӱн ӱнр.
чади́ть кӧнъшӱн ӱнр гарх.
ча́дный кӧнъшӱнӑ ӱнрин.
чадра́ чадра.
чай цӑ; **стака́н ча́ю** чирк цӑ.
ча́йка цах [шовун].
ча́йник чеенг.
ча́йный ца̄а̄гъин; **ча́йные планта́ции** ца̄а̄гъин плантацс.
ча́кан зегсн.
ча́лый буурл.
чан чан.
чароде́й та̄рнч.
ча́ры ав.
час час; цаг; **котóрый час?** кедӱ цаг (час) болдж?; **мы сиде́ли до ча́су** бидн час кӱртл суула бидн; ◇ **стоя́ть на часа́х** *воен.* часд (харулд) зогсх.
часово́й I *прил.* часин; **часово́й магази́н** час хулддг магазин; **часова́я стре́лка** часин стрелк; **часова́я опла́та** часар кӧлснань мӧнъг ӧглгън.
часово́й II *сущ.* часовой; **смени́ть часово́го** часовойиг селвх.
часовщи́к час ясдг кӱн.
часте́нько *разг.* хара-биш; дару-дарунь.
части́ца тасрха.
части́чно зӑрм-зӱрм.
части́чный зӑрм-зӱрм; **части́чные тре́бования** зӑрм-зӱрм некврмӱд.
ча́стник онц, ганцарн юм **хулдгч** кӱн.
частновладе́льческий онц эзнӑ.
ча́стное *мат.* частное [**хувагч то хувагдгч** тоод кедӱ дӑкдж ба̄ӑхиг ӱзӱлгч то].
ча́стность онц; **в ча́стности** онц болхла.
ча́стный онц; **ча́стный капита́л** онц эзнӑ капитал; **ча́стная со́бственность** онц эзнӑ эдл-аху; **ча́стный слу́чай** онц йовдл; **по ча́стному де́лу** онц, эврӑ кергя̆р.
ча́сто 1. хара биш; 2. *(гӱсто)* никт; ӧӧрхн-ӧӧрхн; **дере́вья поса́жены ча́сто** моддуд ӧӧрхн-ӧӧрхн (никтя̆р) таргддж.
частоко́л хаша.
частота́ никтин кемджӑн.
частӱ́шка частушк; шог дун.
ча́стый 1. сава уга; **ча́стые дожди́** сава уга хур; **ча́стые ссо́ры** сава уга керӱл; 2. *(густой)* никт; **ча́стый гре́бень** никт шӱдтӑ сам; **ча́стый дождь** никт хур; 3. *(бы́стрый)* никт; **ча́стый ого́нь** *воен.* никт гал.
часть 1. *(от це́лого)* хӱв; зунь *(доля)*: **тре́тья часть** гурвна кесн нег хӱв; **бо́льшая часть** ик зунь; **часть те́ла** мӧч; **часть све́та** тӱв; 2. *(отде́л)* ӑнъг; **учёбная часть** сургъулин ӑнъг; **хозя́йственная часть** эдл-ахугъин ӑнъг; 3. *воен.* церг; ◇ **э́то по мое́й ча́сти** эн мини халхар; **бо́льшей ча́стью** икнъкинь.
часы́ час; **ручны́е часы́** гарт зӱӱдг час; **на мои́х часа́х** мини часд; **часы́ отстаю́т** час ӱлддж йовна.
ча́хлый хатмл.
ча́хнуть хатх.
чахо́тка садв.
чахо́точный садвта.
ча́ша цӧгц.
ча́шечка *анат.* ӧвдгин нӱдн.
ча́шка аагъ; **коле́нная ча́шка** *анат.* ӧвдгин нӱдн.
ча́ща бӱтӱ о моди.
чва́ниться икркх.
чва́нный икркн.

чва́нство икрклгън.
чего́ (*род. и вин. пад. от* что) юн.
чей (чья, чьё, чьи) кенә.
чек чек; **плати́ть по че́ку** чекәр мөнөг өгх.
чека́нить давтх; **чека́нить моне́ту** мөнөг давтх.
чека́нный давтлгъна.
чеки́ст чекист.
че́ковый чекин; **че́ковая кни́жка** чекин дегтр.
че́лн хоогъш.
челно́к 1. *(ло́дка)* хоогъш; 2.: **тка́цкий челно́к** иг.
челове́к кӱн; **нас бы́ло пять челове́к** бидн тавн кӱн билә́вдн.
человекообра́зный: человекообра́зная обезья́на кӱн дӱртә сар мөчн.
челове́ческий кӱмнә.
челове́чество кӱмн.
че́люсть өргн.
чем *сою́з* 1. орхнь; **в э́том году́ посевна́я пло́щадь бо́льше, чем в про́шлом** эн джил тәрә тәрсн газр нидниикдә́н орхнь ик; **чем..., тем** дутм; **чем бо́льше я ду́маю, тем бо́льше...** ухалх, дутм улм; 2. *(вме́сто того́, что́бы)* урд; **чем писа́ть, вы бы спроси́ли ра́ньше** бичхәсн урд сурх билӱ.
чемода́н чемодан.
чемпио́н *спорт.* чемпион.
чемпиона́т чемпионат; дөрлдә́н.
чему́ *дат. пад. от* что; **чему́ вы ра́дуетесь?** юунд байрлвта?
чепра́к эмәлин джову.
чепуха́ керг уга юмн; **э́то чепуха́** энтн керг уга юмн.
червеобра́зный өтн дӱртә.
че́рви *карт.* бӱӱмн; **ходи́ть с черве́й** бӱӱмәр йовх.
черви́вый өттә.
черво́нец червонц.
червь, черня́к өтн.
черда́к чердак.
черда́чный чердачн.
чере́д селгә́н; **тепе́рь ваш чере́д** ода тана селгә́н; **свои́м чередо́м** эврә́нь дарагъар (селгәгъәр).
чередова́ние селгәдлгън.
чередова́ться селгәдх.
че́рез 1. *(пове́рх чего́-л.)* деерәгъӱр; **прыгнуть че́рез забо́р** хаша деерәгъӱр гәрәдх; **прое́хать че́рез мост** бурм деерәгъӱр гарх; 2. *(по прошествии)* болад; **че́рез час** час болад; **че́рез год** джил болад; 3. *(только о днях)* өнджә́д; **че́рез день** өдр өнджә́д; 4. *(при посре́дстве)* дамджулдж; **я э́то узна́л че́рез моего́ това́рища** ӱӱгитн нөхдә́рн дамджулдж медӱв; ◇ **че́рез край** деврх.
черёмуха *бот.* цөмсн.
че́реп гавл; толгъан ясн.
черепа́ха *зоол.* хавхндг.
черепа́ший хавхндгин; **черепа́шьим ша́гом** хавхндгин йовдлар.
черепи́ца черепиц; гер бӱркдг чолун.
черепи́чный черепичн; гер бӱркдг чолуна.
чересполо́сица тасрха-тасрха; салу-салу.
чересседе́льник тенънә́р; арханг.
чересчу́р дегӱд; **чересчу́р мно́го** дегӱд ик; **чересчу́р ма́ло** дегӱд багъ.
чере́шня 1. *(плод)* шар өрг; 2. *(де́рево)* шар өрг модн.
черке́с шеркш.
Черке́сская автоно́мная о́бласть Черкесск автономн область.
черне́ть 1. харлх; 2. *см.* черне́ться.
черне́ться харлдж ӱзгдх; **вдали́ черне́лась ло́дка** холд онъгъц харлдж ӱзгдв.
черни́ла бек.
черни́льница бекин сав.
черни́льный бекин; **черни́льный каранда́ш** бекин карандаш.
черни́ть 1. харлулх; 2. *перен.* муурулх.
чернобу́рый хар буурл; **чернобу́рая лиса́** хар буурл арат.
чернови́к хар бичг.
черново́й хара; **чернова́я тетра́дь** хара дегтр.
черноволо́сый хар ӱстә.
черногла́зый хар нӱдтә.
Чёрное мо́ре Хар тенъгс.
чернозём хар газр.
чернобо́кий хар нӱдтә.
чернорабо́чий хар көдлмшч.
черносли́в хар өрг.
чёрный хар; ◇ **чёрный день** хар өдр; **чёрная рабо́та** хар көдлмш.
черпа́к утхур.
че́рпать, черпну́ть утхк.
черстве́ть хатурх.
чёрствый хату; **чёрствый хлеб** хату өдмг.

черта́ 1. зура; **погранúчная черта́** границин зах зура; **черта́ го́рода** балгъсна зура; 2.: **черты́ лица́** чирăн кев.
чертёж зура.
чертёжник чертёжник.
чертёжный зурагъин; **чертёжная доска́** зурагъин доск.
черти́ть зурх.
черче́ние зурлгън.
чеса́ть 1. *(во́лосы, лён, пеньку́)* самлх; 2. *(те́ло)* мааджх.
чеса́ться *(зуде́ть)* джагъчнх; **у него́ язы́к че́шется** *перен.* ӳӳнă келнь джагъчнджана.
чесно́к сермсг.
чесо́тка *мед.* хаму.
че́ствование угтлгън.
че́стно ӳнн седклăрн.
че́стность ӳнн седкл; чикдăн бăăлгън.
че́стный ӳннч; чикдăн бăăдг.
честолюби́вый нерсг.
честолю́бие нерсг йовдл.
честь нерн; кӳнд; **оказа́ть честь** ачлх; ◇ **отда́ть честь** *воен.* мендлдж гар ӧргх.
чета́ хойр; **супру́жеская чета́** залу герги хойр; ◇ **он тебе́ не чета́** тер чамла ӳр биш.
четве́рг Пӳрвă.
четвере́ньки дӧрв кӧлдлгън; **на четвере́ньках** дӧрв кӧлдх.
четвёрка дӧрвн.
че́тверо дӧрвӳлн.
четверонóгий дӧрвн кӧлтă.
четвертова́ть дӧрвн мӧчинь салгъдж цааджлх.
четвёртый дӧрвдгч; **четвёртая часть** дӧрвдгч хӳвнь.
че́тверть дӧрвнă.
чёткий тодрха; **чёткий по́черк** тодрха гар.
чётный тӧгс; **чётное число́** тӧгс то.
четы́ре дӧрвн.
четы́режды дӧрв дăкдж.
четы́реста дӧрвн зун.
четырехуго́льник дӧрвлджн; дӧрвн ӧнцгт.
четырехуго́льный дӧрвн ӧнцгтă.
четырехэта́жный дӧрвн давхр.
четы́рнадцатый арвн дӧрвдгч.
четы́рнадцать арвн дӧрвн.
чех чех [кӳн].
чехо́л дугту.
чехо́нь ӳлд загъсн.
Чехослова́кия Чехословакия.
чечеви́ца улан бурцг.
чече́нец чеченец.
че́шский чешск; **че́шский язы́к** чешск келн.
чешуя́ хачрсн; **снима́ть чешую́** хачрслх.
чин ям.
чини́ть I 1. *(исправля́ть)* яслх; хатхк *(оде́жду)*; 2.: **чини́ть каранда́ш** карандашд ӳзӳр гаргъх.
чини́ть II *(устра́ивать)*: **чини́ть препя́тствия** торг болх.
чино́вник ямта кӳн.
чино́вничий ямта кӳӳнă.
чи́рей мундс.
чири́канье джирглгън.
чири́кать, чири́кнуть джиргх.
чи́ркать, чи́ркнуть хусх.
чи́сленность то; **чи́сленностью в...** тоогъарн...
чи́сленный тоогъин.
числи́тель *мат.* тоолгч то.
чи́слиться тоолгдх.
число́ 1. то; **дро́бное число́** дробн то; 2. *(да́та)* ӧдр; **како́е сего́дня число́?** ӧндр ăлк ӧдрв?; 3. *грам.*: **еди́нственное число́** нег то; **мно́жественное число́** олн то; ◇ **в том числе́** тер дотрнь.
числово́й тоогъин.
чи́стильщик: **чи́стильщик сапо́г** гос арчач.
чи́стить арчх.
чи́стка арчлгън.
чи́сто цеврăр.
чистово́й цевр; **чистова́я тетра́дь** цеврă тетрадь.
чистокро́вный тохмта; **чистокро́вный жеребе́ц** тохмта аджргъ.
чистопися́ние цевр бичлгън.
чистопло́тность цевр-цер йовдл.
чистопло́тный цевр-цер.
чистосерде́чие *(искренность)* ӳнн седкл.
чистосерде́чный *(и́скренний)* ӳнн седклтă.
чистота́ *в разр. знач.* цевр.
чи́стый цевр; ◇ **э́то чи́стая пра́вда** энтн лавта ӳнн; **принима́ть за чи́стую моне́ту** ӳнн болгъх (иткх).
чита́льный: **чита́льный зал** *см.* чита́льня.
чита́льня умшдг газр; читальнь.
чита́тель умшач.

чита́ть умшх; чита́ть ле́кцию лекций умшх.
чи́тка умшлгън; **чи́тка но́вой пье́сы** шиннаад умшлгън.
чиха́нье нӓӓтхлгън.
чиха́тельный нӓӓтхӯлдг; **чиха́тельный газ** нӓӓтхӯлдг газ.
чиха́ть, чихну́ть нӓӓтхк.
член I *(те́ла)* мӧч.
член II *(организа́ции)* член; **член па́ртии** партии член; **член профсою́за** профсоюзин член.
чле́нский членӓ; **чле́нский биле́т** членӓ бееля́д; **чле́нский взнос** членӓ тӓвцин мӧнъгн (взнос).
чмо́кать, чмо́кнуть ӯмсх.
чорт эрлг.
чрева́тый: чрева́тый после́дствиями хӧӧнӓн оралдата.
чре́во ома.
чрезвыча́йно маш бачм.
чрезвыча́йный маш бачм; **чрезвыча́йный декре́т** маш бачм декрет; **чрезвыча́йный съезд** маш бачм съезд.
чрезме́рно, чрезме́рный дегӯд.
чте́ние умшлгън; **чте́ние кни́ги** дегтр умшлгън; **чте́ние ле́кции** лекций умшлгън.
чтец умшач.
чтить кӯндлх.
что (чего́, чему́ и т. п.) ю; юн; **что вы говори́те?** ю келджӓнӓта?; **я зна́ю, что́ вы и́щете** таниг ю хӓӓджӓхитн би меднӓв; **что вы там ме́длите?** ю кегъӓд торад бӓӓнӓт?; **что вам ну́жно?** танд юн кергтӓ?
что́бы гигъӓд; тӧлӓ; **для того́ что́бы** тиикнн тӧлӓ; **что́бы вы не забы́ли** таниг бичкӓ марттха гигъӓд; **я пришёл, что́бы поговори́ть с ва́ми** танла кӯӯндхин тӧлӓ ирӯв.
что́-то невчк; **он что́-то похуде́л** тер невчк эпдж; **хлеб что́-то подгоре́л** ӧдмг невчк шатдж оч.
чуб тевг.
чува́ш чуваш [кӯн].
Чува́шская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Чувашск Автономн Советск Социалистическ Республик.
чува́шский чувашск; **чува́шский язы́к** чувашск келн.
чу́вственность тачал.
чу́вственный тачалта.
чувстви́тельный меекӓ.
чу́вство серл; **свали́ться без чувств** серл уга киисдж одх; **прийти́ в чу́вство** серл орх.
чу́вствовать медх; **чу́вствовать свою́ вину́** эврӓнь геман медх.
чу́вствоваться медгдх.
чугу́н цӧ; ширм.
чугунолите́йный: чугунолите́йный заво́д цӧ (ширм) цутхдг завод.
чуда́к акад кӯн.
чуда́чество акад йовдл.
чуде́сно йир сӓн.
чуде́сный гӓӓхмджтӓ; ӓвртӓ.
чу́диться болдж медгдх.
чу́дно йир сӓн.
чудно́й *разг.* аальта; акад.
чу́дный гӓӓхмджтӓ; ӓвртӓ.
чу́до алнъ болх юмн.
чудо́вище манъгъс.
чудо́вищный манъгъс; ӓср.
чужби́на кӯӯнӓ газр.
чужда́ться *(избегать)* бишӯркх; кӯӯнӓркх.
чу́ждый 1. *(чужо́й)* кӯӯнӓ; **кла́ссово-чу́ждый** классов кӯӯнӓ; **2.** *(непричастный)* эс орлцгч.
чужезе́мец кӯӯнӓ газра кӯн.
чужезе́мный кӯӯнӓ газра.
чужестра́нец кӯӯнӓ орна кӯн.
чужо́й кӯӯнӓ.
чула́н чулан.
чуло́к ӧӧмсн.
чума́ маальг.
чу́мный маальгта.
чурба́н бахр; ходжул.
чу́ткий 1. саг; сонр; **чу́ткий пёс** саг (сонр) ноха; **чу́ткий сон** саг (сонр) унтлгън; **2.** *перен.* ээлттӓ; **чу́ткий това́рищ** ээлттӓ нӧкд.
чу́ткость 1. саг болх; сонр болх; **2.** *перен.* ээлттӓ болх; **показа́ть приме́р чу́ткости** ээлттин ӱлгӱр ӱзӱлх.
чу́точку *разг.* ӓрвдж угахн.
чуть 1. *наре́чие (немно́го)* ӓрӓ; ӓрвдж уга; **чуть тёплый** ӓрӓ бӯлӓн; **2.** *союз:* **чуть то́лько он вошёл** тӯӯг орвуй угай гилгънлӓ; **я чуть не упа́л** би ундж одн алдув; **чуть свет** ӧр цӓӓвуй угай гилгънлӓ.
чутьё 1. *(у живо́тных)* ӱнр; **2.** *перен.* медлгън.
чу́чело бӓ; наадгъа; манухн.
чушь керг уга юмн.
чу́ять аджг авх; ӱнрчлх.

Ш

шаблóн *тех., перен.* кев.
шаблóнный нег кевтӑ; деегъӯр.
шаг ишкм; алхц; **большúми шагáми** ик-ик алхцар; **на кáждом шагý** ишкц болгънд; **пéрвые шагú** тӯрӯн ишкмс; **одни́м шáгом** нег алхцар.
шагáть *см.* шагнýть.
шагнýть ишкх; алхк; **далекó шагнýть** *перен.* холд алхк.
шáгом ишкмӑр; **éхать шáгом** йовднъгарнь йовулх.
шáйка I *(бáнда)* баг.
шáйка II *(для водú)* гадр.
шакáл *зоол.* шагъл.
шалáш шалаш.
шалúть ӓлвлх; **не шалú!** бичӑ ӓлвл!
шаловлúвый ӓлви.
шáлость ӓлвн йовдл.
шалýн ӓлвн.
шаль шааль.
шальнóй тенсн; **шальнáя пýля** тенсн сумн.
шаман́ бӧ; удгън.
шаманство бӧӧллгън; удгъллгън.
шáмкать шам-шам гих.
шанс шанс.
шантáж ӓӓлгъллгън.
шантажúровать ӓӓлгъх.
Шанхáй Шанхай [балгъсн].
шáпка махла.
шар шар; могъллг; долда; **воздýшный шар** нисдг шар; **земнóй шар** газрин шар; **билья́рдный шар** бильярдин шар.
шарáда шарад.
шарáхаться *разг.* ӯргх.
шарáхнуться *см.* шарáхаться.
шарж шарж.
шáрик могъллг; долда.
шарикоподшúпник шарикоподшипник.
шáрить илх; хӑӑх.
шарлатáн мекч.
шарманка шарманк.
шаровáры шалвр.
шарообрáзный шаарин бӑӑдлтӑ; могъллг долда; **земля́ шарообрáзна** газр могъллг долда мӧн.
шарф кӯзӯнд боодг альчур.
шатáние 1. дӑӑвллгън; темтрлгън; 2. *разг. (ходьбá без цéли)* харджахар нар-цар йовлгън; 3. *перен. (колебáние)* бат хӑлӑц уга йовдл.
шатáть нар-цар кӧндӑх.
шатáться 1. *(качáться)* дӑӑвлх; темтрх; кӧндрх; **зуб шатáется** шӯдн кӧндрджанӑ; 2. *разг. (слоня́ться)* харджахар йовх.
шатéн шатен; шар ӯстӑ кӯн.
шатёр шатр; сег.
шáткий *(некрéпко сидя́щий)* бат бнш; тогтур уга.
шах *шахм.* шах; **объяви́ть шах королю́** хааг шахлх.
шахмати́ст шатрч.
шáхматный шатрин; **шáхматная доскá** шатрин доск.
шáхматы шатр; **игрáть в шáхматы** шатр наадх.
шáхта шахт.
шахтёр шахтд кӧдлдг кӯн.
шáшка I *(оружúе)* чашк.
шáшка II *(и:рá)* дӧӧв; **игрáть в шáшки** дӧӧв наадх.
швáбра швабр; зӯлгӯр.
швед швед.
шведский шведск; **шведский язы́к** швед кели.
шéйный хувц уйдг; **шéйная машúна** хувц уйдг машин.
швейцáр швейцар; ӯӯдч.
Швейцáрия Швейцария.
Швéция Швеция.
шея́ хувц уйдг кӯӯкд кӯн.
швырнýть, швыря́ть шивх; цацх.
швыря́ться *(деньгáми и т. п.)* цацх.
шевели́ть(ся) *см.* шевельнýть(ся).
шевельнýть кӧндӑх.
шевельнýться кӧндрх.
шевелю́ра ӯсн.
шедéвр шедевр.
шéлест шурджгнллгън.
шелестéть шурджгнх.
шёлк торгън.
шелкови́стый торгъвтр.
шелковóдство торгъ келгън.
шёлковый торгъна.
шелкопрядéние торгъ неклгън.
шелохнýться кӧндрх.
шелуха́ хӑлсн; хальсн.
шелушéние *мед.* хагзллгън; арсн хуурдж унллгън.
шелуши́ться хагзлх; арсн хуурдж унх *(о кóже).*
шепеля́вить ншкрдж келх.
шепнýть, шептáть шимндх.

шепта́ться шимндцхӕх.
шере́нга зергля̆н.
шероховА́тый цавта.
шерсть 1. *(материа́л)* шеемг эд; 2. *(во́лос живо́тных)* ноосн.
шерстяно́й шеемг; шерстяна́я мате́рия шеемг эд.
шерша́вый шӯрӯн.
шест чис.
ше́ствие йовлгън; погреба́льное ше́ствие ӯксн кӯӯнӑ цогц авч йовлгън.
ше́ствовать йовх.
шестёрка, ше́стеро зургъан.
шестидесятиле́тний джиртӕ.
шестидеся́тый джирдгч.
шестидне́вка зургъан хонга.
шестиле́тний зургъата.
шестисо́тый зургъан зуудгч.
шестиуго́льник зургъан ӧнцгтӕ.
шестна́дцатый арвн зургъадгч.
шестна́дцать арвн зургъан.
шесто́й зургъадгч.
шесть зургъан.
шестьдеся́т джирн.
шестьсо́т зургъан зун.
шеф шеф.
ше́фство шеф авлгън.
ше́фствовать шефствовать кех.
ше́я кӯзӯн; бро́ситься на ше́ю кӯзӯнд дӯӯджлгдх.
ши́ворот *разг.*: взять за ши́ворот гиджгӕснь авх; ши́ворот-навы́ворот буру.
шика́рный нӯдн дӕлтрм ке.
ши́кать 1. гӕӕлх; 2. *(освистать)* ишкрх; гӕӕлх.
ши́ло шӧвг; ши́ла в мешке́ не уташ́ь *погов.* шӧвг мишгд бултулдж болдг уга.
ши́на *тех.* шина.
шине́ль ӧрмг.
шип 1. *(расте́ния)* хатханч; 2. *тех.* тӧмр хадасн.
шипе́нье ишкрлгън *(змей)*; шиглгън *(самова́ра и т. п.)*.
шипе́ть ишкрх *(о змее́)*; шигх *(о самова́ре; о патефо́не)*.
шипо́вник *бот.* нохан хошун; лошхн.
шипя́щий *лингв.* ишкргч.
шнрина́ ӧргндӕн; шнрино́й в де́сять ме́тров ӧргндӕн арвн метр.
ши́риться ӧргджх.
ши́рма хаац; халхвч; служи́ть ши́рмой хаац (халхвч) болх.
широ́кий ӧргн; у *(просто́рный)*.
широко́ ӧргн; широко́ распространённый делгрсн.
широкопле́чий ӧргн эзмтӕ.
широта́ ӧргн.
ширпотре́б ширпотреб; олна эдлвр.
ширь у.
шить уйх.
шитьё уйлгън.
шифр шифр; теджг бичг; ключ ши́фра шифрин тӯлкӯр; теджг бичгин тӯлкӯр.
шифро́ванный шифрӕр бичсн; теджгӕгъӕр бичсн.
шифрова́ть шифрӕр бичх; теджгӕгъӕр бичх.
ши́шка гур; монтгър.
шка́ла зураси.
шкату́лка хӕӕрцг.
шкаф шкаф.
шквал шамран.
шко́ла школ; нача́льная шко́ла эклцин школ; сре́дняя шко́ла дундин школ; вы́сшая шко́ла ах школ; ходи́ть в шко́лу школд одх; око́нчить шко́лу школ чилӕх.
шко́льник сургъульч.
шко́льница сургъульч кӯӯкн.
шко́льный школин; шко́льный това́рищ школд хамдан дасдг ӯр; ребёнок шко́льного во́зраста школд орм наста кӧвӯн.
шку́ра арсн.
шку́рник ӓмнч.
шку́рничество ӓмнчллгън.
шку́рный ӓмнчин.
шлак хог-бог.
шланг голгъа.
шлем дуулх.
шлёпать *разг.* 1. *(кого́-л.)* ташх; 2. *(по воде́, по гря́зи)* чирлдх.
шлёпнуть *см.* шлёпать 1.
шлея́ худргъ.
шлифова́ть ӧнъглх; ясх.
шлифо́вка ӧнъгллгън; яслгън.
шлюз шлюз; боодг.
шлю́пка хоогъш.
шля́па шляп.
шнур шнур; татасн.
шнуро́к шнурок.
шов уйдл.
шовини́зм шовинизм.
шовинисти́ческий шовинистическ.
шокола́д шоколад.
шо́мпол шомпол; сӯм.
шо́пот шимндлгън.

шо́рох шурджгнллгън.
шоссе́ шоссе.
шоссе́йный шоссейн; шоссе́йная доро́га шоссейн хаалгъ.
Шотла́ндия Шотландия.
шофёр шофёр.
шпа́га шор.
шпага́т шидмсн.
шпа́ла *ж.-д.* шпал.
шпи́лька *(для воло́с)* шпильк; ◇ отпусти́ть шпи́льку хатхк.
шпио́н шпион.
шпиона́ж шпионаж.
шпио́нить шпионить кех.
шпо́ра шпор.
шприц *мед.* шприц.
шрам сӧрв.
шрифт *тип.* шрифт.
штаб штаб.
штамп 1. *(штемпель)* тиниз; 2. *в др. знач.* штамп.
штаны́ шалвр.
штат штат; состоя́ть в шта́те штатд бӑӑх.
шта́тный штатд бӑӑх.
шта́тский штатск.
штемпелева́ть тиниз дарх.
штемпель тиниз.
штепсель *эл.* штепсель.
штиль *мор.* дууран.
што́пать хатхк.
што́пка хатхлгън.
што́пор штопор [бӧгла эргӱлдж гаргъдг зер-зев].
што́ра штор.
шторм оштрм; галв.
штраф ял.
штрафова́ть ялд унъгъах.
штрейкбре́хер штрейкбрехер; урвач.
штрих шугъам.
штриха́ть шугъамлх.
шту́ка толгъа; онц.
штукату́рить штукатурить кех.
штукату́рка штукатурк.
штурм *воен.* штурм; дӑврлт.
шту́рман штурман; сӱӱлч.
штурмова́ть штурмовать кех; дӑврх.
шту́чный онц-онц; толгъа-толгъа.
штык иштг.
шу́ба девл.
шум шууган; подня́ть шум шууга татх.
шуме́ть шуугх.
шу́мный шуугата.
шумо́вка кевкӱр.
шу́рин кӱр дӱ.
шуру́п *тех.* эрӑсн.
шуршáние шурджгнллгън.
шуршáть шурджгнх.
шут шут; шогч; хӧкр кун.
шути́ть шоглх.
шу́тка шог.
шутли́вый шогч.
шутни́к шогч кӱн.
шутя́ бӱргъджӑгъӑд.
шушу́канье шимндлгън.
шушу́каться шимндх.

Щ

щаве́ль *бот.* темӑн чикн [хамтхсн].
щади́ть ӑрвлх; не щади́ себя́ бийӑн ӑрвлл уга.
щéбень ӱӱрмг чолун.
щéбет, щебетáние джирглгън; щебетáние птиц шовудин джирглгън.
щебетáть джиргх.
щёголь кеемсг караг кун; седнъ.
щегольско́й ӱзмджтӑ; ке.
щегольство́ кеерч карагллгън; седнъгллгън.
щеголя́ть кеерх; караглх; седнъглх.
щéдрость бӧгӑнч болх.
щéдрый 1. *(о человéке)* бӧгӑнч; 2. *(изобúльный)* элвг.
щека́ халх; хачр.
щекóлда ӱӱднӑ тодг; чӧдж.
щекота́ть годжгънх.
щекóтка годжгънллгън.
щекотли́вый годжгънта.
щёлка заг; смотрéть в щёлку заагар хӑлӑх.
щёлкать, щёлкнуть тачкнулх; шавдх.
щелчóк шавдлгън; щелчóк по носу хамрар шавдлгън.
щель заг.
щеми́ть хавчх; у меня́ щеми́т в груди́ цееджм хавчгдджана.
щени́ться кичглх.
щенóк кичг.
щéпка зоргъсн; худóй как щéпка зоргъсн мет этцн; лес рубя́т, щéпки летя́т *погов.* мод чавчхла зоргъсн бсрдг; мод зорхла зоргъсн гардг.
щепóть чимк; щепóть табаку́ чимк тӑмк.
щети́на ширкг.

щети́нистый ширхгтӑ.
щётка шотк; **зубна́я щётка** шӱднӑ шотк.
щи хавстнта шӧлн.
щи́колотка сагъг.
щипа́ть 1. *(траву́)* ӱмтӑх; 2. *(бо́роду)* чимкх; 3. *перен. (о моро́зе)* хамрт хагъ ташх.
щипцы́ 1. *(клещи́)* хавчур; 2. *(для гвозде́й, са́хара, оре́хов)* атхм; 3. *(для завивки)* чимкӱр.
щит 1. *ист.* кӧ-хуйнъ; 2. *тех. (шлюзово́й; от сне́жных зано́сов)* керсг; 3. *(у черепа́хи)* хуйнъ.
щу́ка цурх.
щу́пальцы хорха-хотин сахл.
щу́пать бӑрдж ӱзх; **щу́пать пульс** сутц бӑрдж ӱзх.
щу́плый турнъха.
щу́рить бӱрилгъх; **щу́рить глаза́** нӱдӑн бӱрилгъх.
щу́риться бӱрилгъх.

Э

эбони́т эбонит; ӧвр каучук.
эвакуа́ция эвакуаций; нӱӱлгългън.
эвакуи́ровать эвакуировать кех; нӱӱлгъх.
эволю́ция эволюций; джисгч ӧслт.
Эге́йское мо́ре Эгейск тенъгс.
эгои́зм эгоизм; бийнъкллгън.
эгои́ст эгоист; бийнъкгч кӱн.
эгоисти́ческий, эгоисти́чный эгоистическ; бийнъкгсн.
эква́тор экватор [газриг ар ӧмн хойр ӓдл хӱвӓрт хувалгън].
эквивале́нт эквивалент; ӓдл чинртӑ.
экзальта́ция экзальтаций; байслгън; байрллгън.
экза́мен шӱӱлгъӓн.
экзаменова́ть шӱӱлгъӑ авх.
экзаменова́ться шӱӱлгъӑ ӧк.
экзе́ма *мед.* экзем; тӱвдг (илджрнъ) шарх.
экземпля́р экземпляр; **экземпля́р кни́ги** экземпляр дегтр.
экзо́тика экзотик [кӱӱнӑ газра; халун газра].
экзоти́ческий экзотическ [кӱӱнӑ газра; халун газра].
экипа́ж 1. *(коля́ска)* тергн; 2. *мор., ав.* залгч улс; **экипа́ж парохо́да** керм залгч улс; **экипа́ж самоле́та** самолёт залгч улс.
эконо́мика экономик [олна эдл-ахугъин бӱрдӓц].
экономи́ст экономист [эдл-ахугъин халх тӧрт мергджгсн кӱн].
эконо́мить ӓрвлх.
экономи́ческий экономическ; **экономи́ческая поли́тика** экономическ политик.
эконо́мия 1. ӓрвллгън; **эконо́мия вре́мени** цаг ӓрвллгън; 2. **полити́ческая эконо́мия** политическ экономий.
эконо́мный ӓрвч.
экра́н экран.
экскава́тор *тех.* экскаватор.
экскурса́нт экскурсант.
экску́рсия экскурсий [эрдм-сургъуль ӧргджӱлхин кергӑр эс гидж сергмджин тӧлӑ газр эргдж йовлгън].
экскурсово́д экскурсин йовдлин кӧтлврч.
экспеди́тор экспедитор [эд-тавр болн нань чиг хаарш бис юм газр-газрадн тархадж йовулдг кӱн].
экспеди́ция экспедиций.
эксперимент эксперимент; шинджллгън; шӱӱлгън.
экспериментальный экспериментальн; шинджллгънӑ-шӱӱлгънӑ.
эксперментировать экспериментировать кех; шинджлдж шӱӱх.
эксперт эксперт.
экспертиза экспертиз [мерги медрлтӑ кӱн нӧкдтӑ кесн шӱӱвр].
эксплоата́тор эксплоататор; даджрач; кӱӱнӑ кӱч-кӧлс эдлгч кӱн.
эксплоата́ция 1. *эк.* эдллгън; **эксплоата́ция природных бога́тств** газр-уснь заянь шим эдллгън; 2. *полит.* эксплоатаций; даджрлгън; нег класс наатк классинь кӱч-кӧлсӑр бӓӓлгън.
эксплоати́ровать 1. *эк.* эдлх; 2. *полит.* эксплоатировать кех; даджрх; кӱӱнӑ кӱч кӧлсӑр бӓӓх.
экспона́т экспонат [гӓӓхӱлд тӓвгч юмн].
э́кспорт экспорт [газад орнад эд-тавр гаргъдж хулдлгън].
экспорти́ровать газадин орнад эд-тавр гаргъдж хулдх.
э́кспортный газадин орнад гаргъдж хулдгч.

экспре́сс экспресс [шулун йовдг машин; керм].
экспро́мпт экспромт; гентки; белдлгън уга; **сказа́ть экспро́мптом** белдлгън уга гентки босад келчкх.
экспроприа́ция экспроприацийн [кӱӱна кӱч-кӧлсӓр бӓӓгч улсин эдл-аху кӱчнӓс буладж авлгън].
экспроприи́ровать экспроприировать кех [кӱӱна кӱч кӧлсӓр бӓӓгч улсин эдл-аху кӱчнӓс буладж авх].
экста́з экстаз [ӱзӱр эрк бах].
экстéрн экстерн.
экстра́кт экстракт; хотин идӓн.
экстраординáрный берк бачм.
э́кстренный бачм.
эксцентри́чный ӓмтнӓс ӧвӓрц занъта.
эксцéсс эксцесс; ӱӱмӓн.
эласти́чность эйлдгллгън.
эласти́чный эйлдг.
элева́тор элеватор.
элега́нтный элегантн; ке; кевтӓ-янзта.
электрифика́ция электрификацийн.
электрифици́ровать электрифицировать кех.
электри́ческий электрическ; **электри́ческая ла́мпочка** электрическ шам; **электри́ческая ста́нция** электрическ станцийн; **электри́ческий утю́г** электрическ илӱр.
электри́чество электричеств.
электромонтёр электромонтёр.
электроста́нция электростанцийн.
электроте́хник электротехник.
элеме́нт *в разн. знач.* элемент.
элементáрный экн; **элементáрный учéбник** сургъулин экн дегтр.
Эли́ста Элст [Хальмг республикин хотл-балгъсн].
Эльбру́с Эльбрус [уул].
эма́ль эмаль.
эмба́рго эмбарг; хаалт [нег орн-нутг негнӓннь эд-тавр алт-мӧнъг бийӓдӓн орулдг чиг уга, бийӓсн тиигӓн гаргьдг чиг уга хаалт].
эмбле́ма эмблем; титм; **серп и мо́лот — эмбле́ма СССР** хадур алх хойр СССР-ин эмблем (титм).
эмигра́нт эмигрант [эврӓнь орн-нутгасн гарад, талин орн-нутгт тӱшгсн кӱн].
эмигра́ция эмиграцийн [эврӓнь орн-нутгас талин орнад гарч тӱшлгън].
эмигри́ровать эмигрировать кех [эврӓнь орн-нутгасн гарч, талдан орн нутгт оч тӱшх].
эмиссáр эмиссар [нуувчин даалгъврта илгӓгдгч кӱн].
эмиссио́нный эмиссионн; цааси мӧнъг гаргългъна; **эмиссио́нные ба́нки** шишлнъ цааси мӧнъг болн ӱнтӓ цаасд гаргъдг банк.
эми́ссия эмиссийн; цааси мӧнъг болн ӱнтӓ цаасд гаргългън.
эмоционáльный эмоциональн.
эмо́ция эмоцийн.
энерги́чный цуцрлт уга; шунмгъа.
эне́ргия энергийн; кӱчн.
энтузиáзм энтузиазм; улнъх.
энтузиáст энтузиаст; улнъхдсн.
энциклопеди́ческий энциклопедическ [медрл хамгиг цугтнь нийлдӱлгч]; **энциклопеди́ческий словáрь** энциклопедическ словарь.
энциклопе́дия энциклопедийн.
эпигра́мма эпиграмм [хурц товчта ахр шӱлг].
эпи́граф эпиграф [дегтр туудж-тӱӱкин эклцин ӧмн бичгсн ахр ухан].
эпидеми́ческий эпидемическ; сӱрг ӧвчнӓ.
эпиде́мия эпидемийн; сӱрг ӧвчн.
эпизо́д эпизод; онц йовдл.
эпизоо́тия эпизоотийн; адуснь сӱрг гем.
эпиле́псия *мед.* эпилепсийн; харгъцдг ӧвчн.
эпиле́птик эпилептик; харгъцдг ӧвчтӓ кӱн.
эпило́г эпилог; тулг цӓӓлгъвр; сӱл ӱг.
эпи́тет эпитет [юн чигн юмна нернӓ немр цӓӓлгъвр ӱг].
эпопе́я эпопей; мактал поэм.
э́пос *лит.* эпос [нег кели ӓмтнь эпическ дун, поэмс тер хамгин хуранъгъу].
эпо́ха эпох; цагин селгӓн.
э́ра эра.
эруди́ция эрудицийн [гӱн сургъуль; гӱн медрл].
эска́дра *мор.* эскадр [шишлнъ нег залгч толгъачта нег цӧн дӓӓнь кермин баг].
эскадри́лья *ав., мор.* эскадрилийн [дӓӓнӓ нисдг машисин нег цӧн отрядин баг].
эскадро́н эскадрон [120 — 150 кӱӱтӓ мӧртӓ цергт]; мӧртӓ цергин рот.

эскала́тор эскалатор [эврӑн йовдг дӧрӑ].
эски́з эскиз.
эскимо́с эскимос.
эспера́нто эсперант [олн келн ӑмтнь келнӑс негдӱлдж бӱрдӑгсн келн].
эстафе́та эстафет.
эсте́тика эстетик.
эсто́нец эстонец.
Эсто́ния Эстония.
эстра́да эстрад.
эта́ж эрс; дом в пять этаже́й тавн давхр (эрстӑ) гер.
этаже́рка этажерк; дегтрмӱд тӑвдг тӑвц.
эта́п этап.
эта́пный этапн; дамджг.
э́тика этик.
этике́т этикет; темдг.
этимоло́гия этимологий.
этногра́фия этнографий [нег келн орна занъ, бӑӑдл, авц-огц бичлгън].
э́то эн.
э́тот эн; об э́том ӱӱнӑ тускар.
этю́д этюд.
эфи́р эфир.
эфи́рный эфирн.
эффе́кт эффект.
эффекти́вный эффективн.
э́хо дӱӱран.
эшафо́т кӱ цааджлдг газр.
эшело́н *воен.* эшелон.

Ю

юбиле́й ӧн; двадцатилетний юбиле́й хӧрн джилӑ ӧн.
юбиле́йный ӧӧнӑ; юбиле́йный ве́чер ӧӧнӑ нӑр.
юбиля́р ӧӧнь болджах кӱн.
ю́бка майг.
ювели́р ювелир; нӑрн урн [сувсар, алтар болн ӱнтӑ эрднь чолугъар юм кедг урн].
ювели́рный ювелирн; ювели́рный магази́н ювелирн магазин.
юг ӧмн зӱг; к ю́гу ӧмн-зӱгӑд; обращённый на юг ӧмн зӱг хӑлӑсн.
юго-восто́к дорд ӧмн зӱг.
юговосто́чный дорд ӧмн зӱгин.
юго-за́пад деед ӧмн зӱг.
югоза́падный деед ӧмн зӱгин.
Югосла́вия Югославия.
южа́нин ӧмн зӱгӑ кӱн.
Ю́жная Аме́рика Ӧмн Америк.
ю́жный ӧмн зӱгин; ю́жный по́люс ӧмн зӱгин полюс.
ю́мор юмор; шог.
юмори́ст юморист; шогч кӱн.
юмористи́ческий юмористическ; шогин.
ю́ность залу насн.
ю́ноша залу наста кӱн.
ю́ношеский багъчудин.
ю́ношество залу наср; багъ наснь цаг.
ю́ный идр; баахн; багъ; с ю́ных лет багъасн авн.
Юпи́тер *астр.* Юпитер; *уст.* Пюрвӑ.
юридический юридическ; юридическая консульта́ция юридическ консультаций.
юрисконсульт юрисконсульт; йос меддг селвгч.
юри́ст юрист; йос меддг кӱн.
ю́ркий шамдгъа; ю́ркий па́рень шамдгъа ковӱн.
ю́ркнуть шурд гих.
юро́дивый *уст.* ӑвд; тӧрхӑрӑ гӑргтӑ.
ю́рта ишкӑ гер.
юсти́ция юстиций.
ютя́ться хоргъдх.
Ютла́ндия Ютландия.

Я

я би.
я́беда хов-худж.
я́бедничать ховлх.
я́блоко альмн; я́блоко раздбра *перен.* керӱлин альмн.
я́блоня альмна иш.
я́блочный альмна.
яви́ться 1. *(прийти́)* ирх; яви́ться на собра́нне хургт ирх; 2. *см.* явля́ться 2.
я́вка ирлгън; я́вка обяза́тельна эрк биш ирх кергтӑ; я́вка на (в) суд заргъд ирх.
явле́ние 1. ӱзгдл; 2. *театр.:* явле́нне тре́тье гурвдгч ӱзгдл; ◇ социа́льное явле́нне социальн ӱӱл.
явля́ться 1. *см.* яви́ться 1; 2. *(быть, представля́ться):* явля́ться необходи́мым эрк биш кергтӑ болх; явля́ться авторите́том кӱндтӑ кӱн болх.

я́вно, я́вный ил; магъд уга.
я́вствовать илдх.
ягнёнок хӧӧнӑ хургън.
ягни́ться хургълх.
ягня́тник хургъдин шитм.
я́года бӧӧлджргън.
я́годный бӧӧлджргънин.
яд хорн.
ядови́тый хорта.
ядро́ экн.
я́зва *мед.* язв; илджрдг ил шарх.
язви́тельный хорта келтӑ.
язы́к 1. келн; держа́ть язы́к за зуба́ми *перен.* келан шӱднаннь ца бӑрх; 2. *(речь):* родно́й язы́к эврӑ гарлцсн келн; 3. *тех.:* язы́к ко́локо́ла хонъхин келн.
языкове́дение келнӑ туск сургъуль.
яи́чница шарсн ӧндгн.
яи́чный ӧндгнӑ; яи́чная скорлупа́ ӧндгнӑ кӧрсн (хальсн).
яйцеви́дный ӧндгн бӑӑдлтӑ.
яйцо́ ӧндгн; ◇ де́ло вы́еденного яйца́ не сто́ит идчксн ӧндгнд кӱрш уга тӧр.
як *зоол.* монъгъл бух.
я́корь джахр; стоя́ть на я́коре джахрта зогсх; сня́ться с я́коря джахран ӧргӑд гарх.
яку́т якут.
Яку́тск Якутск [ЯССР-ин хотл-балгъсн].
Яку́тская Автоно́мная Сове́тская Социалисти́ческая Респу́блика Якутск Автономн Советск Социалистическ Республик.
яку́тский якутин; яку́тский язы́к якут келн.
я́лик хоогъш оньгъц.
я́ловый хусрнъ; ӱӱср; я́ловая корова́ хусрнъ ӱкр; ӱӱср ӱкр.
я́ма нӱкн.
я́мка, я́мочка *(на щеке́)* нӱкн.
ямщи́к джолач.
янва́рь январь; *уст.* туула сар.
янта́рь хув; янтарь.
япо́нец японец.
Япо́ния Япония.
я́ркий мандлгсн; я́ркий свет мандлгсн герл; я́рким пла́менем горя́тӑ заляр.
ярлы́к ярлг.
я́рмарка ярмарк.
ярмо́ 1. яярм; 2. *перен.:* сбро́сить ярмо́ капитали́зма капитализмин яярм авч хайх.
яровбй яровой; нег джилӑ; яровая́ пшени́ца яровой цагъан буудя.
я́ростный галзургсн.
я́рость галзурлгън; прийти́ в я́рость галзурх.
я́рый галзу.
я́сли ясль; де́тские я́сли бичкн кӱүкдин ясль.
я́сно: ко́ротко и я́сно ахр болн тодрха.
ясновиде́ние ил ӱзлгън.
я́сность цаалгъх; внести́ я́сность цаалгъх; негинь олх.
я́сный 1. *(светлый)* чилгр; я́сное не́бо чилгр тенъгр; 2. *(очевидный)* ил; магъд уга.
я́стреб харцх.
ячейка ячейк.
ячме́нь 1. *бот.* буудя; ичмӑн; 2. *(на глазу́)* ӧвдг.
я́щерица *зоол.* гӱлврдӑ.
я́щик яршг; я́щик стола́ столин яршг (татдг); почто́вый я́щик поштин яршг; ◇ откла́дывать в до́лгий я́щик хол яршгд дӱрх.
я́щур ӑӑрӱ; шӱлкӑ [гем].

ОПЕЧАТКА

стр.	*строка*	*напечатано:*	*следует читать:*
3	7-я снизу	тибетско-индейской	тибетско-индийской